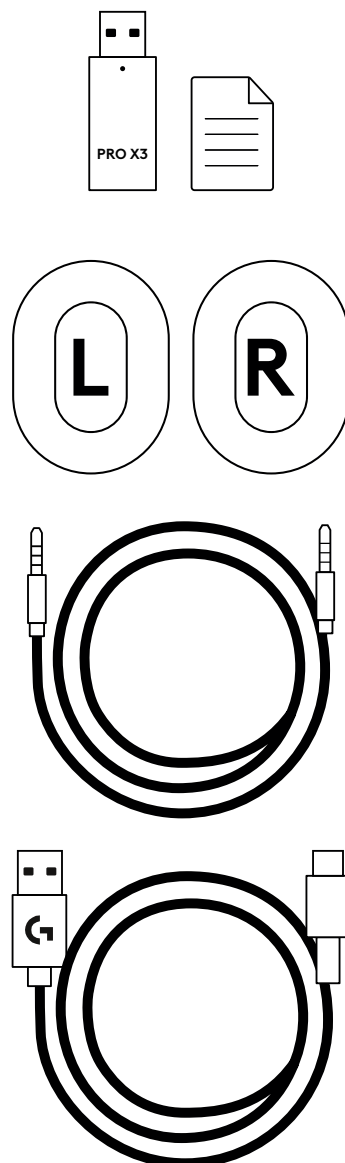
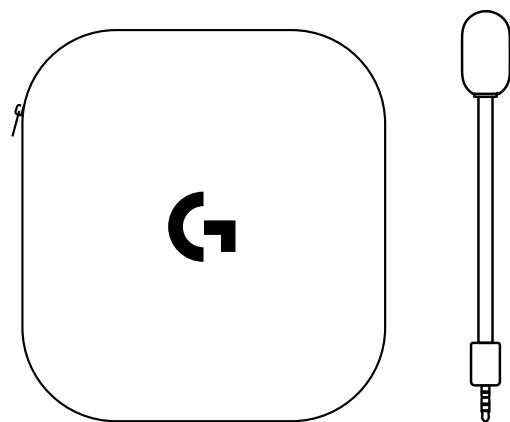
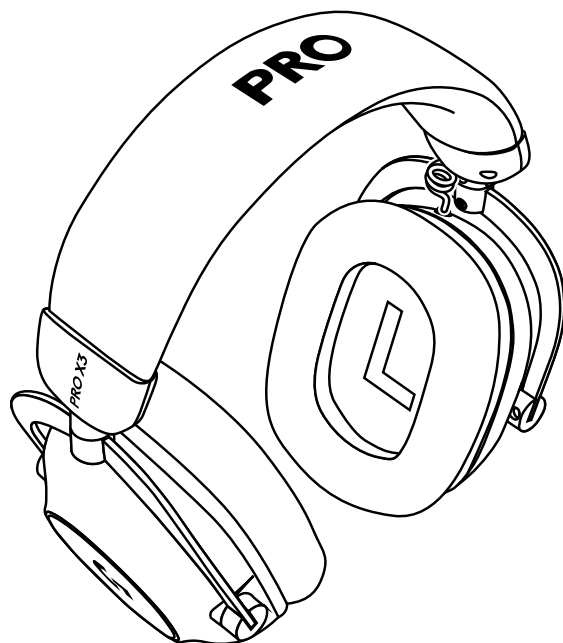


PRO X3 LIGHTSPEED

SETUP GUIDE | GUIDE D'INSTALLATION



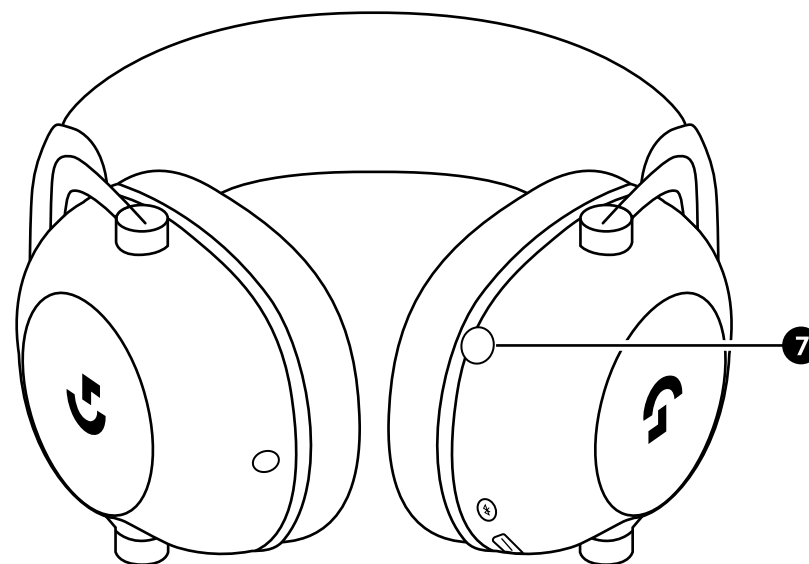
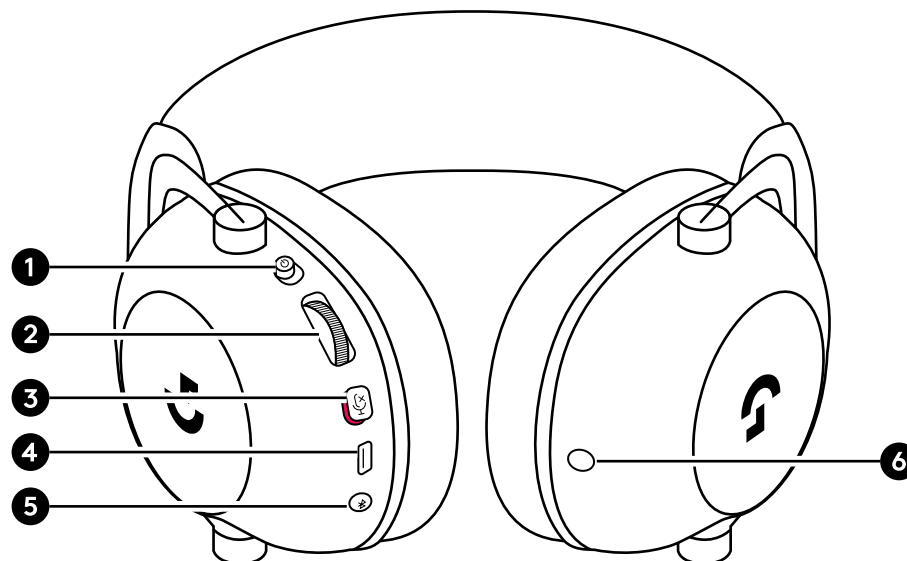
logitech



ENGLISH	3	ČESKÁ VERZE	227
DEUTSCH.	17	SLOVENČINA.	241
FRANÇAIS	45	УКРАЇНСЬКА.	255
ITALIANO	59	EESTI	269
ESPAÑOL	73	LATVISKI	283
PORTUGUÊS	87	LIETUVIŲ	297
NEDERLANDS	101	БЪЛГАРСКИ	311
SVENSKA	115	HRVATSKI.	325
DANSK.	129	SRPSKI	339
NORSK.	143	SLOVENŠČINA.	353
SUOMI	157	ROMÂNĂ.	367
ΕΛΛΗΝΙΚΑ.	171	TÜRKÇE	381
ПО-РУССКИ	185	395.	العربية
PO POLSKU	199	409	עברית
MAGYAR	213		

BUTTON CONTROLS AND LED INDICATORS

1. Power Switch with integrated LED Status Indicator
2. Volume Roller
3. Microphone mute toggle
 - Microphone is active when red is not visible
 - Microphone is muted when red is visible
4. USB-C Charging Port
5. *Bluetooth*[®]/LIGHTSPEED button
6. AUX port
7. Microphone port



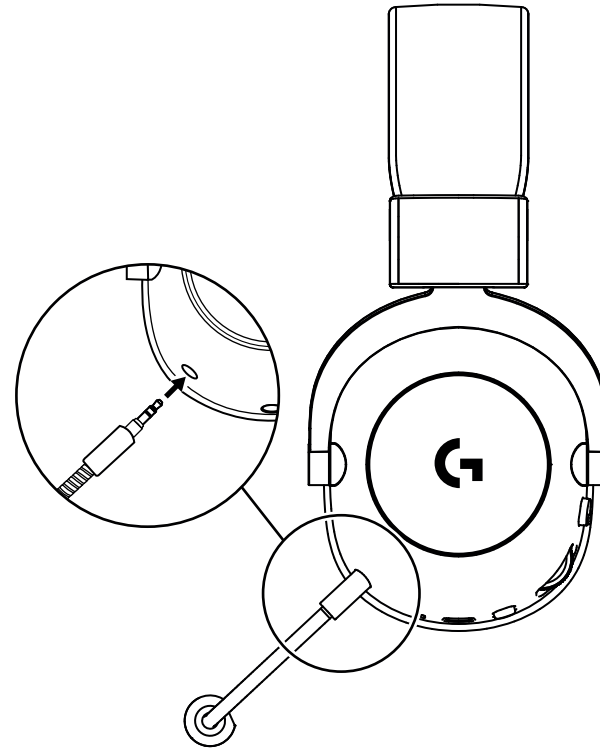
LED Status Indicator:	
Status	Case
○ 5 sec.	 LIGHTSPEED
● 5 sec.	 Bluetooth[®]
	Blinking - searching for connection
	DFU - GREEN and RED alternating until update is complete

Battery Status:	
Status	Case
● 5 sec.	GREEN 5 sec - battery $\geq$ 30%
● 5 sec.	RED 5 sec - battery (16-30%)
	Battery $\geq$ 15%
	Battery charging

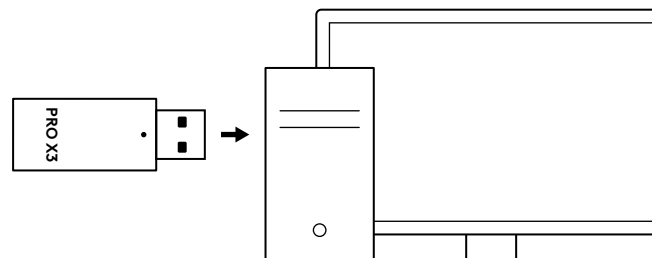
LIGHTSPEED

Connect to your *PC, Mac, Switch, or PlayStation 5 or 4* with LIGHTSPEED Wireless Technology.

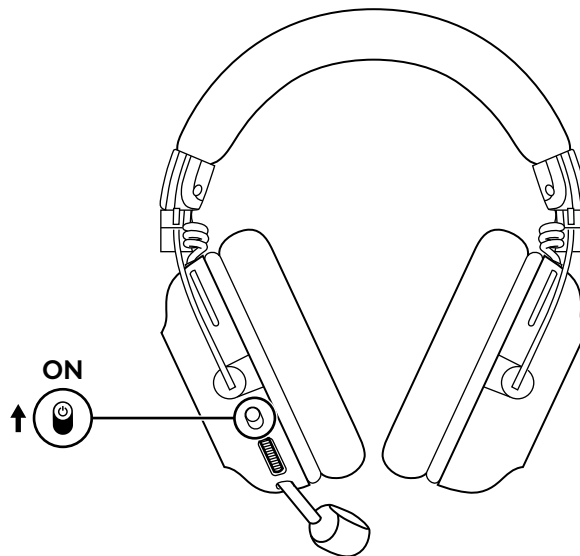
1. Insert the mic boom completely into headset.
 - For optimal voice pickup, place foam ball approximately two fingers' width from the corner of your mouth.



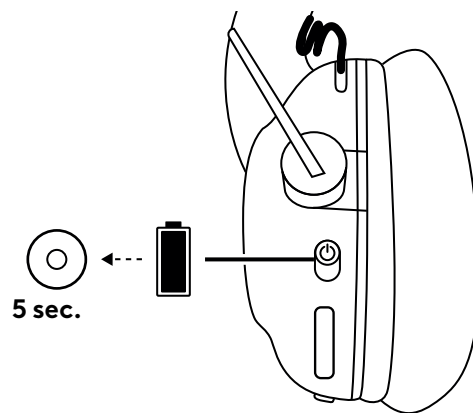
2. Insert LIGHTSPEED receiver into the USB port of your device.



3. Switch headset to the "ON" position.



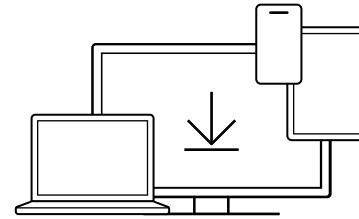
4. The LED displays battery level indication and solid white once connected to LIGHTSPEED for 5 seconds.



G HUB & DTS

To make adjustments to audio EQ, sidetone, and more, download G HUB on compatible devices:

1. For PC/Mac visit logitechG.com/ghub



G HUB
logitechG.com/ghub

2. For mobile devices visit logitechG.com/appdownload

Logitech G
Mobile

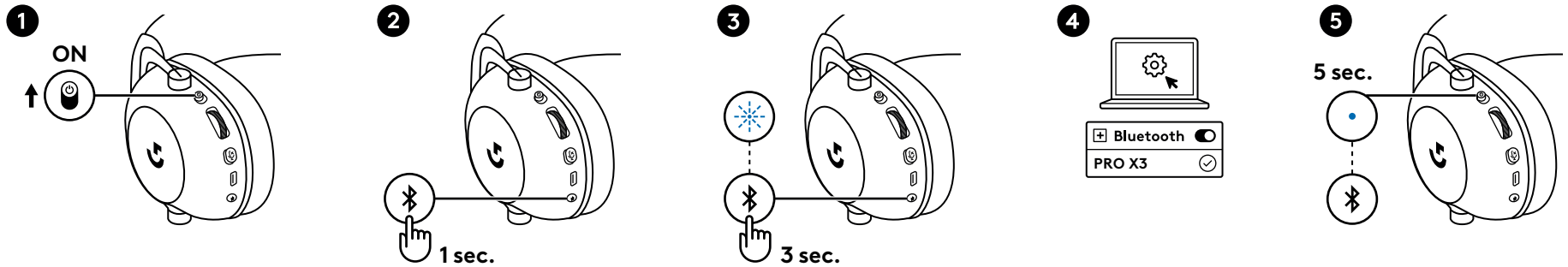


logitechG.com/appdownload

BLUETOOTH®

To pair to a new *Bluetooth*® compatible device.

1. Switch the headset to the "ON" position.
2. Quickly press the *Bluetooth*® button for 1 second to enter *Bluetooth*® mode.
3. To enter pairing mode, hold the *Bluetooth*® button for 3 seconds (the LED will begin to blink blue).
4. On your preferred device, go to *Bluetooth*® settings and select PRO X3 to pair the headset.
5. The LED displays solid blue once connected to *Bluetooth*® for 5 seconds.



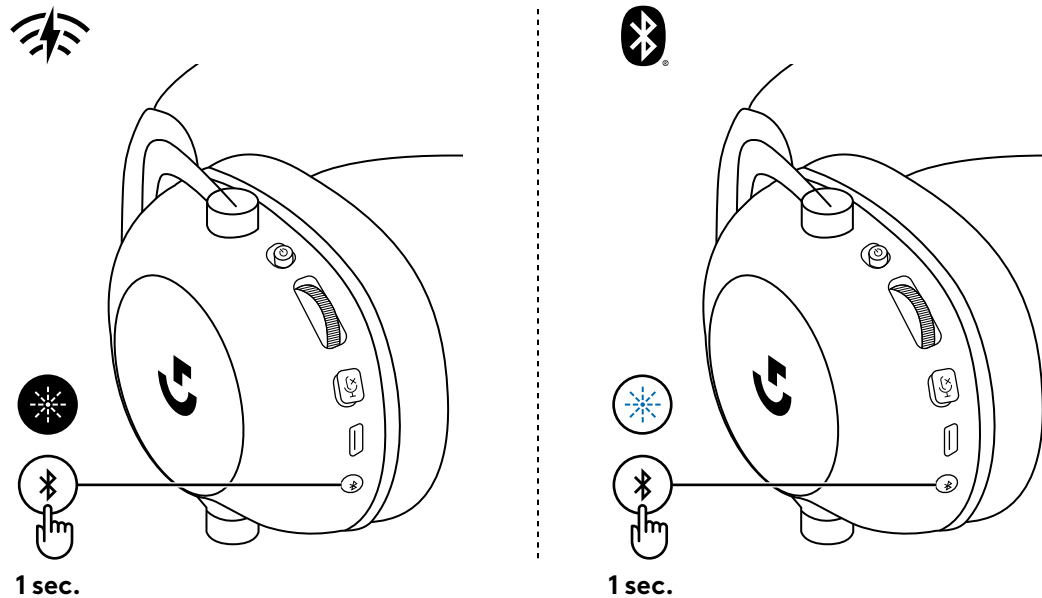
SWITCH BETWEEN LIGHTSPEED AND *BLUETOOTH*®

The headset can either be in LIGHTSPEED mode or *Bluetooth*® mode.

To switch:

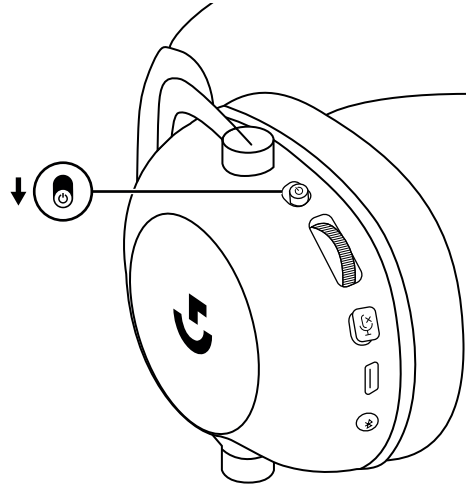
Quickly Press the *Bluetooth*®/LIGHTSPEED button for 1 second to switch between LIGHTSPEED and *Bluetooth*®.

- The LED displays white for LIGHTSPEED
- The LED displays blue for *Bluetooth*®



USING THE HEADSET IN WIRED MODE

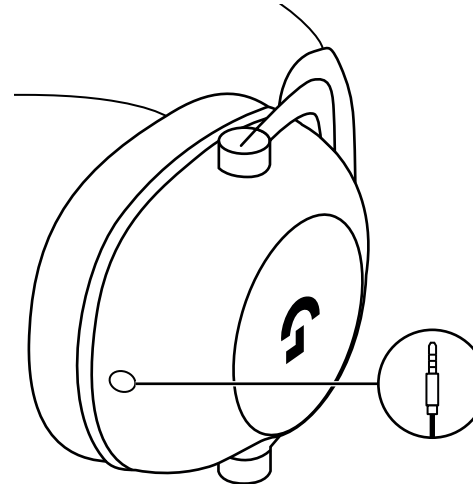
1. Power off headset (Headset must be powered off to operate in wired mode).



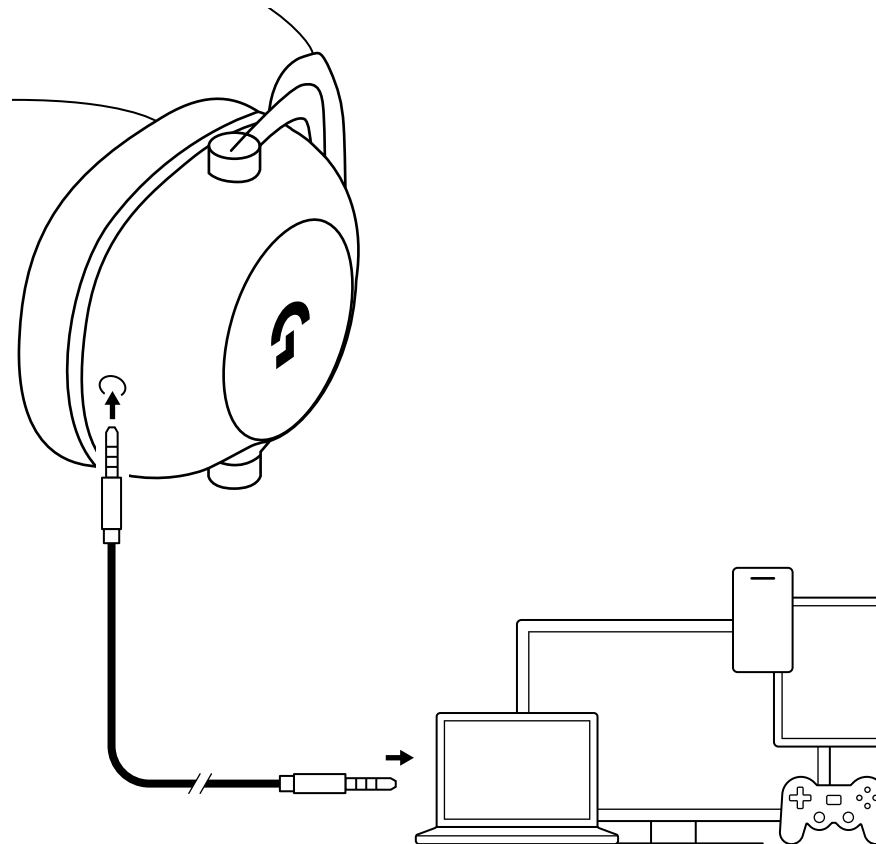
2. Plug the included 3.5 mm cable into the 3.5 mm jack on the headset

Note:

Do not plug 3.5 mm cable into the headset microphone jack.

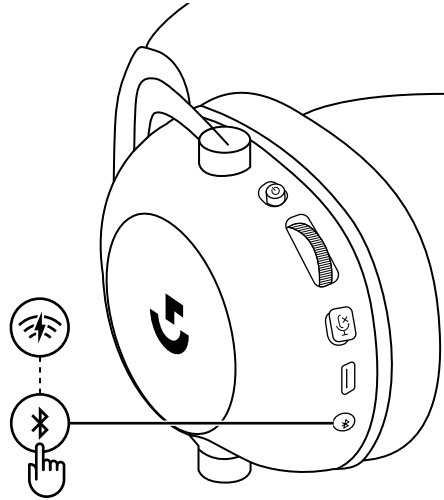


3. Plug the other end of the included 3.5mm cable into the 3.5mm jack on the audio source device.

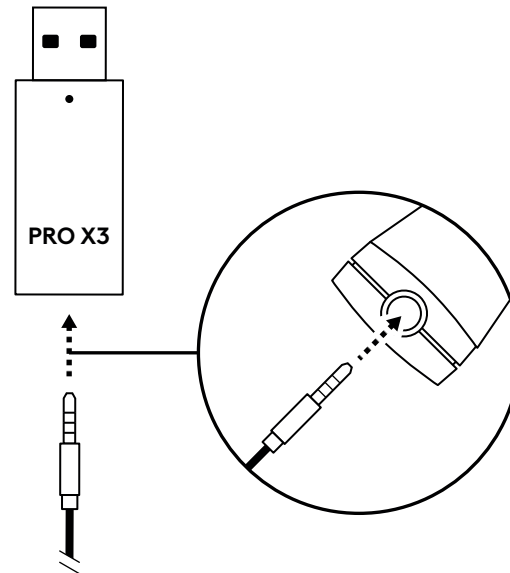


HOW TO MUX IN AN AUX SOURCE

1. Place headset into LIGHTSPEED mode
(Headset must be in LIGHTSPEED mode to MUX).



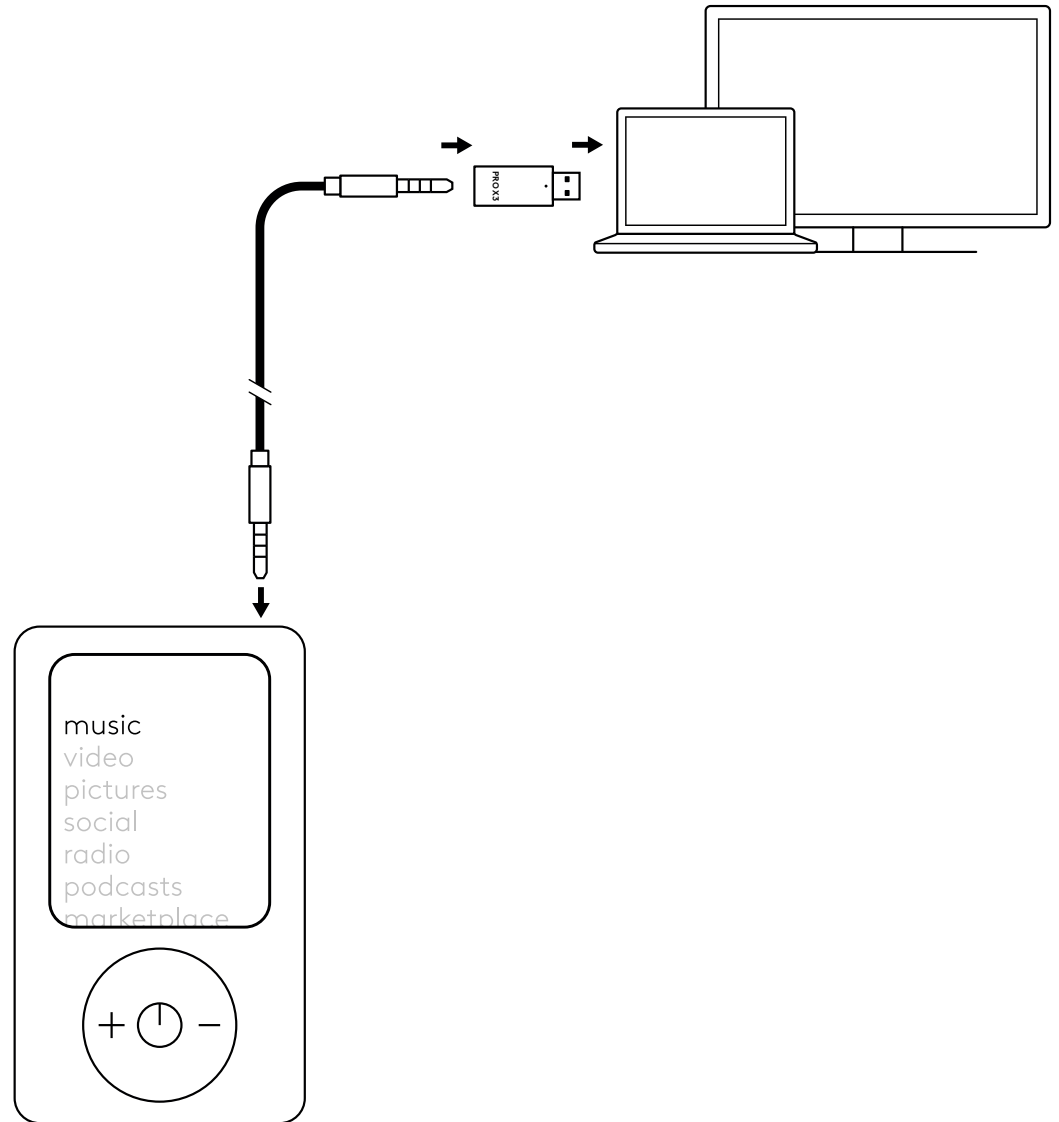
2. Plug one end of the included 3.5mm cable into the 3.5mm port of the LIGHTSPEED wireless adapter.



3. Plug the other end of the included 3.5 mm cable into the 3.5 mm port of the audio source you'd like to MUX into the wireless signal.

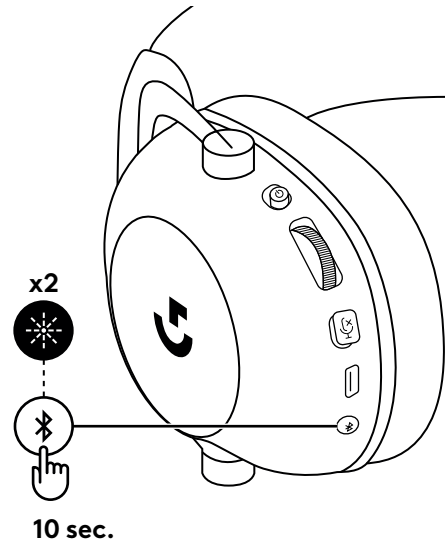
Note:

The MUXed source will stay at a constant volume, whereas the wireless signal can be volume adjusted with the volume wheel.



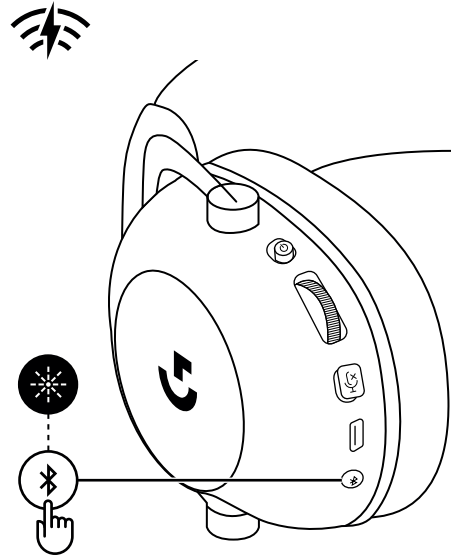
FACTORY RESET

To reset the firmware to Out-of-Box (OOB) settings, users must perform an "Extra long press 10 seconds on the *Bluetooth* button." Users will see 2 white blinks and then the headset will reboot.

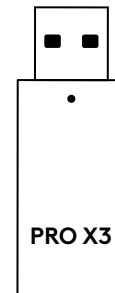


PAIR NEW LIGHTSPEED RECEIVER

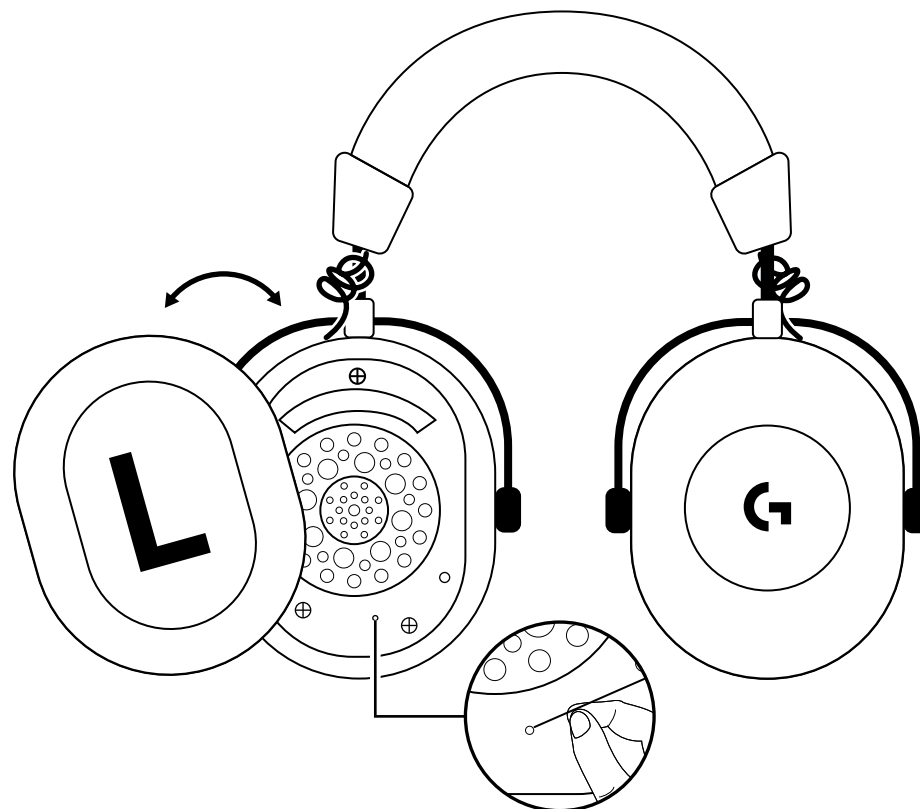
1. Turn headset ON in LIGHTSPEED mode.



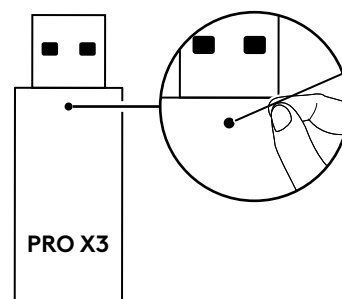
2. Plug in LIGHTSPEED receiver to host device
(if already plugged in, un-plug and re-plug in).



1. Remove left earpad cushion.
2. Use a paperclip to long press the headset pairing button.



3. Use a paperclip to press the LIGHTSPEED receiver pairing button.



SPARE PARTS AND BATTERY REMOVAL

SPARE PARTS

- Velour Earpads
- Leatherette Earpads
- Charging Cable
- LIGHTSPEED Receiver
- 3.5 mm AUX Cable
- Carrying Pouch

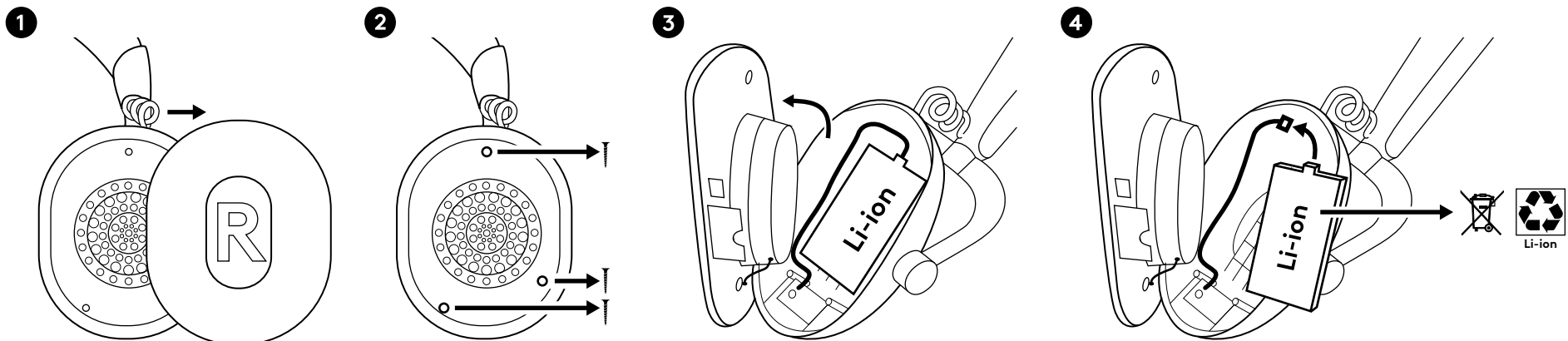
RECYCLING

We encourage you to resell or donate working products. Otherwise, batteries, electronic and electrical equipment should not be disposed of with household waste. Wherever possible, they should be segregated and brought to an appropriate collection point to enable recycling and avoid potential impacts on the environment and human health. For more information, contact your local authorities or place of purchase, or visit www.logitech.com/recycling

QUESTIONS?

logitechG.com/support/PROX3

BATTERY REMOVAL

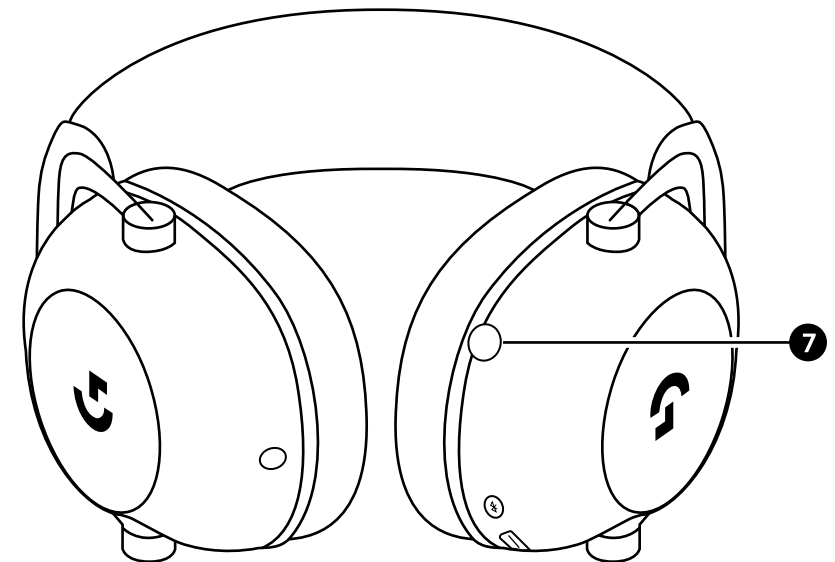
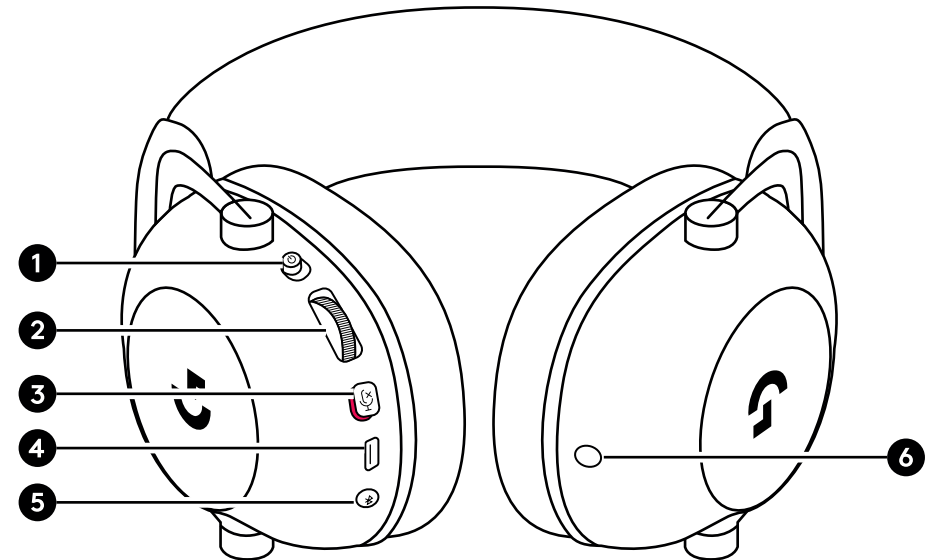


BEDIENELEMENTE UND LED-ANZEIGEN

1. Netzschalter mit integrierter LED-Statusanzeige
2. Lautstärkeregler
3. Stummschaltung für Mikrofon Ein/Aus
 - Das Mikrofon ist aktiv, wenn die rote Anzeige nicht sichtbar ist
 - Das Mikrofon ist stummgeschaltet, wenn die rote Anzeige sichtbar ist
4. USB-C-Ladeanschluss
5. Bluetooth®/LIGHTSPEED-Taste
6. AUX-Anschluss
7. Mikrofonanschluss

LED-Statusanzeige:	
STATUS	Case
○ 5 Sek.	 LIGHTSPEED
● 5 Sek.	 Bluetooth®
	Blinkt – sucht nach einer Verbindung
	DFU – Abwechselnd GRÜN und ROT, bis das Update abgeschlossen ist

Akkustand:	
STATUS	Case
● 5 Sek.	GRÜN 5 Sek. – Akku ≥ 30 %
● 5 Sek.	ROT 5 Sek. – Akku (16–30 %)
	Akku ≥ 15 %
	Akku wird aufgeladen

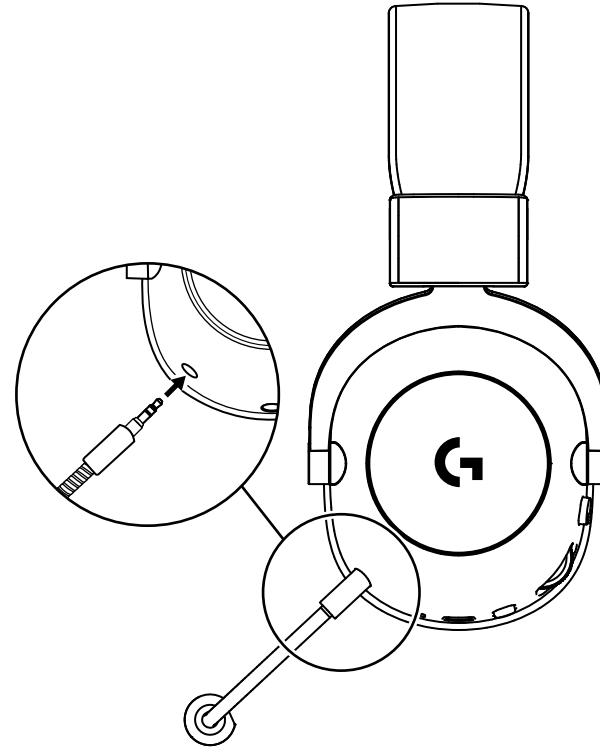


LIGHTSPEED

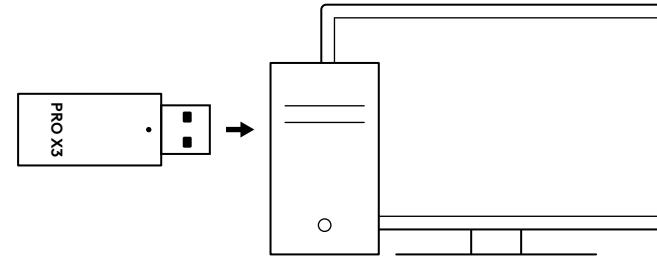
Verbindung zu PC, Mac, Switch, PlayStation 5 oder 4 mit kabelloser LIGHTSPEED-Technologie.

1. Den Mikrofonbügel vollständig in das Headset einführen.

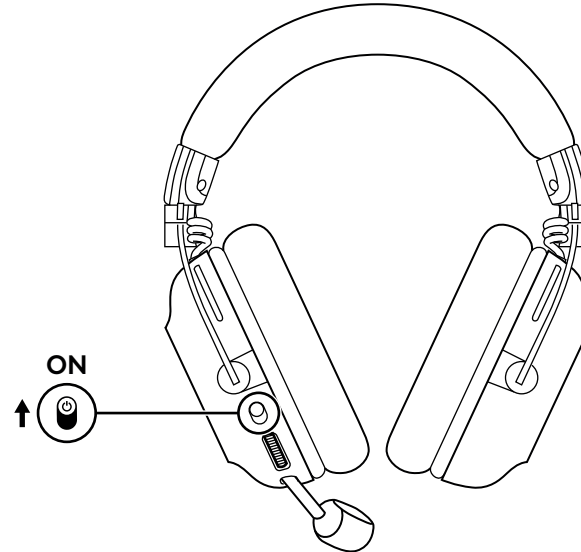
- Für eine optimale Erfassung der Stimme bitte Schaumstoffabdeckung ca. zwei Finger breit vor dem Mund platzieren.



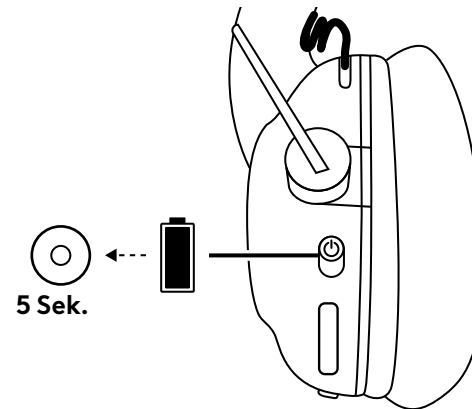
2. Den LIGHTSPEED-Empfänger am USB-Anschluss des Geräts anschließen.



3. Das Headset auf „EIN“ schalten.



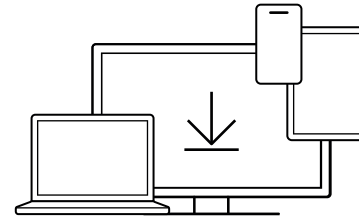
4. Die LED zeigt den Akkustand an und leuchtet nach 5 Sekunden Verbindung mit LIGHTSPEED durchgehend weiß.



G HUB UND DTS

Zum Anpassen von Audio-EQ, Sidetone und mehr
G HUB auf kompatible Geräte herunterladen:

1. Für PC/Mac besuchen Sie logitechG.com/ghub



G HUB
logitechG.com/ghub

2. Für mobile Geräte besuchen Sie
logitechG.com/appdownload

Logitech G
Mobile

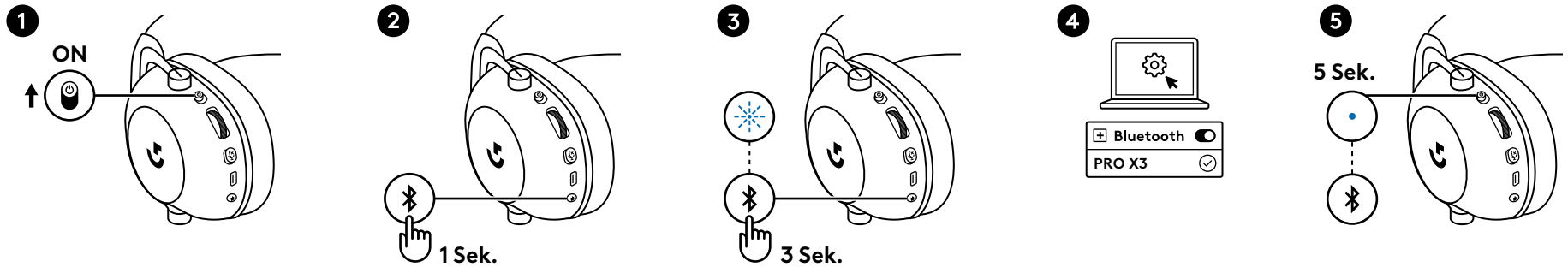


logitechG.com/appdownload

BLUETOOTH®

So verbinden Sie ein neues Bluetooth®-fähiges Gerät.

1. Das Headset auf „EIN“ schalten.
2. Die Bluetooth®-Taste 1 Sekunde lang gedrückt halten, um den Bluetooth®-Modus zu aktivieren.
3. Um den Pairing-Modus zu starten, die Bluetooth®-Taste 3 Sekunden lang gedrückt halten (die LED blinkt blau).
4. Auf Ihrem bevorzugten Gerät in den Bluetooth®-Einstellungen PRO X3 auswählen, um das Headset zu pairen.
5. Die LED leuchtet nach der Bluetooth®-Verbindung 5 Sekunden lang durchgehend blau.



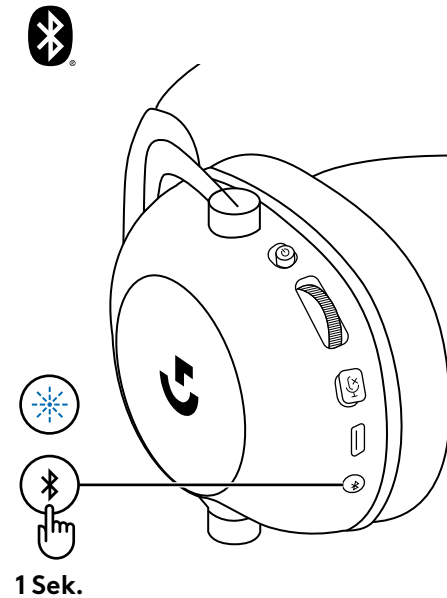
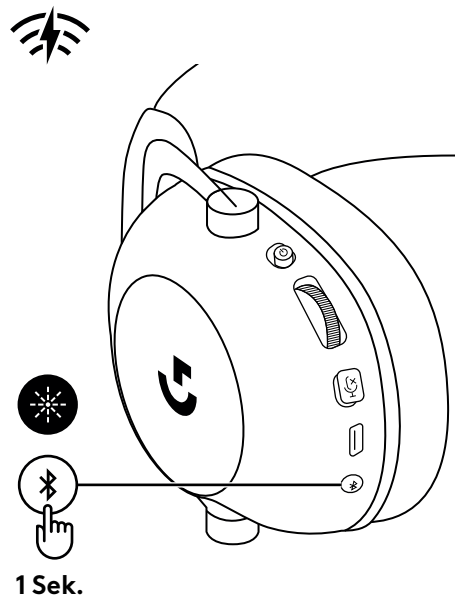
WECHSELN ZWISCHEN LIGHTSPEED UND *BLUETOOTH*®

Das Headset kann entweder im LIGHTSPEED-Modus oder im *Bluetooth*®-Modus betrieben werden.

Zum Umschalten:

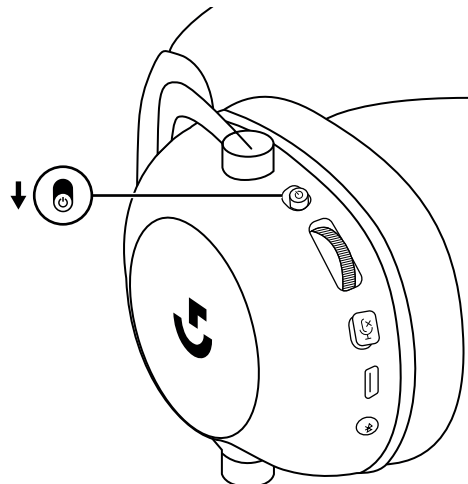
Die *Bluetooth*®/LIGHTSPEED-Taste 1 Sekunde lang gedrückt halten, um zwischen LIGHTSPEED und *Bluetooth*® zu wechseln.

- Die LED leuchtet weiß für LIGHTSPEED
- Die LED leuchtet blau für *Bluetooth*®



VERWENDEN DES HEADSETS IM KABELGEBUNDENEN MODUS

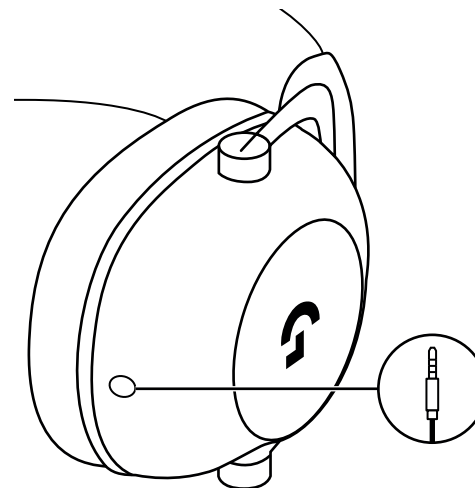
1. Das Headset ausschalten (Headset muss ausgeschaltet sein, um im kabelgebundenen Modus zu funktionieren).



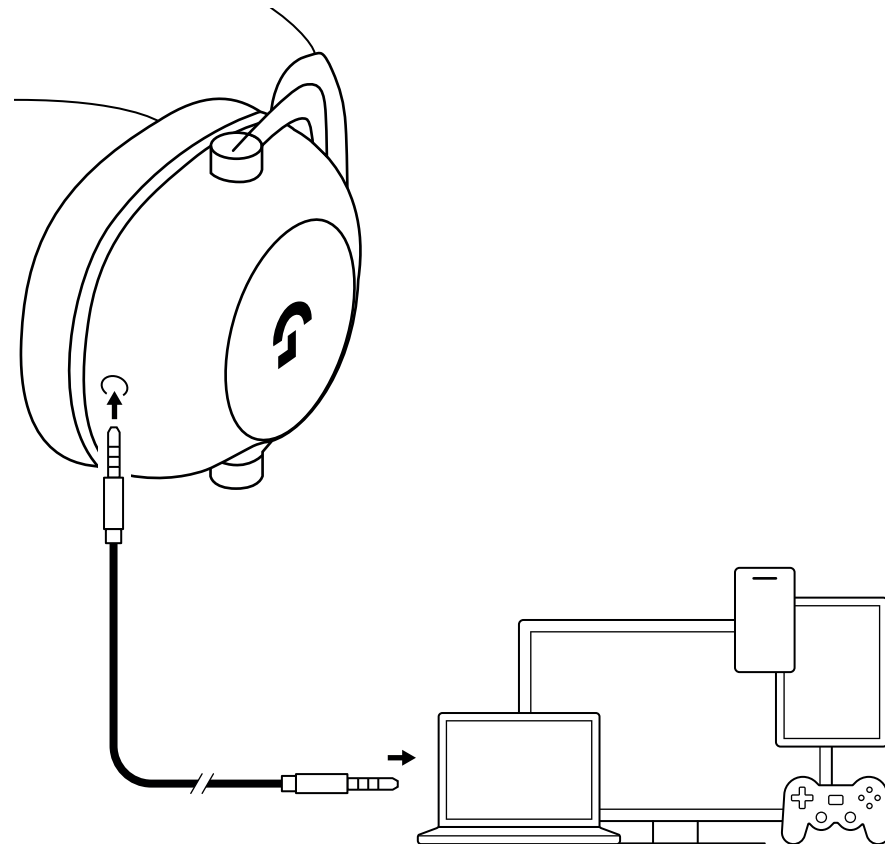
2. Das mitgelieferte 3,5-mm-Kabel in die 3,5-mm-Buchse am Headset einstecken

Hinweis:

Das 3,5-mm-Kabel darf nicht am Mikrofonanschluss des Headsets angeschlossen werden.

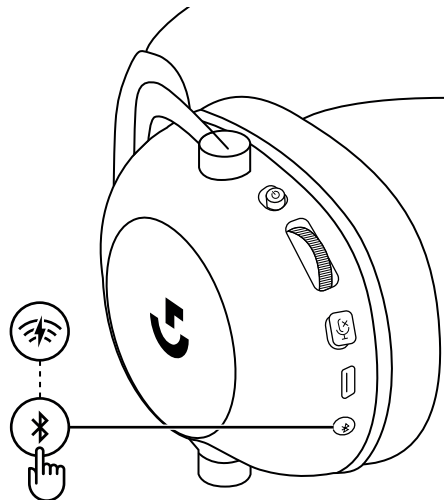


3. Das andere Ende des mitgelieferten 3,5-mm-Kabels am 3,5-mm-Anschluss der Audioquelle anschließen.

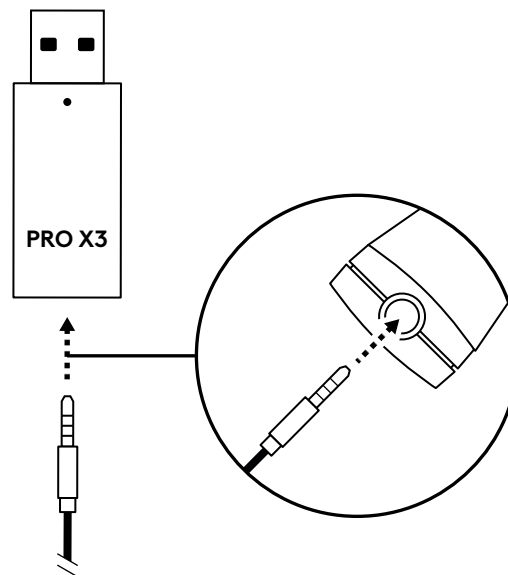


VERWENDUNG VON MUX IN EINER AUX-QUELLE

1. Das Headset in den LIGHTSPEED-Modus stellen (das Headset muss sich im LIGHTSPEED-Modus befinden, um MUX nutzen zu können).



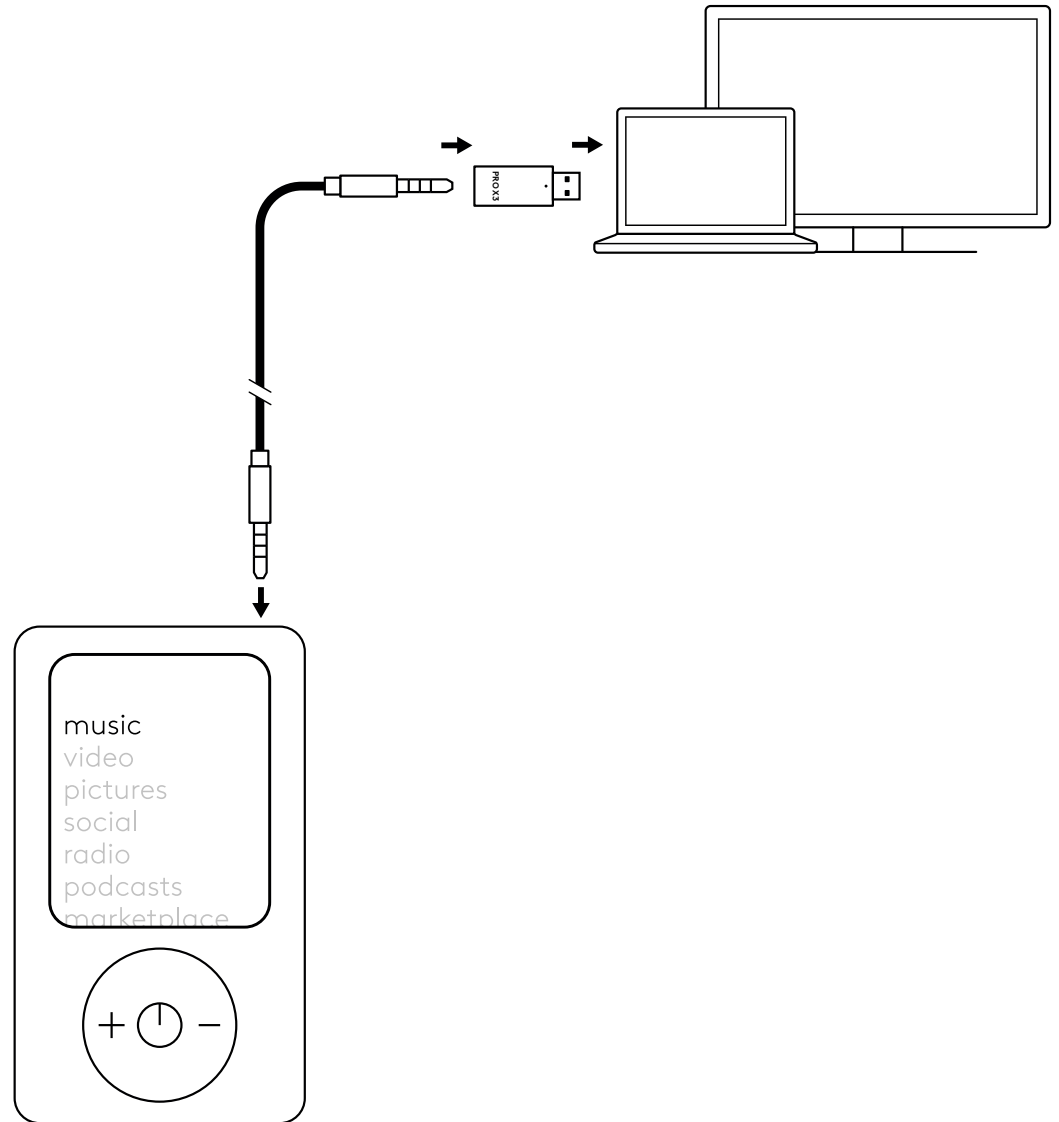
2. Ein Ende des mitgelieferten 3,5-mm-Kabels an den 3,5-mm-Anschluss des kabellosen LIGHTSPEED-Adapters anschließen.



3. Das andere Ende des mitgelieferten 3,5-mm-Kabels an den 3,5-mm-Anschluss der Audioquelle anschließen, die per MUX in das kabellose Signal geschaltet werden soll.

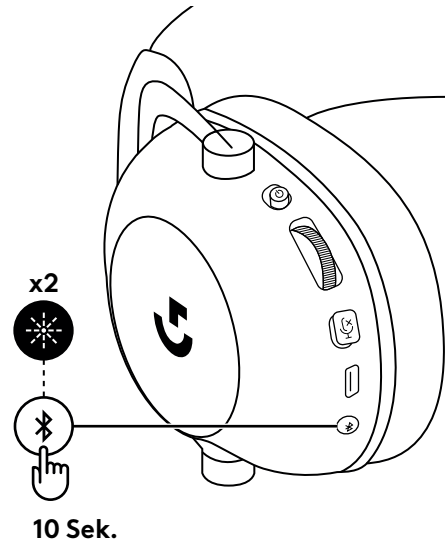
Hinweis:

Die Lautstärke der MUX-Quelle bleibt konstant, die Lautstärke des kabellosen Signals kann jedoch mit dem Lautstärkeregler angepasst werden.



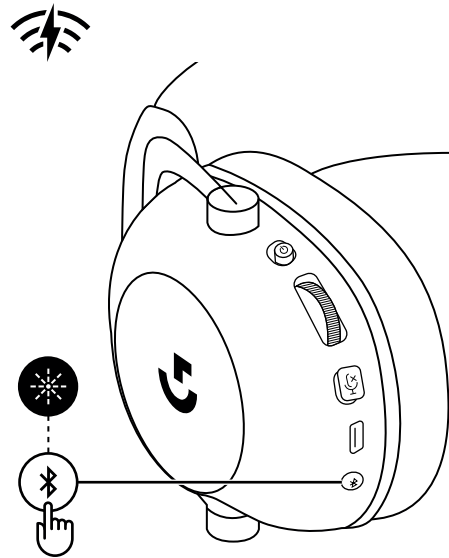
ZURÜCKSETZEN AUF WERKSEINSTELLUNGEN

Um die Firmware auf die Werkseinstellungen zurückzusetzen, müssen Benutzer „die *Bluetooth*-Taste 10 Sekunden lang gedrückt halten“. Anschließend blinkt die LED zweimal weiß, und das Headset startet neu.

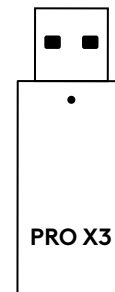


DEN NEUEN LIGHTSPEED-EMPFÄNGER PAIREN

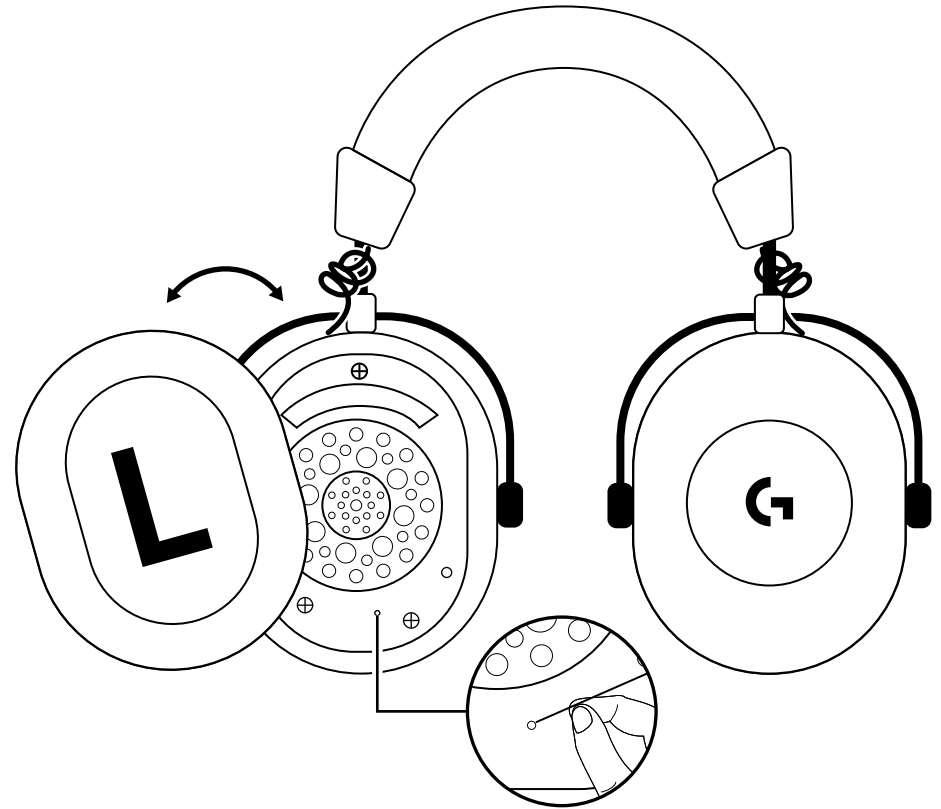
1. Das Headset im LIGHTSPEED-Modus einschalten.



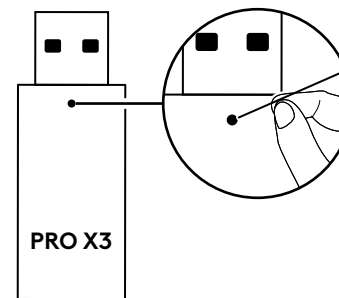
2. Den LIGHTSPEED-Empfänger an das Host-Gerät anschließen (falls er bereits angeschlossen ist, ziehen Sie den Stecker ab und schließen Sie ihn wieder an).



1. Das linke Ohrpolster entfernen.
2. Mit einer Büroklammer die Pairing-Taste des Headsets gedrückt halten.



3. Mit einer Büroklammer auf die Pairing-Taste des LIGHTSPEED-Empfängers drücken.



ERSATZTEILE UND AUSBAU DES AKKUS

ERSATZTEILE

- Ohrpolster aus Velours
- Ohrpolster aus Kunstleder
- Ladekabel
- LIGHTSPEED-Empfänger
- 3,5-mm-AUX-Kabel
- Transportetui

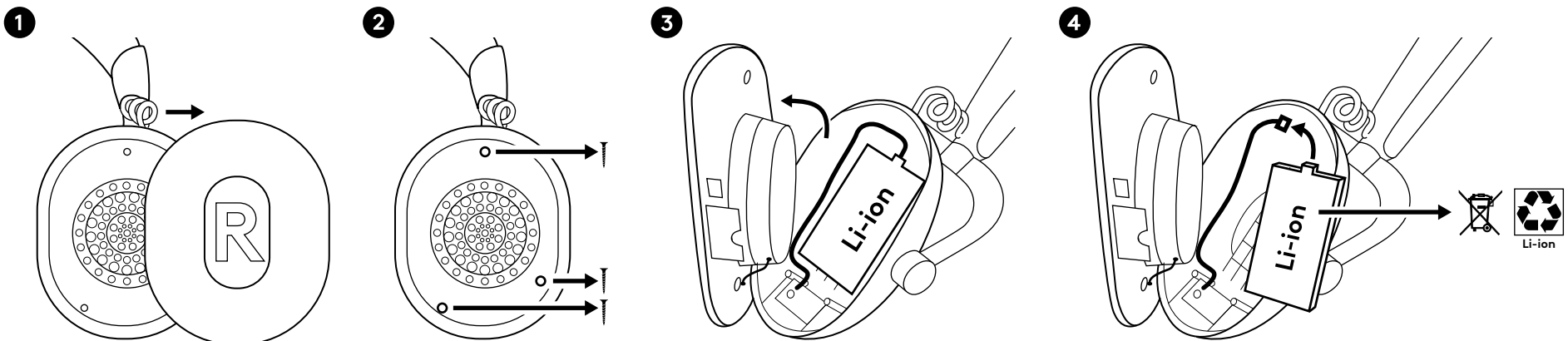
RECYCLING

Wir empfehlen, noch funktionierende Produkte weiterzuverkaufen oder zu spenden. Andernfalls dürfen Batterien sowie elektrische und elektronische Geräte nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden. Wo immer möglich, sollten sie getrennt gesammelt und zu einer geeigneten Sammelstelle gebracht werden, um das Recycling zu ermöglichen und potenzielle Auswirkungen auf die Umwelt und die menschliche Gesundheit zu vermeiden. Weitere Informationen erhalten Sie von Ihrer örtlichen Behörde bzw. Verkaufsstelle oder unter www.logitech.com/recycling.

FRAGEN?

logitechG.com/support/PROX3

ENTNEHMEN DES AKKUS

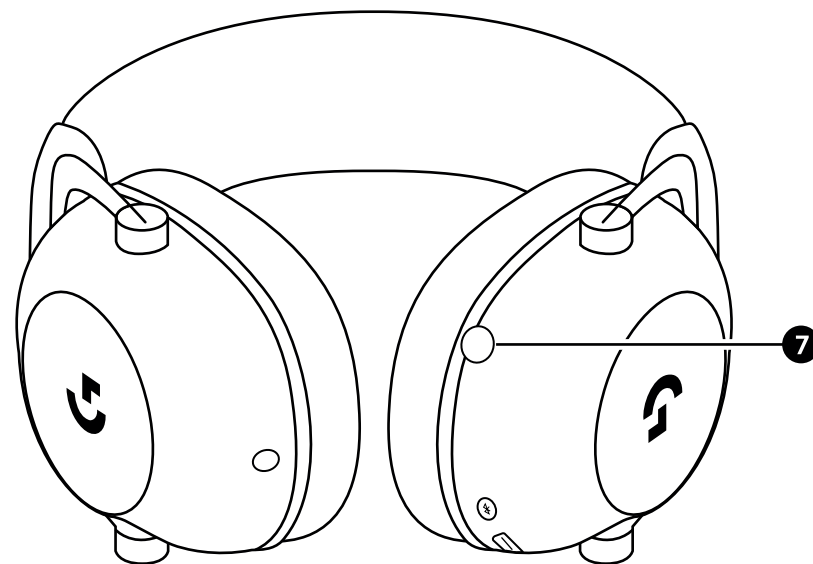
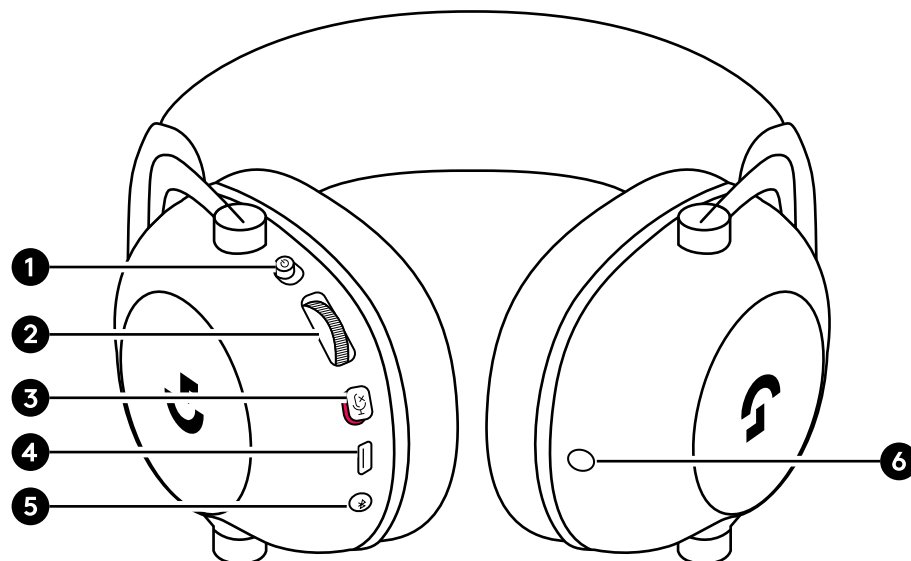


BOUTONS ET TÉMOINS LUMINEUX

1. Interrupteur d'alimentation avec voyant d'état LED intégré
2. Molette de volume
3. Bouton d'activation/désactivation du son du micro
 - Le microphone est actif lorsque le rouge n'est pas visible
 - Le microphone est désactivé lorsque le rouge est visible
4. Port de charge *USB-C*
5. Bouton de bascule *Bluetooth®/LIGHTSPEED*
6. Port AUX
7. Port microphone

Témoin lumineux d'état :	
État	Étui
○ 5 sec.	 LIGHTSPEED
● 5 sec.	 Bluetooth®
	Clignotant : recherche de connexion
	DFU : VERT et ROUGE alternant jusqu'à ce que la mise à jour soit terminée

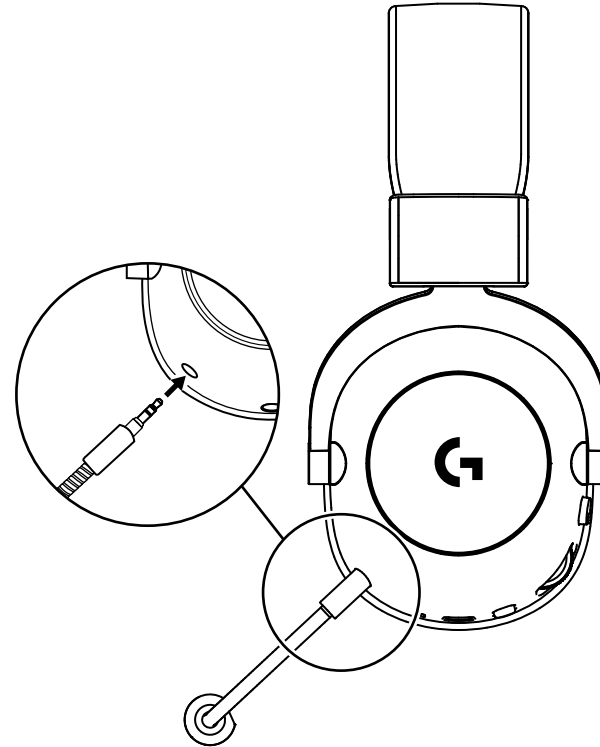
Niveau de la batterie :	
État	Étui
● 5 sec.	VERT 5 s - batterie $\geq$ 30 %
● 5 sec.	ROUGE 5 s - batterie (16-30 %)
	Batterie $\geq$ 15 %
	Chargement de la batterie



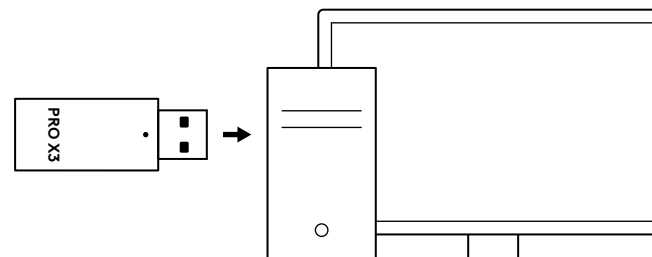
LIGHTSPEED

Connectez-vous à votre PC, *Mac*, *Switch* ou *PlayStation 5* ou 4 avec la technologie sans fil LIGHTSPEED.

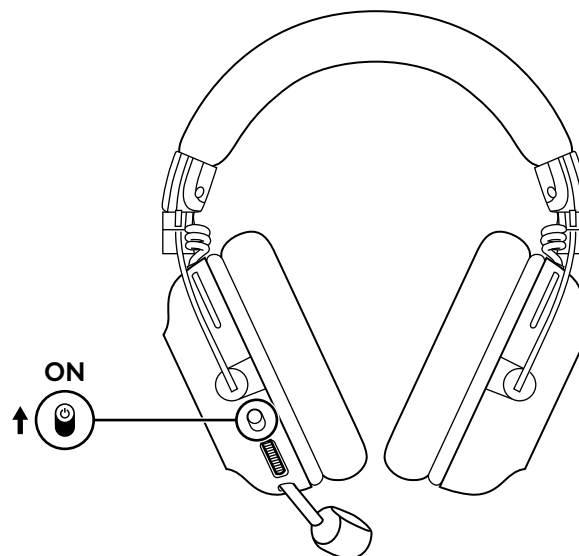
1. Insérez complètement la tige de micro dans le casque.
 - Pour une captation optimale de la voix, placez la boule en mousse à environ deux doigts de l'angle de votre bouche.



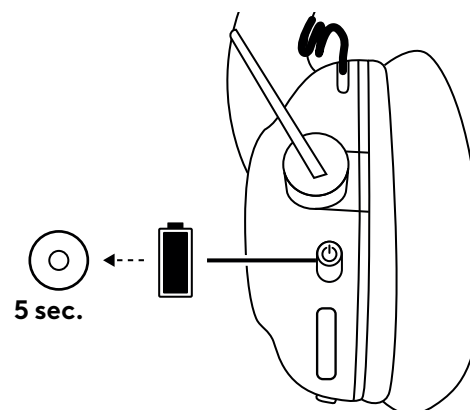
2. Insérez le récepteur LIGHTSPEED dans le port USB de votre appareil.



3. Mettez le casque en position « ON ».



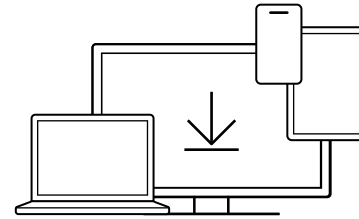
4. Une fois la connexion à LIGHTSPEED établie, le témoin lumineux indique le niveau de la batterie et s'affiche en blanc fixe pendant 5 secondes.



G HUB ET DTS

Pour régler l'égalisation audio, l'effet local, etc., téléchargez G HUB sur les appareils compatibles :

1. Pour PC/Mac visitez logitechG.com/ghub



G HUB
logitechG.com/ghub

2. Pour les appareils mobiles, rendez-vous sur logitechG.com/appdownload

Logitech G
Mobile

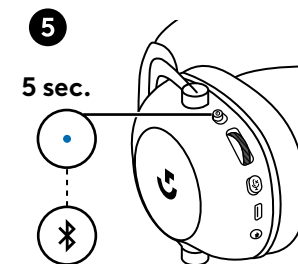
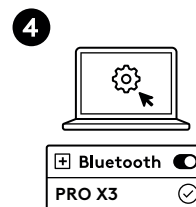
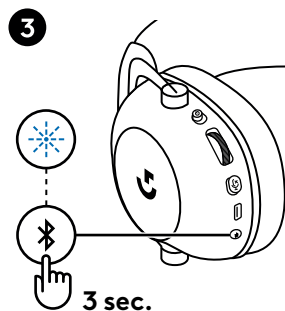
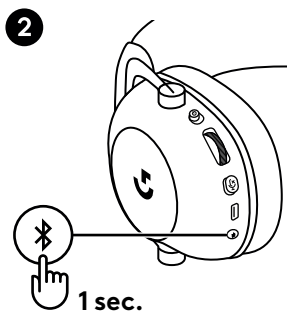
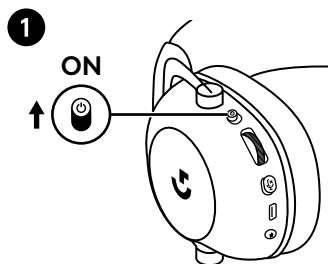


logitechG.com/appdownload

BLUETOOTH®

Pour coupler le casque à un nouvel appareil compatible *Bluetooth*® :

1. Mettez le casque en position « ON ».
2. Appuyez rapidement sur le bouton *Bluetooth*® pendant 1 seconde pour passer en mode *Bluetooth*®.
3. Pour passer en mode de couplage, maintenez le bouton *Bluetooth*® enfoncé pendant 3 secondes (le voyant commence à clignoter en bleu).
4. Sur votre appareil préféré, accédez aux paramètres *Bluetooth*® et sélectionnez PRO X3 pour coupler le casque.
5. Une fois la connexion *Bluetooth*® établie, le témoin lumineux s'affiche en bleu fixe pendant 5 secondes.



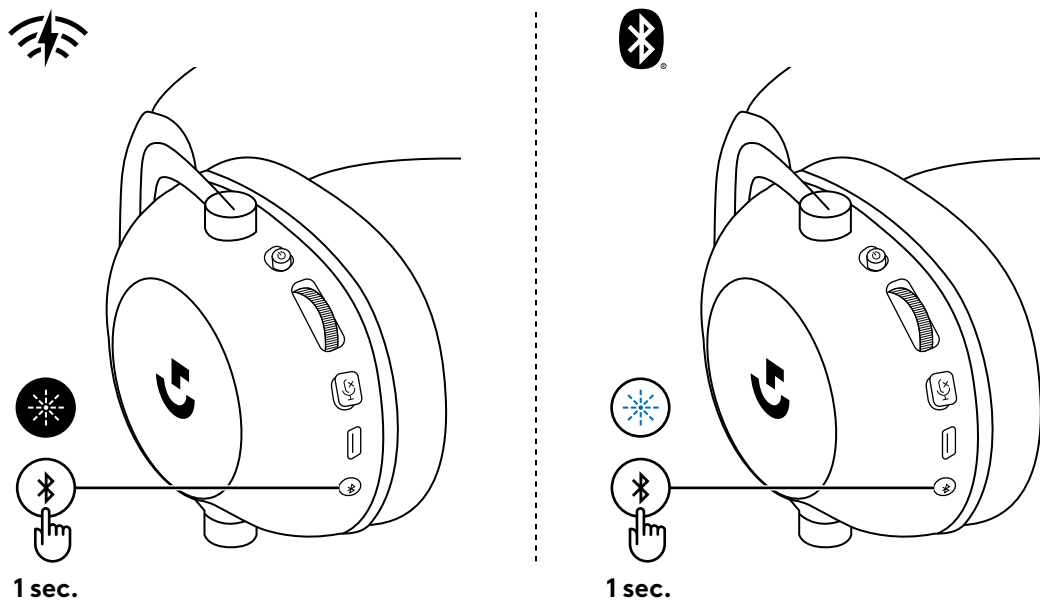
BASCULEMENT ENTRE LES TECHNOLOGIES LIGHTSPEED ET *BLUETOOTH*®

Le casque peut être en mode LIGHTSPEED ou en mode *Bluetooth*®.

Pour changer de mode :

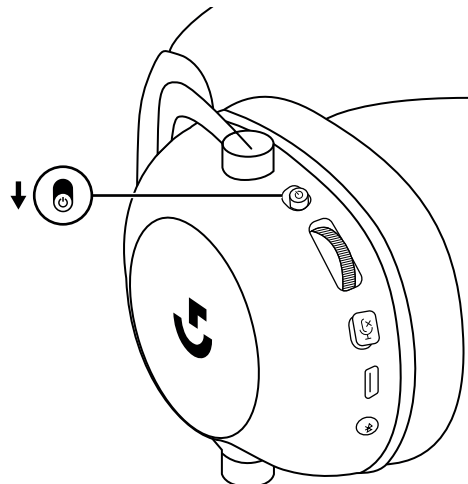
Appuyez rapidement sur le bouton *Bluetooth*®/LIGHTSPEED pendant 1 seconde pour basculer entre LIGHTSPEED et *Bluetooth*®.

- Le témoin lumineux s'affiche en blanc pour LIGHTSPEED
- Le témoin lumineux s'affiche en bleu pour *Bluetooth*®



UTILISATION DU CASQUE EN MODE FILAIRE

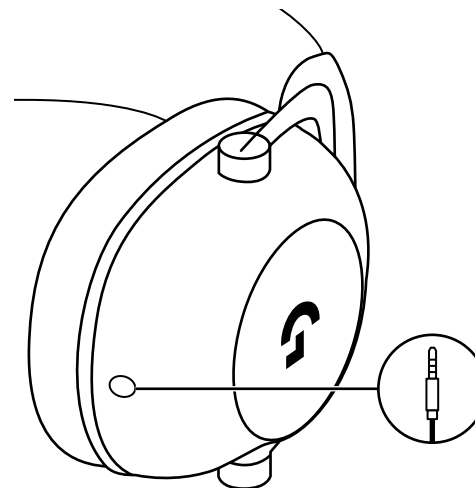
1. Éteignez le casque (le casque doit être éteint pour fonctionner en mode filaire).



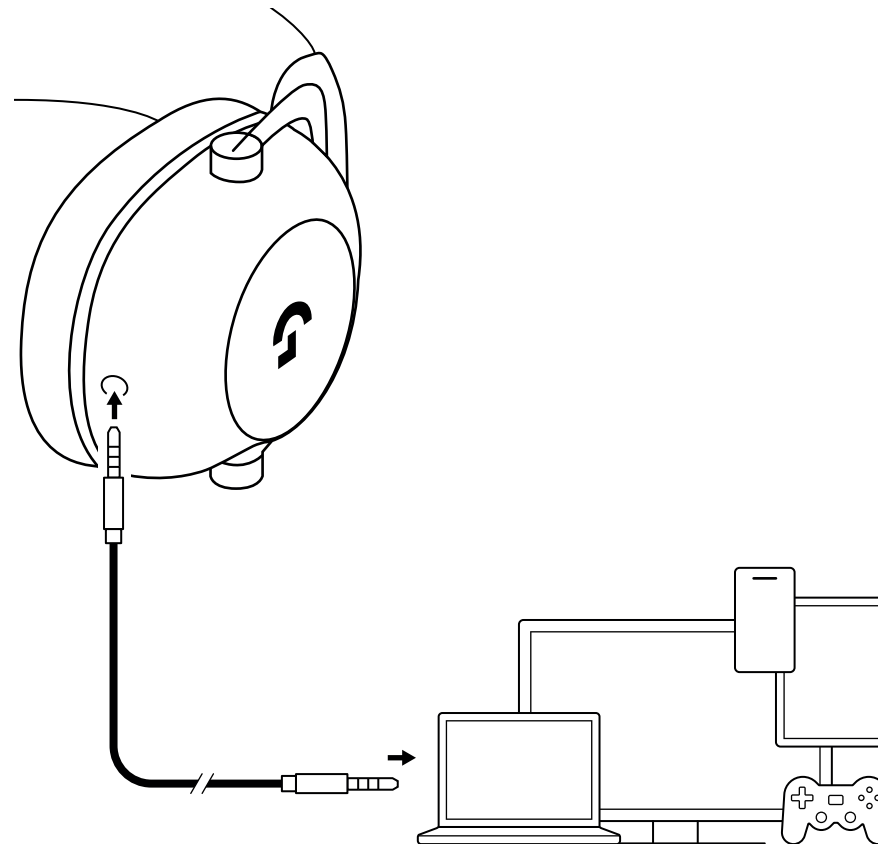
2. Branchez le câble de 3,5 mm fourni dans la prise jack de 3,5 mm du casque

Remarque :

Ne branchez pas le câble de 3,5 mm dans la prise microphone du casque.

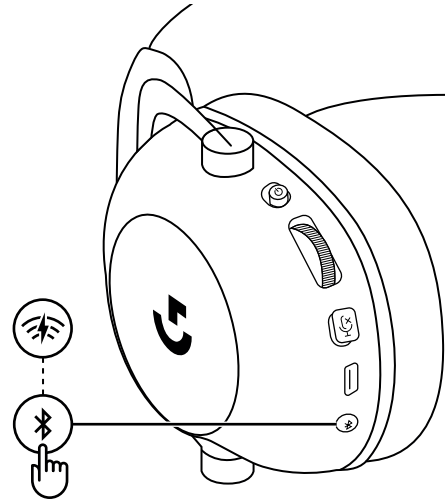


3. Branchez l'autre extrémité du câble de 3,5 mm fourni dans la prise de 3,5 mm de la source audio de votre appareil.

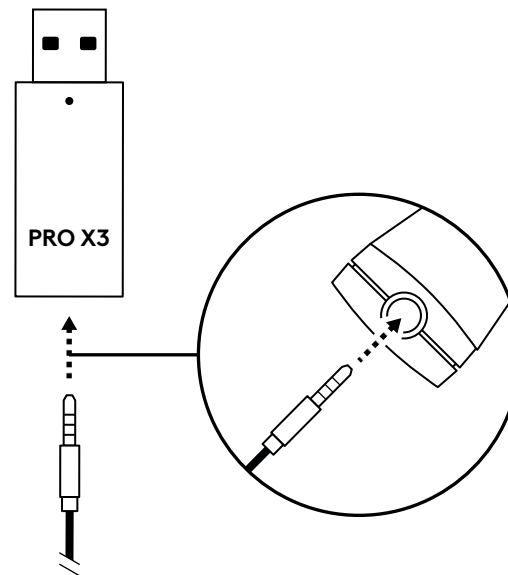


COMMENT EFFECTUER UN MULTIPLEXAGE AVEC UNE SOURCE AUXILIAIRE

1. Réglez le casque en mode LIGHTSPEED
(le casque doit être en mode LIGHTSPEED
pour pouvoir utiliser le multiplexage).



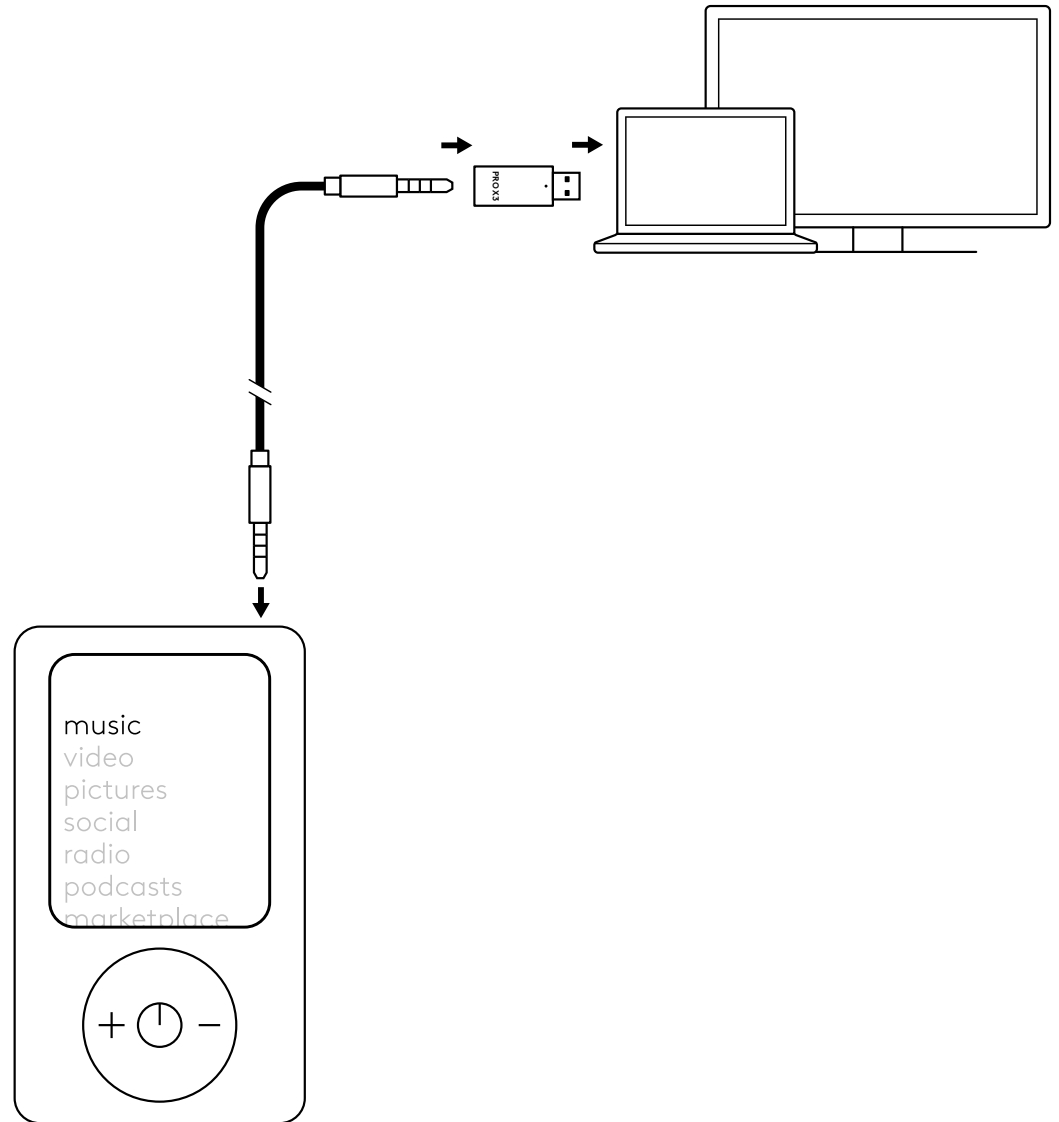
2. Connectez une extrémité du câble de 3,5 mm
fourni dans le port de 3,5 mm de l'adaptateur
sans fil LIGHTSPEED.



3. Connectez l'autre extrémité du câble de 3,5 mm dans le port de 3,5 mm de la source audio que vous souhaitez utiliser en multiplexage avec le signal sans fil.

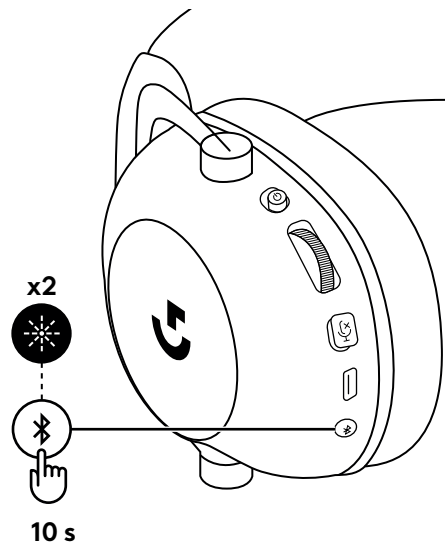
Remarque :

La source soumise au multiplexage restera à un volume constant, tandis que le signal sans fil peut être réglé avec la molette de volume.



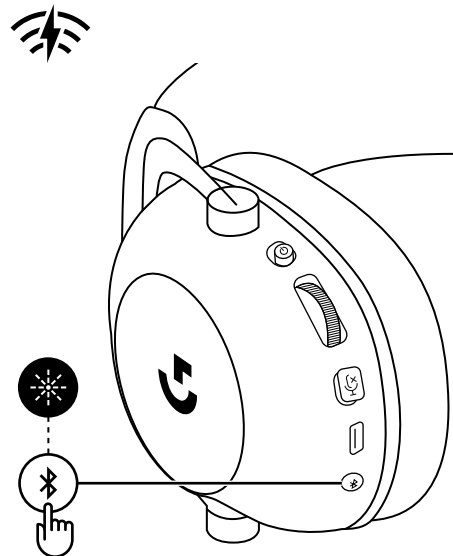
RÉINITIALISATION AUX PARAMÈTRES D'USINE

Pour réinitialiser le micrologiciel aux paramètres d'usine, les utilisateurs doivent maintenir le bouton *Bluetooth* enfoncé pendant 10 secondes. Un voyant clignotera deux fois en blanc, puis le casque redémarrera.

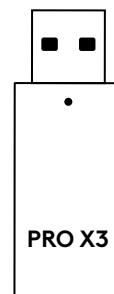


COUPLER LE NOUVEAU RÉCEPTEUR LIGHTSPEED

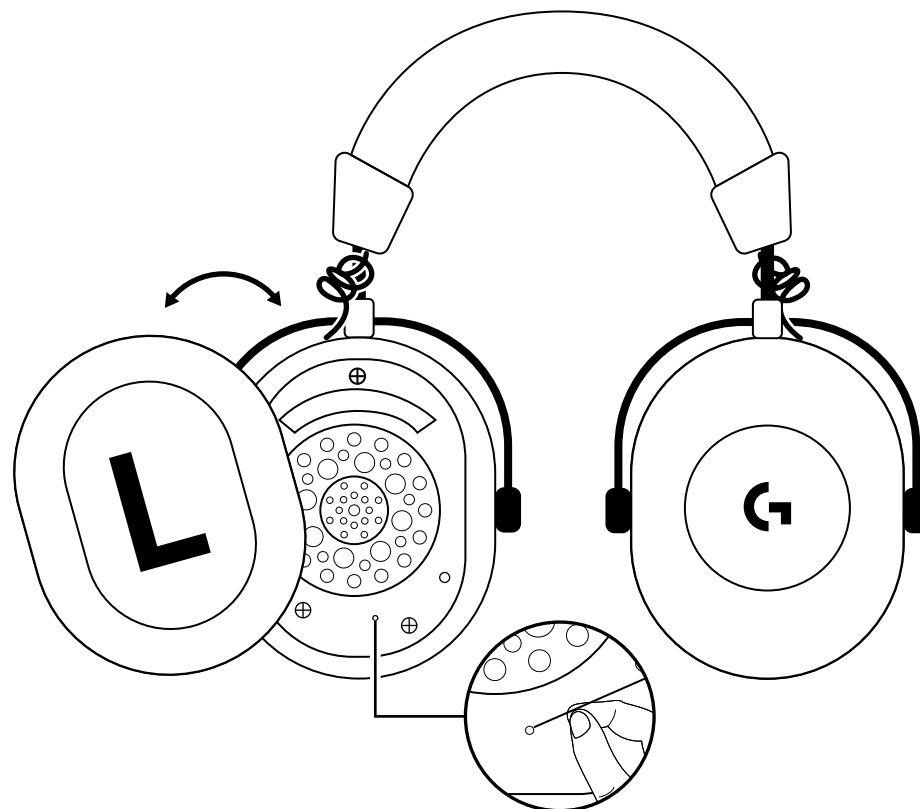
1. Allumez le casque en mode LIGHTSPEED.



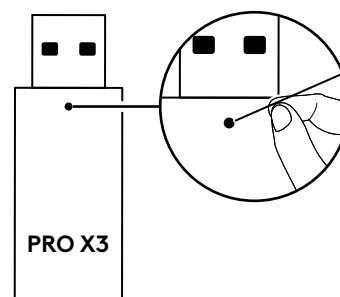
2. Branchez le récepteur LIGHTSPEED sur l'appareil hôte (s'il est déjà branché, débranchez-le puis rebranchez-le).



1. Retirez le coussinet de l'oreillette gauche.
2. Utilisez un trombone et appuyez longuement sur le bouton de couplage du casque.



3. Utilisez un trombone pour appuyer sur le bouton de couplage du récepteur LIGHTSPEED.



PIÈCES DE RECHANGE ET RETRAIT DE LA BATTERIE

PIÈCES DE RECHANGE

- Oreillettes en velours
- Oreillettes en similicuir
- Câble de charge
- Récepteur LIGHTSPEED
- Câble AUX 3,5 mm
- Pochette de transport

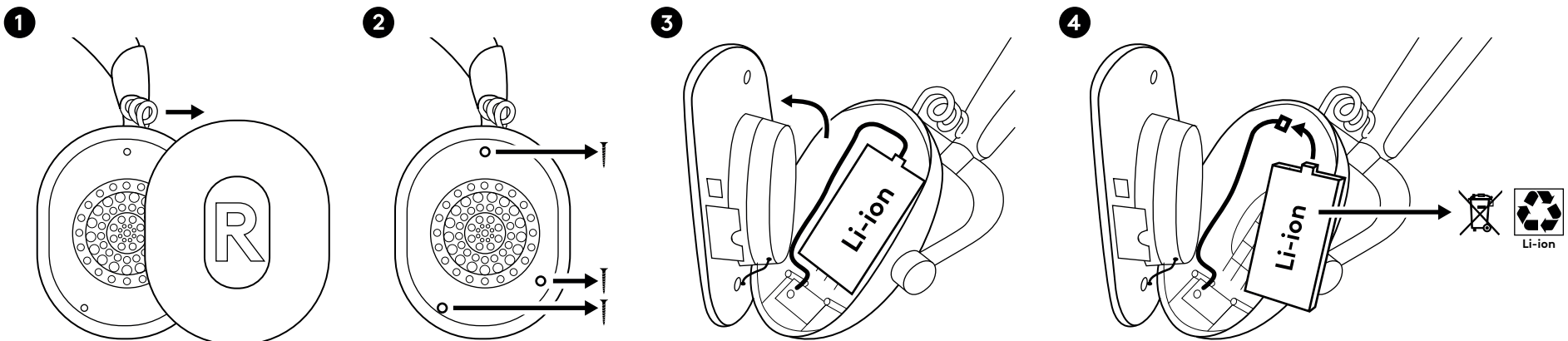
RECYCLAGE

Nous vous encourageons à revendre ou à donner les produits fonctionnels. Les piles ainsi que l'équipement électronique et électrique ne doivent pas être jetés avec les déchets ménagers. Dans la mesure du possible, ils doivent être triés et déposés dans un centre de collecte adéquat pour permettre leur recyclage et éviter tout impact potentiel sur l'environnement et la santé humaine. Pour en savoir plus, contactez les autorités locales ou le point de vente, ou rendez-vous sur le site www.logitech.com/recycling.

DES QUESTIONS?

logitechG.com/support/PROX3

RETRAIT DE LA BATTERIE

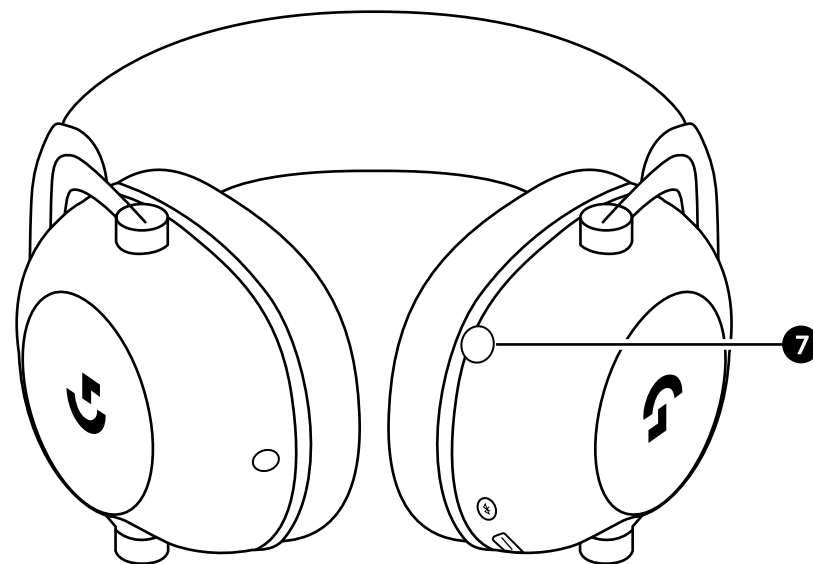
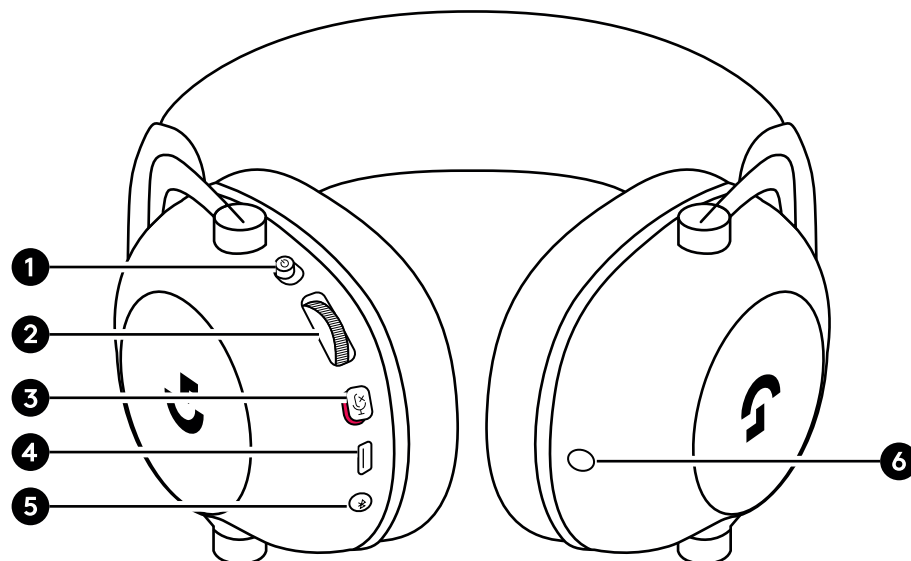


BOUTONS ET TÉMOINS LUMINEUX

1. Interrupteur d'alimentation avec voyant d'état LED intégré
2. Molette de volume
3. Bouton d'activation/désactivation du son du micro
 - Le microphone est actif lorsque le rouge n'est pas visible
 - Le microphone est désactivé lorsque le rouge est visible
4. Port de charge *USB-C*
5. Bouton de bascule *Bluetooth®/LIGHTSPEED*
6. Port AUX
7. Port microphone

Témoin lumineux d'état :	
État	Étui
○ 5 sec.	 LIGHTSPEED
● 5 sec.	 Bluetooth®
	Clignotant : recherche de connexion
	DFU : VERT et ROUGE alternant jusqu'à ce que la mise à jour soit terminée

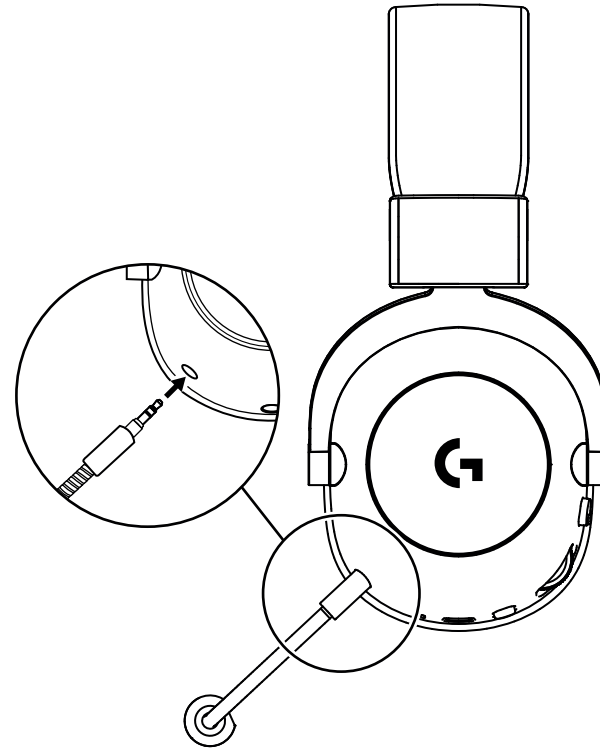
Niveau de la batterie :	
État	Étui
● 5 sec.	VERT 5 s - batterie $\geq$ 30 %
● 5 sec.	ROUGE 5 s - batterie (16-30 %)
	Batterie $\geq$ 15 %
	Chargement de la batterie



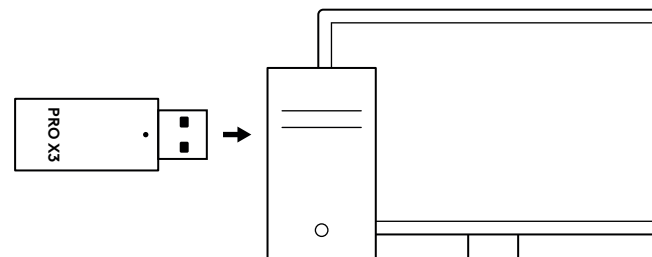
LIGHTSPEED

Connectez-vous à votre PC, *Mac*, *Switch* ou *PlayStation 5* ou *4* avec la technologie sans fil LIGHTSPEED.

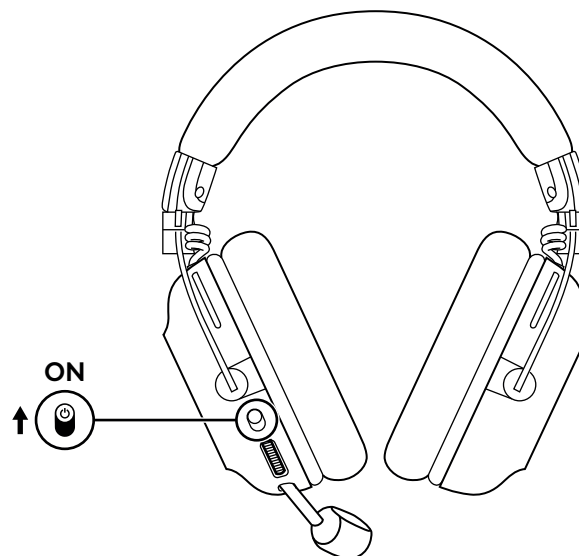
1. Insérez complètement la tige de micro dans le casque.
 - Pour une captation optimale de la voix, placez la boule en mousse à environ deux doigts de l'angle de votre bouche.



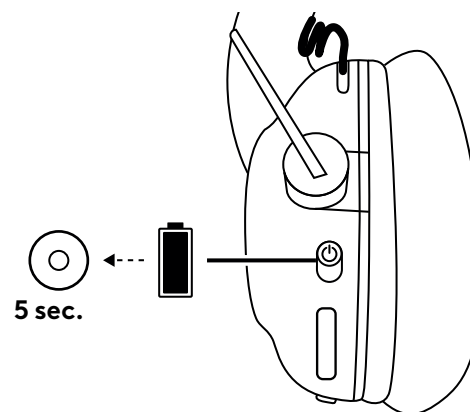
2. Insérez le récepteur LIGHTSPEED dans le port USB de votre appareil.



3. Mettez le casque en position « ON ».



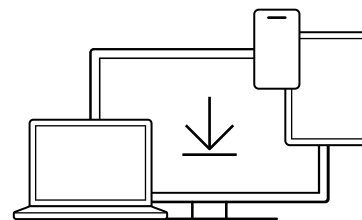
4. Une fois la connexion à LIGHTSPEED établie, le témoin lumineux indique le niveau de la batterie et s'affiche en blanc fixe pendant 5 secondes.



G HUB ET DTS

Pour régler l'égalisation audio, l'effet local, etc., téléchargez G HUB sur les appareils compatibles :

1. Pour PC/Mac visitez logitechG.com/ghub



G HUB
logitechG.com/ghub

2. Pour les appareils mobiles, rendez-vous sur logitechG.com/appdownload

Logitech G
Mobile

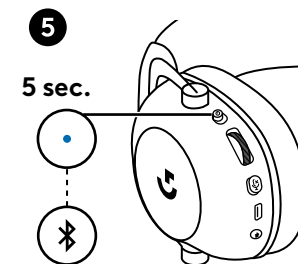
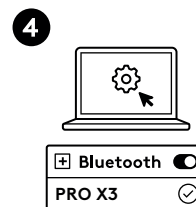
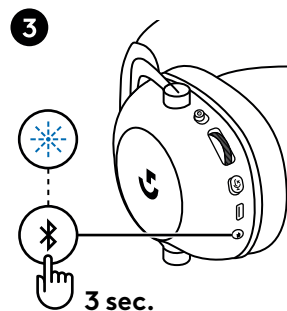
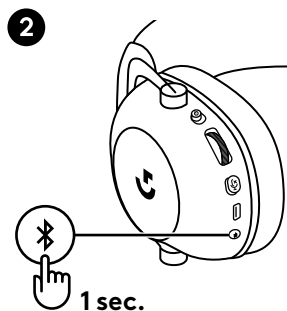
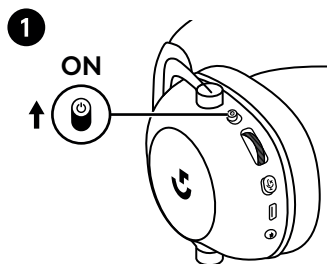


logitechG.com/appdownload

BLUETOOTH®

Pour coupler le casque à un nouvel appareil compatible *Bluetooth*® :

1. Mettez le casque en position « ON ».
2. Appuyez rapidement sur le bouton *Bluetooth*® pendant 1 seconde pour passer en mode *Bluetooth*®.
3. Pour passer en mode de couplage, maintenez le bouton *Bluetooth*® enfoncé pendant 3 secondes (le voyant commence à clignoter en bleu).
4. Sur votre appareil préféré, accédez aux paramètres *Bluetooth*® et sélectionnez PRO X3 pour coupler le casque.
5. Une fois la connexion *Bluetooth*® établie, le témoin lumineux s'affiche en bleu fixe pendant 5 secondes.



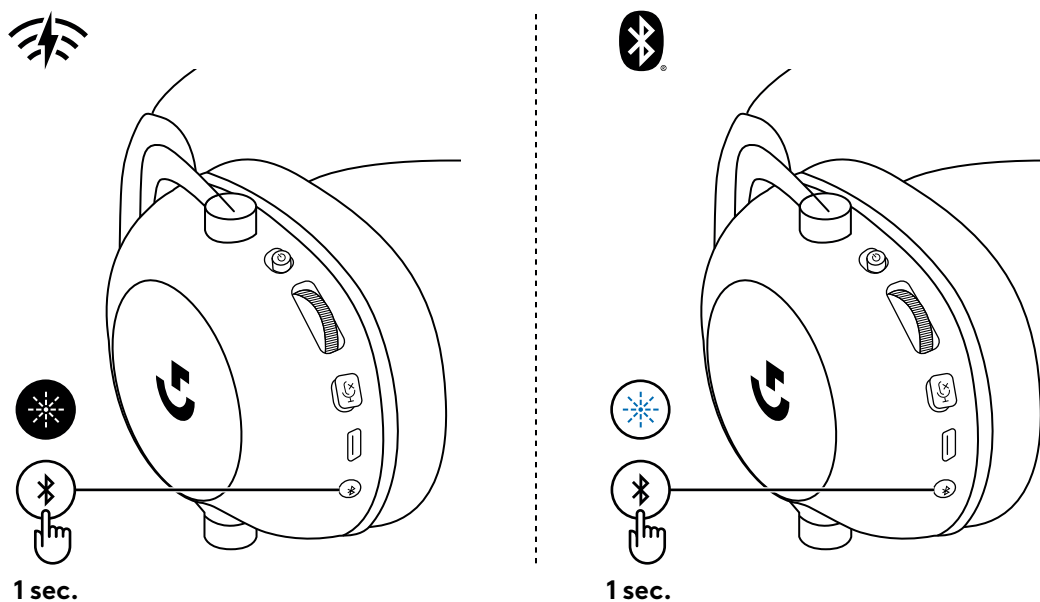
BASCULEMENT ENTRE LES TECHNOLOGIES LIGHTSPEED ET *BLUETOOTH*®

Le casque peut être en mode LIGHTSPEED ou en mode *Bluetooth*®.

Pour changer de mode :

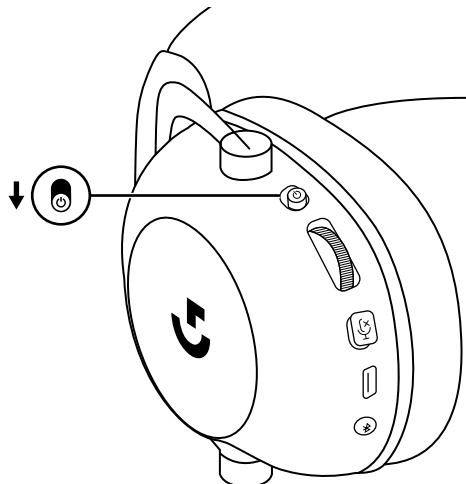
Appuyez rapidement sur le bouton *Bluetooth*®/LIGHTSPEED pendant 1 seconde pour basculer entre LIGHTSPEED et *Bluetooth*®.

- Le témoin lumineux s'affiche en blanc pour LIGHTSPEED
- Le témoin lumineux s'affiche en bleu pour *Bluetooth*®



UTILISATION DU CASQUE EN MODE FILAIRE

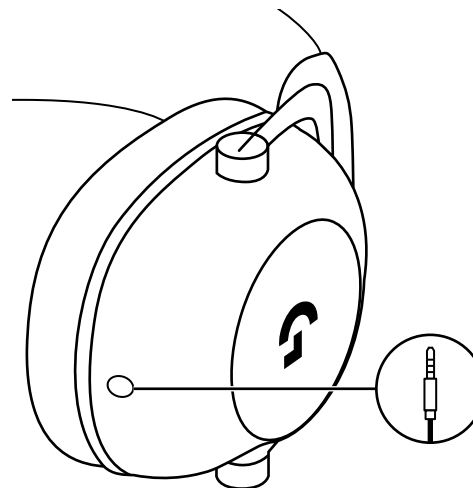
1. Éteignez le casque (le casque doit être éteint pour fonctionner en mode filaire).



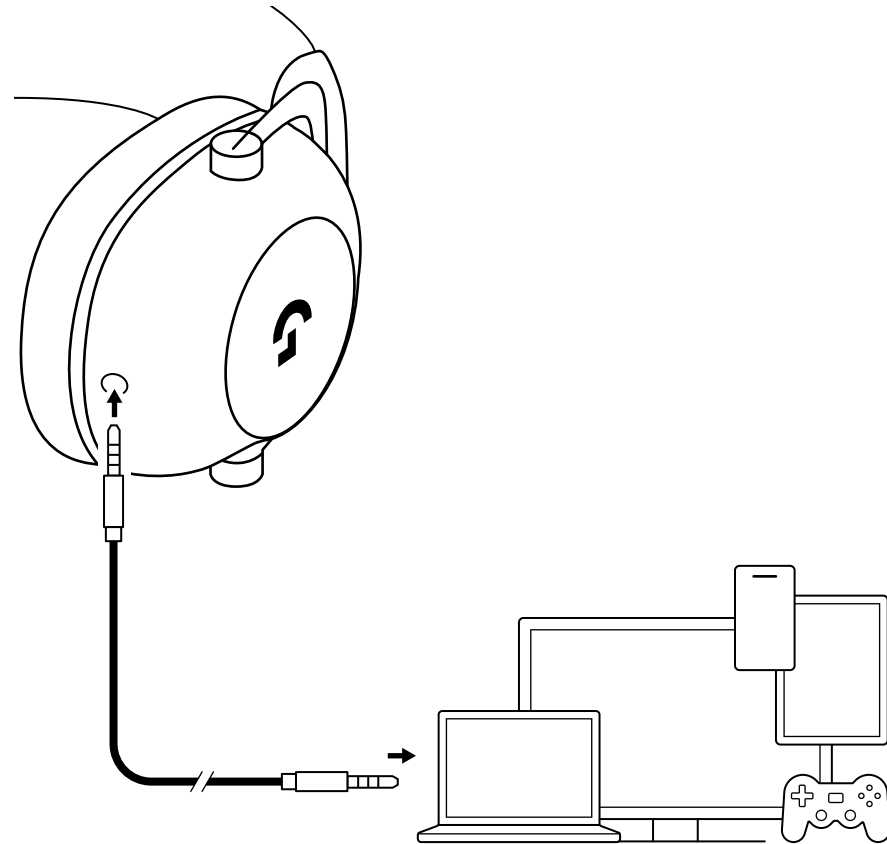
2. Branchez le câble de 3,5 mm fourni dans la prise jack de 3,5 mm du casque

Remarque :

Ne branchez pas le câble de 3,5 mm dans la prise microphone du casque.

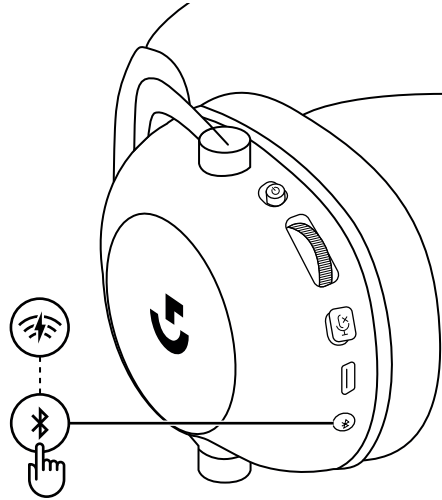


3. Branchez l'autre extrémité du câble de 3,5 mm fourni dans la prise de 3,5 mm de la source audio de votre appareil.

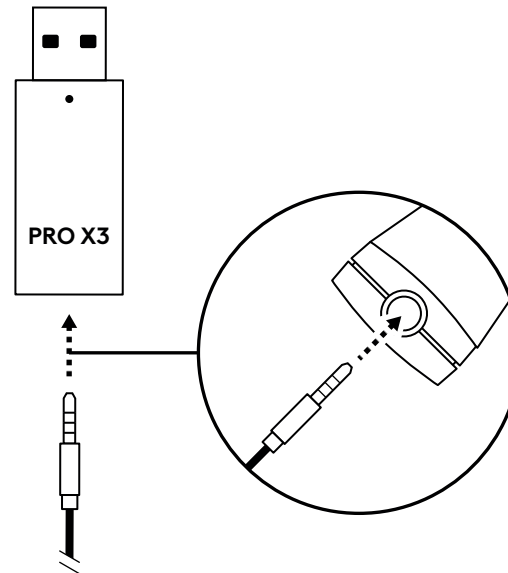


COMMENT EFFECTUER UN MULTIPLEXAGE AVEC UNE SOURCE AUXILIAIRE

1. Réglez le casque en mode LIGHTSPEED
(le casque doit être en mode LIGHTSPEED
pour pouvoir utiliser le multiplexage).



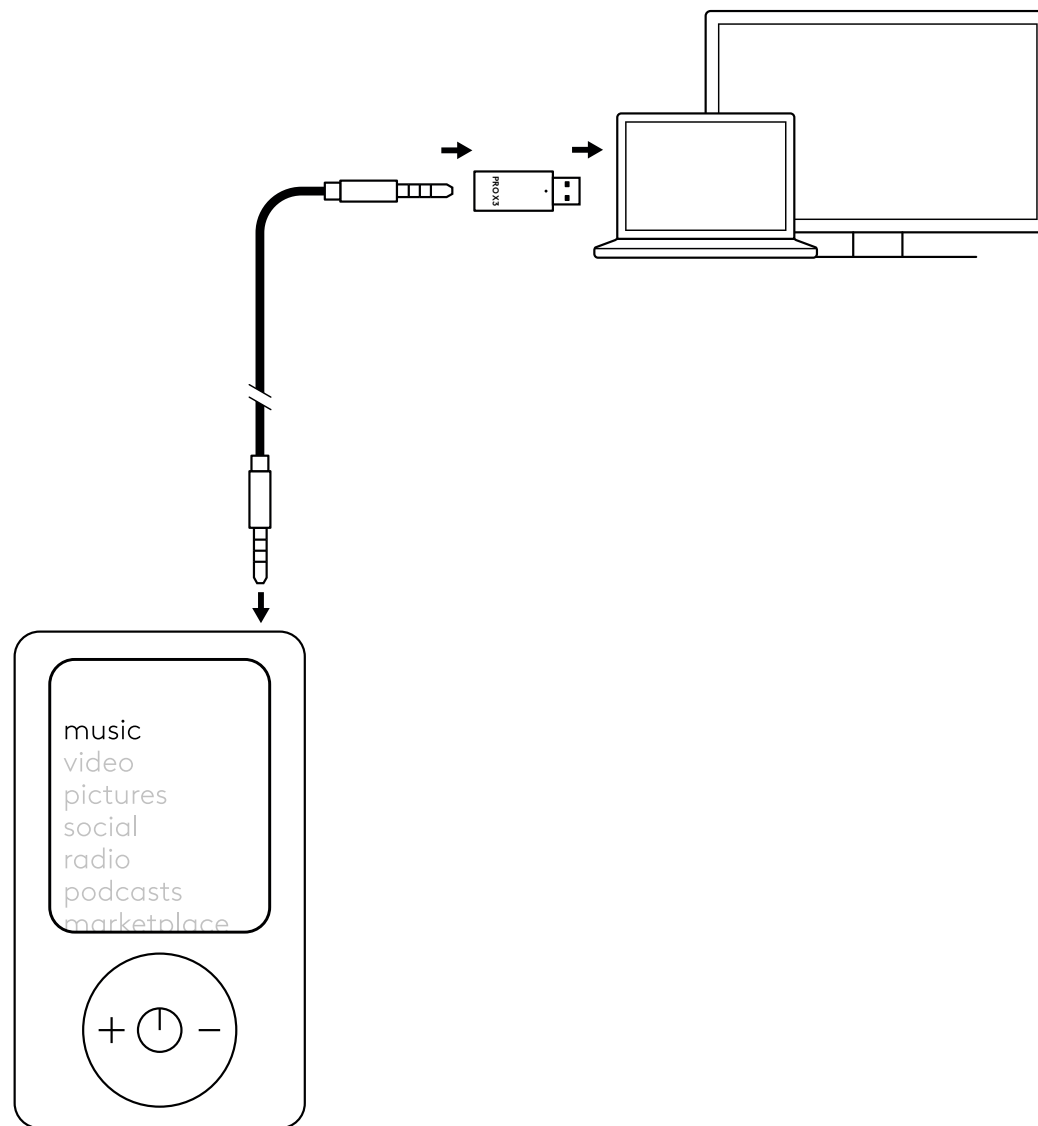
2. Connectez une extrémité du câble de 3,5 mm
fourni dans le port de 3,5 mm de l'adaptateur
sans fil LIGHTSPEED.



3. Connectez l'autre extrémité du câble de 3,5 mm dans le port de 3,5 mm de la source audio que vous souhaitez utiliser en multiplexage avec le signal sans fil.

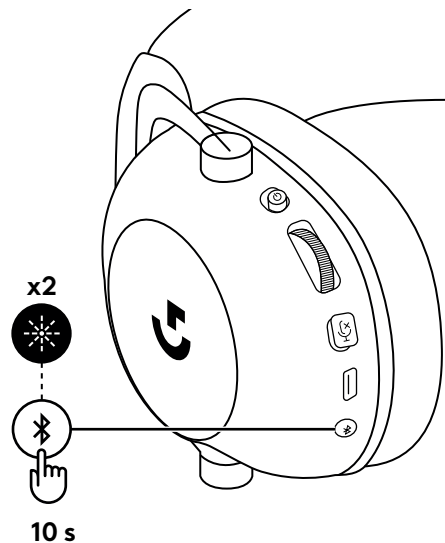
Remarque :

La source soumise au multiplexage restera à un volume constant, tandis que le signal sans fil peut être réglé avec la molette de volume.



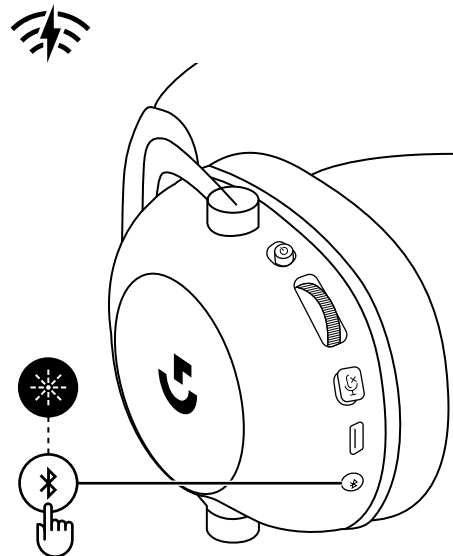
RÉINITIALISATION AUX PARAMÈTRES D'USINE

Pour réinitialiser le micrologiciel aux paramètres d'usine, les utilisateurs doivent maintenir le bouton *Bluetooth* enfoncé pendant 10 secondes. Un voyant clignotera deux fois en blanc, puis le casque redémarrera.

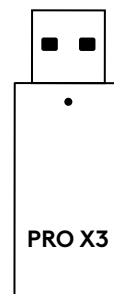


COUPLER LE NOUVEAU RÉCEPTEUR LIGHTSPEED

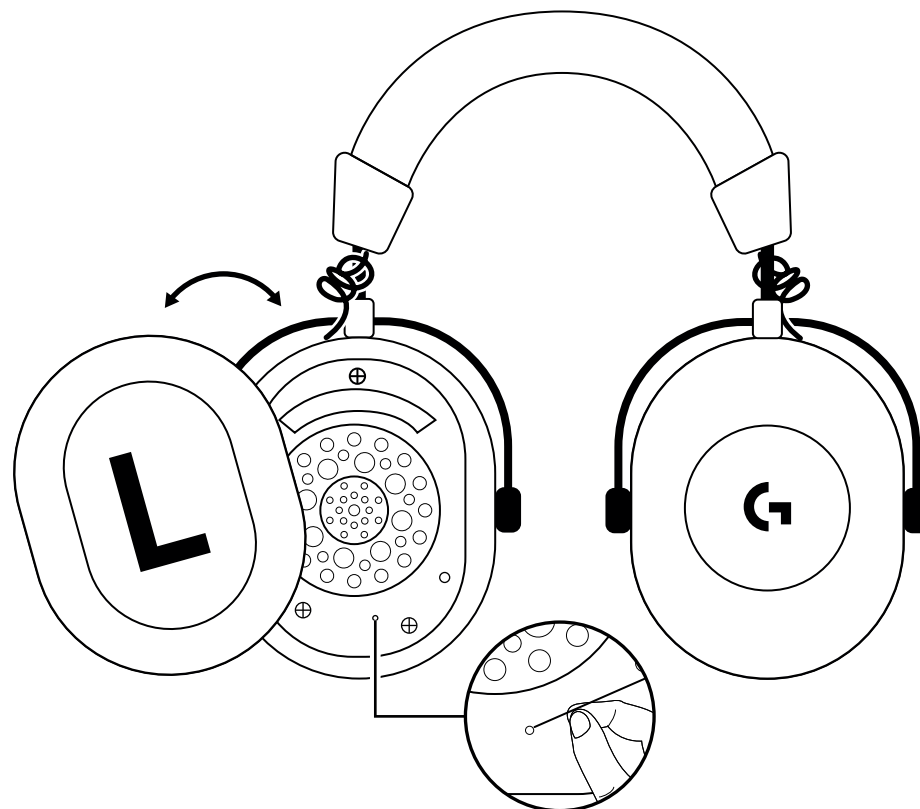
1. Allumez le casque en mode LIGHTSPEED.



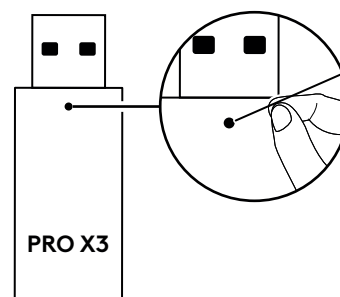
2. Branchez le récepteur LIGHTSPEED sur l'appareil hôte (s'il est déjà branché, débranchez-le puis rebranchez-le).



1. Retirez le coussinet de l'oreillette gauche.
2. Utilisez un trombone et appuyez longuement sur le bouton de couplage du casque.



3. Utilisez un trombone pour appuyer sur le bouton de couplage du récepteur LIGHTSPEED.



PIÈCES DE RECHANGE ET RETRAIT DE LA BATTERIE

PIÈCES DE RECHANGE

- Oreillettes en velours
- Oreillettes en similicuir
- Câble de charge
- Récepteur LIGHTSPEED
- Câble AUX 3,5 mm
- Pochette de transport

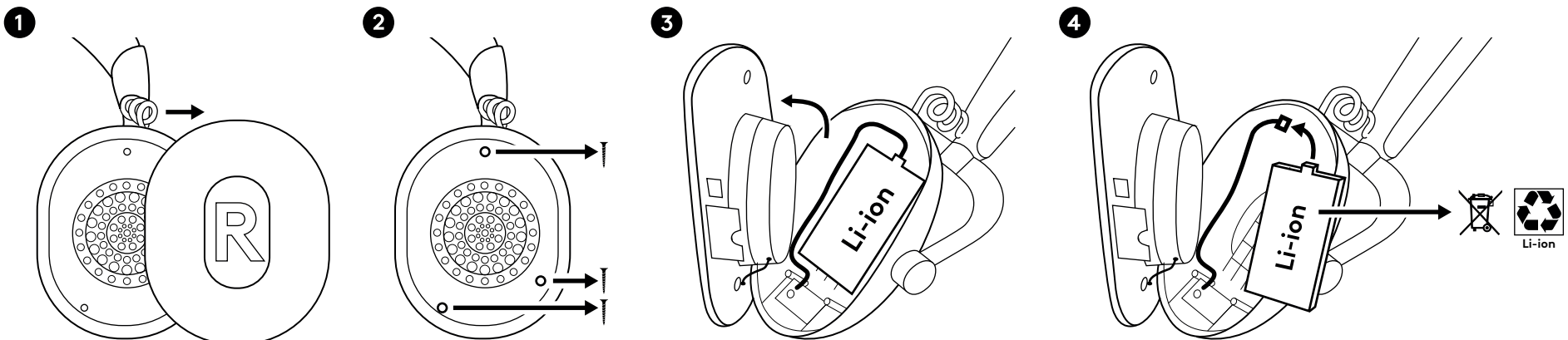
RECYCLAGE

Nous vous encourageons à revendre ou à donner les produits fonctionnels. Les piles ainsi que l'équipement électronique et électrique ne doivent pas être jetés avec les déchets ménagers. Dans la mesure du possible, ils doivent être triés et déposés dans un centre de collecte adéquat pour permettre leur recyclage et éviter tout impact potentiel sur l'environnement et la santé humaine. Pour en savoir plus, contactez les autorités locales ou le point de vente, ou rendez-vous sur le site www.logitech.com/recycling.

DES QUESTIONS?

logitechG.com/support/PROX3

RETRAIT DE LA BATTERIE

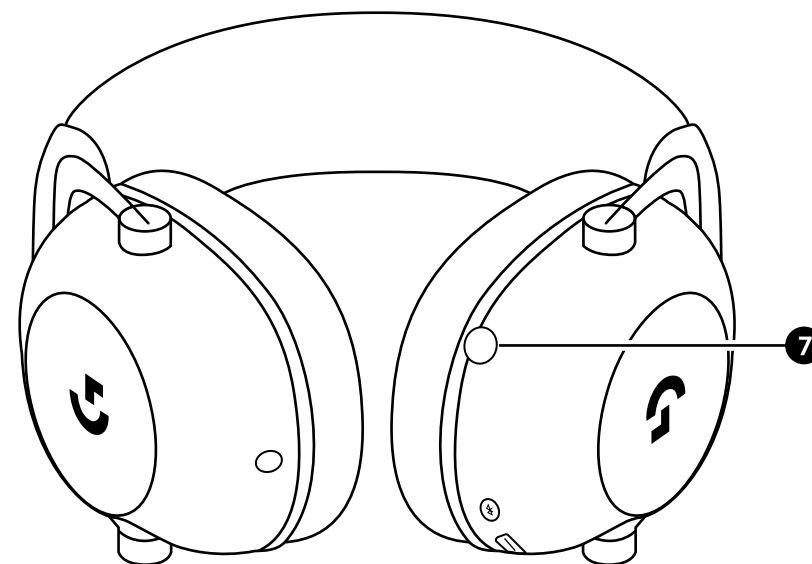
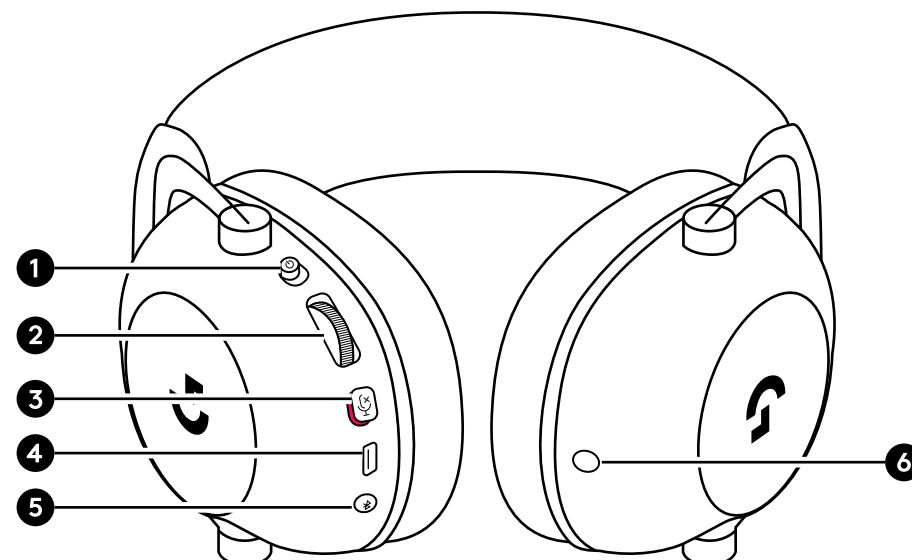


PULSANTI DI CONTROLLO E INDICATORI LED

1. Pulsante di accensione con indicatore di stato LED integrato
2. Rotella del volume
3. Attivazione/disattivazione microfono
 - Il microfono è attivo quando la luce rossa non è visibile.
 - Il microfono è disattivato quando la luce rossa è visibile.
4. Porta di ricarica *USB-C*
5. Pulsante *Bluetooth®*/LIGHTSPEED
6. Porta AUX
7. Porta microfono

Indicatore di stato LED:	
Stato	Custodia
○ 5 sec.	 LIGHTSPEED
● 5 sec.	 Bluetooth®
	Lampeggiante - ricerca di una connessione
	DFU - VERDE e ROSSO alternati fino al completamento dell'aggiornamento

Stato della batteria:	
Stato	Custodia
● 5 sec.	VERDE 5 sec - batteria $\geq 30\%$
● 5 sec.	ROSSO 5 sec - batteria (16-30%)
	Batteria $\geq 15\%$
	Batteria in carica

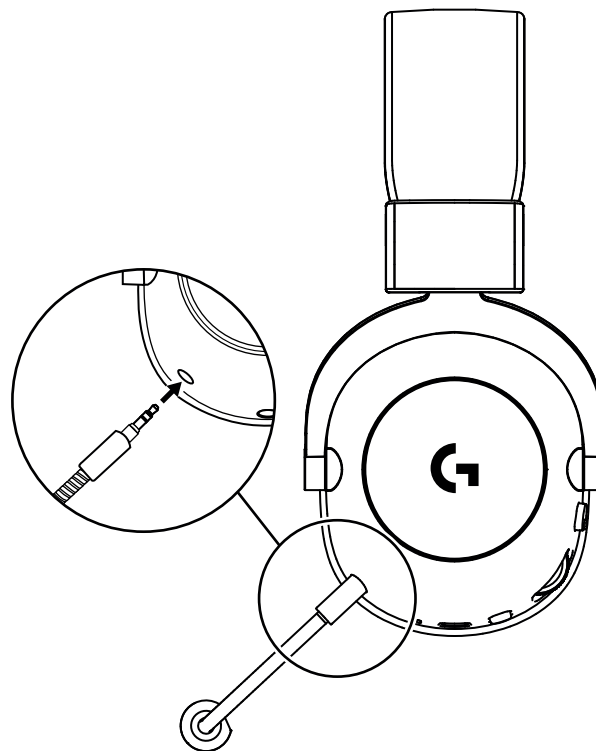


LIGHTSPEED

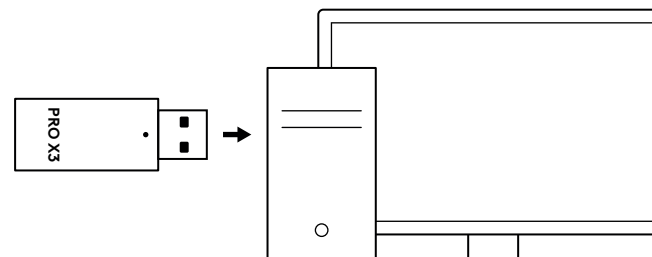
Connettiti a PC, Mac, Switch o PlayStation 5 o 4 con la tecnologia wireless LIGHTSPEED.

1. Inserisci completamente il braccio del microfono nella cuffia.

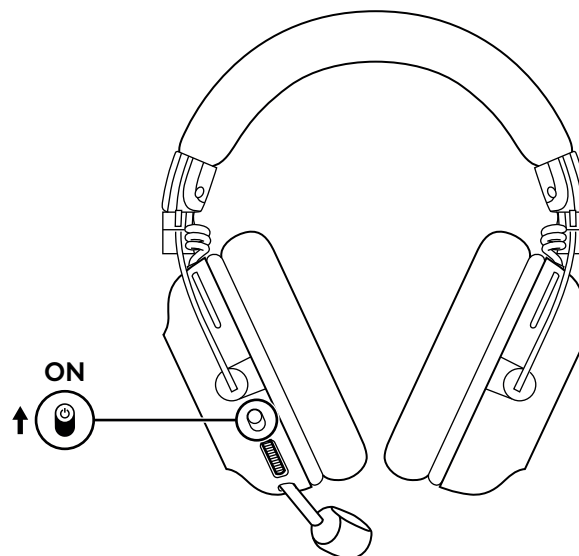
- Per un rilevamento ottimale della voce, posiziona la pallina in schiuma a circa due dita di distanza dall'angolo della bocca.



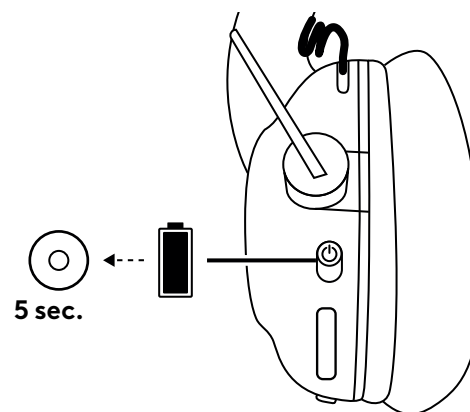
2. Inserisci il ricevitore LIGHTSPEED nella porta USB del dispositivo.



3. Metti la cuffia in posizione "ON".



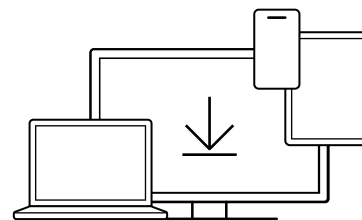
4. Il LED mostra il livello della batteria e rimane acceso in bianco fisso una volta collegato a LIGHTSPEED per 5 secondi.



G HUB E DTS

Per regolare l'equalizzatore audio, il riverbero e molto altro, scarica G HUB sui dispositivi compatibili:

1. Per PC/Mac visita logitechG.com/ghub



G HUB
logitechG.com/ghub

2. Per i dispositivi mobili, visita
logitechG.com/appdownload

Logitech G
Mobile

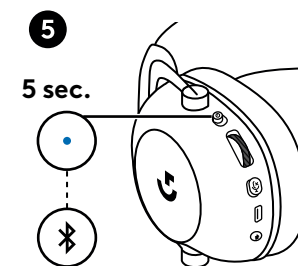
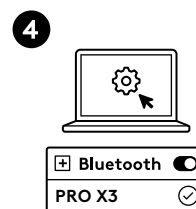
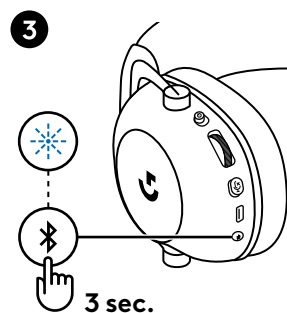
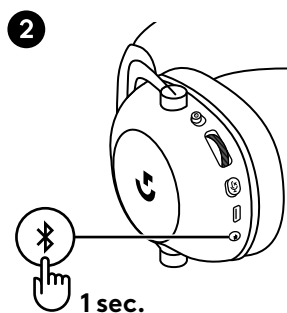
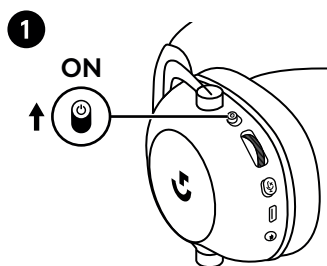


logitechG.com/appdownload

BLUETOOTH®

Per collegarti a un nuovo dispositivo compatibile con *Bluetooth*®.

1. Metti la cuffia in posizione "ON".
2. Premi brevemente il pulsante *Bluetooth*® per 1 secondo per attivare la modalità *Bluetooth*®.
3. Per entrare in modalità di associazione, tieni premuto il pulsante *Bluetooth*® per 3 secondi (il LED inizierà a lampeggiare in blu).
4. Sul tuo dispositivo preferito vai alle impostazioni *Bluetooth*® e seleziona PRO X3 per associare la cuffia.
5. Il LED diventa blu fisso una volta connesso al *Bluetooth*® per 5 secondi.



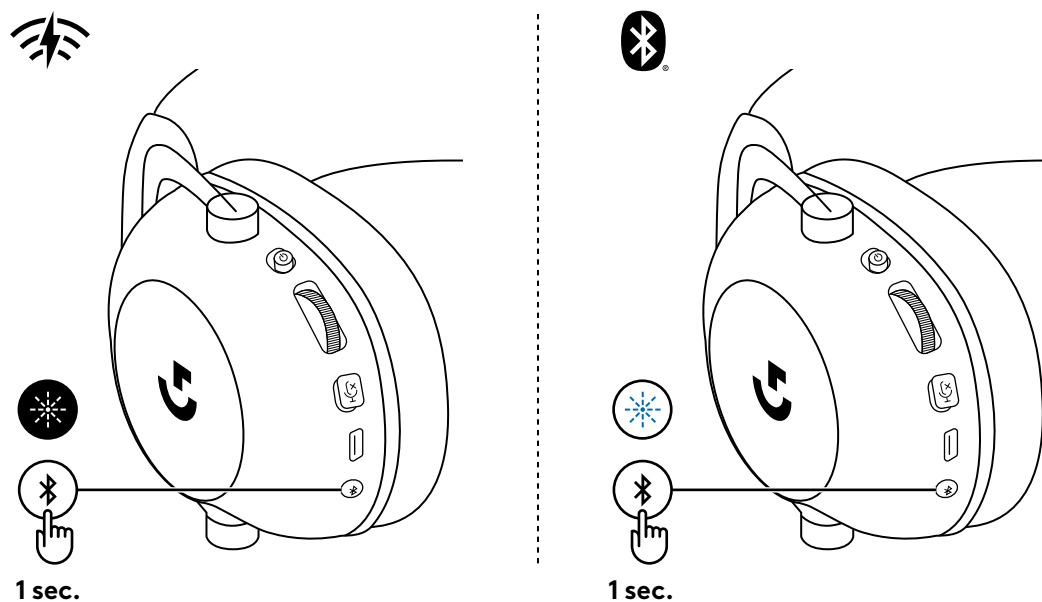
PASSAGGIO DA LIGHTSPEED A *BLUETOOTH*®

La cuffia può funzionare in modalità LIGHTSPEED o *Bluetooth*®.

Per cambiare:

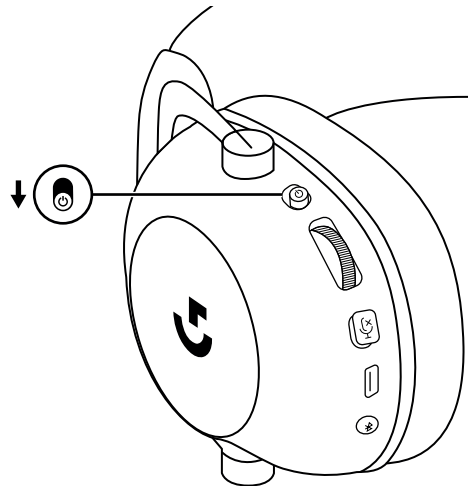
Premi brevemente il pulsante *Bluetooth*®/LIGHTSPEED per 1 secondo per passare da LIGHTSPEED al *Bluetooth*®.

- Il LED si illumina di bianco per LIGHTSPEED.
- Il LED si illumina di blu per *Bluetooth*®



UTILIZZARE LA CUFFIA IN MODALITÀ CABLATA

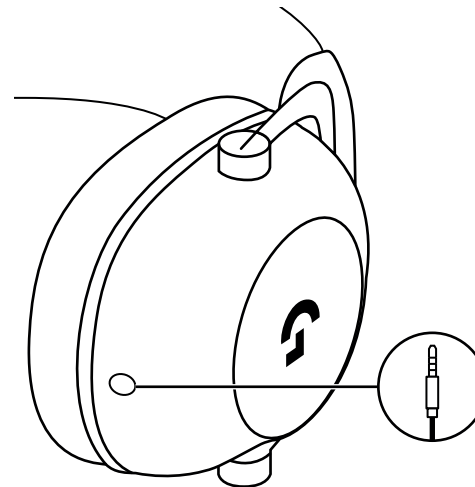
1. Spegni le cuffie (le cuffie devono essere spente per funzionare in modalità cablata).



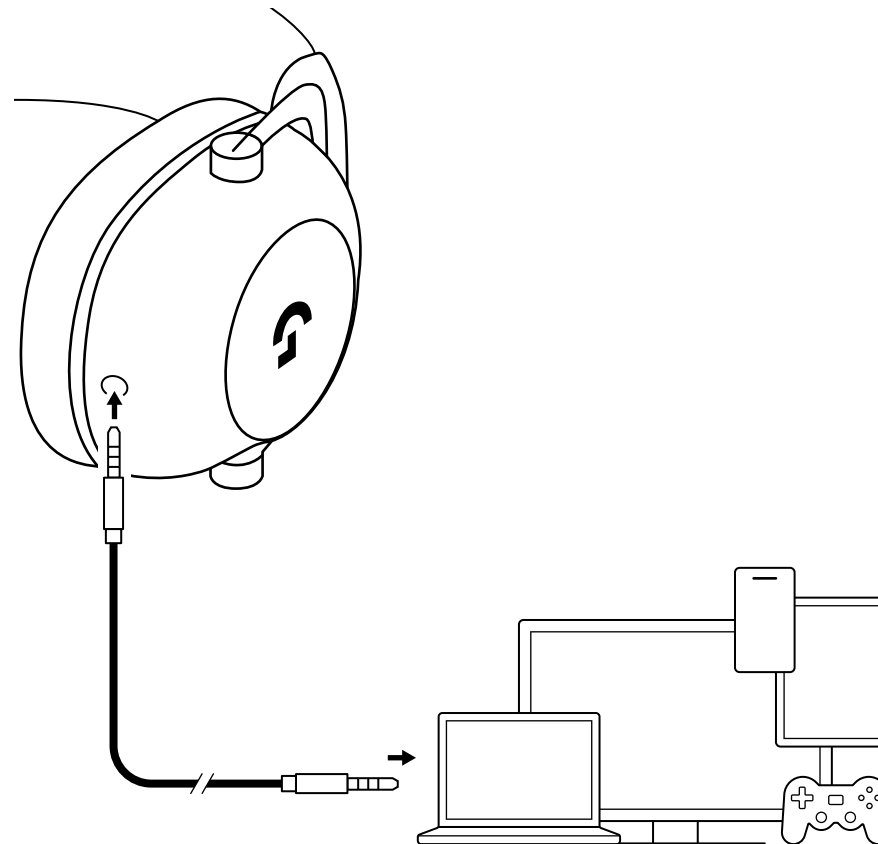
2. Collega il cavo in dotazione al jack da 3,5 mm delle cuffie

Nota:

Non collegare il cavo da 3,5 mm al connettore del microfono della cuffia.

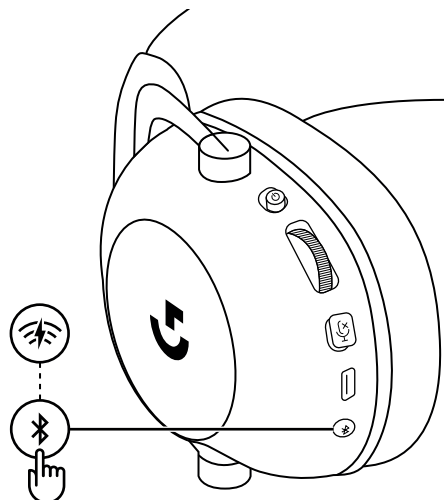


3. Collega l'altra estremità del cavo in dotazione al jack da 3,5 mm del dispositivo della sorgente audio.

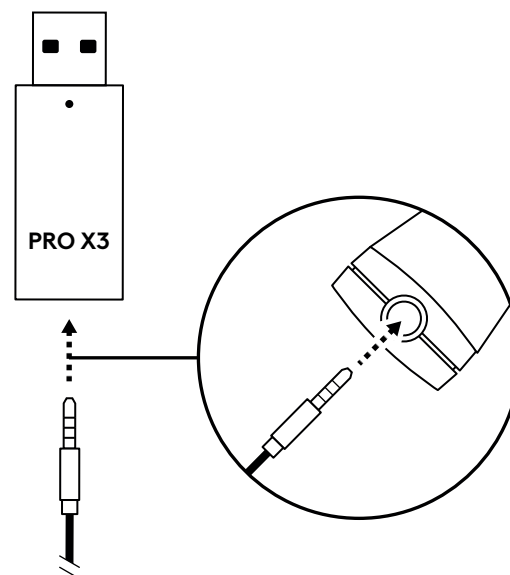


COME EFFETTUARE UNA TRASMISSIONE MUX IN UNA SORGENTE AUX

1. Imposta le cuffie in modalità LIGHTSPEED
(le cuffie devono essere in modalità LIGHTSPEED per poter utilizzare MUX).



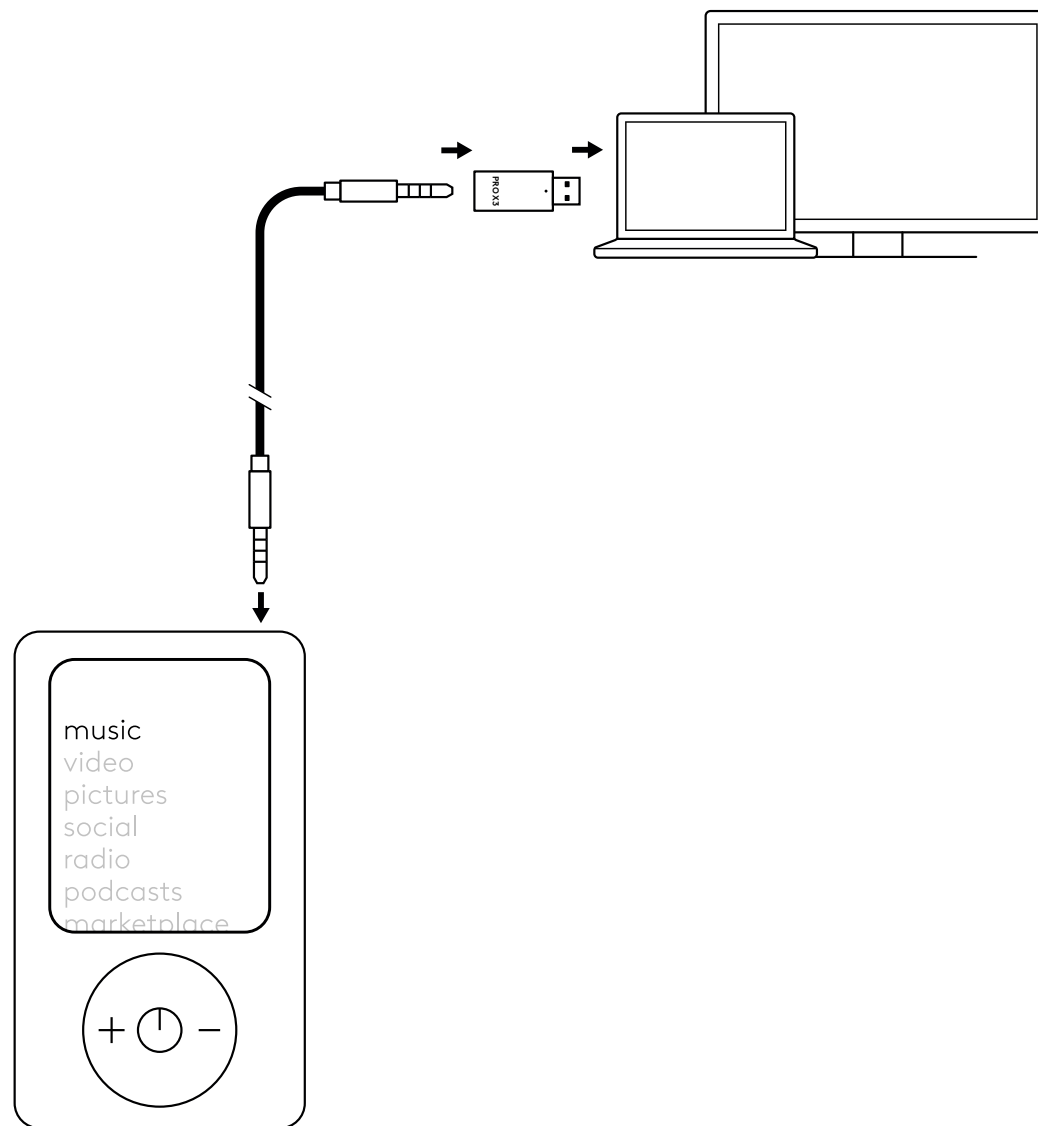
2. Collega un'estremità del cavo in dotazione alla porta da 3,5 mm dell'adattatore wireless LIGHTSPEED.



3. Collega l'altra estremità del cavo in dotazione alla porta da 3,5 mm della sorgente audio che desideri trasmettere in modalità wireless.

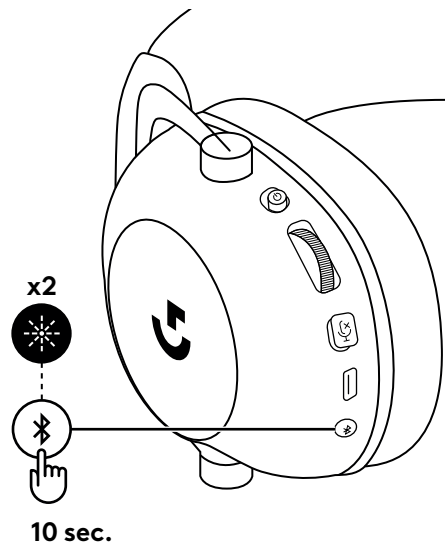
Nota:

La sorgente MUX rimarrà a volume costante, mentre il segnale wireless può essere regolato con la rotellina del volume.



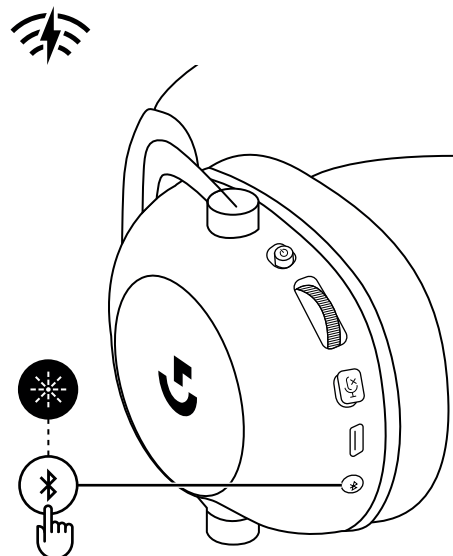
RIPRISTINO IMPOSTAZIONI DI FABBRICA

Per ripristinare le impostazioni di fabbrica del firmware, tieni premuto il pulsante *Bluetooth* per 10 secondi. Il LED lampeggerà in bianco per 2 volte e poi le cuffie si riavvieranno.

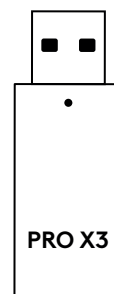


ASSOCIA IL NUOVO RICEVITORE LIGHTSPEED

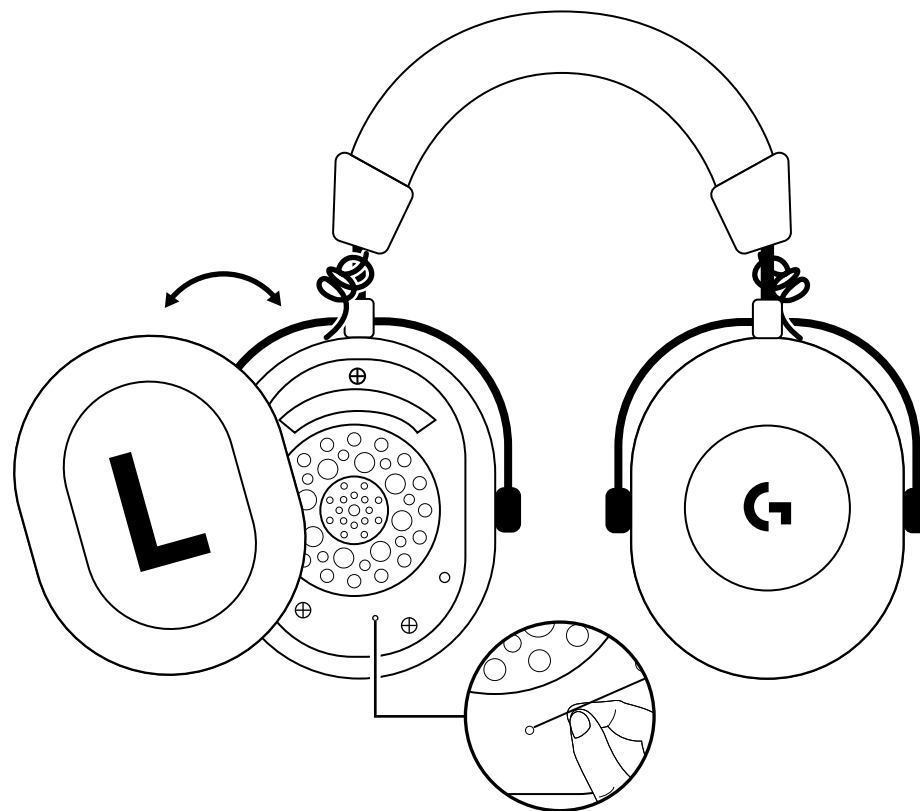
1. Accendi le cuffie in modalità LIGHTSPEED.



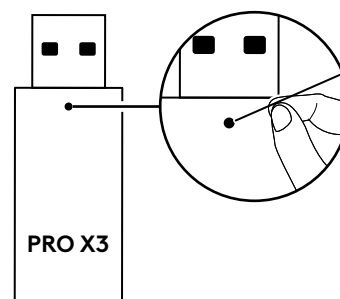
2. Collega il ricevitore LIGHTSPEED al dispositivo host (se è già collegato, scollegalo e ricollegalo).



1. Rimuovi l'imbottitura sinistra.
2. Utilizza una graffetta per tenere premuto il pulsante di associazione delle cuffie.



3. Utilizza una graffetta per premere il pulsante di associazione del ricevitore LIGHTSPEED.



RICAMBI E RIMOZIONE DELLA BATTERIA

PARTI DI RICAMBIO

- Copriorecchie in velour
- Copriorecchie in similpelle
- Cavo di ricarica
- Ricevitore LIGHTSPEED
- Cavo AUX da 3,5 mm
- Custodia per il trasporto

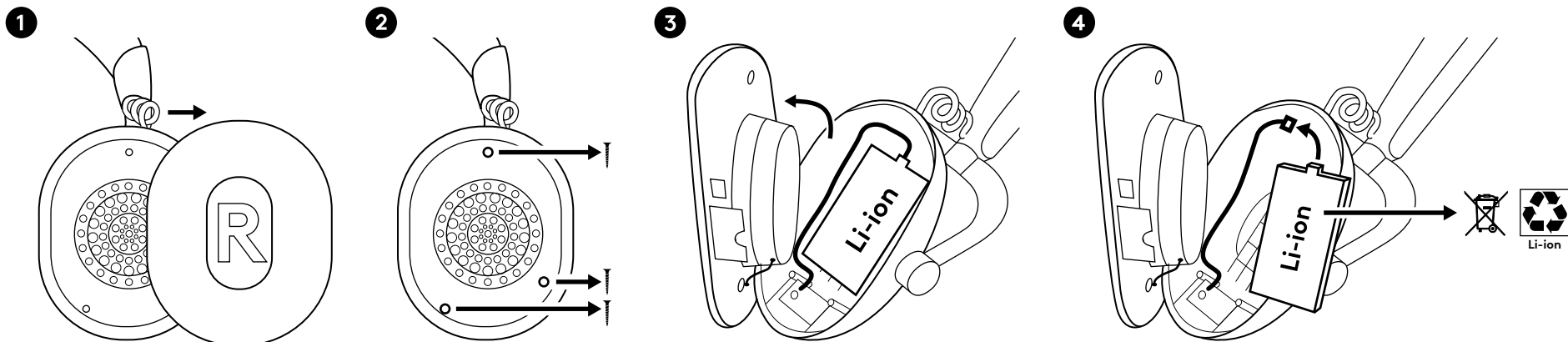
RICICLO

Ti invitiamo a rivendere o donare i prodotti funzionanti. In alternativa, le batterie e le apparecchiature elettriche ed elettroniche non devono essere smaltite con i rifiuti domestici. Ove possibile, devono essere separati e conferiti in un punto di raccolta appropriato, per consentirne il riciclo ed evitare un potenziale impatto sull'ambiente e sulla salute dell'uomo. Per ulteriori informazioni, contattare le autorità locali o il rivenditore oppure visitare il sito Web www.logitech.com/recycling.

HAI DOMANDE?

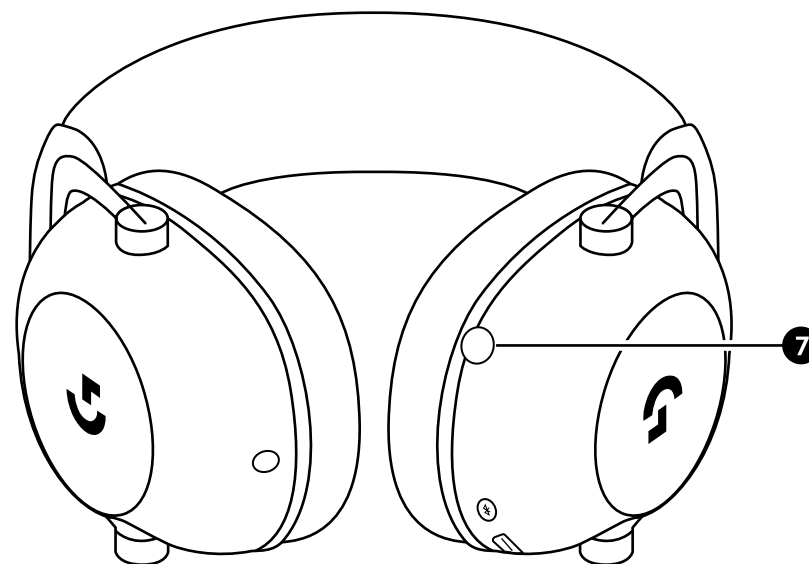
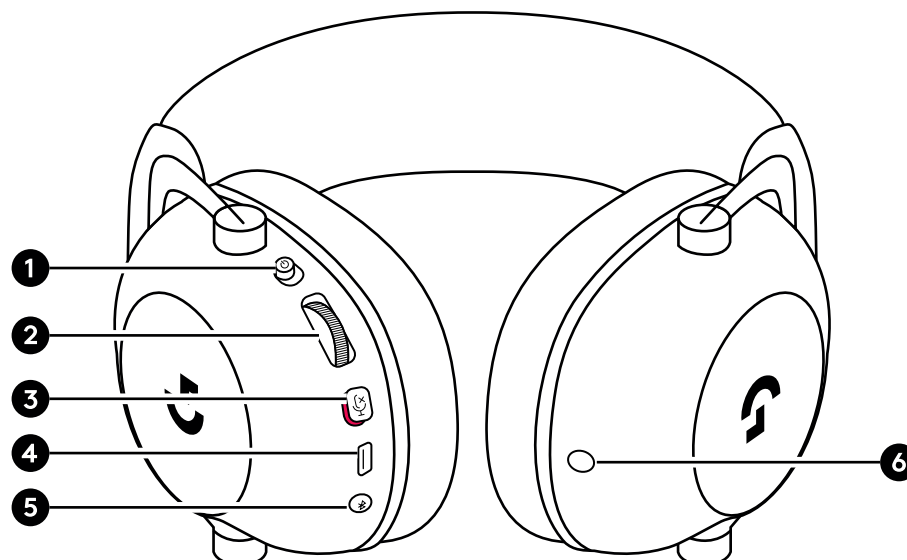
logitechG.com/support/PROX3

RIMOZIONE DELLE BATTERIE



BOTONES DE CONTROL E INDICADORES LED

1. Interruptor de encendido con indicador LED integrado
2. Control giratorio de volumen
3. Conmutador para desactivar/activar el micrófono
 - El micrófono está activo si no se enciende la luz roja.
 - El micrófono está silenciado cuando se enciende la luz roja.
4. Puerto de carga *USB-C*
5. Botón *Bluetooth®*/LIGHTSPEED
6. Puerto AUX
7. Puerto del micrófono



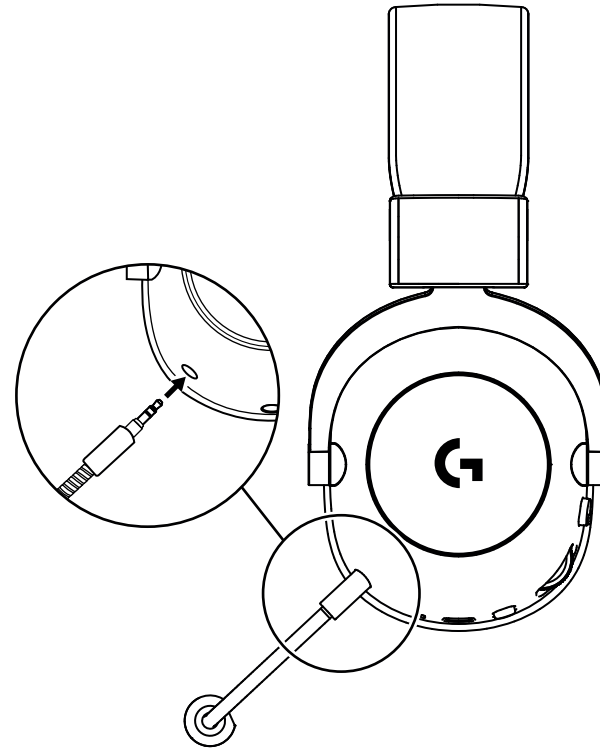
Indicador LED:	
Estado	Funda
○ 5 segundos	LIGHTSPEED
● 5 segundos	Bluetooth®
	Parpadeo: buscando conexión
	Actualización de firmware del dispositivo: los colores VERDE y ROJO se alternan hasta que termina de actualizarse el firmware

Estado de la batería:	
Estado	Funda
● 5 segundos	VERDE 5 s: batería $\geq 30\%$
● 5 segundos	ROJO 5 s: batería 16-30 %
	Batería $\geq 15\%$
	Carga en curso

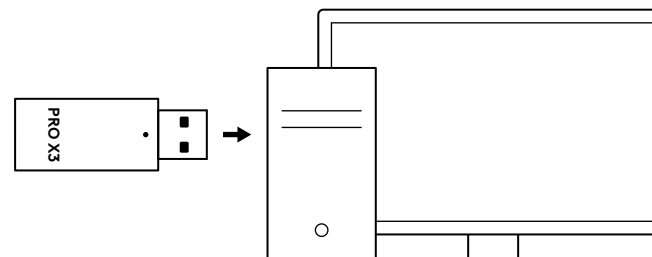
LIGHTSPEED

Conéctalos al PC, Mac, Switch o PlayStation 5 o 4 con la tecnología inalámbrica LIGHTSPEED.

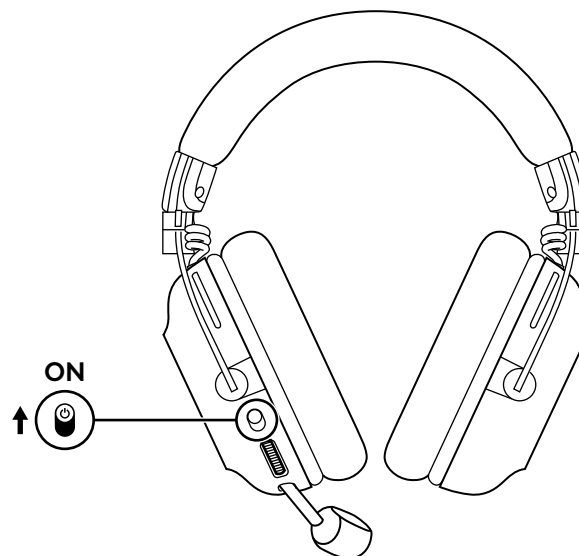
1. Inserta la varilla del micrófono en los auriculares.
 - Para una captación de voz óptima, sitúa la bola de espuma a una distancia de unos dos dedos de la comisura de los labios.



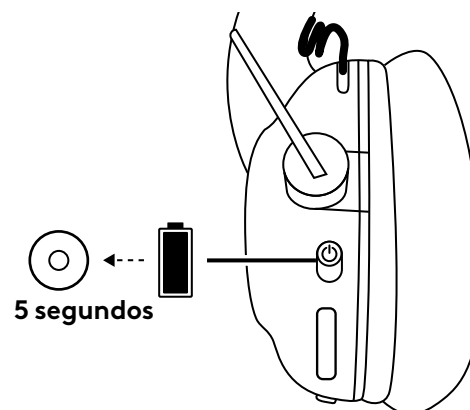
2. Inserta el receptor LIGHTSPEED en el puerto USB del dispositivo.



3. Pon los auriculares en la posición «ON».



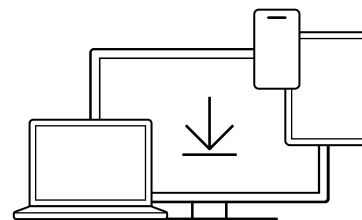
4. El LED muestra el nivel de batería y se ilumina en blanco fijo una vez conectado a LIGHTSPEED durante 5 segundos.



G HUB Y DTS

Para hacer ajustes en el ecualizador, el tono lateral y otros, descarga G HUB en dispositivos compatibles:

1. Para PC/Mac, entra en logitechG.com/ghub.



G HUB
logitechG.com/ghub

2. Si estás en un dispositivo móvil, visita logitechG.com/appdownload.

Logitech G
Mobile

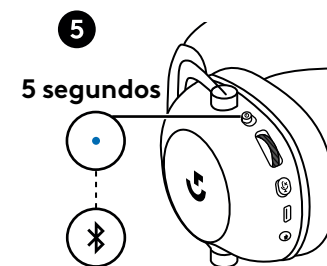
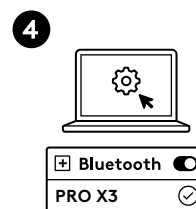
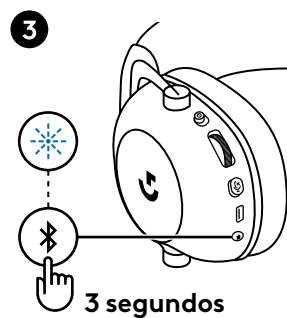
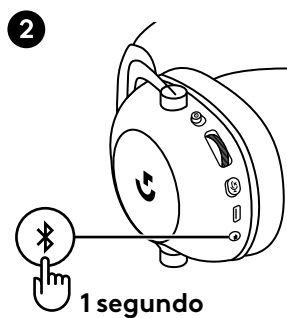
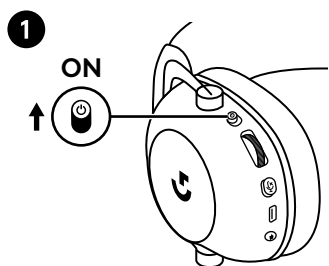


logitechG.com/appdownload

BLUETOOTH®

Para emparejar con otro dispositivo compatible con *Bluetooth*®:

1. Pon los auriculares en la posición «ON».
2. Pulsa rápidamente el botón *Bluetooth*® durante 1 segundo para activar el modo *Bluetooth*®.
3. Para activar el modo de emparejamiento, mantén pulsado el botón *Bluetooth*® durante 3 segundos (el LED empezará a parpadear en azul).
4. En el dispositivo que uses, ve a la configuración de *Bluetooth*® y selecciona «PRO X3» para emparejar los auriculares.
5. El LED se enciende en azul fijo durante 5 segundos una vez conectado por *Bluetooth*®.



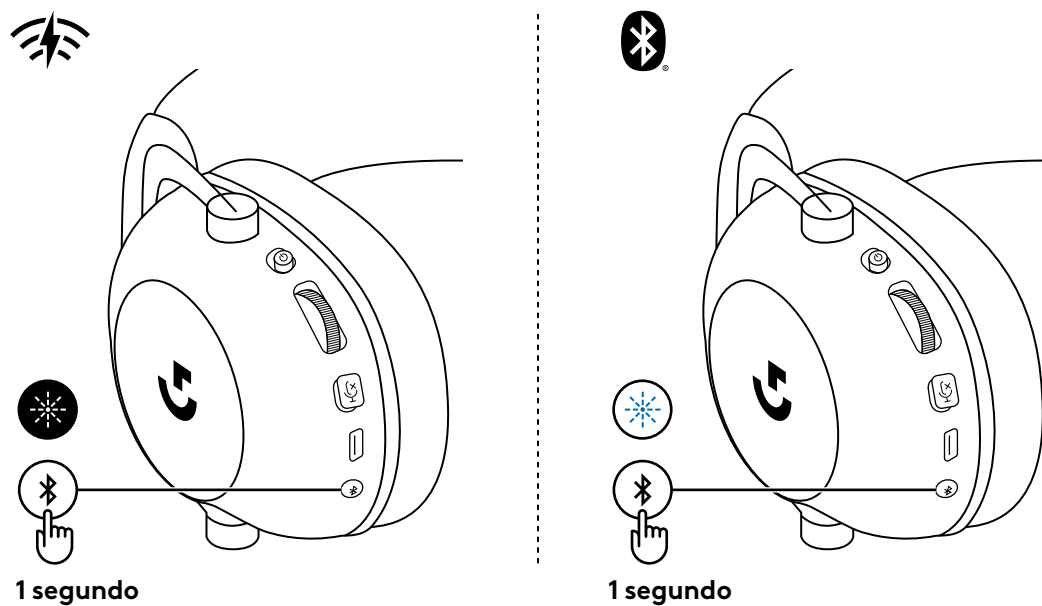
ALTERNAR ENTRE LIGHTSPEED Y *BLUETOOTH*®

Los auriculares pueden estar en modo LIGHTSPEED o en modo *Bluetooth*®.

Para alternar entre uno y otro:

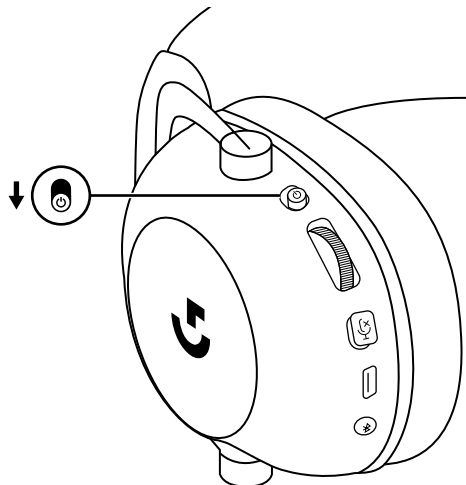
Pulsa rápidamente el botón *Bluetooth*®/LIGHTSPEED durante 1 segundo para alternar entre LIGHTSPEED y *Bluetooth*®.

- El LED se enciende en blanco en el modo LIGHTSPEED.
- El LED se enciende en azul en el modo *Bluetooth*®.



USAR LOS AURICULARES CON CABLE

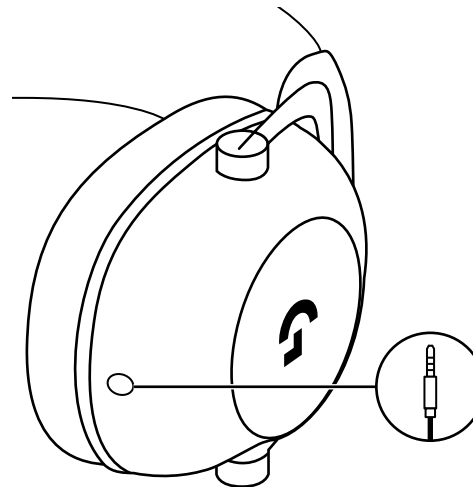
1. Apaga los auriculares (los auriculares deben estar apagados para funcionar con cable).



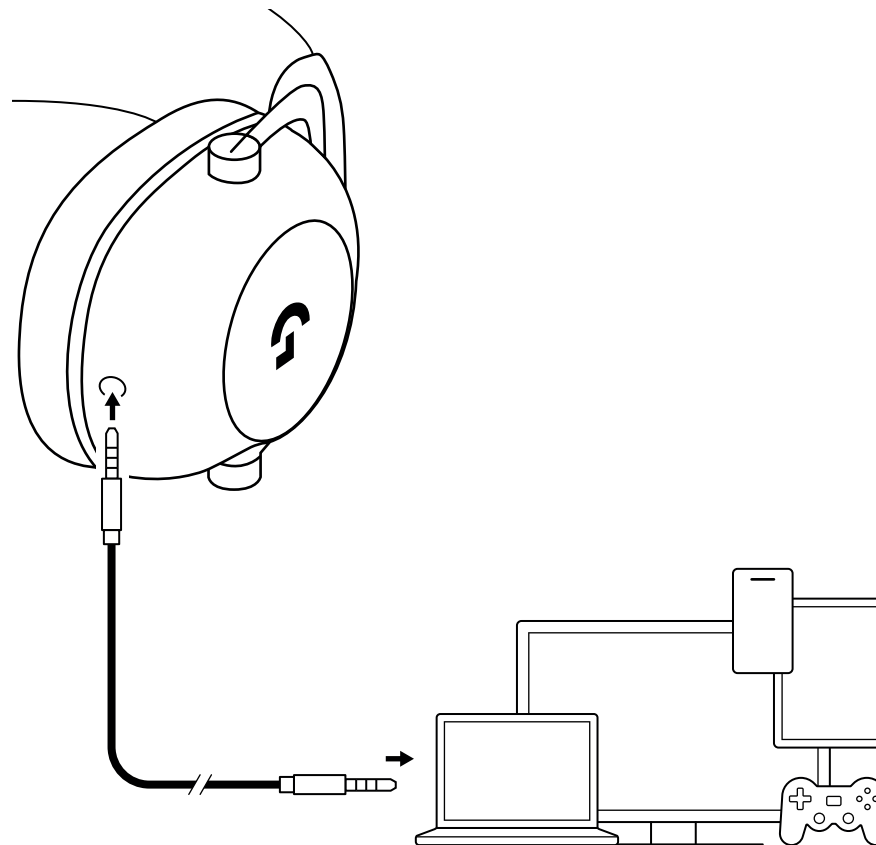
2. Conecta el cable de 3,5 mm que viene incluido al conector de 3,5 mm de los auriculares

Nota:

No conectes el cable de 3,5 mm al conector de micrófono de los auriculares.

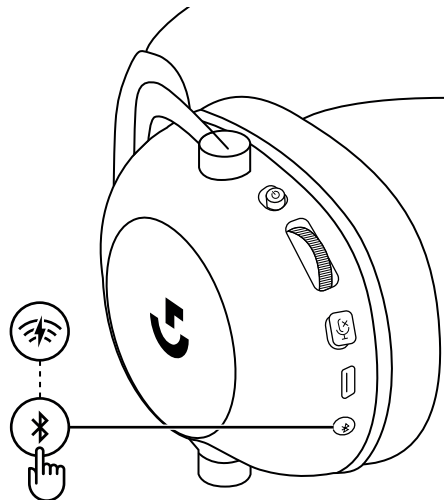


3. Conecta el otro extremo al conector de 3,5 mm del dispositivo que sea la fuente de audio.

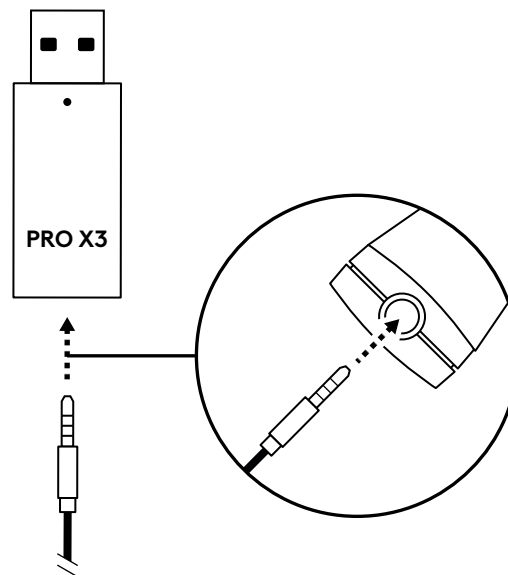


CÓMO MULTIPLEXAR UNA FUENTE AUXILIAR

1. Pon los auriculares en modo LIGHTSPEED
(los auriculares deben estar en modo LIGHTSPEED para poder multiplexarse).



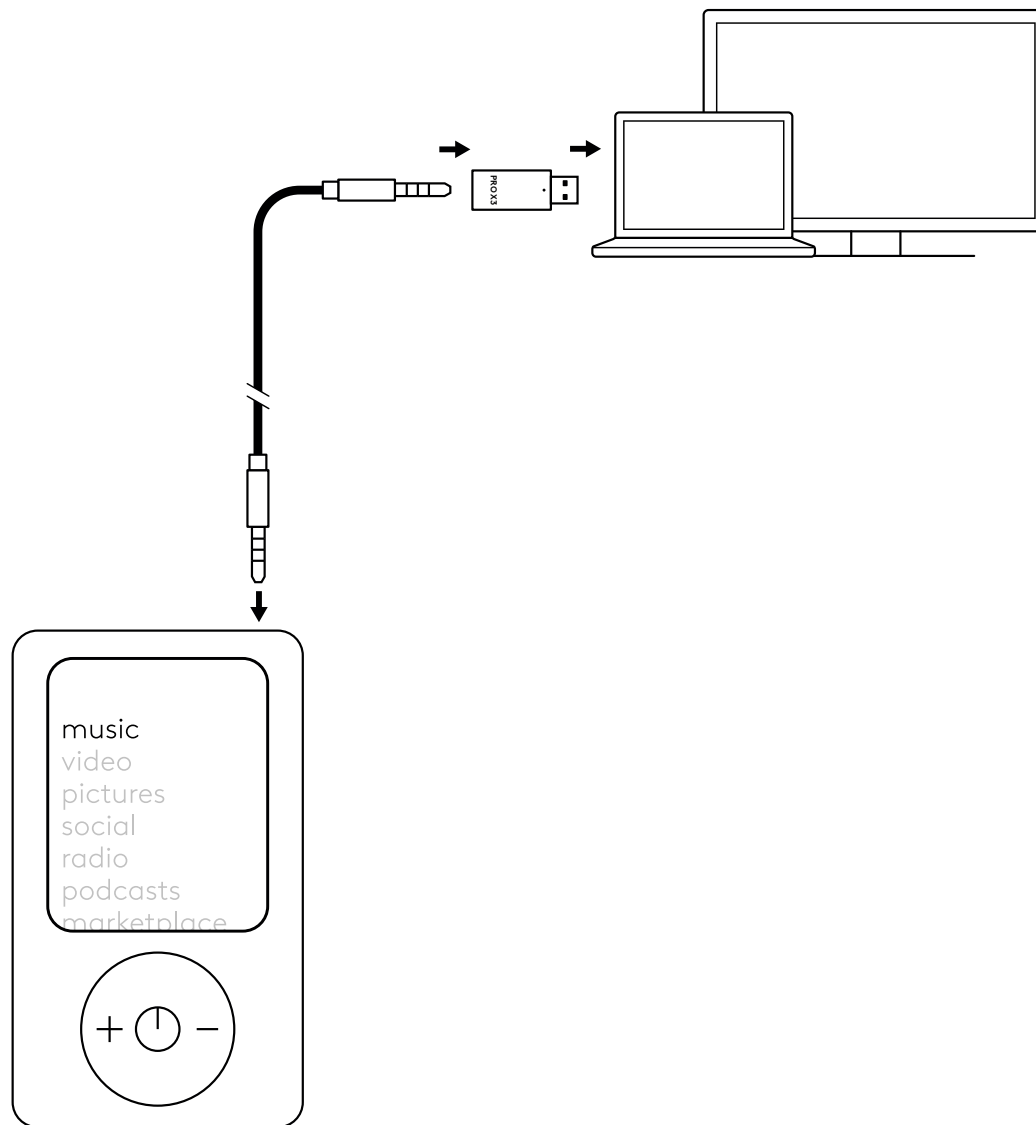
2. Conecta un extremo del cable de 3,5 mm suministrado al puerto de 3,5 mm del adaptador inalámbrico LIGHTSPEED.



3. Conecta el otro extremo del cable al puerto de 3,5 mm de la fuente de audio que quieras multiplexar en la señal inalámbrica.

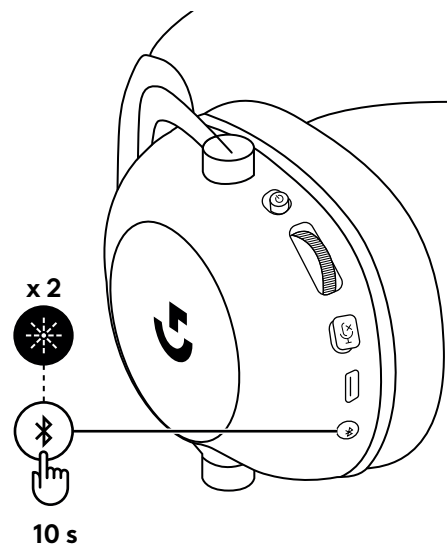
Nota:

La fuente multiplexada mantendrá un volumen constante, mientras que el de la señal inalámbrica se puede ajustar mediante la rueda de volumen.



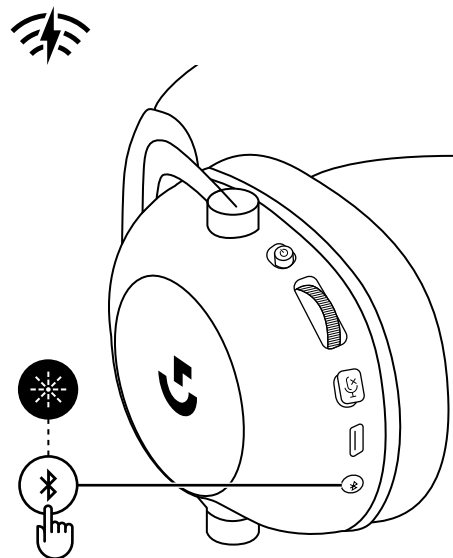
AJUSTES DE FÁBRICA

Para restablecer el firmware a la configuración de fábrica, mantén pulsado el botón de *Bluetooth* durante 10 segundos. Verás dos parpadeos blancos y, a continuación, los auriculares se reiniciarán.

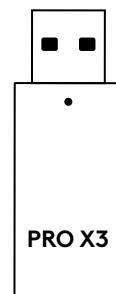


EMPAREJAR EL NUEVO RECEPTOR LIGHTSPEED

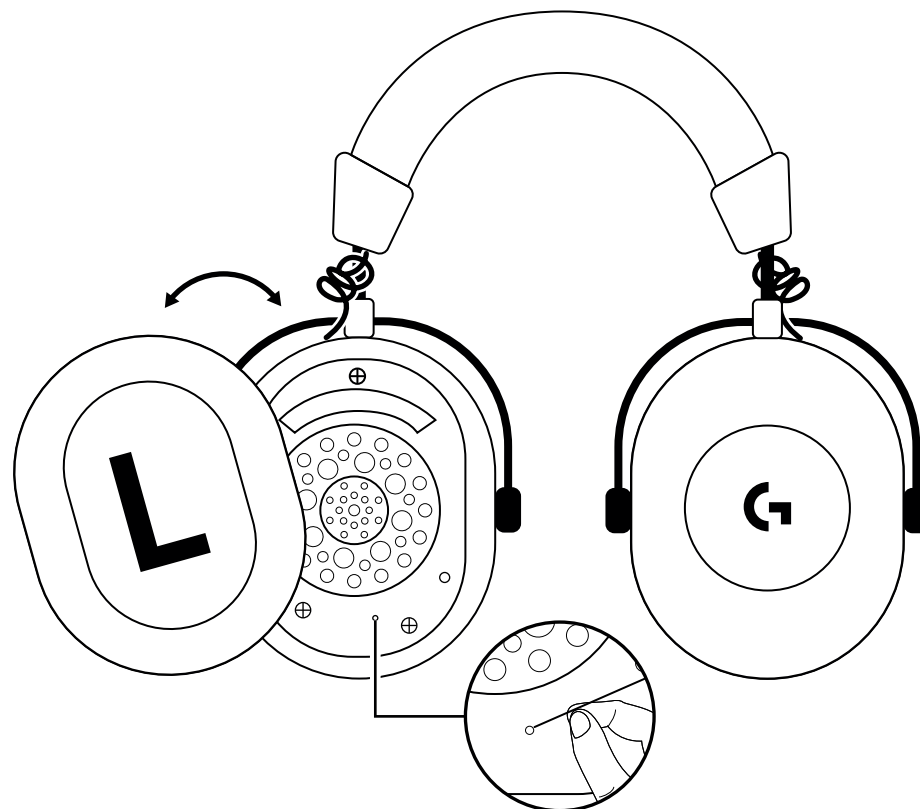
1. Enciende los auriculares en modo LIGHTSPEED.



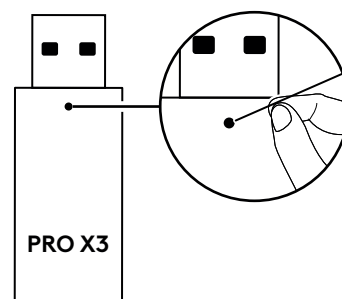
2. Conecta el receptor LIGHTSPEED al dispositivo principal (si ya está conectado, desconéctalo y vuelve a conectarlo).



1. Extrae la almohadilla del auricular izquierdo.
2. Usa un clip para hacer una pulsación larga en el botón de emparejamiento de los auriculares.



3. Usa un clip para pulsar el botón de emparejamiento del receptor LIGHTSPEED.



PIEZAS DE REPUESTO Y EXTRACCIÓN DE LA BATERÍA

PIEZAS DE REPUESTO

- Almohadillas de terciopelo suave
- Almohadillas de piel sintética
- Cable de carga
- Receptor LIGHTSPEED
- Cable AUX de 3,5 mm
- Estuche

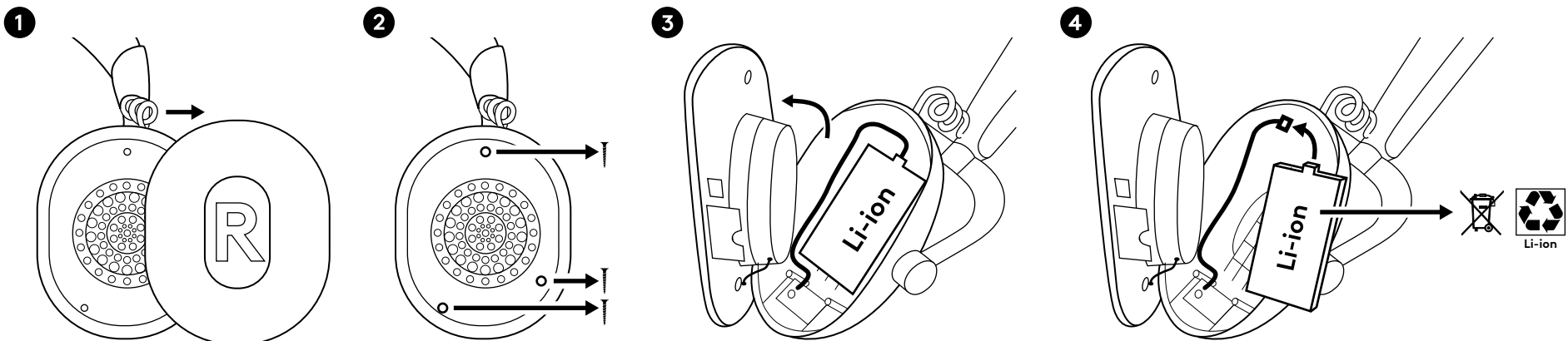
RECICLAJE

Aconsejamos encarecidamente la reventa o donación de productos que aún funcionen. En caso de desecharlos, las pilas/baterías y los equipos eléctricos y electrónicos no se deben arrojar junto con la basura doméstica. Siempre que sea posible, deben separarse y llevarse a un punto de recogida adecuado para reciclarlos y evitar posibles efectos perjudiciales en el medio ambiente y la salud humana. Para obtener más información, ponte en contacto con las autoridades locales o el lugar de compra, o visita www.logitech.com/recycling

¿PREGUNTAS?

logitechG.com/support/PROX3

EXTRACCIÓN DE LA BATERÍA

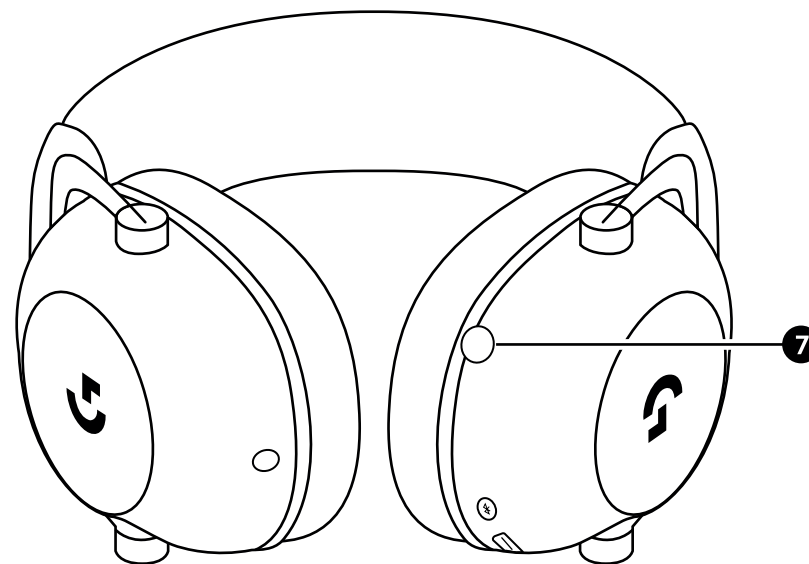
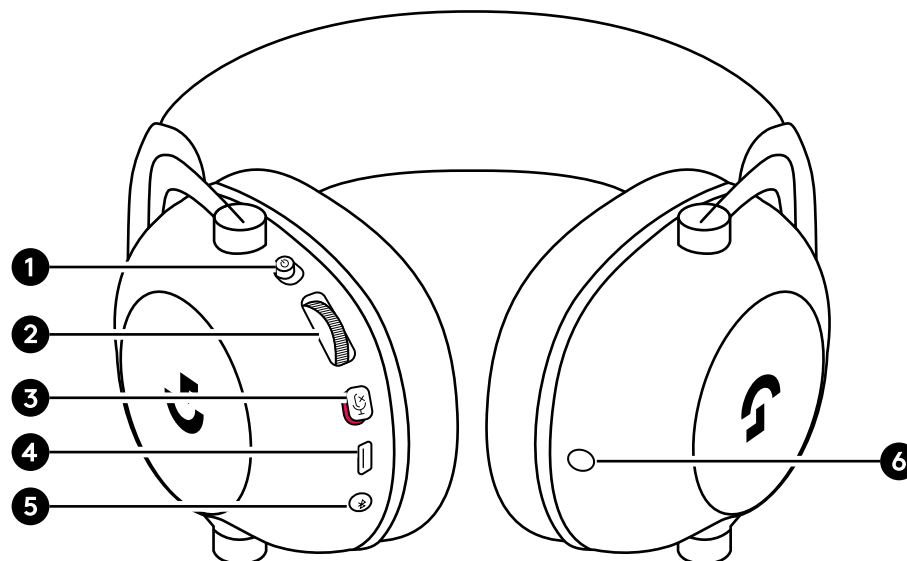


CONTROLOS DE BOTÃO E INDICADORES LED

1. Botão Ligar/desligar com indicador LED de estado integrado
2. Roda de volume
3. Botão Ativar/desativar som do microfone
 - O microfone está ativo quando a luz vermelha não estiver visível
 - O microfone está silenciado quando a luz vermelha estiver visível
4. Porta de carregamento *USB-C*
5. Botão *Bluetooth®*/LIGHTSPEED
6. Porta AUX
7. Porta para microfone

Indicador LED de estado:	
Estado	Estojo
○ 5 seg.	 LIGHTSPEED
● 5 seg.	 Bluetooth®
	A piscar - à procura de ligação
	DFU - VERDE e VERMELHO a alternar até a atualização estar concluída

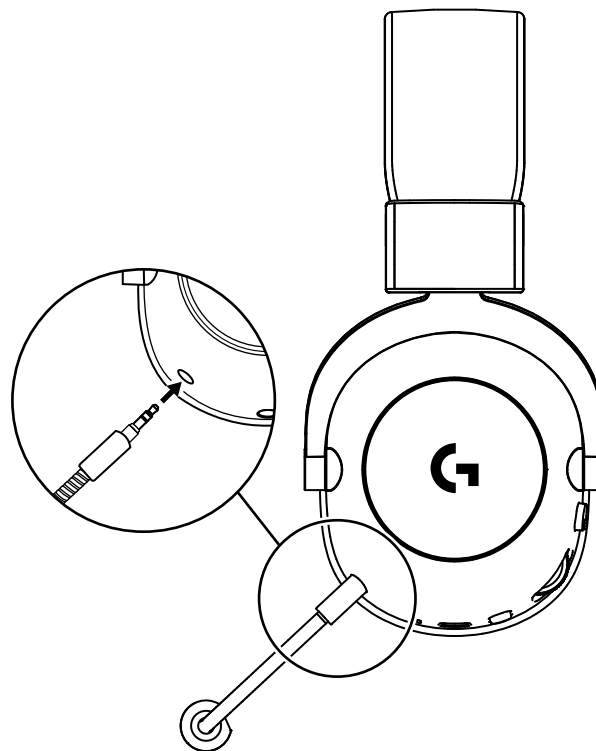
Estado da bateria:	
Estado	Estojo
● 5 seg.	VERDE 5 seg. - bateria $\geq 30\%$
● 5 seg.	VERMELHO 5 seg. - bateria (16-30%)
	Bateria $\geq 15\%$
	Bateria em carregamento



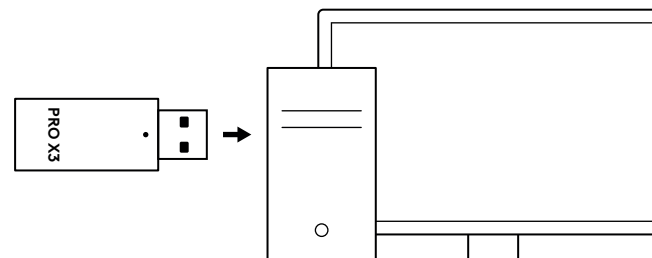
LIGHTSPEED

Ligue ao seu PC, Mac, Switch ou PlayStation 5 ou 4 com a tecnologia sem fios LIGHTSPEED.

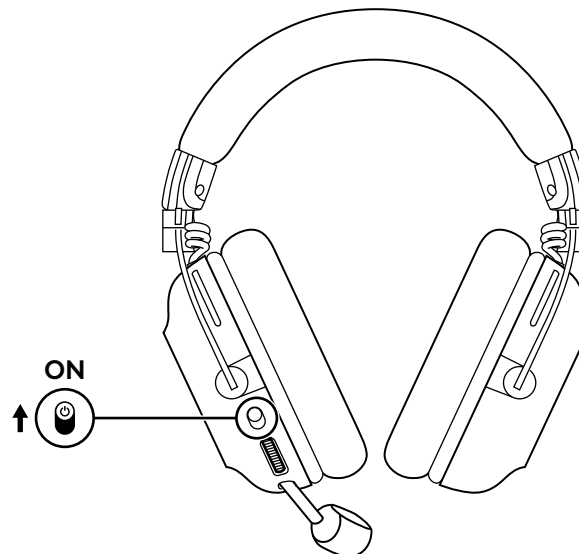
1. Insira completamente a haste do microfone no headset.
 - Para uma captação de voz ideal, coloque a bola de espuma a uma distância aproximada de dois dedos do canto da boca.



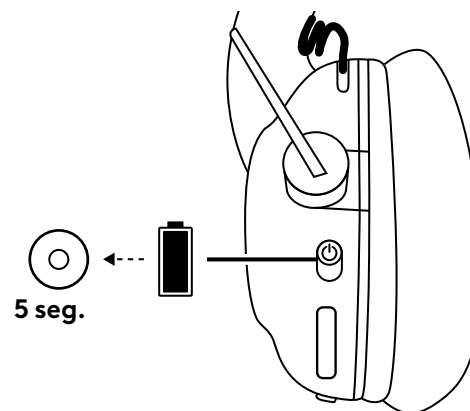
2. Introduza o recetor LIGHTSPEED na porta USB do seu dispositivo.



3. Coloque o headset na posição "ON" (ATIVADO).



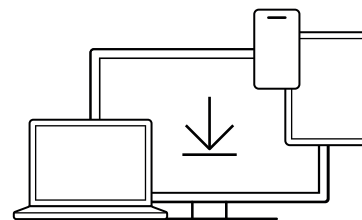
4. O LED indica o nível da bateria e fica branco fixo quando ligado ao LIGHTSPEED durante 5 segundos.



G HUB E DTS

Para fazer ajustes no equalizador de áudio, no retorno de voz e muito mais, descarregue o G HUB para dispositivos compatíveis:

1. Para PC/Mac, visite logitechG.com/ghub



G HUB
logitechG.com/ghub

2. Para dispositivos móveis, visite logitechG.com/appdownload

Logitech G
Mobile

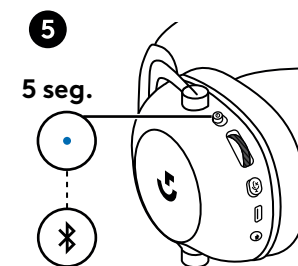
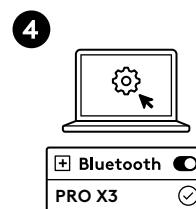
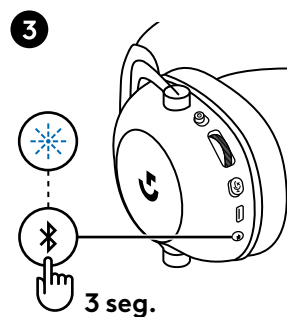
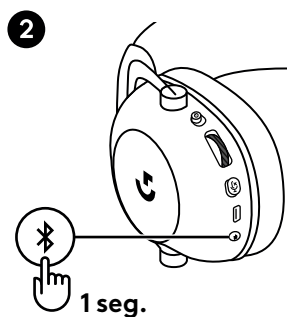
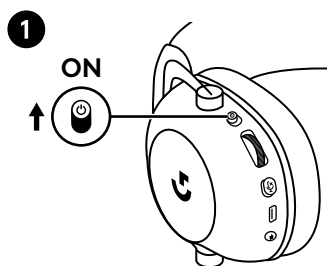


logitechG.com/appdownload

BLUETOOTH®

Para emparelhar com um novo dispositivo compatível com *Bluetooth*®:

1. Coloque o headset na posição "ON" (ATIVADO).
2. Prima rapidamente o botão *Bluetooth*® durante 1 segundo para entrar no modo *Bluetooth*®.
3. Para entrar no modo de emparelhamento, mantenha premido o botão *Bluetooth*® durante 3 segundos (o LED começará a piscar a azul).
4. No seu dispositivo preferido, aceda às definições de *Bluetooth*® e selecione PRO X3 para emparelhar o headset.
5. O LED fica azul fixo quando ligado ao *Bluetooth*® durante 5 segundos.



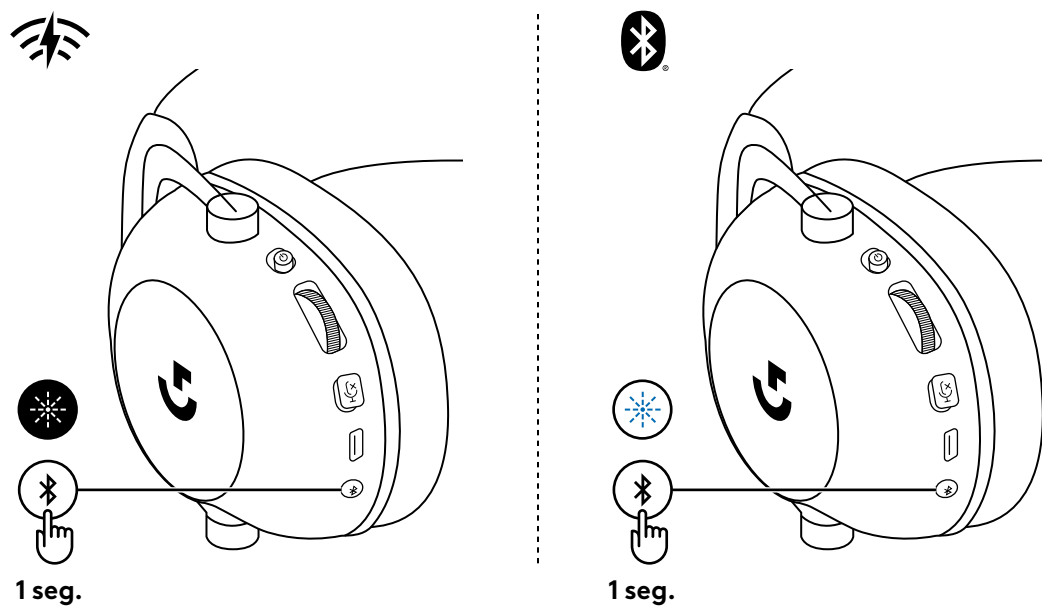
ALTERNAR ENTRE LIGHTSPEED E *BLUETOOTH*®

O headset pode estar no modo LIGHTSPEED ou no modo *Bluetooth*®.

Para mudar:

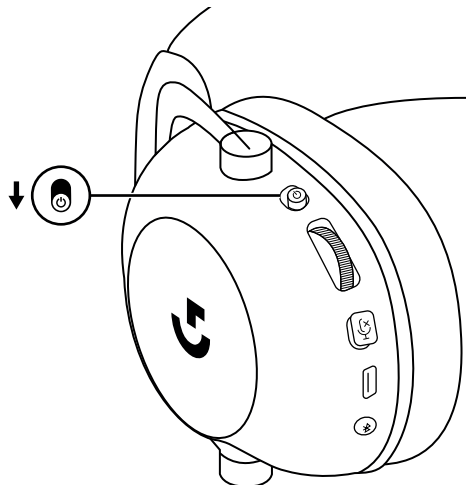
Prima rapidamente o botão *Bluetooth*®/LIGHTSPEED durante 1 segundo para alternar entre LIGHTSPEED e *Bluetooth*®.

- O LED fica branco quando no modo LIGHTSPEED
- O LED fica azul quando no modo *Bluetooth*®



USAR O HEADSET NO MODO COM FIOS

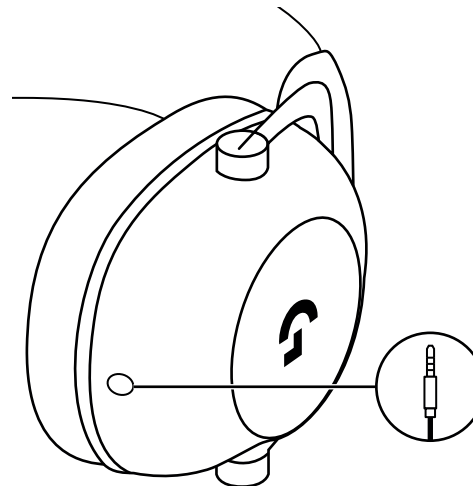
1. Desligue o headset (o headset tem de ser desligado para funcionar no modo com fios).



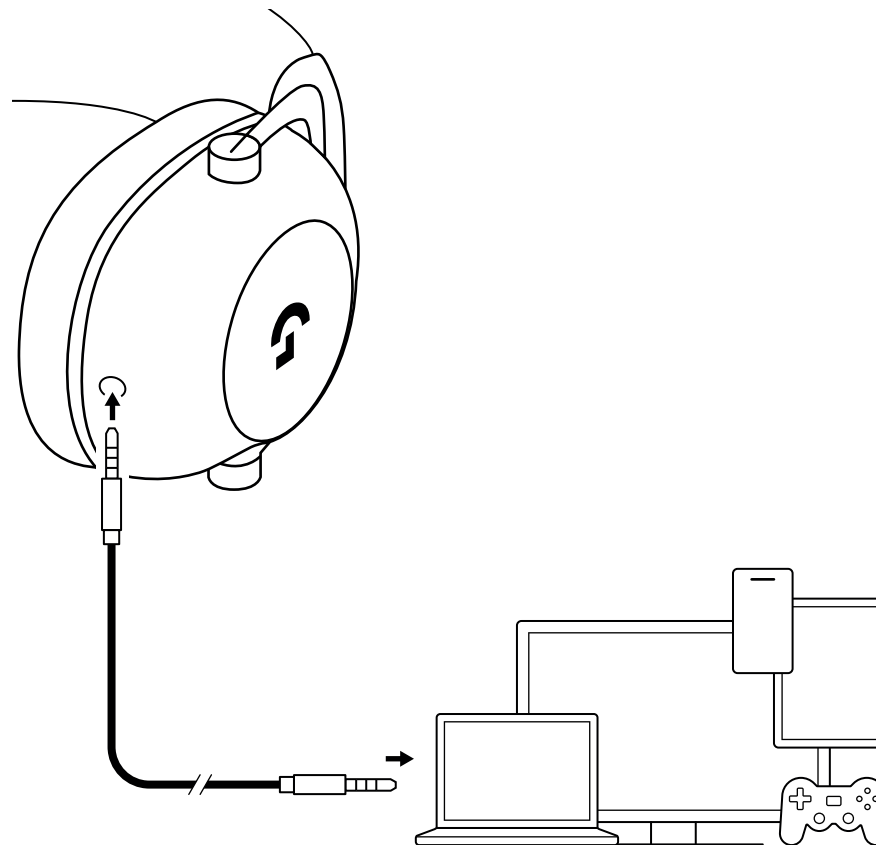
2. Ligue o cabo de 3,5 mm incluído à entrada de 3,5 mm no headset.

Nota:

Não ligue o cabo com entrada de 3,5 mm à entrada de microfone do headset.

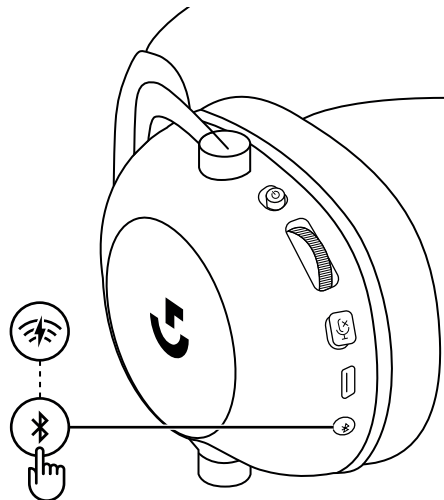


3. Ligue a outra extremidade do cabo com entrada de 3,5 mm incluído à entrada de 3,5 mm no dispositivo de fonte áudio.

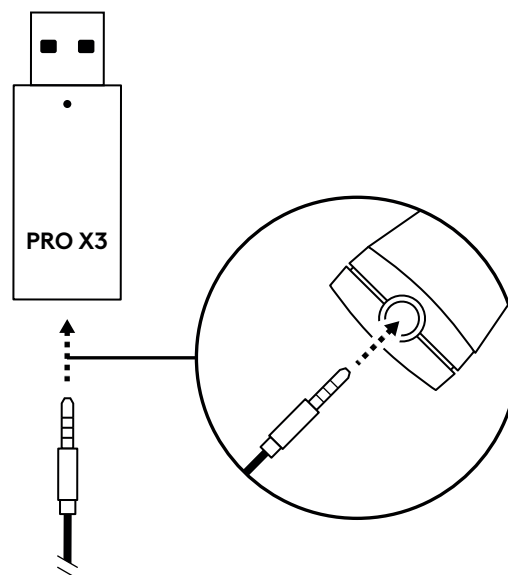


COMO USAR O MUX NUMA FONTE AUX

1. Coloque o headset no modo LIGHTSPEED
(o headset tem de estar no modo
LIGHTSPEED para usar o MUX).



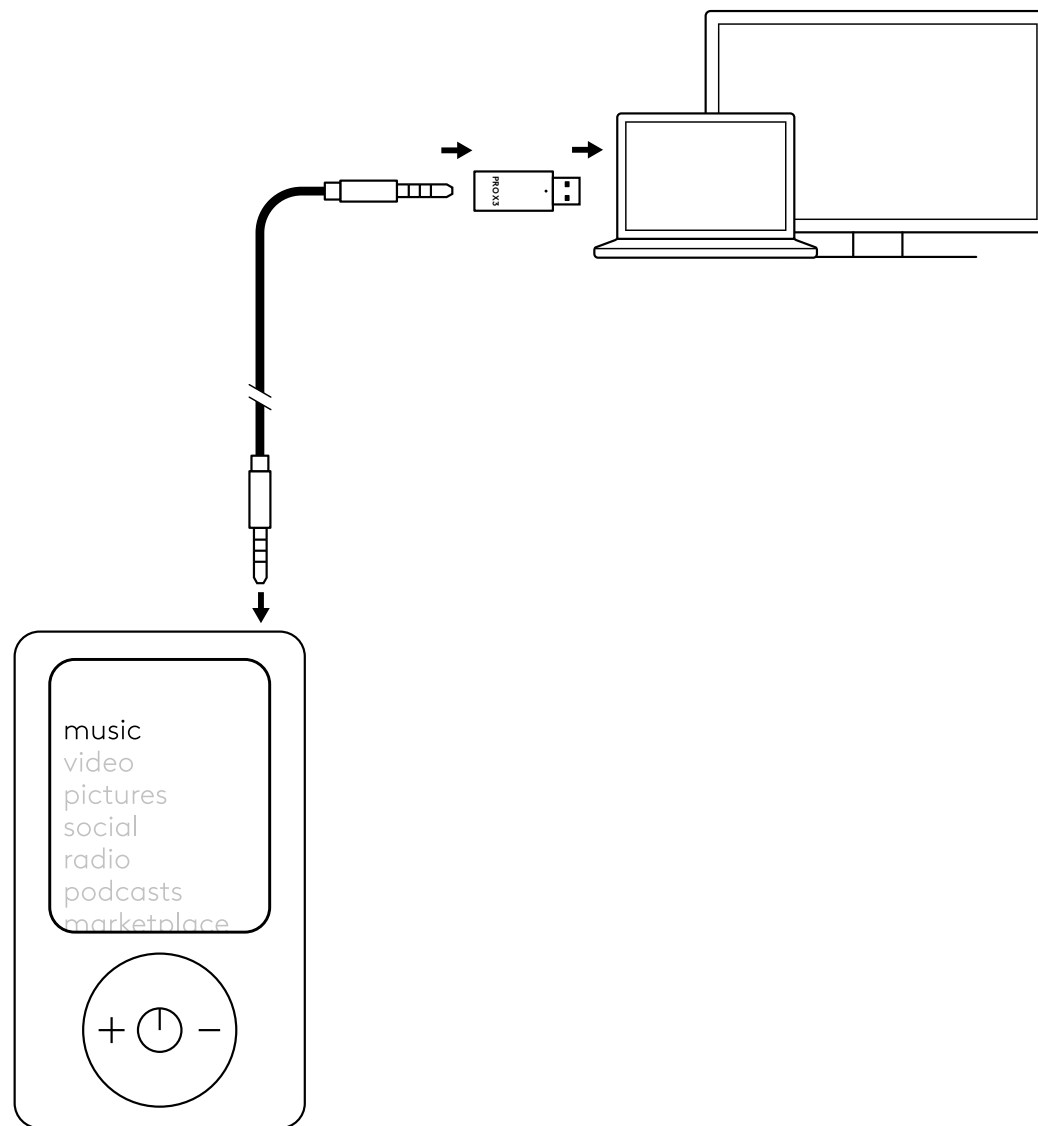
2. Ligue uma extremidade do cabo com
entrada de 3,5 mm incluído à porta de
3,5 mm do adaptador sem fios LIGHTSPEED.



3. Ligue a outra extremidade do cabo com entrada de 3,5 mm à porta de 3,5 mm da fonte de áudio em que pretende usar o MUX no sinal sem fios.

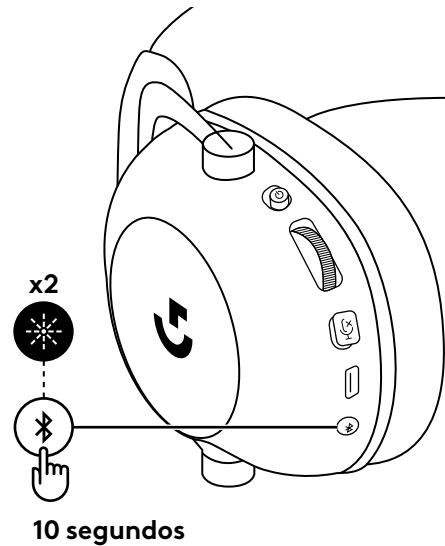
Nota:

A fonte com MUX ficará num volume constante, enquanto o volume do sinal sem fios pode ser ajustado com o botão de volume.



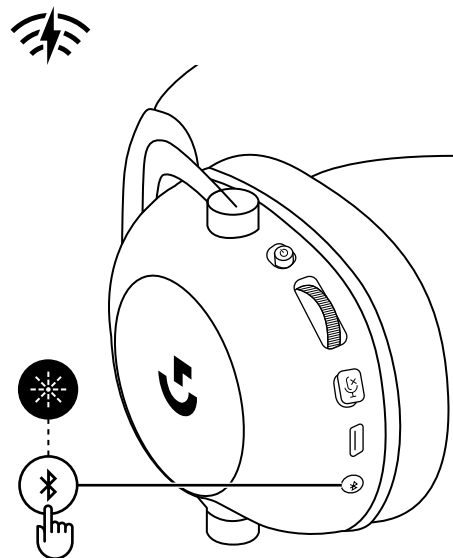
REPOR PREDEFINIÇÕES DE FÁBRICA

Para repor as predefinições de fábrica (OOB) do firmware, os utilizadores devem "manter o botão *Bluetooth* premido durante 10 segundos." Os utilizadores verão 2 piscadelas a branco e, em seguida, o headset irá reiniciar.

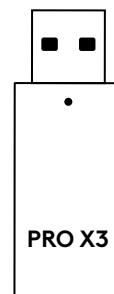


EMPARELHAR O NOVO RECETOR LIGHTSPEED

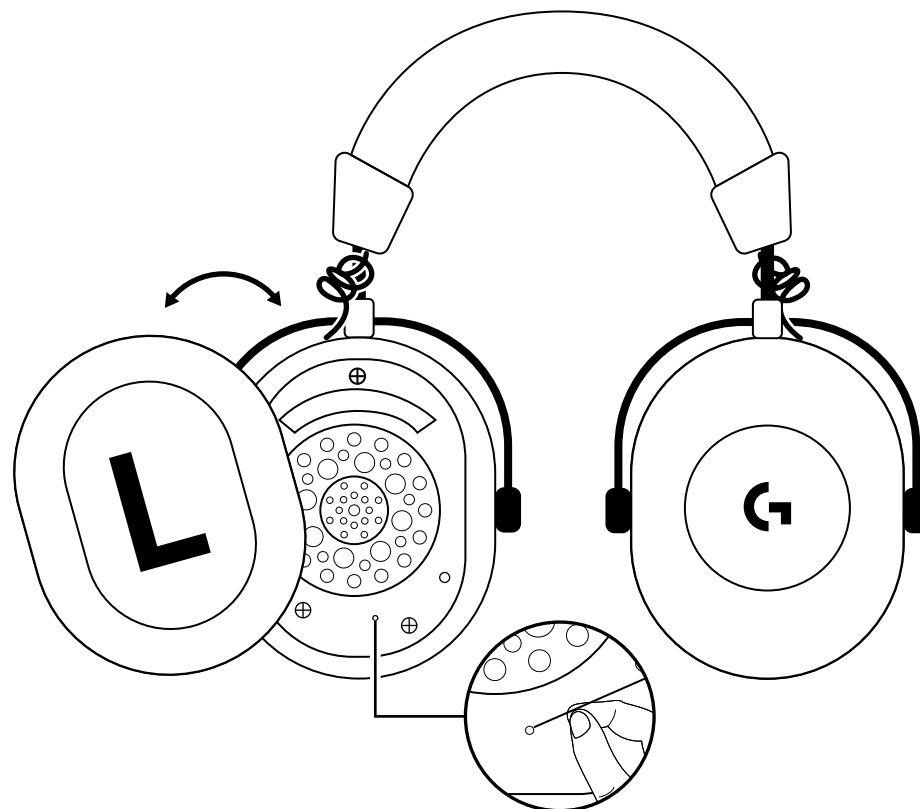
1. Ligue o headset no modo LIGHTSPEED.



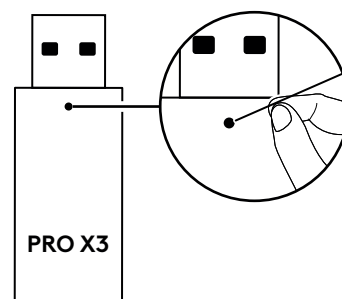
2. Ligue o recetor LIGHTSPEED ao dispositivo anfitrião (se já estiver ligado, desligue-o e volte a ligá-lo).



1. Remova a almofada do auricular esquerdo.
2. Utilize um clipe para premir continuamente o botão de emparelhamento do headset.



3. Utilize um clipe para premir o botão de emparelhamento do recetor LIGHTSPEED.



PEÇAS SOBRESSALENTE E REMOÇÃO DA BATERIA

PEÇAS SOBRESSALENTE

- Almofadas de auriculares em veludo
- Almofadas de auriculares em pele artificial
- Cabo de carregamento
- Recetor LIGHTSPEED
- Cabo AUX de 3,5 mm
- Bolsa de transporte

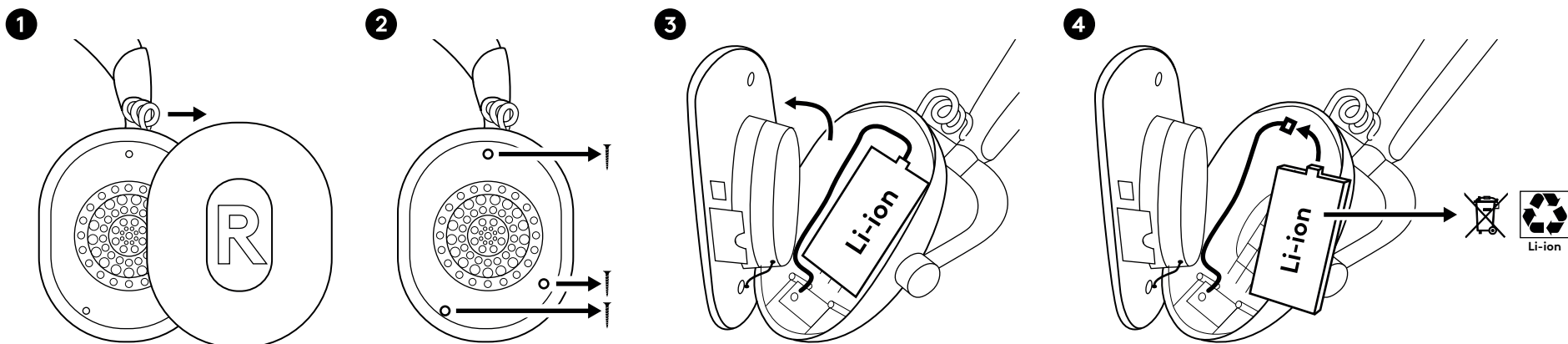
RECICLAGEM

Incentivamo-lo que revenda ou doe produtos que funcionem. Caso contrário, baterias, o equipamento elétrico e eletrónico não devem ser eliminados com os resíduos domésticos. Sempre que possível, devem ser separados e entregues num ponto de recolha apropriado para permitir a reciclagem e evitar potenciais impactos no meio ambiente e na saúde humana. Para obter mais informações, contacte as autoridades locais, o local de compra ou visite www.logitech.com/recycling

DÚVIDAS?

logitechG.com/support/PROX3

REMOÇÃO DA BATERIA

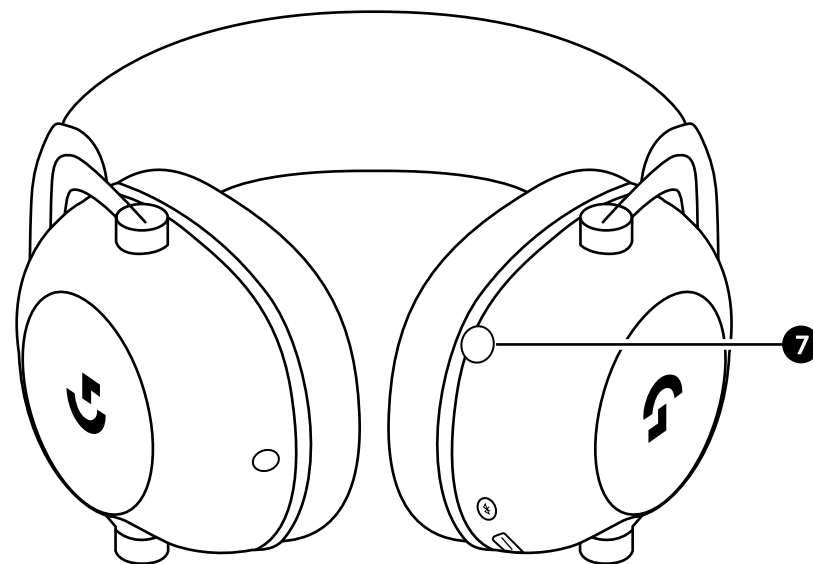
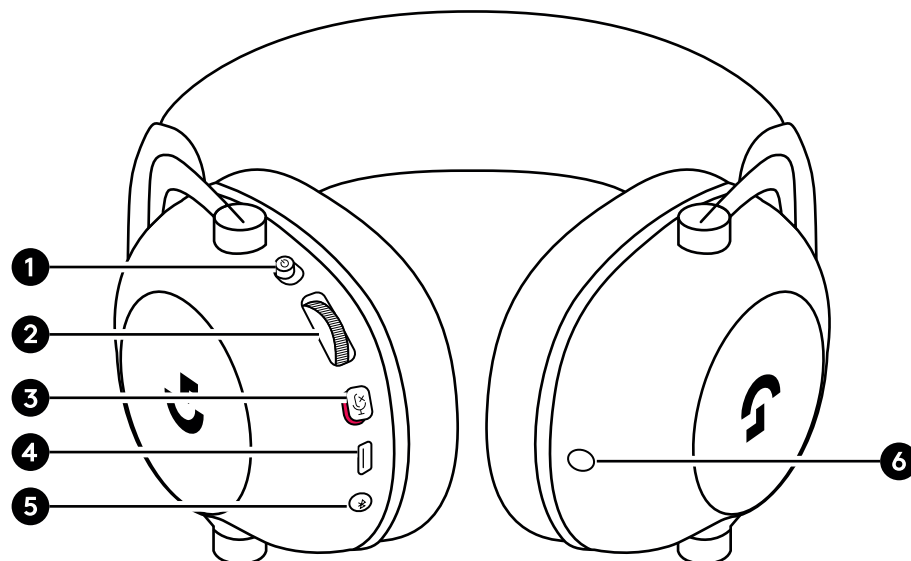


KNOPBEDIENING EN LEDINDICATOR

1. Aan/uit-schakelaar met ingebouwde led-statusindicator
2. Volumeregelaar
3. Dempschakelaar voor microfoon
 - De microfoon is actief als er geen rood zichtbaar is.
 - De microfoon is gedempt als er rood zichtbaar is.
4. USB-C-oplaadpoort
5. Bluetooth®/LIGHTSPEED-knop
6. AUX-aansluiting
7. Microfooningang

Led-statusindicator:	
Status	Case
○ 5 sec.	 LIGHTSPEED
● 5 sec.	 Bluetooth®
	Knipperen - verbinding zoeken
	DFU - GROEN en ROOD wisselen elkaar af totdat de update klaar is.

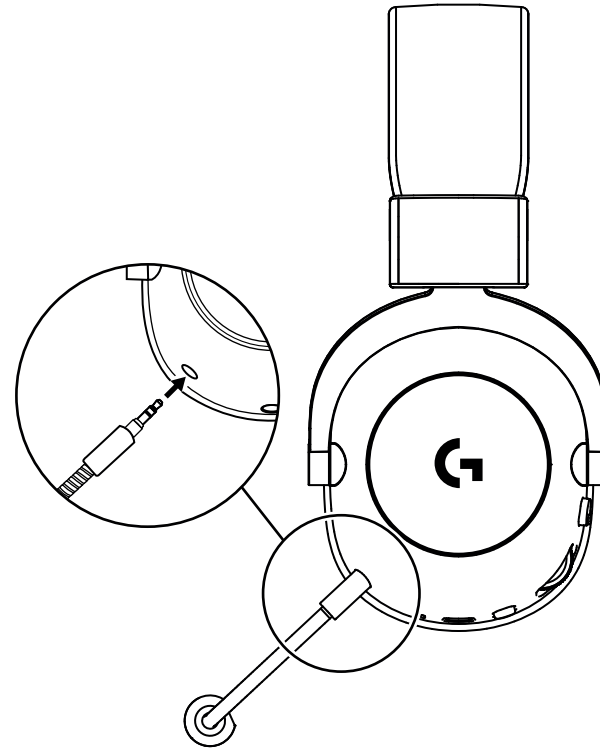
Batterijstatus:	
Status	Case
● 5 sec.	GROEN 5 sec - batterij $\geq$ 30%
● 5 sec.	ROOD 5 sec - batterij (16-30%)
	Batterij $\geq$ 15%
	Batterij wordt opgeladen



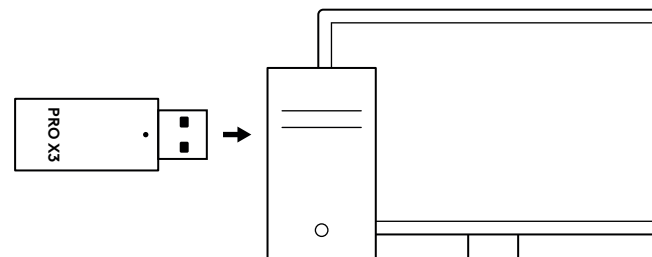
LIGHTSPEED

Maak verbinding met je pc, Mac, Switch of PlayStation 5 of 4 met LIGHTSPEED draadloze technologie.

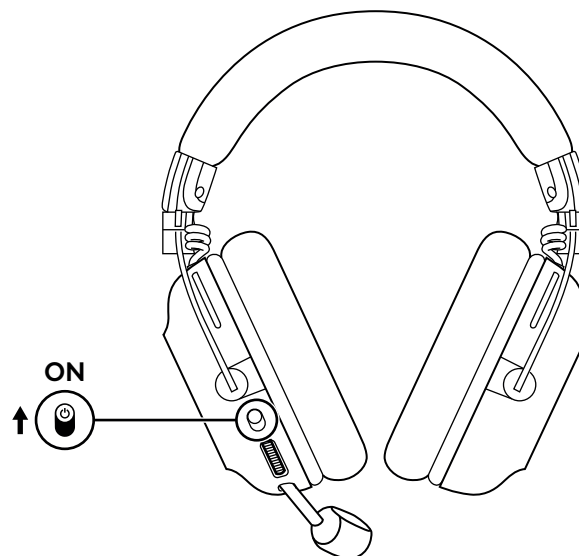
1. Plaats de microfoonarm volledig in de headset.
 - Voor optimale stemdetectie plaats je de schuimbal op ongeveer twee vingerbreedtes afstand van je mondhoek.



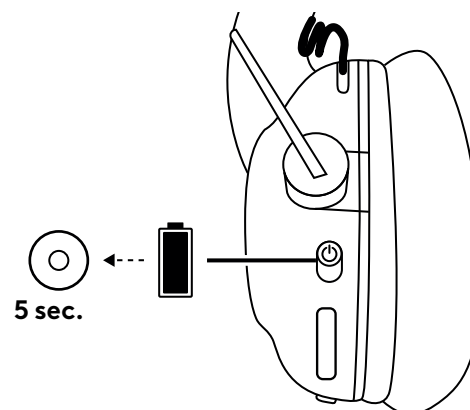
2. Steek de LIGHTSPEED-ontvanger in de USB-poort van je apparaat.



3. Zet de headset op "AAN".



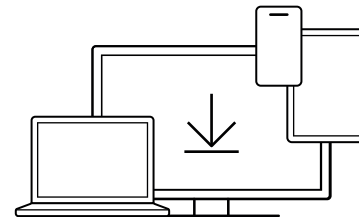
4. Het ledlampje geeft het batterijniveau aan en brandt continu wit zodra het apparaat 5 seconden lang is aangesloten op LIGHTSPEED.



G HUB & DTS

Om audio-EQ, sidetone en meer aan te passen, download je G HUB op apparaten die dit ondersteunen:

1. Ga naar logitechG.com/ghub voor pc/Mac



G HUB
logitechG.com/ghub

2. Ga voor mobiele apparaten naar logitechG.com/appdownload

Logitech G
Mobile

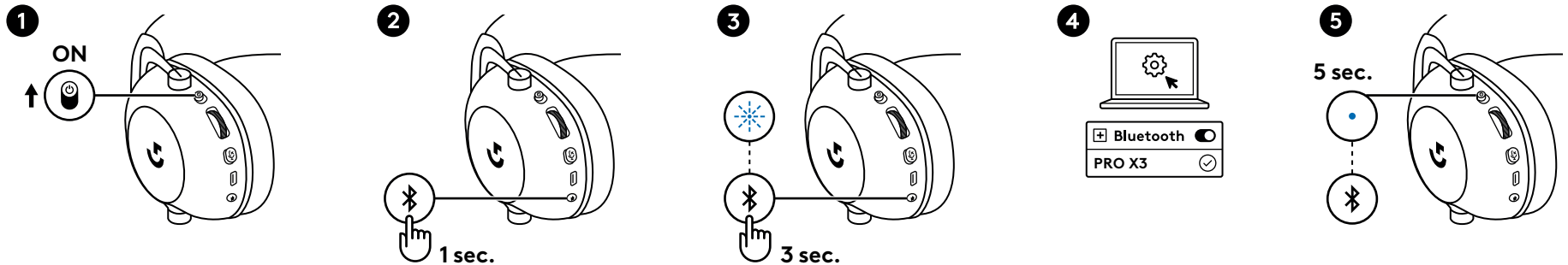


logitechG.com/appdownload

BLUETOOTH®

Om te koppelen met een nieuw *Bluetooth*®-apparaat:

1. Zet de headset op "AAN".
2. Druk snel op de *Bluetooth*®-knop gedurende 1 seconde om naar de *Bluetooth*®-modus te gaan.
3. Om de koppelingsmodus te openen, houd je de *Bluetooth*®-knop 3 seconden ingedrukt (het ledlampje begint blauw te knipperen).
4. Ga op je favoriete apparaat naar de *Bluetooth*®-instellingen en kies PRO X3 om de headset te koppelen.
5. Het ledlampje brandt continu blauw zodra de verbinding met *Bluetooth*® 5 seconden is gemaakt.



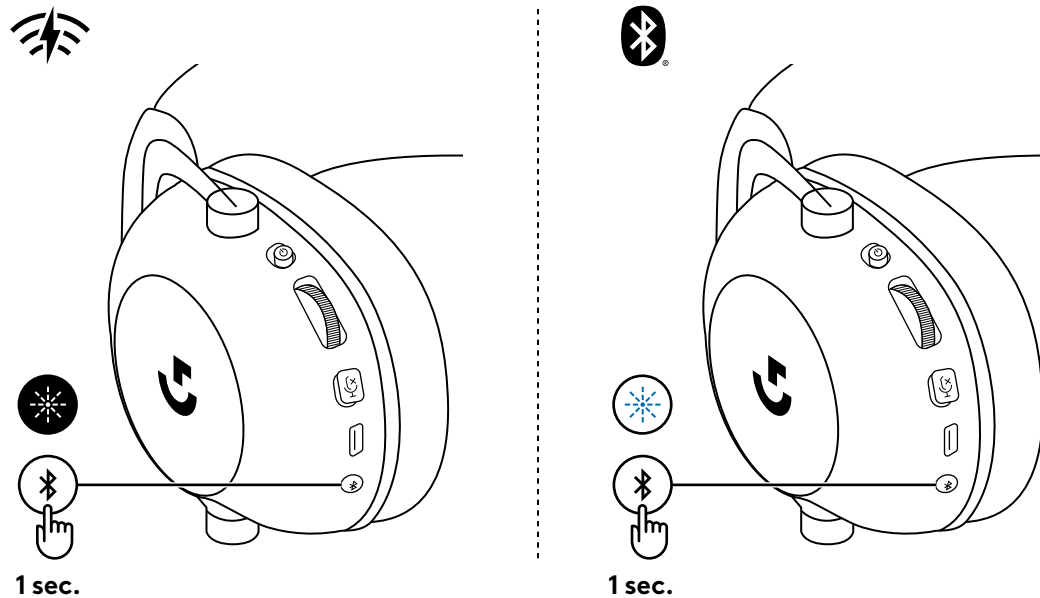
SCHAKEL TUSSEN LIGHTSPEED EN *BLUETOOTH*[®]

De headset kan in de LIGHTSPEED-modus of in de *Bluetooth*[®]-modus staan.

Om te wisselen:

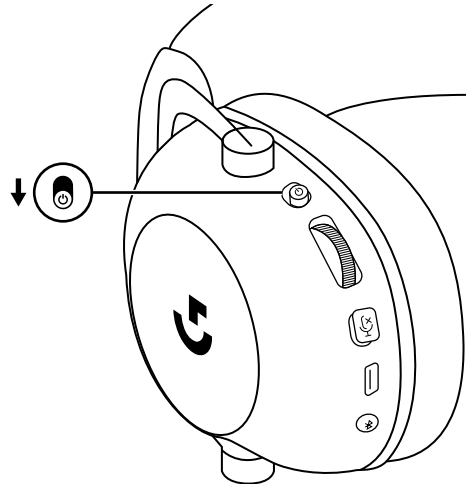
Druk gedurende 1 seconde op de *Bluetooth*[®]/LIGHTSPEED-knop om te schakelen tussen LIGHTSPEED en *Bluetooth*[®].

- Het ledlampje brandt wit voor LIGHTSPEED.
- Het ledlampje brandt blauw voor *Bluetooth*[®]



DE HEADSET BEDRAAD GEBRUIKEN

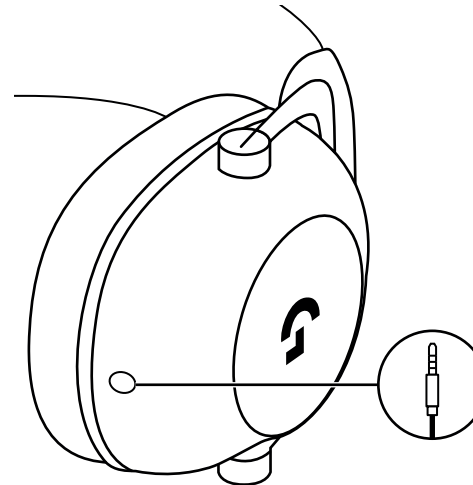
1. Schakel de headset uit (de headset moet zijn uitgeschakeld om in de bedrade modus te kunnen werken).



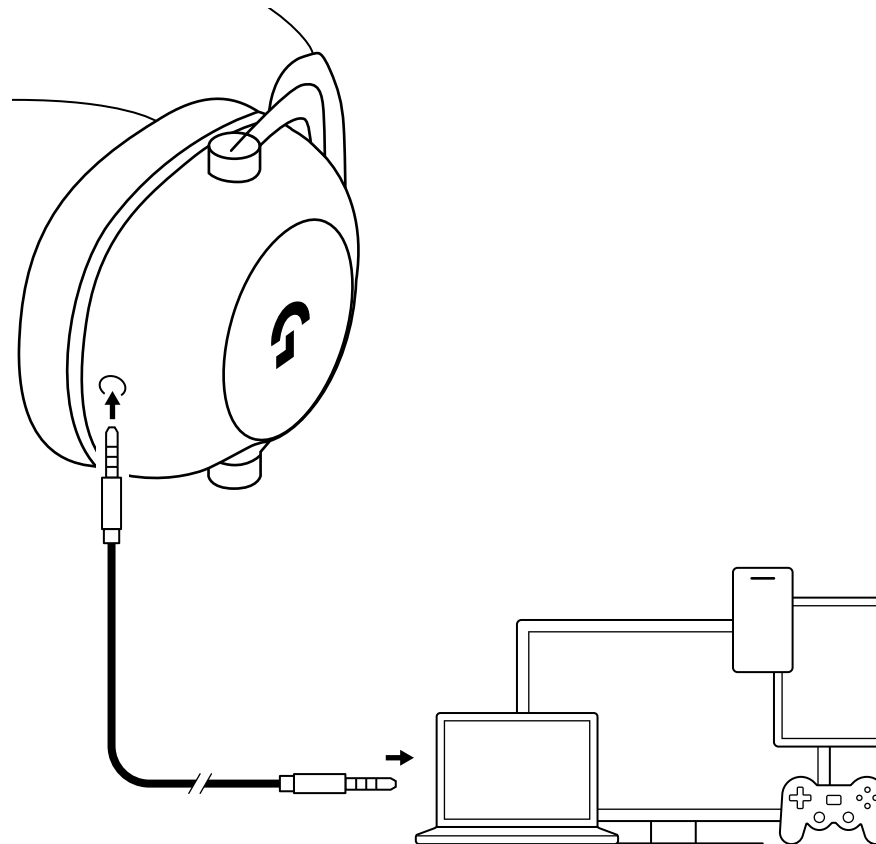
2. Sluit de meegeleverde 3,5 mm-kabel aan op de 3,5 mm-aansluiting van de headset

Opmerking:

Steek de kabel van 3,5 mm niet in de microfoonaansluiting van 3,5 mm op de headset.

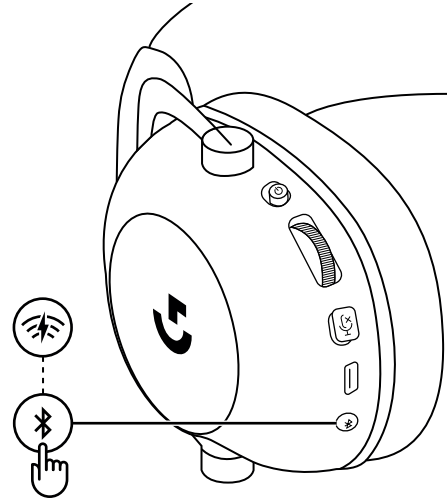


3. Steek de andere kant van de meegeleverde kabel van 3,5 mm in de aansluiting van 3,5 mm op het apparaat van de geluidsbron.

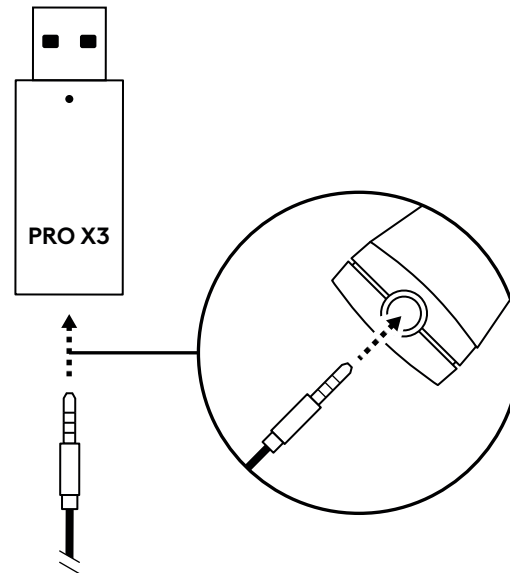


MUX IN EEN AUX-BRON

1. Zet de headset in de LIGHTSPEED-modus (de headset moet in de LIGHTSPEED-modus staan om te kunnen MUXen).



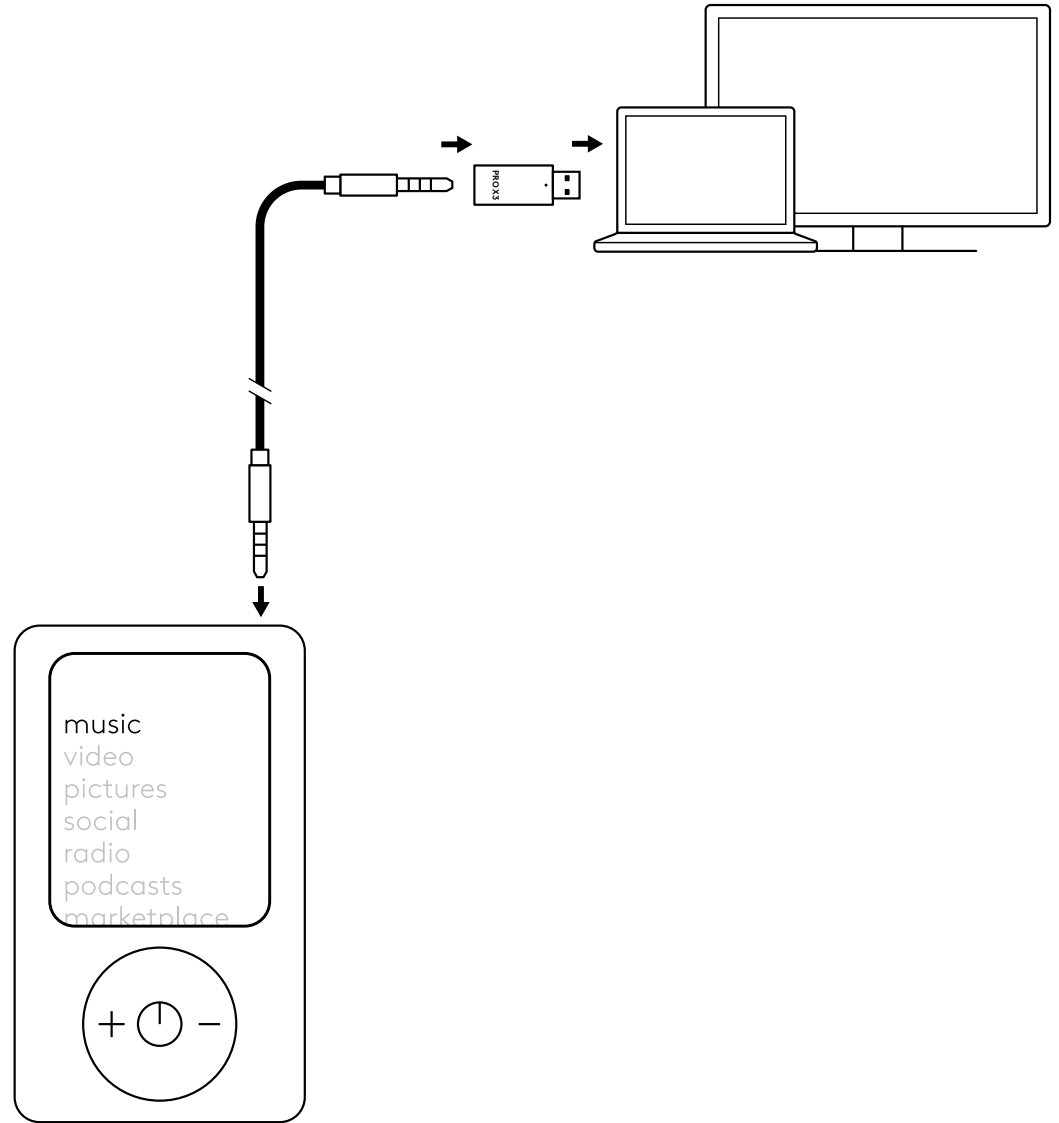
2. Steek de ene kant van de meegeleverde kabel van 3,5 mm in de poort van 3,5 mm op de draadloze LIGHTSPEED-adapter.



3. Steek de andere kant van de meegeleverde kabel van 3,5 mm in de poort van 5,5 mm op de geluidsbron die u wilt MUXen in het draadloze signaal.

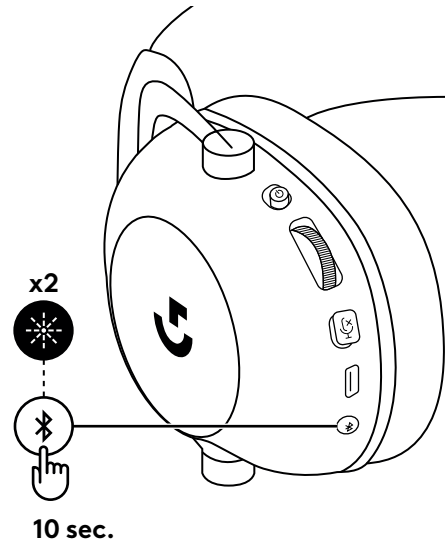
Opmerking:

De MUX-bron blijft op een constant volume, maar het volume van het draadloze signaal kan worden aangepast met het volumewiel.



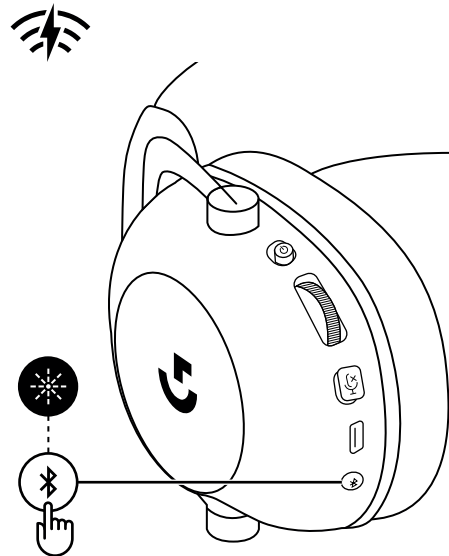
FABRIEKSINSTELLINGEN HERSTELLEN

Om de firmware terug te zetten naar de fabrieksinstellingen (OOB), moet je de *Bluetooth*-knop 10 seconden lang ingedrukt houden. Je ziet dan twee witte knipperingen en daarna start de headset opnieuw op.

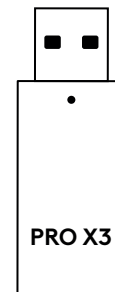


KOPPEL DE NIEUWE LIGHTSPEED-ONTVANGER

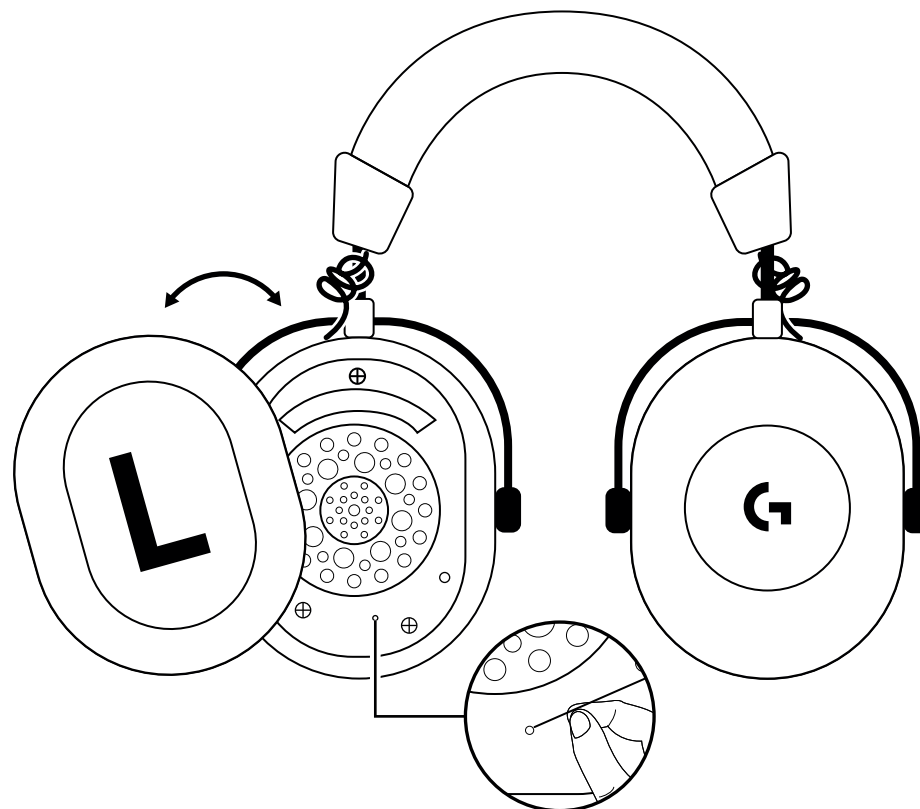
1. Zet de headset AAN in de LIGHTSPEED-modus.



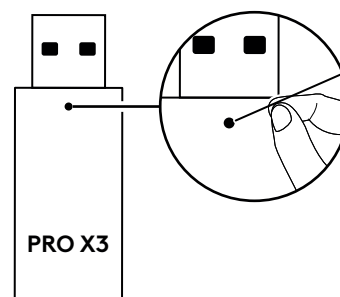
2. Sluit de LIGHTSPEED-ontvanger aan op het hostapparaat (als hij al is aangesloten, haal hem dan los en sluit hem opnieuw aan).



1. Verwijder het kussentje van het linkeroor.
2. Gebruik een paperclip om de koppelknop van de headset lang in te drukken.



3. Gebruik een paperclip om op de koppelingsknop van de LIGHTSPEED-ontvanger te drukken.



RESERVEONDERDELEN EN HET VERWIJDEREN VAN DE BATTERIJ

RESERVEONDERDELEN

- Oorkussens van velours
- Oorkussens van imitatieleer
- Oplaadkabel
- LIGHTSPEED-ontvanger
- 3,5 mm AUX-kabel
- Draagzakje

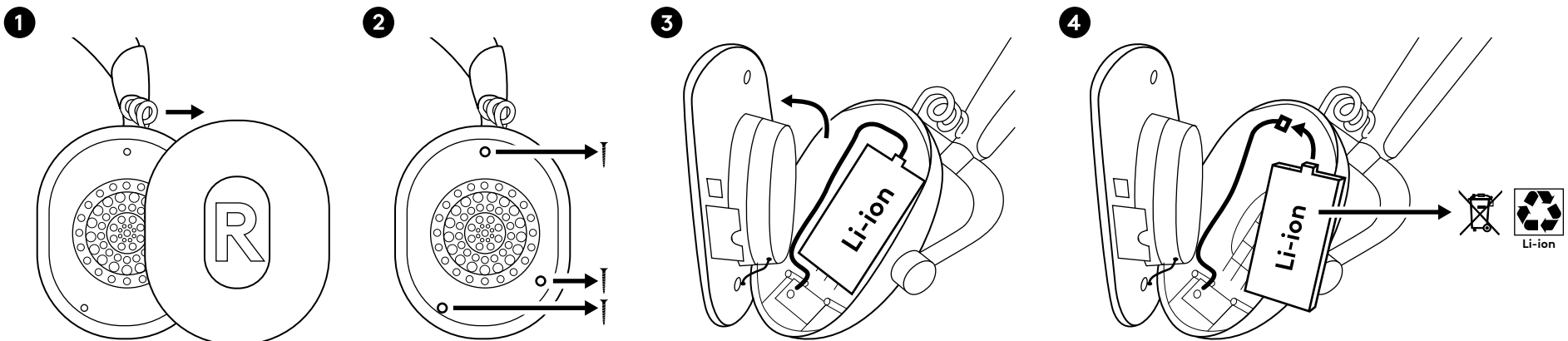
RECYCLING

We moedigen je aan om functionerende producten door te verkopen of te doneren. In alle andere gevallen mogen batterijen en elektronische en elektrische apparatuur niet worden behandeld als huishoudelijk afval. Waar mogelijk moeten ze worden gescheiden en naar een geschikt inzamelpunt voor recycling worden gebracht om mogelijke gevolgen voor het milieu en de volksgezondheid te voorkomen. Ga voor meer informatie naar www.logitech.com/recycling of neem contact op met de gemeente of de winkel waar je het product hebt gekocht.

VRAGEN?

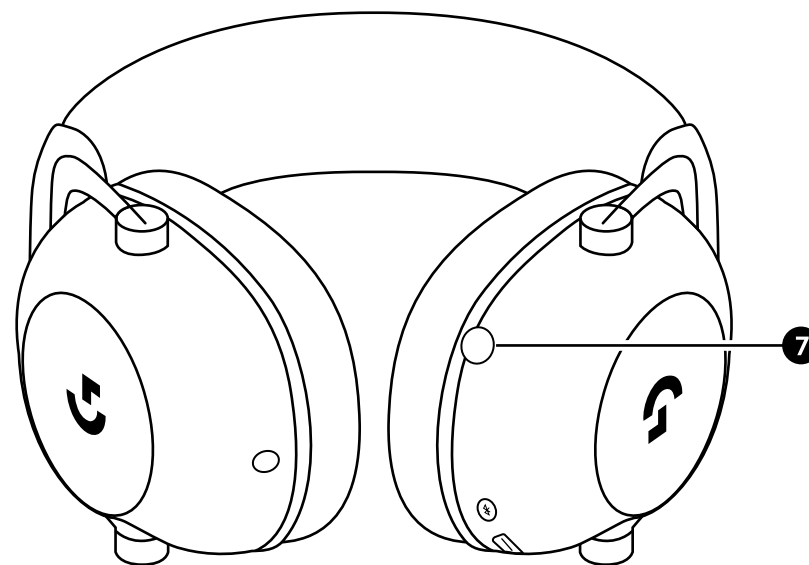
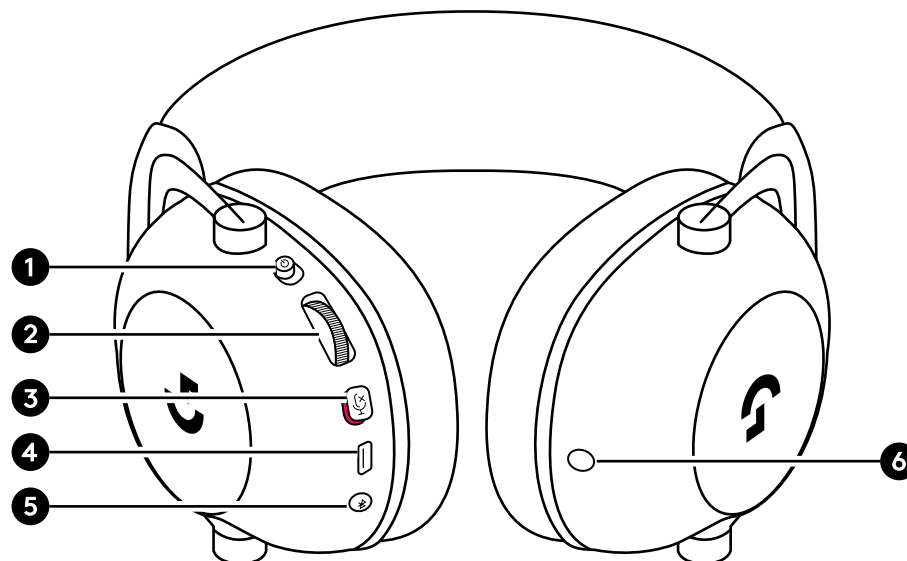
logitechG.com/support/PROX3

BATTERIJ VERWIJDEREN



KNAPPREGLAGE OCH LED-INDIKATORER

1. Strömbrytare med inbyggd LED-statusindikator
2. Volymkontroll
3. Reglage för mikrofonljud av/på
 - Mikrofonen är aktiv när den röda lampan inte lyser.
 - Mikrofonljudet är av när den röda lampan lyser
4. USB-C-laddningsport
5. Bluetooth®/LIGHTSPEED-knapp
6. AUX-uttag
7. Mikrofonuttag



LED-statusindikator:	
Status	Fodral
○ 5 sekunder	 LIGHTSPEED
● 5 sekunder	 Bluetooth®
	Blinkar – söker efter anslutning
	DFU – växlar mellan GRÖNT och RÖTT tills uppdateringen är klar

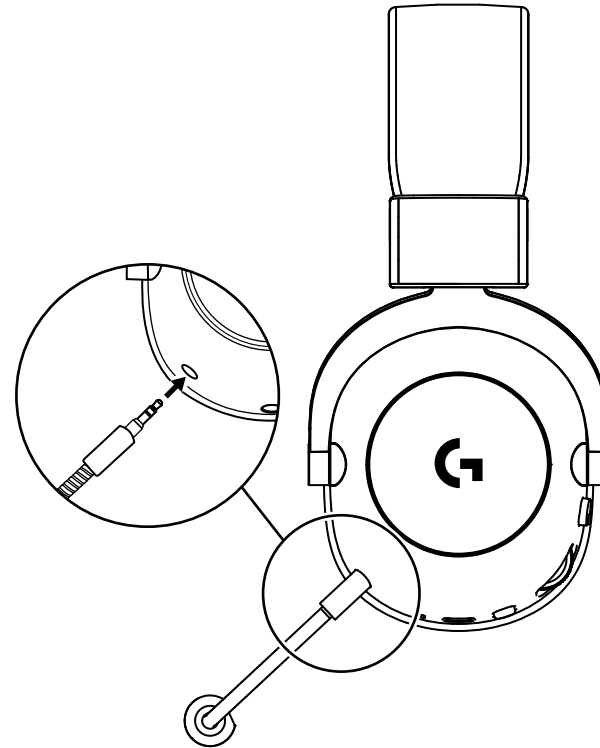
Batteristatus:	
Status	Fodral
● 5 sekunder	GRÖNT 5 sek – batteri $\geq 30\%$
● 5 sekunder	RÖTT 5 sek – batteri (16–30 %)
	Batteri $\geq 15\%$
	Batteriet laddas

LIGHTSPEED

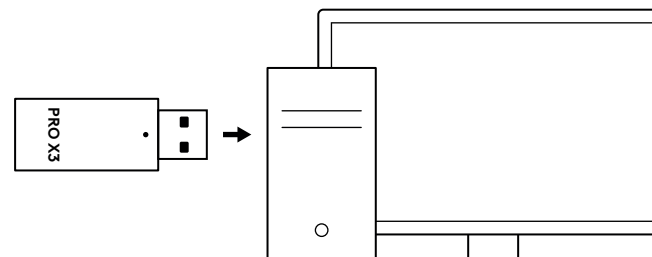
Anslut till din *pc*, *Mac*, *Switch* eller *PlayStation 5* eller *4* via trådlös LIGHTSPEED-teknik.

1. Sätt i mikrofonarmen i headsetet

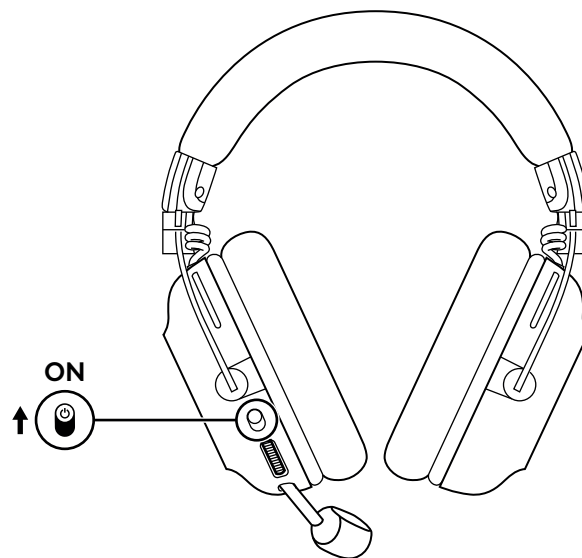
- För bästa möjliga röstupptagning ska du placera mikrofonhuvudet på cirka två fingrars avstånd från mungipan



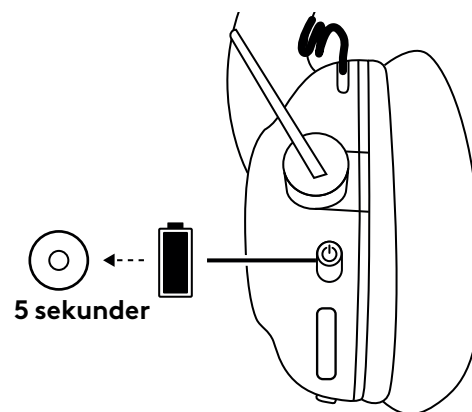
2. Sätt in LIGHTSPEED-mottagaren i enhetens USB-port.



3. Sätt headsetet i läget "PÅ".



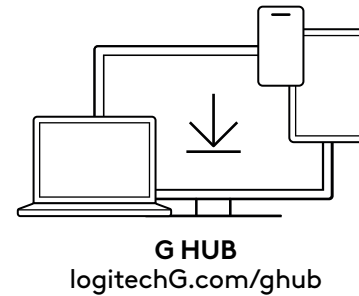
4. LED-lampan visar batterinivån och lyser med fast vitt sken när den har varit ansluten till LIGHTSPEED i 5 sekunder.



G HUB OCH DTS

Så här justerar du EQ för ljudet, biljud och annat och laddar ner G HUB på kompatibla enheter:

1. För PC/Mac: besök logitechG.com/ghub



2. För mobila enheter: besök logitechG.com/appdownload

Logitech G
Mobile

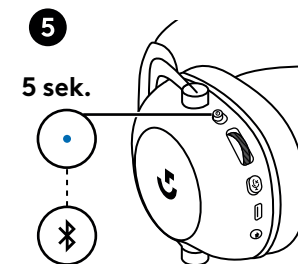
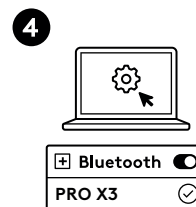
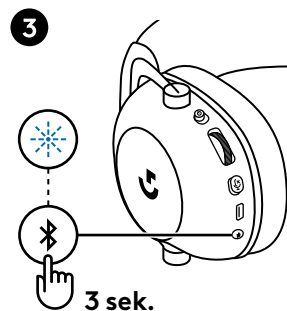
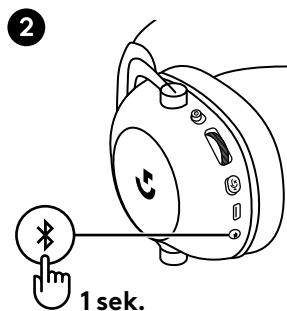
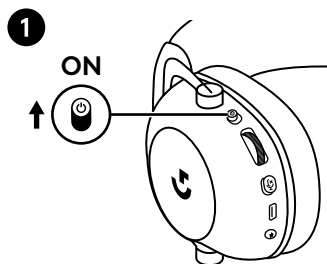


logitechG.com/appdownload

BLUETOOTH®

Så här parkopplar du med en ny Bluetooth®-kompatibel enhet:

1. Sätt headsetet i läget "PÅ".
2. Tryck snabbt på Bluetooth®-knappen i 1 sekund för att aktivera Bluetooth®-läget.
3. För att aktivera parkopplingsläget håller du Bluetooth®-knappen intryckt i 3 sekunder (LED-lampan börjar blinka blått).
4. Gå till Bluetooth®-inställningarna på din föredragna enhet och välj PRO X3 för att parkoppla headsetet.
5. LED-lampan lyser med ett fast blått sken när headsetet har varit anslutet till Bluetooth® i 5 sekunder.



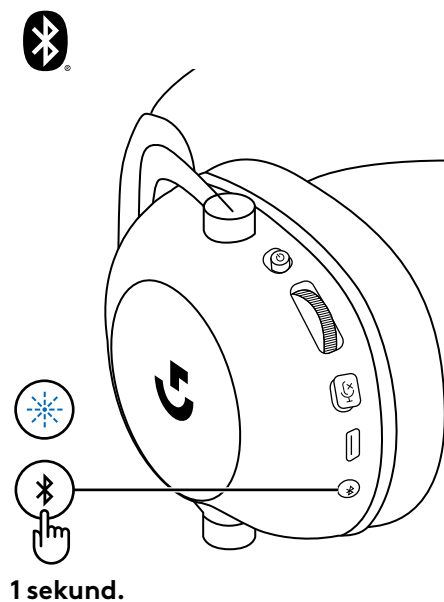
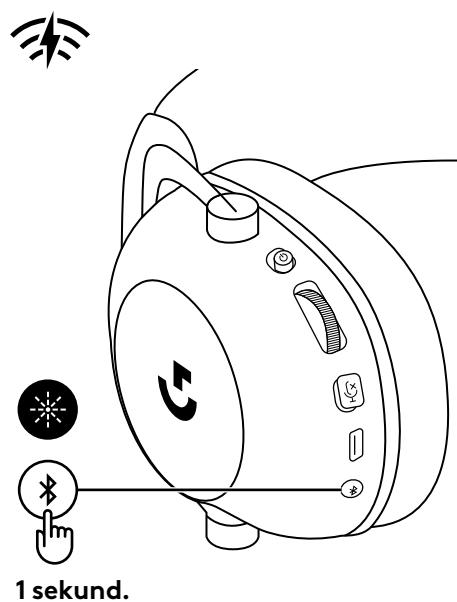
VÄXLA MELLAN LIGHTSPEED OCH *BLUETOOTH*®

Headsetet kan antingen vara i LIGHTSPEED-läget eller i *Bluetooth*®-läget.

Så här växlar du mellan dem:

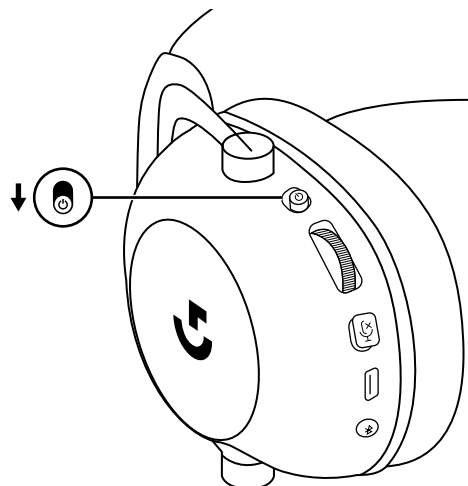
Tryck snabbt på knappen *Bluetooth*®/LIGHTSPEED i 1 sekund för att växla mellan LIGHTSPEED och *Bluetooth*®.

- LED-lampan lyser vitt för LIGHTSPEED
- LED-lampan lyser blått för *Bluetooth*®



ANVÄND HEADSETET I ETT SLADDANSLUTET LÄGE

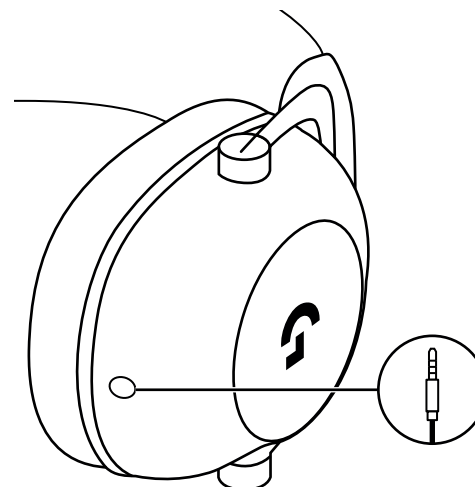
1. Slå av headsetet (Headsetet måste vara avstängt för att kunna användas i kabelanslutet läge).



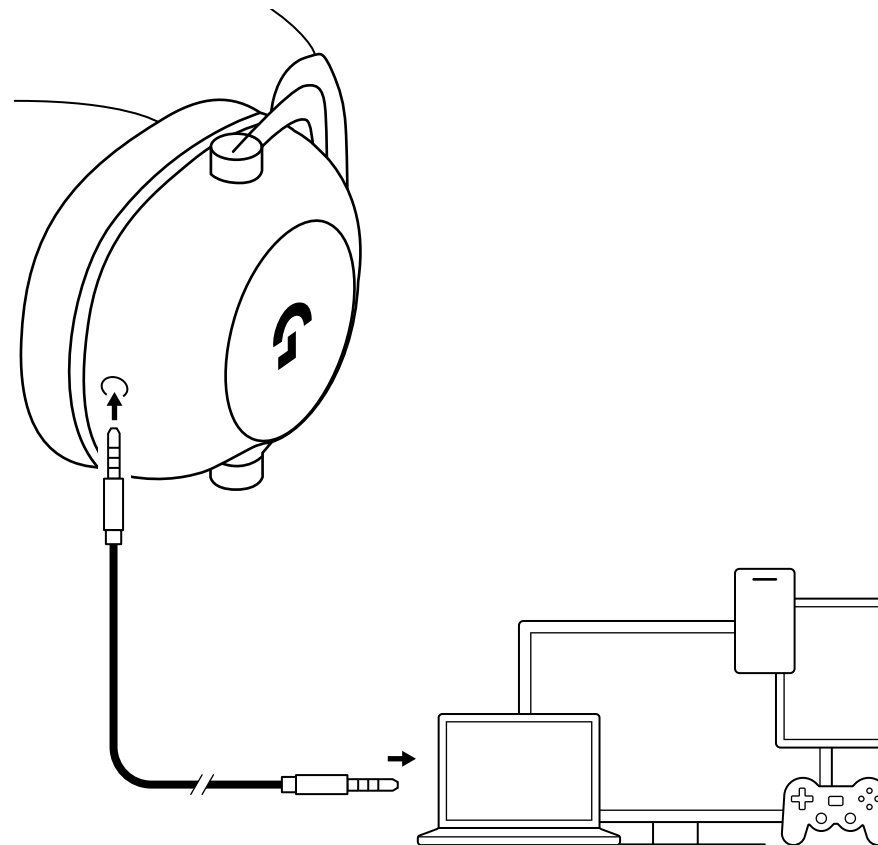
2. Anslut den medföljande 3,5 mm-kabeln till 3,5 mm-uttaget på headsetet

OBS!

Anslut inte 3,5 mm-kabeln till headsetets mikrofonuttag.

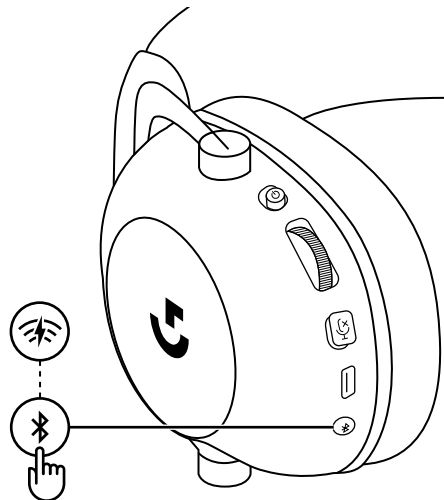


3. Anslut den andra änden av den medföljande 3,5 mm-kabeln till 3,5 mm-uttaget på enheten med ljudkällan

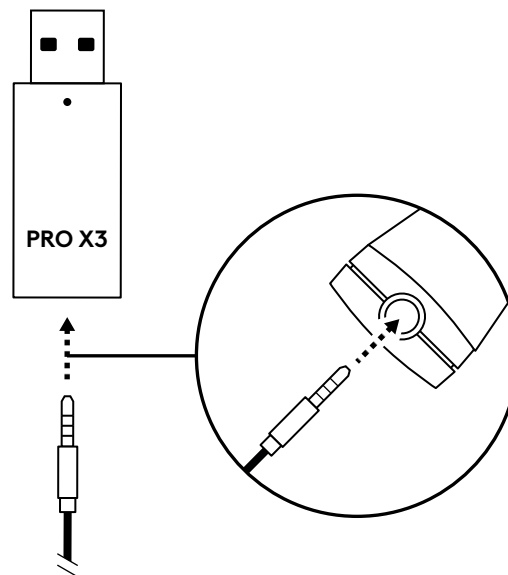


SÅ HÄR KAN DU MULTIPLEXA IN EN AUX-KÄLLA

1. Ställ in headsetet i LIGHTSPEED-läge
(headsetet måste vara i LIGHTSPEED-läge för att kunna multiplexa).



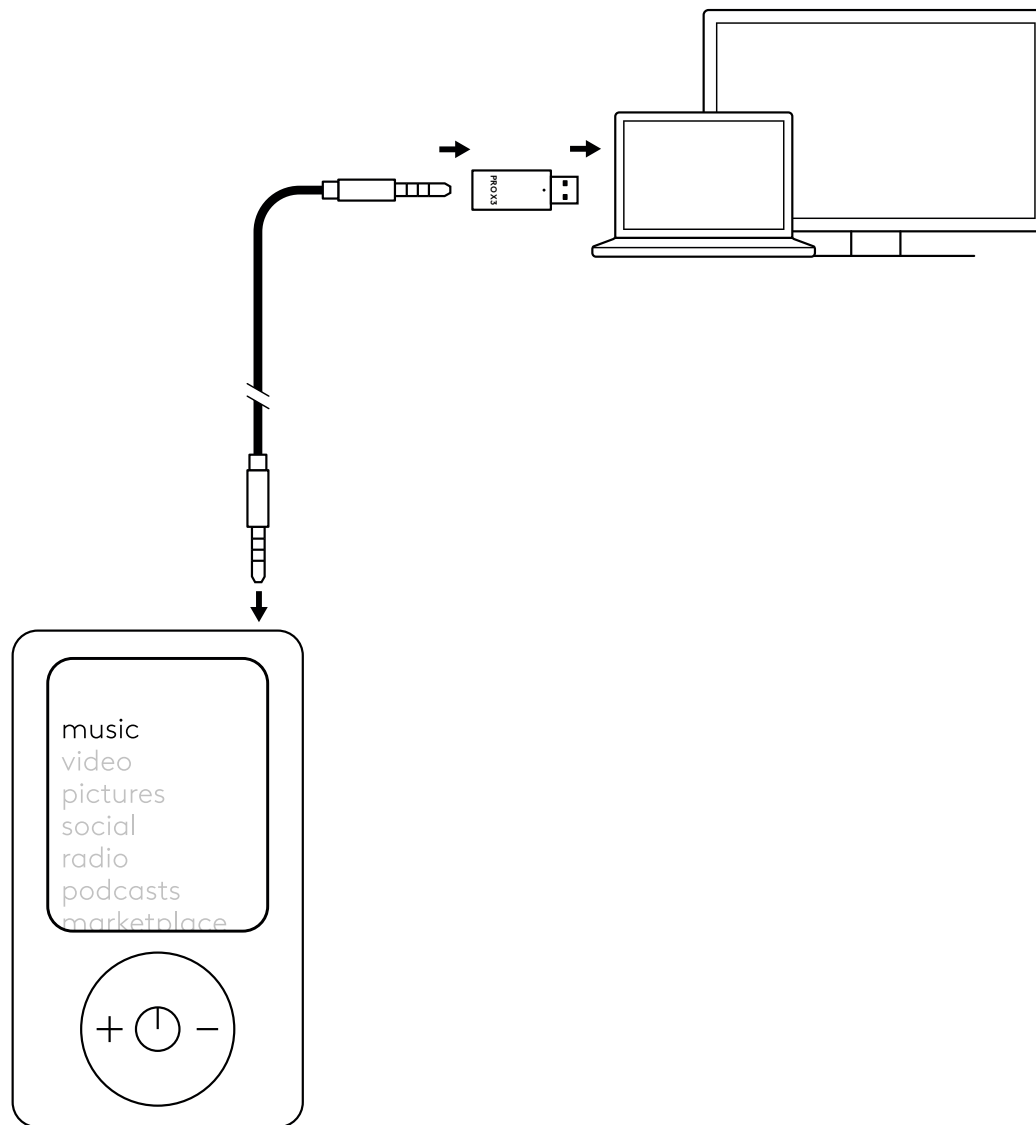
2. Anslut den ena änden av den medföljande 3,5 mm-kabeln till 3,5 mm-uttaget på den trådlösa LIGHTSPEED-adaptern.



3. Anslut den andra änden av den medföljande 3,5 mm-kabeln till 3,5 mm-uttaget på ljudkällan som du vill multiplexa in till den trådlösa signalen.

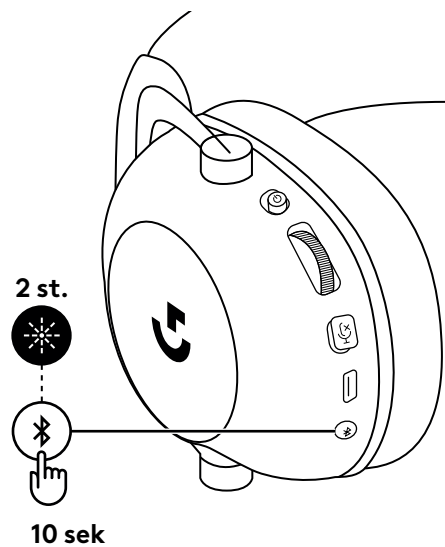
Obs!

Multiplexer-källan behåller en konstant volymnivå men den trådlösa signalen kan justeras med volymreglaget.



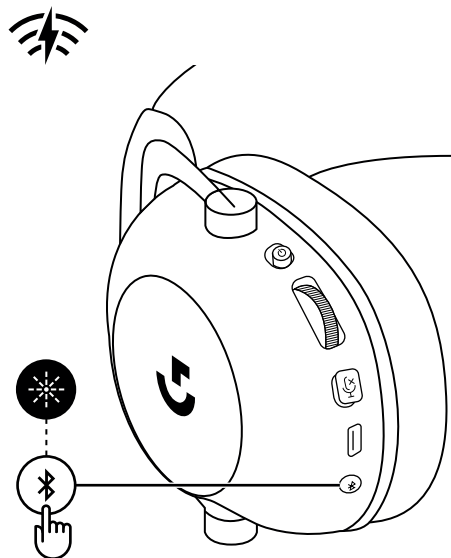
FABRIKSÅTERSTÄLLNING

För att återställa den inbyggda programvaran till fabriksinställningarna måste användare "trycka ned *Bluetooth*-knappen extra länge, i 10 sekunder". Användarna ser två vita blinkningar, varefter headsetet startar om.

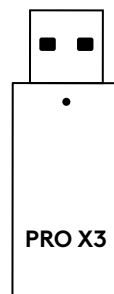


PARKOPPLA NY LIGHTSPEED-MOTTAGARE

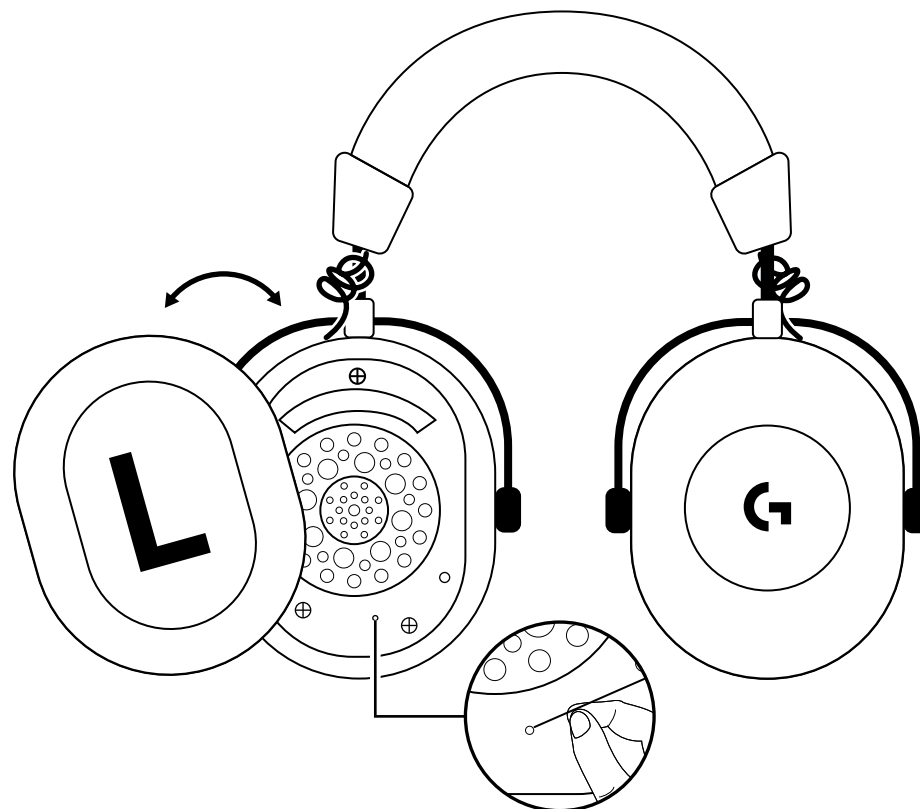
1. Slå PÅ headsetet i LIGHTSPEED-läge.



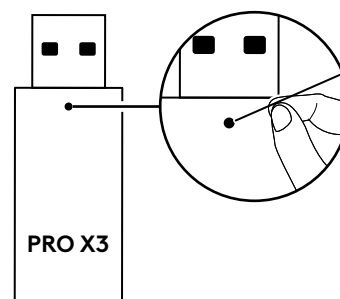
2. Anslut LIGHTSPEED-mottagaren till värdenheten (om den redan är ansluten, koppla bort den och anslut den igen).



1. Ta bort den vänstra öronkudden.
2. Använd ett gem för att trycka länge på headsetets parkopplingsknapp.



3. Använd ett gem för att trycka på LIGHTSPEED-mottagarens parkopplingsknapp.



RESERVDELAR OCH BORTTAGNING AV BATTERIET

RESERVDELAR

- Öronkuddar i velour
- Öronkuddar i konstläder
- Laddningskabel
- LIGHTSPEED-mottagare
- 3,5 mm AUX-kabel
- Bärpåse

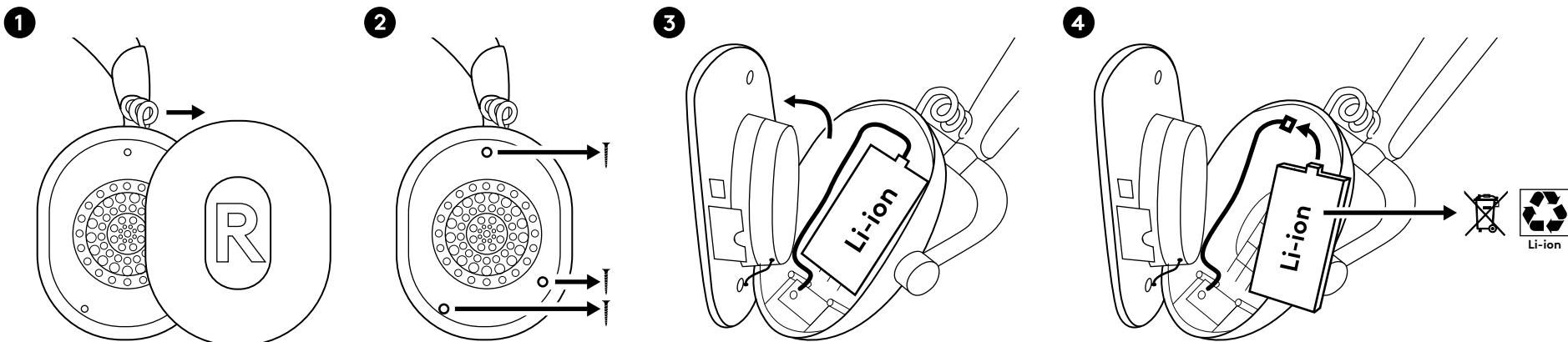
ÅTERVINNING

Vi uppmuntrar dig att vidare sälja eller donera fungerande produkter. I övrigt ska batterier, elektronik och elektronisk utrustning inte slängas tillsammans med hushållsavfall. Där det är möjligt bör de sorteras och tas till en lämplig insamlingsplats för att möjliggöra återvinning och undvika potentiell påverkan på miljön och människors hälsa. Kontakta lokala myndigheter, inköpsplatsen eller besök www.logitech.com/recycling om du vill veta mer.

HAR DU FRÅGOR?

logitechG.com/support/PROX3

BORTTAGNING AV BATTERI

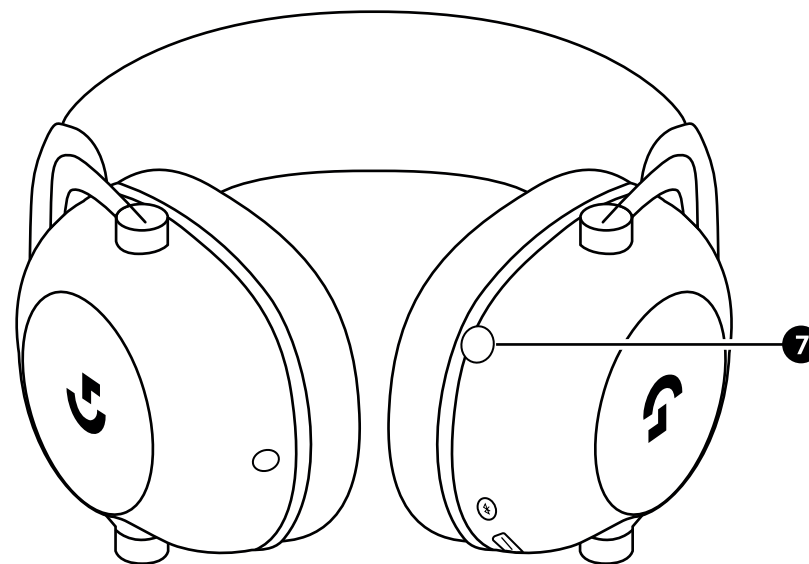
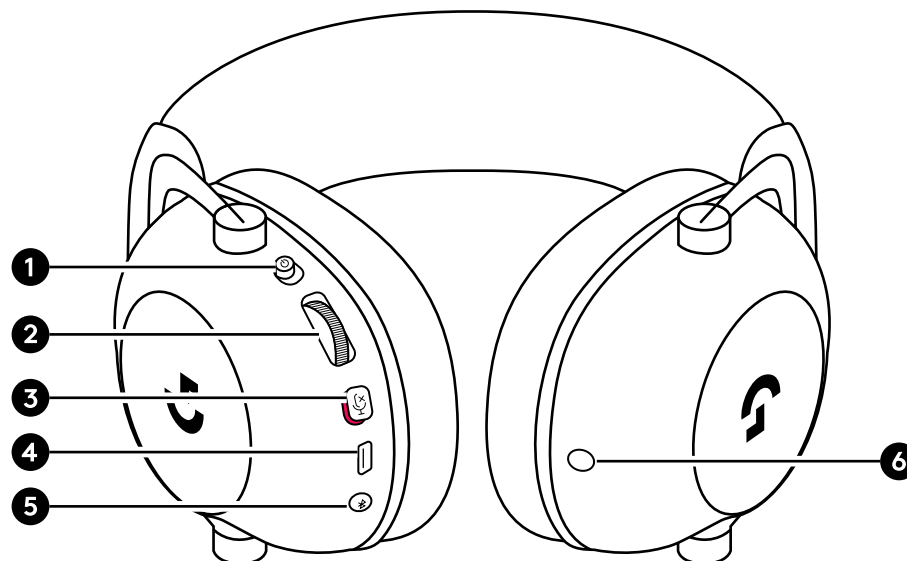


KNAPPER OG LED-INDIKATORER

1. Tænd/sluk-knap med indbygget LED-statusindikator
2. Lydstyrkehjul
3. Mikrofon til/fra
 - Mikrofonen er aktiv, når det røde ikke er synligt
 - Mikrofonen er slået fra, når det røde er synligt
4. USB-C-opladningsport
5. Bluetooth®/LIGHTSPEED-knap
6. AUX-port
7. Mikrofonport

LED-statusindikator	
Status	Aktivitet
○ 5 sek.	 LIGHTSPEED
● 5 sek.	 Bluetooth®
	Blinker – søger efter forbindelse
	Firmwareopdatering – skifter mellem GRØNT og RØDT, indtil opdateringen er færdig

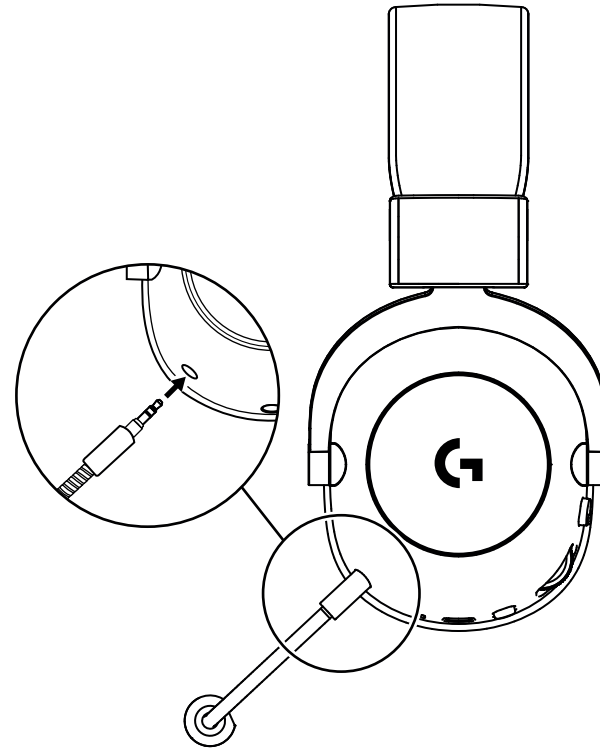
Batteristatus:	
Status	Aktivitet
● 5 sek.	GRØNT i 5 sek. – batteri $\geq 30\%$
● 5 sek.	RØDT i 5 sek. – batteri (16-30 %)
	Batteri $\geq 15\%$
	Batteriet oplades



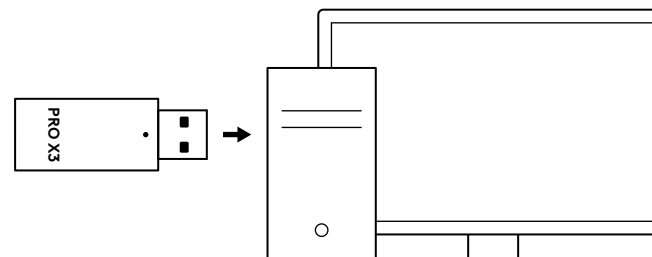
LIGHTSPEED

Tilslut til din *pc*, *Mac*, *Switch* eller *PlayStation 5* eller *4* med den trådløse LIGHTSPEED-teknologi.

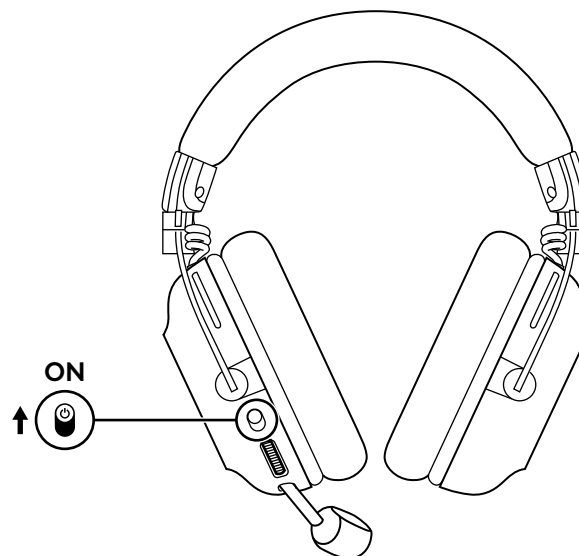
1. Sæt mikrofonarmen helt ind i headsettet.
 - For optimal stemmeoptagelse skal du placere skumkuglen ca. to fingres bredde fra mundvigen.



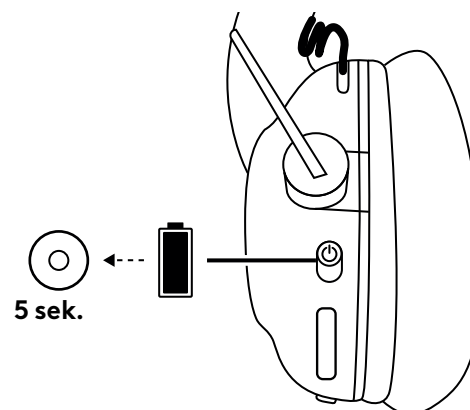
2. Sæt LIGHTSPEED-modtageren i USB-porten på din enhed.



3. Tænd headsettet ved at skubbe tænd/sluk-knappen til positionen "TIL".



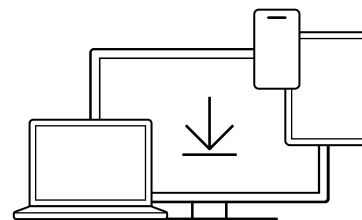
4. LED-indikatoren viser batteriniveauet og lyser konstant hvidt i 5 sekunder, når der er oprettet LIGHTSPEED-forbindelse.



G HUB OG DTS

Download G HUB på kompatible enheder for at justere lyd-EQ, sidetone med mere:

1. Pc/Mac: Gå til logitechG.com/ghub



G HUB
logitechG.com/ghub

2. Mobile enheder: Gå til
logitechG.com/appdownload

Logitech G
Mobile

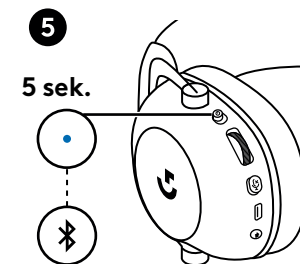
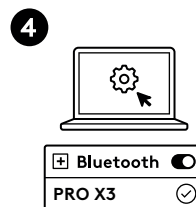
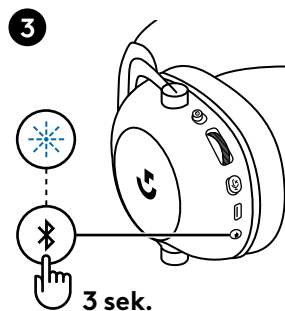
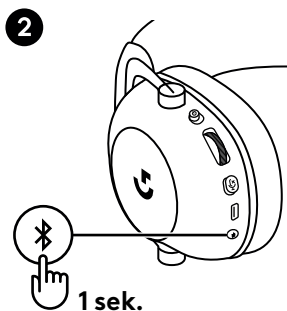
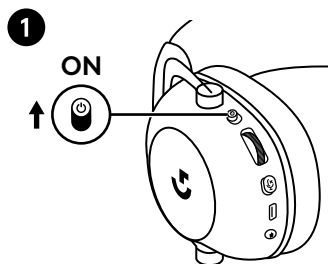


logitechG.com/appdownload

BLUETOOTH®

For at parre med en ny *Bluetooth*®-kompatibel enhed skal du gøre følgende:

1. Tænd headsettet ved at skubbe tænd/sluk-knappen til positionen "TIL".
2. Hold *Bluetooth*®-knappen nede i 1 sekund for at aktivere *Bluetooth*®-tilstand.
3. Aktivér parringstilstand ved at holde *Bluetooth*®-knappen nede i 3 sekunder (LED-indikatoren begynder at blinke blåt).
4. På din foretrukne enhed: Gå til *Bluetooth*®-indstillingerne, og vælg PRO X3 for at parre headsettet.
5. LED-indikatoren lyser konstant blåt i 5 sekunder, når der er oprettet *Bluetooth*®-forbindelse.



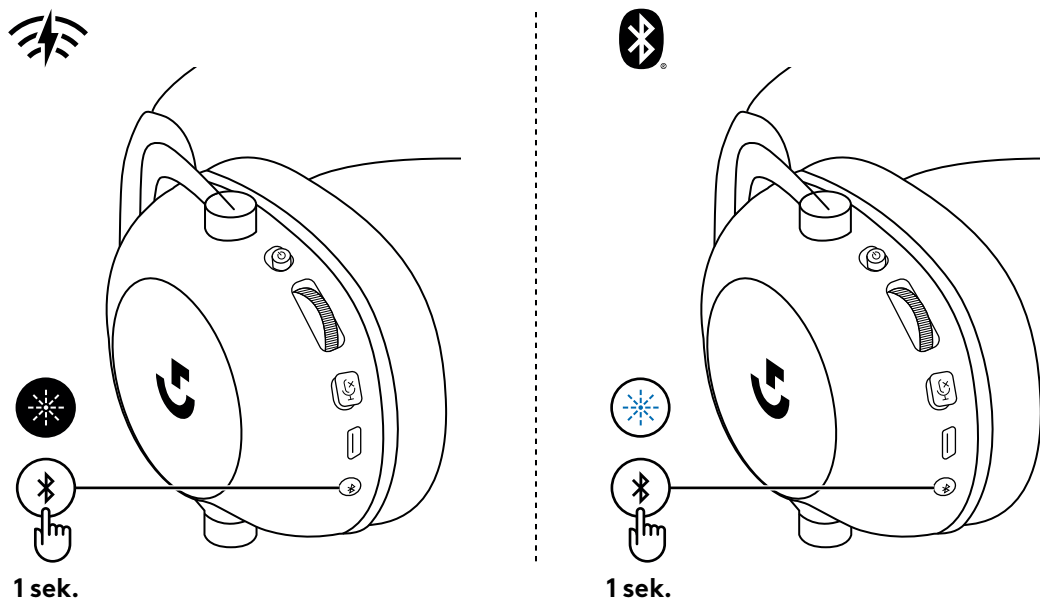
SKIFT MELLEM LIGHTSPEED OG *BLUETOOTH*®

Headsettet kan være i enten LIGHTSPEED-tilstand eller *Bluetooth*®-tilstand.

Sådan skifter du tilstand:

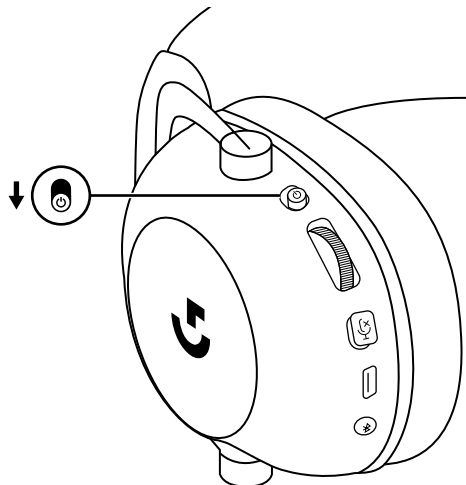
Hold *Bluetooth*®/LIGHTSPEED-knappen nede i 1 sekund for at skifte mellem LIGHTSPEED og *Bluetooth*®.

- LED-indikatoren lyser hvidt for LIGHTSPEED
- LED-indikatoren lyser blå for *Bluetooth*®



BRUG AF HEADSETTET I KABELFORBUNDET TILSTAND

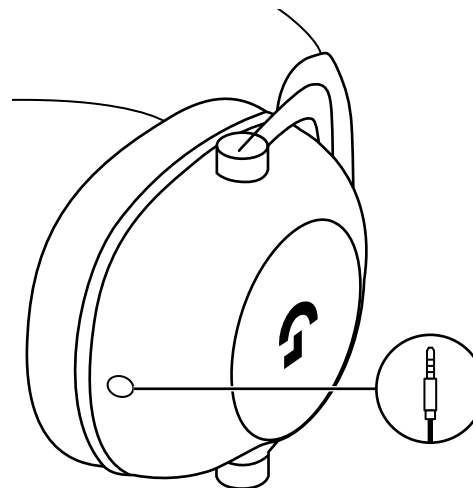
1. Sluk for headsettet (headsettet skal være slukket for at kunne bruges i kablet tilstand).



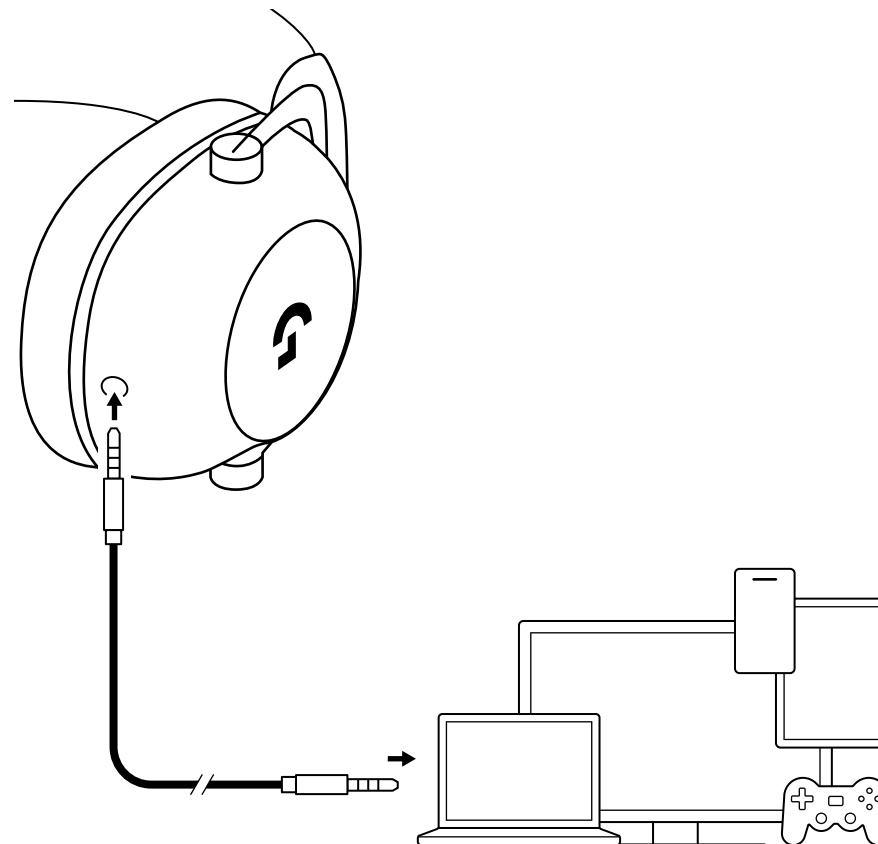
2. Sæt det medfølgende 3,5 mm-kabel i 3,5 mm-porten på headsettet

Bemærk:

Sæt ikke 3,5 mm-kablet i headsettets mikrofonport.

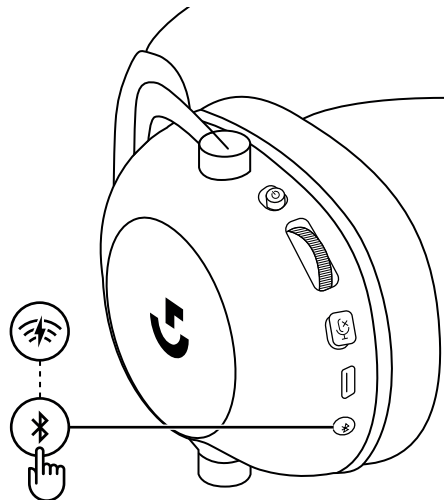


3. Sæt den anden ende af det medfølgende 3,5 mm-kabel i 3,5 mm-porten på lydkildeenheden.

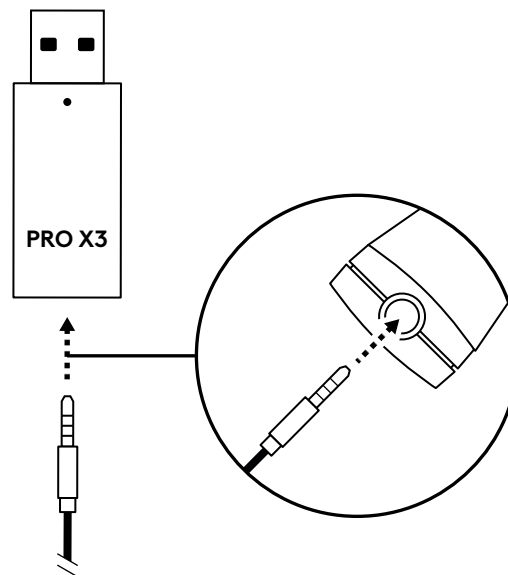


SÅDAN MUXER DU EN AUX-KILDE IND

1. Sæt headsettet i LIGHTSPEED-tilstand
(headsettet skal være i LIGHTSPEED-tilstand
for at kunne muxe).



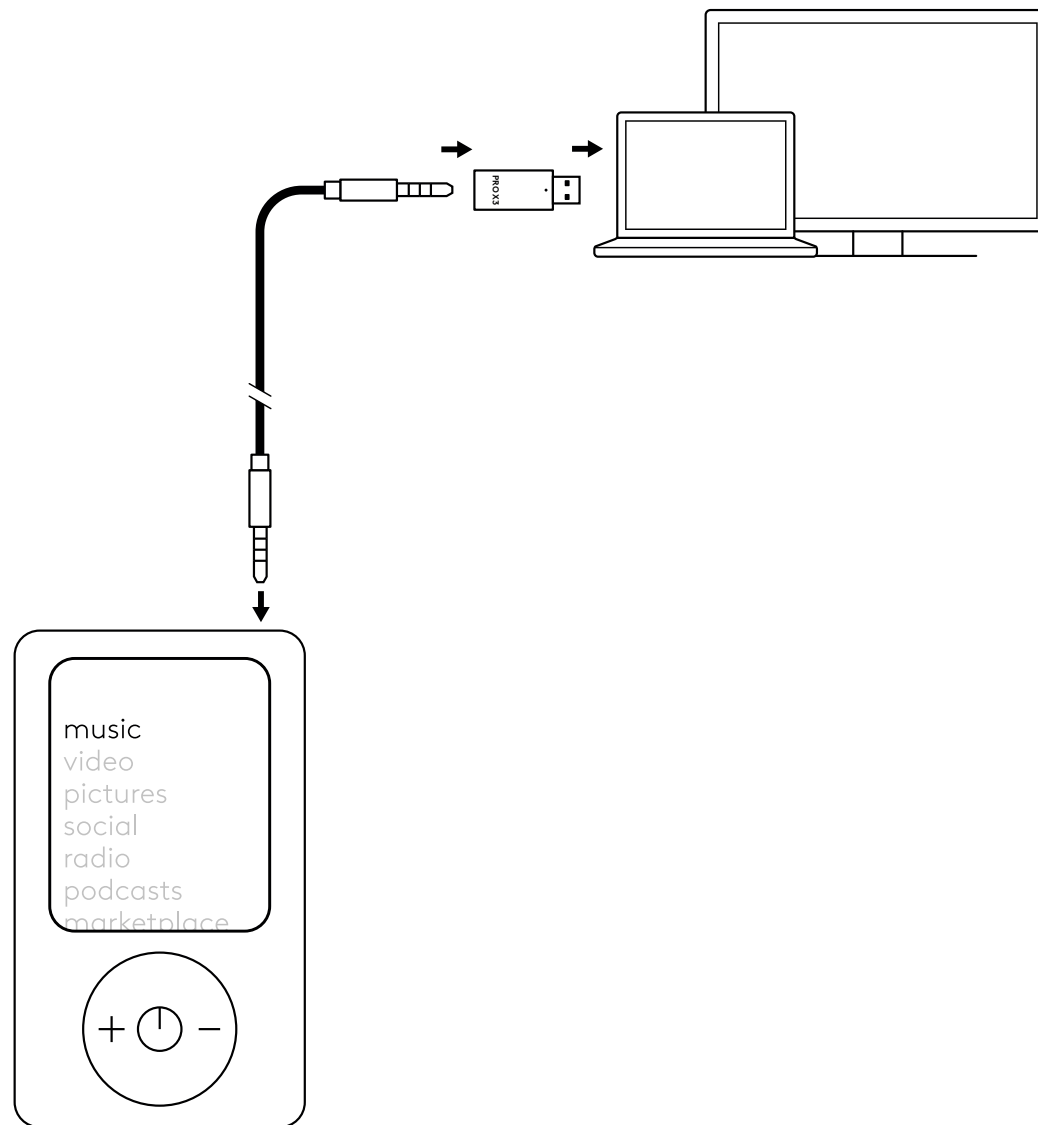
2. Sæt den ene ende af det medfølgende
3,5 mm-kabel i 3,5 mm-porten på trådløs
LIGHTSPEED-adapteren.



3. Sæt den anden ende af det medfølgende 3,5 mm-kabel i 3,5 mm-porten på den lydkilde, du vil muxe ind i det trådløse signal.

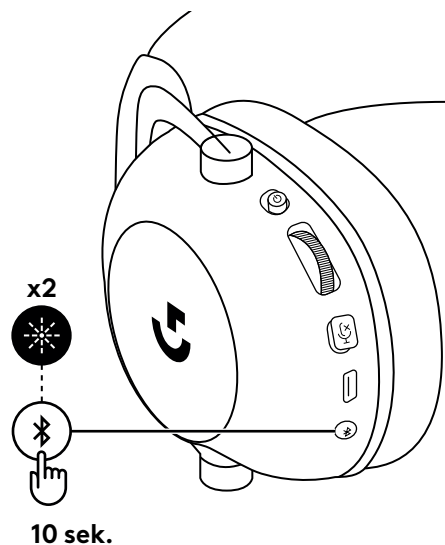
Bemærk:

Den MUXede kilde forbliver på en konstant lydstyrke, mens det trådløse signal kan justeres med lydstyrken med volumenhjulet.



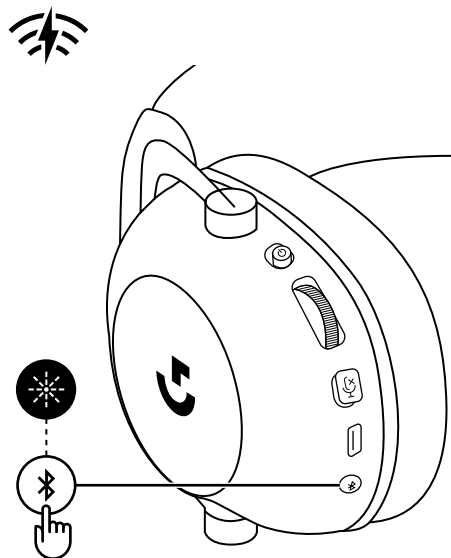
NULSTILLING TIL FABRIKSINDSTILLINGER

For at nulstille firmwaren til fabriksindstillingerne skal du holde *Bluetooth*-knappen nede i 10 sekunder. Der vises to hvide blink, hvorefter headsettet genstarter.

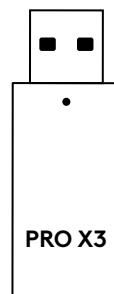


PAR NY LIGHTSPEED-MODTAGER

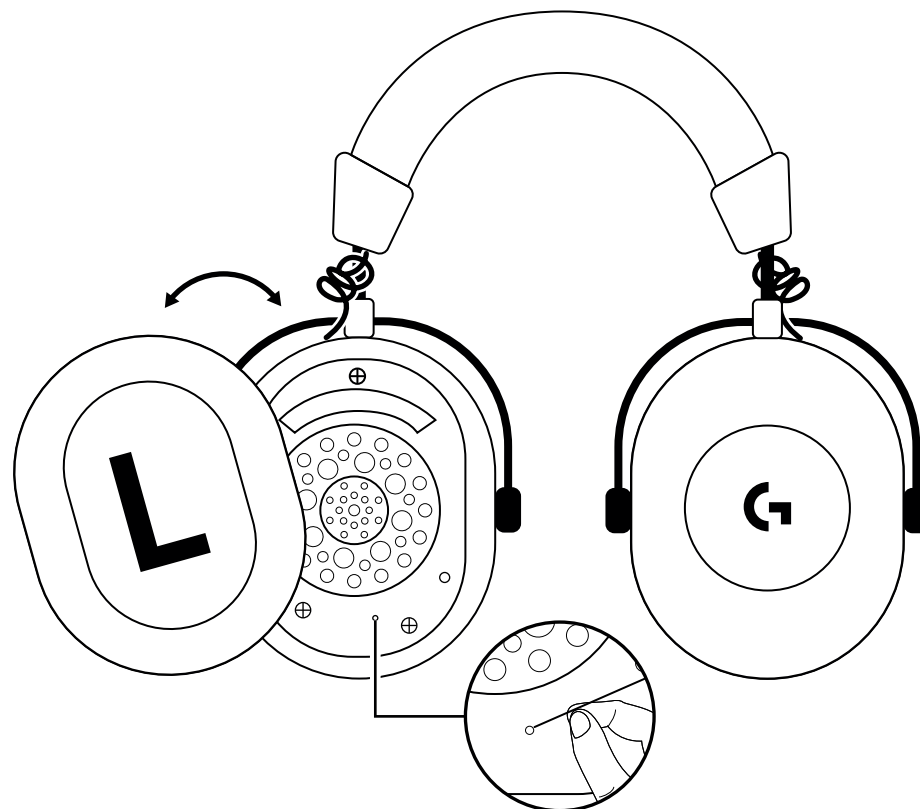
1. Tænd headsettet, og aktivér LIGHTSPEED-tilstand.



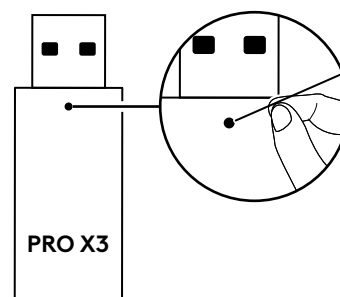
2. Tilslut LIGHTSPEED-modtageren til værtsenheden (hvis den allerede er tilsluttet, skal du trække stikket ud og sætte det i igen).



1. Afmonter den venstre ørepude.
2. Brug en papirclips eller lignende til at trykke på headsettets parringsknap i det nødvendige antal sekunder.



3. Brug en papirclips eller lignende til at trykke på LIGHTSPEED-modtagerens parringsknap.



RESERVEDELE OG AFMONTERING AF BATTERI

RESERVEDELE

- Ørepuder i velour
- Ørepuder i kunstlæder
- Opladerkabel
- LIGHTSPEED-modtager
- 3,5 mm AUX-kabel
- Opbevaringspose

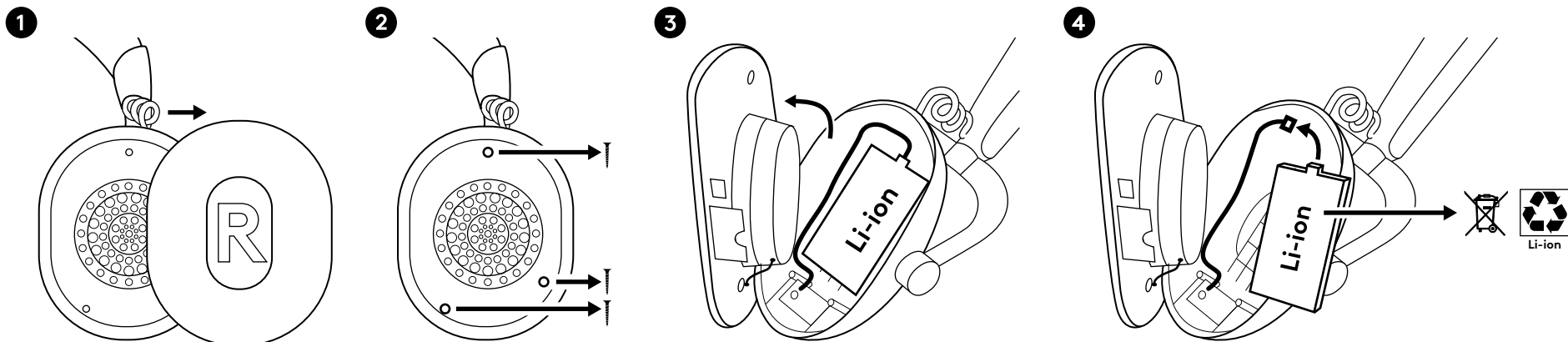
BORTSKAFFELSE

Vi opfordrer vores kunder til at sælge deres brugte produkter videre eller donere dem væk. Bemærk at batterier samt elektronisk og elektrisk udstyr ikke må bortskaffes sammen med husholdningsaffald. I det omfang det er muligt, bør dele sorteres og afleveres på en genbrugsstation, hvor de kan blive håndteret korrekt og forsvarligt mht. miljøet og sundheden. Du kan få mere at vide ved at kontakte din kommune eller det sted hvor du har købt udstyret. Du kan også læse mere på www.logitech.com/recycling

HAR DU SPØRGSMÅL?

logitechG.com/support/PROX3

SÅDAN FJERNES BATTERIET

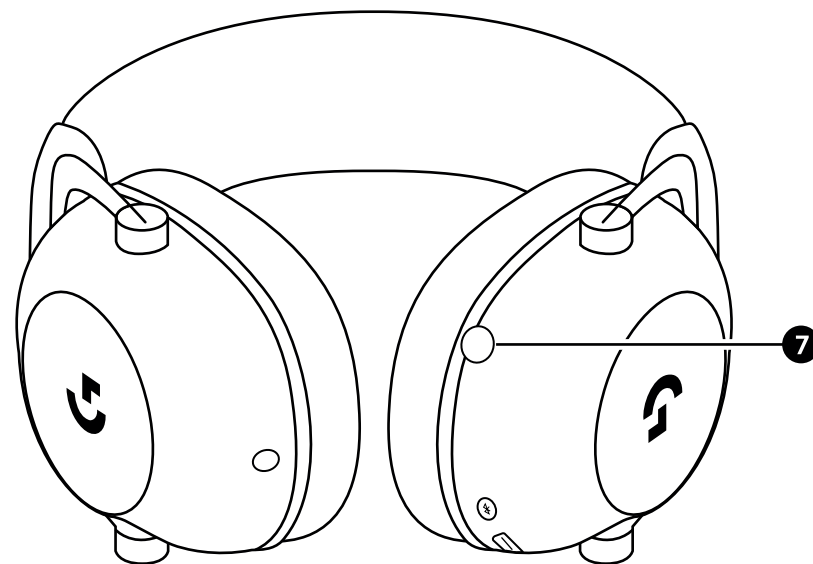
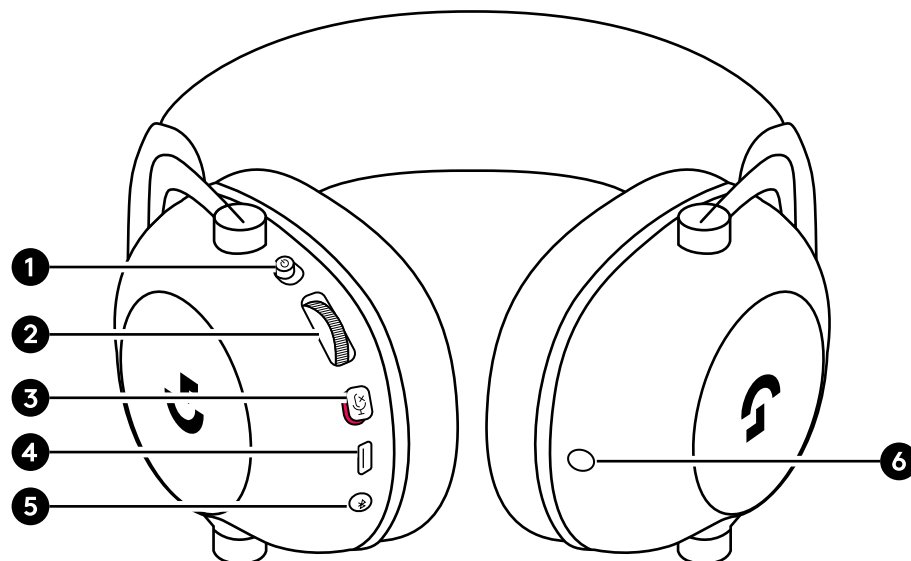


KNAPPKONTROLLER OG LED-INDIKATOR

1. Strømbryter med innebygd LED-statusindikator
2. Volumhjul
3. Bryter for demping av mikrofon
 - Mikrofonen er aktiv når rødt ikke vises.
 - Mikrofonen er dempet når rødt er synlig
4. USB-C-ladeport
5. Bluetooth®/LIGHTSPEED-knapp
6. AUX-port
7. Mikrofonport

LED-statuslampe:	
Status	Etui
○ 5 sek.	 LIGHTSPEED
● 5 sek.	 Bluetooth®
	Blinker – søker etter tilkobling
	DFU – GRØNT og RØDT lyser vekselvis til oppdateringen er fullført

Batteristatus:	
Status	Etui
● 5 sek.	GRØNN 5 sek. – batteri ≥ 30 %
● 5 sek.	RØDT 5 sek. – batteri (16–30 %)
	Batteri ≥ 15 %
	Batterilading

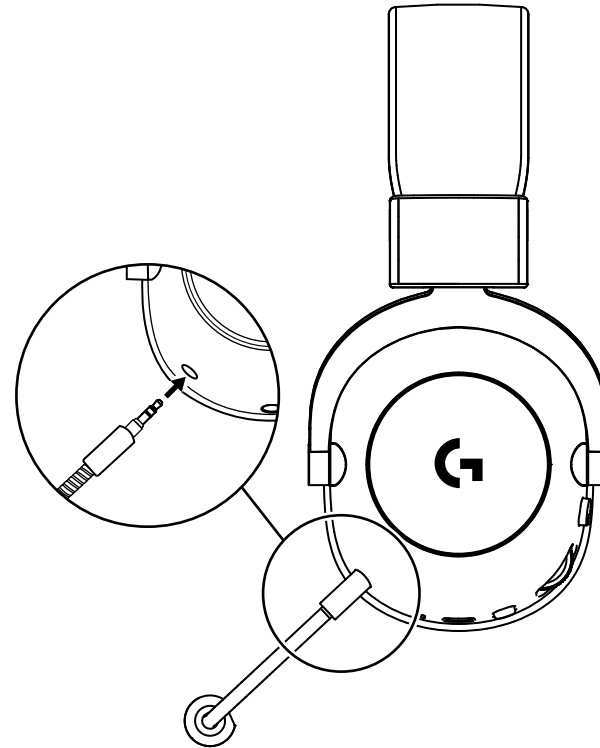


LIGHTSPEED

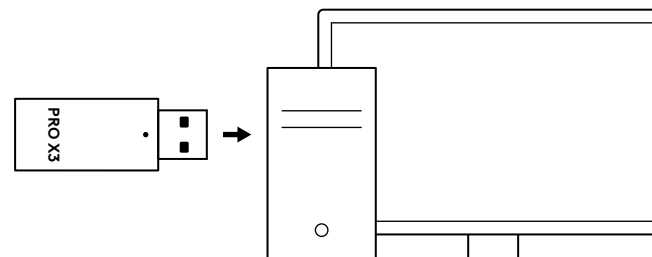
Koble til PC, Mac, Switch eller PlayStation 5 eller 4 med LIGHTSPEED trådløs teknologi.

1. Skyv mikrofonarmen helt inn i hodesettet

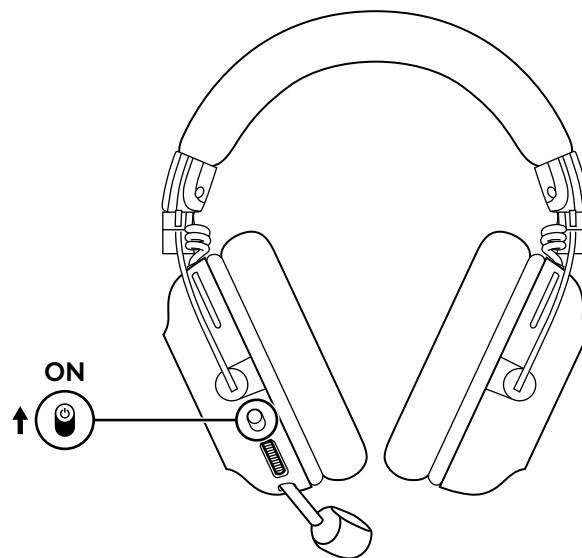
- For optimalt stemmeopptak, plasser skumballen omtrent to fingres bredde fra munnviken.



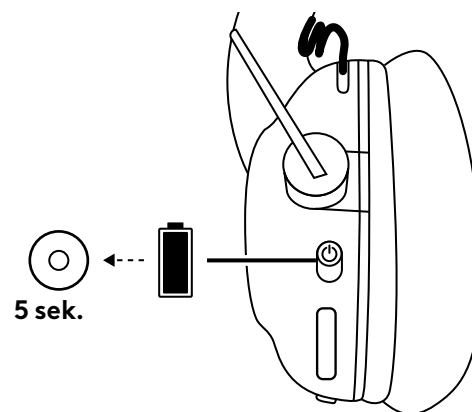
2. Sett LIGHTSPEED-mottakeren inn i USB-porten på enheten.



3. Still hodesettet til PÅ-posisjon.



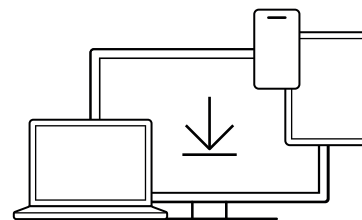
4. LED-indikatoren viser batterinivået og lyser med fast hvitt lys når den har vært koblet til LIGHTSPEED i 5 sekunder.



G HUB OG DTS

Last ned G HUB på kompatible enheter for å gjøre justeringer av lyd-EQ, sidetone og mer:

1. For PC/Mac, gå til logitechG.com/ghub



G HUB
logitechG.com/ghub

2. For mobile enheter, gå til
logitechG.com/appdownload

Logitech G
Mobile

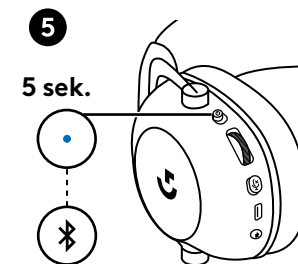
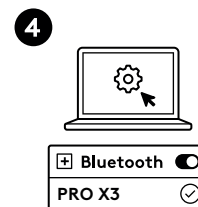
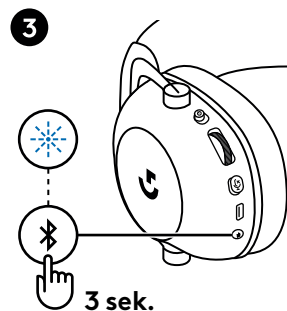
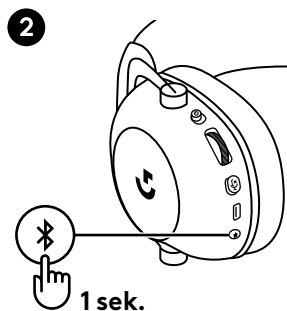
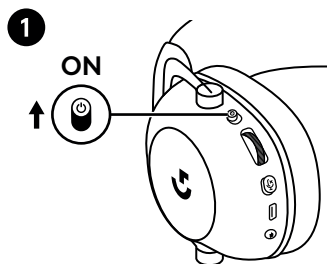


logitechG.com/appdownload

BLUETOOTH®

Slik kobler du til en ny Bluetooth®-kompatibel enhet.

1. Still hodesettet til PÅ-posisjon.
2. Trykk raskt på Bluetooth®-knappen i 1 sekund for å gå inn i Bluetooth®-modus.
3. For å gå inn i sammenkoblingsmodus holder du Bluetooth®-knappen inne i 3 sekunder (LED-lampen begynner å blinke blått).
4. Gå til Bluetooth®-innstillingene på den ønskede enheten, og velg PRO X3 for å pare hodesettet.
5. LED-lampen lyser fast blått når den har vært koblet til Bluetooth® i 5 sekunder.



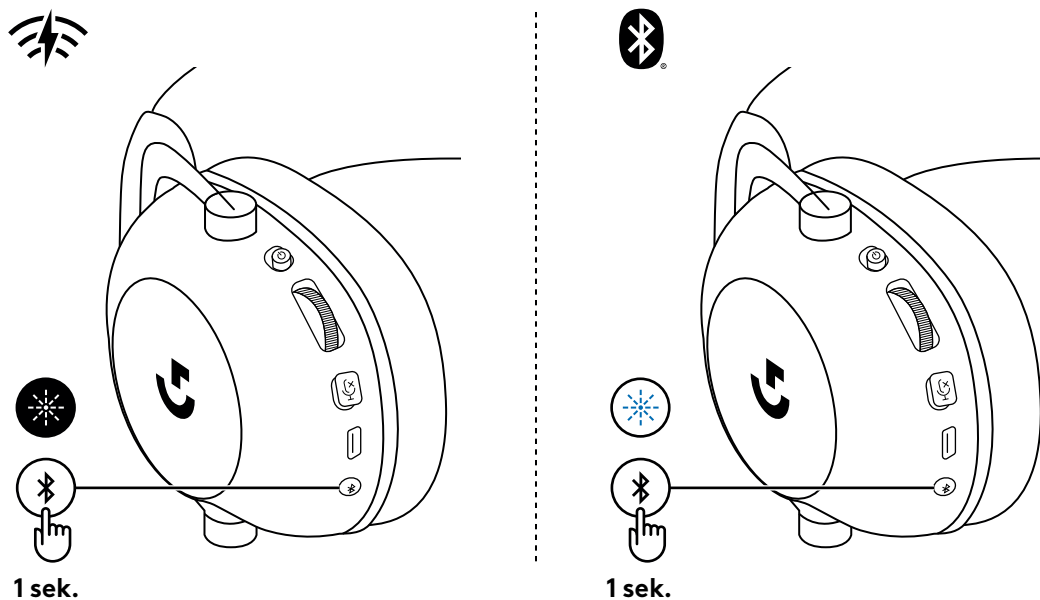
BYTTE MELLOM LIGHTSPEED OG *BLUETOOTH*®

Hodesettet kan enten være i LIGHTSPEED-modus eller *Bluetooth*®-modus.

For å bytte:

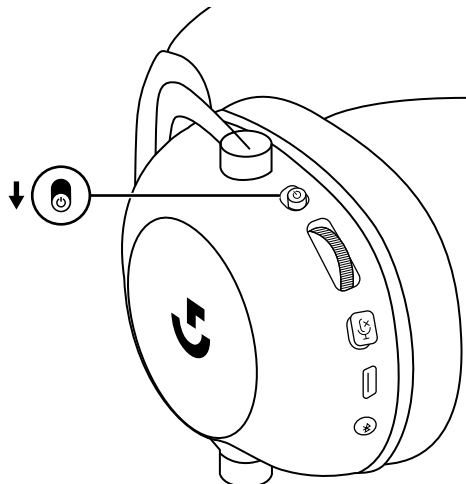
Trykk raskt på *Bluetooth*®/LIGHTSPEED-knappen i 1 sekund for å bytte mellom LIGHTSPEED og *Bluetooth*®.

- LED-lampen lyser hvitt for LIGHTSPEED.
- LED-lampen lyser blått for *Bluetooth*®.



BRUK AV HODESETTET I KABLET MODUS

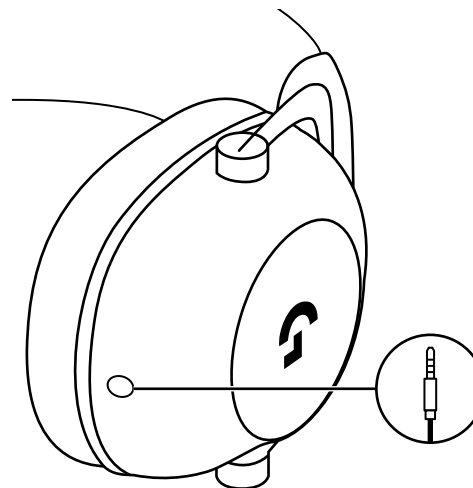
1. Slå av hodesettet (Hodesettet må være slått av for å kunne brukes i kablet modus).



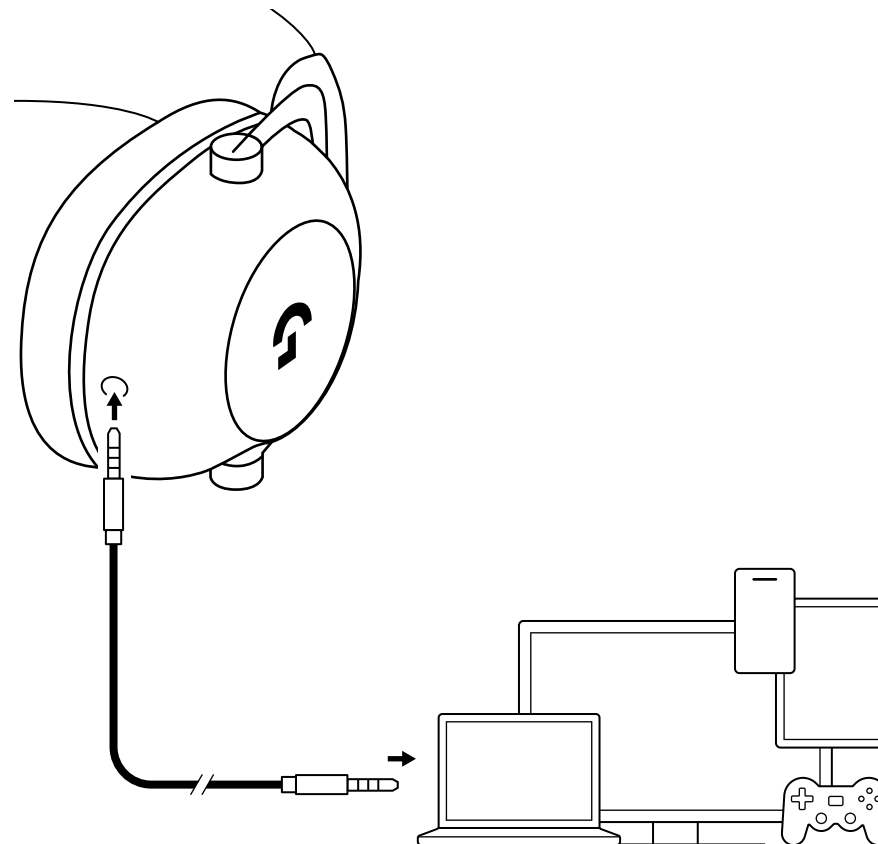
2. Koble den medfølgende 3,5 mm-kabelen til 3,5 mm-kontakten på hodesettet

Merk:

Ikke koble til 3,5 mm-kabelen til hodesettets mikrofonkontakt.

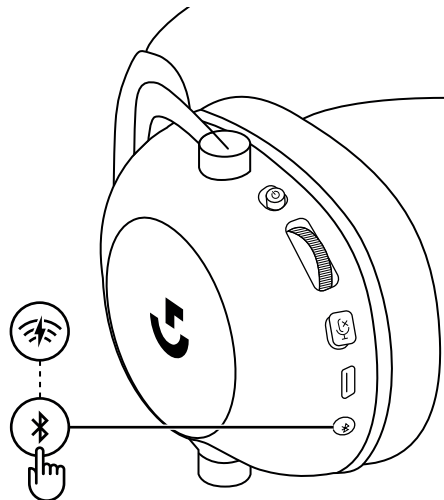


3. Koble den andre enden av den medfølgende 3,5 mm-kabelen til 3,5 mm-kontakten på lydkildeenheten

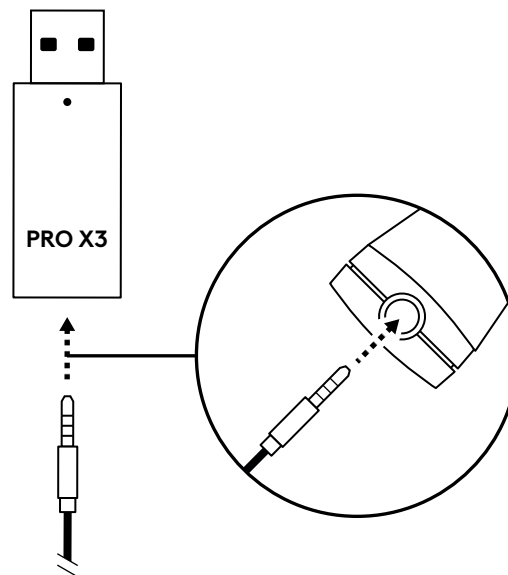


SLIK BRUKER DU MUX I EN AUX-KILDE

1. Sett hodesettet i LIGHTSPEED-modus
(Hodesettet må være i LIGHTSPEED-modus
for å bruke MUX).



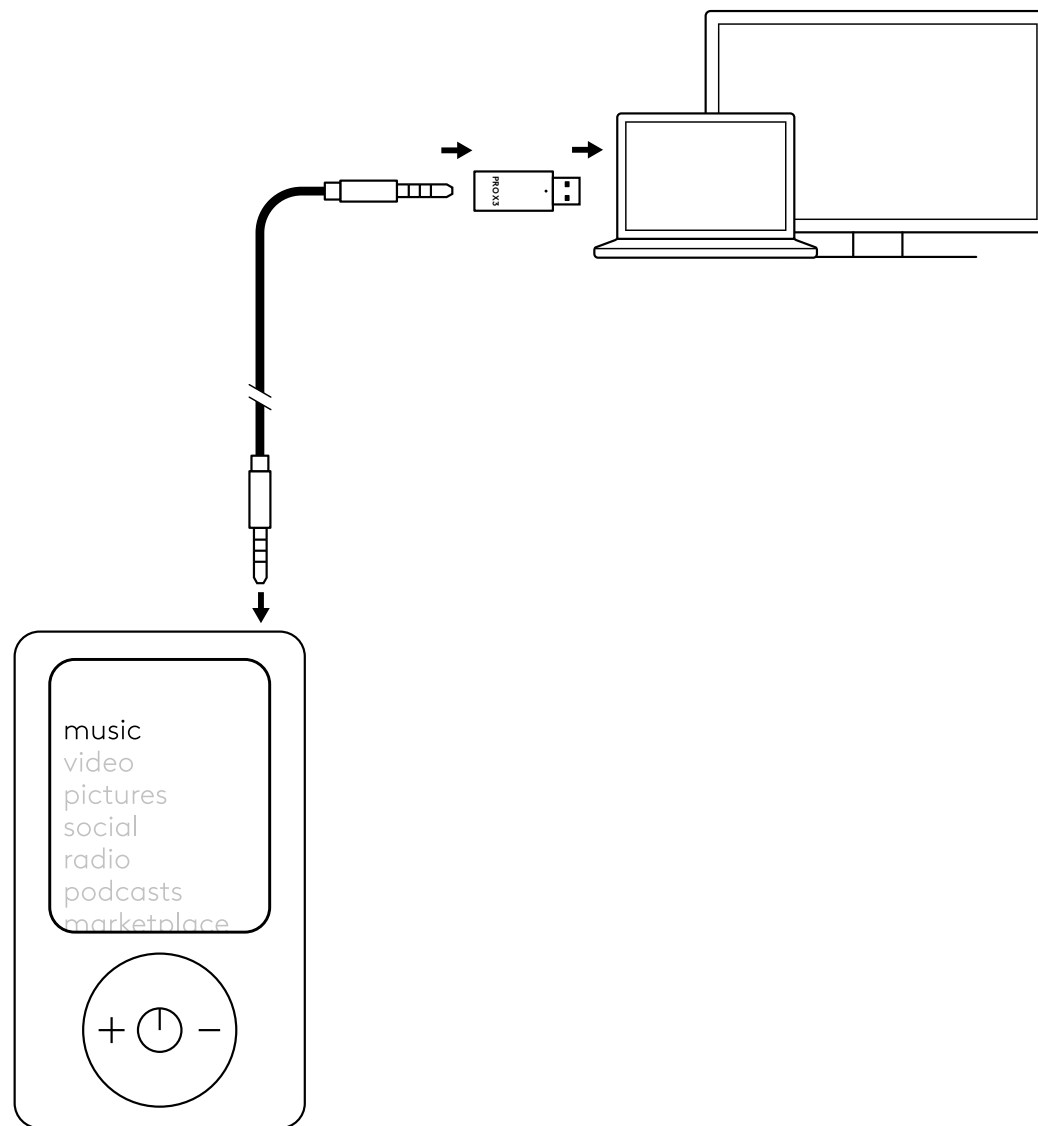
2. Koble en ende av den medfølgende 3,5 mm-kabelen i porten til LIGHTSPEED trådløs teknologi adapter



3. Koble den andre enden av den medfølgende 3,5 mm-kabelen til 5,5 mm-porten til lydenheten du ønsker for MUX med det trådløse signalet.

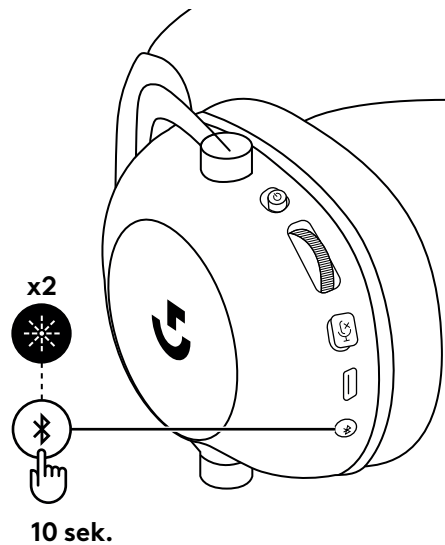
Merk:

MUX-kilden vil holde seg på et konstant volum, mens det trådløse signalet kan volumjusteres med volumrattet.



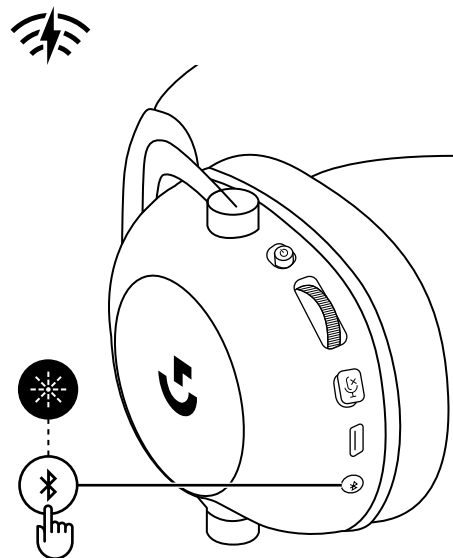
TILBAKESTILL TIL FABRIKKINNSTILLINGER

For å tilbakestille fastvaren til fabrikkinnstillingene må brukerne holde inne *Bluetooth*-knappen i 10 sekunder. Brukerne vil se to hvite blink, og deretter starter hodesettet på nytt.

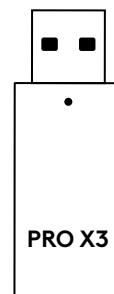


PARE MED DEN NYE LIGHTSPEED-MOTTAKEREN

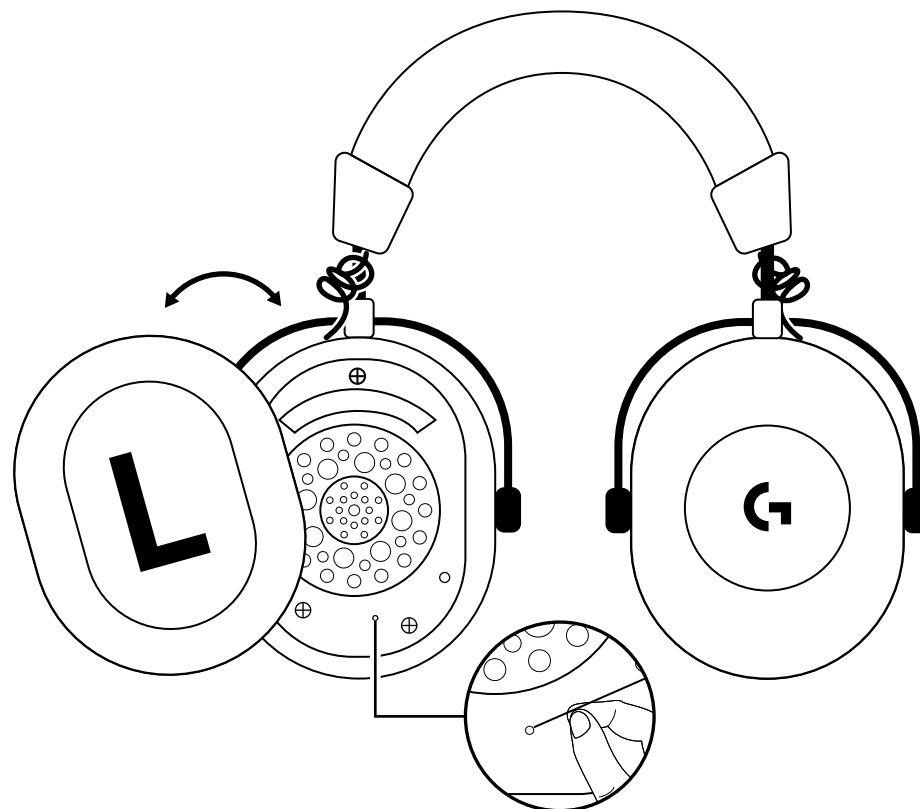
1. Slå hodesettet PÅ i LIGHTSPEED-modus.



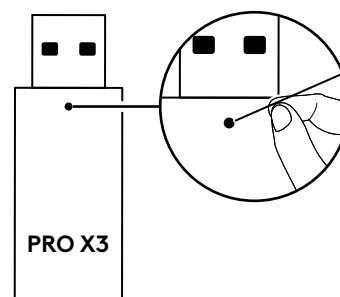
2. Koble LIGHTSPEED-mottakeren til vertsenheten (hvis den allerede er koblet til, må du koble den fra og koble den til igjen).



1. Fjern venstre ørepute.
2. Bruk en binders til å trykke lenge på hodesettets paringsknapp.



3. Bruk en binders til å trykke på paringsknappen på LIGHTSPEED-mottakeren.



RESERVEDELER OG FJERNING AV BATTERI

RESERVEDELER

- Øreklokker i velour
- Øreputer i kunstlær
- Ladekabel
- LIGHTSPEED-mottaker
- 3,5 mm AUX-kabel
- Reiseveske

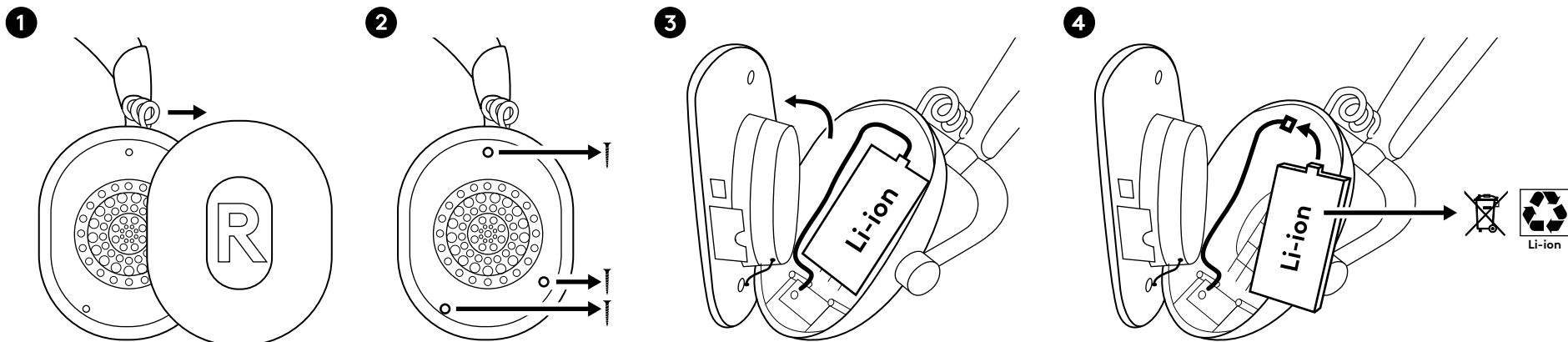
RESIRKULERING

Vi oppfordrer deg til å videreselge eller donere fungerende produkter. Batterier og elektronisk og elektriskutstyr skal ikke avhendes sammen med vanlig husholdningsavfall. Hvis det er mulig, bør de kildesorteres og leveres på en gjenvinningsstasjon for å unngå potensiell innvirkning på miljøet og menneskers helse. Hvis du vil ha mer informasjon, kan du kontakte lokale myndigheter eller kjøpestedet, eller besøke www.logitech.com/recycling.

HAR DU SPØRSMÅL?

logitechG.com/support/PROX3

FJERNING AV BATTERI

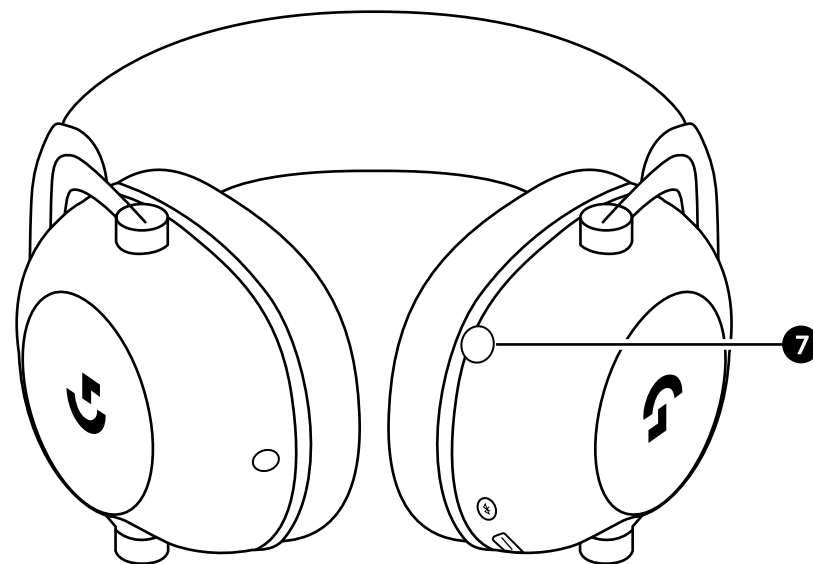
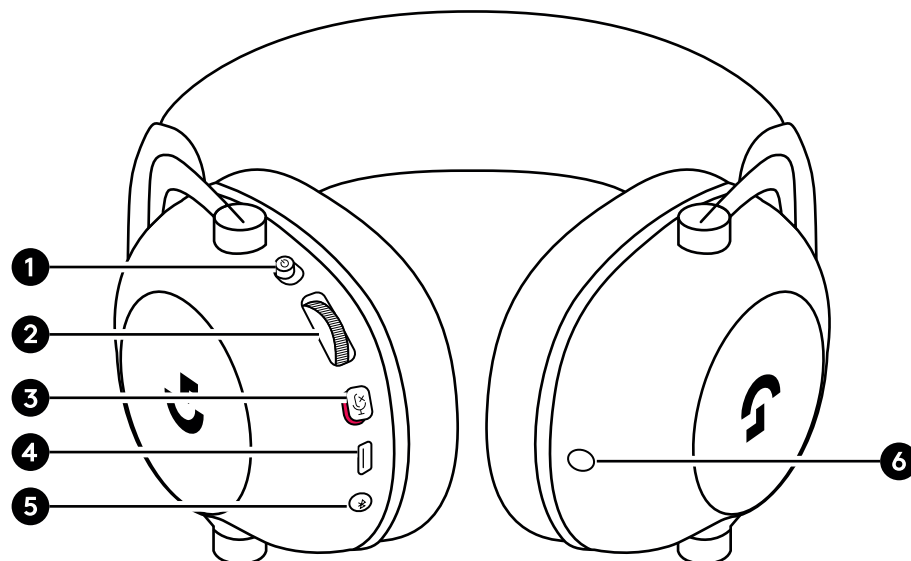


SÄÄDINPAINIKKEET JA LED-MERKKIVALO

1. Virtakytkin, jossa on integroitu LED-tilan merkkivalo
2. Äänenvoimakkuuden rullasäädin
3. Mikrofonin mykistyskytkin
 - Mikrofoni on aktiivinen, kun punaista ei näy.
 - Mikrofoni on mykistetty, kun punainen näkyy
4. USB-C-LATAUSPORTTI
5. Bluetooth®-/LIGHTSPEED -painike
6. AUX-liitäntä
7. Mikrofoniliitäntä

LED-tilan merkkivalo:	
Tila	Kotelo
○ 5 s	 LIGHTSPEED
● 5 s	 Bluetooth®
	Vilkkuu - haetaan yhteyttä
	DFU - VIHREÄ ja PUNAINEN vuorotellen, kunnes laiteohjelmiston päivitys on valmis

Akun tila:	
Tila	Kotelo
● 5 s	VIHREÄ 5 sekuntia – akun varaus ≥ 30 %
● 5 s	PUNAINEN 5 sekuntia – akku (16–30 %)
	Akku ≥ 15 %
	Akku latautuu

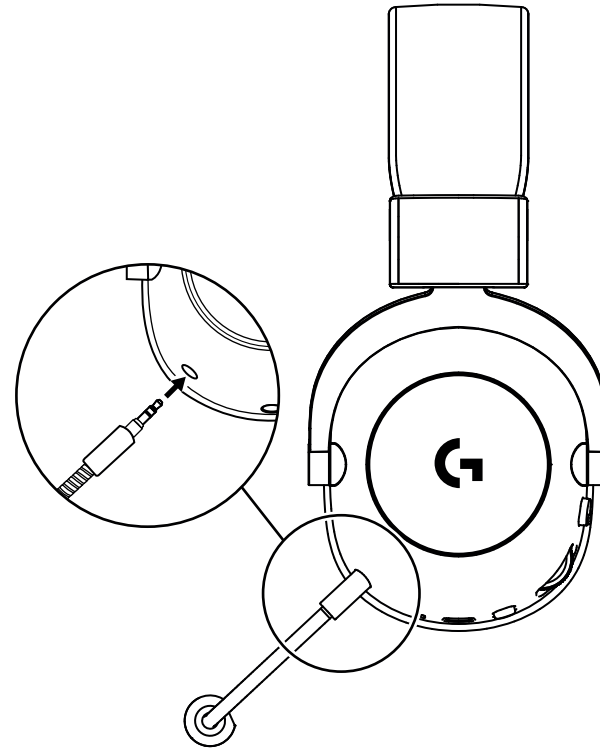


LIGHTSPEED

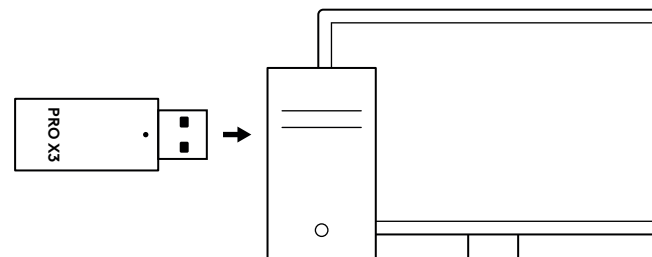
Muodosta langattomalla LIGHTSPEED-tekniikalla yhteys laitteisiin PC, Mac, Switch ja PlayStation 5 tai 4

1. Liitä puomimikrofoni mikrofoniulokkeeseen

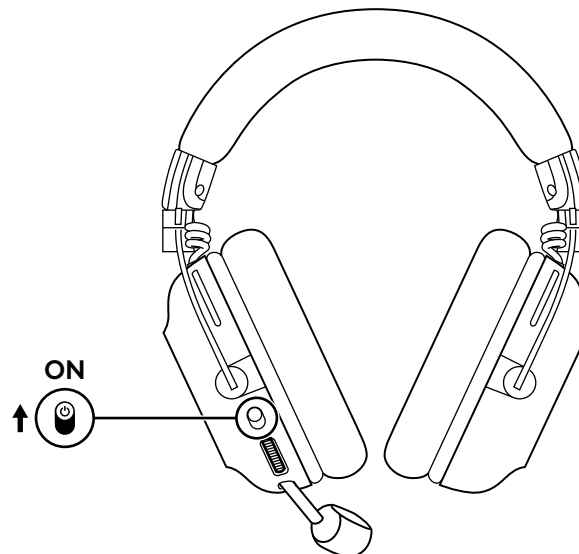
- Aseta vaahtomuovipallo n. kahden sormenleveyden etäisyydelle suupielestä parhaan äänen saavuttamiseksi



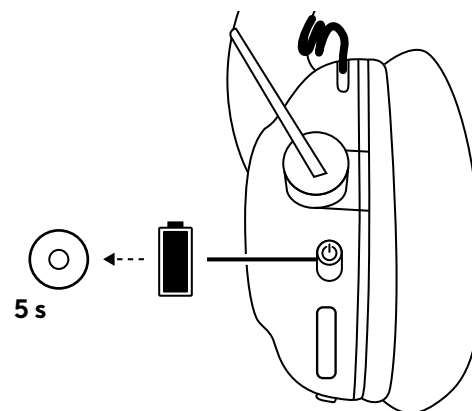
2. Aseta LIGHTSPEED-vastaanotin laitteesi USB-porttiin.



3. Kytke kuulokkeet asentoon "ON".



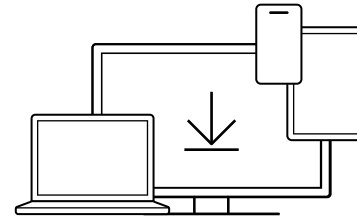
4. LED-merkkivalo näyttää akun varaustason ja palaa tasaisesti valkoisena, kun laite on ollut kytkettynä LIGHTSPEED-laitteeseen 5 sekunnin ajan.



G HUB & DTS

Jos haluat säätää äänen taajuuskorjausta, sivuääntä ja muita asetuksia, lataa G HUB yhteensopiville laitteille:

1. PC tai Mac osoitteessa logitechG.com/ghub.



G HUB
logitechG.com/ghub

2. Mobiililaitteilla käy osoitteessa logitechG.com/appdownload

Logitech G
Mobile

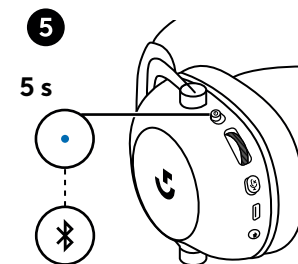
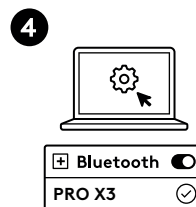
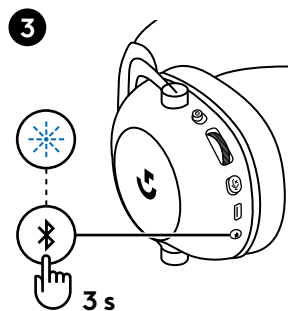
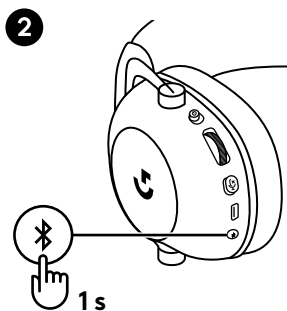
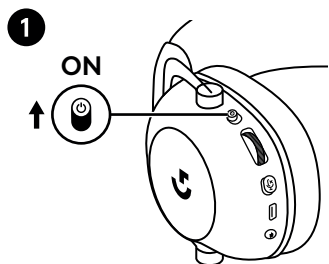


logitechG.com/appdownload

BLUETOOTH®

Pariliitoksen muodostaminen uuteen *Bluetooth*®-yhteensopivaan laitteeseen:

1. Kytke kuulokkeet asentoon "ON".
2. Paina *Bluetooth*®-painiketta nopeasti 1 sekunnin ajan siirtyäksesi *Bluetooth*®-tilaan.
3. Siirry pariliitostilaan pitämällä *Bluetooth*®-painiketta painettuna 3 sekunnin ajan (LED-valo alkaa vilkkua sinisenä).
4. Siirry haluamassasi laitteessa *Bluetooth*®-asetuksiin ja valitse X3, jotta voit pariliittää kuulokkeet.
5. Kun *Bluetooth*®-yhteys on muodostettu 5 sekunnin ajaksi, LED-valo palaa sinisenä.



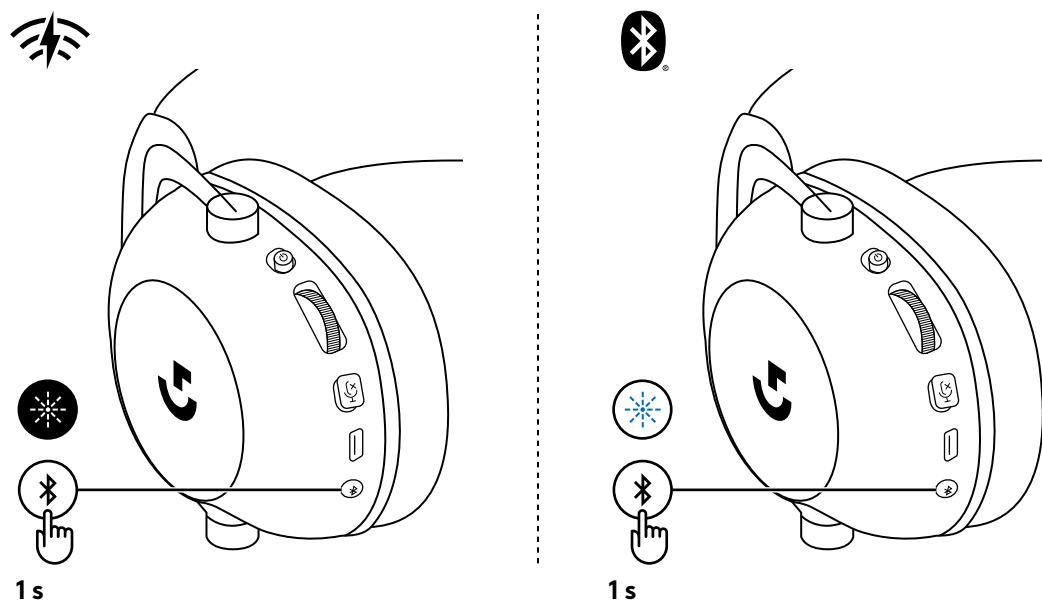
VAIHTAMINEN LIGHTSPEED- JA *BLUETOOTH*[®]-YHTEYDEN VÄLILLÄ

Kuulokkeet voivat olla joko LIGHTSPEED- tai *Bluetooth*[®]-tilassa.

Vaihda tilaa näin:

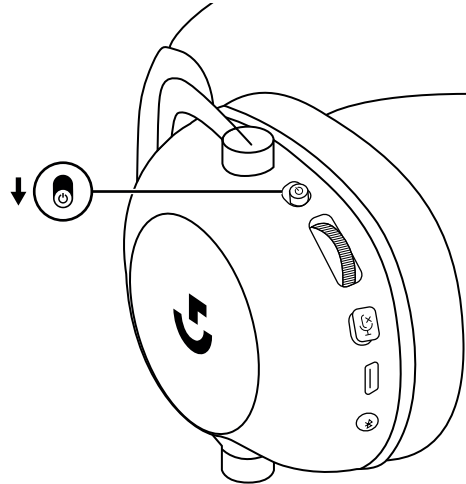
Paina nopeasti *Bluetooth*[®]/LIGHTSPEED-painiketta 1 sekunnin ajan vaihtaaksesi LIGHTSPEEDin ja *Bluetoothin*[®] välillä.

- LED-valo palaa valkoisena LIGHTSPEED-tilassa.
- LED-valo palaa sinisenä *Bluetooth*[®]-tilassa.



KUULOKEMIKROFONIN KÄYTTÄMINEN LANGALLISESSA TILASSA

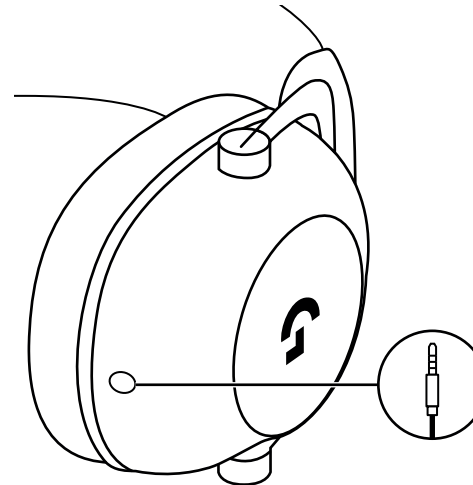
1. Katkaise kuulokkeiden virta (kuulokkeiden virta on oltava pois päältä, jotta niitä voidaan käyttää langallisessa tilassa).



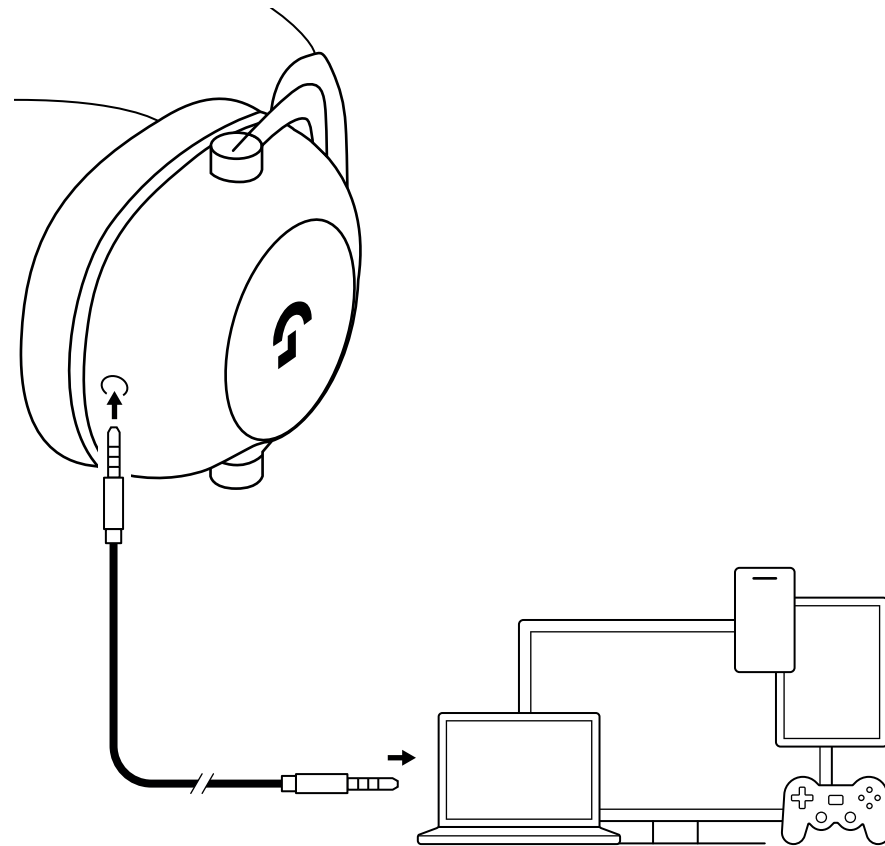
2. Liitä mukana toimitettu 3,5 mm:n kaapeli kuulokkeiden 3,5 mm:n liitäntään

Huomautus:

Älä liitä 3,5 mm:n johtoa kuulokemikrofonin mikrofoniiliitäntään

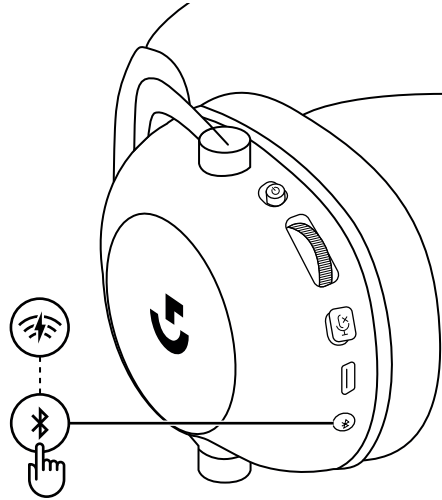


3. Liitä tuotteen mukana tulleen 3,5 mm:n johdon toinen pää äänilähdelaaitteen 3,5 mm:n liitäntään

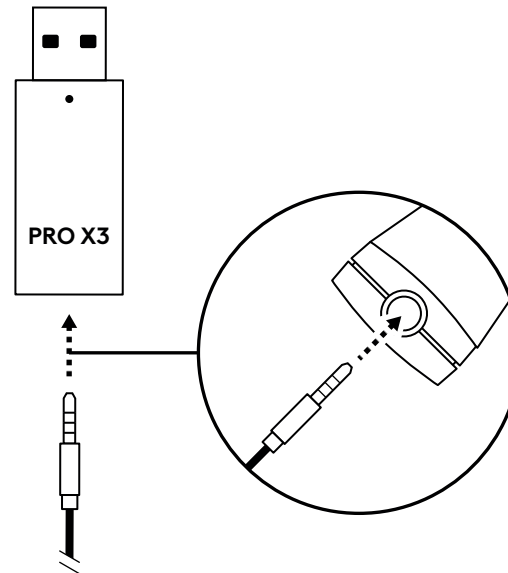


MULTIPLEKSERIN KÄYTTÖ AUX-LÄHTEESSÄ

1. Aseta kuulokkeet LIGHTSPEED-tilaan
(kuulokkeiden on oltava LIGHTSPEED-tilassa,
jotta MUX-toiminto toimii).



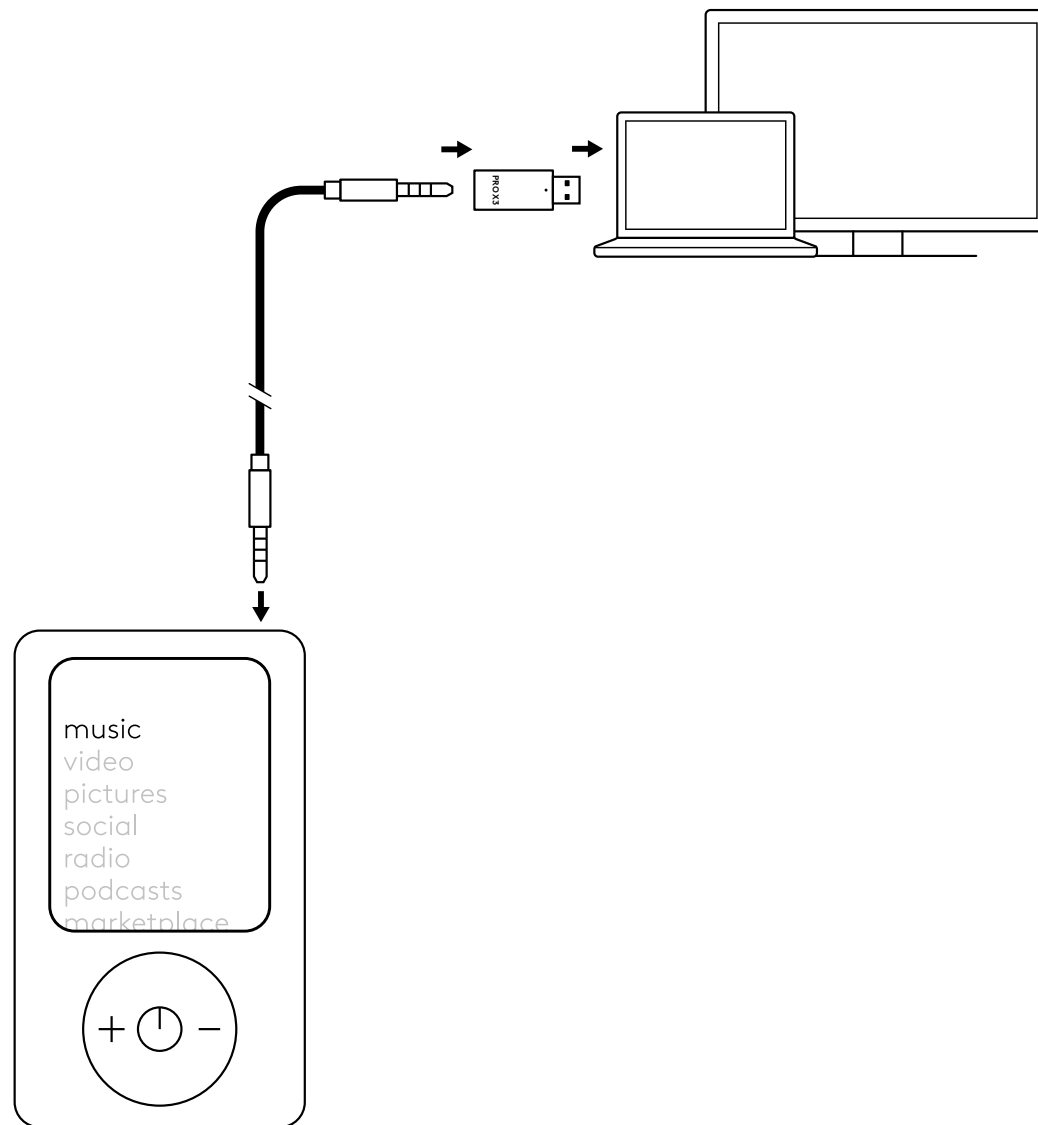
2. Liitä mukana tullleen 3,5 mm:n johdon
toinen pää langattoman LIGHTSPEED-
vastaanottimen 3,5 mm:n porttiin



3. Liitä mukana tulleen 3,5 mm:n johdon toinen pää 3,5 mm:n porttiin sillä äänilähdelaiteella, jolla haluat käyttää multiplekseriä langattomaan signaaliin.

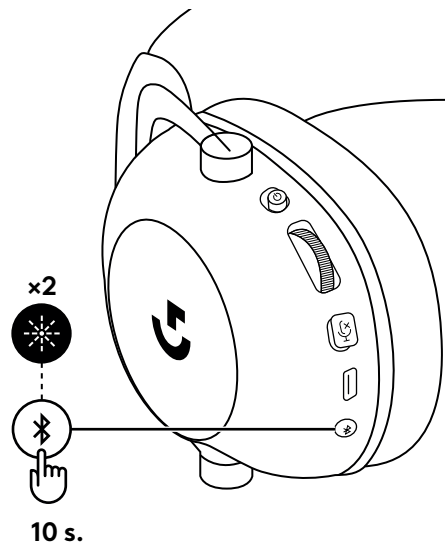
Huomautus:

Multipleksatun lähteen äänen voimakkuus pysyy samana, kun taas langattoman signaalin äänen voimakkuutta voi säätää äänen rullasäätimestä.



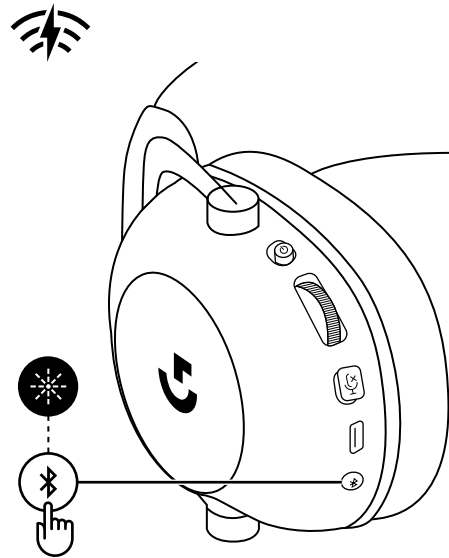
TEHDASASETUSTEN PALAUTUS

Jos haluat palauttaa laiteohjelmiston tehdasasetuksiin (OOB), "paina *Bluetooth*-painiketta 10 sekunnin ajan". Kuulokkeet vilkkuvat kaksi kertaa valkoisena, minkä jälkeen ne käynnistyvät uudelleen.

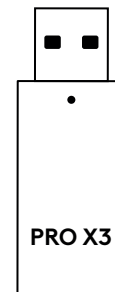


UUDEN LIGHTSPEED-VASTAANOTTIMEN PARILIITTÄMINEN

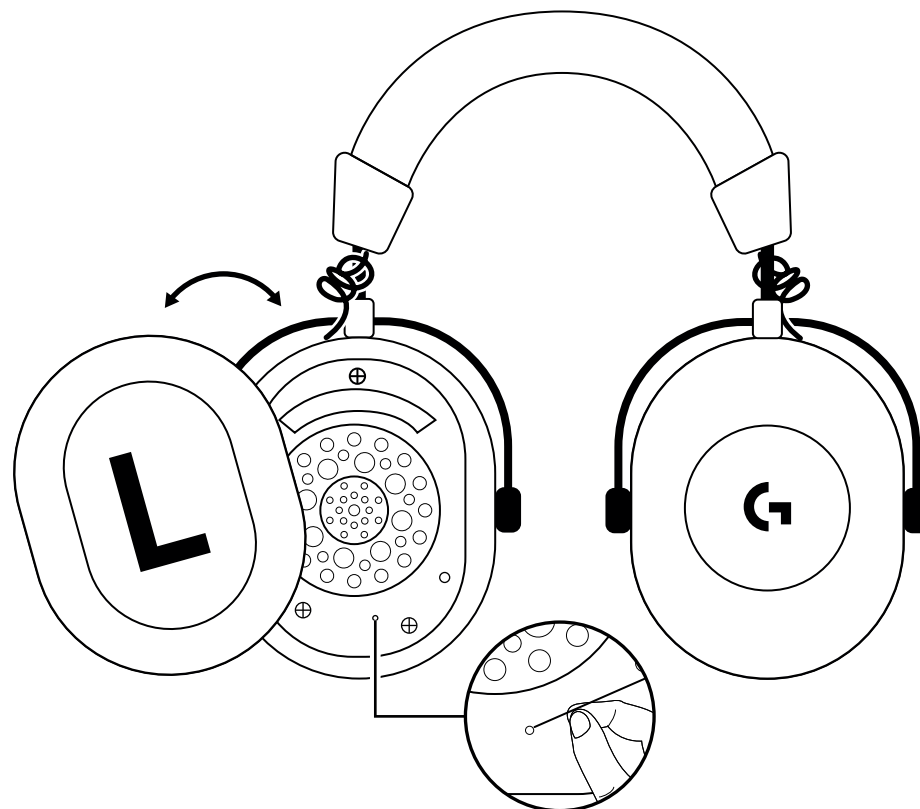
1. Kytke kuulokkeet päälle LIGHTSPEED-tilassa.



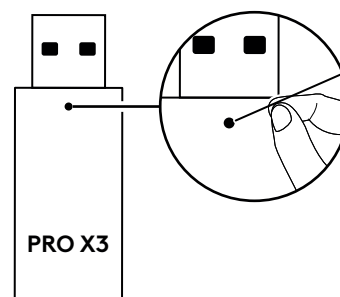
2. Liitä LIGHTSPEED-vastaanotin isäntälaitteeseen (jos se on jo liitetty, irrota se ja liitä se uudelleen).



1. Poista vasemman korvatyynyn pehmuste.
2. Paina paperiliittimellä kuulokemikrofonin pariliitospainiketta pitkään.



3. Paina LIGHTSPEED-vastaanottimen pariliitospainiketta paperiliittimellä.



VARAOSAT JA AKUN IRROTTAMINEN

VARAOSAT

- Veluurikorvatyyny
- Keinonahkaiset korvatyyny
- Latausjohto
- LIGHTSPEED-vastaanotin
- 3,5 mm:n AUX-johto
- Kuljetuspussi

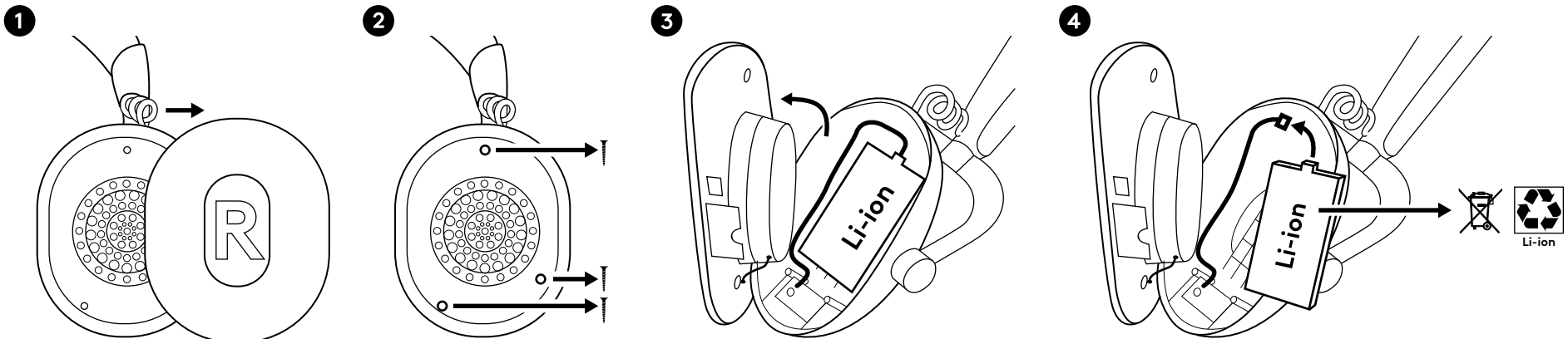
KIERRÄTYS

Toimivat tuotteet kannattaa myydä eteenpäin tai lahjoittaa. Paristoja, akkuja ja elektroniikkaa ei saa hävittää kotitalousjätteen mukana. Jos mahdollista, ne tulisi lajitella erilleen ja viedä asianmukaiseen keräyspisteeseen kierrätettäväksi haitallisten ympäristö- ja terveysvaikutusten välttämiseksi. Lisätietoja saat ottamalla yhteyttä paikallisiin viranomaisiin tai ostopaikkaan tai osoitteesta www.logitech.com/recycling.

ONKO SINULLA KYSYTTÄVÄÄ?

logitechG.com/support/PROX3

AKUN POISTAMINEN

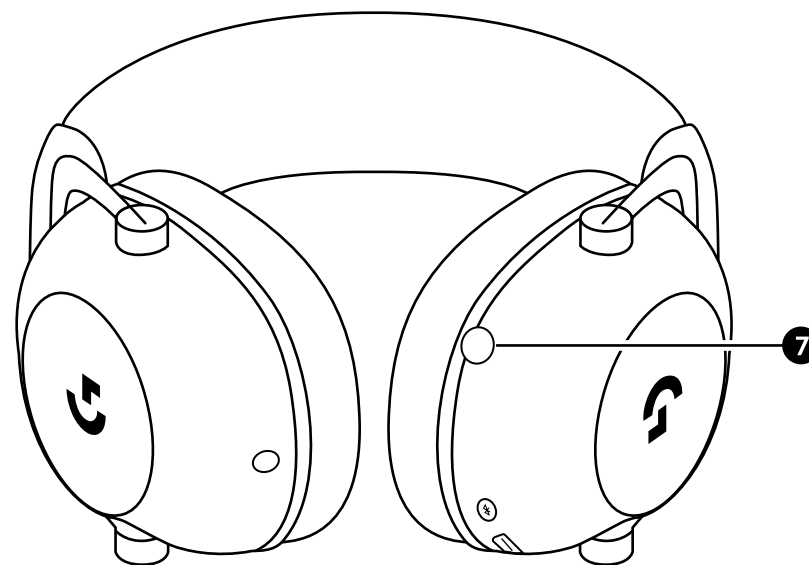
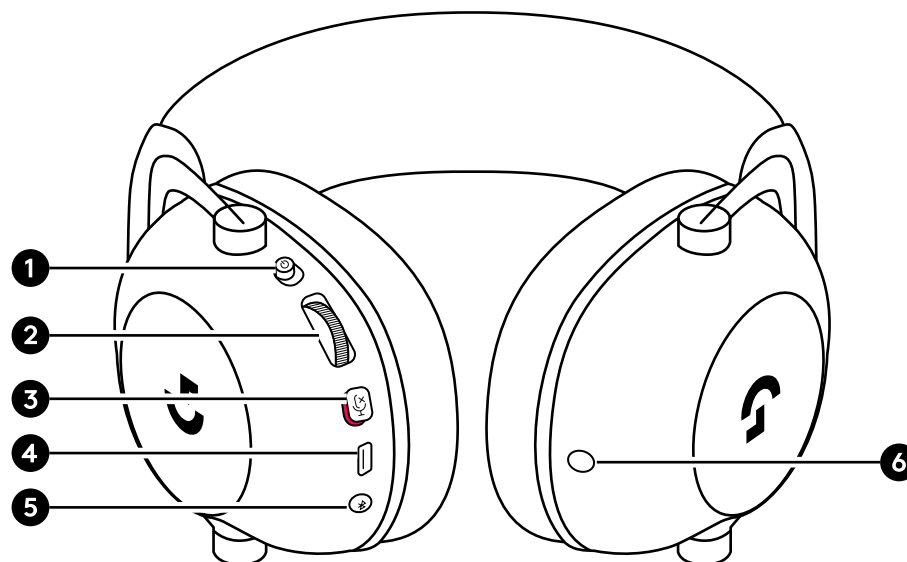


ΣΤΟΙΧΕΙΑ ΕΛΕΓΧΟΥ ΚΟΥΜΠΙΩΝ ΚΑΙ ΕΝΔΕΙΚΤΙΚΕΣ ΛΥΧΝΙΕΣ LED

1. Διακόπτης λειτουργίας με ενσωματωμένη ενδεικτική λυχνία LED
2. Ροδέλα ρύθμισης έντασης ήχου
3. Εναλλαγή σίγασης μικροφώνου
 - Το μικρόφωνο είναι ενεργοποιημένο όταν η κόκκινη λυχνία δεν είναι ορατή
 - Το μικρόφωνο είναι απενεργοποιημένο όταν η κόκκινη λυχνία είναι ορατή
4. Θύρα φόρτισης USB-C
5. Κουμπί *Bluetooth*®/LIGHTSPEED
6. Θύρα AUX
7. Θύρα μικροφώνου

Ενδεικτική λυχνία κατάστασης LED:	
Κατάσταση	Θήκη
Ο 5 δευτ.	 LIGHTSPEED
● 5 δευτ.	 Bluetooth®
	Αναβοσβήνει - γίνεται αναζήτηση για σύνδεση
	DFU - ΠΡΑΣΙΝΟ και ΚΟΚΚΙΝΟ εναλλάσσονται μέχρι να ολοκληρωθεί η ενημέρωση του υλικολογισμικού

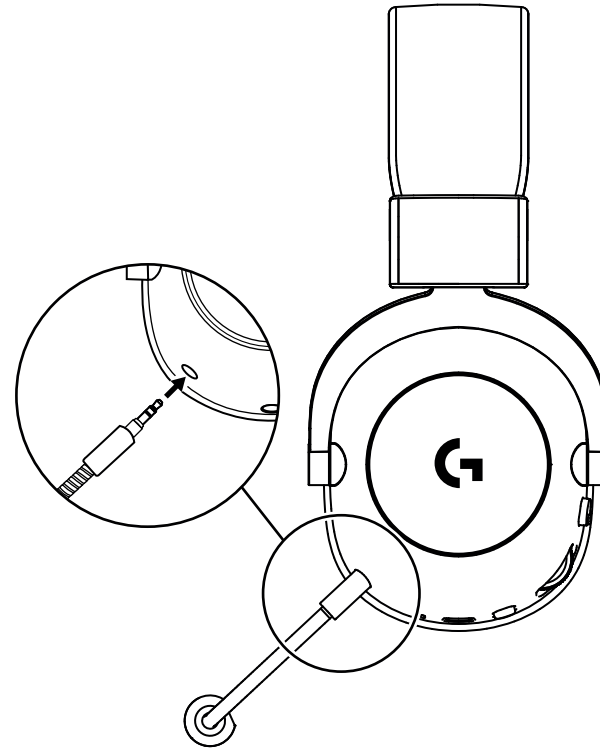
Κατάσταση μπαταρίας:	
Κατάσταση	Θήκη
● 5 δευτ.	ΠΡΑΣΙΝΟ 5 δευτ. - μπαταρία $\geq 30\%$
● 5 δευτ.	ΚΟΚΚΙΝΟ 5 δευτ. - μπαταρία (16-30%)
	Μπαταρία $\geq 15\%$
	Φόρτιση μπαταρίας



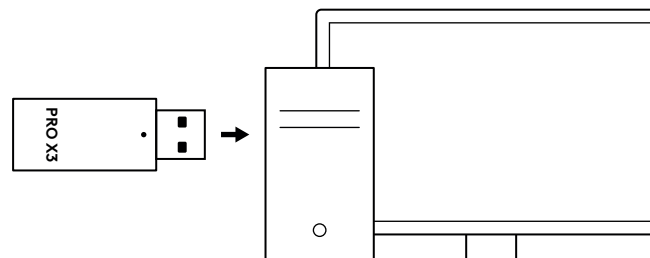
LIGHTSPEED

Συνδεθείτε στο PC, Mac, Switch, ή PlayStation 5 ή 4 με ασύρματη τεχνολογία LIGHTSPEED.

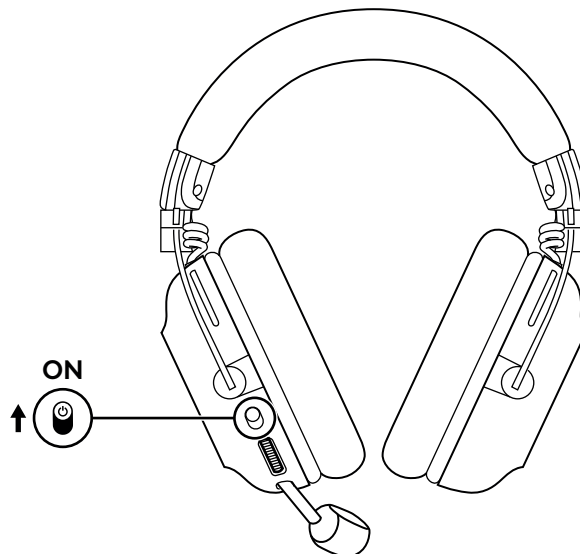
1. Εισαγάγετε τον βραχίονα μικροφώνου πλήρως στο σετ μικροφώνου-ακουστικών
 - Για βέλτιστη λήψη φωνής, τοποθετήστε τη σφαίρα από αφρό σε απόσταση περίπου δύο δάχτυλα από τη γωνία του στόματός σας.



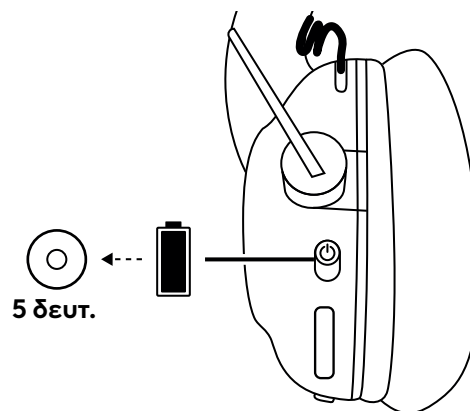
2. Τοποθετήστε τον δέκτη LIGHTSPEED στη θύρα USB της συσκευής σας.



3. Θέστε το σετ μικροφώνου-ακουστικών στη θέση "ON".



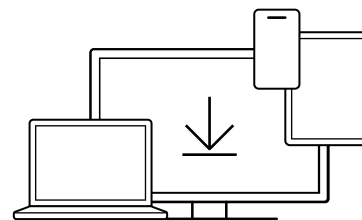
4. Η λυχνία LED υποδεικνύει τη στάθμη της μπαταρίας και ανάβει με σταθερό λευκό χρώμα μόλις συνδεθεί με στο LIGHTSPEED για 5 δευτερόλεπτα.



G HUB & DTS

Για να πραγματοποιήσετε προσαρμογές στον ισοσταθμιστή ήχου, τον πλευρικό ήχο και άλλα, κάντε λήψη του G HUB σε συμβατές συσκευές:

1. Για PC/Mac επισκεφθείτε τη διεύθυνση logitechG.com/ghub



G HUB
logitechG.com/ghub

2. Για κινητές συσκευές, επισκεφθείτε τη διεύθυνση logitechG.com/appdownload

Logitech G
Mobile

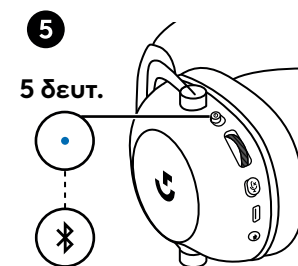
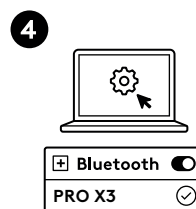
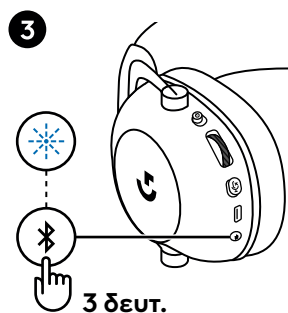
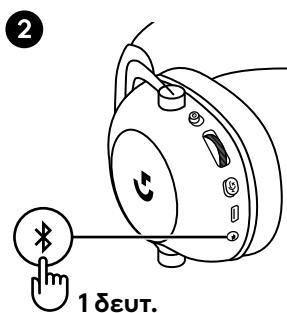
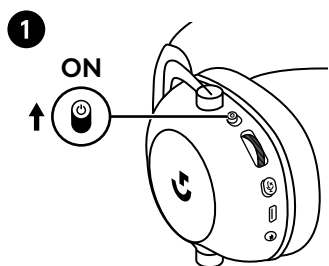


logitechG.com/appdownload

BLUETOOTH®

Για να πραγματοποιήσετε σύζευξη με μια νέα συσκευή συμβατή με *Bluetooth*®.

1. Θέστε το σεντ μικροφώνου-ακουστικών στη θέση "ON".
2. Πατήστε σύντομα το κουμπί *Bluetooth*® για 1 δευτερόλεπτο για να ενεργοποιήσετε τη λειτουργία *Bluetooth*®.
3. Για να ενεργοποιήσετε τη λειτουργία σύζευξης, κρατήστε πατημένο το κουμπί *Bluetooth*® για 3 δευτερόλεπτα (η λυχνία LED θα αρχίσει να αναβοσβήνει με μπλε χρώμα).
4. Στη συσκευή που προτιμάτε, μεταβείτε στις ρυθμίσεις *Bluetooth*® και επιλέξτε PRO X3 για να συνδέσετε το σεντ μικροφώνου-ακουστικών.
5. Η λυχνία LED ανάβει με σταθερό μπλε χρώμα μόλις συνδεθεί στο *Bluetooth*® για 5 δευτερόλεπτα.



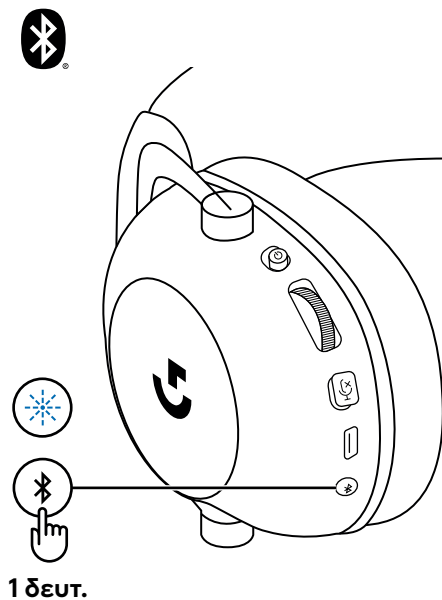
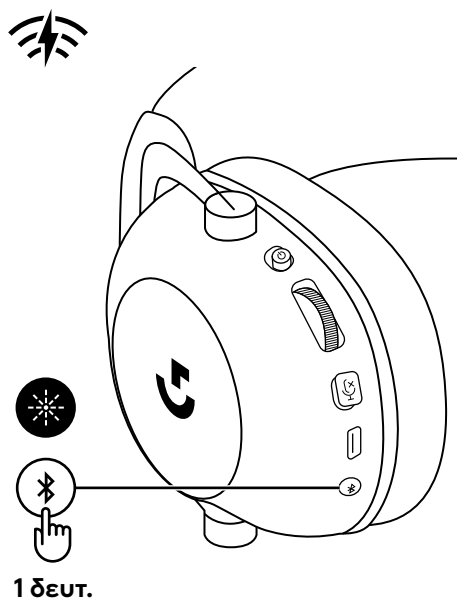
ΕΝΑΛΛΑΓΗ ΜΕΤΑΞΥ LIGHTSPEED ΚΑΙ *BLUETOOTH*[®]

Το σετ μικροφώνου-ακουστικών μπορεί να βρίσκεται είτε σε λειτουργία LIGHTSPEED είτε σε λειτουργία *Bluetooth*[®]

Για να αλλάξετε:

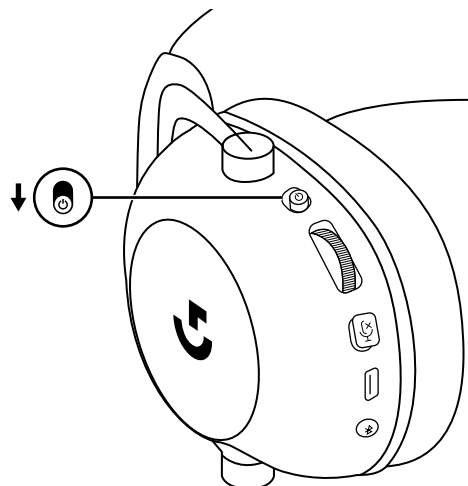
Πιέστε σύντομα το κουμπί *Bluetooth*[®]/LIGHTSPEED για 1 δευτερόλεπτο για εναλλαγή μεταξύ LIGHTSPEED και *Bluetooth*[®].

- Η λυχνία LED ανάβει με λευκό χρώμα για το LIGHTSPEED.
- Η λυχνία LED ανάβει με μπλε χρώμα για το *Bluetooth*[®]



ΧΡΗΣΗ ΤΟΥ ΣΕΤ ΜΙΚΡΟΦΩΝΟΥ-ΑΚΟΥΣΤΙΚΩΝ ΣΤΗΝ ΕΝΣΥΡΜΑΤΗ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ

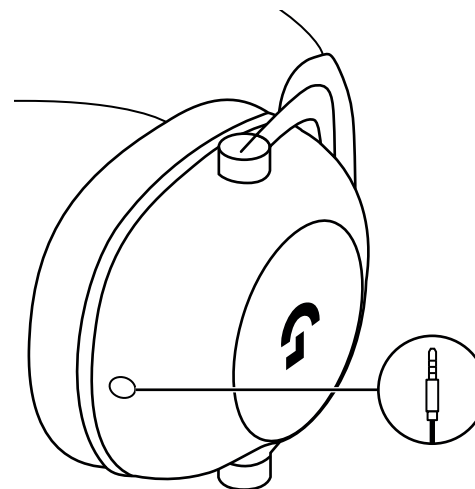
1. Απενεργοποιήστε το σετ μικροφώνου-ακουστικών (Το σετ μικροφώνου-ακουστικών πρέπει να είναι απενεργοποιημένο για να λειτουργήσει σε ενσύρματη λειτουργία).



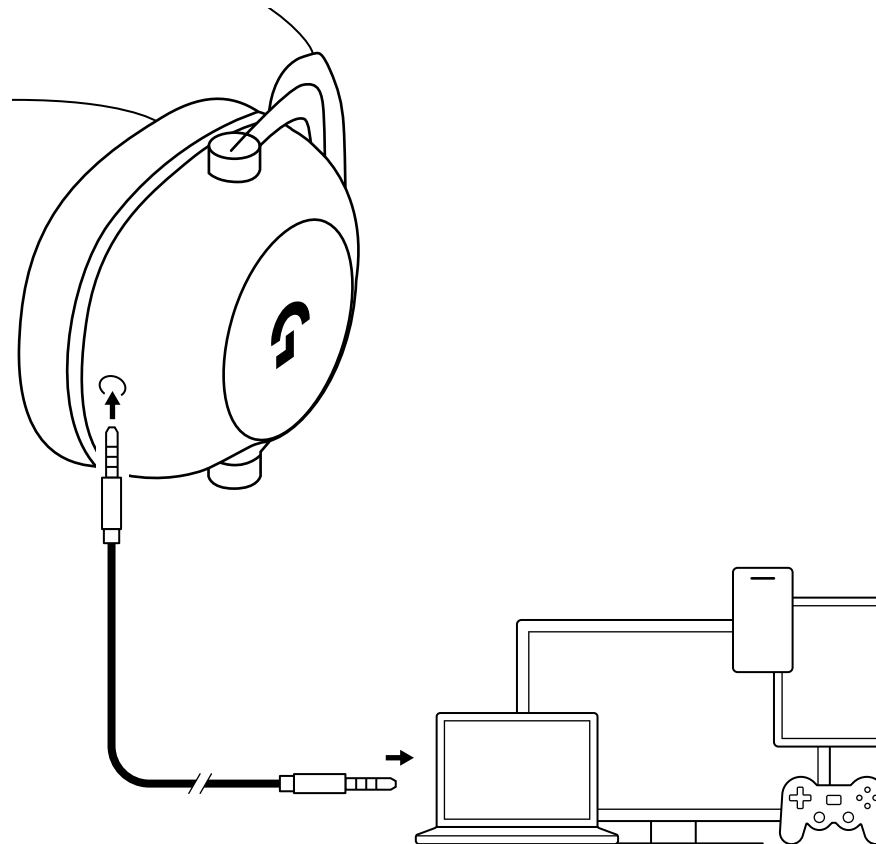
2. Συνδέστε το καλώδιο 3,5 mm που περιλαμβάνεται στη συσκευασία στην υποδοχή 3,5 mm του σετ μικροφώνου-ακουστικών

Σημείωση:

Μην συνδέετε το καλώδιο 3,5 mm στην υποδοχή μικροφώνου του σετ μικροφώνου-ακουστικών.

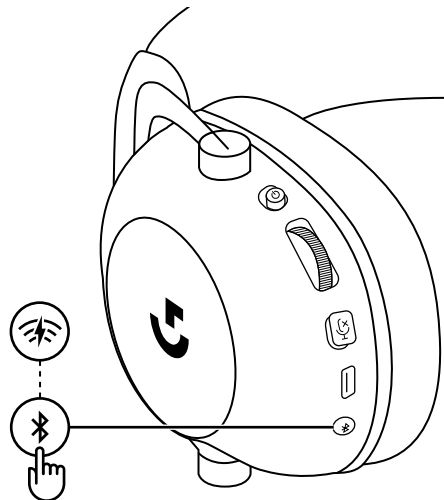


3. Συνδέστε το άλλο άκρο του παρεχόμενου καλωδίου 3,5mm στην υποδοχή 3,5mm πάνω στη συσκευή πηγής ήχου.

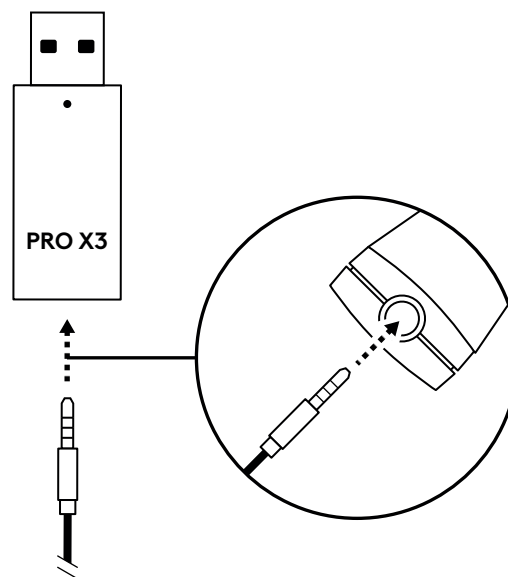


ΠΩΣ ΝΑ ΛΕΙΤΟΥΡΓΗΣΕΤΕ ΣΕ ΜΟΧ ΜΙΑ ΠΗΓΗ ΑΥΧ

1. Ρυθμίστε το σετ μικροφώνου-ακουστικών στη λειτουργία LIGHTSPEED (το σετ μικροφώνου-ακουστικών πρέπει να βρίσκεται στη λειτουργία LIGHTSPEED για να λειτουργήσει σε ΜΟΧ).



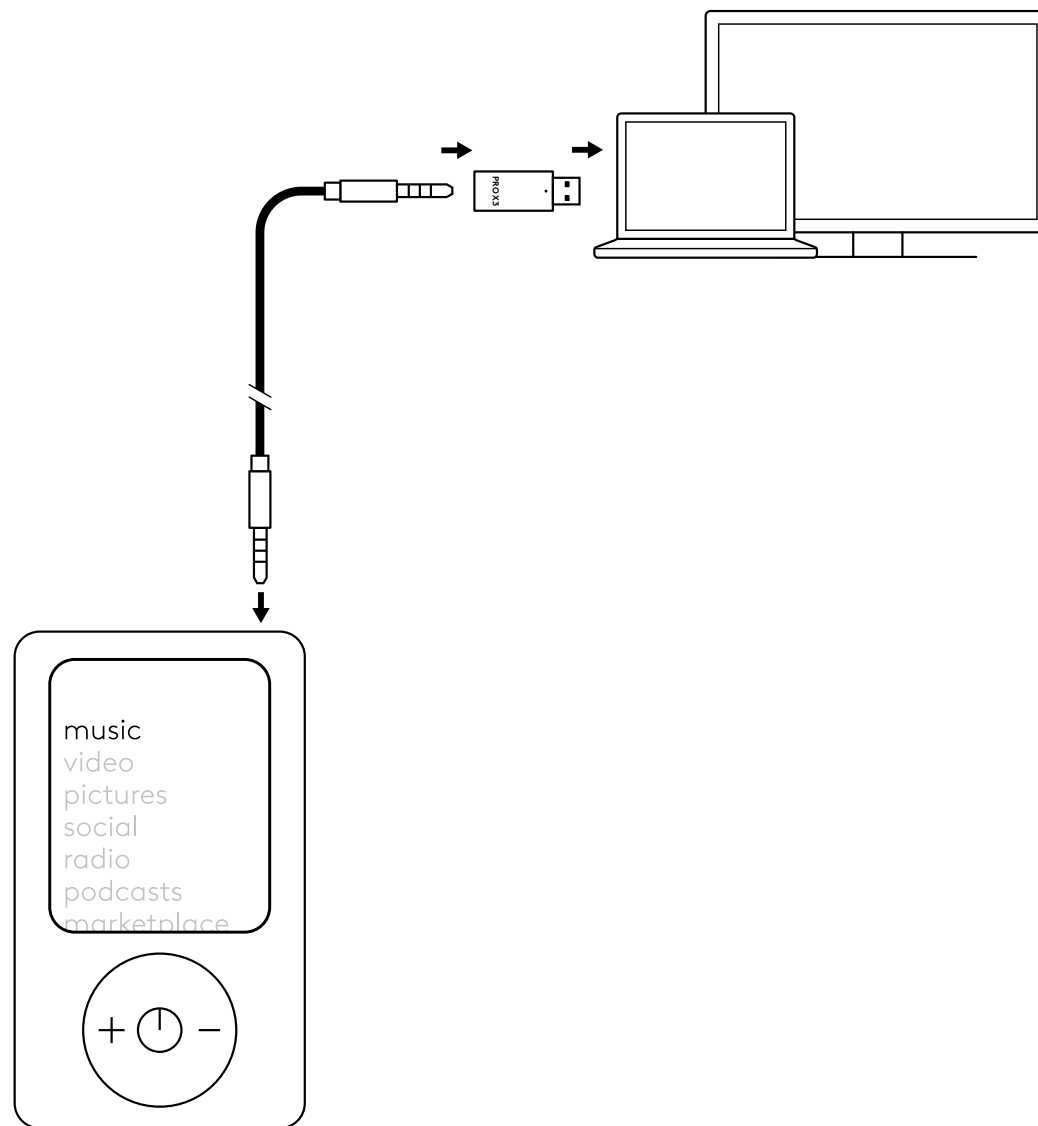
2. Συνδέστε το ένα άκρο του παρεχόμενου καλωδίου 3,5 mm στη θύρα 3,5 mm του ασύρματου προσαρμογέα LIGHTSPEED.



3. Συνδέστε το άλλο άκρο του παρεχόμενου καλωδίου 3,5 mm στη θύρα 3,5 mm της πηγής ήχου που θα θέλατε να μετατρέψετε μέσω MUX σε ασύρματο σήμα.

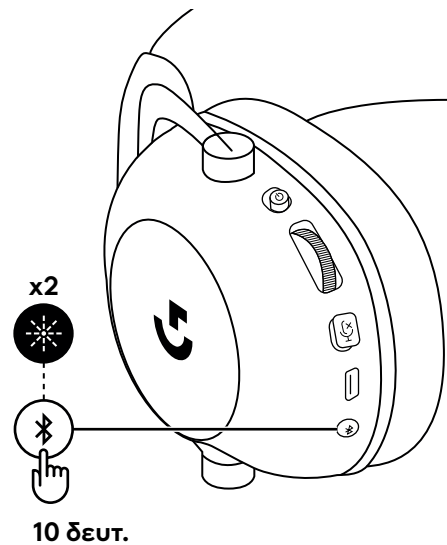
Σημείωση:

Η ένταση ήχου της πηγής που θα εισάγετε στο MUX θα παραμείνει σταθερή, ενώ η ένταση ήχου του ασύρματου σήματος μπορεί να ρυθμιστεί μέσω της ροδέλας ρύθμισης έντασης ήχου.



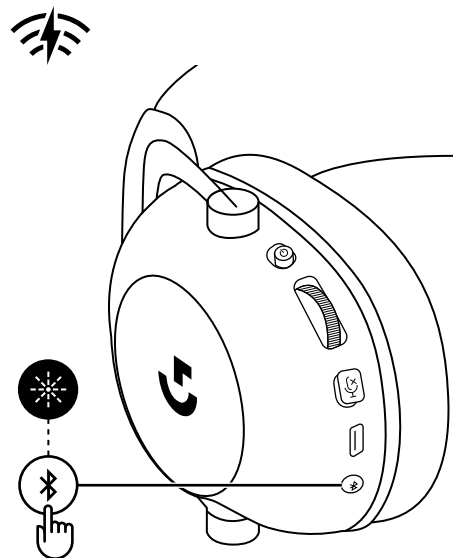
ΕΠΑΝΑΦΟΡΑ ΕΡΓΟΣΤΑΣΙΑΚΩΝ ΡΥΘΜΙΣΕΩΝ

Για την επαναφορά του υλικολογισμικού στις εργοστασιακές ρυθμίσεις (OOB), οι χρήστες πρέπει να πατήσουν "παρατεταμένα το κουμπί *Bluetooth* για 10 δευτερόλεπτα." Θα δουν 2 λευκές αναλαμπές και στη συνέχεια το σετ μικροφώνου-ακουστικών θα επανεκκινήσει.

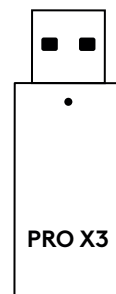


ΣΥΖΕΥΞΗ ΕΝΟΣ ΝΈΟΥ ΔΈΚΤΗ LIGHTSPEED

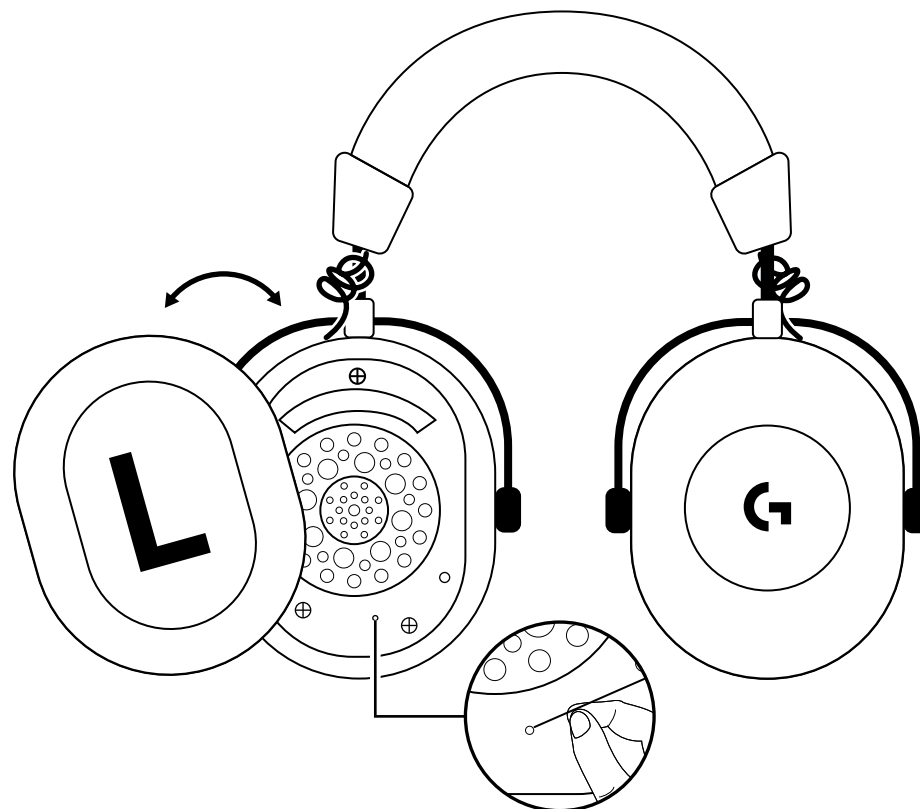
1. Ενεργοποιήστε το σετ μικροφώνου-ακουστικών σε λειτουργία LIGHTSPEED.



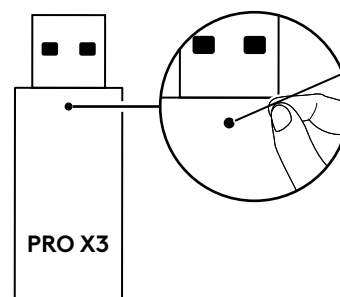
2. Συνδέστε τον δέκτη LIGHTSPEED στη συσκευή υποδοχής (εάν είναι ήδη συνδεδεμένος, αποσυνδέστε τον και συνδέστε τον ξανά).



1. Αφαιρέστε το αριστερό μαξιλαράκι αυτιού.
2. Χρησιμοποιήστε έναν συνδετήρα για να πιέσετε παρατεταμένα το κουμπί σύζευξης του σετ μικροφώνου-ακουστικών



3. Χρησιμοποιήστε ένα συνδετήρα για να πατήσετε το κουμπί σύζευξης του δέκτη LIGHTSPEED



ΑΝΤΑΛΛΑΚΤΙΚΑ ΚΑΙ ΑΦΑΪΡΕΣΗ ΜΠΑΤΑΡΙΑΣ

ΑΝΤΑΛΛΑΚΤΙΚΑ

- Μαξιλαράκια για τα αυτιά από βελούδο
- Μαξιλαράκια για τα αυτιά από δερματίνη
- Καλώδιο φόρτισης
- Δέκτης LIGHTSPEED
- Καλώδιο AUX 3,5 mm
- Θήκη μεταφοράς

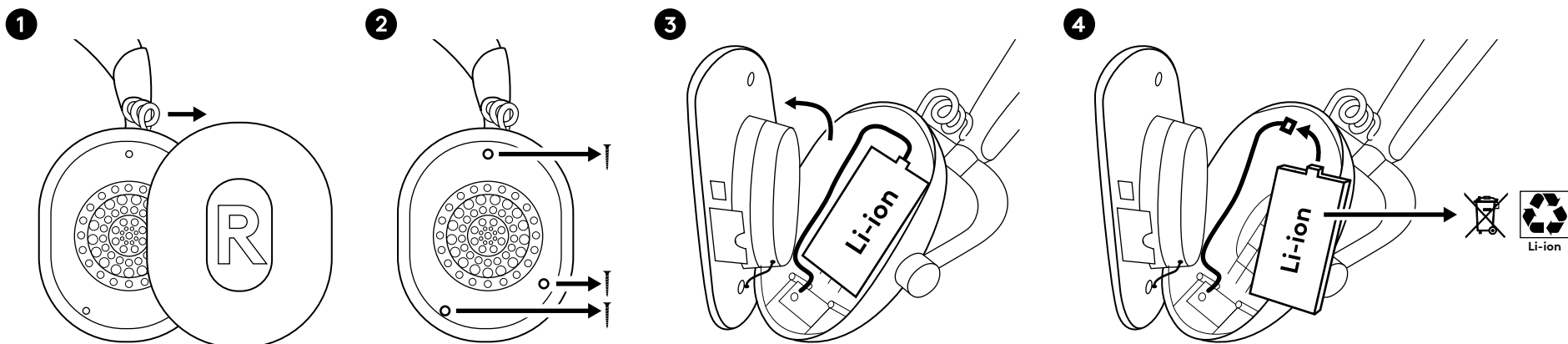
ΑΝΑΚΥΚΛΩΣΗ

Σας προτείνουμε να πουλάτε ή να χαρίζετε προϊόντα που λειτουργούν ακόμη. Διαφορετικά οι μπαταρίες, ο ηλεκτρονικός και ο ηλεκτρικός εξοπλισμός δεν πρέπει να απορρίπτονται με τα οικιακά απορρίμματα. Όπου αυτό είναι δυνατό, θα πρέπει να διαχωρίζονται και να μεταφέρονται στο κατάλληλο σημείο συλλογής για ανακύκλωση, ώστε να αποφευχθούν οι πιθανές επιπτώσεις στο περιβάλλον και την ανθρώπινη υγεία. Για περισσότερες πληροφορίες, επικοινωνήστε με τις τοπικές αρχές ή το σημείο αγοράς ή επισκεφθείτε τη διεύθυνση www.logitech.com/recycling.

ΕΧΕΤΕ ΕΡΩΤΗΣΕΙΣ;

logitechG.com/support/PROX3

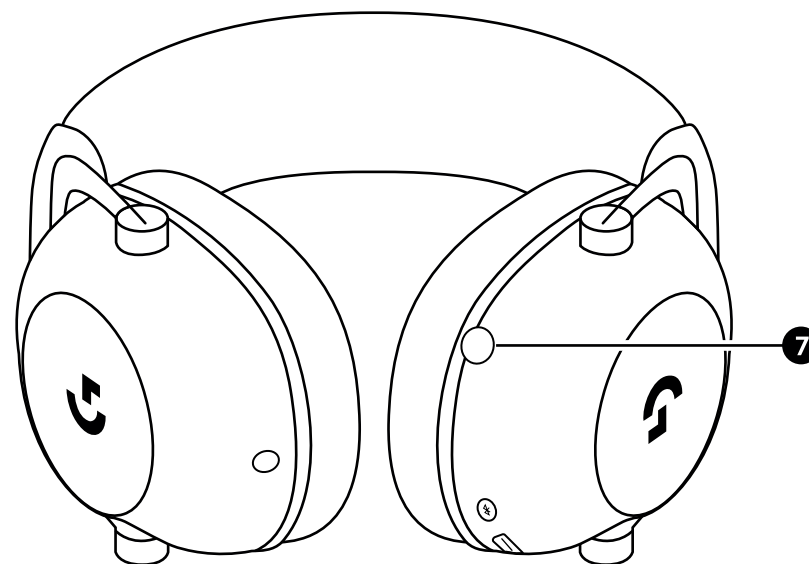
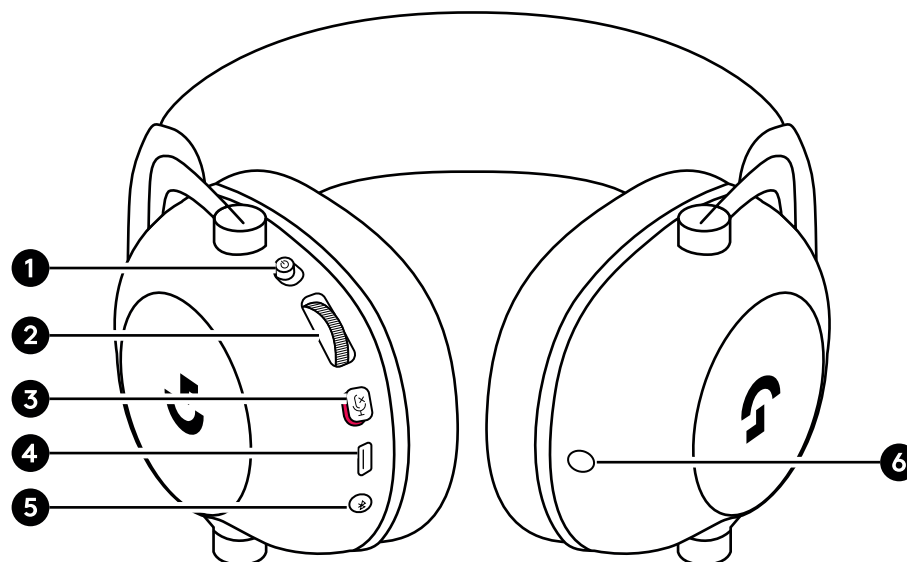
ΑΦΑΪΡΕΣΗ ΜΠΑΤΑΡΙΑΣ



КНОПКИ УПРАВЛЕНИЯ И ИНДИКАТОРЫ

1. Переключатель питания со встроенным индикатором состояния
2. Регулятор громкости
3. Кнопка отключения и включения микрофона
 - Если микрофон включен, красный индикатор не горит.
 - Если микрофон отключен, горит красный индикатор.
4. Порт USB-C для зарядки
5. Кнопка Bluetooth®/LIGHTSPEED
6. Порт AUX
7. Порт микрофона

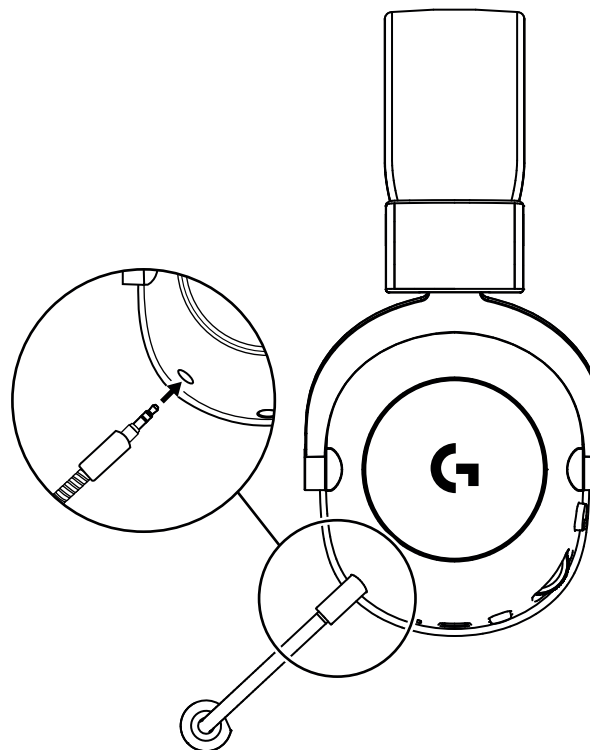
Индикатор состояния:	
Статус	Футляр
○ 5 с	 LIGHTSPEED
● 5 с	 Bluetooth®
	Мигает — поиск соединения
	Обновления прошивки — ЗЕЛЕНый и КРАСНый мигают попеременно до завершения процесса обновления
Состояние батареи:	
Статус	Футляр
● 5 с	ЗЕЛЕНый 5 с — заряд батареи ≥ 30 %
● 5 с	КРАСНый 5 с — заряд батареи 16–30 %
	Уровень заряда ≥ 15 %
	Зарядка батареи



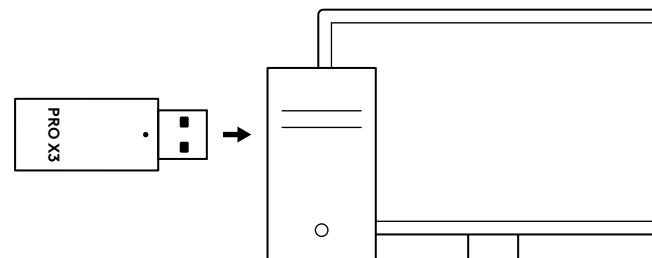
LIGHTSPEED

Подключение к ПК, *Mac*, *Switch* или *PlayStation 5* или *4* с помощью беспроводной технологии LIGHTSPEED.

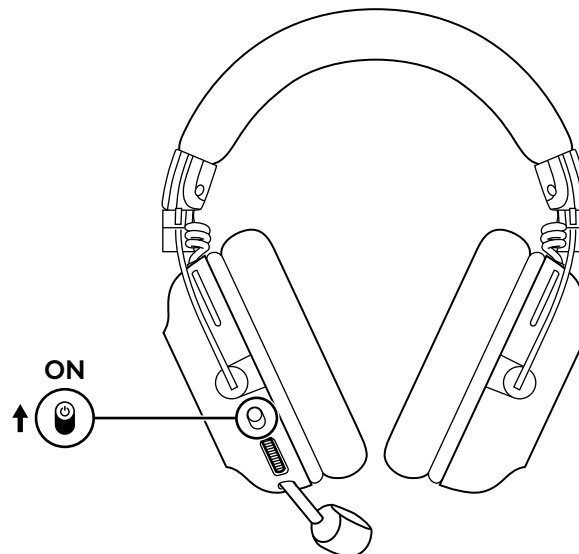
1. Вставьте держатель микрофона до упора в специальное отверстие на гарнитуре.
 - Для оптимального захвата и передачи голоса расположите поролоновую насадку микрофона на расстоянии приблизительно двух пальцев от уголка рта.



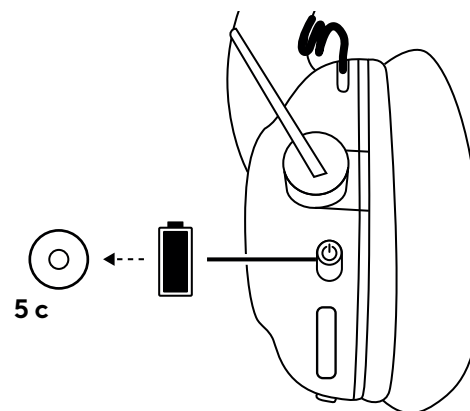
2. Вставьте приемник LIGHTSPEED в USB-порт устройства.



3. Переведите переключатель гарнитуры в положение ON (Вкл.).



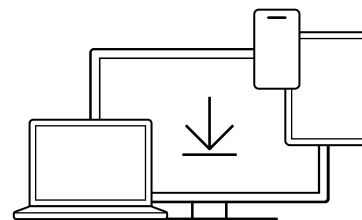
4. Индикатор отображает уровень заряда батареи и горит белым в течение 5 с после подключения с помощью LIGHTSPEED.



G HUB И DTS

Чтобы настроить эквалайзер, местный эффект и другие параметры, загрузите G HUB на совместимые устройства:

1. Для ПК и Mac: посетите страницу logitechG.com/ghub



G HUB
logitechG.com/ghub

2. Для мобильных устройств:
посетите страницу logitechG.com/appdownload

Logitech G
Mobile

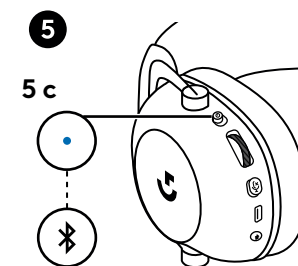
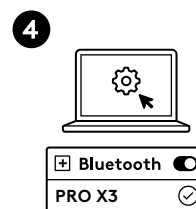
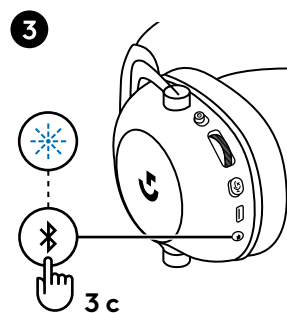
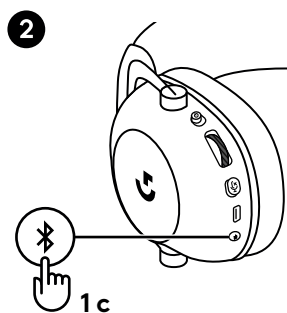
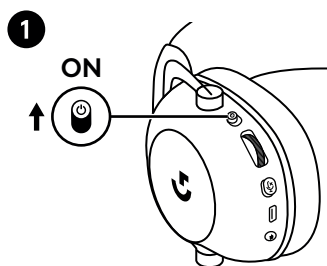


logitechG.com/appdownload

BLUETOOTH®

Порядок сопряжения с новым устройством с поддержкой *Bluetooth*®.

1. Переключите гарнитуру в режим ON (Вкл.).
2. Нажмите кнопку *Bluetooth*® на 1 с, чтобы перейти в режим *Bluetooth*®.
3. Чтобы войти в режим сопряжения, удерживайте кнопку *Bluetooth*® в течение 3 с (индикатор начнет мигать синим).
4. На выбранном устройстве откройте настройки *Bluetooth*® и выберите PRO X3 для сопряжения гарнитуры.
5. После подключения с помощью *Bluetooth*® индикатор непрерывно горит синим в течение 5 с.



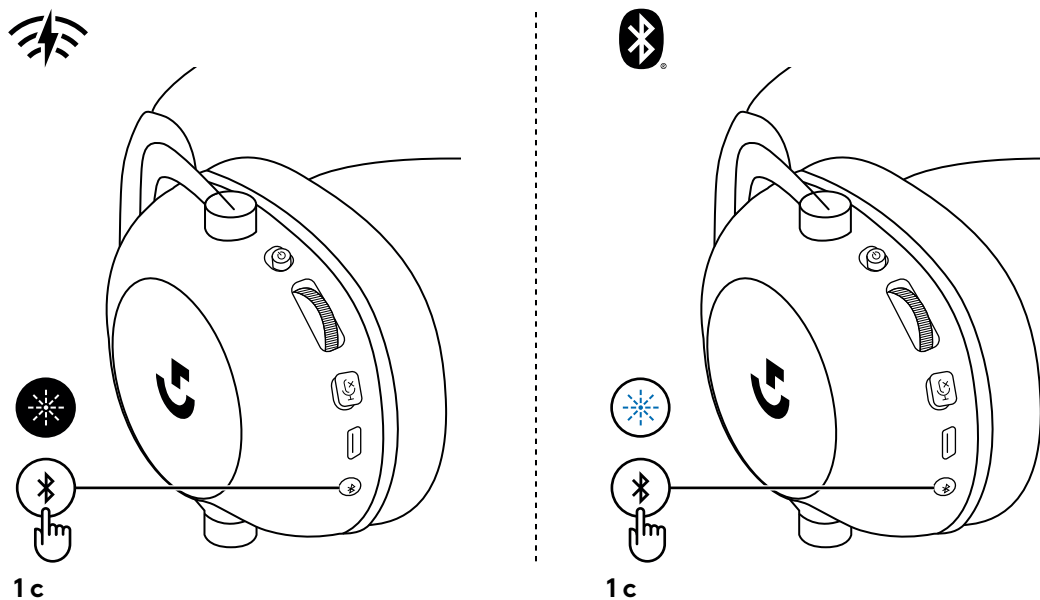
ПЕРЕКЛЮЧЕНИЕ МЕЖДУ LIGHTSPEED И BLUETOOTH®

Гарнитура может находиться либо в режиме LIGHTSPEED, либо в режиме Bluetooth®.

Чтобы переключиться:

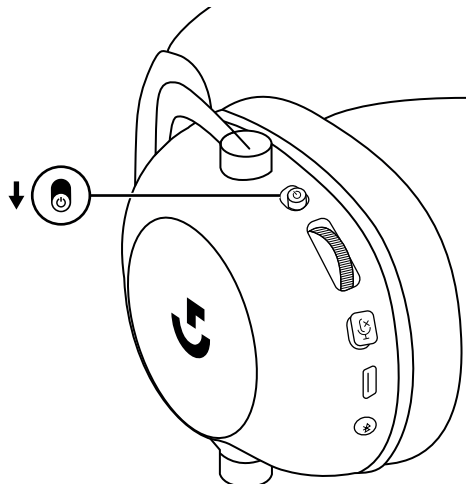
Быстро нажмите кнопку Bluetooth®/LIGHTSPEED (1 с), чтобы переключиться между режимами LIGHTSPEED и Bluetooth®.

- Индикатор горит белым в режиме LIGHTSPEED.
- Индикатор горит синим в режиме Bluetooth®.



ПРОВОДНОЕ ПОДКЛЮЧЕНИЕ ГАРНИТУРЫ

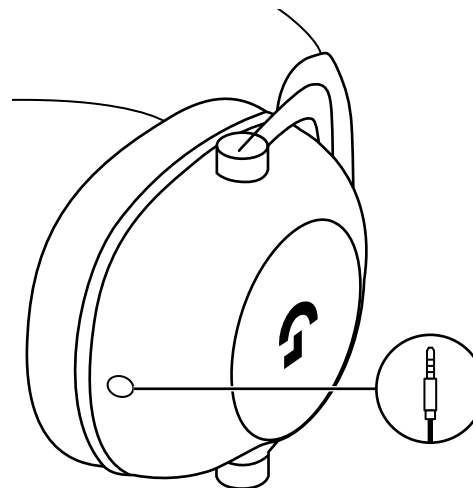
1. Выключите гарнитуру (при проводном подключении гарнитура должна быть выключена).



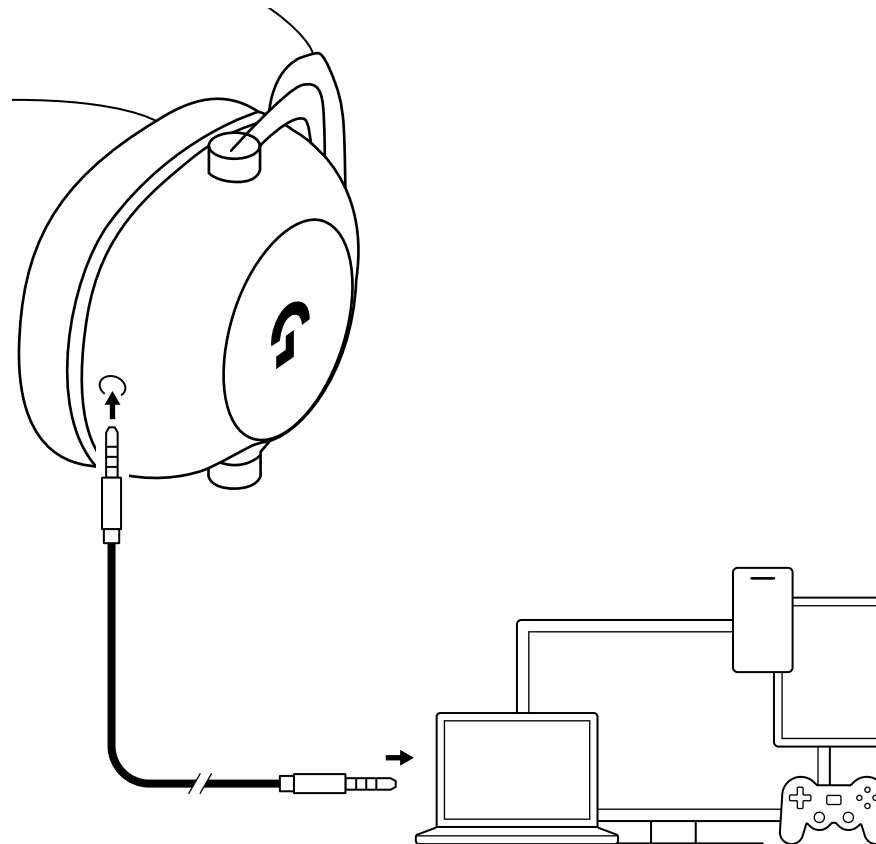
2. Подключите аудиокабель 3,5 мм, входящий в комплект, в разъем 3,5 мм на гарнитуре.

Примечание.

Не подключайте кабель 3,5 мм в разъем для микрофона.

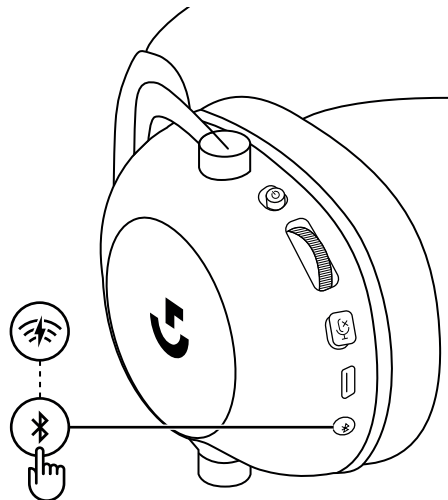


3. Подключите другой конец аудиокабеля 3,5 мм в разъем 3,5 мм на устройстве вывода звука.

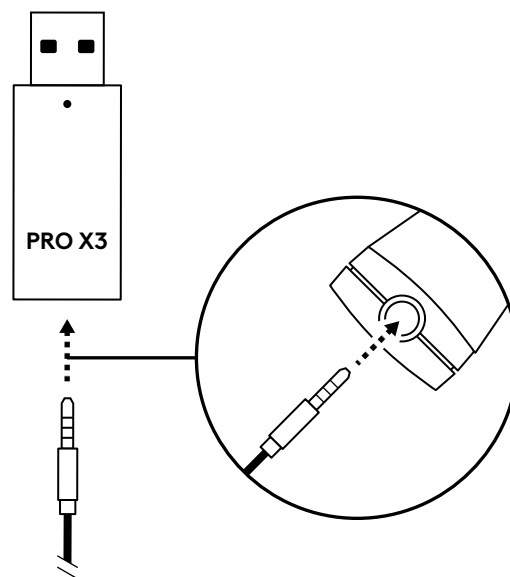


ПОДКЛЮЧЕНИЕ AUX-ВХОДА ЧЕРЕЗ МУЛЬТИПЛЕКСОР

1. Переведите гарнитуру в режим LIGHTSPEED (для подключения к мультиплексору гарнитура должна находиться в режиме LIGHTSPEED).



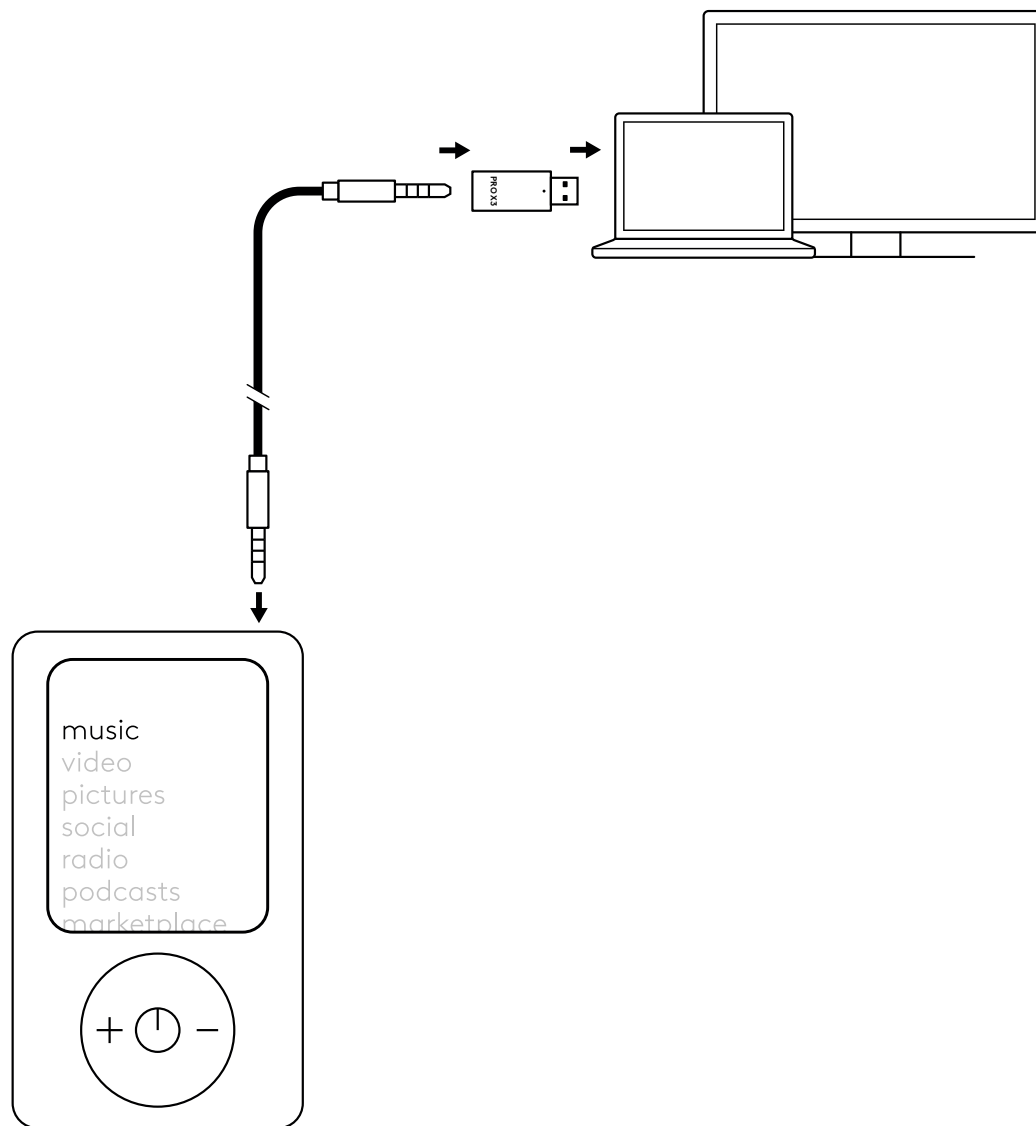
2. Подключите один конец кабеля 3,5 мм, входящего в комплект, в разъем 3,5 мм на беспроводном адаптере LIGHTSPEED.



3. Подключите другой конец кабеля 3,5 мм в разъем 3,5 мм на устройстве вывода звука, для которого вы хотите использовать беспроводной мультимплексор.

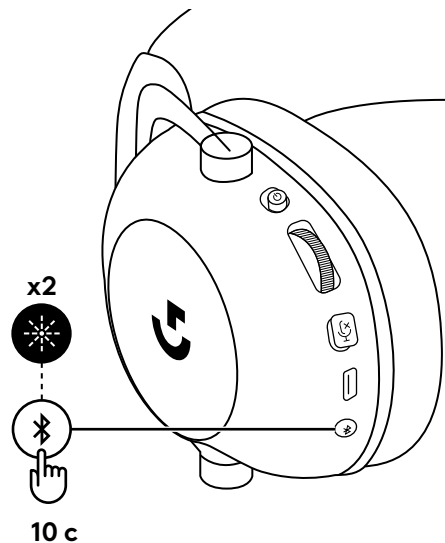
Примечание.

Используйте колесико регулировки громкости для уменьшения или увеличения громкости звука, передаваемого по беспроводной сети; при этом громкость звука на устройстве, подключенном через мультимплексор, будет оставаться постоянной.



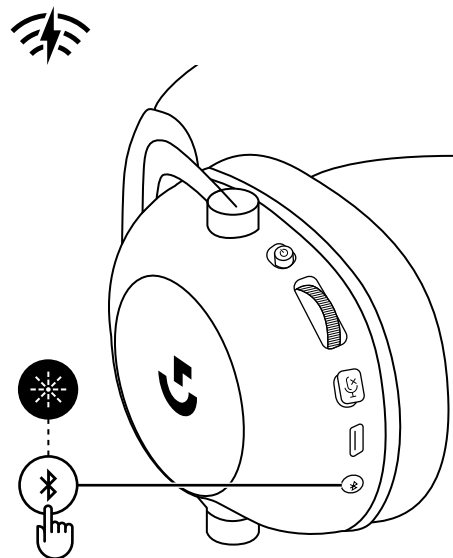
ВОССТАНОВЛЕНИЕ ЗАВОДСКИХ НАСТРОЕК

Чтобы сбросить настройки прошивки до заводских, необходимо нажать и удерживать кнопку *Bluetooth* в течение 10 с. После этого индикатор мигнет два раза белым, а затем гарнитура перезагрузится.

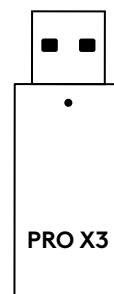


СОПРЯЖЕНИЕ НОВОГО ПРИЕМНИКА LIGHTSPEED

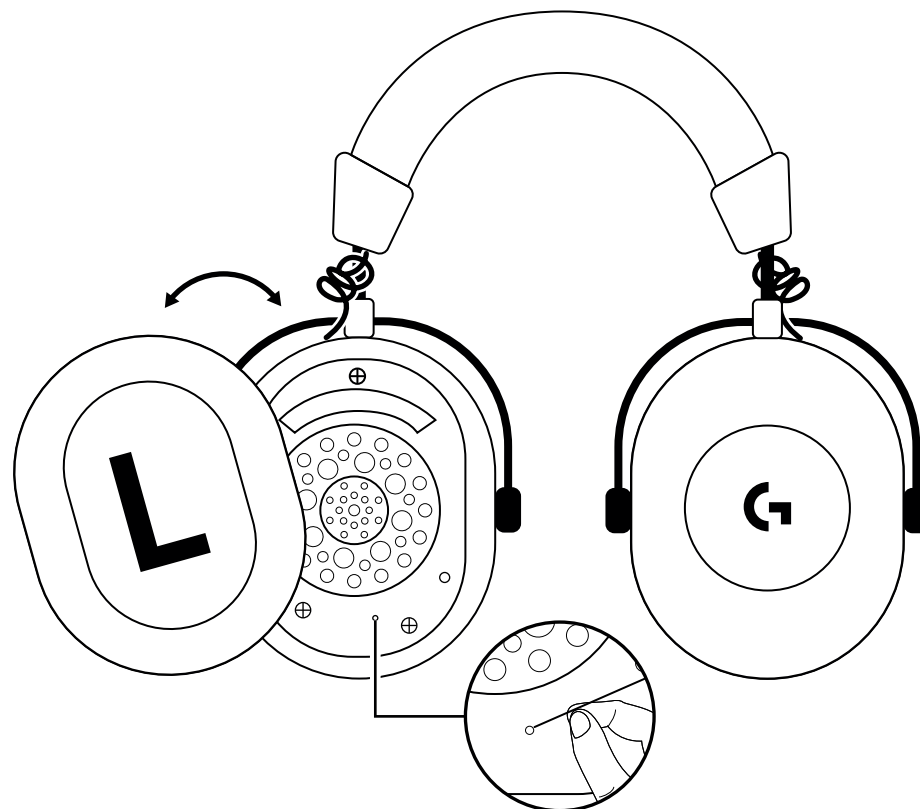
1. Включите гарнитуру в режиме LIGHTSPEED.



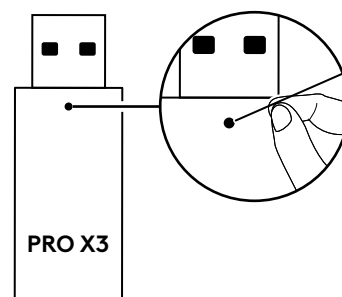
2. Подключите приемник LIGHTSPEED к основному устройству (если он уже подключен, отсоедините его и подсоедините заново).



1. Снимите амбушюр с левого наушника.
2. С помощью скрепки нажмите и удерживайте кнопку сопряжения на гарнитуре.



3. Нажмите кнопку сопряжения на приемнике LIGHTSPEED с помощью скрепки.



ЗАПАСНЫЕ ЧАСТИ И ИЗВЛЕЧЕНИЕ АККУМУЛЯТОРА

ЗАПАСНЫЕ ЧАСТИ

- Амбушюры с велюровым покрытием
- Амбушюры из искусственной кожи
- Кабель для зарядки
- Приемник LIGHTSPEED
- Кабель AUX с разъемом 3,5 мм
- Футляр для переноски

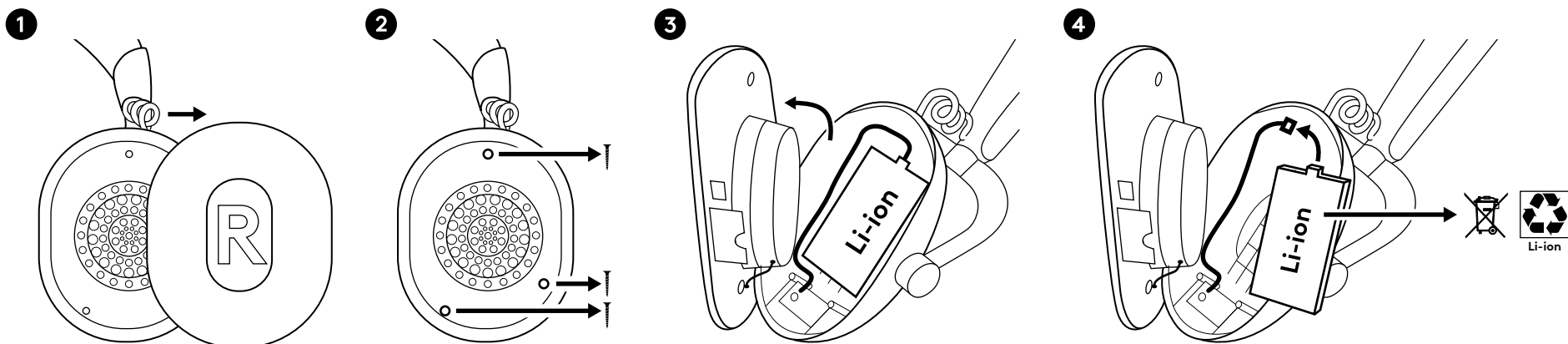
У ВАС ВОЗНИКЛИ ВОПРОСЫ?

logitechG.com/support/PROX3

УТИЛИЗАЦИЯ И ПЕРЕРАБОТКА

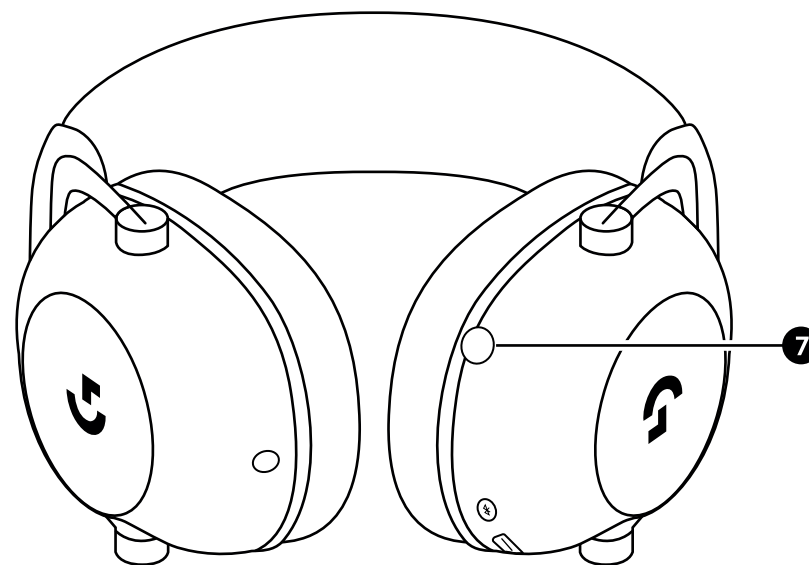
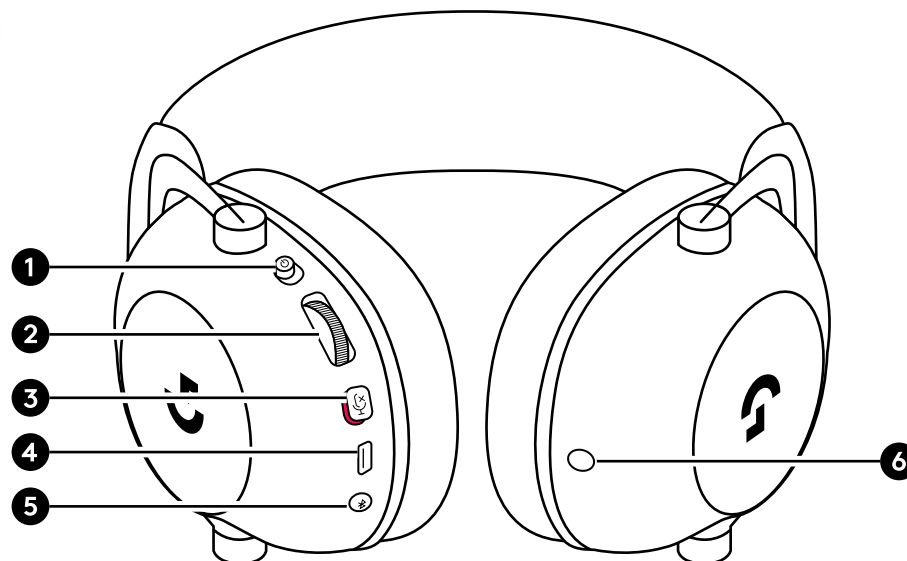
Мы советуем пользователям отдавать или продавать исправные устройства, в которых больше нет необходимости. Напоминаем, что батареи, а также электронное и электрическое оборудование не следует утилизировать вместе с бытовыми отходами. По мере возможности снимать и сдавать в соответствующий пункт приема для переработки во избежание потенциального вредного воздействия на окружающую среду и здоровье человека. Для получения дополнительной информации обратитесь в местные законодательные органы, свяжитесь с поставщиком или посетите веб-страницу www.logitech.com/recycling.

ИЗВЛЕЧЕНИЕ БАТАРЕИ



PRZYCISKI STERUJĄCE I WSKAŹNIKI LED-OWE

1. Przełącznik zasilania z wbudowanym LED-owym wskaźnikiem stanu
2. Pokrętko poziomu głośności
3. Przełącznik wyciszenia mikrofonu
 - Gdy kolor czerwony nie jest widoczny, mikrofon jest aktywny.
 - Gdy widoczny jest kolor czerwony, mikrofon jest wyciszony.
4. Port ładowania *USB-C*
5. Przycisk *Bluetooth®/LIGHTSPEED*
6. Gniazdo AUX
7. Gniazdo mikrofonowe



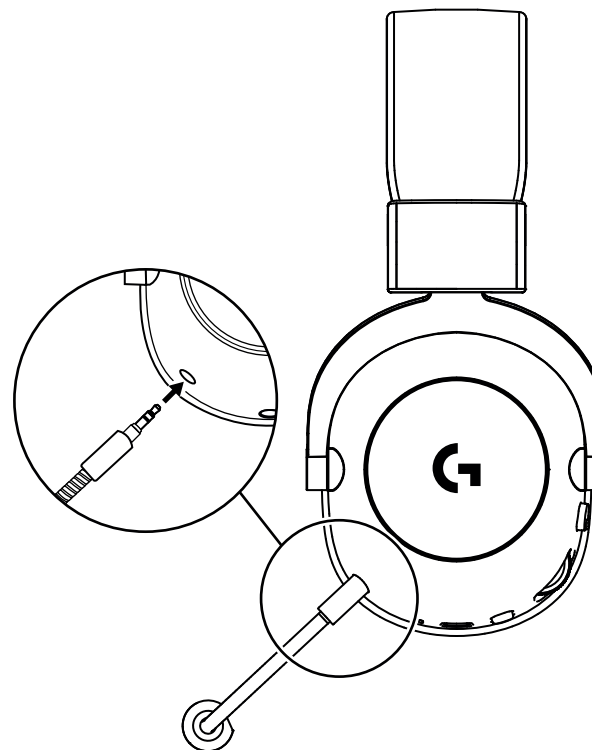
Wskaźnikowa dioda LED:	
Stan	Etui
○ 5 s	LIGHTSPEED
● 5 s	Bluetooth®
	Miganie – wyszukiwanie połączenia
	Naprzemienne miganie w kolorze ZIELONYM i CZERWONYM do czasu zakończenia aktualizacji oprogramowania układowego.

Stan baterii:	
Stan	Etui
● 5 s	ZIELONY przez 5 s — poziom naładowania baterii ≥30 %
● 5 s	CZERWONY przez 5 sekund — poziom naładowania baterii (16–30 %)
	Bateria ≥15 %
	Ładowanie baterii

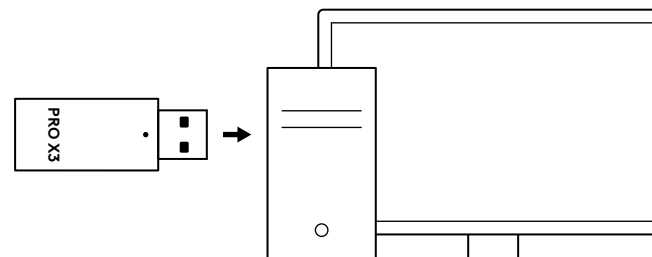
LIGHTSPEED

Połącz z komputerem PC, *Mac*, konsolą *Switch* lub *PlayStation 5* albo 4 za pomocą technologii bezprzewodowej LIGHTSPEED.

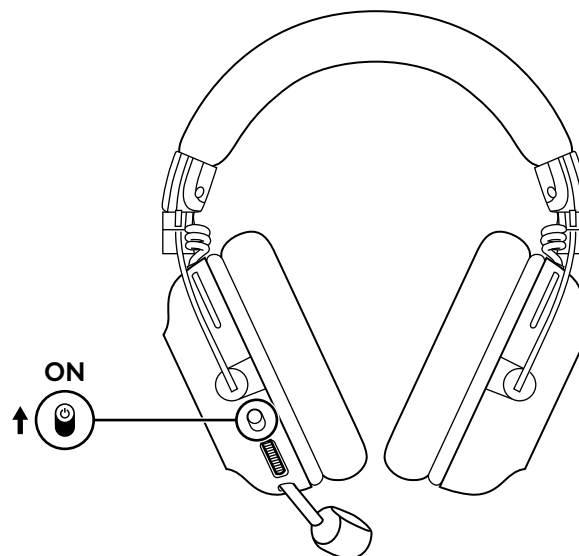
1. Włóż wysięgnik mikrofonu całkowicie do zestawu słuchawkowego
 - Aby zapewnić optymalne zbieranie głosu, umieść piankową kulkę w odległości około dwóch palców od kącika ust



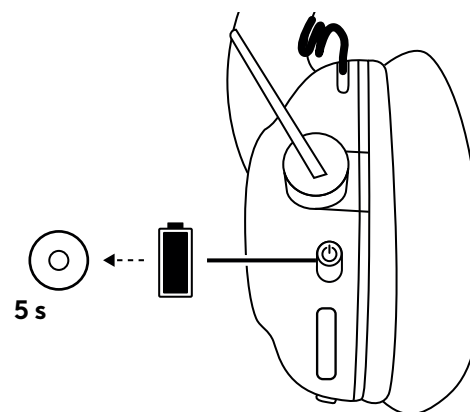
2. Podłącz odbiornik LIGHTSPEED do portu USB urządzenia.



3. Przełącz zestaw słuchawkowy do pozycji „ON”.



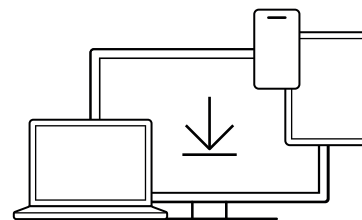
4. Po nawiązaniu połączenia LIGHTSPEED dioda LED przez 5 sekund wskazuje poziom naładowania baterii i świeci się na biało.



G HUB I DTS

Aby dostosować korektor dźwięku, efekt lokalny i inne ustawienia, pobierz aplikację G HUB na kompatybilne urządzenia:

1. W przypadku komputera PC/Mac odwiedź stronę logitechG.com/ghub



G HUB
logitechG.com/ghub

2. Jeśli korzystasz z urządzenia mobilnego, odwiedź stronę logitechG.com/appdownload

Logitech G
Mobile

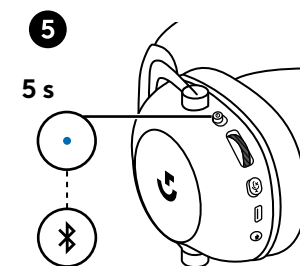
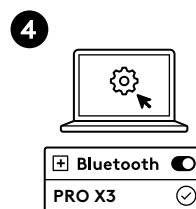
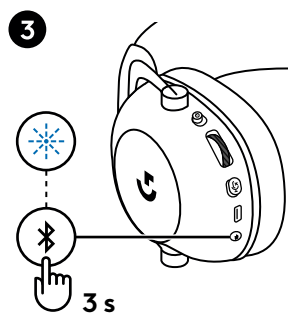
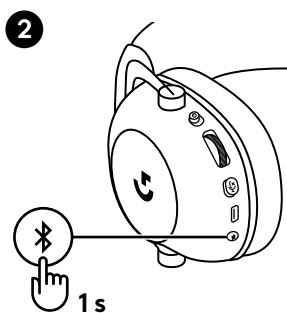
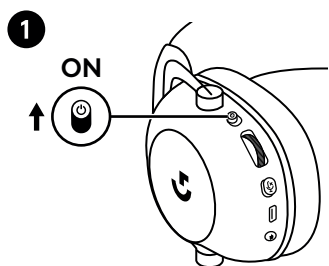


logitechG.com/appdownload

BLUETOOTH®

W celu sparowania z nowym urządzeniem z interfejsem *Bluetooth*®:

1. Przełącz zestaw słuchawkowy do pozycji „ON”.
2. Szybko naciśnij przycisk *Bluetooth*® i przytrzymaj go przez 1 sekundę, aby przejść do trybu *Bluetooth*®.
3. Aby przejść do trybu parowania, przytrzymaj przycisk *Bluetooth*® przez 3 sekundy (dioda LED zacznie migać na niebiesko).
4. Na wybranym urządzeniu przejdź do ustawień *Bluetooth*® i wybierz opcję PRO X3, aby sparować zestaw słuchawkowy.
5. Po połączeniu z *Bluetooth*® dioda LED będzie świecić się ciągłym niebieskim światłem przez 5 sekund.



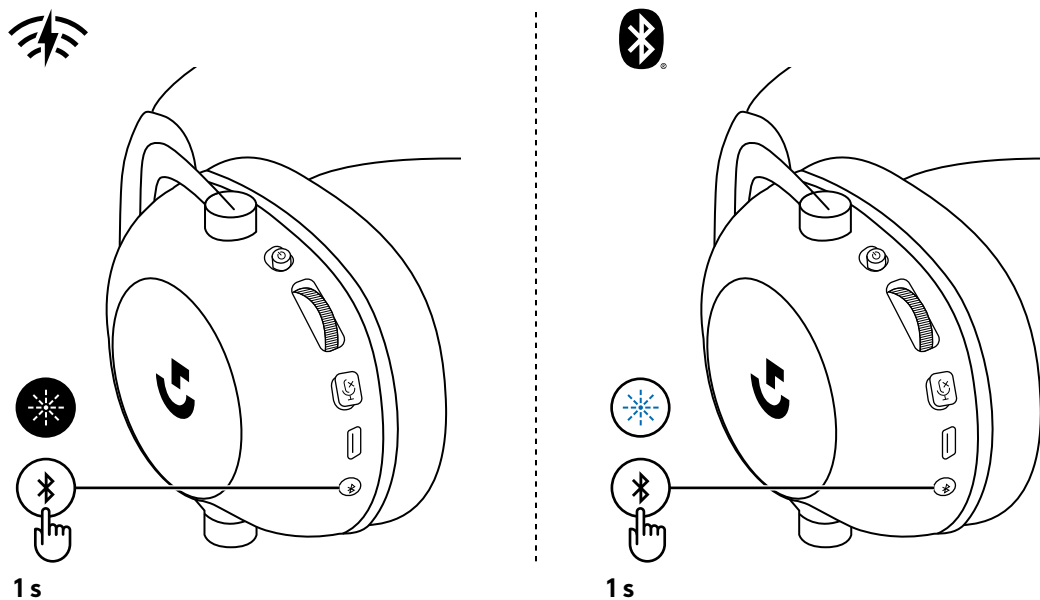
PRZEŁĄCZANIE MIĘDZY POŁĄCZENIEM LIGHTSPEED I *BLUETOOTH*®

Zestaw słuchawkowy może pracować w trybie połączenia LIGHTSPEED lub *Bluetooth*®.

W celu przełączenia:

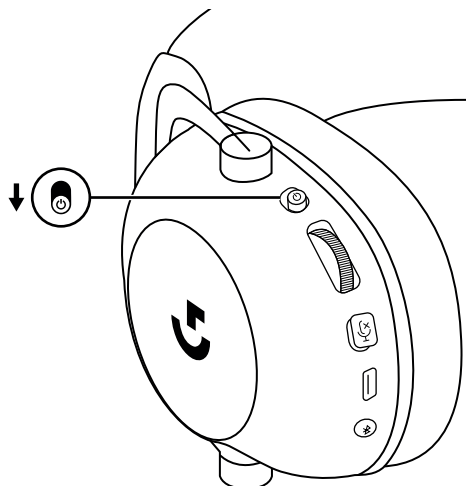
Szybko naciśnij przycisk *Bluetooth*®/LIGHTSPEED i przytrzymaj go przez 1 sekundę, aby przełączyć się pomiędzy połączeniem LIGHTSPEED i *Bluetooth*®.

- Dioda LED świeci się w kolorze białym, sygnalizując aktywację połączenia LIGHTSPEED.
- Dioda LED świeci się na niebiesko, sygnalizując połączenie z interfejsem *Bluetooth*®.



KORZYSTANIE Z ZESTAWU SŁUCHAWKOWEGO W TRYBIE PRZEWODOWYM

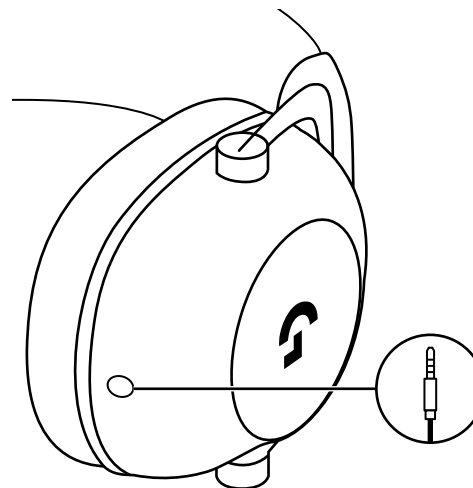
1. Wyłącz zestaw słuchawkowy (aby korzystać z trybu przewodowego, zestaw słuchawkowy musi być wyłączony).



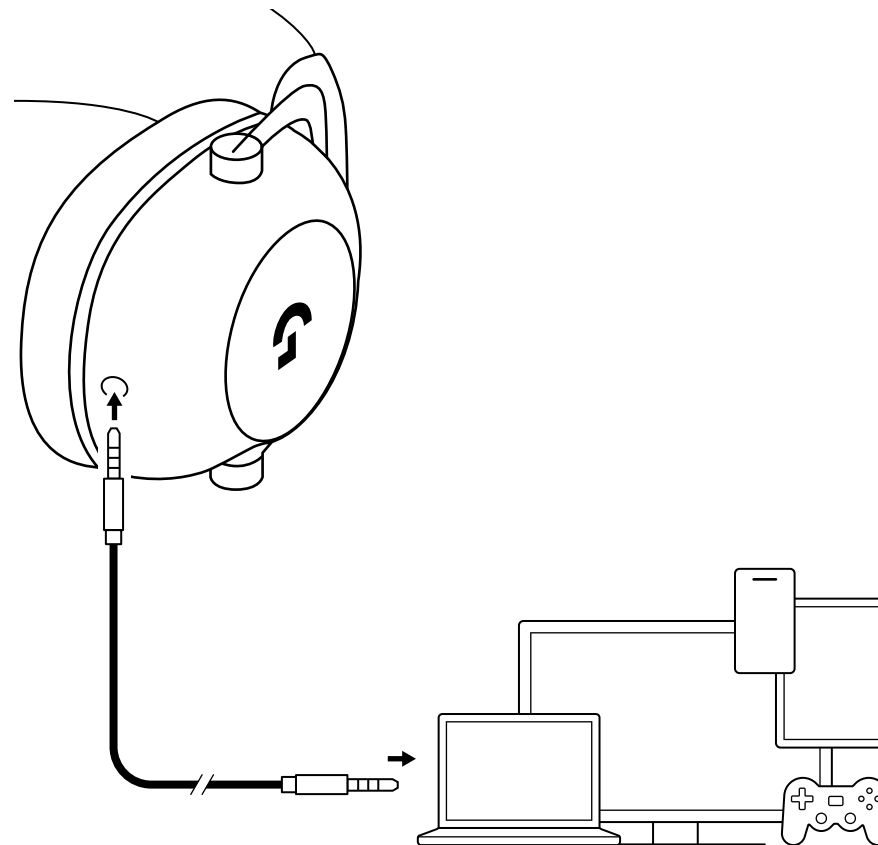
2. Podłącz dołączony kabel 3,5 mm do gniazda 3,5 mm w zestawie słuchawkowym

Uwaga:

Nie należy podłączać kabla 3,5 mm do gniazda mikrofonu zestawu słuchawkowego.

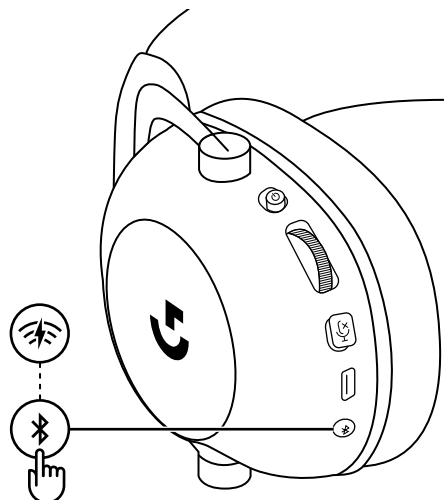


3. Podłącz drugi koniec dołączonego kabla 3,5 mm do gniazda 3,5 mm w urządzeniu źródłowym audio

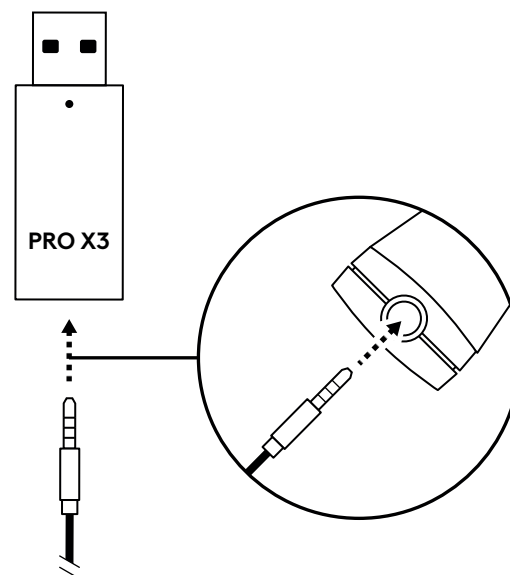


JAK UZYSKAĆ MIKS (MUX) W ŹRÓDLE AUX

1. Przełącz zestaw słuchawkowy w tryb LIGHTSPEED (aby korzystać z funkcji MUX, zestaw słuchawkowy musi być w trybie LIGHTSPEED).



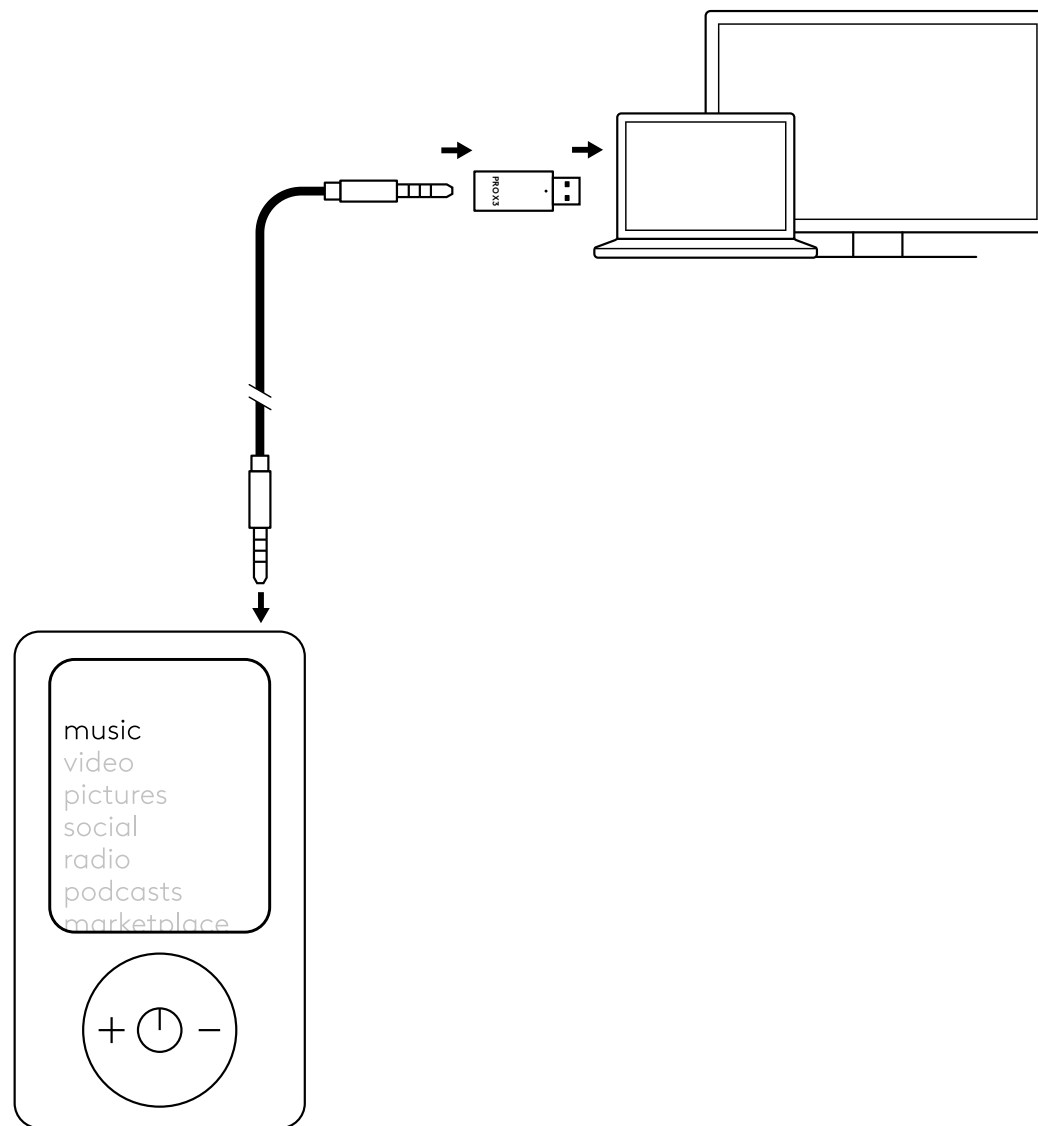
2. Podłącz jeden koniec dołączonego kabla 3,5 mm do portu 3,5 mm w adapterze bezprzewodowym LIGHTSPEED.



3. Podłącz drugi koniec dołączonego kabla 3,5 mm do portu 3,5 mm źródła dźwięku, które chcesz zmiksować z sygnałem bezprzewodowym.

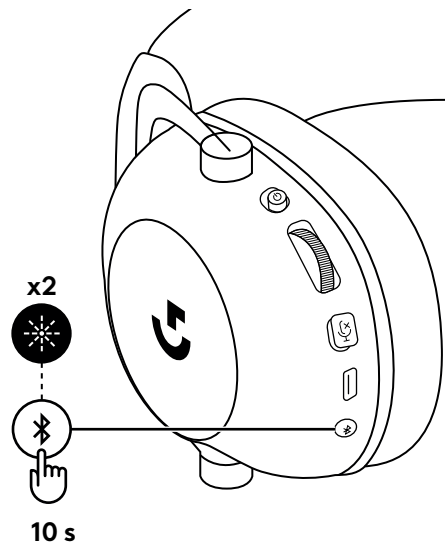
Uwaga:

Źródło MUX pozostanie na stałym poziomie głośności, natomiast głośność sygnału bezprzewodowego można regulować za pomocą pokrętła głośności.



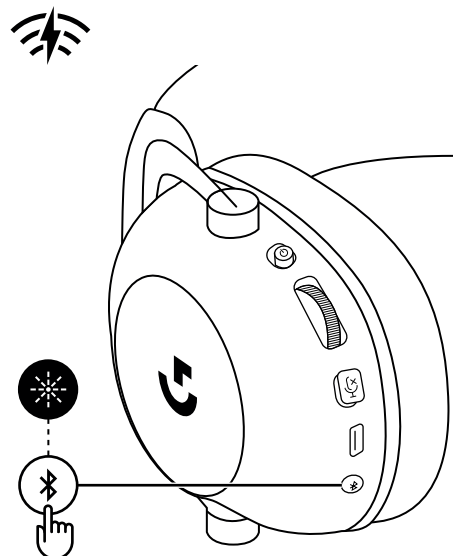
PRZYWRACANIE USTAWIEŃ FABRYCZNYCH

Aby przywrócić oprogramowanie sprzętowe do ustawień fabrycznych (OOB), trzeba „nacisnąć i przytrzymać przycisk *Bluetooth* przez 10 sekund”. Pojawią się 2 białe mignięcia, a następnie zestaw słuchawkowy uruchomi się ponownie.

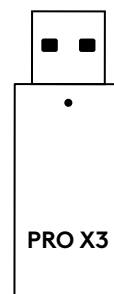


PAROWANIE NOWEGO ODBIORNIKA LIGHTSPEED

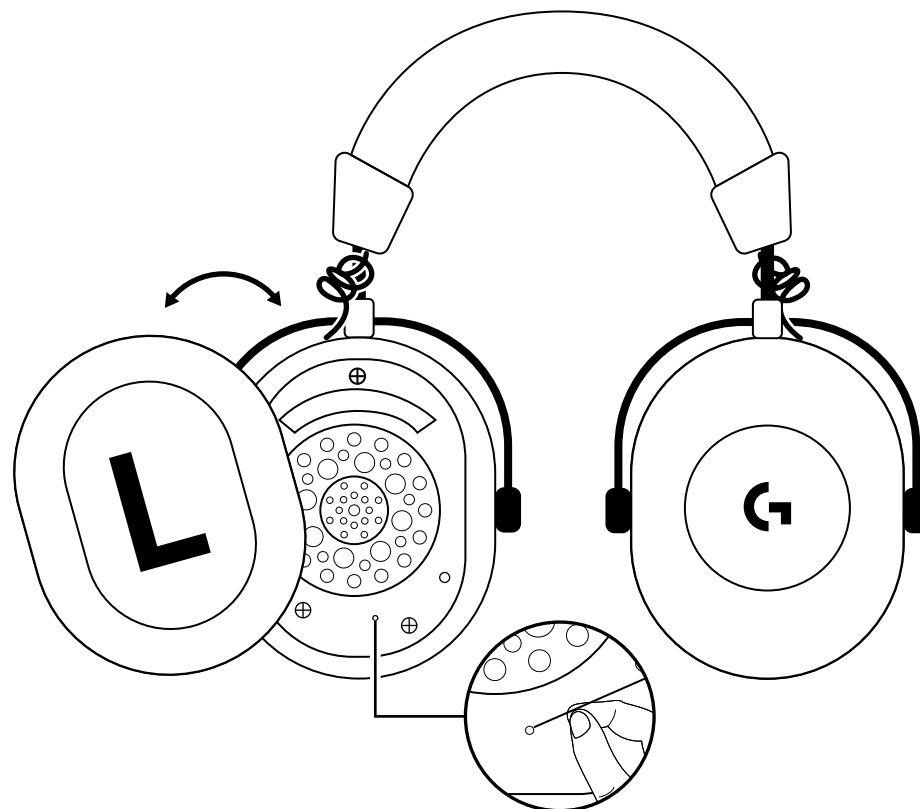
1. Włącz zestaw słuchawkowy w trybie LIGHTSPEED.



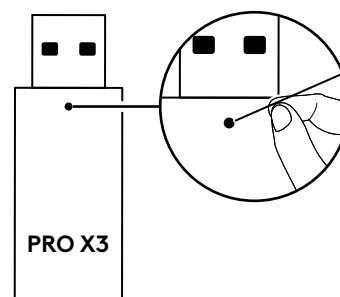
2. Podłącz odbiornik LIGHTSPEED do urządzenia głównego (jeśli jest już podłączony, odłącz go i podłącz ponownie).



1. Wyjmij lewą poduszkę słuchawki.
2. Przy użyciu spinacza do papieru naciśnij i przytrzymaj przycisk parowania zestawu słuchawkowego.



3. Naciśnij przycisk parowania odbiornika LIGHTSPEED za pomocą spinacza biurowego.



CZĘŚCI ZAMIENNE I WYMIANA BATERII

CZĘŚCI ZAPASOWE

- Nauszniki z weluru
- Nauszniki ze sztucznej skóry
- Kabel do ładowania
- Odbiornik LIGHTSPEED
- Kabel AUX 3,5 mm
- Futerał podróżny

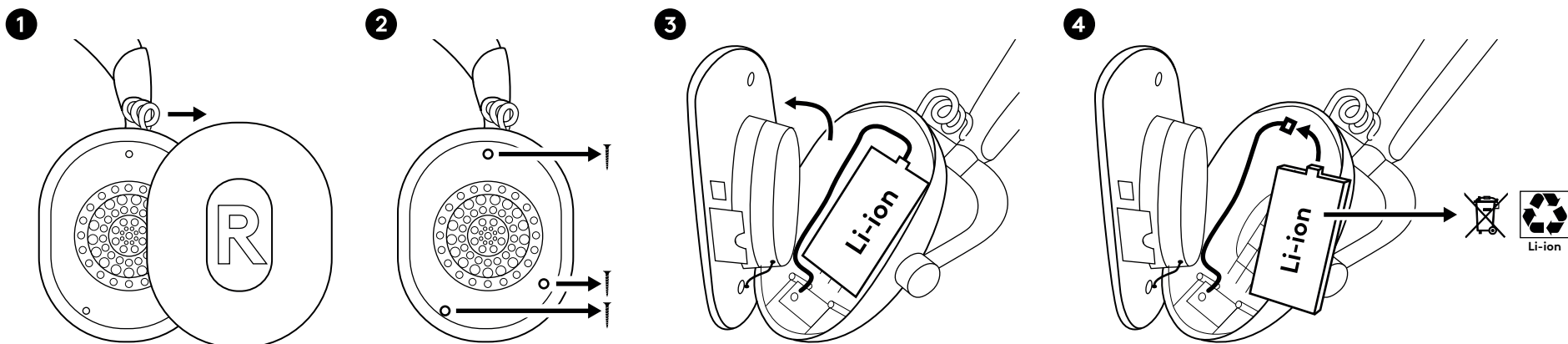
MASZ PYTANIA?

logitechG.com/support/PROX3

RECYKLING

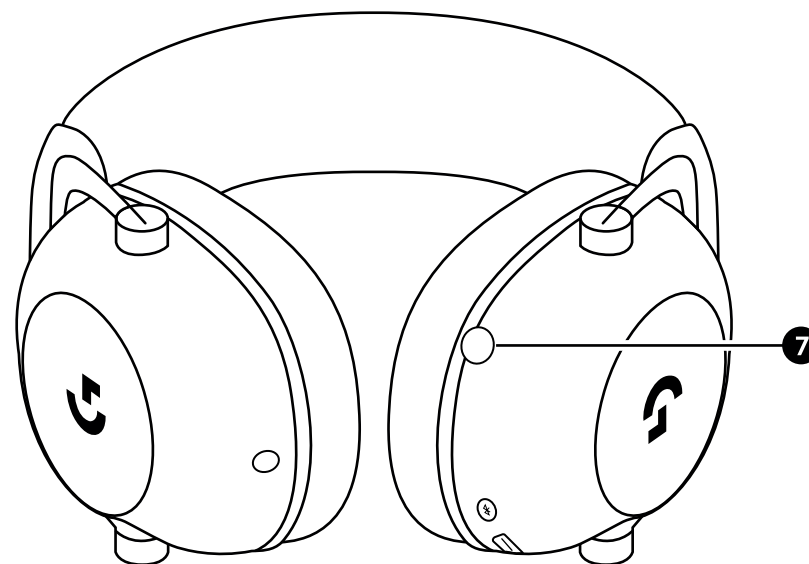
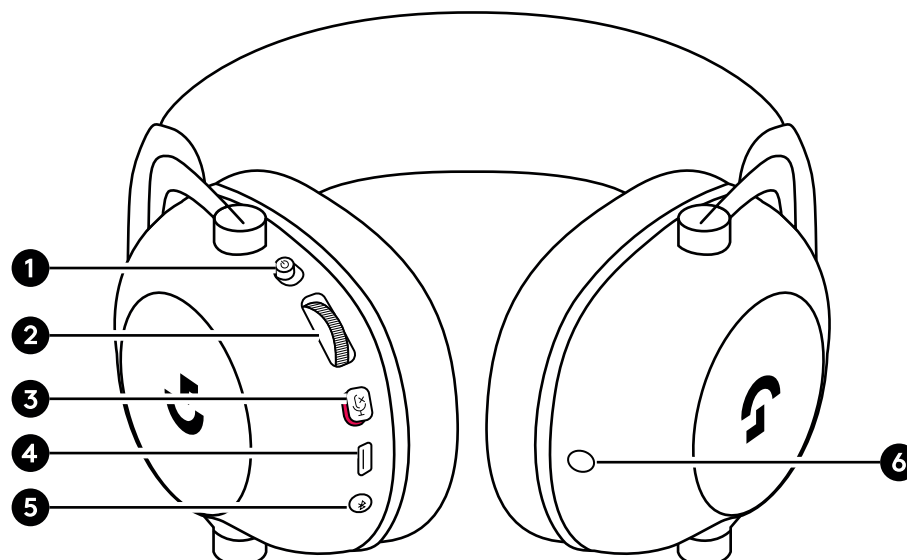
Zachęcamy do odsprzedaży lub podarowania w prezencie działających produktów. W przeciwnym razie baterii, sprzętu elektronicznego i elektrycznego nie można usuwać wraz z odpadami domowymi. Gdy jest to możliwe, powinny być segregowane i dostarczane do odpowiedniego punktu zbiórki odpadów, aby umożliwić ich recykling i uniknąć potencjalnego negatywnego wpływu na środowisko i zdrowie człowieka. Aby uzyskać więcej informacji, należy skontaktować się z odpowiednim organem władz lokalnych, sklepem, w którym zakupiono produkt, bądź też odwiedzić stronę www.logitech.com/recycling.

WYJMOWANIE BATERII



A KEZELŐGOMBOK ÉS A LED-JELZŐFÉNYEK

1. Bekapcsológomb beépített LED-es állapotjelzővel
2. Hangerőszabályzó
3. Mikrofonnémítási kapcsoló
 - Ha a piros fény nem látható, a mikrofon aktív
 - Ha a piros fény látható, a mikrofon némítva van
4. USB-C-töltőport
5. Bluetooth®/LIGHTSPEED gomb
6. AUX-csatlakozó
7. Mikrofonbemenet



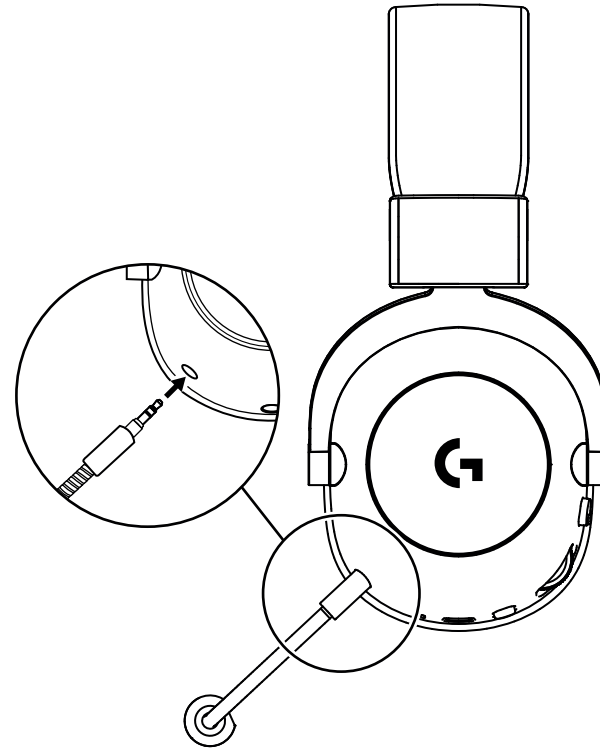
LED-es állapotjelző:	
Állapot	Eset
○ 5 mp	LIGHTSPEED
● 5 mp	Bluetooth®
	Villogás – kapcsolat keresése
	Belső vezérlőprogram frissítése – ZÖLD és PIROS váltakozva, amíg a frissítés be nem fejeződik

Az akkumulátor töltöttségi állapota:	
Állapot	Eset
● 5 mp	ZÖLD 5 másodpercig – töltöttség >= 30%
● 5 mp	PIROS 5 másodpercig – töltöttség (16–30%)
	Töltöttség >= 15%
	Az akkumulátor töltése zajlik

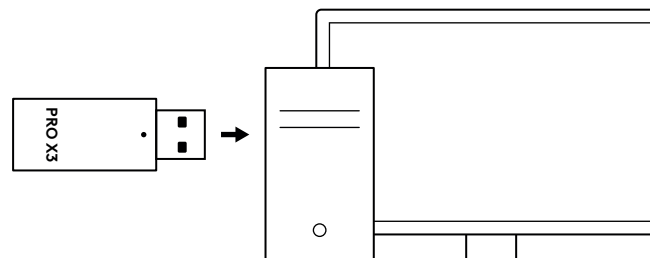
LIGHTSPEED

Csatlakozás a LIGHTSPEED vezeték nélküli technológiával PC vagy *Mac* számítógéphez, *Switch* konzolhoz, illetve *PlayStation 5* vagy 4 konzolhoz.

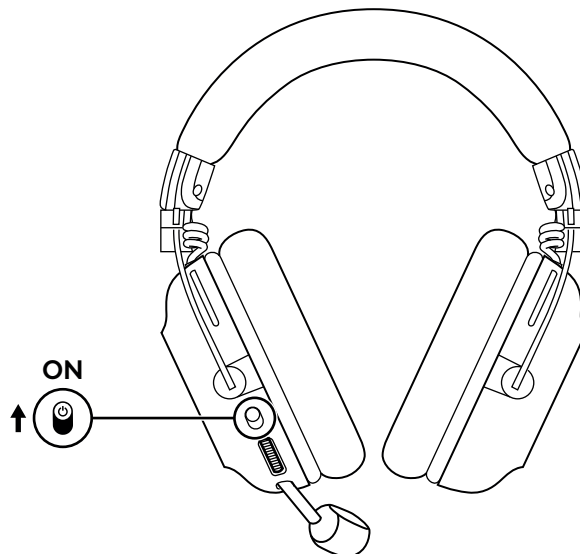
1. Told be a mikrofonkart teljesen a mikrofonos fejhallgatóba.
 - A hang optimális vételéhez helyezd a mikrofon szivacsát körülbelül két ujjnyira a szád sarkától.



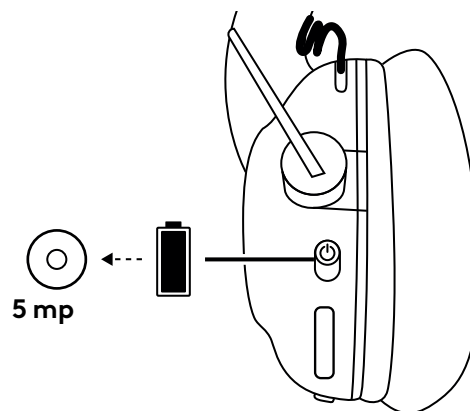
2. Helyezd be a LIGHTSPEED vevőegységet a készüléked USB-portjába.



3. Kapcsold a mikrofonos fejhallgatót „BE” állásba.



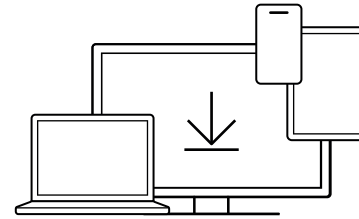
4. A LED megjeleníti az akkumulátor töltöttségi szintjét, majd a LIGHTSPEED-es csatlakozást követően 5 másodpercig folyamatosan fehérén világít.



G HUB ÉS A BELSŐ VEZÉRLŐPROGRAM FRISSÍTÉSE

A hangszínszabályzó, az önhang és az egyéb funkciók beállításához töltsd le a G HUB-ot a kompatibilis eszközökre:

1. Ha PC/Mac rendszered van, látogass el a logitechG.com/ghub oldalra



G HUB
logitechG.com/ghub

2. Ha mobileszközt használsz, látogass ide: logitechG.com/appdownload

Logitech G
Moblíe

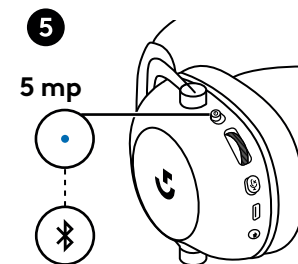
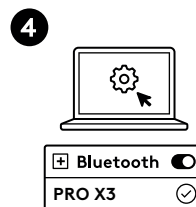
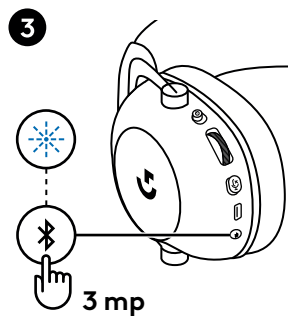
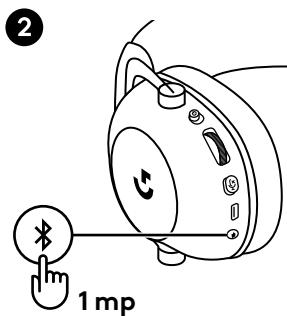
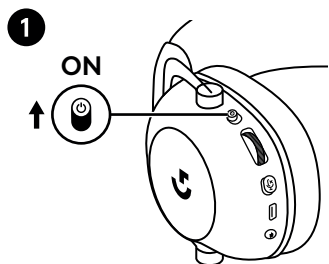


logitechG.com/appdownload

BLUETOOTH®

Párosítás új Bluetooth®-kompatibilis eszközzel.

1. Kapcsold a mikrofonos fejhallgatót „BE” állásba.
2. Nyomd meg a Bluetooth® gombot 1 másodpercig a Bluetooth®-üzemmód bekapcsolásához.
3. A párosítási módba való belépéshez tartsd lenyomva a Bluetooth® gombot 3 másodpercig (a LED kék színnel kezd villogni).
4. Lépj a Bluetooth®-beállítások menüpontba a kívánt eszközön, és válaszd ki a PRO X3 lehetőséget a mikrofonos fejhallgató párosításához.
5. A Bluetooth®-csatlakozást követően a LED 5 másodpercig folyamatosan kék színnel fog világítani.



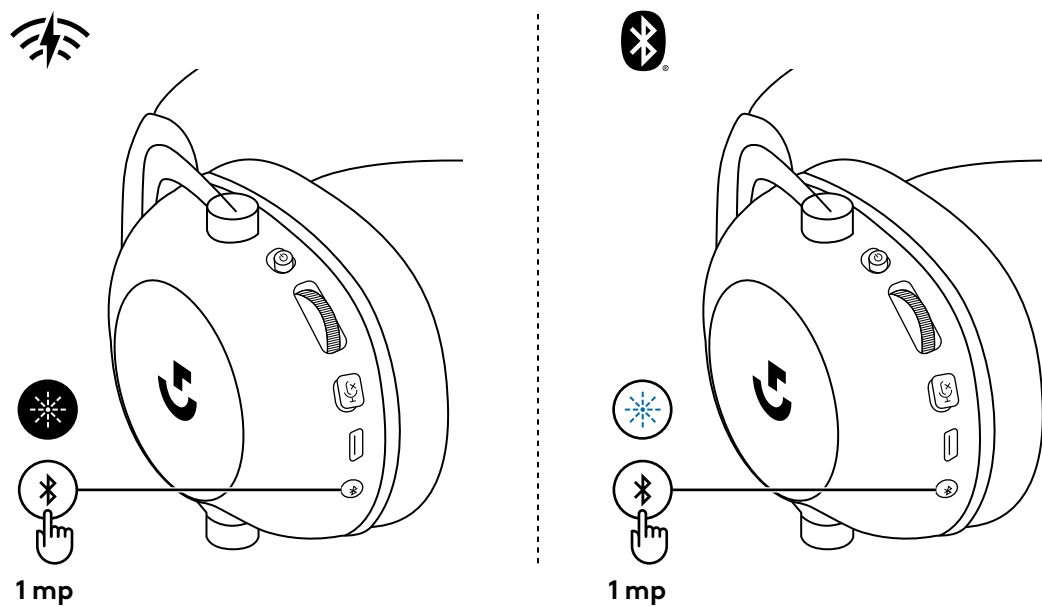
VÁLTÁS A LIGHTSPEED ÉS A *BLUETOOTH*[®] KÖZÖTT

A mikrofonos fejhallgató két lehetséges üzemmódja a LIGHTSPEED-üzemmód és a *Bluetooth*[®]-üzemmód.

A váltás módja:

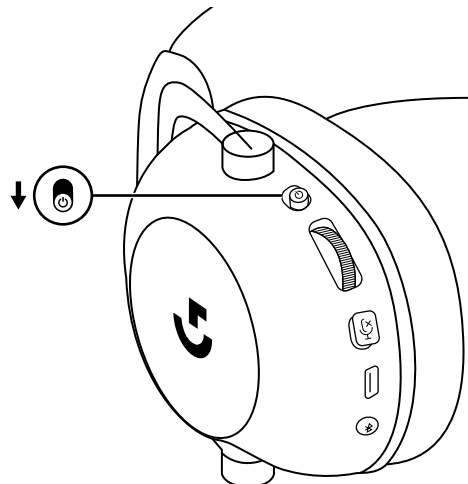
Nyomd le a *Bluetooth*[®]/LIGHTSPEED gombot 1 másodpercig a LIGHTSPEED és a *Bluetooth*[®] közötti váltáshoz.

- A LED fehér színnel jelzi a LIGHTSPEED-üzemmódot
- A LED kék színnel jelzi a *Bluetooth*[®]-üzemmódot



A MIKROFONOS FEJHALLGATÓ HASZNÁLATA VEZETÉKES MÓDBAN

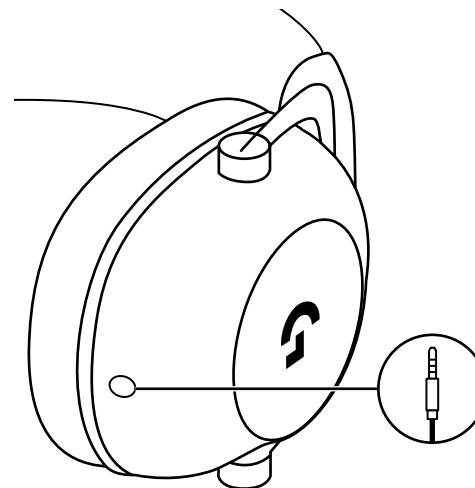
1. Kapcsold ki a mikrofonos fejhallgatót (a fejhallgatónak kikapcsolt állapotban kell lennie a vezetékes üzemmódban való működéshez).



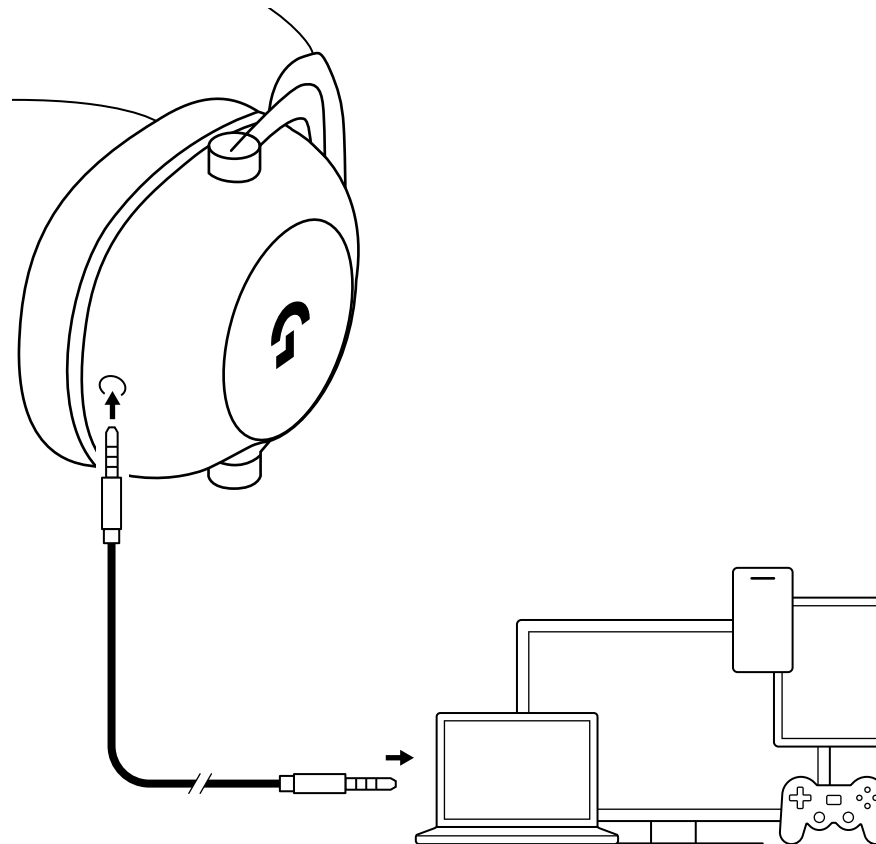
2. Csatlakoztasd a mellékelt 3,5 mm-es kábelt a mikrofonos fejhallgató 3,5 mm-es csatlakozójába

Megjegyzés:

Ne csatlakoztasd a 3,5 mm-es kábelt a mikrofonos fejhallgató mikrofonbemeneti csatlakozójába.

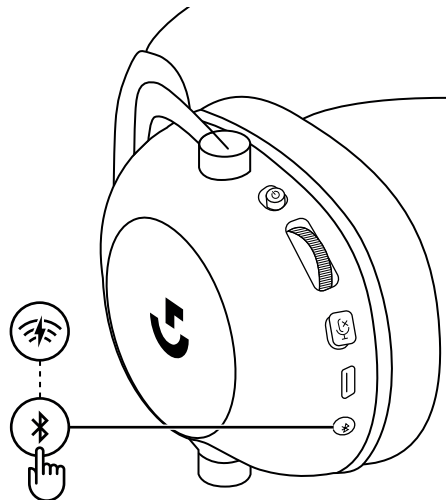


3. Csatlakoztasd a mellékelt 3,5 mm-es kábel másik végét a hangforrás 3,5 mm-es csatlakozójába.

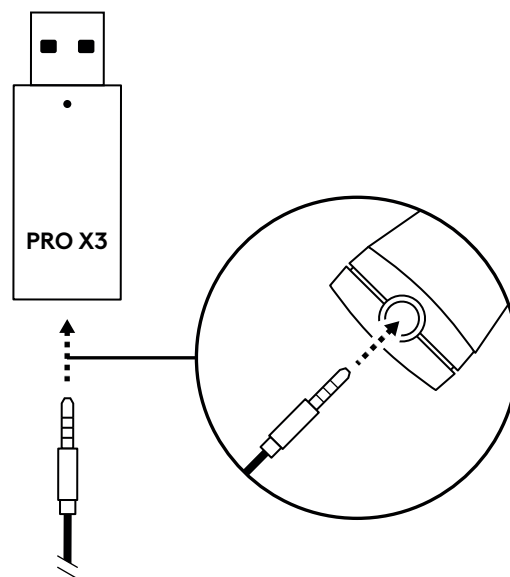


AUX-FORRÁS KEVERÉSE

1. Állítsd a mikrofonos fejhallgatót LIGHTSPEED-üzemmódba (a fejhallgatónak LIGHTSPEED-üzemmódban kell lennie a keveréshez).



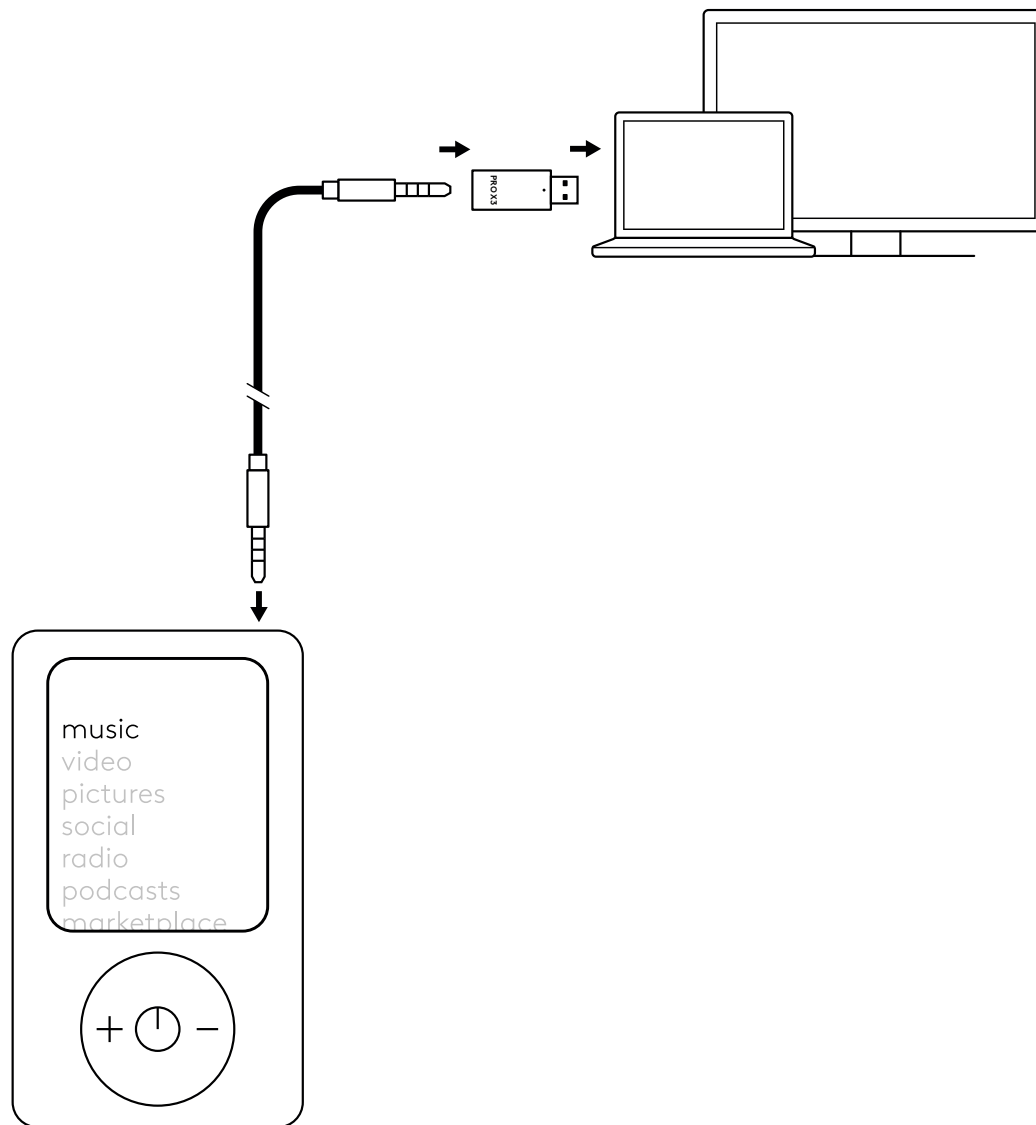
2. Csatlakoztasd a mellékelt 3,5 mm-es kábel egyik végét a vezeték nélküli LIGHTSPEED vevőegység 3,5 mm-es portjába.



3. Csatlakoztasd a mellékelt 3,5 mm-es kábel másik végét annak a hangforrásnak a 3,5 mm-es portjába, amelynek a jelét a vezeték nélküli jelbe szeretnéd keverni.

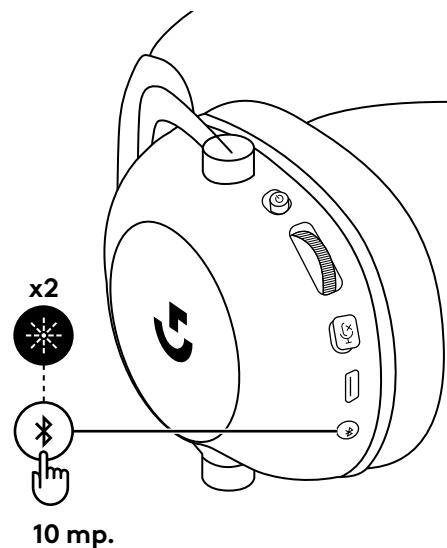
Megjegyzés:

A kevert forrás állandó hangerőn marad, a vezeték nélküli jel hangereje pedig a hangerő görgetőgombjával állítható.



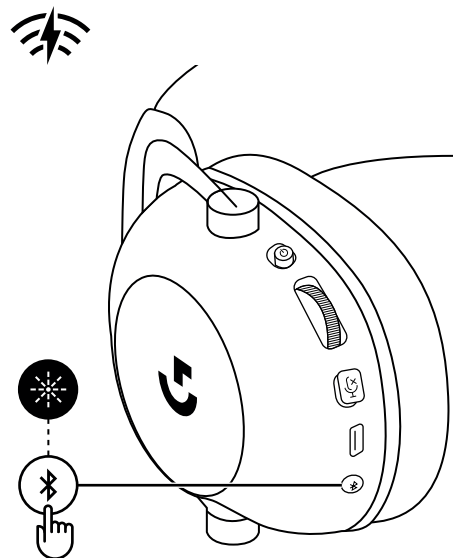
VISSZAÁLLÍTÁS A GYÁRI BEÁLLÍTÁSOKRA

A belső vezérlőprogram gyári (OOB) beállításainak visszaállításához a *Bluetooth* gomb nagyon hosszú, 10 másodperces nyomva tartására van szükség. A jelzőfény kétszer fehérén fog villanni, majd a mikrofonos fejhallgató újraindul.

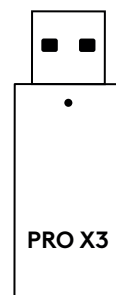


ÚJ LIGHTSPEED VEVŐEGYSÉG PÁROSÍTÁSA

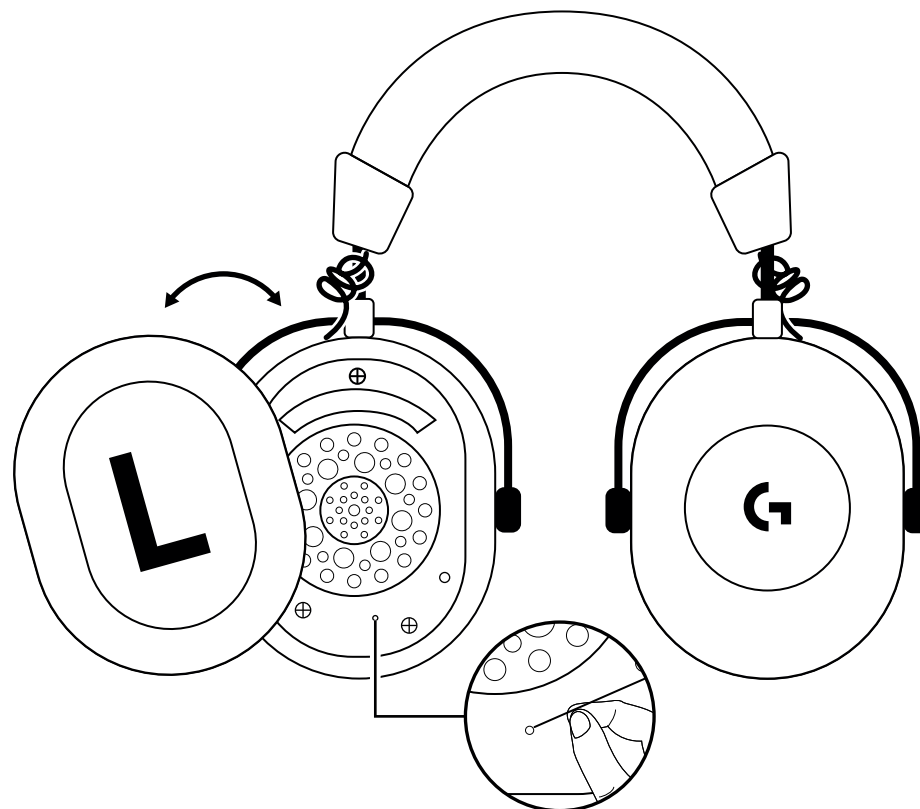
1. Kapcsold be a mikrofonos fejhallgatót LIGHTSPEED-üzemmódban.



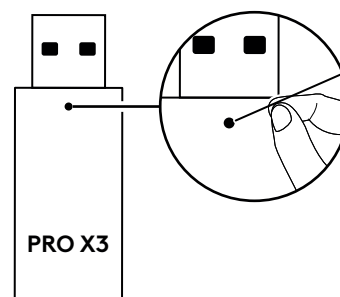
2. Csatlakoztasd a LIGHTSPEED vevőegységet a gazdaeszközhöz (ha már csatlakoztatva van, húzd ki, majd csatlakoztasd újra).



1. Távolítsd el a bal oldali fülpárnát.
2. Egy gemkapoccsal hosszan nyomd meg a mikrofonos fejhallgató párosítási gombját.



3. Egy gemkapoccsal nyomd meg a LIGHTSPEED vevőegység párosítási gombját.



PÓTALKATRÉSZEK ÉS AZ AKKUMULÁTOR ELTÁVOLÍTÁSA

PÓTALKATRÉSZEK

- Velúr fülpárnák
- Műbőr fülpárnák
- Töltőkábel
- LIGHTSPEED vevőegység
- 3,5 mm-es AUX-kábel
- Hordtok

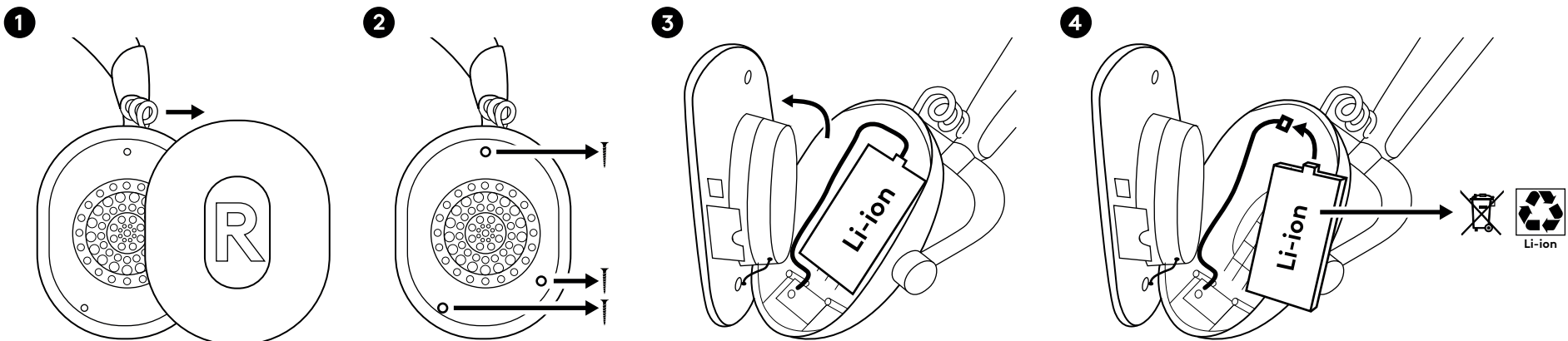
ÚJRAHASZNOSÍTÁS

Azt javasoljuk, hogy add el vagy adományozd el a működőképes termékeket. Az akkumulátorokat/elemeket, elektronikai és elektronikus eszközöket nem szabad a háztartási hulladékba dobni. Lehetőség szerint ezeket külön kell gyűjteni, és az újrahasznosítás érdekében a megfelelő gyűjtőpontokon kell leadni. Ezzel csökkenthető a környezetre és az emberi egészségre gyakorolt esetleges káros hatás is. További információkért lépj kapcsolatba a helyi hatóságokkal vagy a termék értékesítőjével, vagy keresd fel a www.logitech.com/recycling webhelyet

KÉRDÉSEID VANNAK?

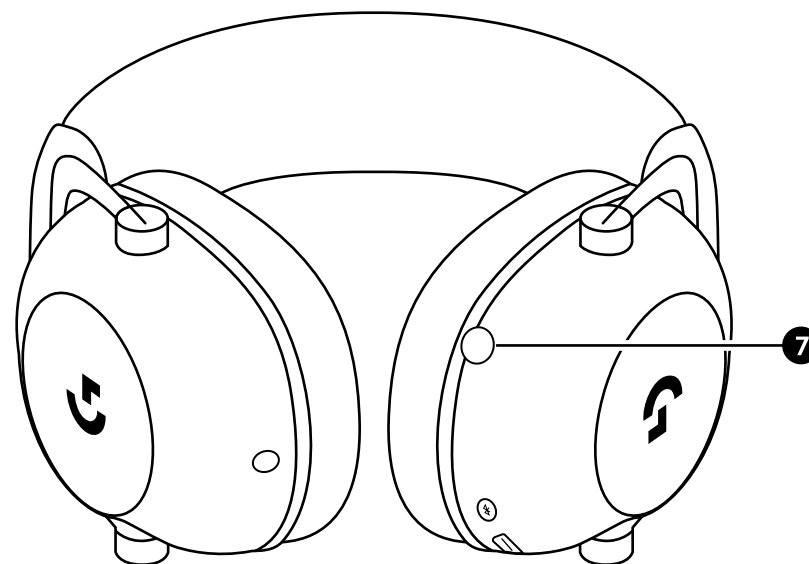
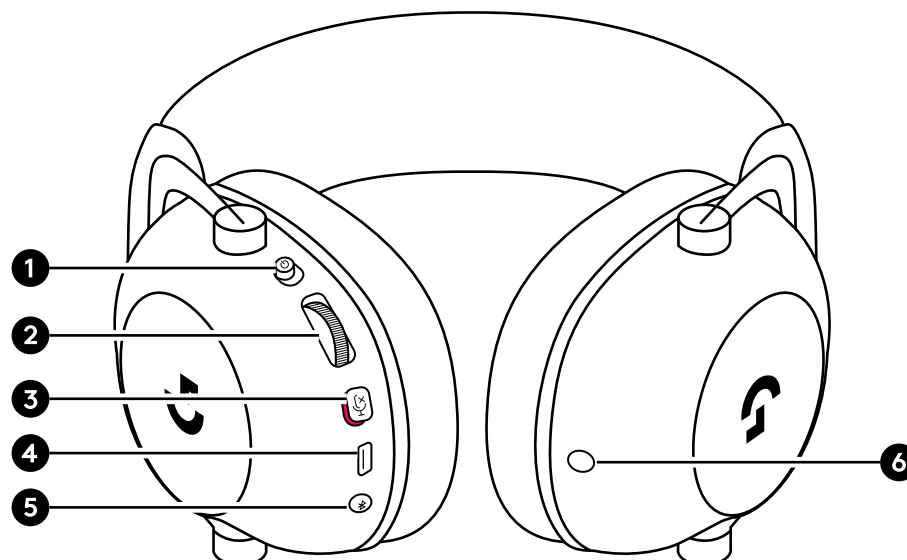
logitechG.com/support/PROX3

AZ AKKUMULÁTOR ELTÁVOLÍTÁSA



TLAČÍTKOVÉ OVLÁDACÍ PRVKY A LED INDIKÁTORY

1. Vypínač s integrovaným LED indikátorem stavu
2. Otočný ovladač hlasitosti
3. Přepínač ztlumení mikrofonu
 - Když indikátor nesvítí červeně, je mikrofon aktivní
 - Když indikátor svítí červeně, je mikrofon ztlumený
4. Nabíjecí port *USB-C*
5. Tlačítko *Bluetooth®/LIGHTSPEED*
6. Port *AUX*
7. Konektor pro mikrofon



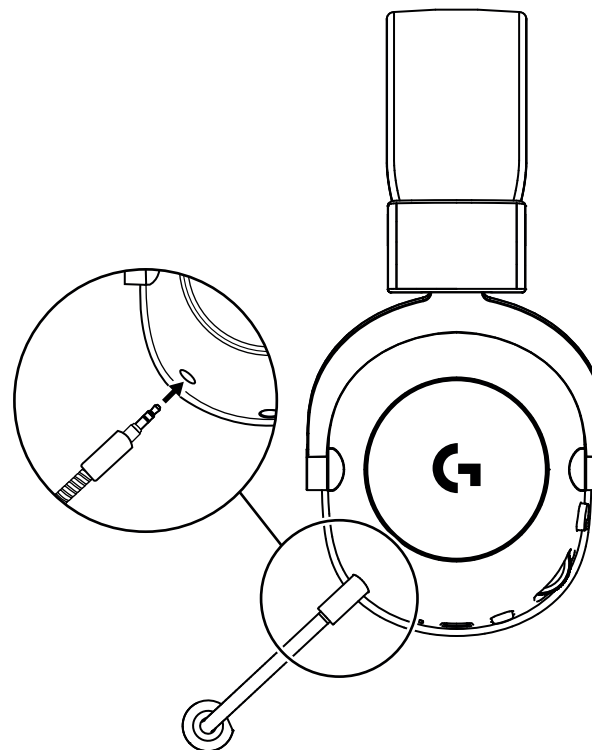
LED indikátor stavu:	
Stav	Pouzdro
○ 5 sek.	LIGHTSPEED
● 5 sek.	Bluetooth®
	Bliká – hledání připojení
	DFU – ZELENÁ a ČERVENÁ barva se střídají, dokud není aktualizace dokončena.

Stav baterie:	
Stav	Pouzdro
● 5 sek.	ZELENÁ 5 s – baterie $\geq 30\%$
● 5 sek.	ČERVENÁ 5 s – baterie (16–30 %)
	Baterie $\geq 15\%$
	Nabíjení baterie

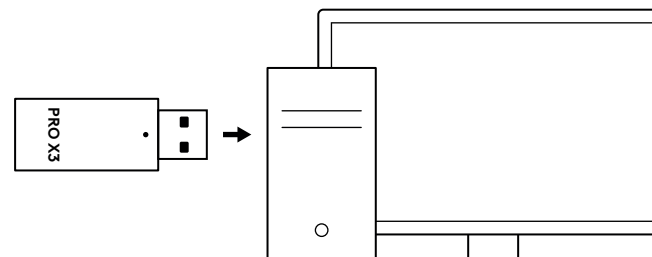
LIGHTSPEED

Připojte k vašemu PC, Mac, PlayStation 5 nebo 4 pomocí bezdrátové technologie LIGHTSPEED.

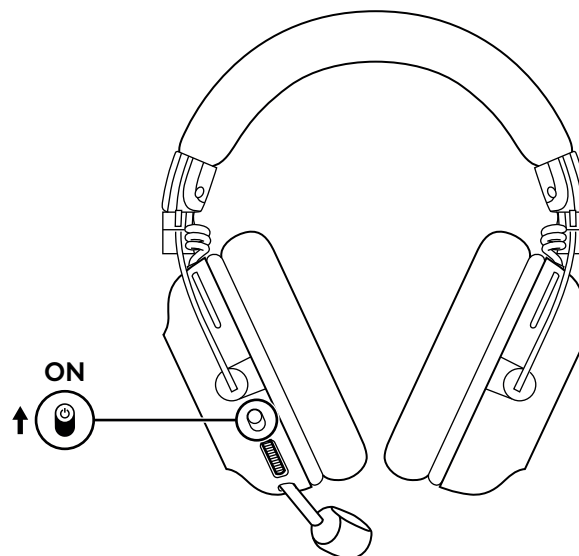
1. Zasuňte raménko mikrofonu zcela do náhlavní soupravy
 - Pro optimální snímání hlasu umístěte pěnovou kuličku přibližně do vzdálenosti dvou prstů od okraje vašich úst.



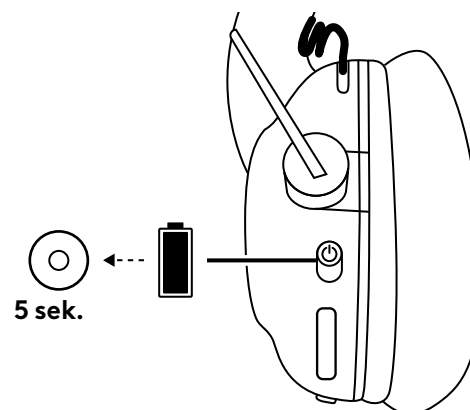
2. Zapojte přijímač LIGHTSPEED do portu USB svého zařízení.



3. Přepněte náhlavní soupravu do polohy zapnutí „ON“.



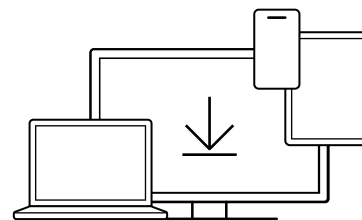
4. LED dioda zobrazuje stav baterie a po připojení k zařízení LIGHTSPEED svítí 5 sekund nepřetržitě bílou barvou.



G HUB A DTS

Chcete-li provést úpravy ekvalizéru zvuku, bočních tónů a dalších funkcí, stáhněte si do kompatibilních zařízení aplikaci G HUB:

1. V případě PC/Mac navštivte stránku logitechG.com/ghub



G HUB
logitechG.com/ghub

2. Pro mobilní zařízení navštivte logitechG.com/appdownload

Logitech G
Mobile

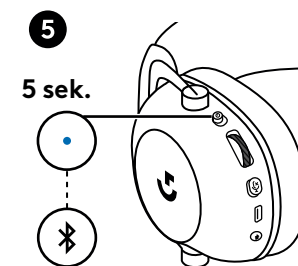
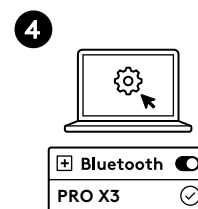
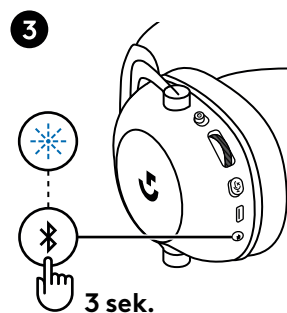
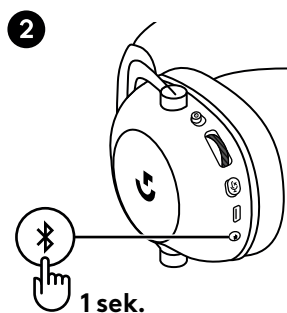
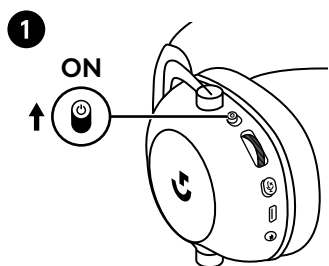


logitechG.com/appdownload

BLUETOOTH®

Spárování s novým zařízením kompatibilním s technologií *Bluetooth*®:

1. Přepněte náhlavní soupravu do polohy zapnutí „ON“.
2. Rychlým stisknutím tlačítka *Bluetooth*® 1 sekundu přejděte do režimu *Bluetooth*®.
3. Chcete-li vstoupit do režimu párování, podržte tlačítko *Bluetooth*® 3 sekundy (LED dioda začne blikat modře).
4. V preferovaném zařízení přejděte do nastavení *Bluetooth*® a vyberte PRO X3 pro spárování náhlavní soupravy.
5. Po připojení k *Bluetooth*® se na 5 sekund modře rozsvítí LED dioda.



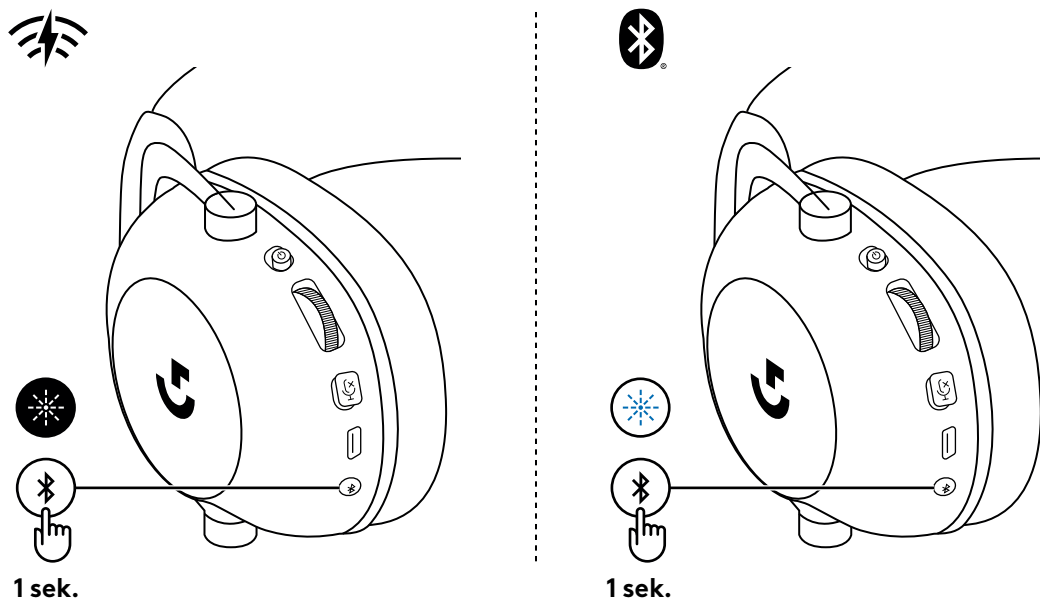
PŘEPÍNÁNÍ MEZI PŘIPOJENÍM LIGHTSPEED A *BLUETOOTH*®

Náhlavní souprava může být v režimu LIGHTSPEED nebo *Bluetooth*®.

Přepínání:

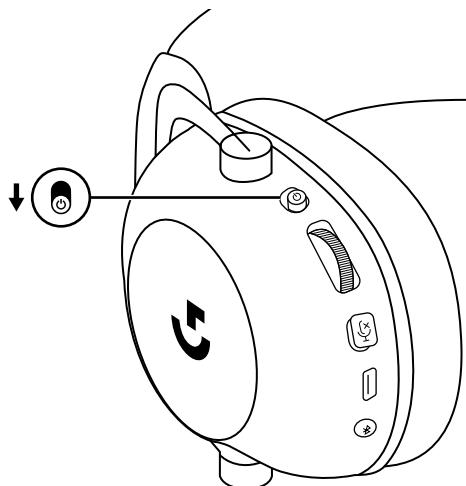
Rychlým stisknutím tlačítka *Bluetooth*®/LIGHTSPEED na 1 sekundu přepnete mezi režimy LIGHTSPEED a *Bluetooth*®.

- Bíle se rozsvítí LED dioda pro LIGHTSPEED
- Modře se rozsvítí LED dioda pro *Bluetooth*®



POUŽITÍ NÁHLAVNÍ SOUPRAVY V REŽIMU KABELOVÉHO PŘIPOJENÍ

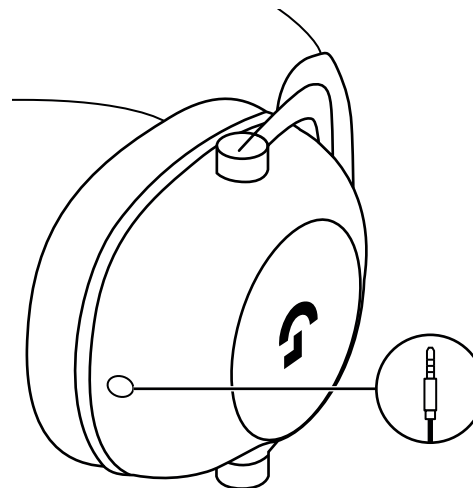
1. Vypněte náhlavní soupravu (pro provoz v kabelovém režimu musí být náhlavní souprava vypnutá).



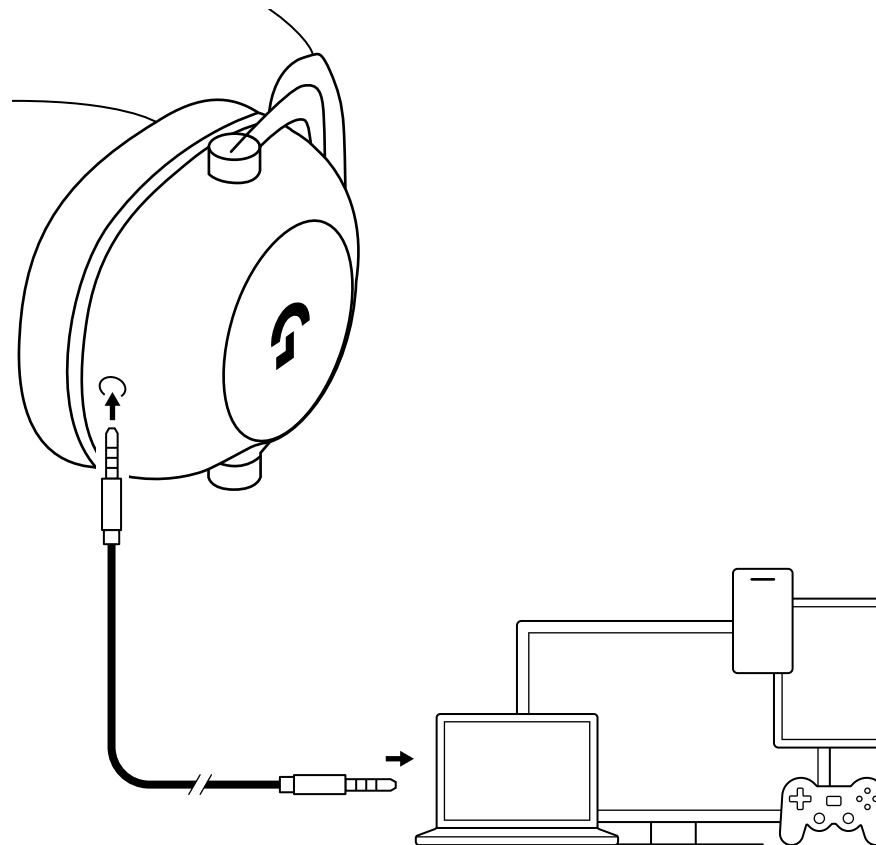
2. Zapojte přiložený kabel s konektorem 3,5 mm do 3,5mm konektoru na náhlavní soupravě

Poznámka:

Nepřipojujte kabel 3,5 mm do zdířky mikrofону náhlavní soupravy.

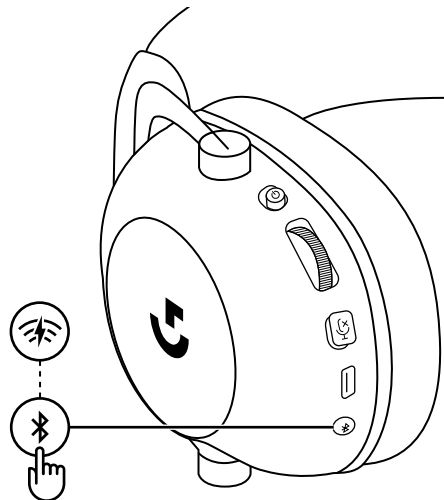


3. Druhý konec přiloženého kabelu 3,5 mm zapojte do 3,5mm zdířky na zdrojovém zvukovém zařízení.

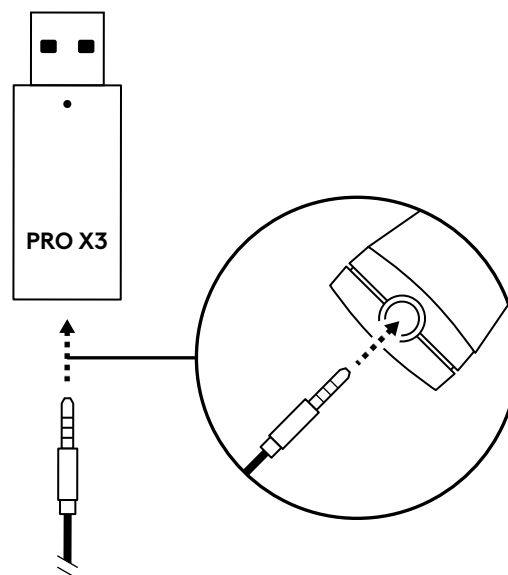


POSTUP SMĚŠOVÁNÍ ZDROJE AUX

1. Nastavte náhlavní soupravu do režimu LIGHTSPEED (náhlavní souprava musí být v režimu LIGHTSPEED, aby ji bylo možné připojit k MUX).



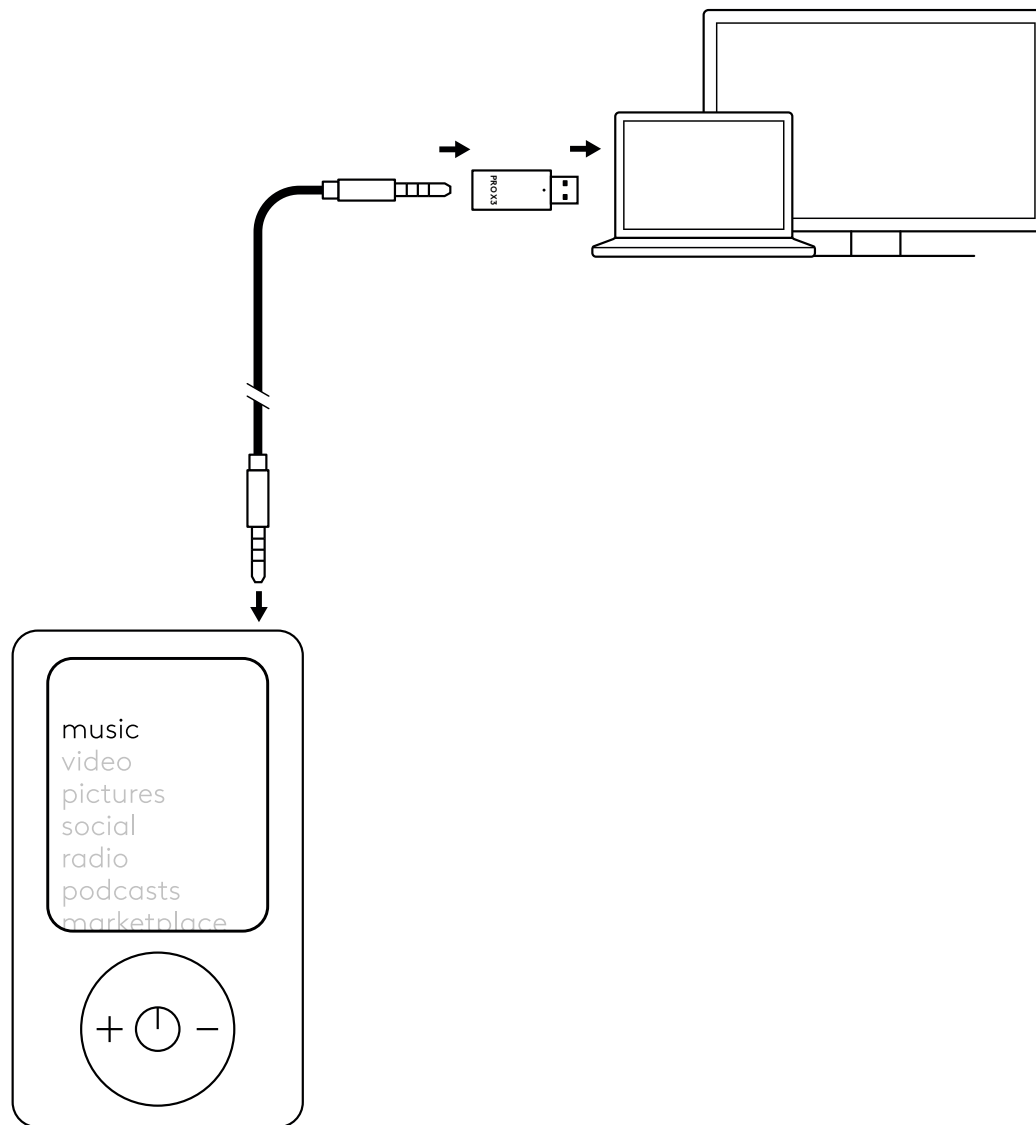
2. Zapojte jeden konec přiloženého kabelu 3,5 mm do 3,5mm portu bezdrátového adaptéru LIGHTSPEED.



3. Zapojte druhý konec přiloženého kabelu 3,5 mm do 3,5mm portu zdroje zvuku, který chcete směšovat s bezdrátovým signálem.

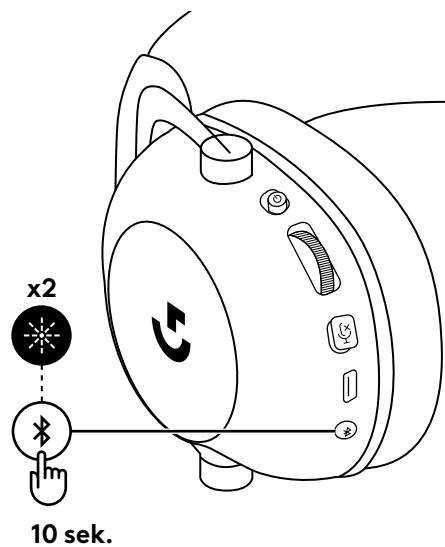
Poznámka:

Směšovaný zdroj zůstane na konstantní hlasitosti, zatímco hlasitost bezdrátového signálu lze regulovat pomocí kolečka hlasitosti.



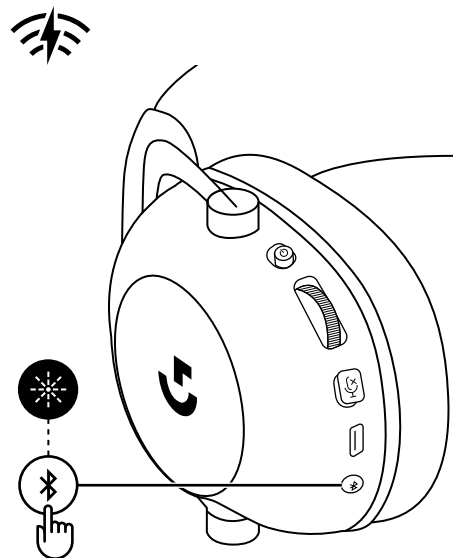
OBNOVENÍ TOVÁRNÍHO NASTAVENÍ

Chcete-li obnovit tovární nastavení firmwaru, musíte „podržet tlačítko *Bluetooth* stisknuté 10 sekund“. Následně uvidíte 2 bílá bliknutí a náhlavní souprava se restartuje.

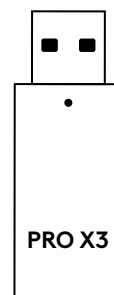


PÁROVÁNÍ NOVÉHO PŘIJÍMAČE LIGHTSPEED

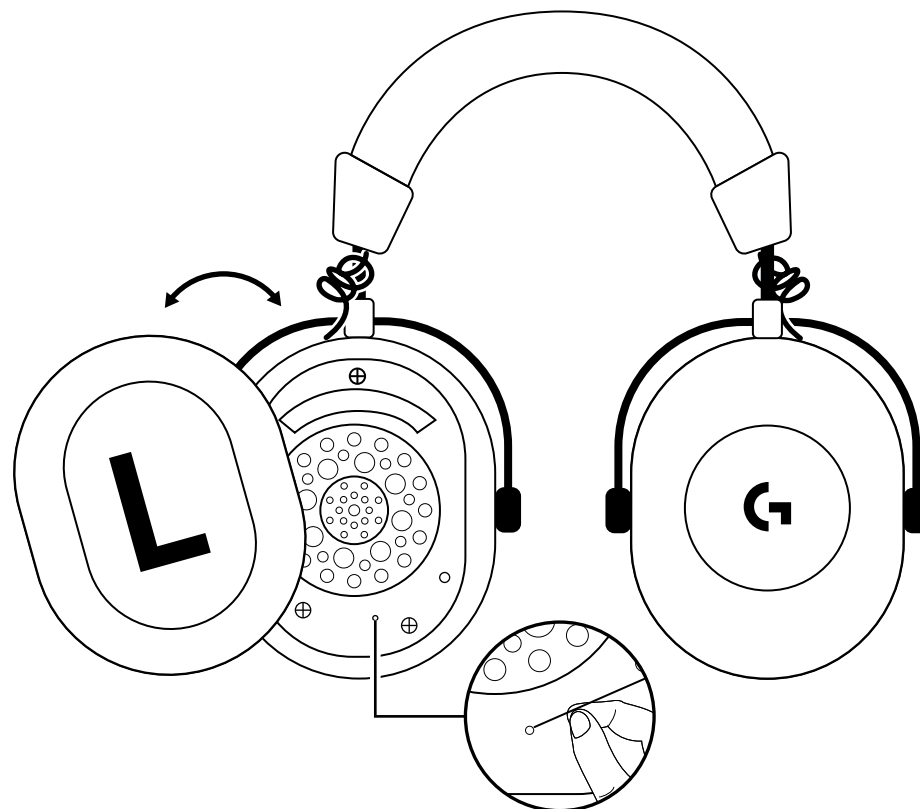
1. Zapněte náhlavní soupravu v režimu LIGHTSPEED.



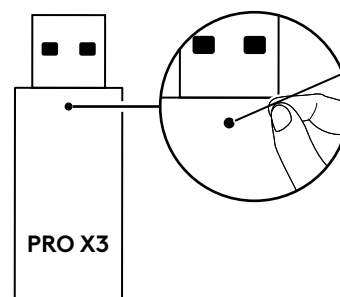
2. Připojte přijímač LIGHTSPEED k hostitelskému zařízení (pokud je již připojen, odpojte jej a znovu připojte).



1. Vyjměte polstrování levého náušníku.
2. Pomocí kancelářské sponky dlouze stiskněte tlačítko párování náhlavní soupravy.



3. Pomocí kancelářské sponky stiskněte tlačítko pro spárování přijímače LIGHTSPEED.



NÁHRADNÍ DÍLY A VYJMUTÍ BATERIE

NÁHRADNÍ DÍLY

- Velurové náušníky
- Náušníky z koženky
- Nabíjecí kabel
- Přijímač LIGHTSPEED
- 3,5mm kabel AUX
- Přenosné pouzdro

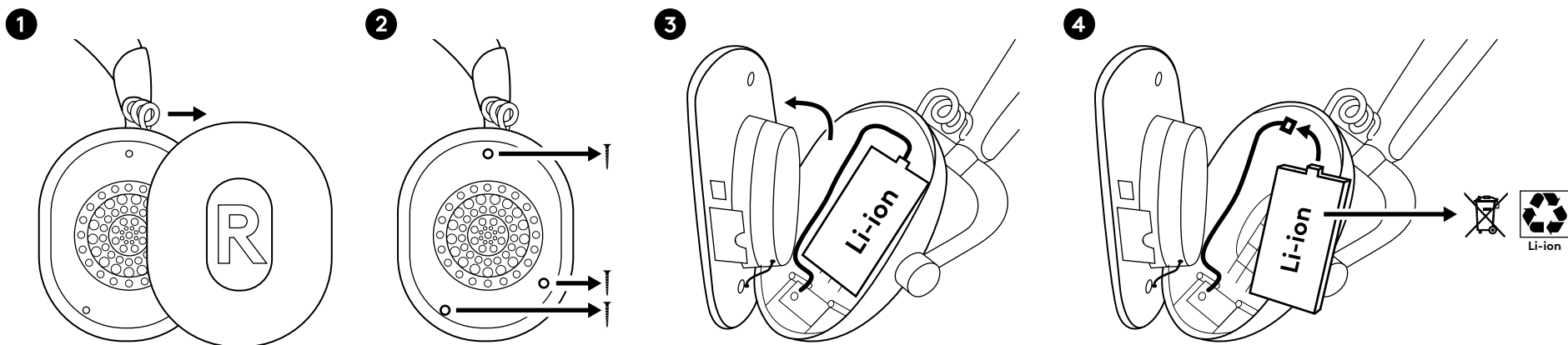
RECYKLACE

Doporučujeme, abyste funkční produkty prodávali dále nebo darovali. Jinak je třeba mít na paměti, že baterie, elektrická a elektronická zařízení nesmějí být likvidovány spolu s domovním odpadem. Je-li to možné, je třeba je vytrídít a odevzdat na patřičném sběrném místě za účelem recyklace, čímž předejdete možným dopadům na životní prostředí a lidské zdraví. Chcete-li získat podrobnější informace, obraťte se na místní úřady nebo obchod, ve kterém byl výrobek zakoupen, nebo přejděte na stránku www.logitech.com/recycling

MÁTE OTÁZKY?

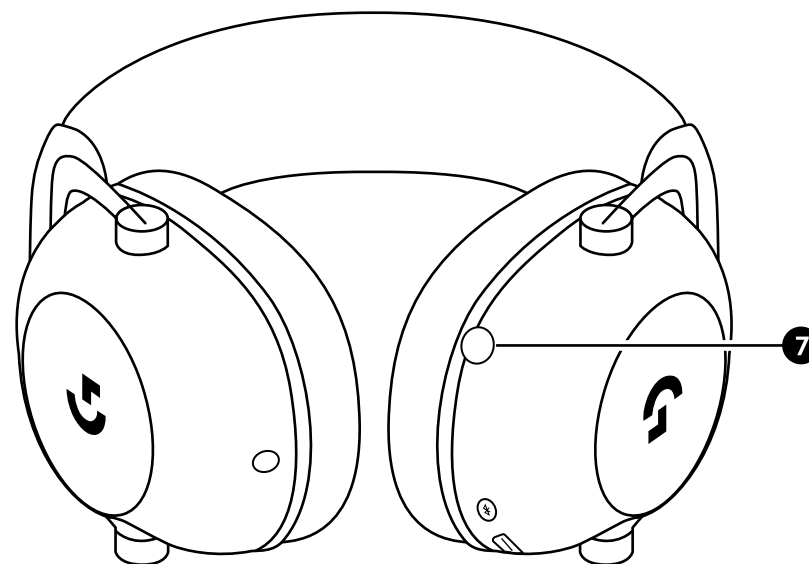
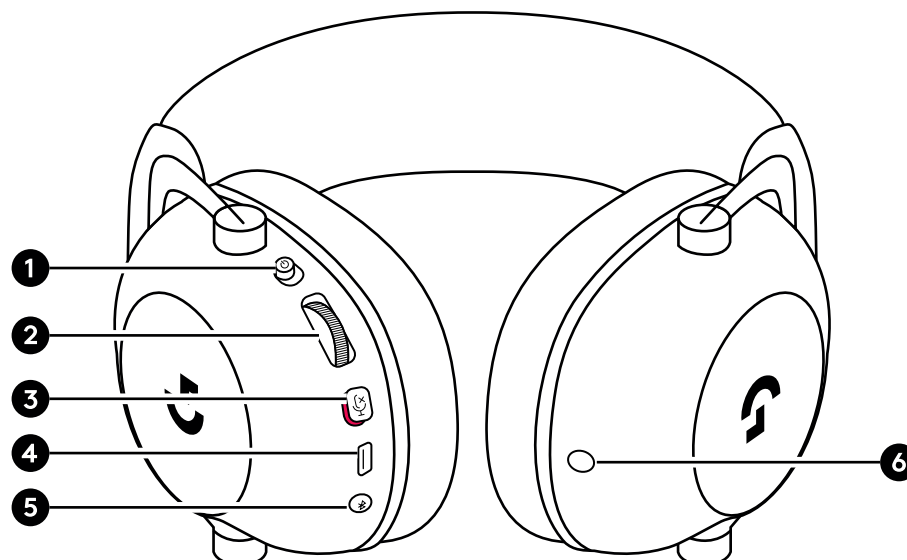
logitechG.com/support/PROX3

VYJMUTÍ BATERIE



OVLÁDACIE TLAČIDLÁ A LED INDIKÁTORY

1. Vypínač s integrovaným LED indikátorom stavu
2. Otočný ovládač hlasitosti
3. Prepínač stlmenia mikrofónu
 - Keď indikátor nesvieti na červeno, je mikrofón aktívny
 - Keď indikátor svieti na červeno, je mikrofón stlmený
4. Nabíjací port USB-C
5. Tlačidlo prepínania *Bluetooth®*/LIGHTSPEED
6. Port AUX
7. Port mikrofónu



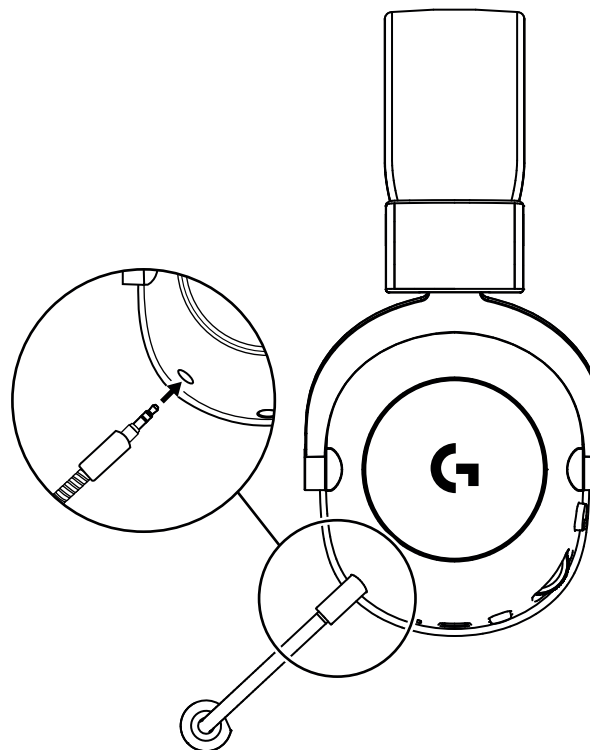
LED indikátor stavu:	
Stav	Puzdro
○ 5 sek.	LIGHTSPEED
● 5 sek.	Bluetooth®
	Bliká - hľadanie spojenia
	DFU – striedavo svieti ZELENÁ a ČERVENÁ, kým sa aktualizácia nedokončí

Stav batérie:	
Stav	Puzdro
● 5 sek.	ZELENÁ 5 sekúnd – batéria $\geq 30\%$
● 5 sek.	ČERVENÁ 5 sekúnd – batéria (16 – 30 %)
	Batéria $\geq 15\%$
	Nabíjanie batérie

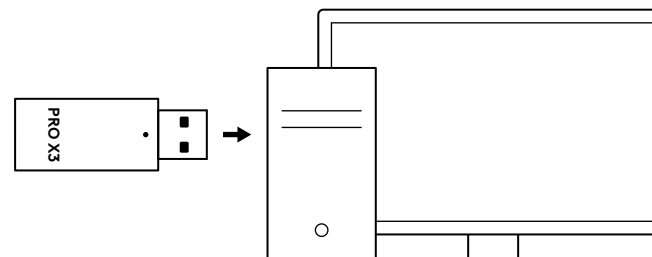
LIGHTSPEED

Pripojte sa k vášmu zariadeniu PC, *Mac*, *Switch*, *PlayStation 5* alebo 4 pomocou bezdrôtovej technológie LIGHTSPEED.

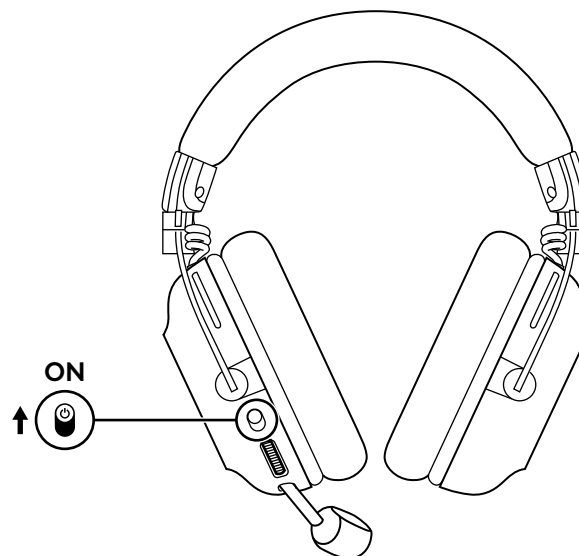
1. Celkom zasunúť držiak mikrofónu do náhlavnej súpravy.
 - Na optimálne snímanie hlasu umiestnite penovú guľku približne na šírku dvoch prstov od kútika vašich úst.



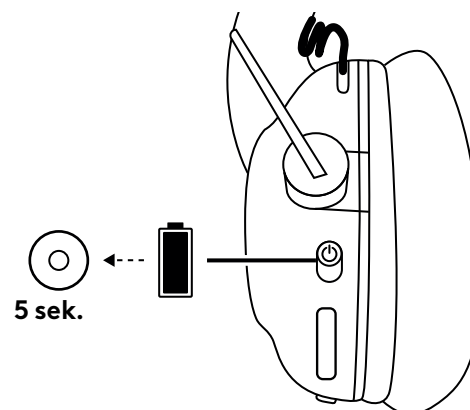
2. Zapojte prijímač LIGHTSPEED do portu USB na svojom zariadení.



3. Prepnete náhlavnú súpravu do polohy „ON“ (Zap.).



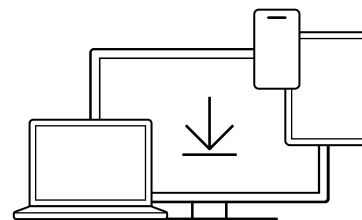
4. LED dióda indikuje úroveň nabitia batérie a po pripojení k LIGHTSPEED svieti 5 sekúnd nepretržite bielou farbou.



G HUB A DTS

Ak chcete upraviť ekvalizér zvuku, bočný tón a ďalšie funkcie, stiahnite si aplikáciu G HUB do kompatibilných zariadení:

1. Informácie o PC/Mac nájdete na adrese logitechG.com/ghub



G HUB
logitechG.com/ghub

2. Informácie o mobilných zariadeniach nájdete na adrese logitechG.com/appdownload

Logitech G
Mobilie

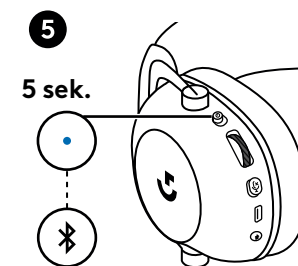
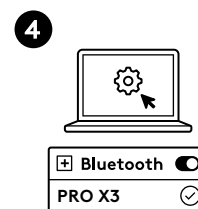
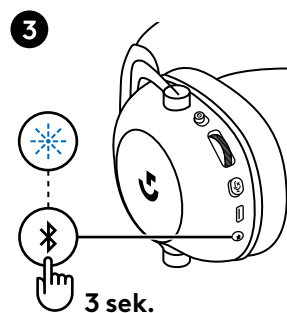
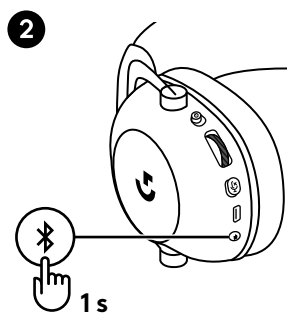
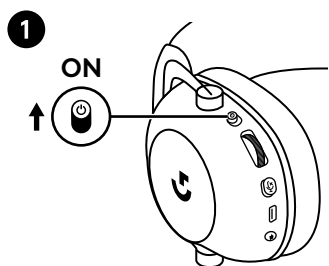


logitechG.com/appdownload

BLUETOOTH®

Spárovanie s novým zariadením kompatibilným s technológiou *Bluetooth*®.

1. Prepnete náhlavnú súpravu do polohy „ON“ (Zap.).
2. Rýchlym stlačením tlačidla *Bluetooth*® na 1 sekundu vstúpte do režimu *Bluetooth*®.
3. Ak chcete vstúpiť do režimu párovania, podržte tlačidlo *Bluetooth*® 3 sekundy (LED dióda začne blikať na modro).
4. V preferovanom zariadení prejdite do nastavení *Bluetooth*® a výberom položky PRO X3 spárujte náhlavnú súpravu.
5. Po pripojení k *Bluetooth*® sa na 5 sekúnd zobrazí modrá LED dióda.



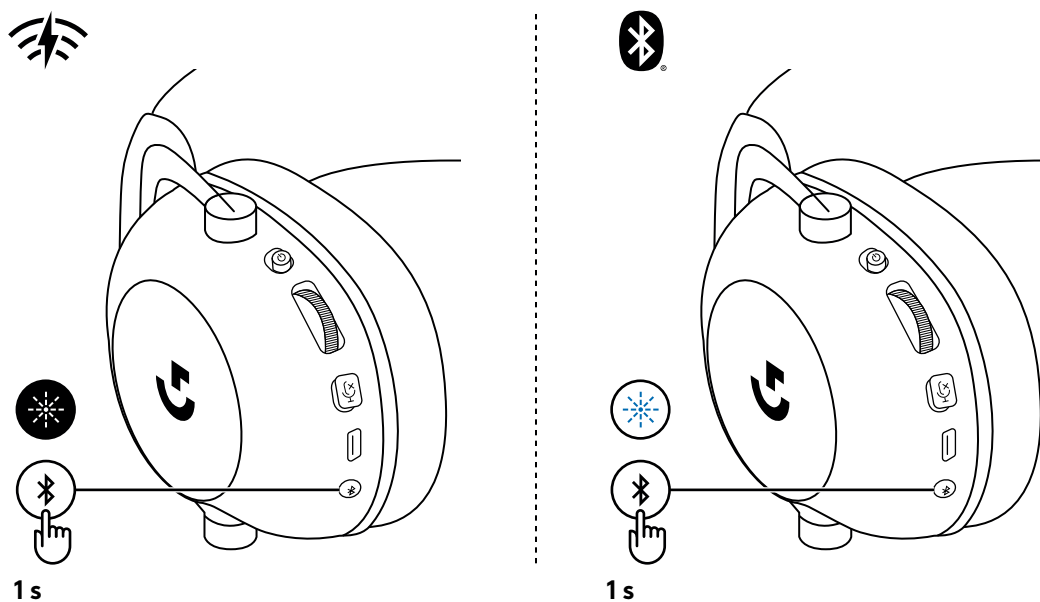
PREPÍNANIE MEDZI PRIPOJENÍM LIGHTSPEED A *BLUETOOTH*®

Náhlavná súprava môže byť v režime LIGHTSPEED alebo v režime *Bluetooth*®.

Prepínanie:

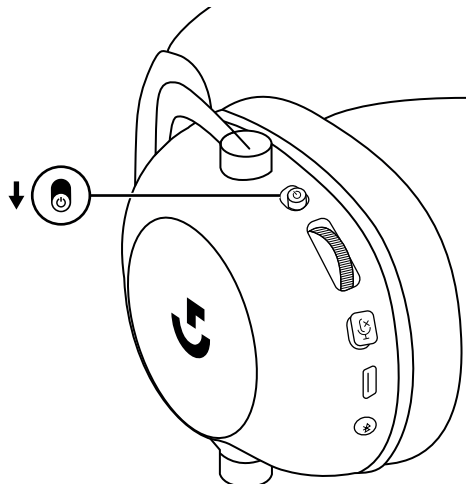
Rýchlym stlačením tlačidla prepínania *Bluetooth*®/LIGHTSPEED na 1 sekundu prepnete medzi LIGHTSPEED a *Bluetooth*®.

- LED dióda svieti na bielo pre LIGHTSPEED
- LED dióda svieti na modro pre *Bluetooth*®



POUŽITIE NÁHLAVNEJ SÚPRAVY V REŽIME KÁBLOVÉHO PRIPOJENIA

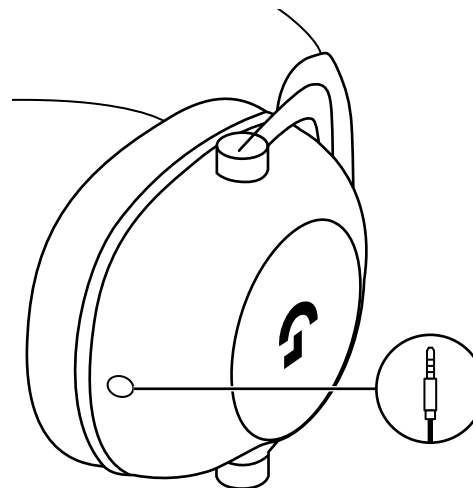
1. Vypnite náhlavnú súpravu (na prevádzku v režime káblového pripojenia musí byť náhlavná súprava vypnutá).



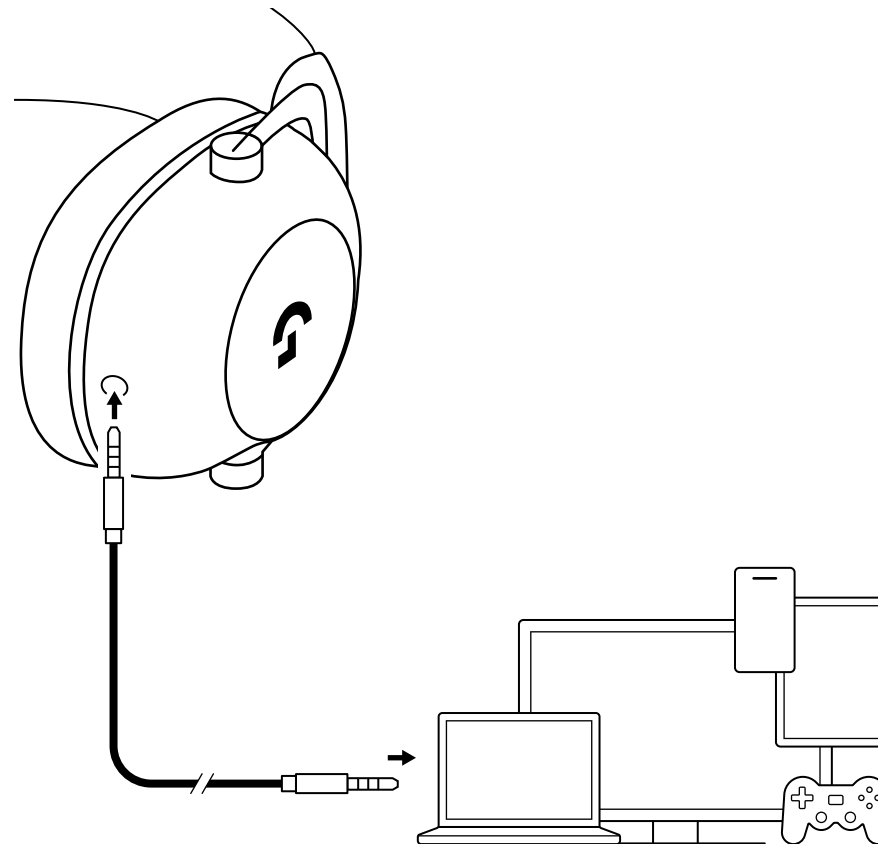
2. Zapojte priložený kábel 3,5 mm do zdierky 3,5 mm na náhlavnej súprave

Poznámka:

Nepripájajte kábel 3,5 mm do zdierky mikrofónu náhlavnej súpravy.

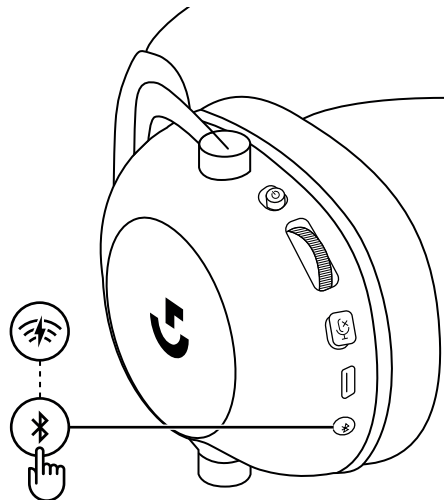


3. Druhý koniec priloženého kábla
3,5 mm zapojte do zdierky 3,5 mm na
zvukovom zariadení.

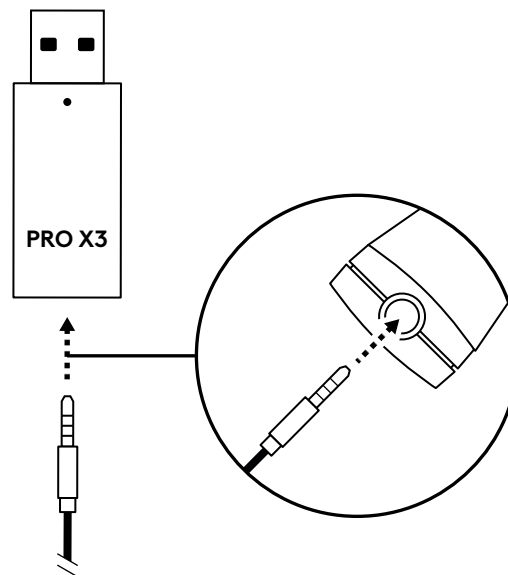


POSTUP MIXOVANIA ZDROJA AUX

1. Nastavte náhlavnú súpravu do režimu LIGHTSPEED (na mixovanie musí byť náhlavná súprava v režime LIGHTSPEED).



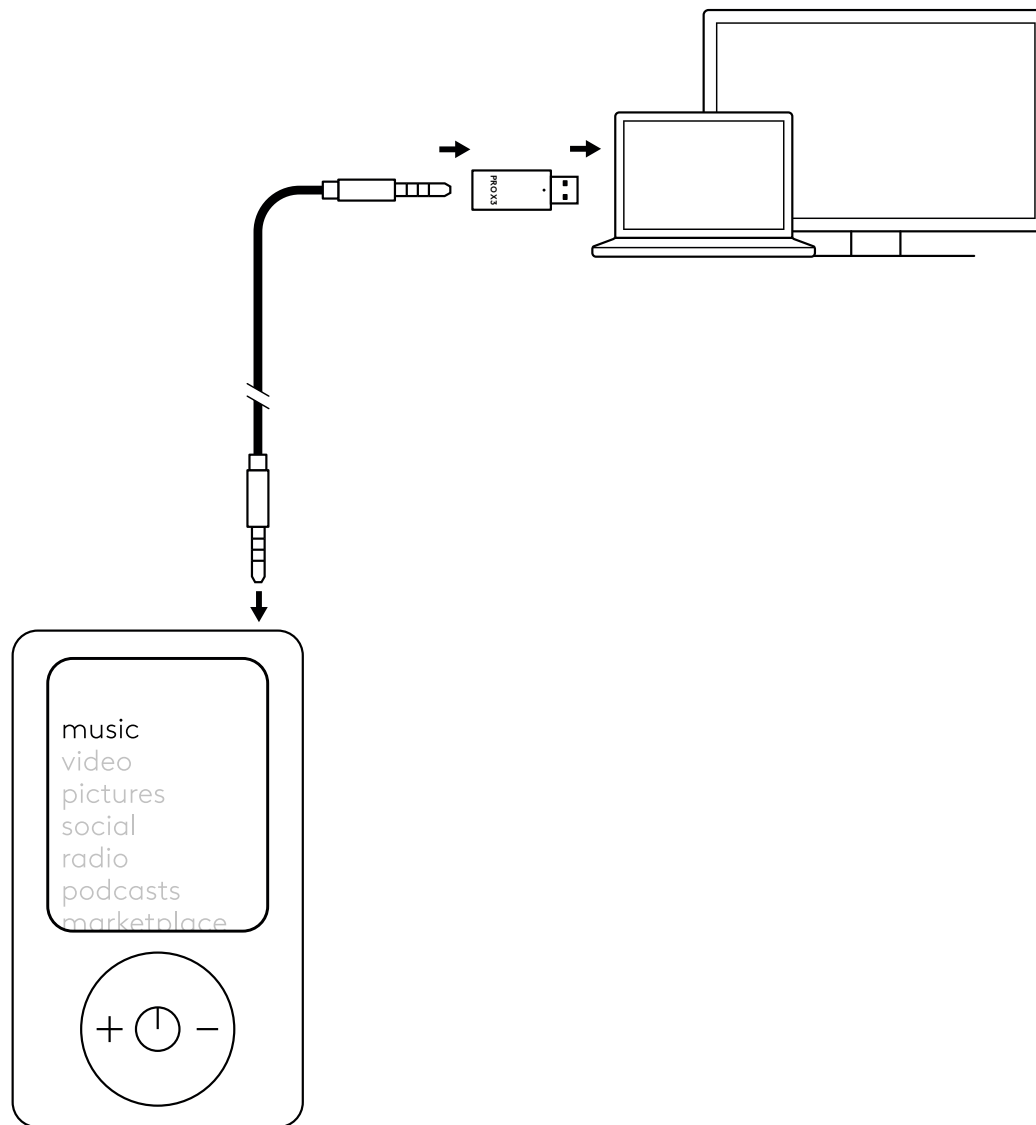
2. Zapojte jeden koniec priloženého kábla 3,5 mm do portu 3,5 mm bezdrôtového adaptéra LIGHTSPEED.



3. Zapojte druhý koniec priloženého kábla 3,5 mm do portu 3,5 mm zdroja zvuku, ktorý chcete mixovať s bezdrôtovým signálom.

Poznámka:

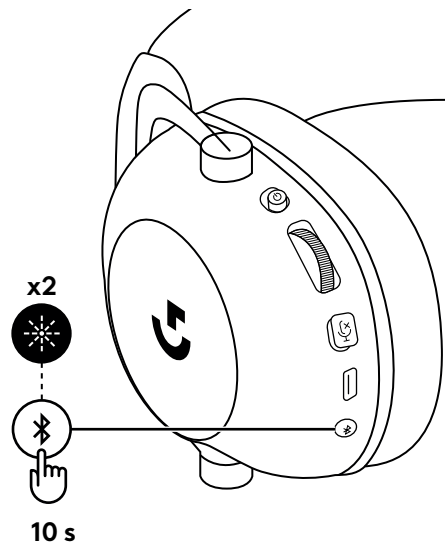
Zmiešavaný zdroj zostane na konštantnej hlasitosti, zatiaľ čo hlasitosť bezdrôtového signálu môžete regulovať pomocou kolieska hlasitosti.



OBNOVENIE TOVÁRENSKÉHO NASTAVENIA

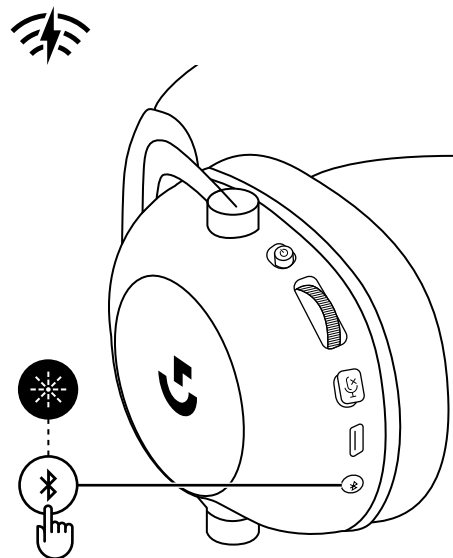
Ak chcete obnoviť továrenské nastavenia firmvéru (OOB), musíte vykonať „10-sekundové extra dlhé stlačenie tlačidla *Bluetooth*.“

Po 2 bliknutiach na bielo sa náhlavná súprava reštartuje.

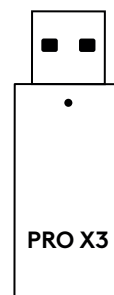


PÁROVANIE NOVÉHO PRIJÍMAČA LIGHTSPEED

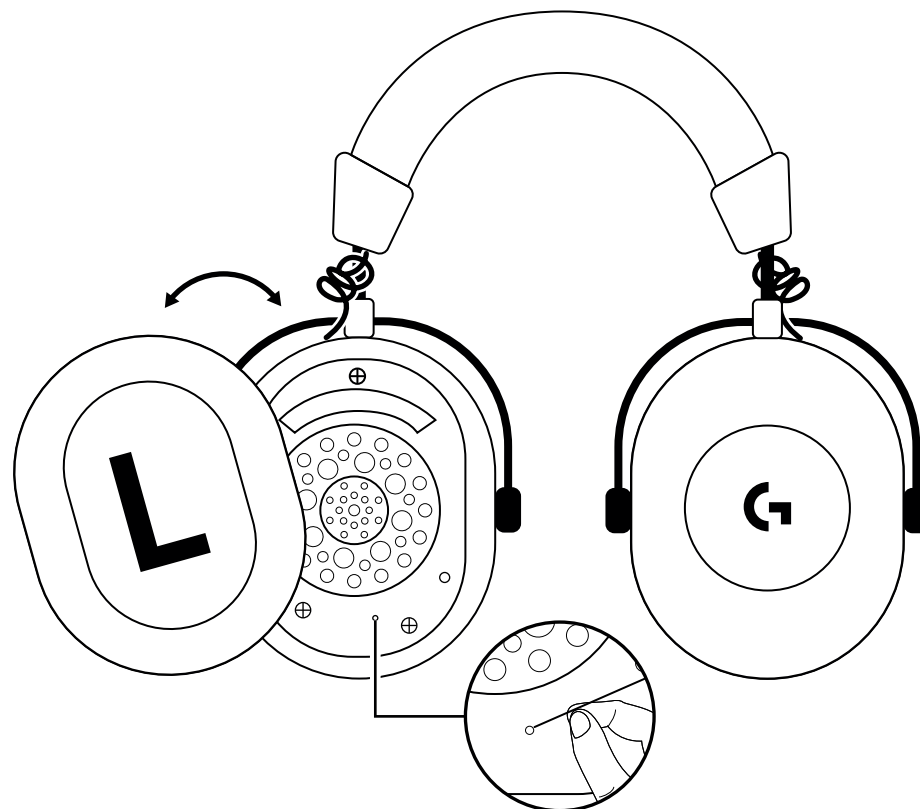
1. Zapnite náhlavnú súpravu v režime LIGHTSPEED.



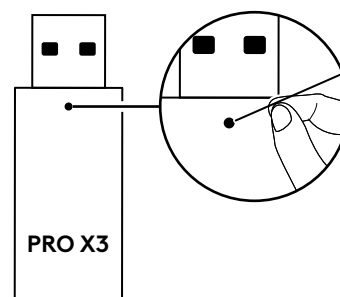
2. Pripojte prijímač LIGHTSPEED k hostiteľskému zariadeniu (ak je už pripojený, odpojte ho a znovu pripojte).



1. Vyberte polstrovanie ľavého náušníka.
2. Pomocou kancelárskej sponky dlho stlačte tlačidlo párovania náhlavnej súpravy.



3. Pomocou kancelárskej sponky stlačte tlačidlo párovania prijímača LIGHTSPEED.



NÁHRADNÉ DIELY A VYBRATIE BATÉRIE

NÁHRADNÉ DIELY

- Náušníky z velúru
- Náušníky z koženky
- Nabíjací kábel
- Prijímač LIGHTSPEED
- Kábel AUX 3,5 mm
- Puzdro na prenášanie

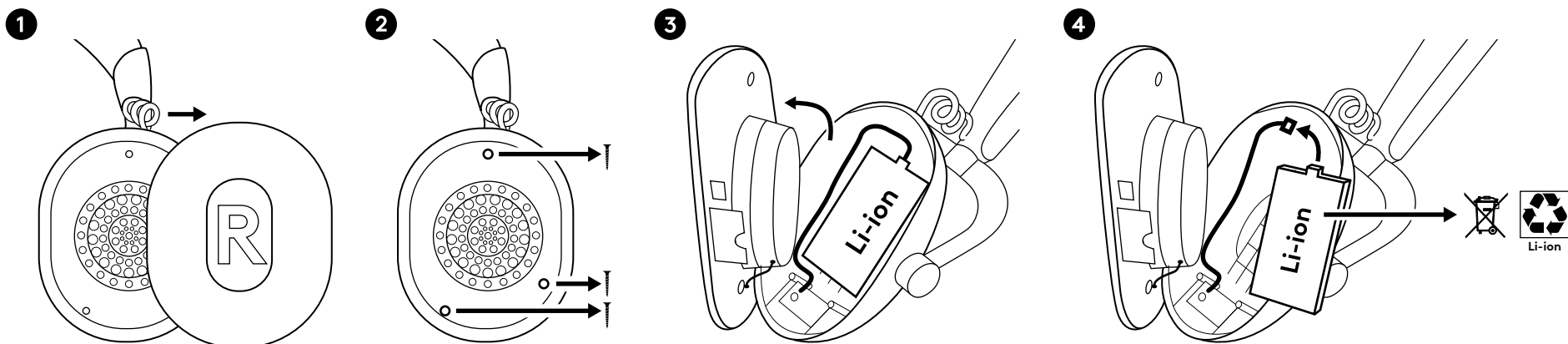
RECYKLÁCIA

Odporúčame, aby ste funkčné produkty predávali ďalej alebo darovali. Inak je potrebné mať na pamäti, že batérie, elektrické a elektronické zariadenia sa nesmú likvidovať spolu s domovým odpadom. Ak je to možné, je potrebné vytriediť a odovzdať ich na príslušnom zbernom mieste na recykláciu, čím predídete možným dopadom na životné prostredie a ľudské zdravie. Ak chcete získať podrobnejšie informácie, obráťte sa na miestne úrady alebo obchod, v ktorom ste výrobok zakúpili, alebo prejdite na stránku www.logitech.com/recycling

MÁTE OTÁZKY?

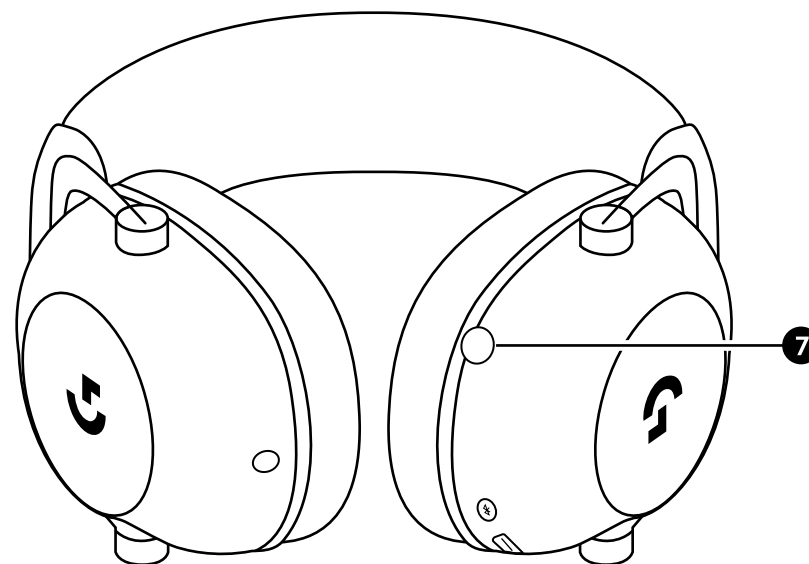
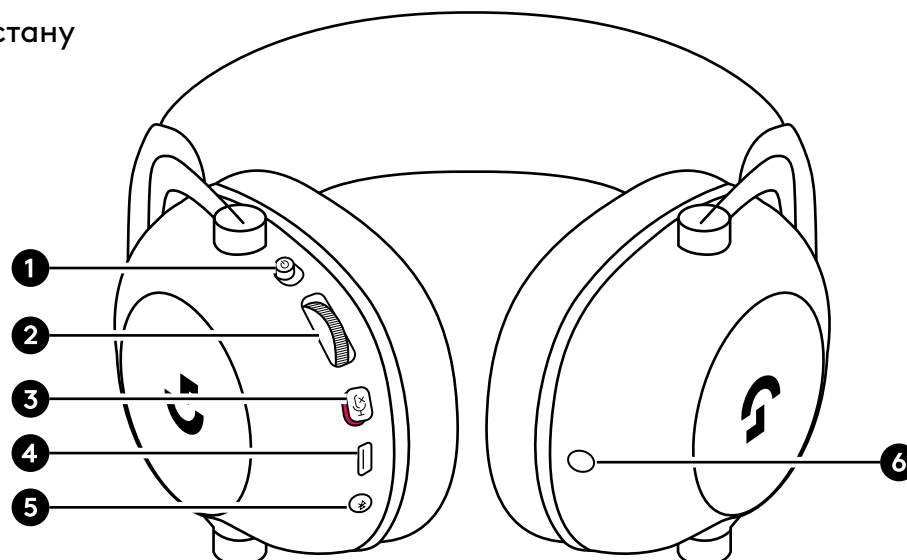
logitechG.com/support/PROX3

VYŇATIE BATÉRIE



КНОПКИ КЕРУВАННЯ ТА СВІТЛОДІОДНІ ІНДИКАТОРИ

1. Перемикач живлення з вбудованим світлодіодним індикатором стану
2. Регулятор гучності
3. Кнопка вимкнення звуку мікрофона
 - Червоний індикатор не горить — мікрофон увімкнено.
 - Червоний індикатор горить — мікрофон вимкнено.
4. Порт USB-C для заряджання
5. Кнопка *Bluetooth®*/LIGHTSPEED
6. Порт AUX
7. Порт мікрофона



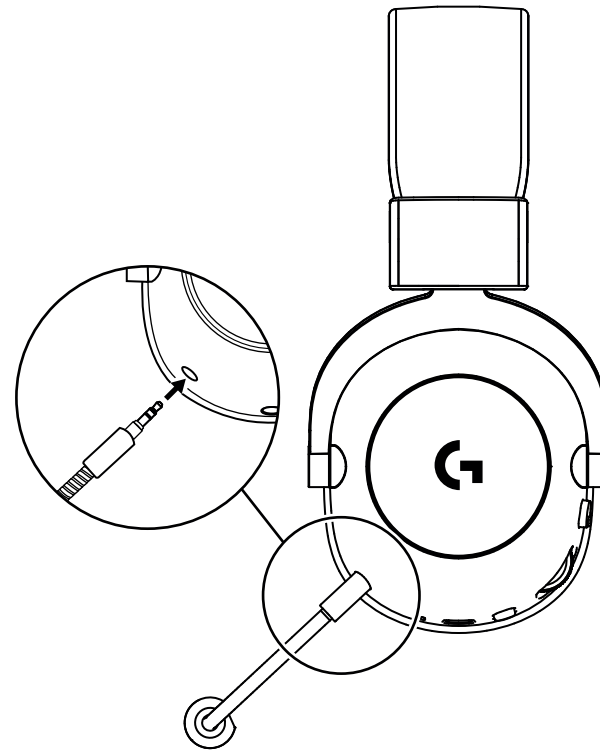
Світлодіодний індикатор стану	
Статус	Футляр
○ 5 с	LIGHTSPEED
● 5 с	Bluetooth®
	Блимає — пошук підключення
	Оновлення мікропрограмного забезпечення — ЗЕЛЕНИЙ і ЧЕРВОНИЙ по чергову блимають до завершення оновлення

Стан акумулятора	
Статус	Футляр
● 5 с	ЗЕЛЕНИЙ 5 с — заряд акумулятора ≥ 30 %
● 5 с	ЧЕРВОНИЙ 5 с — заряд акумулятора 16–30 %
	Заряд акумулятора ≥ 15 %
	Триває заряджання акумулятора

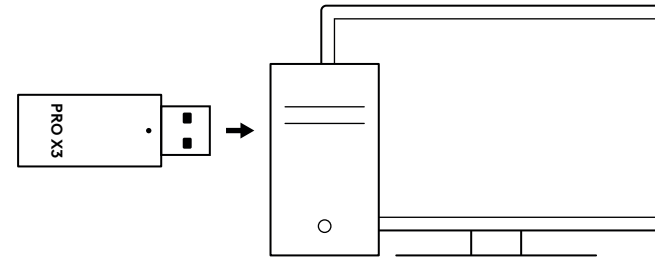
LIGHTSPEED

Підключення до ПК, Mac, Switch, PlayStation 5 або 4 за допомогою бездротової технології LIGHTSPEED.

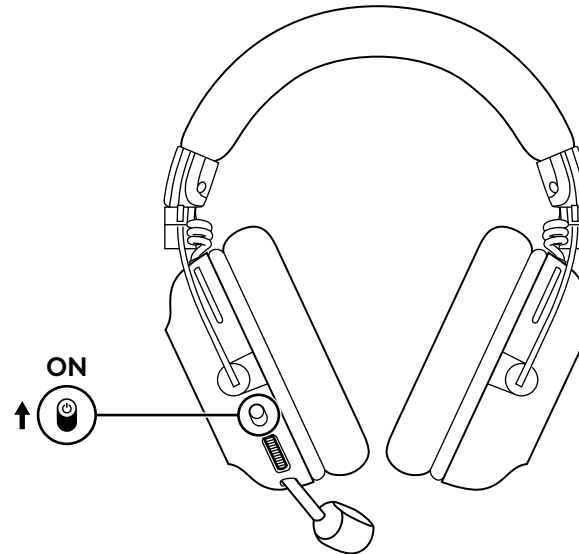
1. Повністю вставте тримач мікрофона в гарнітуру.
 - Для оптимальної відповіді на виклик за допомогою голосу розмістіть кульку мікрофона з піноматеріалу на відстані приблизно двох пальців від куточка рота.



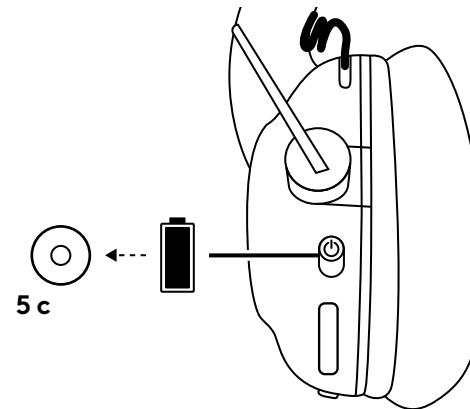
2. Вставте приймач LIGHTSPEED у USB-порт пристрою.



3. Переведіть перемикач гарнітури в положення ON (Увімкнено).



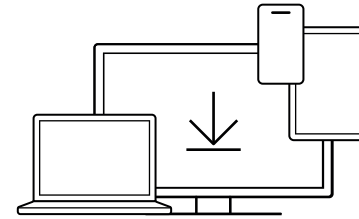
4. Після підключення за допомогою LIGHTSPEED протягом 5 секунд світлодіодний індикатор показує рівень заряду акумулятора й неперервно світиться білим.



G HUB TA DTS

Щоб налаштувати еквалайзер, місцевий ефект тощо, завантажте G HUB на сумісні пристрої.

1. Для ПК і Mac: перейдіть на сторінку logitechG.com/ghub



G HUB
logitechG.com/ghub

2. Для мобільних пристроїв:
перейдіть на сторінку
logitechG.com/appdownload

Logitech G
Mobile

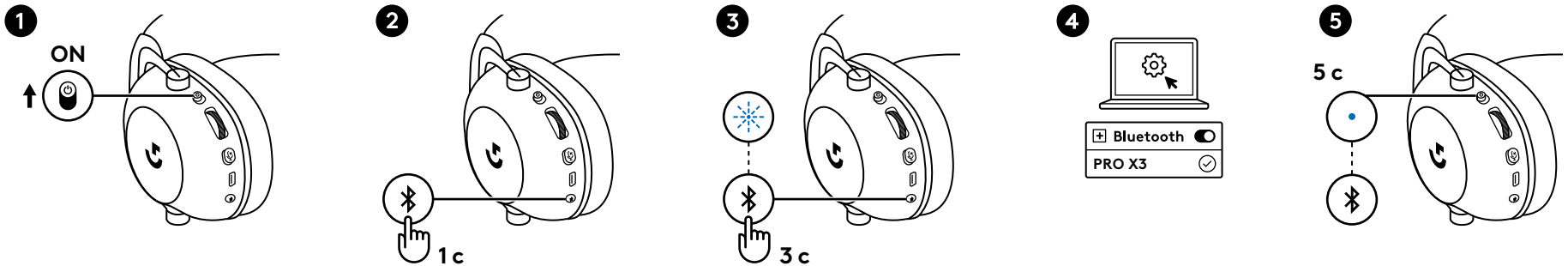


logitechG.com/appdownload

BLUETOOTH®

Щоб створити пару з новим пристроєм, що підтримує *Bluetooth*®, виконайте зазначене далі.

1. Переведіть перемикач гарнітури в положення ON (Увімкнено).
2. Натисніть й утримуйте кнопку *Bluetooth*® протягом 1 секунди, щоб перейти в режим *Bluetooth*®.
3. Щоб увійти в режим створення пари, утримуйте кнопку *Bluetooth*® протягом 3 секунд (світлодіод почне блимати синім кольором).
4. Перейдіть на своєму пристрої до налаштувань *Bluetooth*® і виберіть PRO X3, щоб створити пару з гарнітурою.
5. Після підключення до *Bluetooth*® світлодіод світитиметься синім протягом 5 секунд.



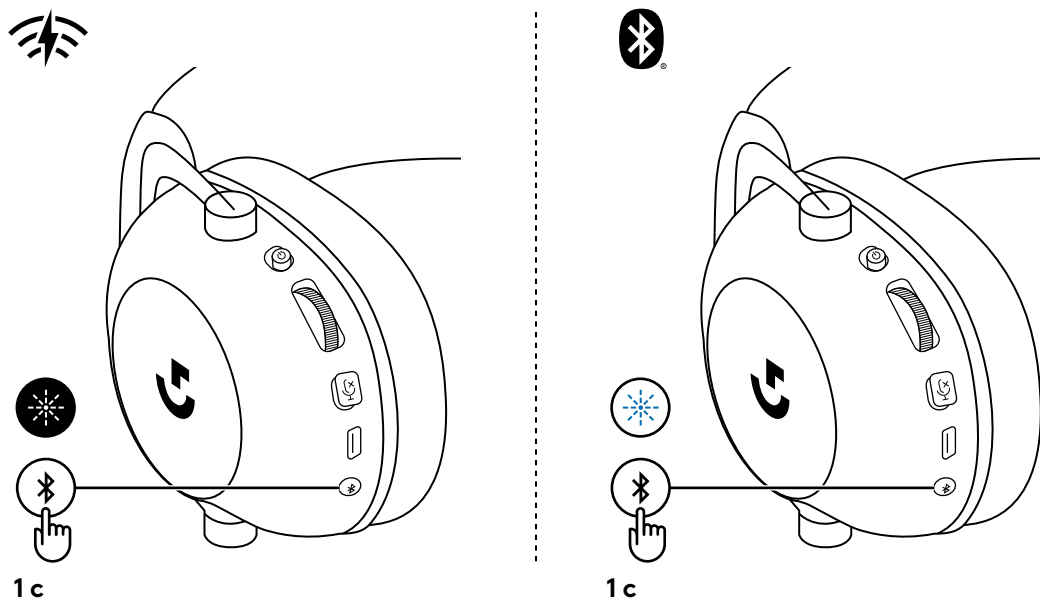
ПЕРЕМИКАННЯ МІЖ РЕЖИМАМИ LIGHTSPEED І BLUETOOTH®

Гарнітура може працювати в одному з режимів: LIGHTSPEED або Bluetooth®.

Щоб перемкнути режим, виконайте зазначені нижче дії.

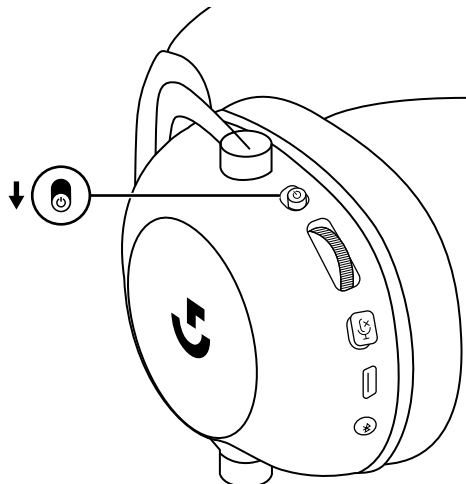
Натисніть й утримуйте кнопку Bluetooth®/LIGHTSPEED протягом 1 секунди, щоб перемкнутися між режимами LIGHTSPEED і Bluetooth®.

- У разі підключення за допомогою LIGHTSPEED світлодіод світиться білим.
- У разі підключення за допомогою Bluetooth® світлодіод світиться синім.



ВИКОРИСТАННЯ ГАРНІТУРИ В ДРОТОВОМУ РЕЖИМІ

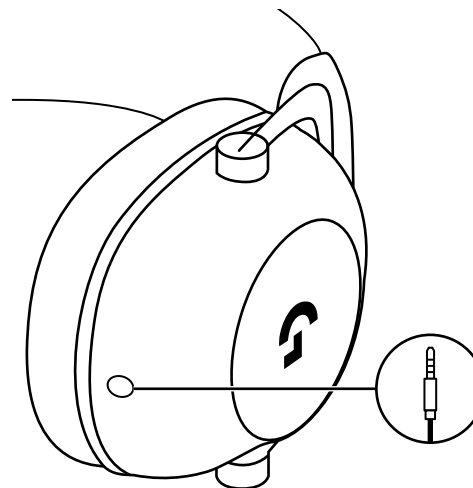
1. Вимкніть гарнітуру (для роботи в дротовому режимі гарнітура має бути вимкнена).



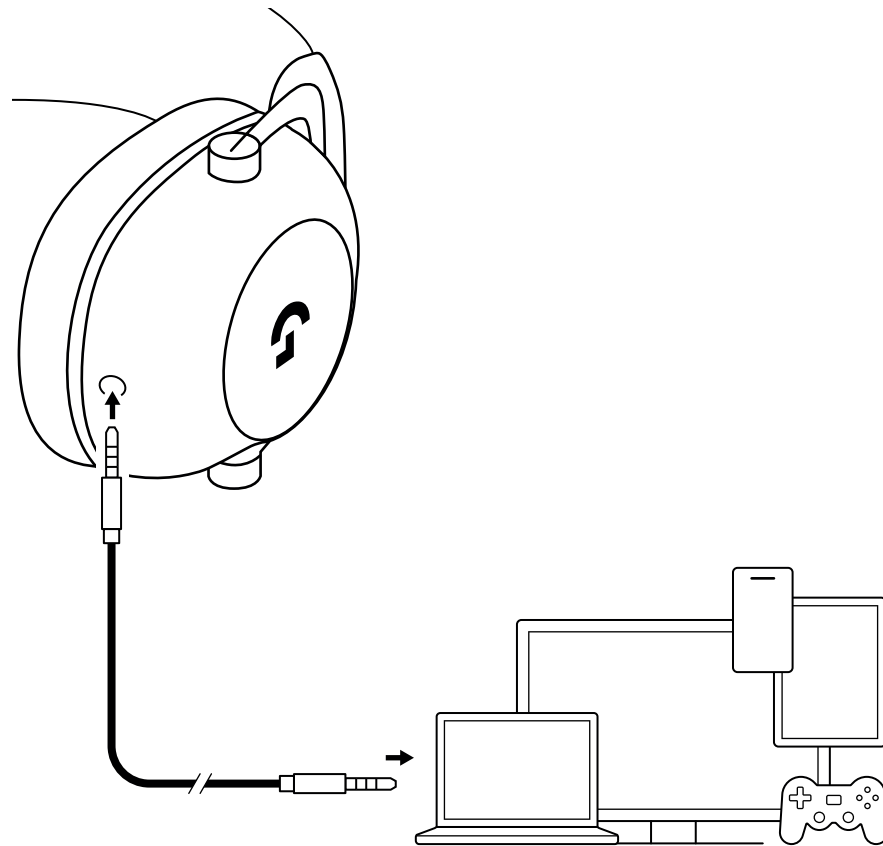
2. Під'єднайте кабель 3,5 мм, що входить до комплекту, до роз'єму 3,5 мм на навушниках.

Примітка.

Не під'єднуйте кабель із роз'ємом 3,5 мм до роз'єму мікрофона.

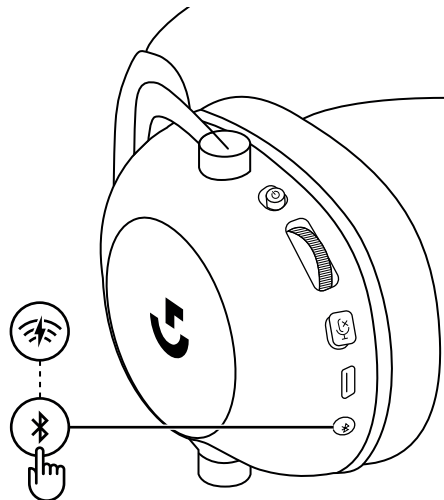


3. Під'єднайте інший кінець кабелю з роз'ємом 3,5 мм, що входить до комплекту, до роз'єму 3,5 мм джерела аудіосигналу.

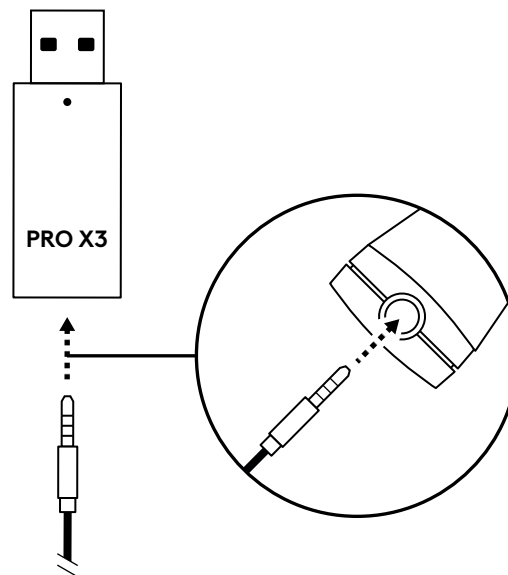


МУЛЬТИПЛЕКСУВАННЯ ДЛЯ ДОДАТКОВОГО ВХОДУ

1. Переведіть гарнітуру в режим LIGHTSPEED (для мультиплексування гарнітура має перебувати в режимі LIGHTSPEED).



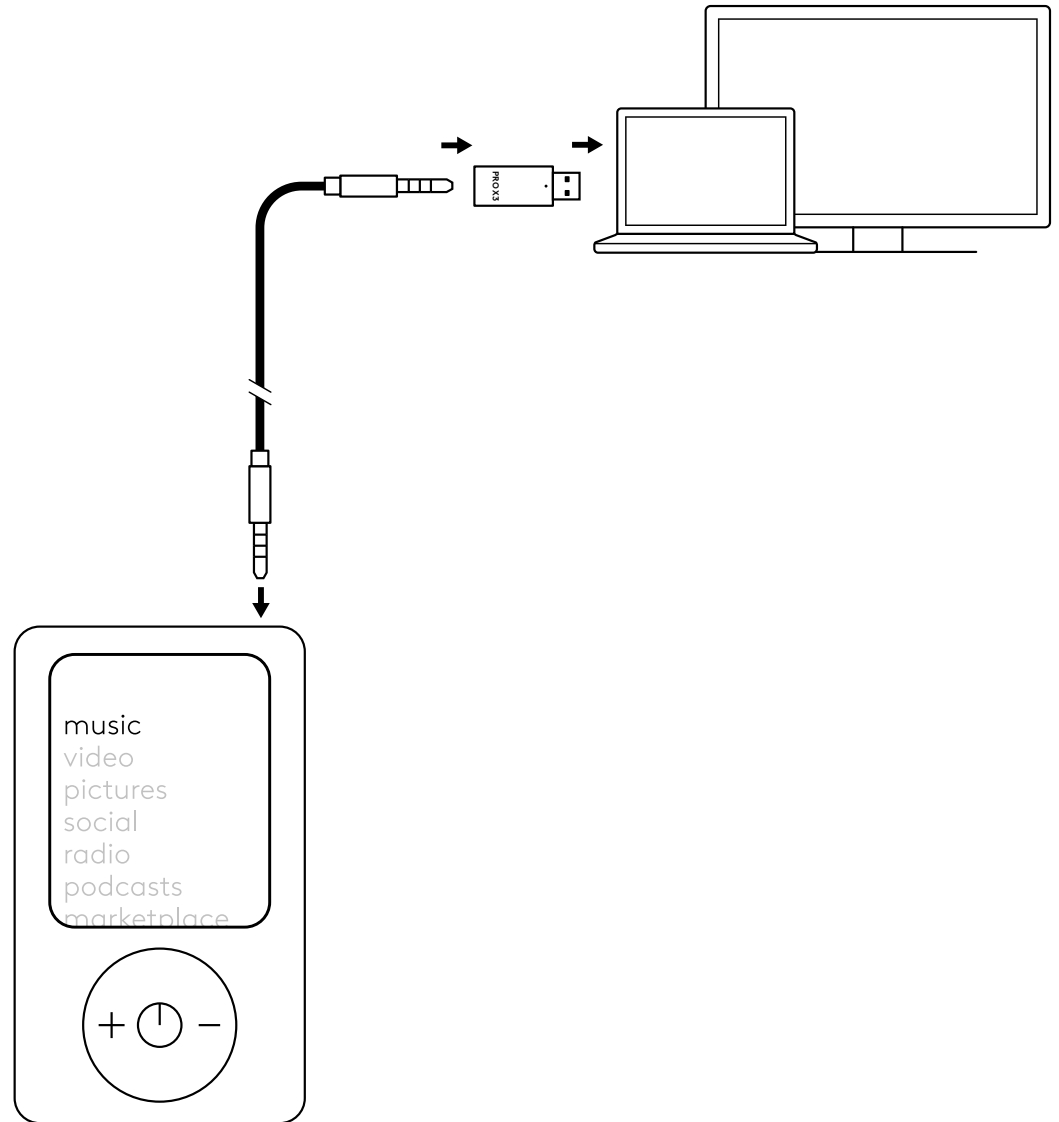
2. Під'єднайте один кінець кабелю з роз'ємом 3,5 мм, що входить до комплекту, до порту 3,5 мм бездротового адаптера LIGHTSPEED.



3. Під'єднайте інший кінець кабелю з роз'ємом 3,5 мм, що входить до комплекту, до порту 3,5 мм джерела аудіосигналу, яке потрібно мультиплексувати до бездротового сигналу.

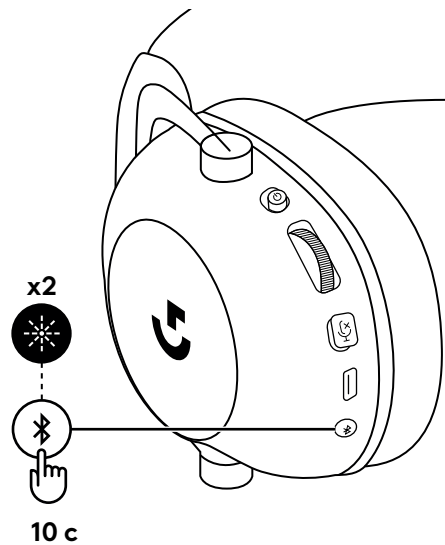
Примітка.

Рівень гучності мультиплексованого джерела буде залишатися незмінним, а рівень гучності бездротового сигналу можна регулювати за допомогою регулятора гучності.



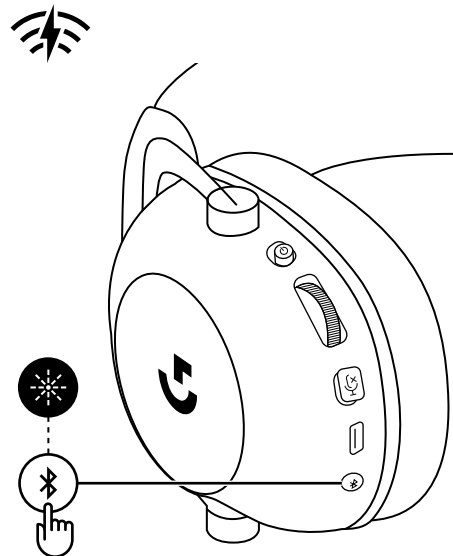
СКИДАННЯ ДО ЗАВОДСЬКИХ НАЛАШТУВАНЬ

Щоб скинути налаштування мікропрограмного забезпечення до заводських, користувачам потрібно затиснути кнопку *Bluetooth* на 10 секунд. Після цього індикатор блимне білим двічі й гарнітура перезавантажиться.

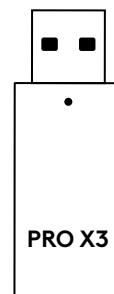


СТВОРЕННЯ ПАРИ З НОВИМ ПРИЙМАЧЕМ LIGHTSPEED

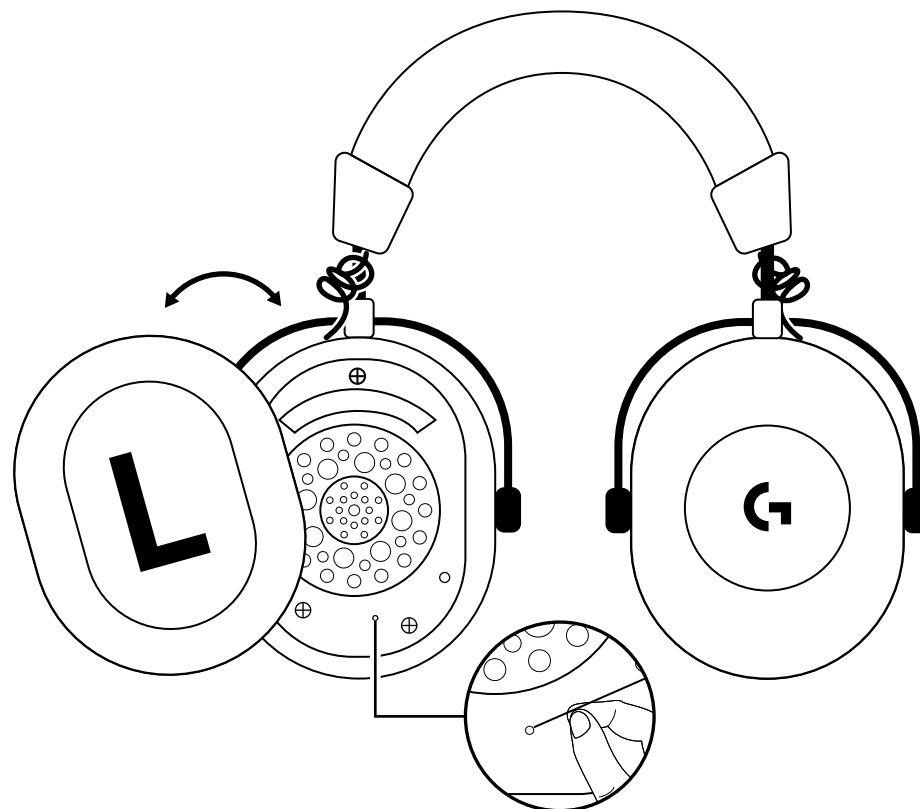
1. Увімкніть гарнітуру в режимі LIGHTSPEED.



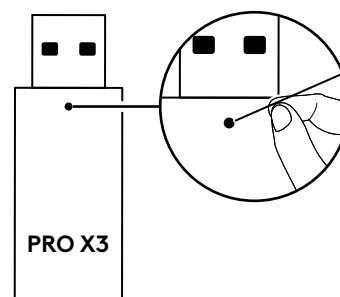
2. Під'єднайте приймач LIGHTSPEED до основного пристрою (якщо його вже під'єднано, від'єднайте його й під'єднайте знову).



1. Зніміть амбушур з лівого навушника.
2. За допомогою скріпки натисніть й утримуйте кнопку підключення гарнітури.



3. Натисніть кнопку підключення приймача LIGHTSPEED за допомогою скріпки.



ЗАПАСНІ ЧАСТИНИ ТА ВИЙМАННЯ АКУМУЛЯТОРА

ЗАПАСНІ ЧАСТИНИ

- Амбушури зі штучної замші
- Амбушури зі штучної шкіри
- Кабель для заряджання
- Приймач LIGHTSPEED
- Кабель AUX 3,5 мм
- Сумка для транспортування

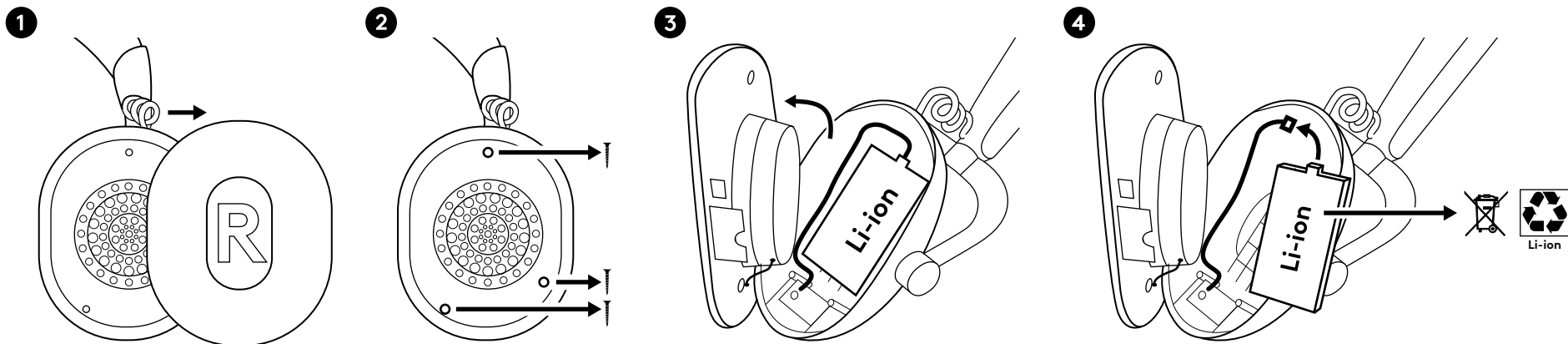
МАЄТЕ ЗАПИТАННЯ?

logitechG.com/support/PROX3

УТИЛІЗАЦІЯ ТА ПЕРЕРОБКА

Ми радимо користувачам віддавати або продавати справні пристрої, якщо вони не потрібні. Нагадуємо, що акумулятори, а також електронне та електричне обладнання не слід утилізувати разом із побутовими відходами. Завжди, коли це можливо, їх слід відокремлювати й здавати до відповідного пункту прийому для перероблення, щоб уникнути потенційного шкідливого впливу на довкілля та здоров'я людей. Щоб отримати додаткову інформацію, зверніться до місцевих законодавчих органів, зв'яжіться з продавцем виробу або відвідайте вебсторінку www.logitech.com/recycling.

ВИЙМАННЯ АКУМУЛЯТОРА

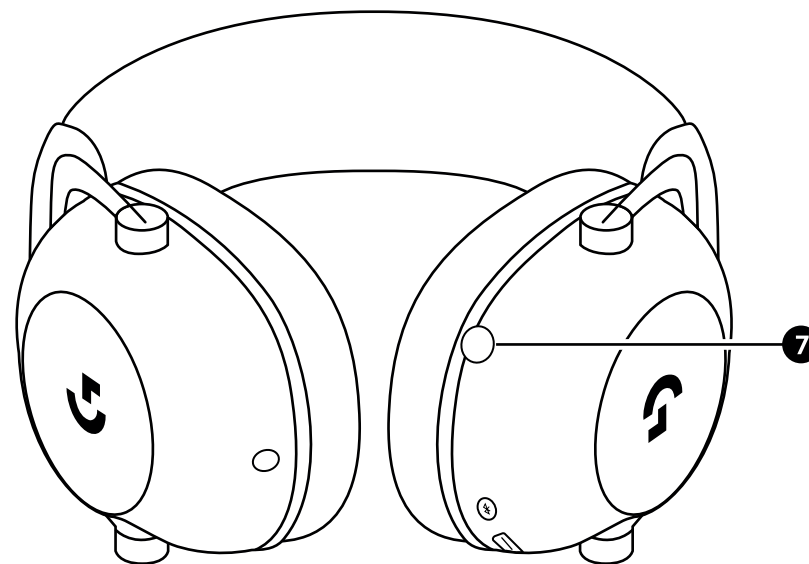
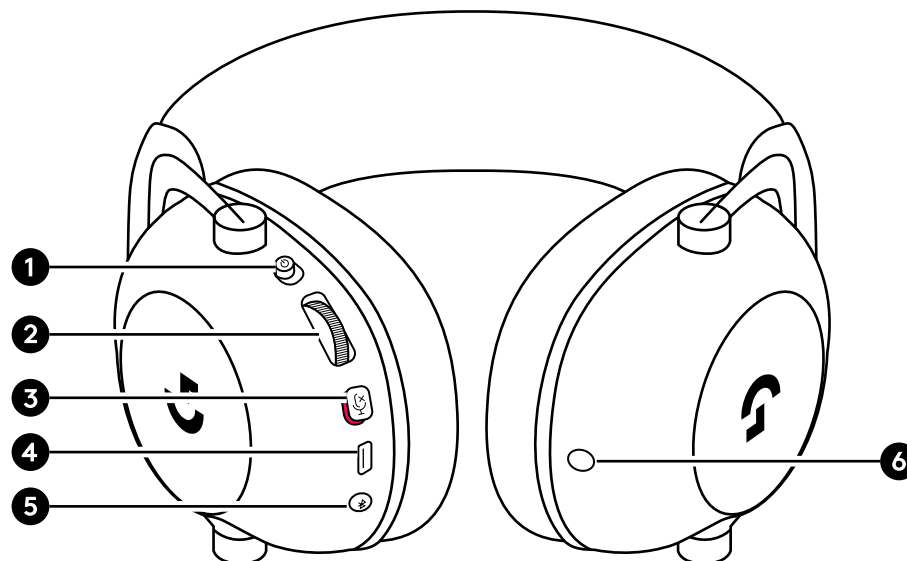


JUHTNUPUD JA LED-TULED

1. Toitelüliti integreeritud LED-olekunäidikuga
2. Helitugevuse regulaator
3. Mikrofoni vaigistuse lüliti
 - Mikrofon on aktiivne, kui punane pole nähtaval
 - Mikrofon on vaigistatud, kui punane on nähtaval
4. USB-C-laadimisport
5. Bluetooth®/LIGHTSPEED-nupp
6. AUX-pesa
7. Mikrofoni pesa

LED-olekunäidik	
Olek	Karp
○ 5 sek	 LIGHTSPEED
● 5 sek	 Bluetooth®
	Vilgub - ühenduse otsimine
	DFU – ROHELINE ja PUNANE vaheldumisi, kuni värskendus on lõpule viidud.

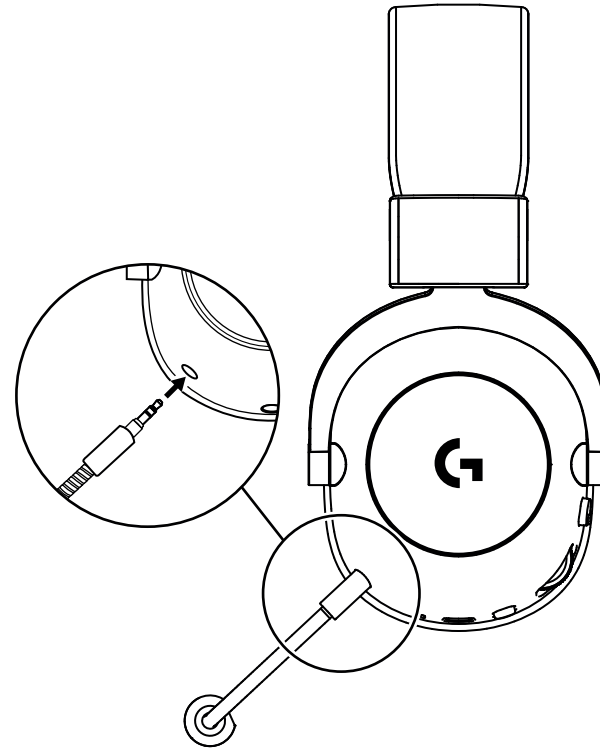
Aku olek:	
Olek	Karp
● 5 s	ROHELINE 5 s – aku $\geq 30\%$
● 5 s	PUNANE 5 s – aku (16–30%)
	Aku $\geq 15\%$
	Aku laadimine



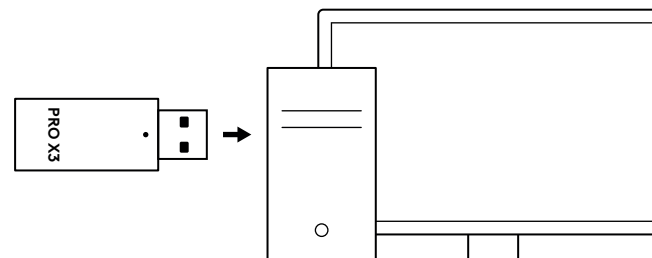
LIGHTSPEED

Ühendage oma lauaarvuti, *Mac*, *Switch* või *PlayStation 5* või 4 LIGHTSPEEDi juhtmevaba tehnoloogia abil.

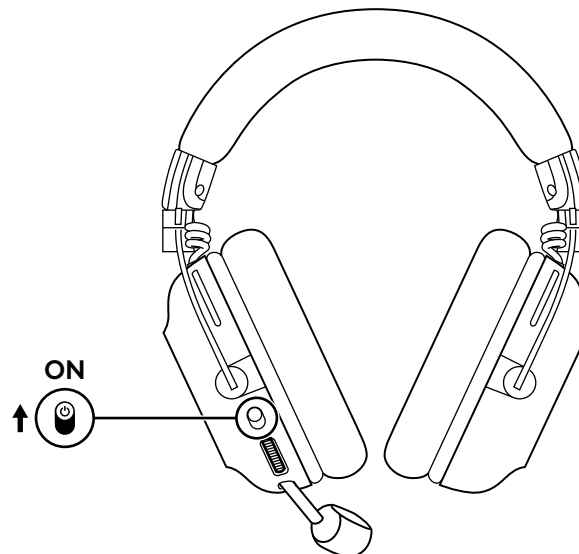
1. Sisestage suundmikrofon lõpuni peakomplekti.
 - Heli optimaalseks esitamiseks hoidke vahupall oma suunurgast umbes kahe sõrme laiuse kaugusel.



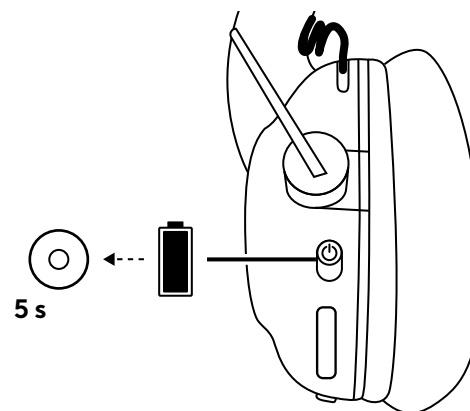
2. Sisestage LIGHTSPEED-vastuvõtja seadme USB-porti.



3. Lülitage peakomplekt asendisse ON.



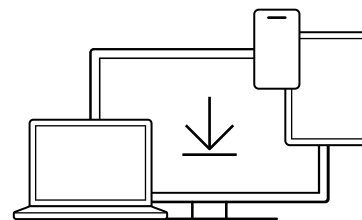
4. LED näitab aku laetuse taset ning pärast LIGHTSPEEDiga ühenduse loomist on see 5 sekundit ühtlane.



G HUB JA DTS

Heliekvalaiseri, kõrvaltooni jm kohandamiseks laadige ühilduvatesse seadmetesse alla G HUB.

1. PC-/Mac-arvuti korral avage logitechG.com/ghub



G HUB
logitechG.com/ghub

2. Mobiilseadme korral avage logitechG.com/appdownload

Logitech G
Mobile

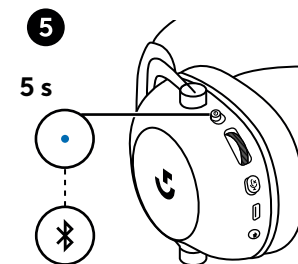
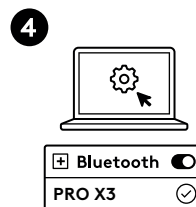
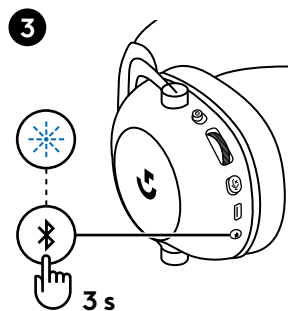
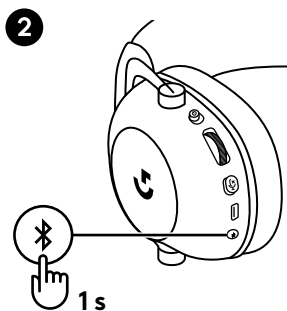
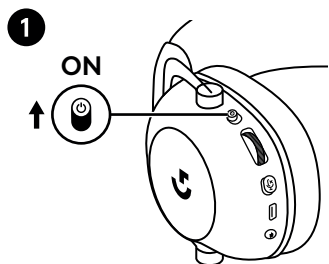


logitechG.com/appdownload

BLUETOOTH®

Uue Bluetooth®-ühilduvusega seadmega sidumiseks tehke järgmist.

1. Lülitage peakomplekt asendisse ON.
2. Bluetooth®-režiimi avamiseks vajutage 1 sekund Bluetooth®-nuppu.
3. Sidumisrežiimi avamiseks hoidke Bluetooth®-nuppu kolm sekundit all (LED hakkab siniselt vilkuma).
4. Eelistatud seadmes avage Bluetooth®-i sätted ja valige peakomplekti sidumiseks PRO X3.
5. Kui seade on Bluetooth®-ga ühendatud, on LED viis sekundit ühtlaselt sinine.



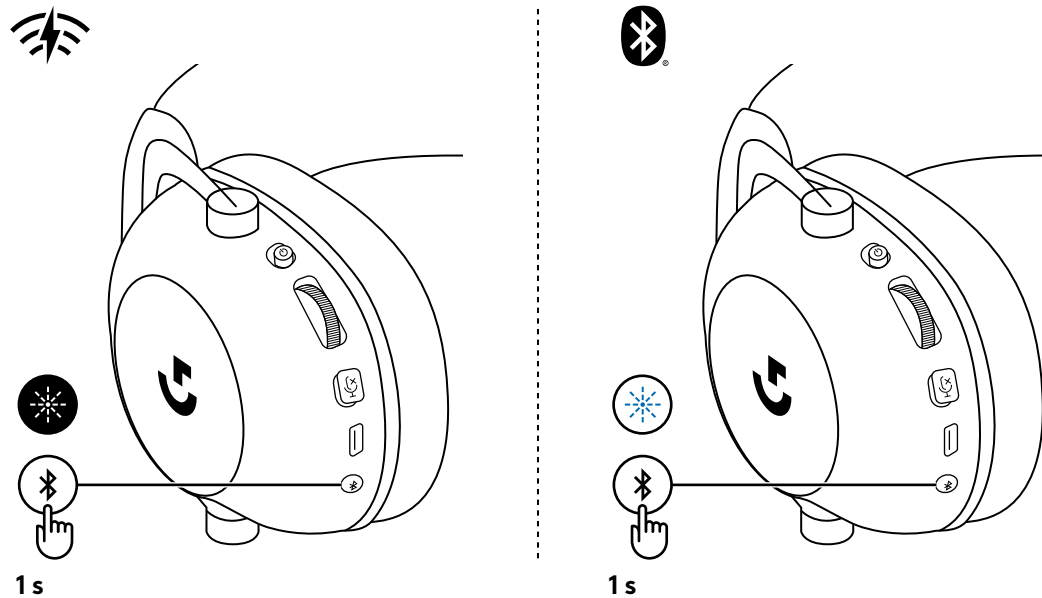
LIGHTSPEEDI JA *BLUETOOTH*[®]-I VAHELDUMISI AKTIVEERIMINE

Peakomplekt saab olla kas LIGHTSPEED-režiimis või *Bluetooth*[®]-režiimis.

Vahetamiseks:

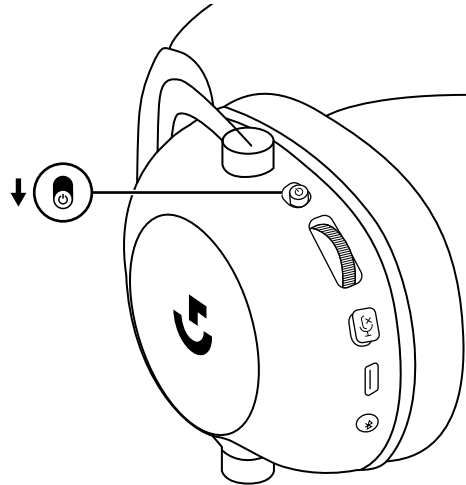
vajutage kiiresti ühe sekundi jooksul nuppu *Bluetooth*[®]/LIGHTSPEED, et vaheldumisi LIGHTSPEED ja *Bluetooth*[®] aktiveerida.

- LIGHTSPEEDi korral on LED valge
- *Bluetooth*[®]-i korral on LED sinine



PEAKOMPLEKTI KASUTAMINE JUHTMEREŽIIMIS

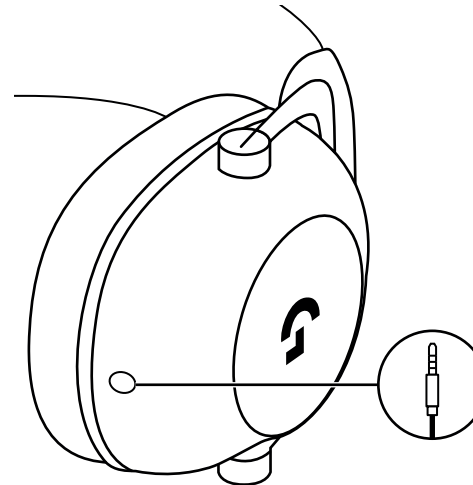
1. Lülitage peakomplekt välja (peakomplekt peab olema välja lülitatud, et seda saaks kasutada juhtmega režiimis).



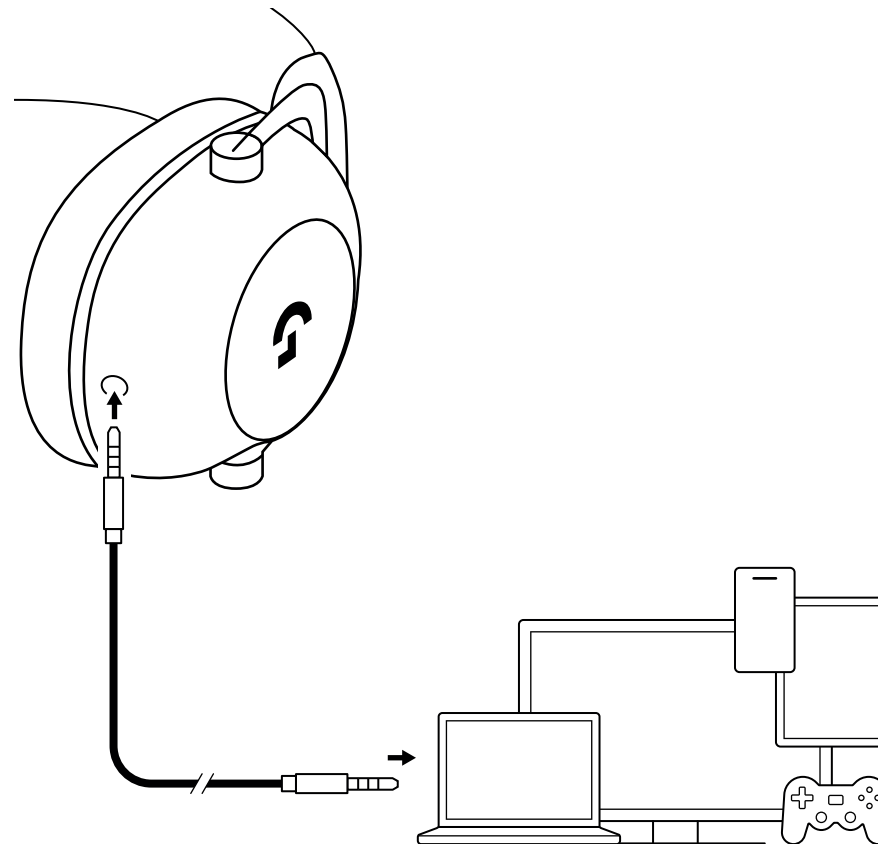
2. Ühendage komplekti kuuluv 3,5 mm kaabel kõrvaklappide 3,5 mm pesaga

Märkus.

Ärge ühendage 3,5 mm kaablit peakomplekti mikrofonipesasse.

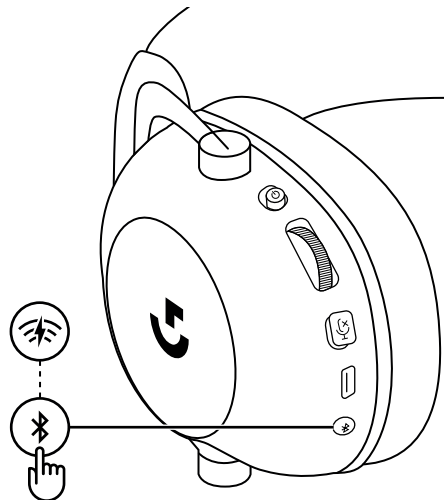


3. Ühendage komplekti kuuluva 3,5 mm kaabli teine ots heli lähteseadme 3,5 mm pesasse.

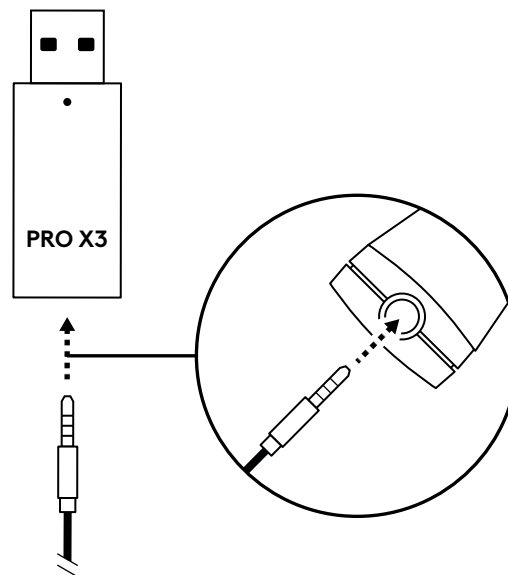


KUIDAS AUX-ALLIKAT SISSE MUXIDA

1. Lülitage peakomplekt LIGHTSPEED-režiimi (peakomplekt peab MUXiga ühenduse loomiseks olema LIGHTSPEED-režiimis).



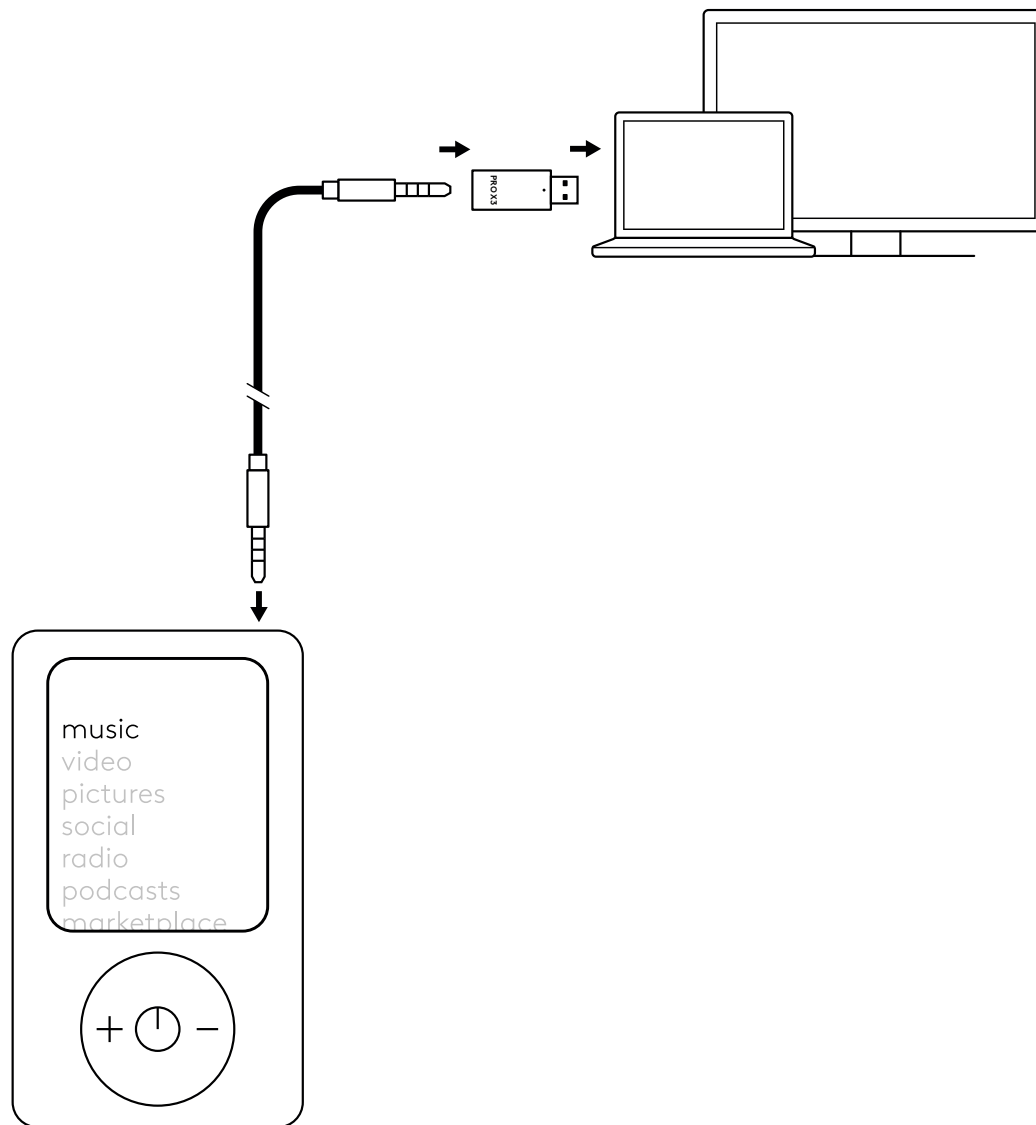
2. Ühendage komplekti kuuluva 3,5 mm kaabli üks ots juhtmeta adapteri LIGHTSPEEDi 3,5 mm pesasse.



3. Ühendage komplekti kuuluva 3,5 mm kaabli teine ots selle heliallika 3,5 mm pesasse, mida soovite juhtmeta signaaliks MUXida.

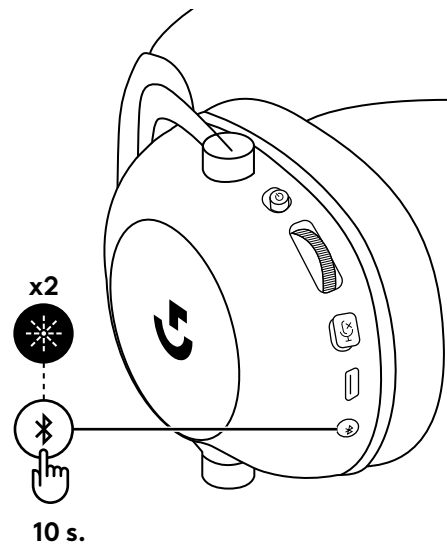
Märkus.

MUXitud allikas jääb püsiva helitugevuse juurde, samas kui juhtmevaba signaali helitugevust saab helitugevusrattaga reguleerida.



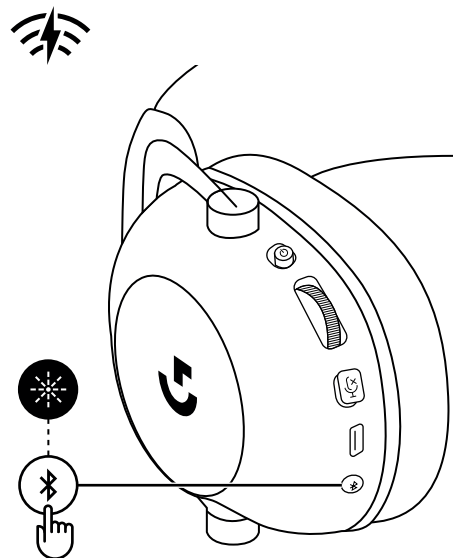
TEHASESEADETELE LÄHTESTAMINE

Püsivara vaikimisi valmissätete (OOB) taastamiseks, peavad kasutajad vajutama *Bluetoothi* nuppu eriti kaua, 10 sekundit. Tuli vilgub kaks korda ja peakomplekt taaskäivitub.

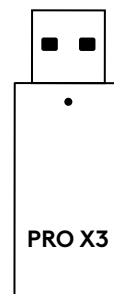


UUE LIGHTSPEED-VASTUVÕTJA SIDUMINE

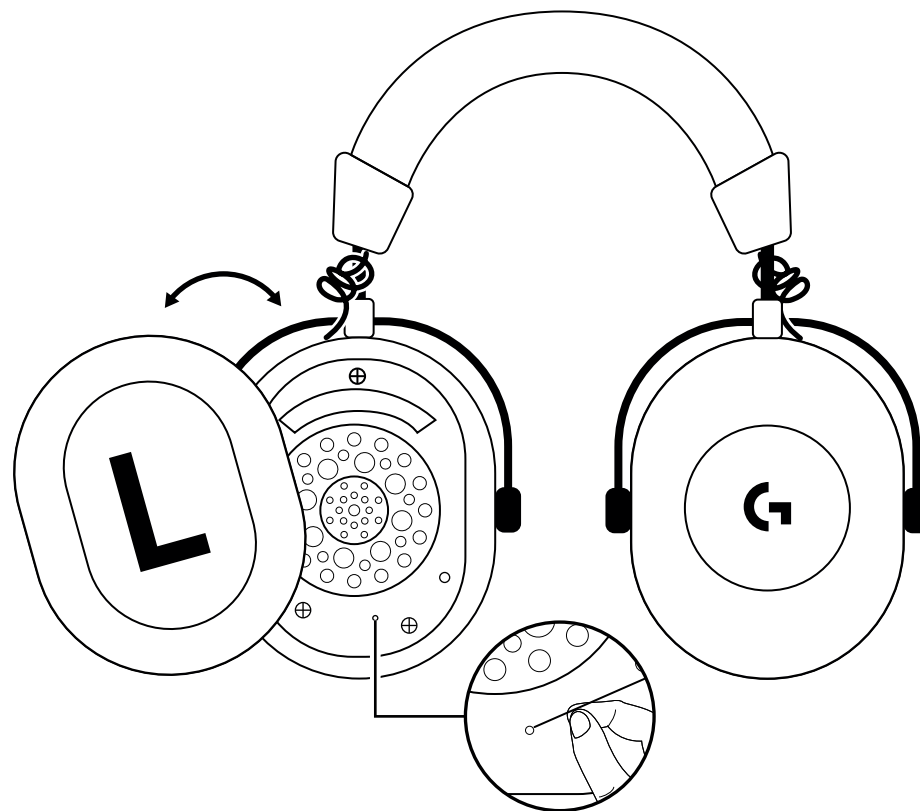
1. Lülitage peakomplekt LIGHTSPEED-režiimis SISSE.



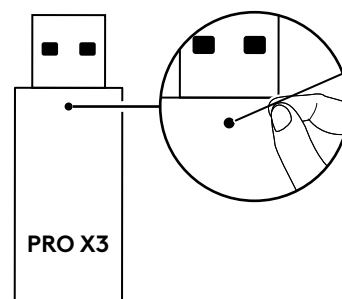
2. Ühendage LIGHTSPEED-vastuvõtja põhiseadmega (kui see on juba ühendatud, siis lahutage see ja ühendage uuesti).



1. Eemaldage vasaku kuularipadja pehmendus.
2. Vajutage kirjaklambriga pikalt peakomplekti sidumisnuppu.



3. Vajutage kirjaklambriga LIGHTSPEED-vastuvõtja sidumisnuppu.



VARUOSAD JA AKU EEMALDAMINE

VARUOSAD

- Veluurist kõrvapadjad
- Kunstnahast kõrvaklapipadjad
- Laadimiskaabel
- LIGHTSPEED-vastuvõtja
- 3,5 mm AUX-kaabel
- Kandekott

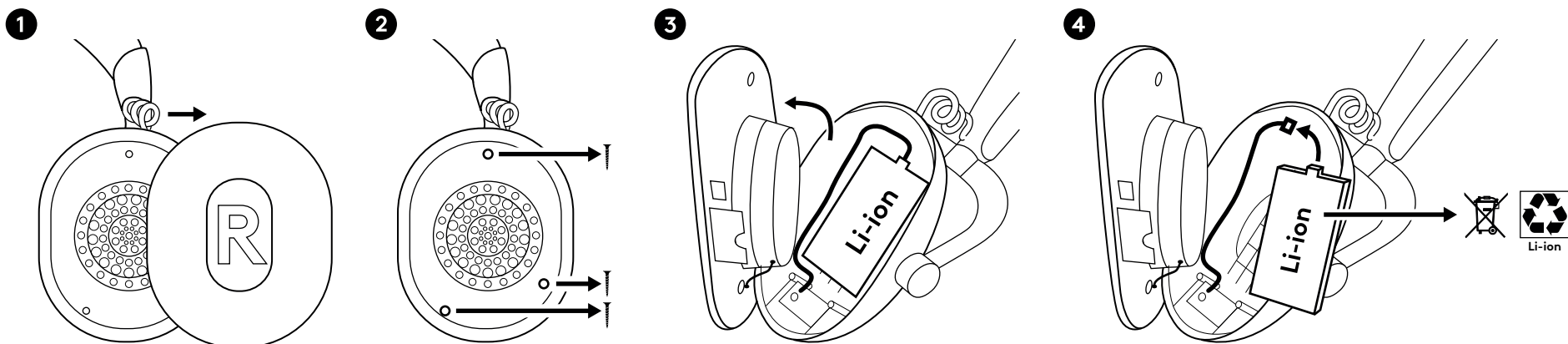
RINGLUSSEVÕTT

Julgustame teid töötavat toodet edasi müüma või annetama. Muul juhul arvestage, et akusid ning elektroonika- ja elektriseadmeid ei tohi visata olmeprügi hulka. Kui vähegi võimalik, tuleb need muust prügist eraldada ja taaskasutuseks asjakohasesse kogumiskeskusesse viia, mis aitab ennetada võimalikku kahju keskkonnale ja inimeste tervisele. Lisateabe saamiseks pöörduge kohaliku omavalitsuse või ostukoha poole või külastage veebisaiti www.logitech.com/recycling.

KAS TEIL ON KÜSIMUSI?

logitechG.com/support/PROX3

AKU EEMALDAMINE

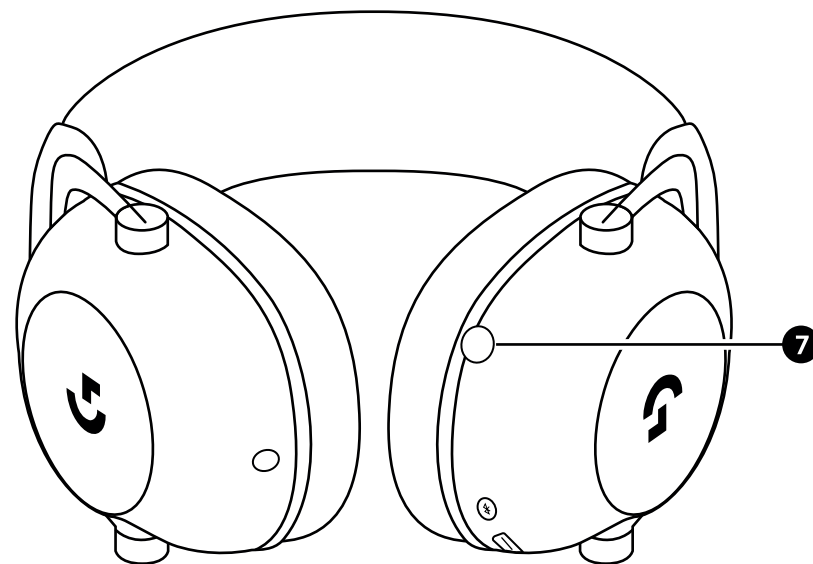
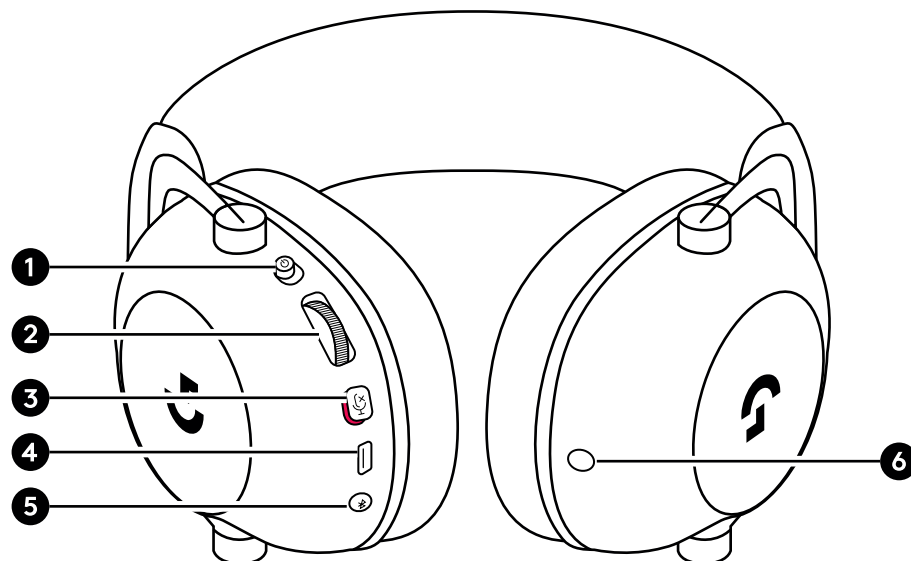


POGU VADĪKLAS UN LED INDIKATORI

1. Barošanas slēdzis ar iebūvētu LED statusa indikatoru
2. Skaļuma regulēšanas ritenītis
3. Mikrofona ieslēgšana/izslēgšana:
 - mikrofons ir ieslēgts, ja nav redzama sarkanā krāsa;
 - mikrofons ir izslēgts, ja ir redzama sarkanā gaisma.
4. USB-Cuzlādes pieslēgvietā
5. Bluetooth®/LIGHTSPEED poga
6. AUX pieslēgvietā
7. Mikrofona pieslēgvietā

LED statusa indikators	
Statuss	Ietvars
○ 5 sek.	 LIGHTSPEED
● 5 sek.	 Bluetooth®
	Mirgo — meklē savienojumu
	ZAĻŠ un SARKANS pārmaiņus mirgo, līdz aparātprogrammatūras atjaunināšana ir pabeigta

Akumulatora statuss:	
Statuss	Ietvars
● 5 sek.	ZAĻŠ 5 sek. – akumulatora uzlādes līmenis $\geq 30\%$
● 5 sek.	SARKANS 5 sek. – akumulatora uzlādes līmenis (16–30%)
	Akumulatora uzlādes līmenis $\geq 15\%$
	Akumulatora uzlāde

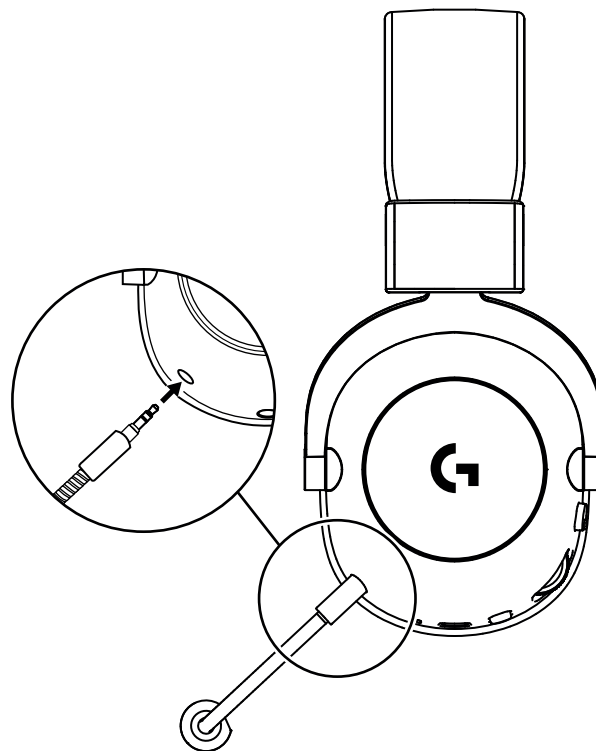


“LIGHTSPEED”

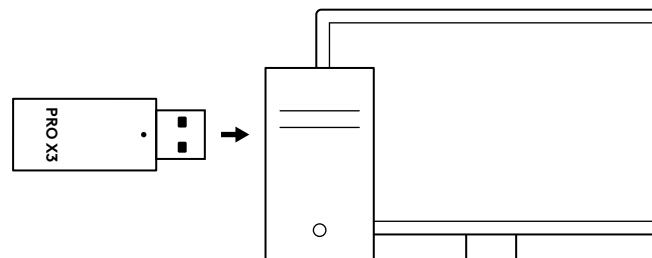
Izveidojiet savienojumu ar PC, *Mac*, *Switch* vai *PlayStation 5* vai 4, izmantojot LIGHTSPEED bezvadu tehnoloģiju.

1. Pilnībā ievietojiet mikrofona kātu austiņās.

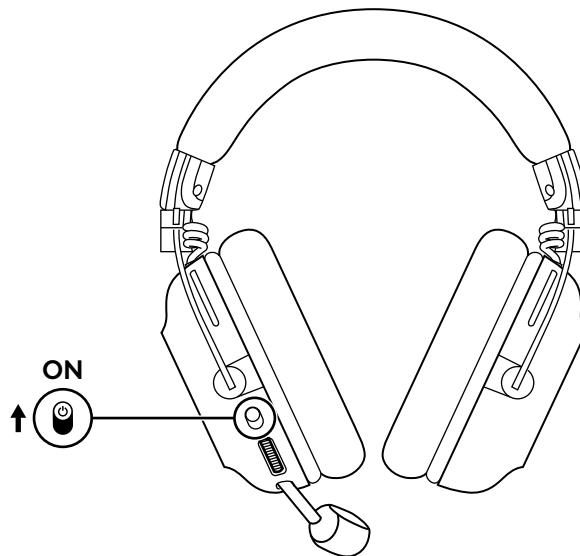
- Lai nodrošinātu optimālu balss uztveršanu, novietojiet putu lodi pie mutes kaktiņa, aptuveni divu pirkstu platuma attālumā.



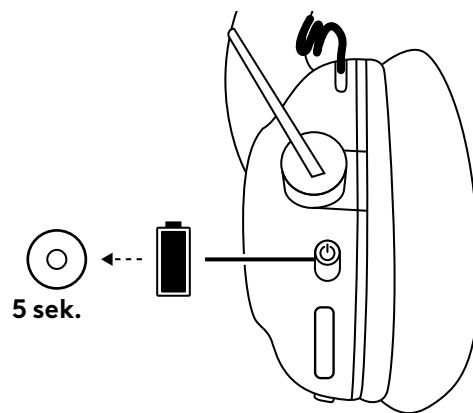
2. Ievietojiet LIGHTSPEED uztvērēju savas ierīces USB pieslēgvietā.



3. Pārslēdziet austiņas pozīcijā "ON" (ieslēgts).



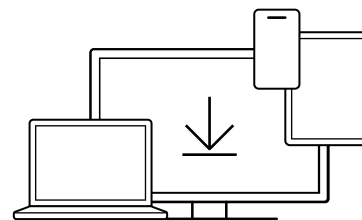
4. Kad ierīce ir pieslēgta LIGHTSPEED, LED indikators parāda akumulatora uzlādes līmeni un 5 sekundes nepārtraukti deg balta gaisma.



G HUB UN DTS

Lai pielāgotu audio ekvalaizeru, blakustoņus un citus iestatījumus, lejupielādējiet G HUB saderīgās ierīcēs:

1. PC/Mac datoriem apmeklējiet vietni logitechG.com/ghub



G HUB
logitechG.com/ghub

2. Mobilajām ierīcēm apmeklējiet vietni logitechG.com/appdownload

Logitech G
Mobile

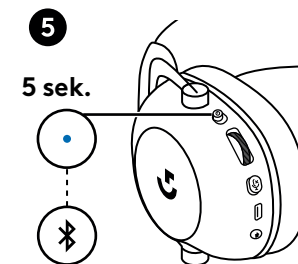
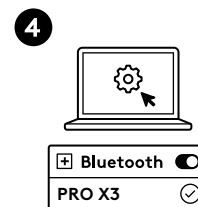
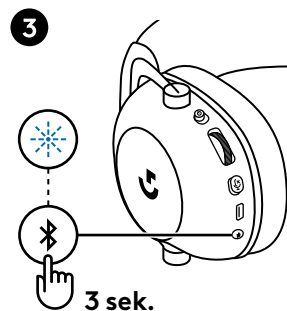
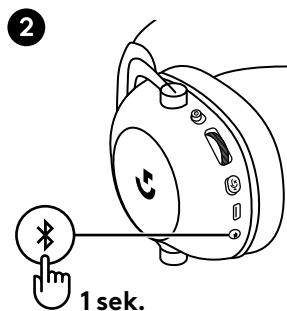
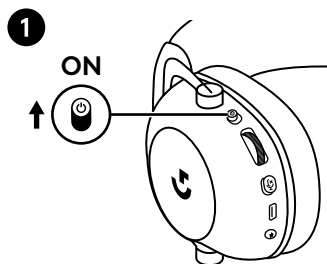


logitechG.com/appdownload

BLUETOOTH®

Norādes, kā savienot pārī jaunu ar *Bluetooth*® saderīgu ierīci:

1. Pārslēdziet austiņas pozīcijā "ON" (ieslēgts).
2. Ātri nospiediet *Bluetooth*® pogu (1 sekundi), lai ieslēgtu *Bluetooth*® režīmu.
3. Lai ieslēgtu pārī savienošanas režīmu, 3 sekundes turiet nospiestu *Bluetooth*® pogu (LED sāks mirgot zilā krāsā).
4. Izvēlētajā ierīcē atveriet *Bluetooth*® iestatījumus un atlasiet PRO X3, lai izveidotu pāra savienojumu ar austiņām.
5. Kad *Bluetooth*® savienojums ir izveidots, LED 5 sekundes nepārtraukti deg zilā krāsā.



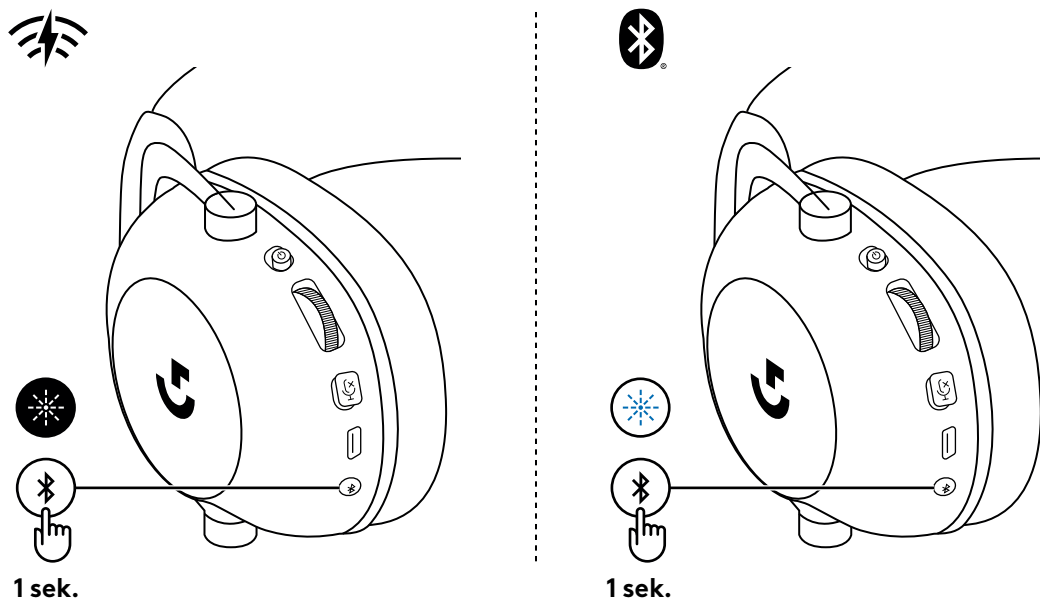
PĀRSLĒGŠANĀS STARP LIGHTSPEED UN *BLUETOOTH*®

Austiņas var darboties LIGHTSPEED režīmā vai *Bluetooth*® režīmā.

Pārslēgšana:

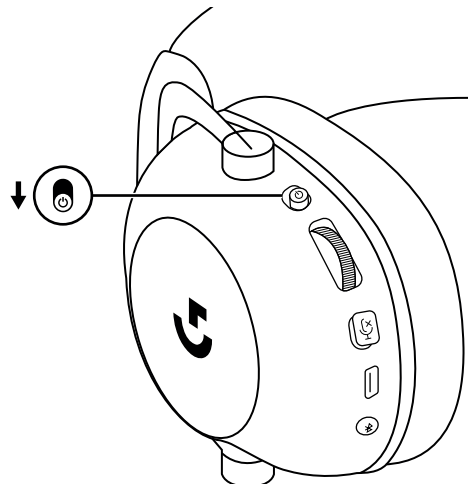
Ātri nospiediet *Bluetooth*®/LIGHTSPEED pogu (1 sekundi), lai pārslēgtos starp LIGHTSPEED un *Bluetooth*® režīmiem.

- Kad aktivizēts LIGHTSPEED režīms, LED deg baltā krāsā.
- Kad aktivizēts *Bluetooth*® režīms, LED deg zilā krāsā.



AUSTIŅU IZMANTOŠANA AR VADU

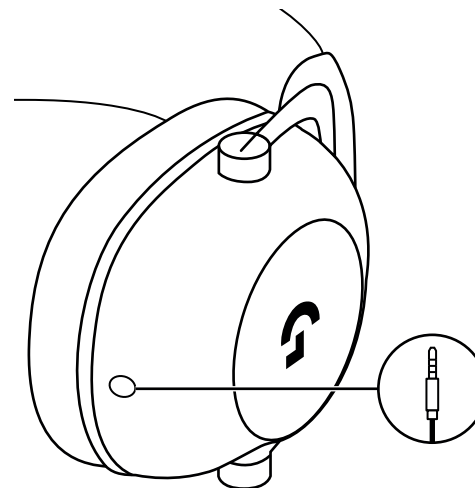
1. Izslēdziet austiņas (lai darbotos vadu režīmā, austiņām jābūt izslēgtām).



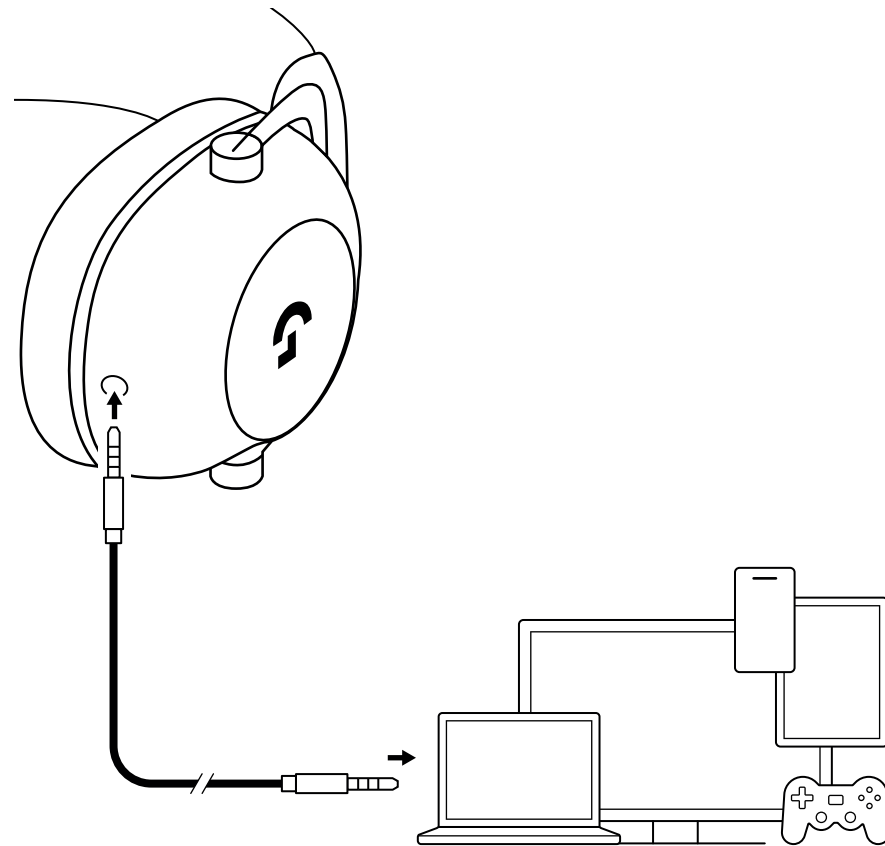
2. Iespraudiet komplektā iekļauto 3,5 mm kabeli austiņu 3,5 mm ligzdā

Piezīme.

Nespraudiet 3,5 mm kabeli austiņu mikrofona ligzdā.

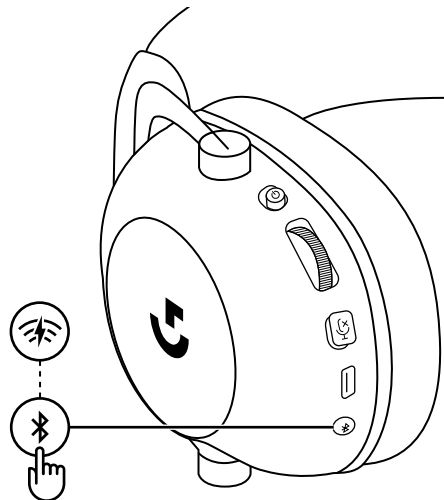


3. Iespraudiet komplektā iekļautā 3,5 mm kabeļa otru galu audio ierīces 3,5 mm ligzdā.

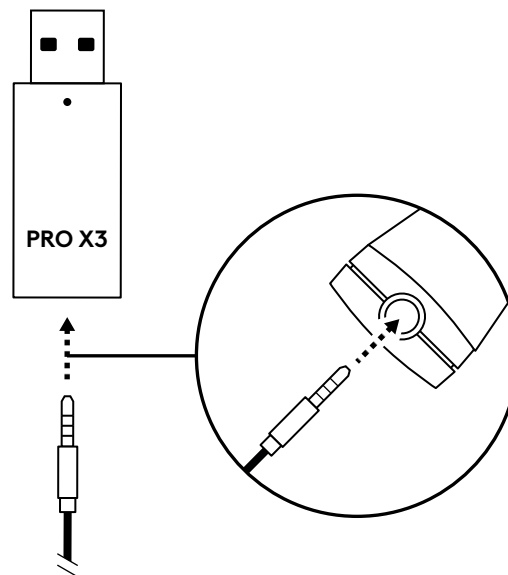


MUX IZMANTOŠANA AR AUX AVOTU

1. Pārslēdziet austiņas LIGHTSPEED režīmā
(lai varētu izmantot MUX funkcijas,
austiņām jābūt LIGHTSPEED režīmā).



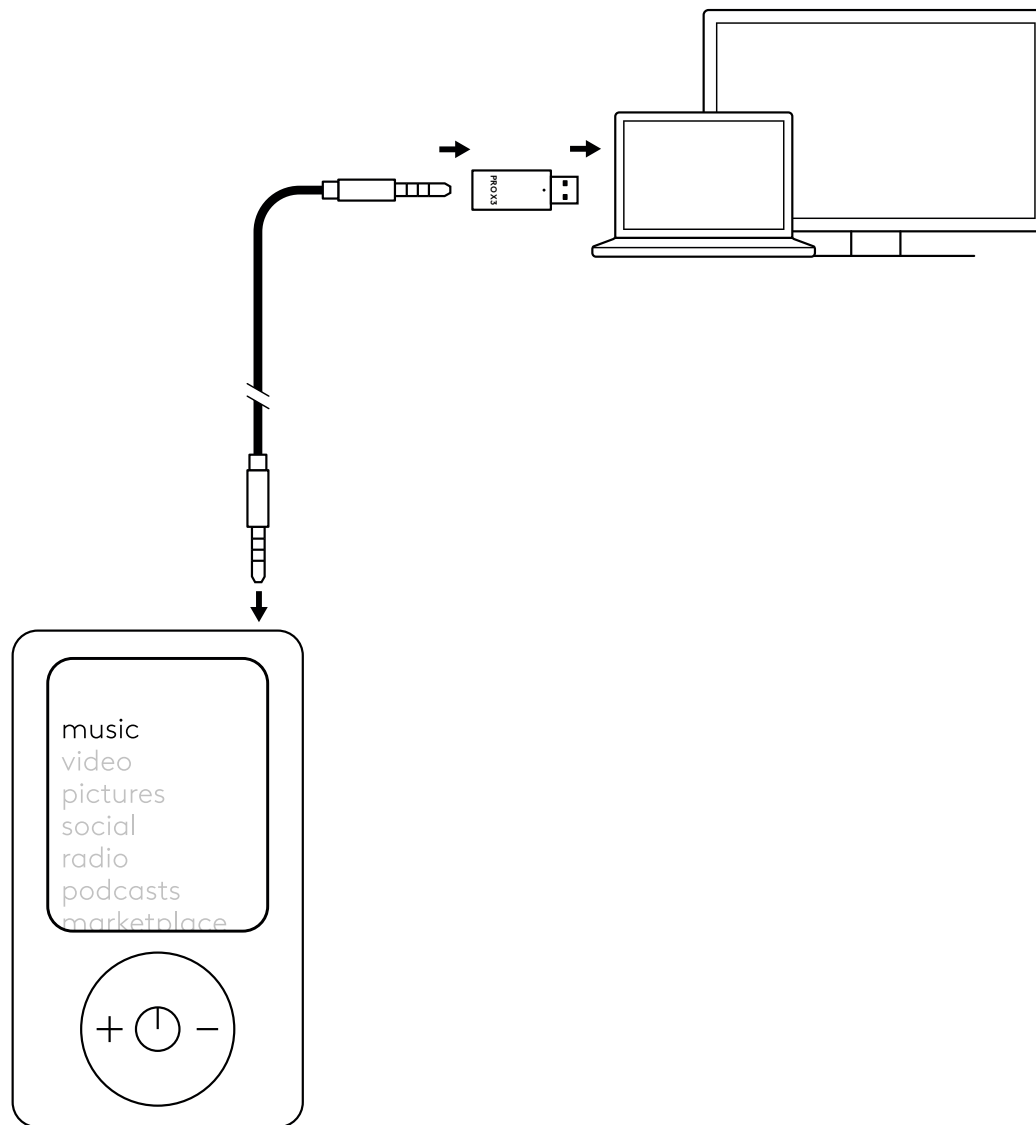
2. Iespraudiet vienu komplektā iekļautā 3,5 mm
kabeļa galu LIGHTSPEED bezvadu adaptera
3,5 mm pieslēgvietā.



3. Iespraidiet komplektā iekļautā 3,5 mm kabeļa otru galu tā audio avota 3,5 mm pieslēgvietā, kuru vēlaties lietot ar MUX bezvadu signālam.

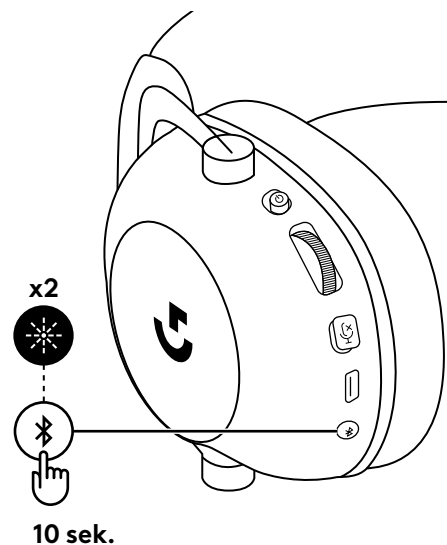
Piezīme.

Avotam, kuram tika piemērots MUX, būs nemainīgs skaļums, savukārt bezvadu signāla skaļumu var regulēt ar skaļuma ritenīti.



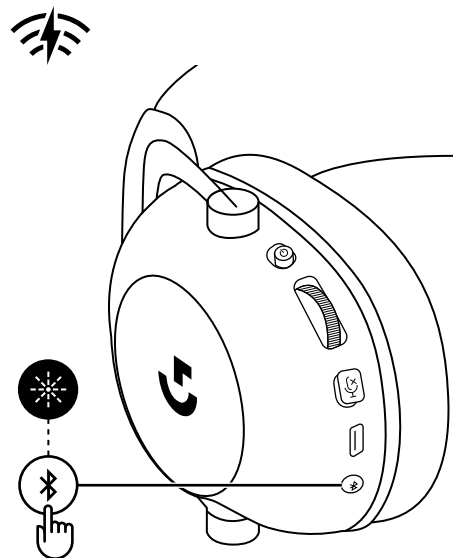
ATIESTATĪŠANA UZ RŪPNĪCAS IESTATĪJUMIEM

Lai atiestatītu programmatūru uz rūpnīcas iestatījumiem (OOB), "īpaši ilgi (10 sekundes) turiet nospiestu *Bluetooth* pogu". Pēc tam ierīces LED divas reizes iemirgosies baltā krāsā un ierīces darbība tiks atsāknēta.

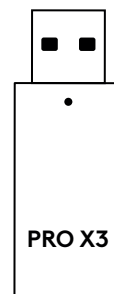


JAUNA LIGHTSPEED UZTVĒRĒJA PĀRA SAVIENOJUMA IZVEIDE

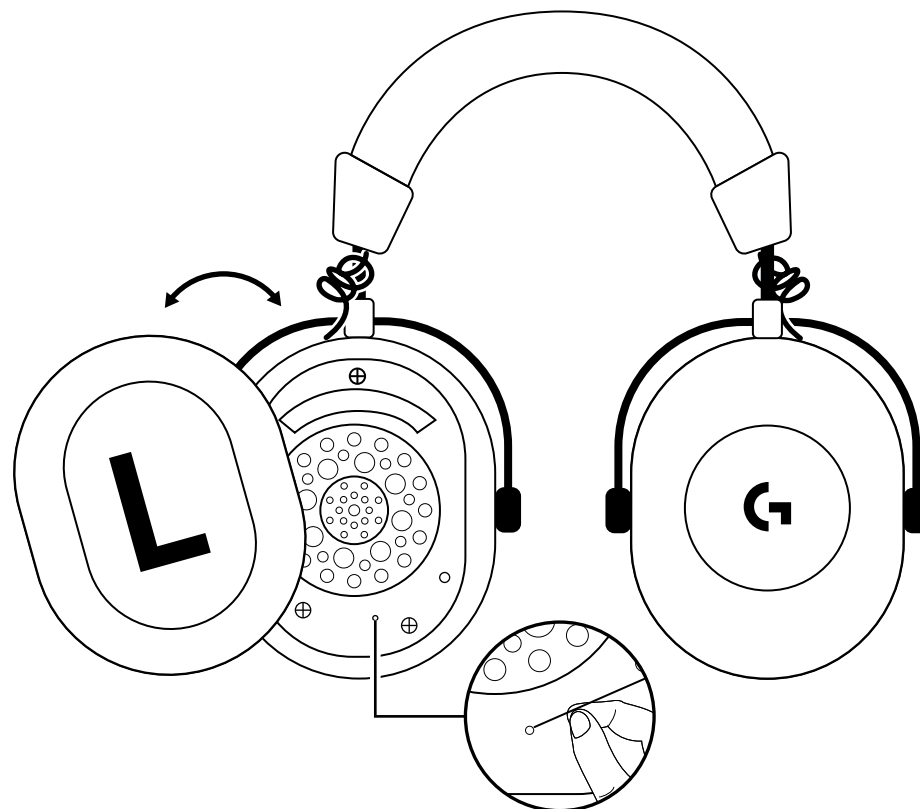
1. Ieslēdziet austiņas LIGHTSPEED režīmā.



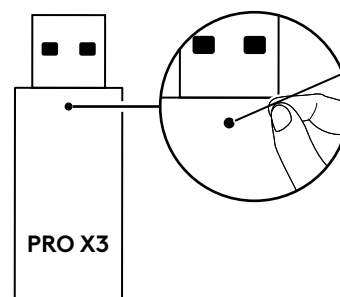
2. Iespraudiet LIGHTSPEED uztvērēju galvenajā ierīcē (ja tas jau ir pievienots, atvienojiet to un pievienojiet vēlreiz).



1. Noņemiet kreisās austiņas spilventiņu.
2. Lai turētu nospiestu austiņu pāri savienošanas pogu, izmantojiet saspraudi.



3. Ar papīra saspraudi nospiediet LIGHTSPEED uztvērēja pāra izveides pogu.



REZERVES DAĻAS UN AKUMULATORA IZŅEMŠANA

REZERVES DAĻAS

- Velūra austiņu polsterējums
- Mākslīgās ādas austiņu polsteri
- Uzlādes kabelis
- LIGHTSPEED uztvērējs
- 3,5 mm AUX kabelis
- Maisiņš pārvietošanai

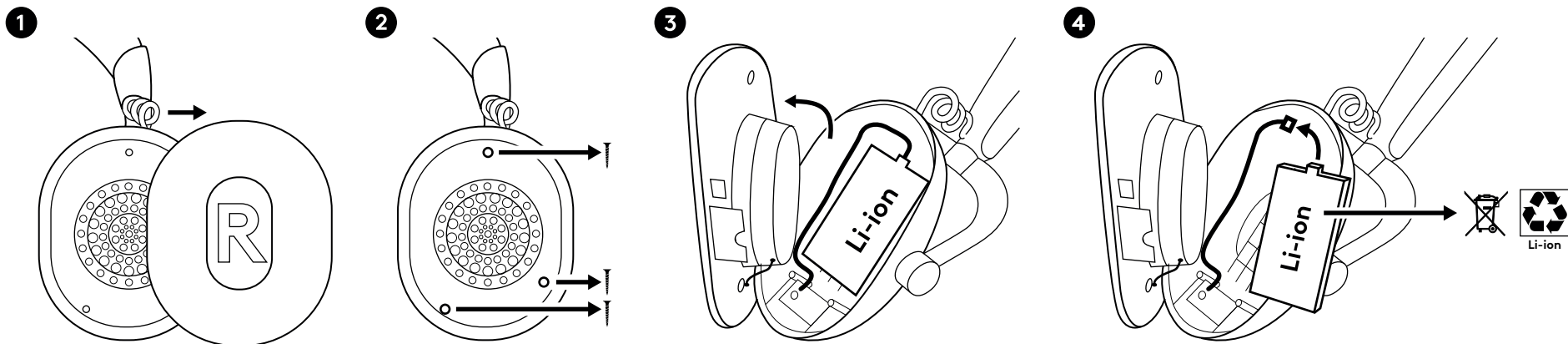
ATKĀRTOTA IZMANTOŠANA

Izstrādājumus, kas darbojas, mēs aicinām pārdot tālāk vai ziedot. Citos gadījumos akumulatorus, elektronisko un elektrisko aprīkojumu nedrīkst izmest kopā ar mājsaimniecības atkritumiem. Ja vien iespējams, tie ir jāsašķiro un jānogādā atbilstošā savākšanas vietā pārstrādei, lai nepieļautu ietekmi uz vidi un cilvēku veselību. Lai uzzinātu vairāk, sazinieties ar vietējo atbildīgo iestādi vai iegādes vietu vai arī apmeklējiet tīmekļa vietni www.logitech.com/recycling.

VAI JUMS IR JAUTĀJUMI?

logitechG.com/support/PROX3

AKUMULATORA IZŅEMŠANA

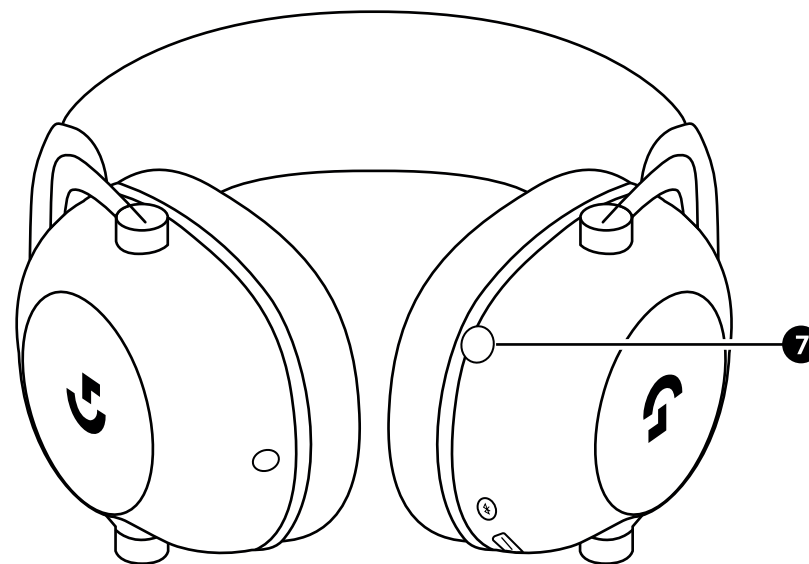
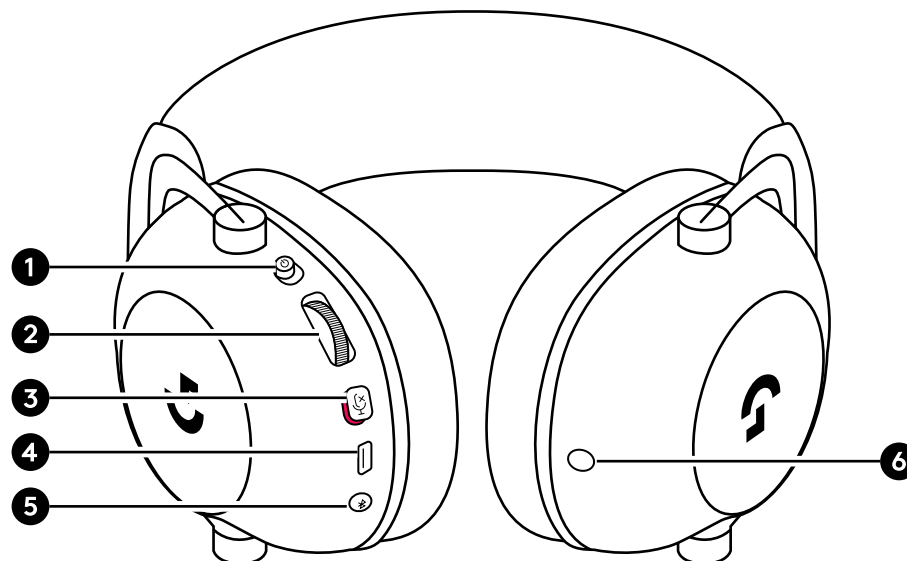


VALDYMAS MYGTUKAIS IR LED INDIKATORIAI

1. Maitinimo jungiklis su integruotu LED būsenos indikatoriumi
2. Garso ratukas
3. Mikrofono nutildymo perjungiklis.
 - Mikrofonas yra aktyvus, kai raudona spalva nerodoma
 - Mikrofonas nutildomas, kai raudona spalva rodoma.
4. USB-C įkrovimo prievadas
5. „Bluetooth“® / LIGHTSPEED mygtukas
6. AUX jungtis
7. Mikrofono jungtis

LED būsenos indikatorius:	
Būsena	Dėklas
○ 5 sek.	 LIGHTSPEED
● 5 sek.	 Bluetooth®
	Mirksi – ieškoma ryšio
	DFU – ŽALIA ir RAUDONA spalvos kaitaliojasi tol, kol bus baigtas naujinimas

Akumuliatoriaus būsena:	
Būsena	Dėklas
● 5 sek.	ŽALIA 5 sek. – akumuliatoriaus įkrova $\geq 30\%$
● 5 sek.	RAUDONA 5 sek. – akumuliatoriaus (16–30 %)
	Akumuliatorius $\geq 15\%$
	Akumuliatorius įkraunamas

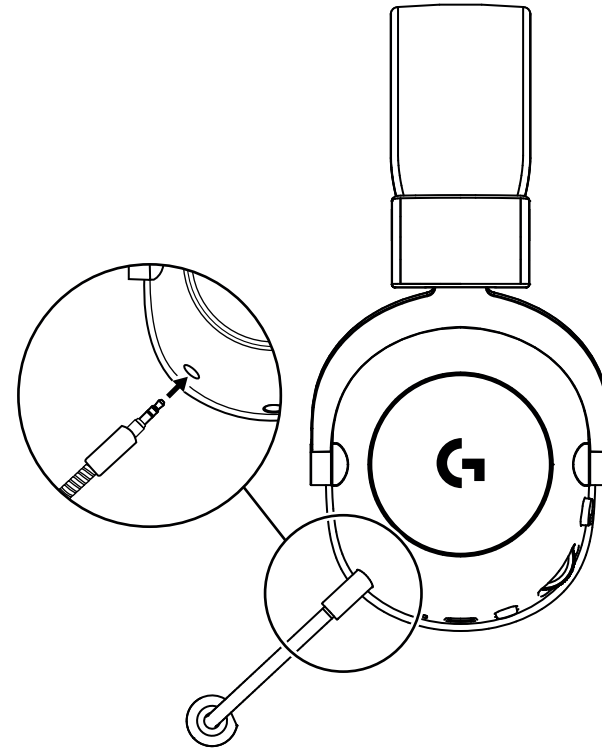


LIGHTSPEED

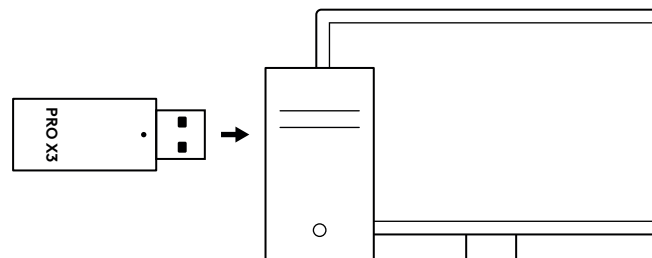
Prijunkite prie kompiuterio, „Mac“, „Switch“ ar „PlayStation“ (5 arba 4 versija) naudodami LIGHTSPEED belaidę technologiją.

1. Įkiškite mikrofono strėlę iki galo į ausines.

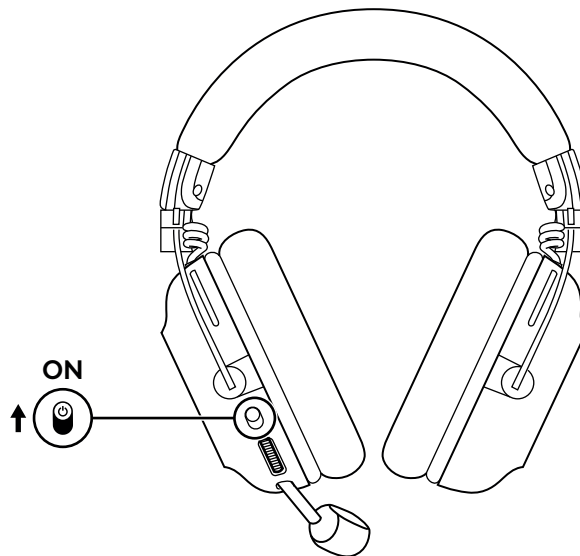
- Optimaliam balso perdavimui užtikrinti priglauskite putplasčio kamuoliuką maždaug dviejų pirštų atstumu nuo savo burnos kampučio.



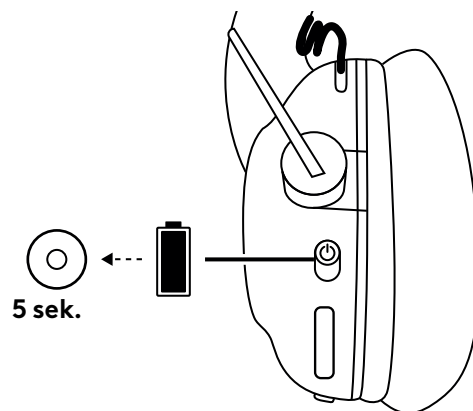
2. Įstatykite LIGHTSPEED imtuvą į savo įrenginio USB lizdą.



3. Perjunkite ausines į padėtį „JUNGTA“.



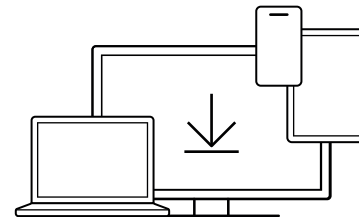
4. Prijungus prie LIGHTSPEED, LED rodo akumuliatoriaus lygį ir šviečia baltai 5 sekundes.



G HUB IR DTS

Jei norite reguliuoti garso vienodintuvą, balso garsumą ir kt., atsisiųskite G HUB į suderinamus įrenginius:

1. Jei naudojate kompiuterį ir (arba) „Mac“, apsilankykite logitechG.com/ghub



G HUB
logitechG.com/ghub

2. Dėl naudojimo su mobiliaisiais įrenginiais, apsilankykite logitechG.com/appdownload

Logitech G
Mobile

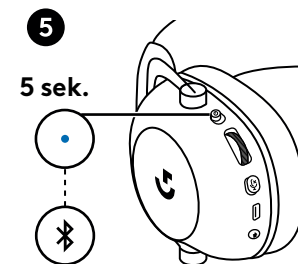
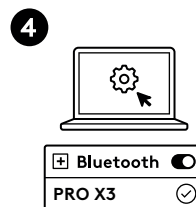
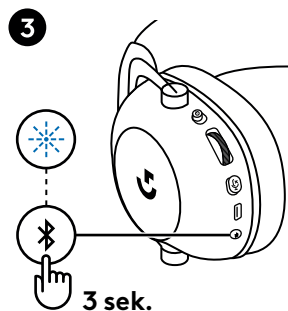
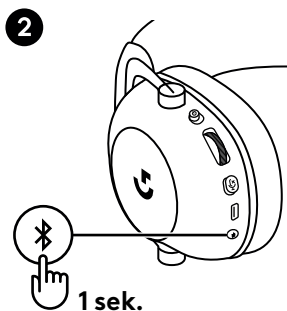
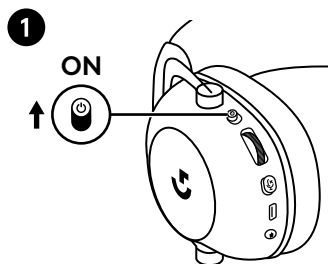


logitechG.com/appdownload

„BLUETOOTH®“

Jei norite susieti su nauju įrenginiu, suderinamu su „Bluetooth®“:

1. Perjunkite ausines į padėtį „ĮJUNGTĄ“.
2. Trumpai paspauskite „Bluetooth“® mygtuką 1 sekundę, kad įjungtumėte „Bluetooth“® režimą.
3. Norėdami įjungti susiejimo režimą, palaikykite „Bluetooth“® mygtuką nuspaudę 3 sekundes (LED pradės žybsėti mėlyna spalva).
4. Pasirinktame įrenginyje eikite į „Bluetooth“® parametrus ir pasirinkite X3, kad susietumėte ausines.
5. Prijungus prie „Bluetooth“®, LED šviečia mėlynai 5 sekundes.



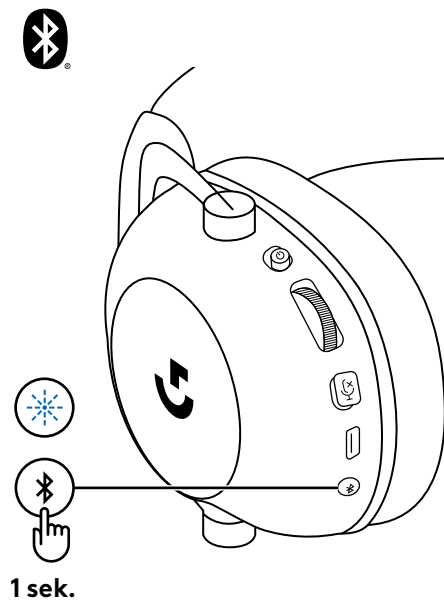
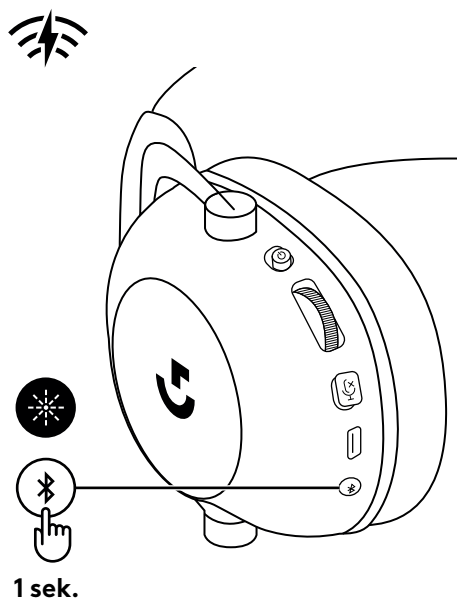
„LIGHTSPEED“ IR „BLUETOOTH“® PERJUNGIMAS

Ausinės gali veikti LIGHTSPEED režimu arba „Bluetooth“® režimu.

Norėdami perjungti:

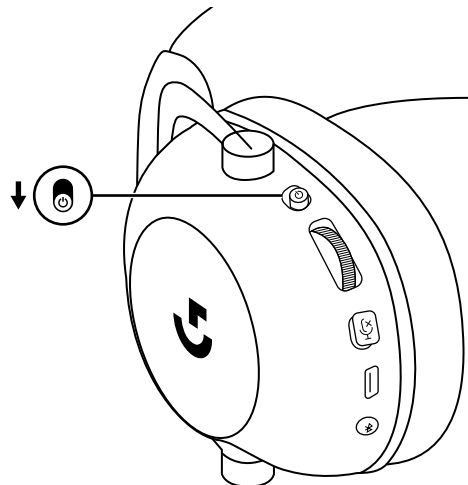
Trumpai paspauskite „Bluetooth“® / LIGHTSPEED mygtuką 1 sekundę, kad perjungtumėte iš LIGHTSPEED į „Bluetooth“® ir atvirkščiai.

- LED šviečia baltai esant įjungtam LIGHTSPEED režimui
- LED šviečia mėlynai esant įjungtam „Bluetooth“® režimui.



AUSINIŲ NAUDOJIMAS SU LAIDU

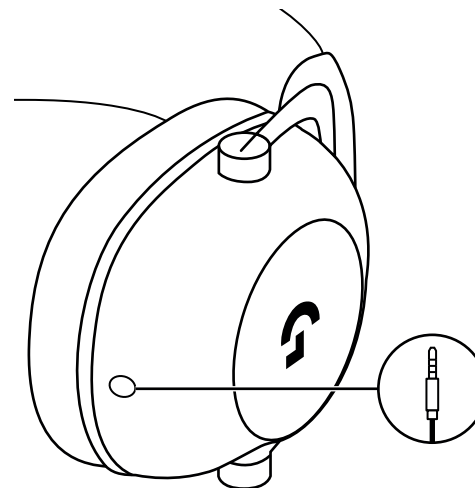
1. Išjunkite ausines (norint naudoti laidinį režimą, ausinės turi būti išjungtos).



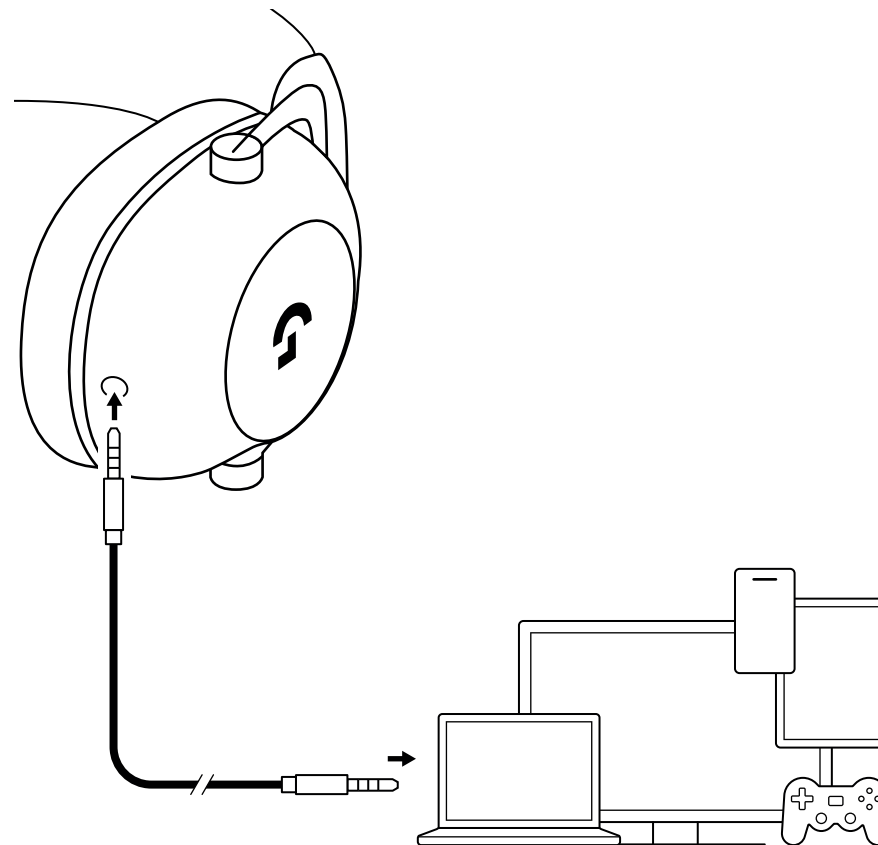
2. Prijunkite komplekte esantį 3,5 mm laidą prie ausinių 3,5 mm lizdo

Pastaba.

Neprijunkite 3,5 mm laido prie ausinių mikrofono prievado.

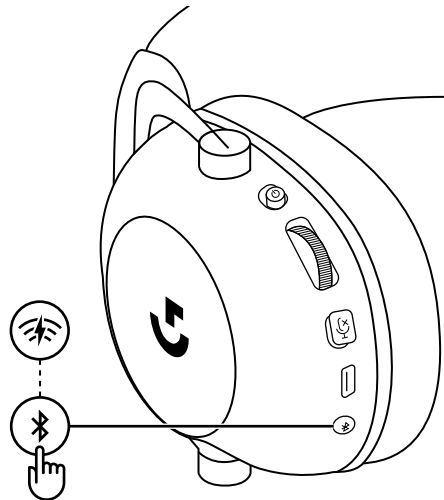


3. Kitą pateikto 3,5 mm laido galą prijunkite prie 3,5 mm garso šaltinio įrenginio prievado.

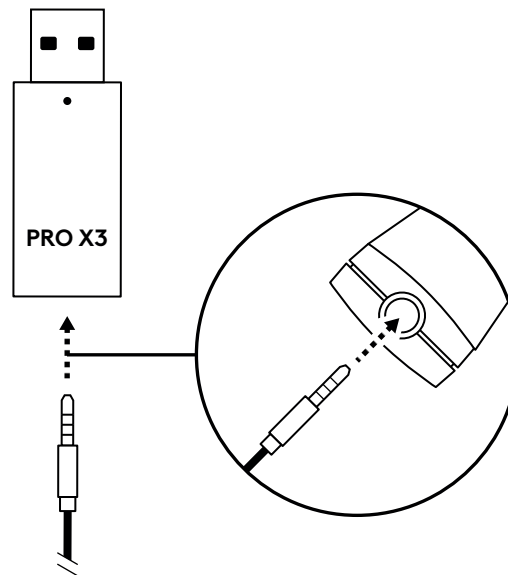


Kaip prijungti papildomą garso šaltinį (AUX) per multiplekserį (MUX)

1. Perjunkite ausines į „LIGHTSPEED“ režimą (ausinės turi būti „LIGHTSPEED“ režime, kad būtų galima naudoti MUX).



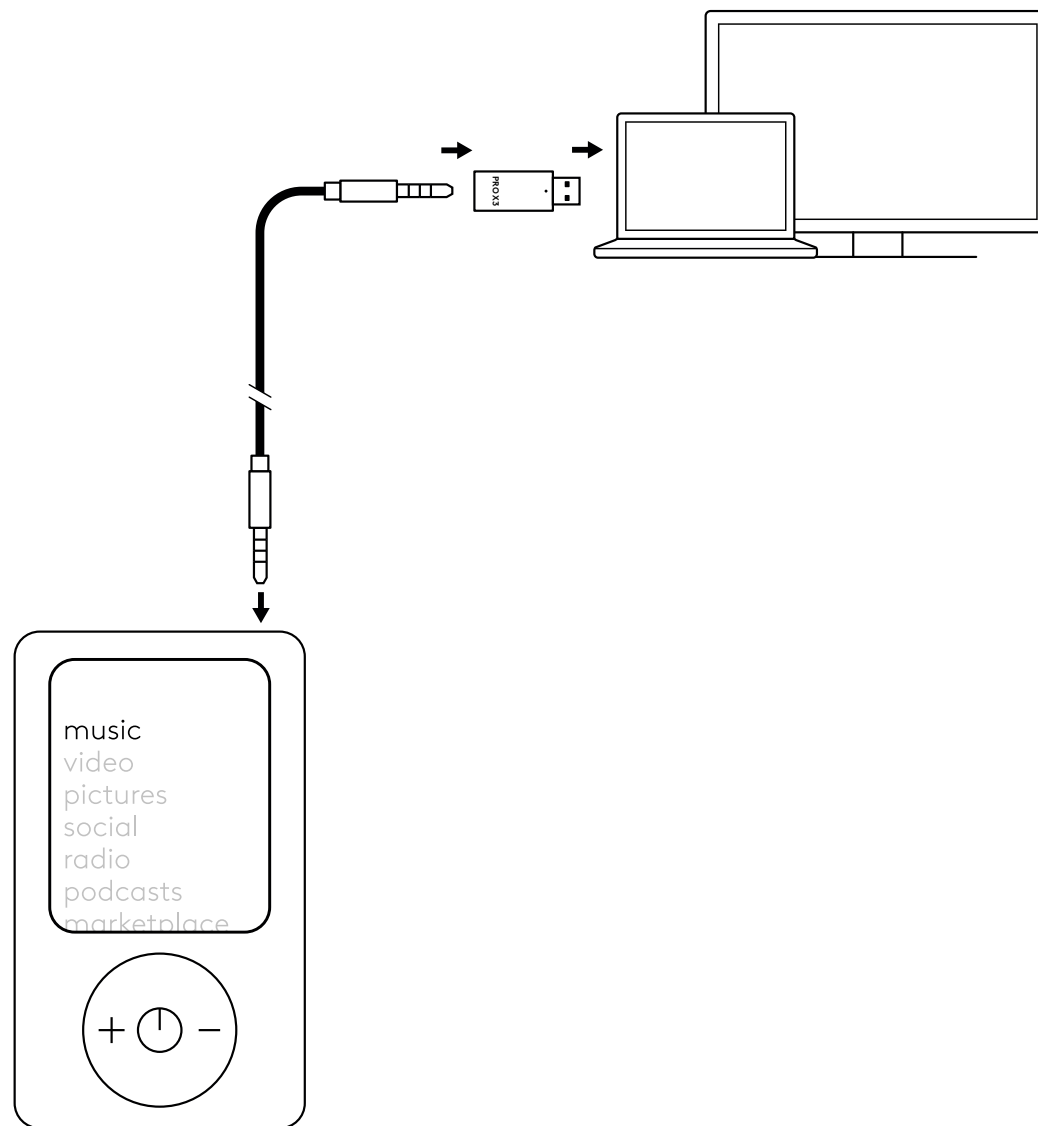
2. Prijunkite vieną pateikto 3,5 mm laido galą prie LIGHTSPEED belaidžio adapterio 3,5 mm prievado.



3. Prijunkite kitą pateikto 3,5 mm laido galą prie garso šaltinio, kurį norite įtraukti į MUX belaidį signalą, 5,5 mm prievado.

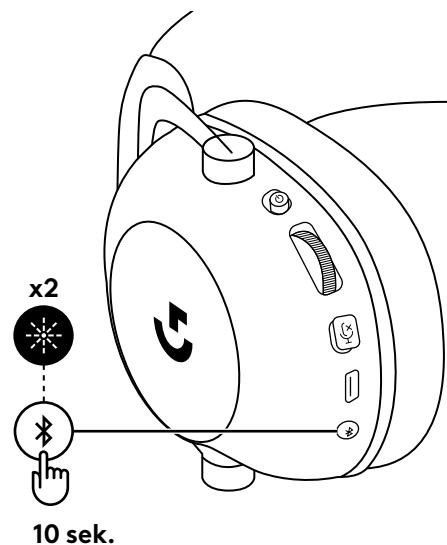
Pastaba.

Į MUX įtrauktas šaltinis išlaikys pastovų garsumą, o belaidžio signalo garsumą bus galima reguliuoti garsumo ratuku.



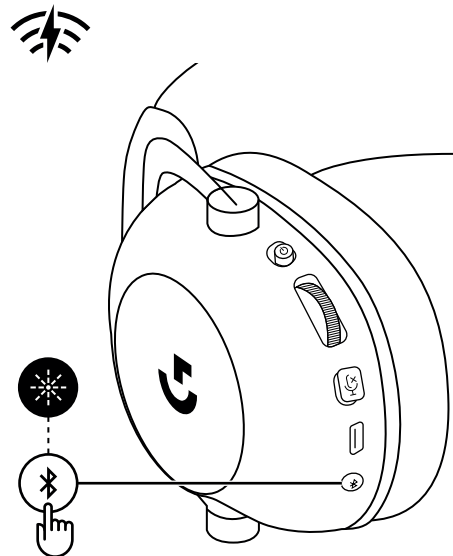
GAMYKLINIŲ NUSTATYMŲ ATKŪRIMAS

Norėdami atkurti gamyklinius (OOB) programinės įrangos nustatymus, naudotojai turi „labai ilgai, 10 sekundžių, paspausti „Bluetooth“ mygtuką“. Naudotojai pamatys du baltos spalvos žybtelėjimus ir po to ausinės bus paleistos iš naujo.

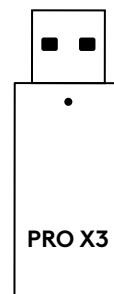


SUSIETI NAUJĄ „LIGHTSPEED“ IMTUVĄ

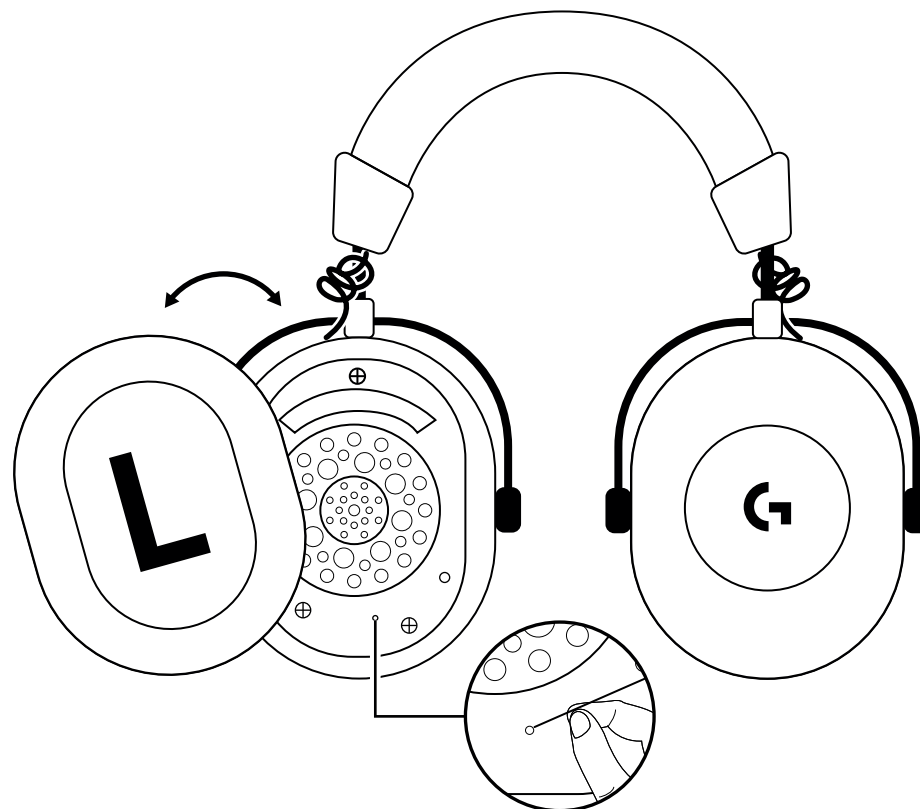
1. Įjunkite ausines „LIGHTSPEED“ režimu.



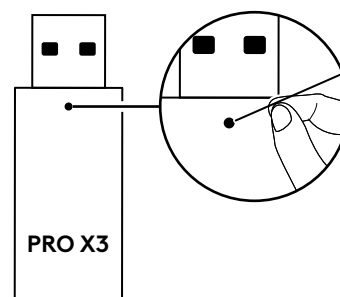
2. Prijunkite „LIGHTSPEED“ imtuvą prie pagrindinio įrenginio (jei jis jau prijungtas, atjunkite ir vėl prijunkite).



1. Nuimkite kairiosios ausinės pagalvėlę.
2. Svaržėle ilgai nuspauskite ausinių susiejimo mygtuką.



3. Naudodami svaržėle paspauskite „LIGHTSPEED“ imtuvo susiejimo mygtuką.



ATSARGINIŲ DALIŲ IR AKUMULIATORIAUS IŠĖMIMAS

ATSARGINĖS DALYS

- Veliūrinės pagalvėlės
- Dirbtinės odos pagalvėlės
- Įkrovimo laidas
- LIGHTSPEED imtuvas
- 3,5 mm AUX laidas
- Dėklas

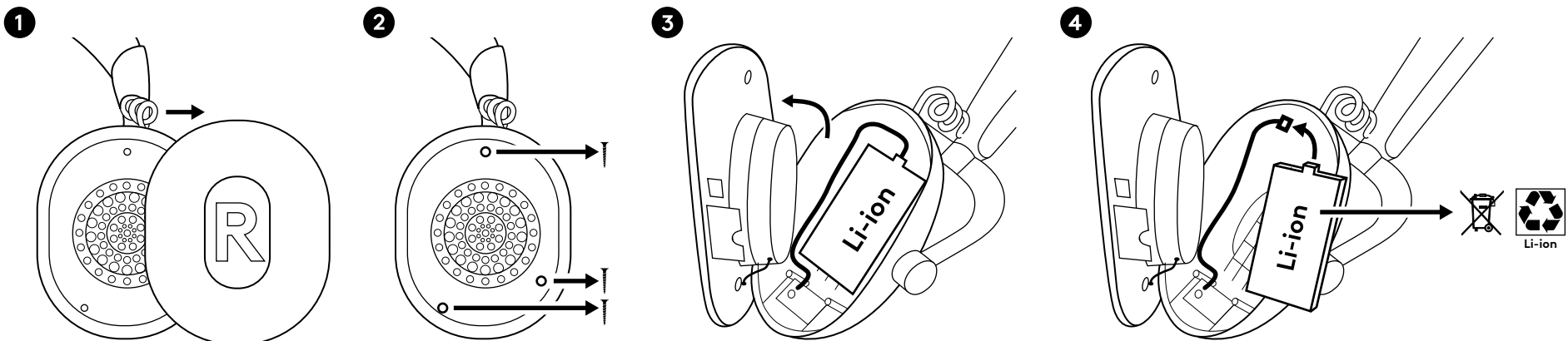
PERDIRBIMAS

Veikiančius gaminius skatiname perparduoti arba padovanoti. Baterijų, elektronikos ir elektrinės įrangos negalima šalinti su buitinėmis atliekomis. Kai įmanoma, tokias atliekas reikia atskirti ir perduoti į specialų surinkimo punktą perdirbti, siekiant išvengti poveikio aplinkai bei žmonių sveikatai. Jei reikia daugiau informacijos, susisiekite su vietinėmis valdžios institucijomis arba pirkimo vieta, arba apsilankykite www.logitech.com/recycling.

TURITE KLAUSIMŲ?

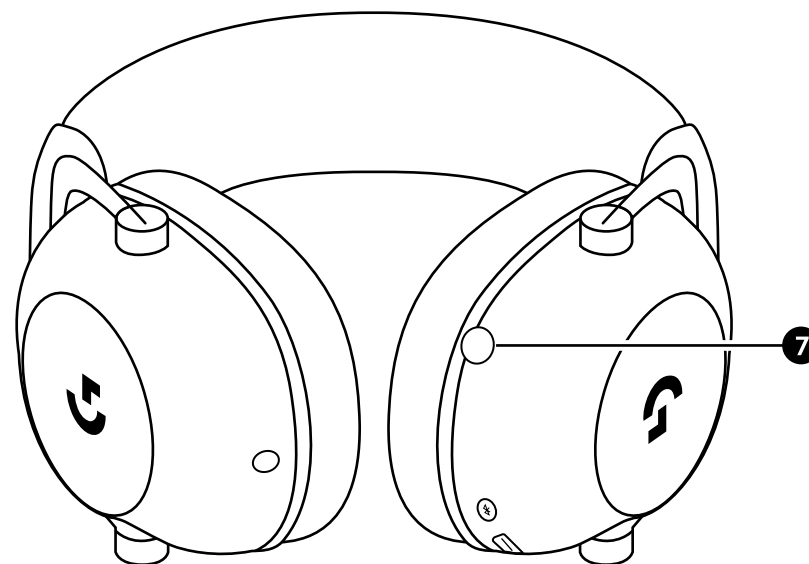
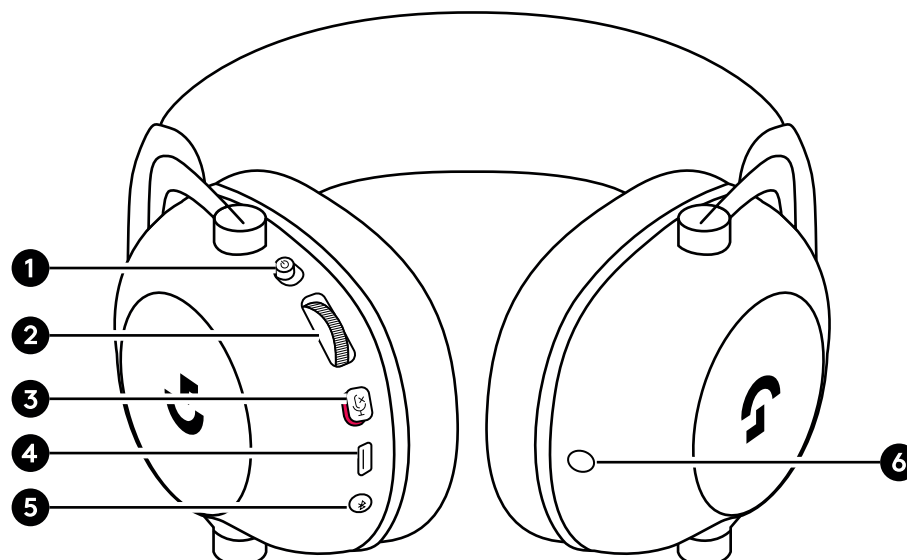
logitechG.com/support/PROX3

AKUMULIATORIAUS IŠĖMIMAS



КОНТРОЛИ НА БУТОНА И LED ИНДИКАТОРИ

1. Захранващ превключвател с вграден светлинен индикатор за състояние
2. Колелце за силата на звука
3. Превключвател за заглушаване на микрофона
 - Микрофонът е активен, когато червеният индикатор не е видим
 - Микрофонът е заглушен, когато червеният индикатор е видим
4. USB C порт за зареждане
5. Бутон *Bluetooth®/LIGHTSPEED*
6. AUX порт
7. Порт за микрофон



Светлинен индикатор за състоянието.	
Състояние	Светодиод
○ 5 сек.	LIGHTSPEED
● 5 сек.	Bluetooth®
	Примигване - търсене на връзка
	DFU - редуване на ЗЕЛЕНО и ЧЕРВЕНО до завършване на актуализацията

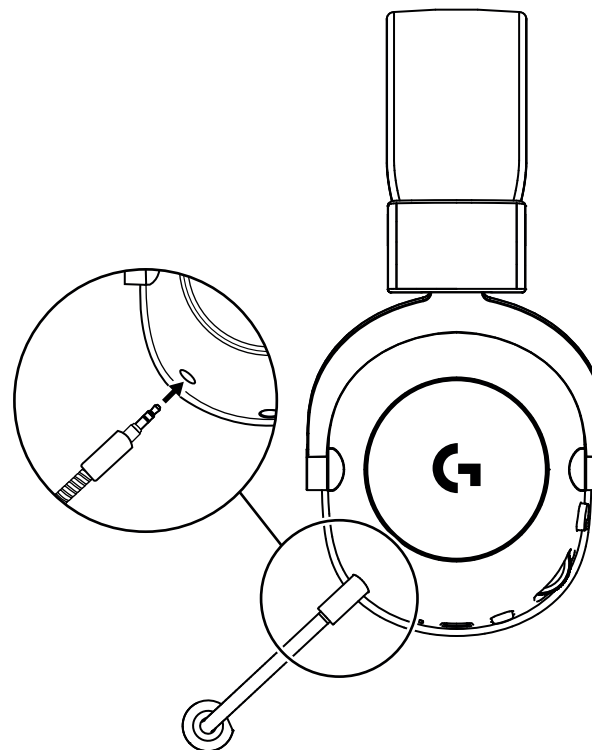
Състояние на батерията:	
Състояние	Светодиод
● 5 сек.	ЗЕЛЕНО 5 сек. - батерията $\geq 30\%$
● 5 сек.	ЧЕРВЕНО 5 сек. - батерия (16–30 %)
	Батерия $\geq 15\%$
	Батерията се зарежда

LIGHTSPEED

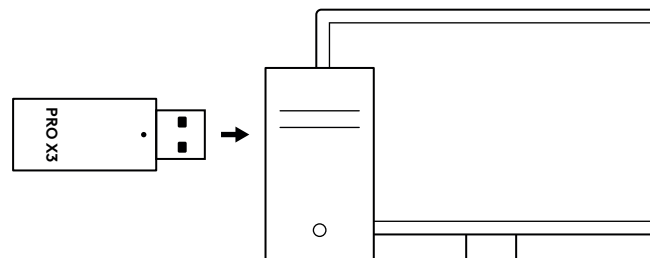
Свържете с вашия компютър, *Mac*, *Switch* или *PlayStation 5* или 4 чрез безжичната технология LIGHTSPEED.

1. Пъхнете бум микрофона докрай в слушалките

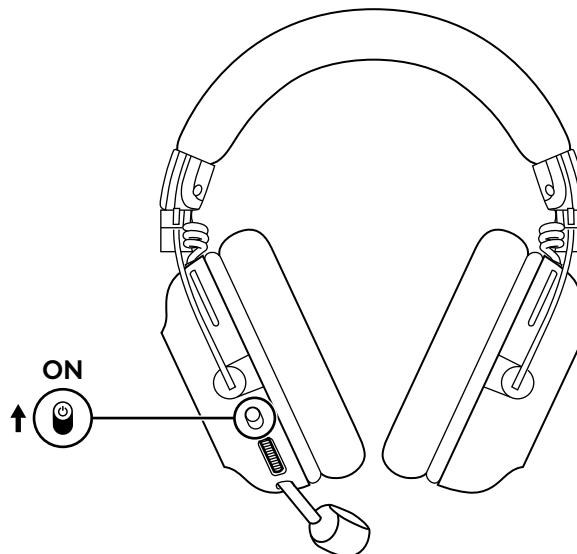
- За оптимално улавяне на гласа, поставете гугеното топче на ширина приблизително два пръста от края на устата ви.



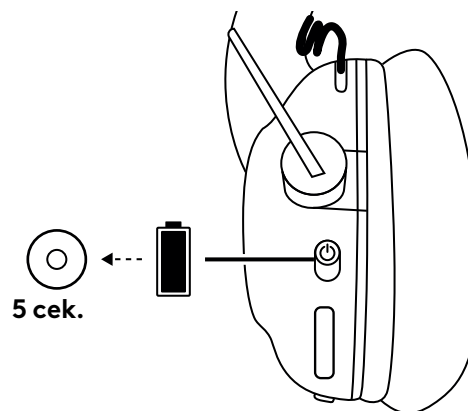
2. Включете приемника LIGHTSPEED 8 USB порта на устройството ви.



3. Превключете слушалките в положение „ON“.



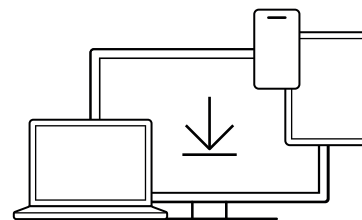
4. След като се свърже с LIGHTSPEED за 5 секунди, светодиодът показва нивото на заряда на батерията и свети с постоянна бяла светлина.



G HUB & DTS

За да направите настроите аудио еквалайзера, страничния тон и груги, изтеглете G HUB на съвместими устройства:

1. За PC/Mac посетете logitechG.com/ghub



G HUB
logitechG.com/ghub

2. За мобилни устройства посетете logitechG.com/appdownload

Logitech G
Mobile

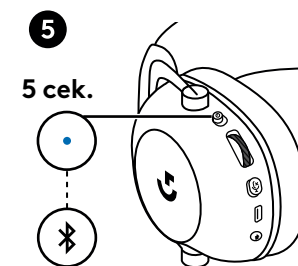
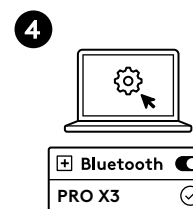
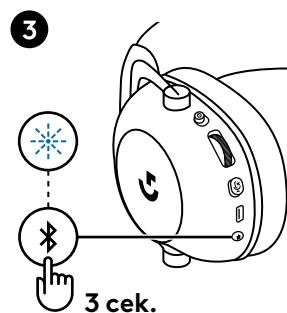
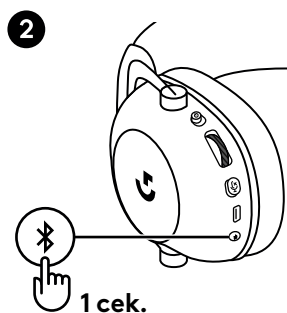
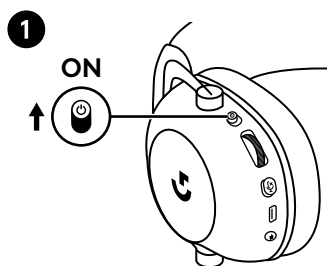


logitechG.com/appdownload

BLUETOOTH®

Свързване с ново съвместимо с *Bluetooth*® устройство:

1. Превключете слушалките в положение „ON“.
2. Бързо натиснете бутона *Bluetooth*® за 1 секунда, за да влезете в режим *Bluetooth*®.
3. За да влезете в режим на съвояване, задръжте бутона *Bluetooth*® за 3 секунди (светодиодът ще започне да мига в синьо).
4. Отидете в настройките на *Bluetooth*® на предпочитаното от Вас устройство и изберете PRO X3, за да съвоите слушалките.
5. След като се свърже с *Bluetooth*® в продължение на 5 секунди, светодиодът показва синьо без прекъсване.



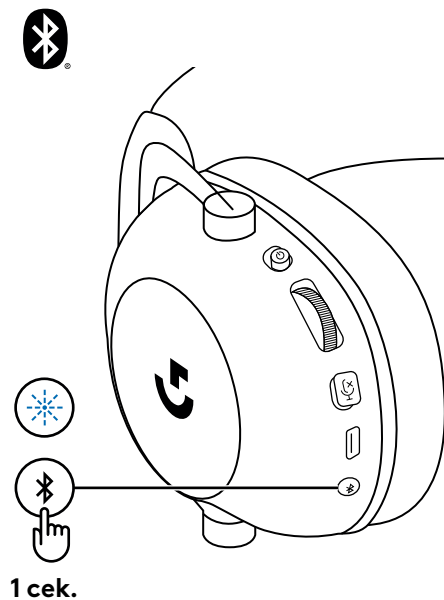
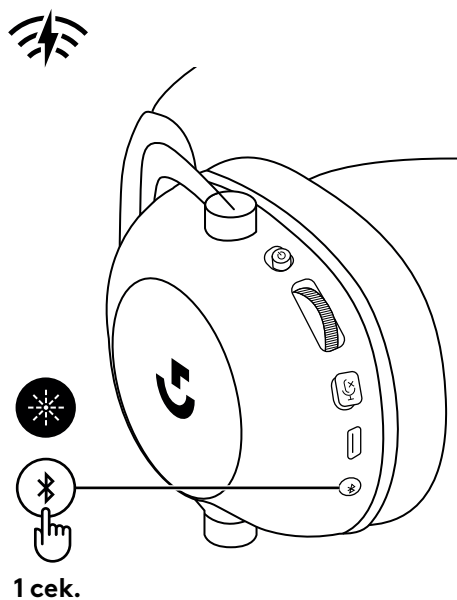
ПРЕВКЛЮЧЕТЕ МЕЖДУ LIGHTSPEED И *BLUETOOTH*®

Слушалките могат да бъдат в режим LIGHTSPEED или *Bluetooth*®.

За превключване:

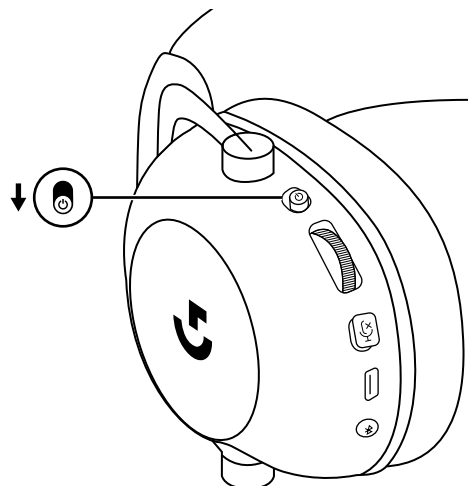
Бързо натиснете бутона *Bluetooth*®/ LIGHTSPEED за 1 секунда, за да превключите между LIGHTSPEED и *Bluetooth*®.

- Светодиодът показва бял цвят за LIGHTSPEED
- Светодиодът показва син цвят за *Bluetooth*®



ИЗПОЛЗВАНЕ НА СЛУШАЛКИТЕ В КАБЕЛЕН РЕЖИМ

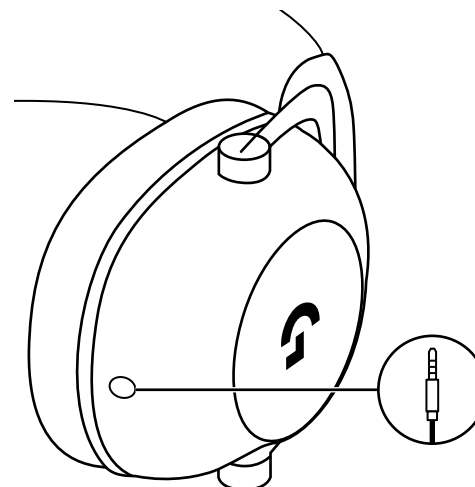
1. Изключете слушалките (за да използвате слушалките в кабелен режим, трябва да са изключени).



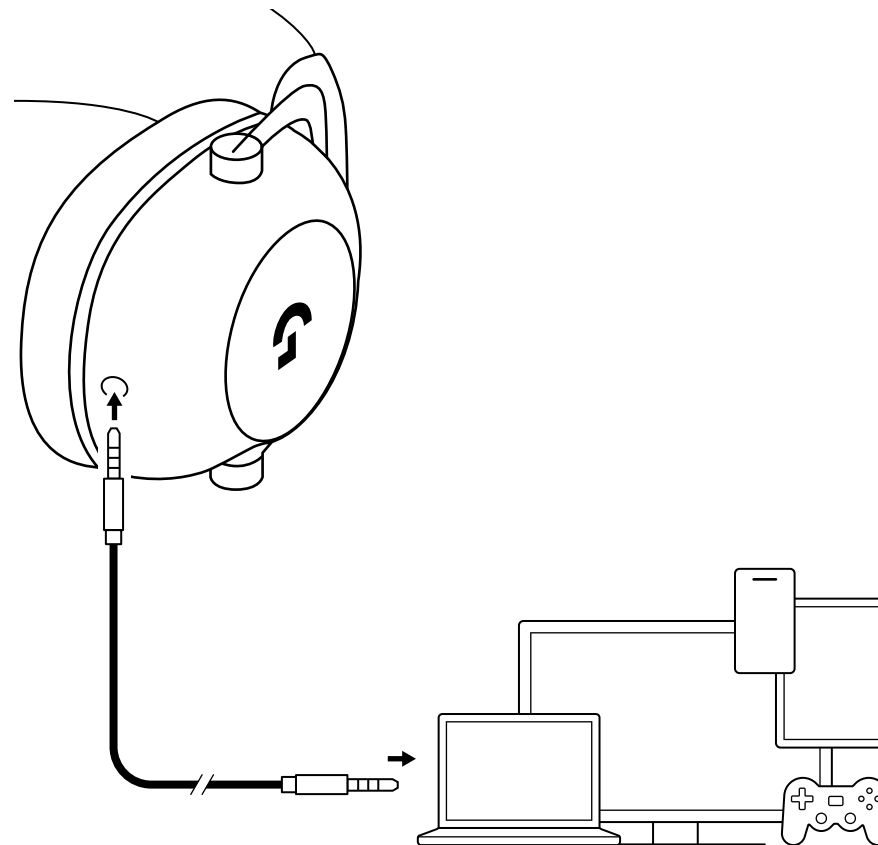
2. Свържете предоставения кабел с размери 3,5 мм към 3,5 мм жак на слушалките

Забележка:

Не включвайте 3,5 мм кабел в жака за микрофона на слушалките.

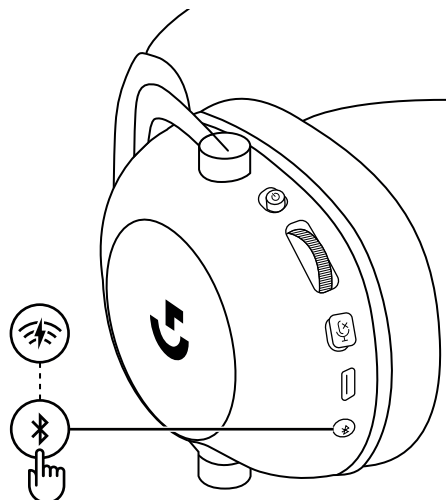


3. Включете другия край на предоставения 3,5 мм кабел в 3.5 мм жака на изходното аудио устройство.

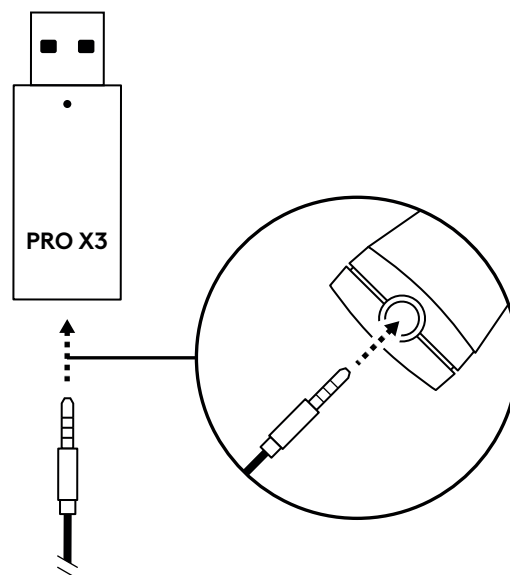


КАК ДА ИЗПОЛЗВАТЕ MUX В AUX ИЗТОЧНИК

1. Превключете слушалките в режим LIGHTSPEED (слушалките трябва да са в режим LIGHTSPEED, за да се свържат с MUX).



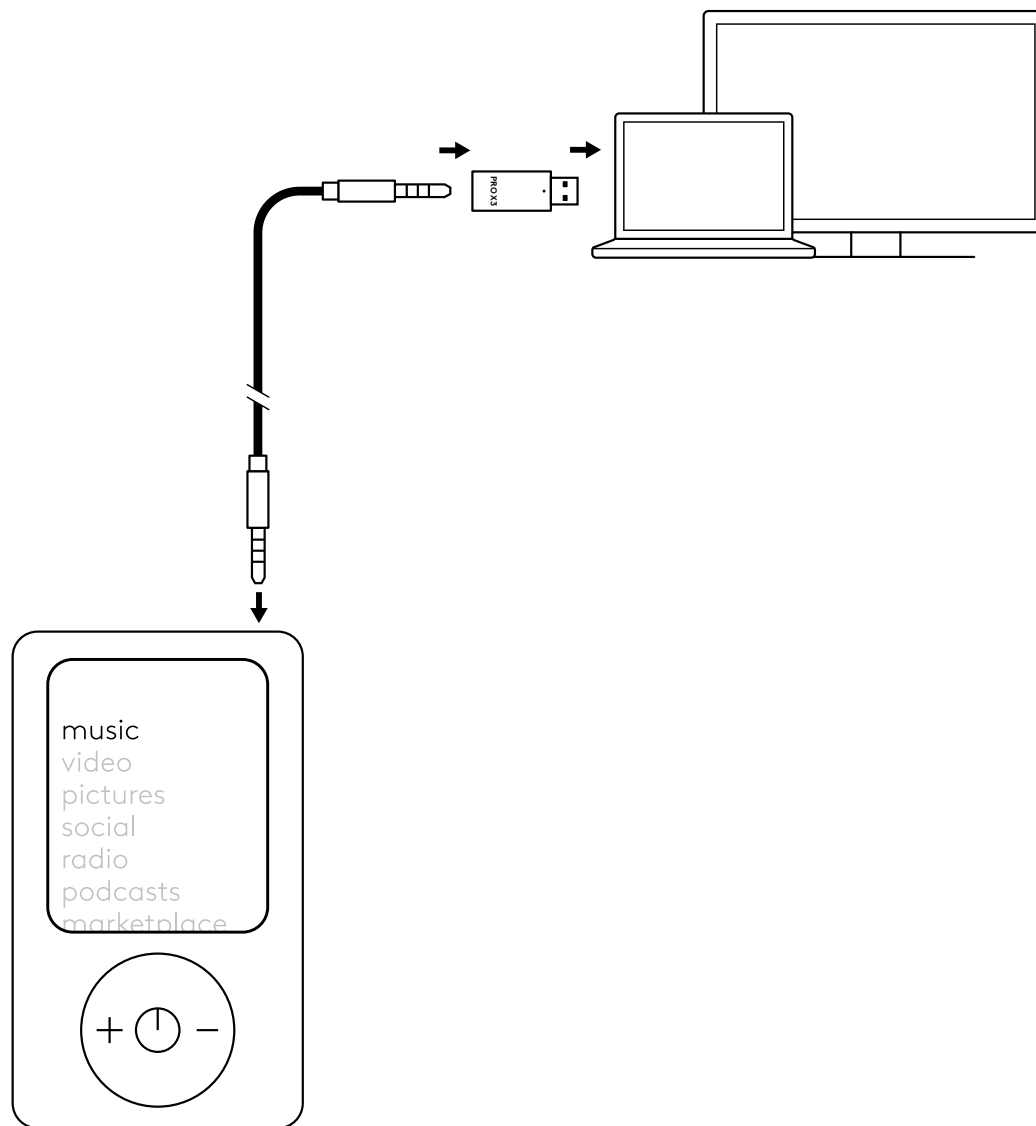
2. Пъхнете единия край на предоставения в комплекта 3,5 мм кабел в 3,5 мм порт на безжичния адаптер LIGHTSPEED.



3. Включете другия край на предоставения в комплекта 3,5 мм кабел в 3,5 мм порт на аудио източника, който искате да активирате чрез MUX в безжичния сигнал.

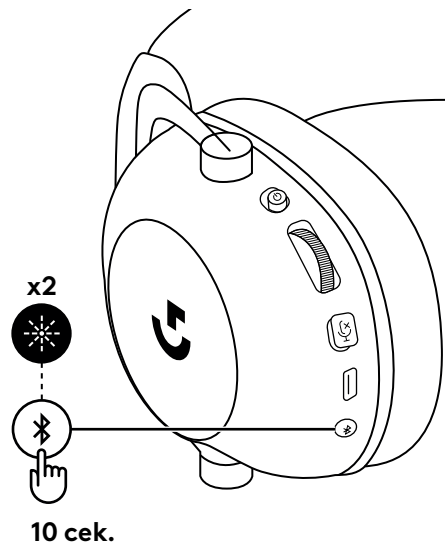
Забележка:

Активираният чрез MUX източник ще запази постоянна сила на звука, докато силата на безжичния сигнал може да се настрои чрез колелцето за управление на силата на звука.



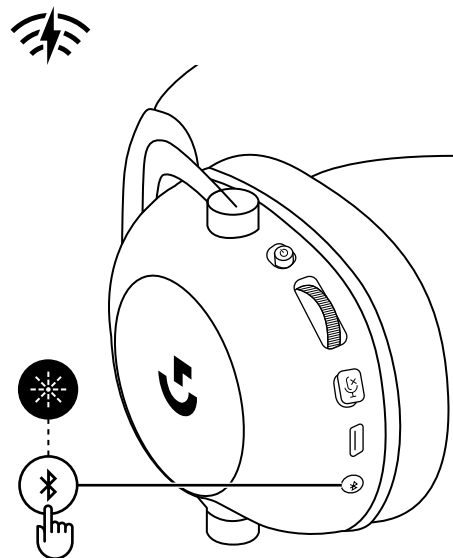
НУЛИРАНЕ ДО ФАБРИЧНИТЕ НАСТРОЙКИ

За да нулирате фърмуера до фабричните (Out-of-Box, ООВ) настройки, натиснете „ продължително за 10 секунди *Bluetooth* бутона “. Ще видите 2 бели премигвания и след това слушалките ще се рестартират.

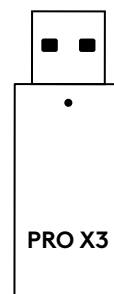


КОМПЛЕКТ С НОВ ПРИЕМНИК LIGHTSPEED

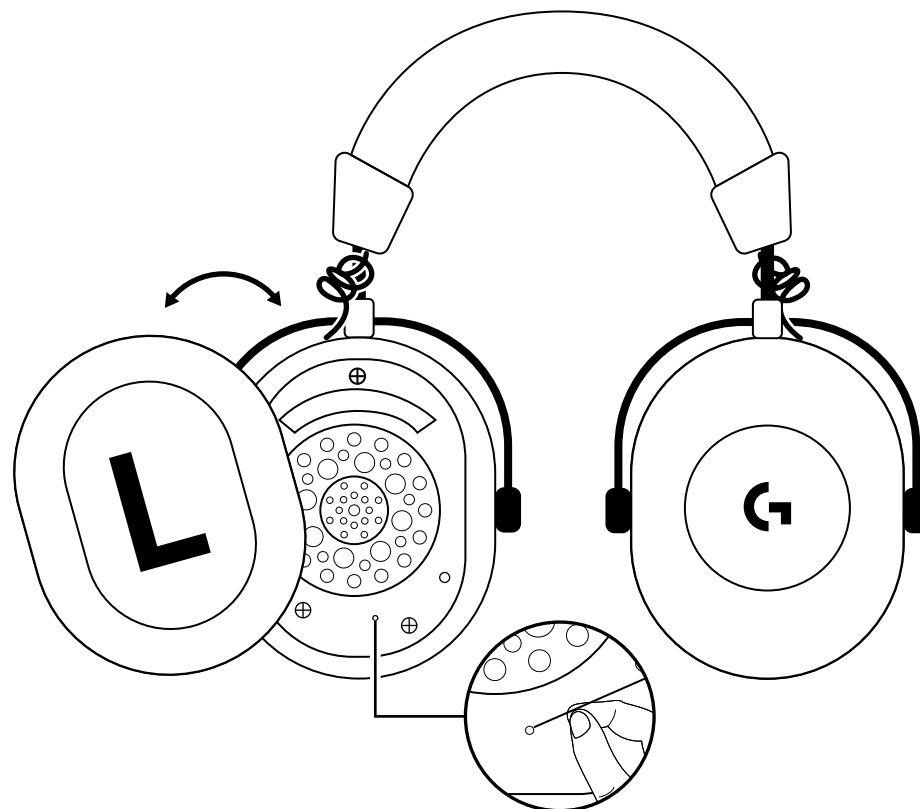
1. Включете слушалките в режим LIGHTSPEED.



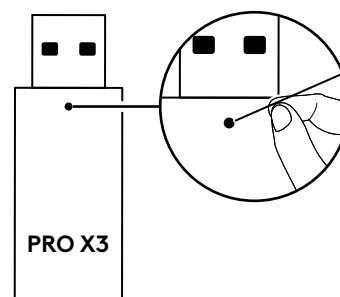
2. Свържете LIGHTSPEED приемника към хост устройството (ако вече е свързан, изключете го и го включете отново).



1. Свалете възглавничката на лявата слушалка.
2. С помощта на кламер притиснете и задръжте бутона за свързване на слушалката.



3. С помощта на кламер притиснете бутона за свързване на приемника LIGHTSPEED.



РЕЗЕРВНИ ЧАСТИ И ИЗВАЖДАНЕ НА БАТЕРИЯТА

РЕЗЕРВНИ ЧАСТИ

- Велурени наушници
- Кожени наушници
- Захранващ кабел
- Приемник LIGHTSPEED
- 3,5 мм AUX кабел
- Калъф за пренасяне

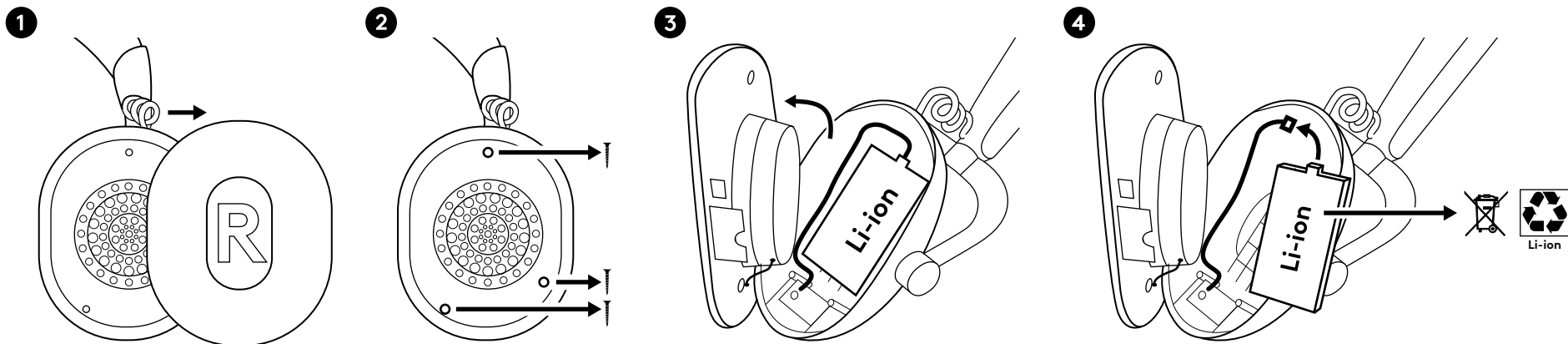
РЕЦИКЛИРАНЕ

Съветваме ви след извеждане от употреба да продадете или дарите продуктите. В противен случай батериите, електрониката и електрическото оборудване не трябва да се изхвърля като битов отпадък. Където е възможно, те следва да бъдат отделени и отнесени до подходящо място за събиране, което да позволи рециклирането и да се избегне потенциалното въздействие върху околната среда и човешкото здраве. За допълнителна информация потърсете съдействие от местните органи или мястото на покупка или посетете адрес www.logitech.com/recycling

ВЪПРОСИ?

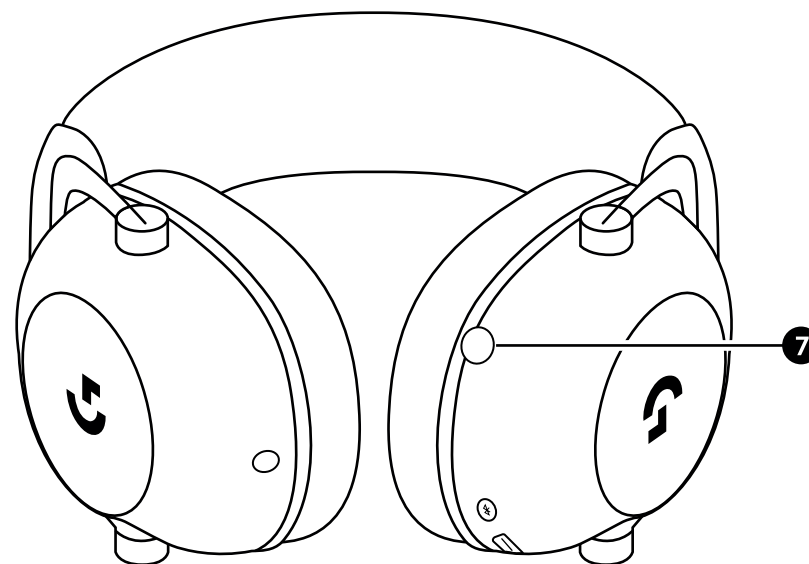
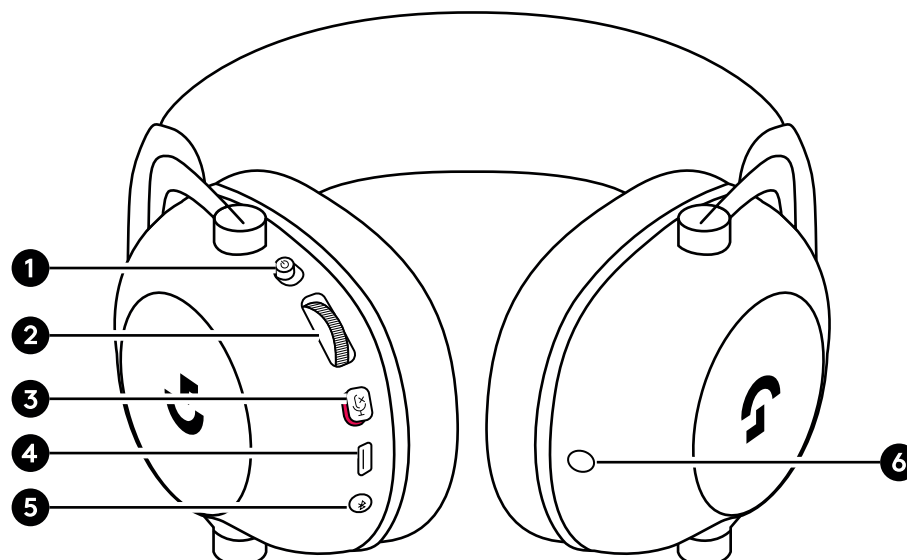
logitechG.com/support/PROX3

ИЗВАЖДАНЕ НА БАТЕРИЯТА



GUMBI ZA UPRAVLJANJE I LED INDIKATORI

1. Sklopka za uključivanje/isključivanje s integriranim LED indikatorom statusa
2. Kotačić za glasnoću
3. Isključivanje/uključivanje zvuka mikrofona
 - Mikrofon je aktivan kada crveno nije vidljivo
 - Mikrofon je utišan kada je crveno vidljivo
4. USB-C priključak za punjenje
5. Gumb za *Bluetooth®*/LIGHTSPEED
6. AUX priključak
7. Priključak za mikrofon



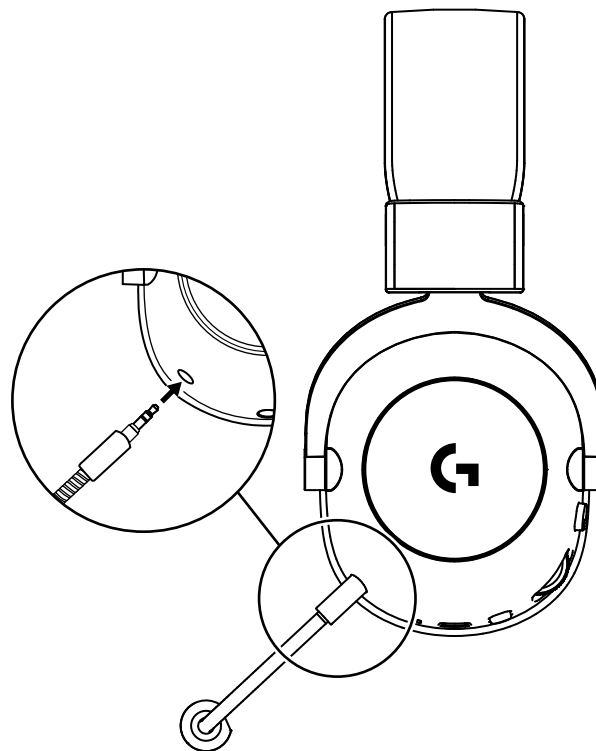
LED indikator statusa:	
Status	Kutija
○ 5 s	LIGHTSPEED
● 5 s	Bluetooth®
	Treperenje – traženje veze
	DFU – Promjena između ZELENOG i CRVENOG dok se ne dovrši ažuriranje

Status baterije:	
Status	Kutija
● 5 s	ZELENO 5 s – baterija $\geq 30\%$
● 5 s	CRVENO 5 s – baterija (16 – 30 %)
	Baterija $\geq 15\%$
	Punjenje baterije

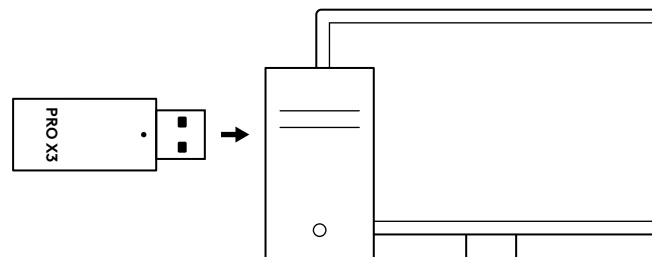
LIGHTSPEED

Spojite računalu, *Mac*, *Switch* ili *PlayStation* 5 ili 4 s bežičnom tehnologijom LIGHTSPEED.

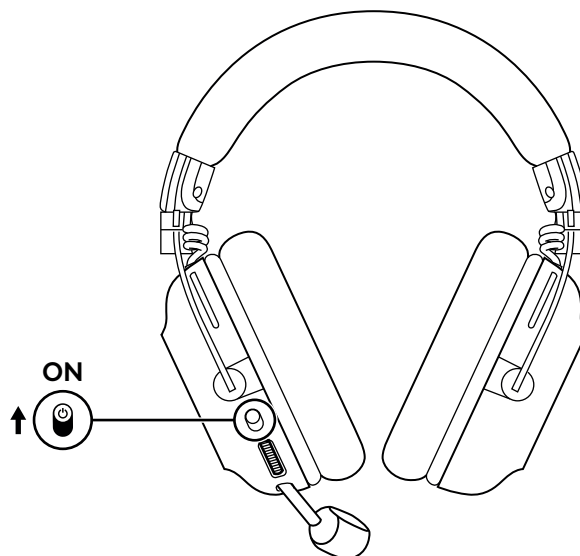
1. Utaknite nosač mikrofona do kraja u slušalice.
 - Da bi prijem zvuka bio optimalan, pjenastu lopticu stavite otprilike na udaljenost od dva prsta od krajeva usta.



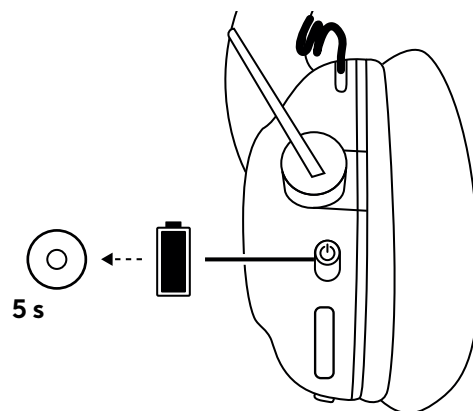
2. Utaknite LIGHTSPEED prijemnik u USB priključak uređaja.



3. Prebacite slušalice u položaj „ON” (Uključeno).



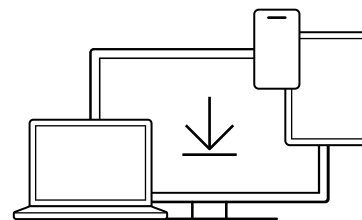
4. LED prikazuje razinu baterije i stalno bijelo svjetlo kada je spojen na LIGHTSPEED 5 sekundi.



G HUB I DTS

Da biste prilagodili audio EQ, prateći zvuk i još mnogo toga, preuzmite G HUB na kompatibilnim uređajima:

1. Za računal/Mac idite na logitechG.com/ghub



G HUB
logitechG.com/ghub

2. Za mobilne uređaje idite na logitechG.com/appdownload

Logitech G
Mobile

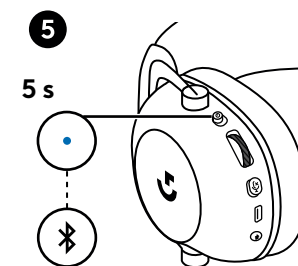
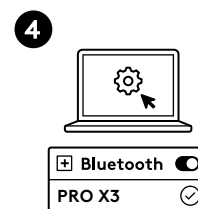
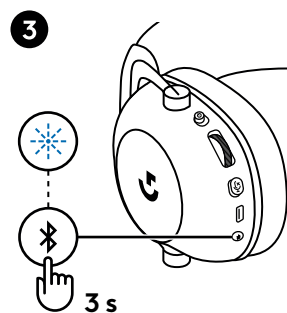
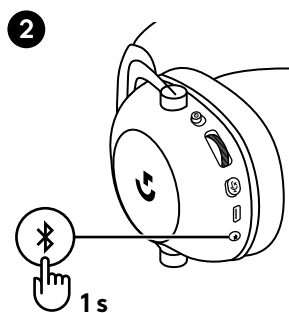
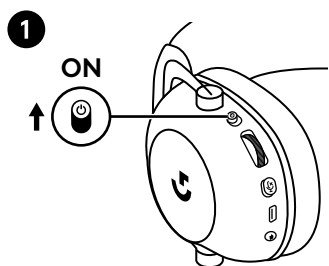


logitechG.com/appdownload

BLUETOOTH®

Za uparivanje s novim *Bluetooth*® kompatibilnim uređajem.

1. Prebacite slušalice u položaj „ON” (Uključeno).
2. Brzo pritisnite gumb *Bluetooth*® 1 sekundu da biste ušli u *Bluetooth*® način rada.
3. Da biste ušli u način uparivanja, držite gumb *Bluetooth*® 3 sekunde (LED će početi treperiti plavo).
4. Na željenom uređaju idite na *Bluetooth*® postavke i odaberite PRO X3 za uparivanje slušalica.
5. LED prikazuje stalno plavo svjetlo nakon povezivanja na *Bluetooth*® 5 sekundi.



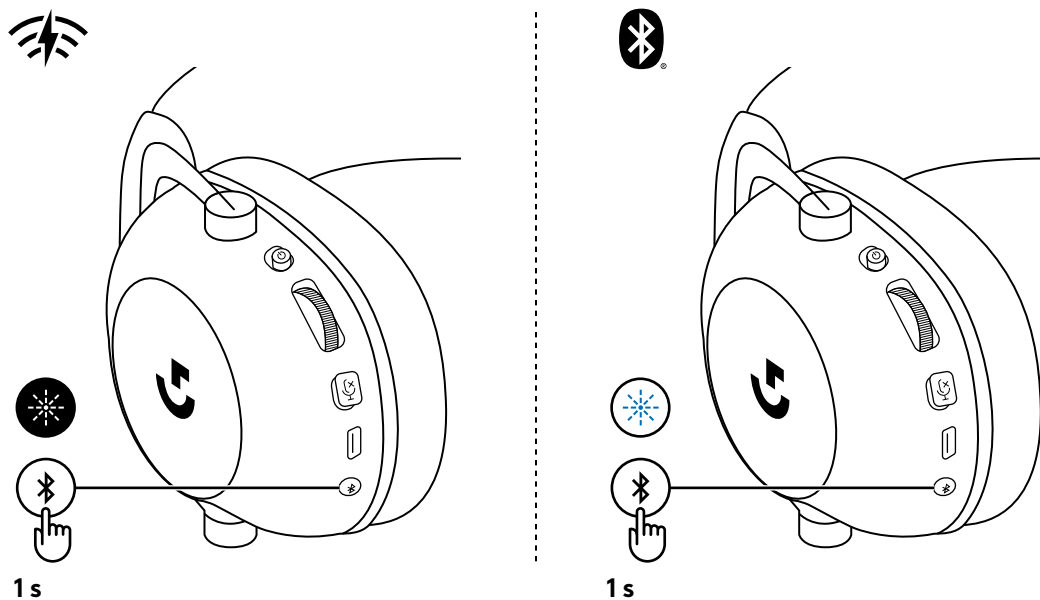
PREBACIVANJE IZMEĐU NAČINA LIGHTSPEED I *BLUETOOTH*®

Slušalice mogu biti u načinu rada LIGHTSPEED ili *Bluetooth*®.

Za prebacivanje:

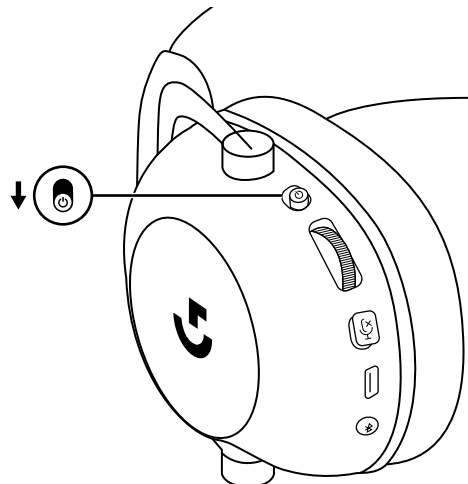
Brzo pritisnite gumb *Bluetooth*®/LIGHTSPEED 1 sekundu da biste se prebacili između načina LIGHTSPEED i *Bluetooth*®.

- LED prikazuje bijelo svjetlo za LIGHTSPEED
- LED prikazuje plavo svjetlo za *Bluetooth*®



UPOTREBA SLUŠALICA U ŽIČNOM NAČINU RADA

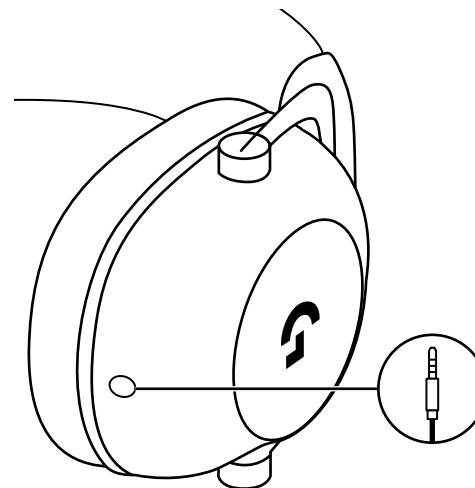
1. Isključite slušalice (slušalice se moraju isključiti kako bi radile u žičnom načinu rada).



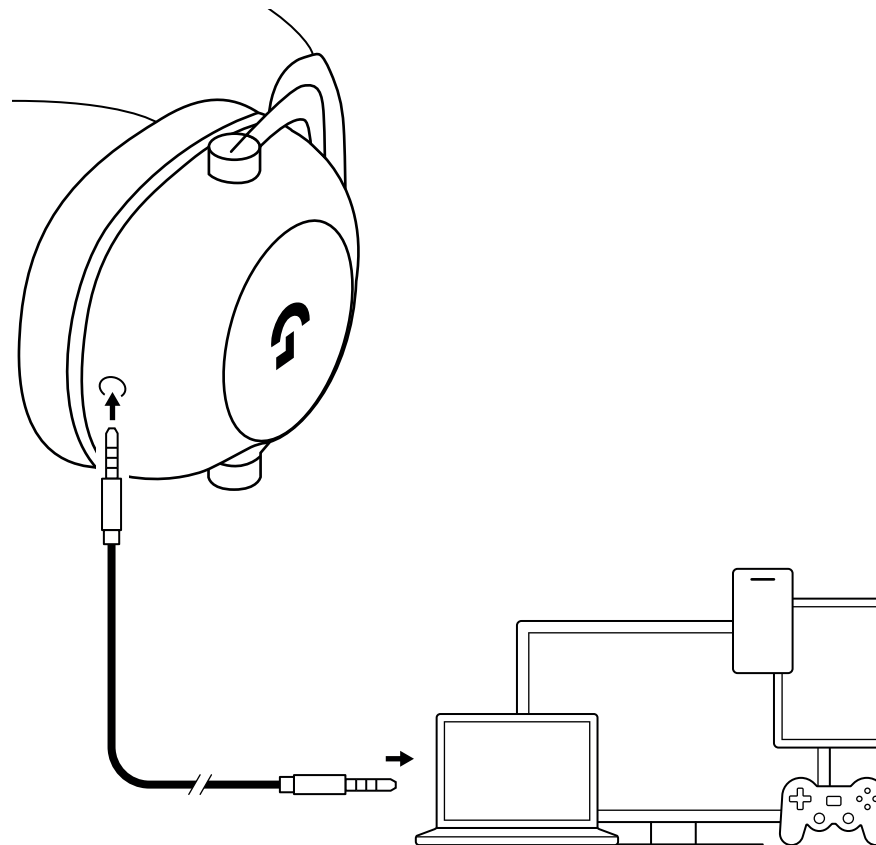
2. Ukopčajte isporučeni kabel s utikačem od 3,5 mm u utičnicu od 3,5 mm na slušalicama

Napomena:

ne ukopčavajte kabel s utikačem od 3,5 mm u utičnicu slušalica za mikrofon.

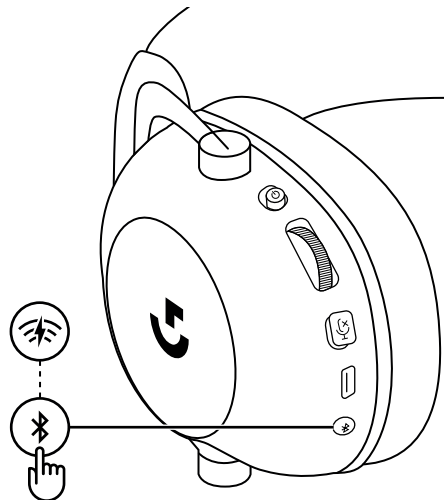


3. Drugi kraj isporučenog kabela s utikačem od 3,5 mm ukopčajte u utičnicu od 3,5 mm na uređaju za izvor zvuka.

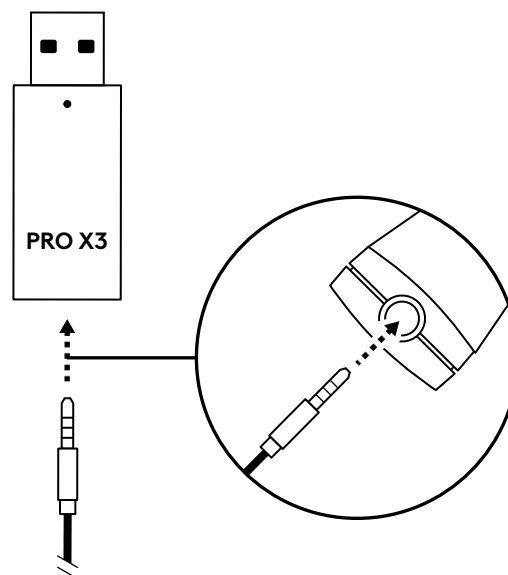


KAKO NA MUX ULAZ SPOJITI AUX IZVOR

1. Postavite slušalice u LIGHTSPEED način rada (slušalice moraju biti u LIGHTSPEED načinu rada za MUX).



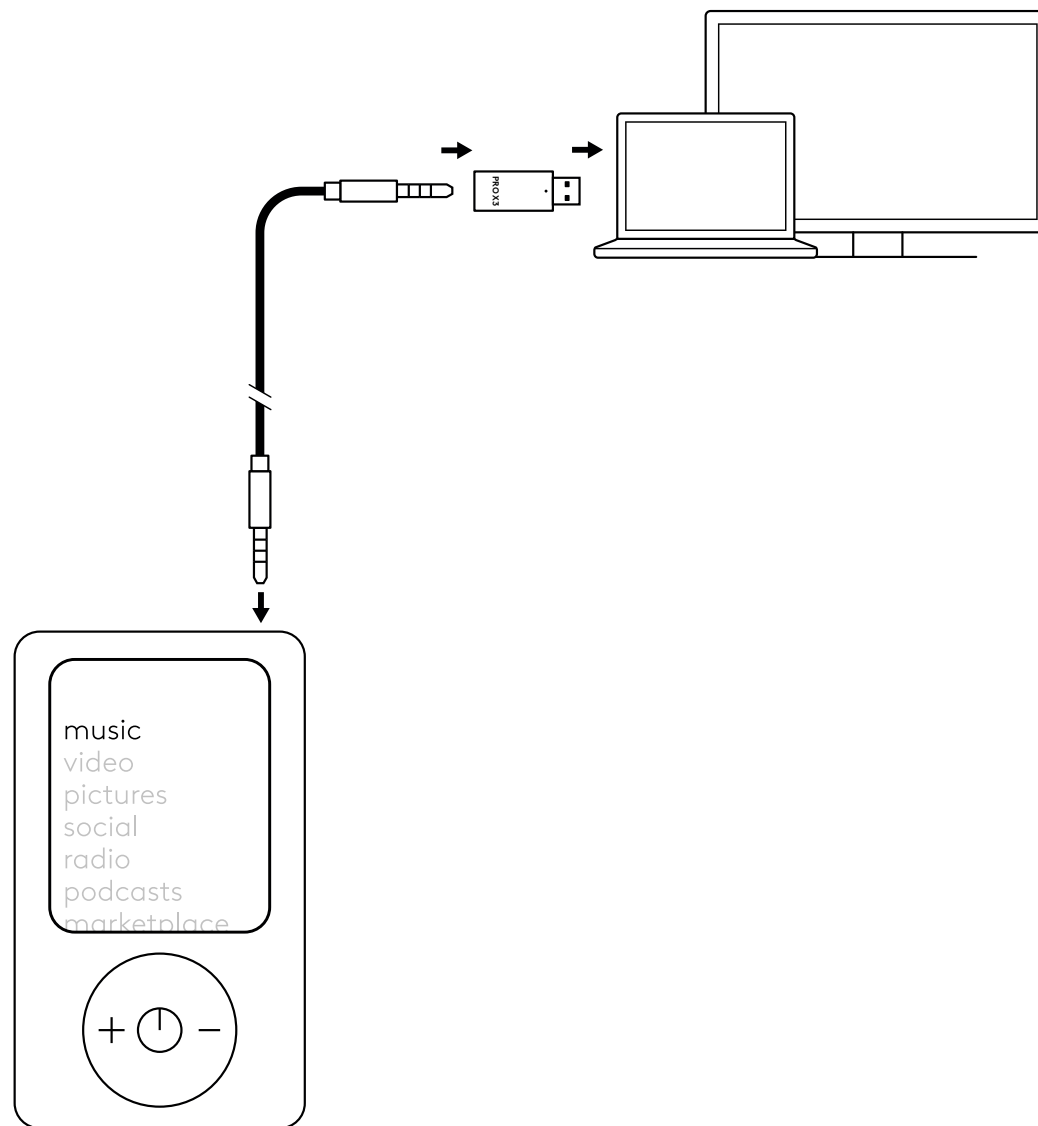
2. Jedan kraj isporučenog kabela s utikačem od 3,5 mm ukopčajte u priključak od 3,5 mm na bežičnom adapteru LIGHTSPEED.



3. Drugi kraj isporučenog kabela s utikačem od 3,5 mm ukopčajte u priključak od 3,5 mm na izvor zvuka koji želite uključiti u MUX za bežični signal.

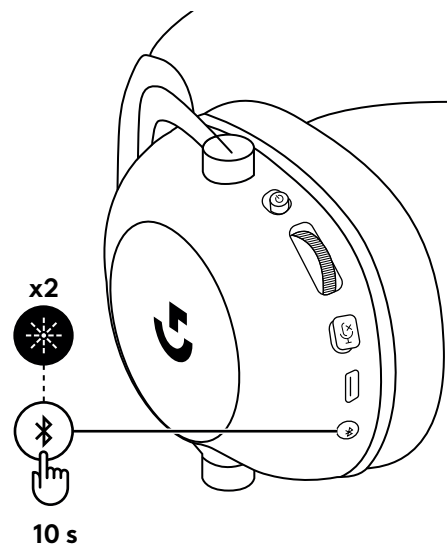
Napomena:

Uključeni izvor u MUX ostat će na konstantnoj glasnoći, dok će se glasnoća za bežični signal moći podešavati kotačićem za glasnoću.



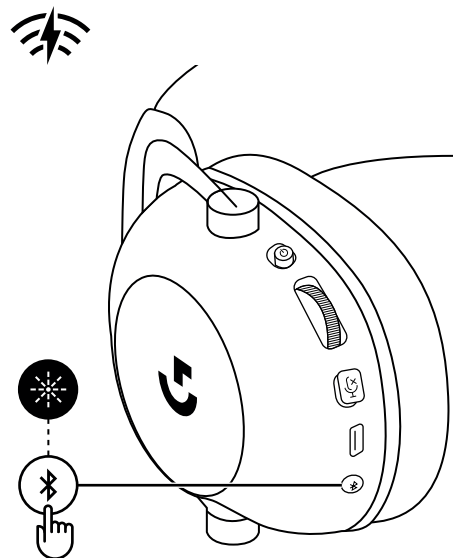
VRAĆANJE NA TVORNIČKE POSTAVKE

Za vraćanje firmvera na tvorničke postavke korisnici moraju izvršiti „iznimno dugi pritisak od 10 sekundi na gumb *Bluetooth*.” Korisnici će vidjeti 2 bijela treperenja, a zatim će se slušalice ponovno pokrenuti.

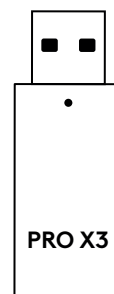


UPARITE NOVI LIGHTSPEED PRIJEMNIK

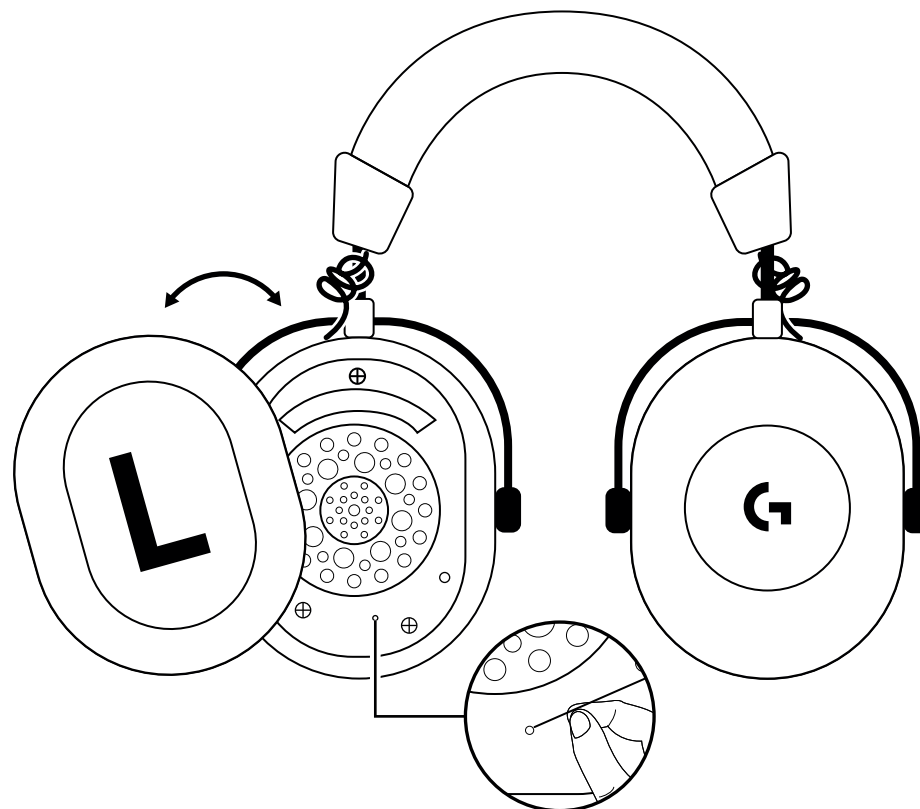
1. Uključite slušalice u LIGHTSPEED načinu rada.



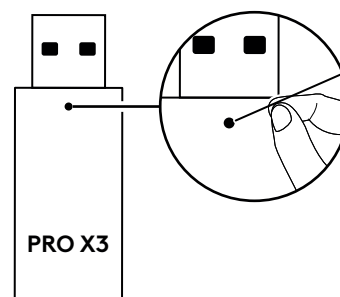
2. Ukopčajte LIGHTSPEED prijemnik u matični uređaj (ako je već ukopčan, iskopčajte ga i ponovno ukopčajte).



1. Uklonite lijevi jastučić za slušalice.
2. Spajalicom za papir držite dugo pritisnutim gumb za uparivanje slušalica.



3. Spajalicom za papir pritisnite gumb za uparivanje prijemnika LIGHTSPEED.



REZERVNI DIJELOVI I UKLANJANJE BATERIJE

REZERVNI DIJELOVI

- Jastučići za slušalice od velura
- Jastučići za slušalice od umjetne kože
- Kabel za punjenje
- LIGHTSPEED prijemnik
- AUX kabel od 3,5 mm
- Torbica za nošenje

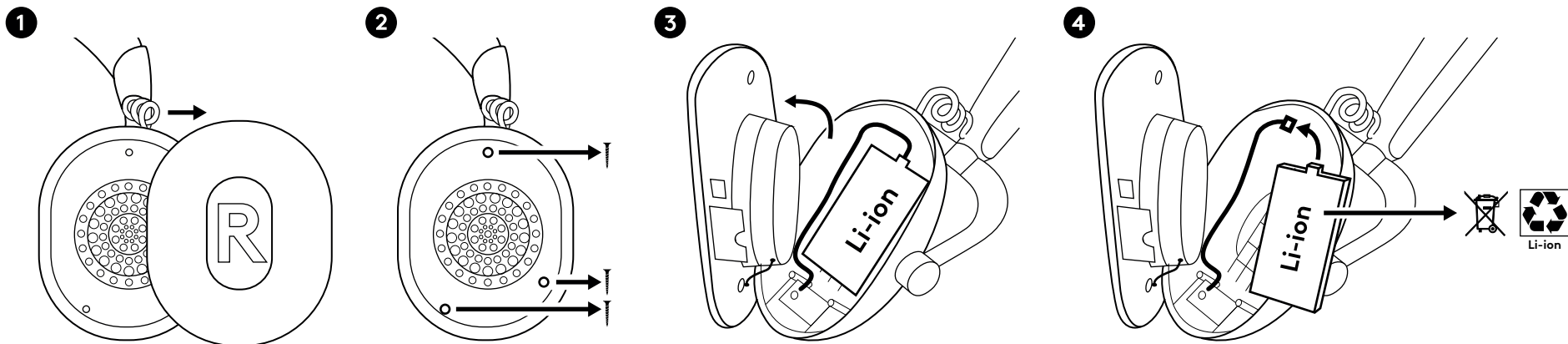
RECIKLIRANJE

Potičemo vas da preprodajete i poklanjate ispravne uređaje. U protivnom, baterije, elektronički i električni uređaji ne smiju se zbrinjavati kao kućanski otpad. Kada god je to moguće, treba ih odvojiti i odnijeti na odgovarajuće mjesto prikupljanja da bi se omogućilo njihovo recikliranje i izbjegao mogući štetni utjecaj na okoliš i zdravlje ljudi. Za dodatne informacije obratite se lokalnim službama ili mjestu gdje ste kupili proizvod ili posjetite www.logitech.com/recycling

IMATE LI PITANJA?

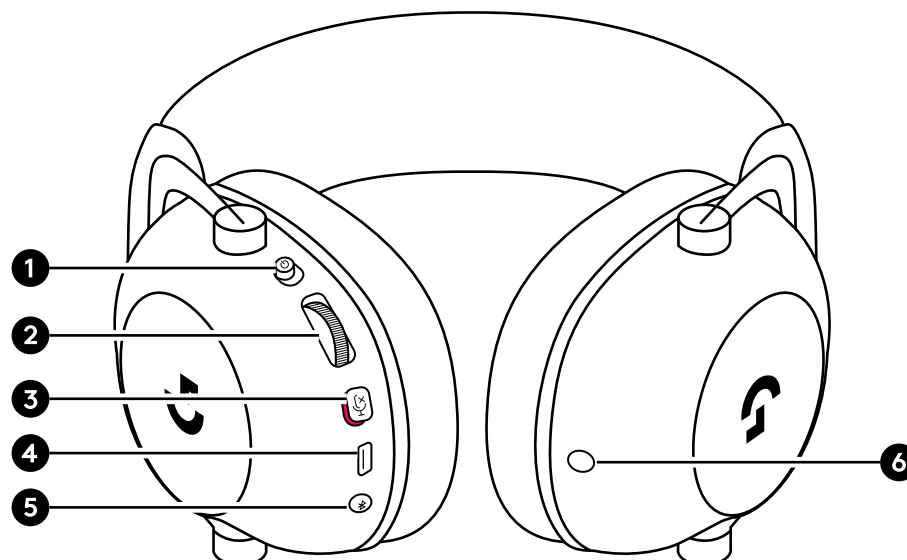
logitechG.com/support/PROX3

VAĐENJE BATERIJE



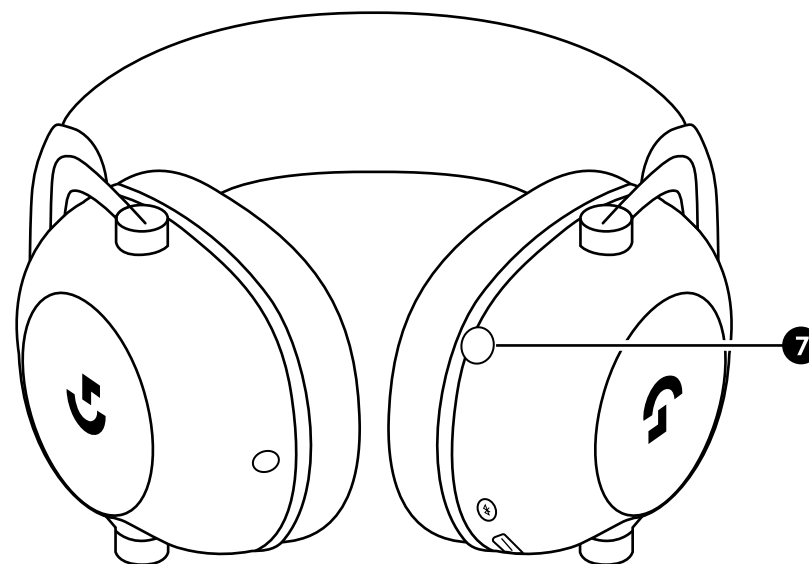
KONTROLE PUTEM DUGMADI I LED INDIKATORI

1. Prekidač za napajanje sa integrisanim LED indikatorom statusa
2. Točkić za jačinu zvuka
3. Preklopnik za isključivanje zvuka mikrofona
 - Mikrofon je aktivan ako se crveno svetlo ne vidi.
 - Mikrofon je utišan ako se crveno svetlo vidi.
4. USB-C port za punjenje
5. Dugme *Bluetooth®*/LIGHTSPEED
6. AUX port
7. Port za mikrofون



LED indikator statusa:	
Status	Kućište
○ 5 s	LIGHTSPEED
● 5 s	Bluetooth®
	Treperi – traži vezu
	DFU – ZELENA i CRVENA naizmenično svetle dok se ne završi ažuriranje firmvera

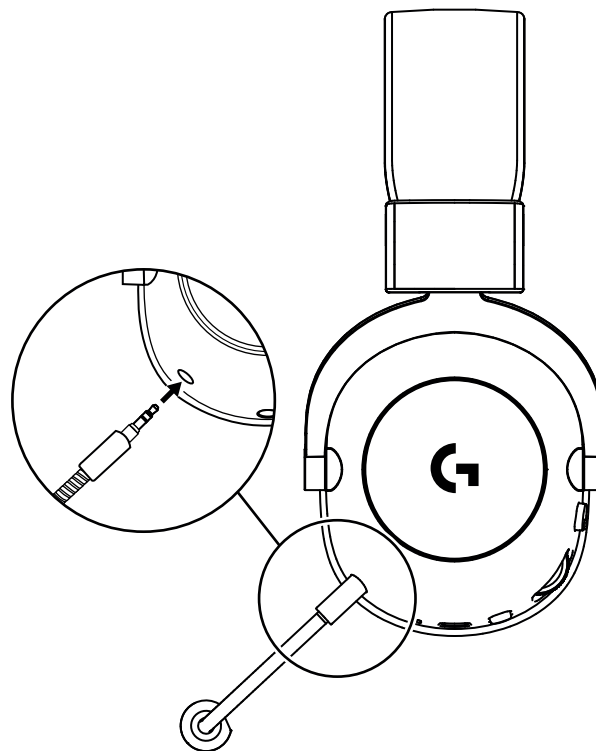
Status baterije:	
Status	Kućište
● 5 s	ZELENA 5 sek - baterija >= 30%
● 5 s	CRVENA 5 sek - baterija (16–30%)
	Baterija >= 15%
	Punjenje baterije



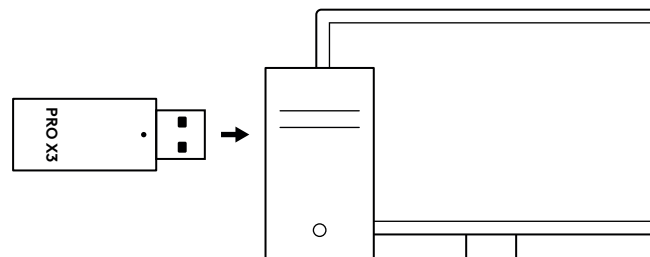
LIGHTSPEED

Povežite se sa svojim PC računarom, *Mac* računarom, kao i uređajima *Switch*, *PlayStation 5* ili *4*, pomoću bežične tehnologije LIGHTSPEED.

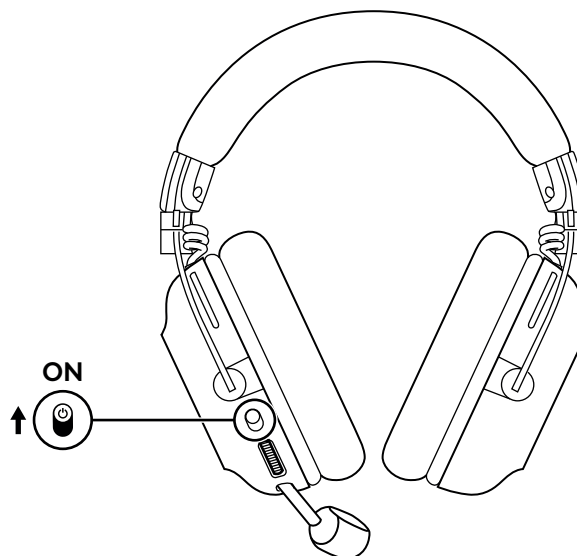
1. Umetnite držač mikrofona do kraja u slušalice
 - Za optimalan prijem glasa, postavite penastu kuglicu na približno dva prsta širine od ugla usta.



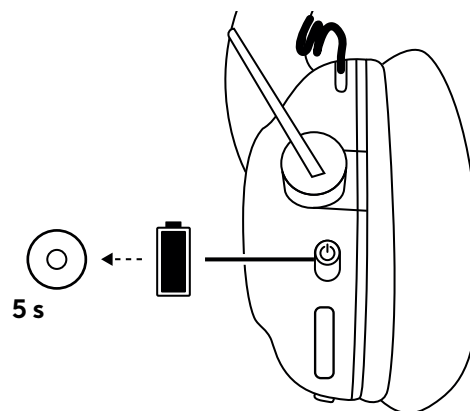
2. Umetnite LIGHTSPEED prijemnik u USB port na uređaju.



3. Prebacite slušalice na položaj „UKLJUČENO”.



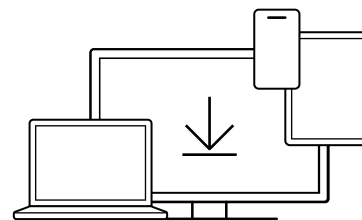
4. LED prikazuje indicaciju nivoa baterije i punu belu boju kada se poveže na LIGHTSPEED na 5 sekundi.



G HUB I DTS

Da biste podesili ekvalajzer za zvuk, pomoćne tonove i još toga, preuzmite G HUB na kompatibilnim uređajima:

1. Za PC/Mac posetite logitechG.com/ghub



G HUB
logitechG.com/ghub

2. Za mobilne uređaje posetite
logitechG.com/appdownload

Logitech G
Mobile

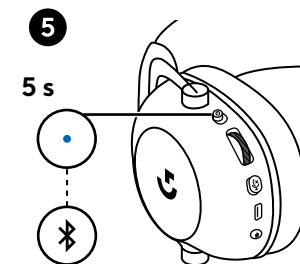
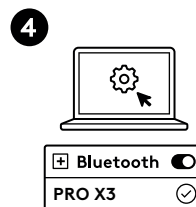
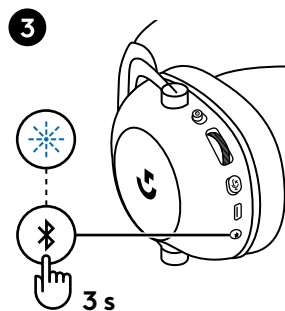
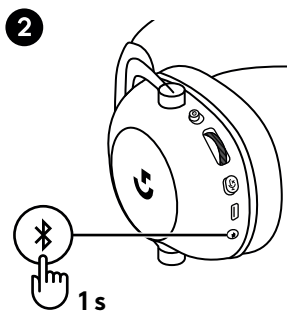
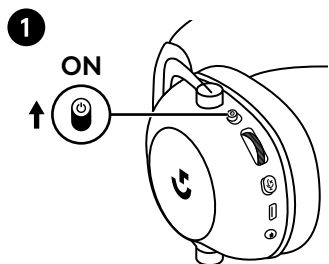


logitechG.com/appdownload

BLUETOOTH®

Da biste uparili novi *Bluetooth*® kompatibilan uređaj.

1. Prebacite slušalice na položaj „UKLJUČENO”.
2. Brzo pritisnite *Bluetooth*® dugme na 1 sekundu za pristup *Bluetooth*® režimu.
3. Da biste ušli u režim uparivanja, držite *Bluetooth*® dugme 3 sekunde (LED će početi da treperi plavo).
4. Na željenom uređaju idite na *Bluetooth*® podešavanja i izaberite X3 da biste uparili slušalice.
5. LED svetli neprekidno plavo 5 sekundi kada se uspostavi *Bluetooth*® veza.



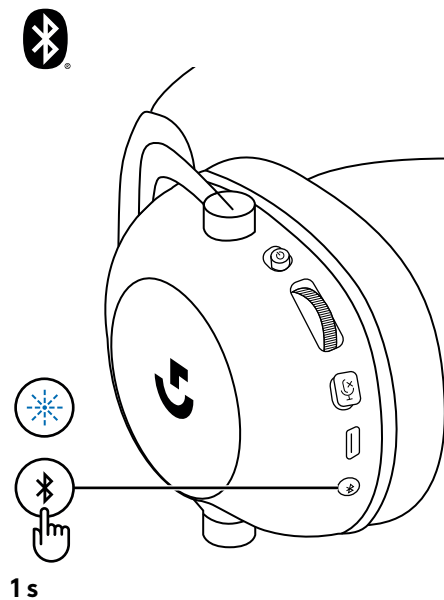
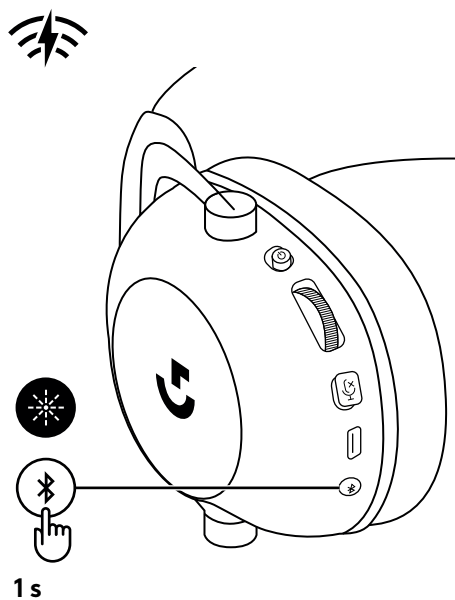
PREBACIVANJE IZMEĐU LIGHTSPEED I *BLUETOOTH*® VEZE

Slušalice mogu biti u LIGHTSPEED režimu ili *Bluetooth*® režimu.

Da biste se prebacili:

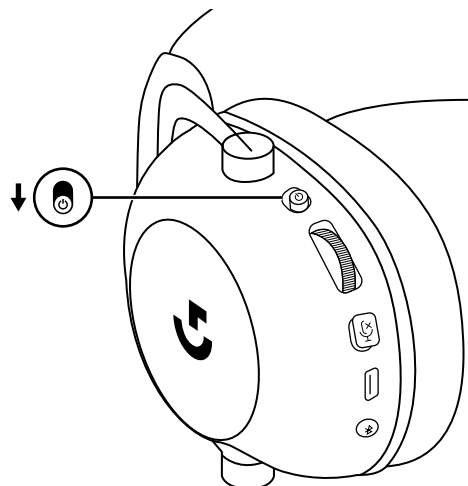
Brzo pritisnite dugme *Bluetooth*®/LIGHTSPEED dugme za 1 sekundu za prebacivanje između LIGHTSPEED i *Bluetooth*®.

- LED svetli belom bojom za LIGHTSPEED.
- LED svetli plavom bojom za *Bluetooth*®



KORIŠĆENJE SLUŠALICA U ŽIČNOM REŽIMU

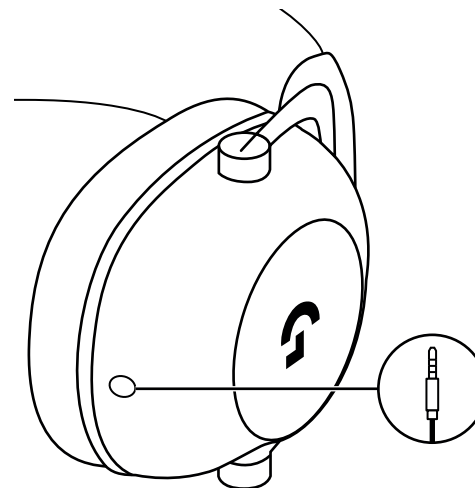
1. Isključite slušalice (Slušalice moraju biti isključene da bi radile u žičnom režimu).



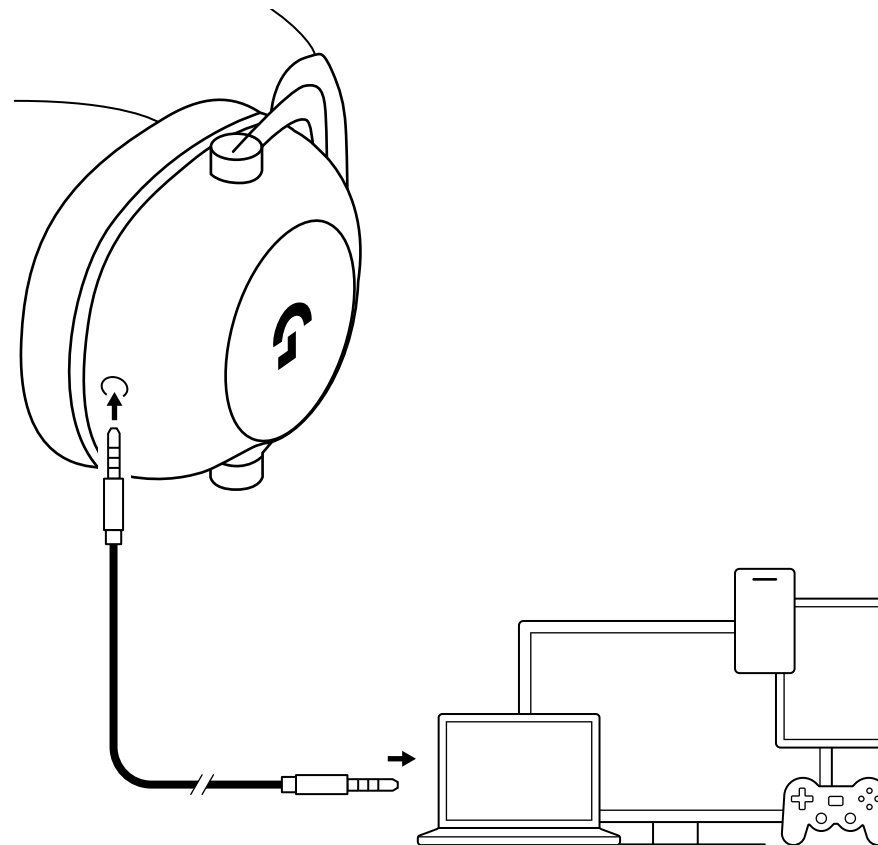
2. Priključite priloženi kabl od 3,5 mm u priključak od 3,5 mm na slušalicama

Napomena:

Nemojte umetati kabl od 3,5 mm u priključak za mikrofon na slušalicama

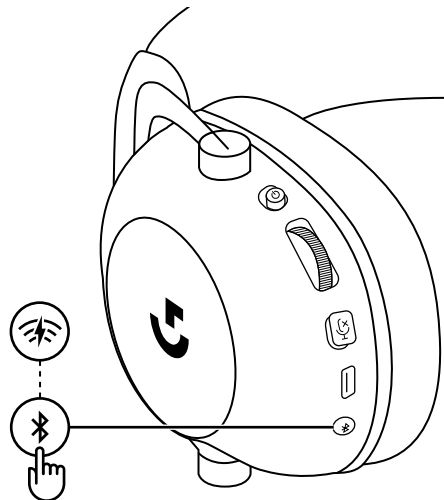


3. Umetnite drugi kraj isporučenog kabla od 3,5 mm u priključak od 3,5 mm na uređaju izvora zvuka.

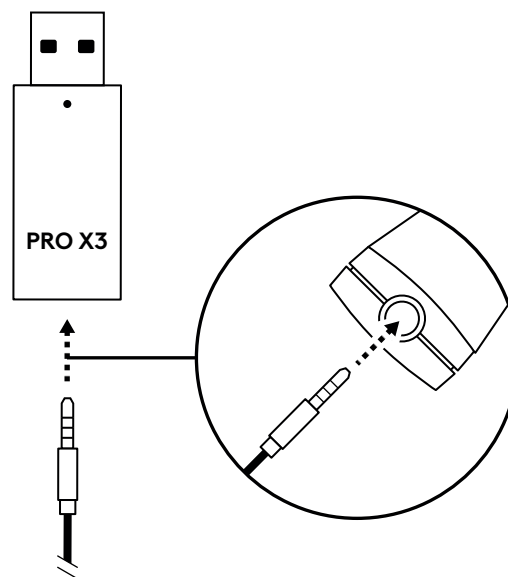


KAKO SE VRŠI MULTIPLEKSIRANJE ZA AUX IZVOR

1. Postavite slušalice u LIGHTSPEED režim (slušalice moraju biti u režimu LIGHTSPEED za MUX).



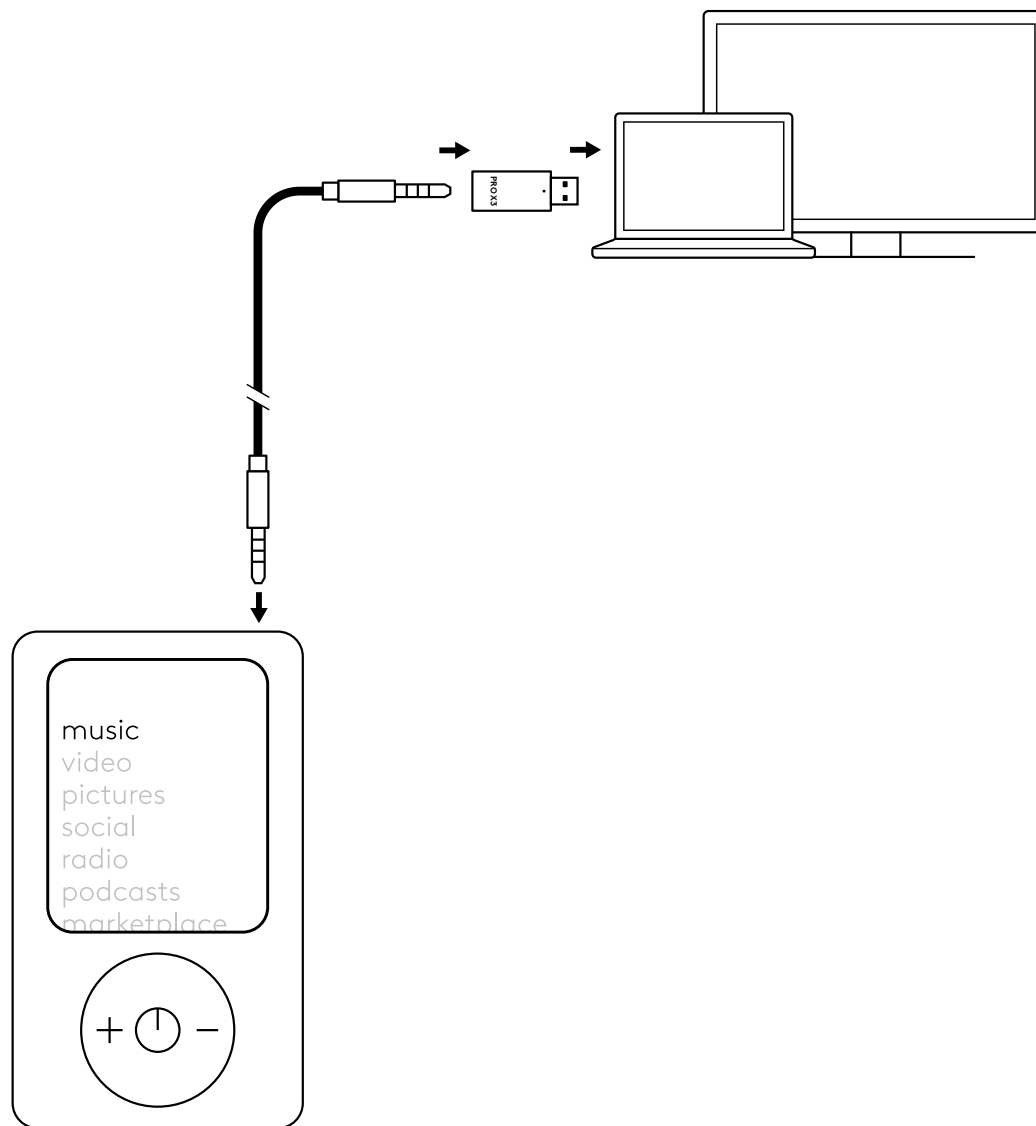
2. Umetnite jedan kraj isporučenog kabla od 3,5 mm u port od 3,5 mm LIGHTSPEED bežičnog adaptera



3. Umetnite drugi kraj isporučenog kabla od 3,5 mm u port od 3,5 mm izvora zvuka koji želite da multipleksirate u bežični signal.

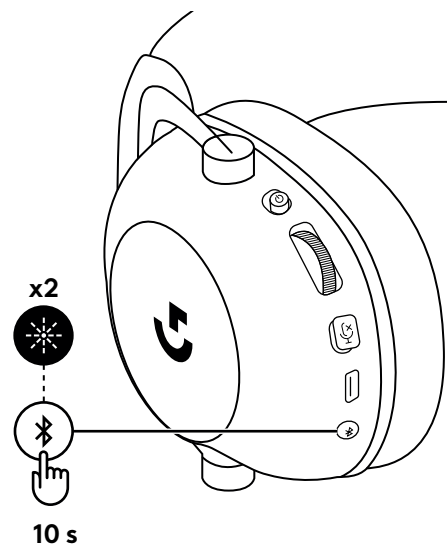
Napomena:

Multipleksirani izvor će zadržati stalnu jačinu zvuka, dok se jačina zvuka bežičnog signala može podešavati pomoću točkića za jačinu zvuka.



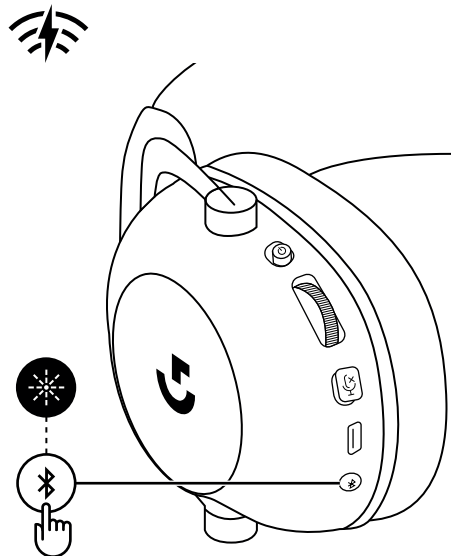
VRAĆANJE FABRIČKIH POSTAVKI

Da biste resetovali firmver na postavke izvan kutije (OOB), korisnici moraju izvršiti "Ekstra dugo pritiskanje od 10 sekundi *Bluetooth* dugmeta.",,Korisnici će videti 2 treperenja bele lampice, a zatim će se slušalice ponovo pokrenuti.

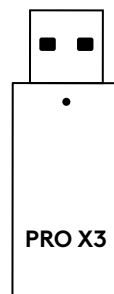


UPARITE NOVI LIGHTSPEED PRIJEMNIK

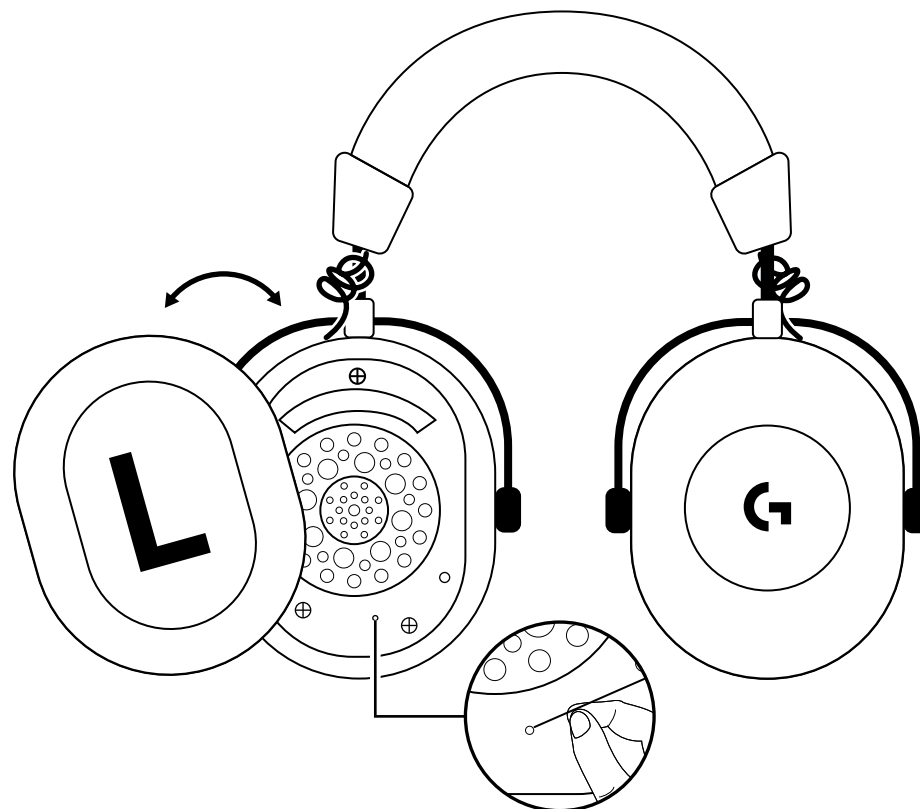
1. Uključite slušalice u režimu LIGHTSPEED.



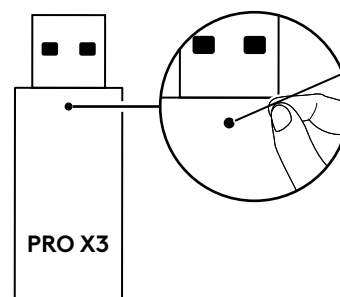
2. Priključite LIGHTSPEED prijemnik na matični uređaj (ako je već priključen, isključite ga i ponovo priključite).



1. Uklonite jastučić levog slušnog uložka.
2. Koristite spajalicu da biste pritisli i zadržali dugme za uparivanje slušalica.



3. Pomoću spajalice pritisnite dugme za uparivanje prijemnika LIGHTSPEED.



REZERVNI DELOVI I UKLANJANJE BATERIJE

REZERVNI DELOVI

- Velur jastučići za uši
- Slušni ulošci od veštačke kože
- Kabl za punjenje
- LIGHTSPEED prijemnik
- 3,5 mm AUX kabl
- Torbica za nošenje

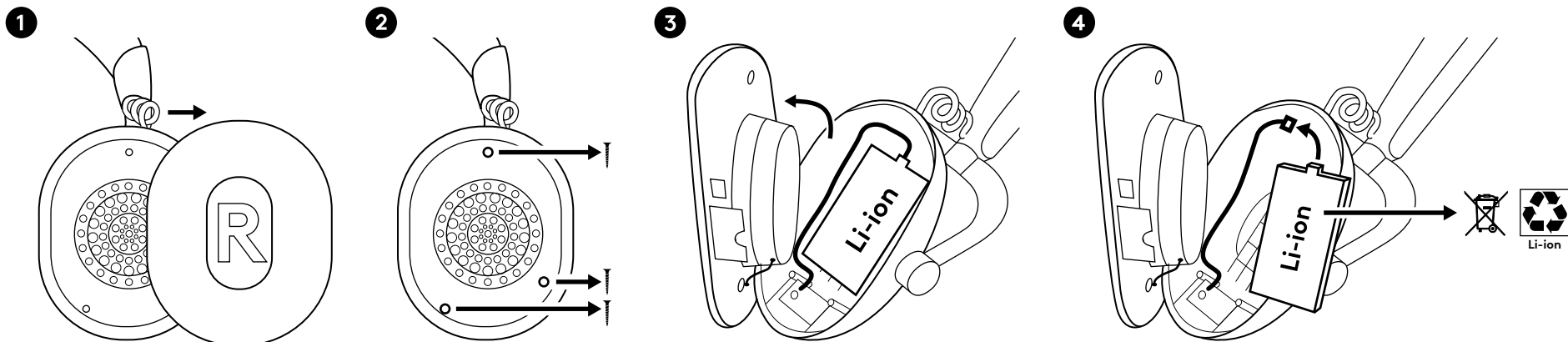
RECIKLIRANJE

Podstičemo vas da preprodate ili poklonite ispravne proizvode. U suprotnom, baterije, elektronska i električna oprema se ne smeju odlagati zajedno sa kućnim otpadom. Kad god je to moguće, treba ih razvrstati i odneti na odgovarajuća mesta za sakupljanje otpada, čime ćete omogućiti njihovu reciklažu i sprečiti moguće rizike po životnu sredinu i zdravlje ljudi. Za više informacija obratite se lokalnim službama ili mestu na kojem ste kupili proizvod, odnosno posetite www.logitech.com/recycling.

IMATE LI PITANJA?

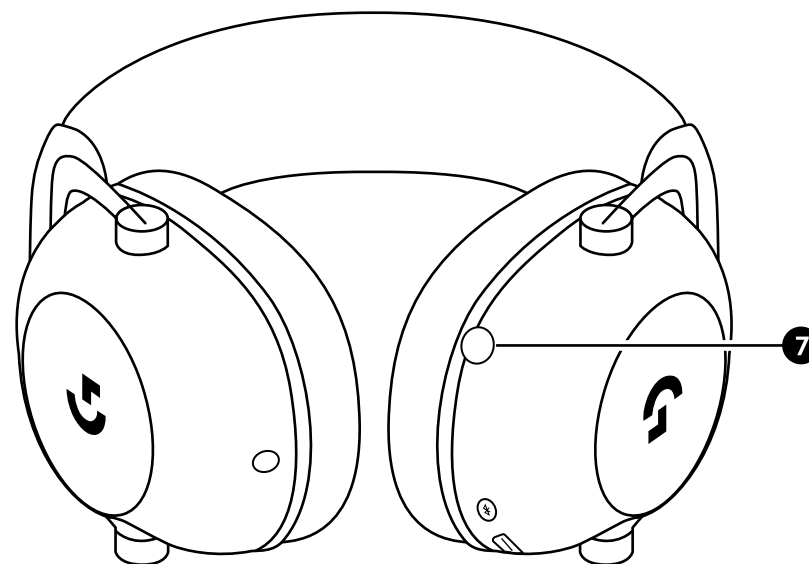
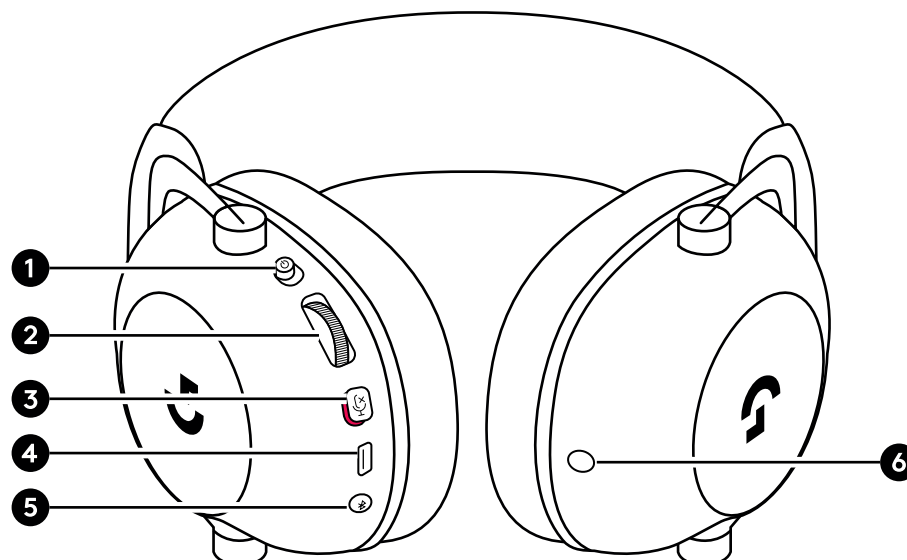
logitechG.com/support/PROX3

UKLANJANJE BATERIJE



KONTROLNI GUMBI IN LED-INDIKATORJI

1. Stikalo za vklop z vgrajenim LED-indikatorjem stanja
2. Kolesce za nastavitev glasnosti
3. Preklopni gumb za utišanje mikrofona
 - Mikrofon je aktiven, ko ni vidna rdeča.
 - Mikrofon je utišán, ko je vidna rdeča.
4. Vrata za polnjenje USB-C
5. Gumb *Bluetooth®/LIGHTSPEED*
6. AUX-priključek
7. Vtičnica za mikrofón



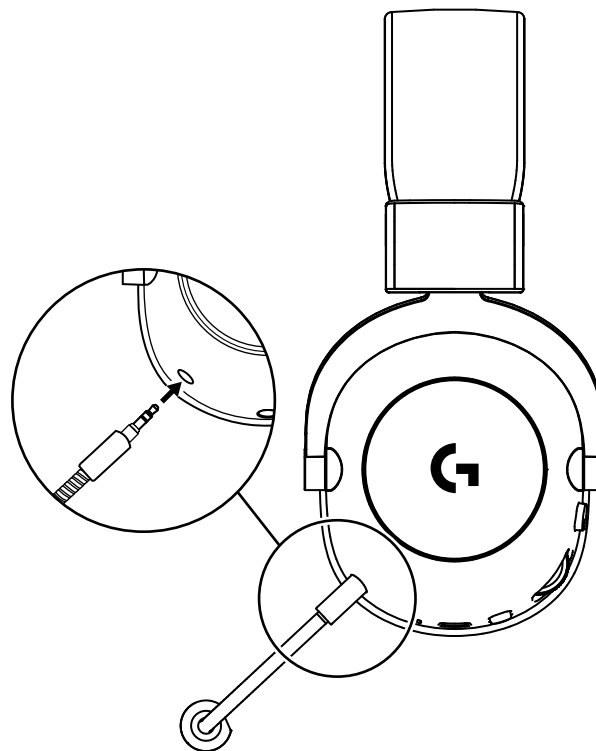
LED-indikator stanja	
Stanje	Etui
○ 5 sek.	LIGHTSPEED
● 5 sek.	Bluetooth®
	Utripanje – iskanje povezave
	DFU – ZELENA in RDEČA utripata, dokler posodobitev ni končana.

Stanje baterije:	
Stanje	Etui
● 5 sek.	ZELENA 5 sek. – baterija $\geq 30\%$
● 5 sek.	RDEČA 5 sek. – baterija (16–30 %)
	Baterija $\geq 15\%$
	Polnjenje baterije

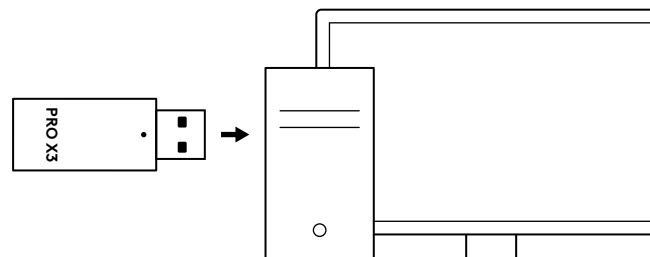
LIGHTSPEED

Svoj osebni računalnik, *Mac*, *stikalo* ali *PlayStation 5* ali 4 povežite z brezžično tehnologijo LIGHTSPEED.

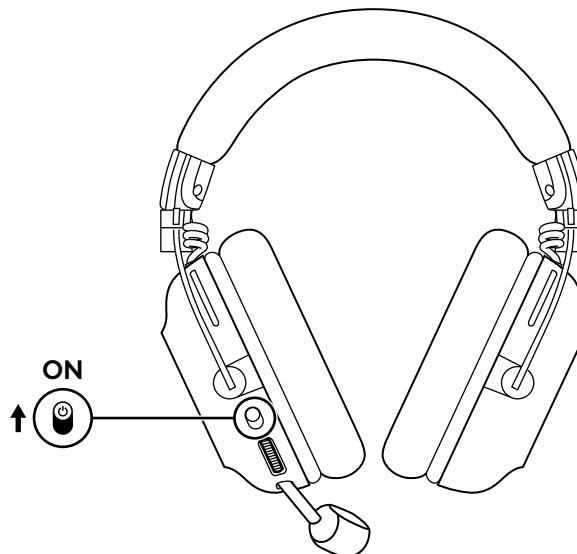
1. Držalo mikrofona v celoti vstavite v slušalke z mikrofonom
 - Za optimalen zajem glasu postavite penasto kroglico približno do širine dveh prstov od kota vaših ust.



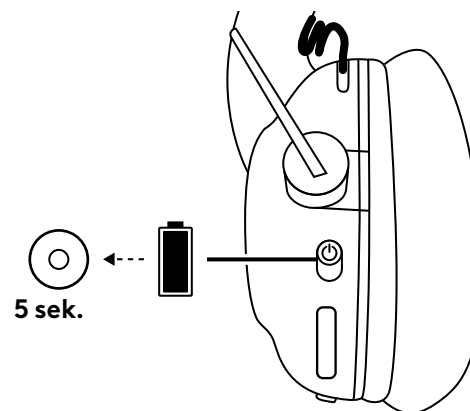
2. Vstavite sprejemnik LIGHTSPEED v USB-priključek vaše naprave.



3. Slušalke z mikrofonom preklopite v položaj za vklop »ON«.



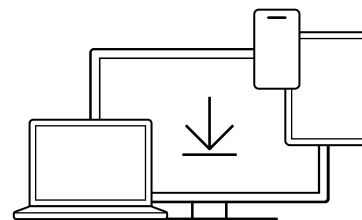
4. LED-lučka prikazuje stanje baterije in po priklopu na priključek LIGHTSPEED 5 sekund sveti belo.



G HUB IN DTS

Če želite prilagoditi izenačevanje zvoka EQ, stranskega tona in drugega, v združljive naprave prenesite G HUB:

1. Za osebni računalnik/Mac obiščite spletno mesto logitechG.com/ghub



G HUB
logitechG.com/ghub

2. Za mobilne naprave obiščite logitechG.com/appdownload

Logitech G
Mobile

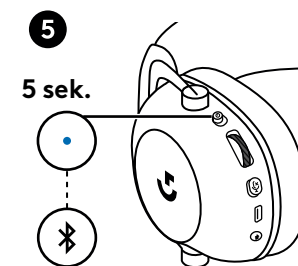
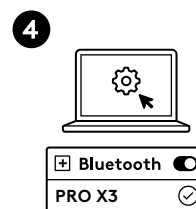
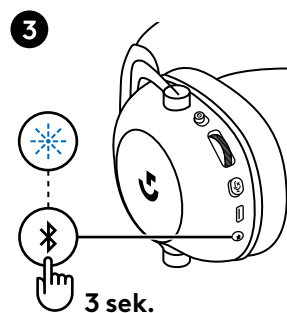
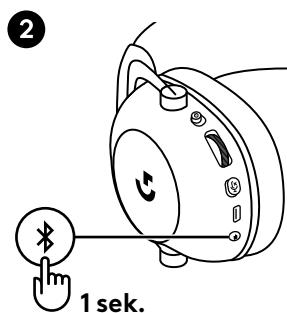
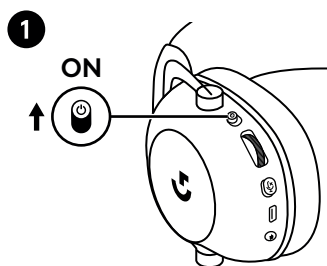


logitechG.com/appdownload

BLUETOOTH®

Seznanjanje z napravo, ki je združljiva zBluetooth®.

1. Slušalke z mikrofonom preklopite v položaj za vklop »ON«.
2. Hitro pritisnite gumb *Bluetooth®* za 1 sekundo za vstop v način *Bluetooth®*.
3. Če želite vstopiti v način seznanjanja, 3 sekunde pridržite gumb *Bluetooth®* (LED-lučka bo začela utripati modro).
4. V želeni napravi odprite nastavitve *Bluetooth®* in izberite PRO X3 za seznanjanje slušalk z mikrofonom.
5. Ko je naprava 5 sekund povezana z *Bluetooth®*, LED-lučka zasveti modro.



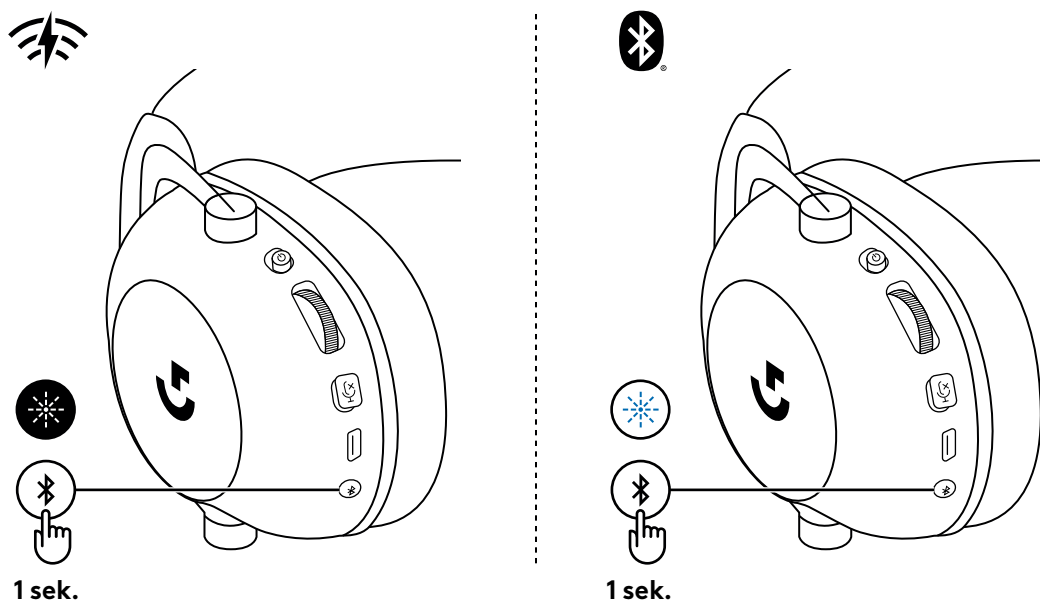
PREKLOPITE MED LIGHTSPEED IN *BLUETOOTH*®

Slušalke z mikrofonom so lahko v načinu LIGHTSPEED ali v načinu *Bluetooth*®.

Preklapljanje:

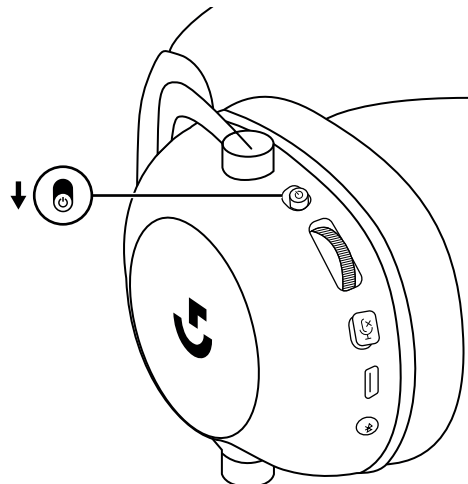
Hitro za 1 sekundo pritisnite gumb *Bluetooth*®/LIGHTSPEED za prekllop med LIGHTSPEED in *Bluetooth*®.

- LED-lučka sveti belo za LIGHTSPEED.
- LED-lučka sveti modro za *Bluetooth*®



UPORABA SLUŠALK Z MIKROFONOM (ŽIČNE)

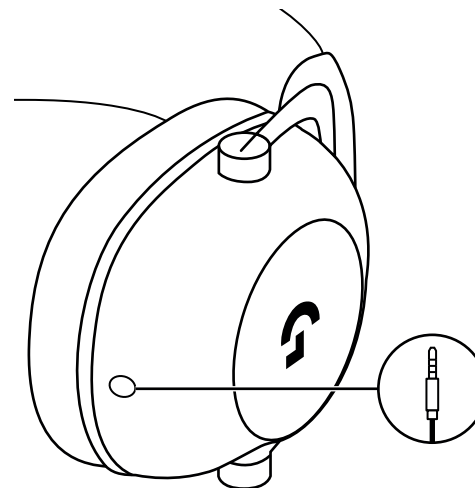
1. Izklopite slušalke z mikrofonom (za delovanje v žičnem načinu morajo biti slušalke z mikrofonom izklopljene).



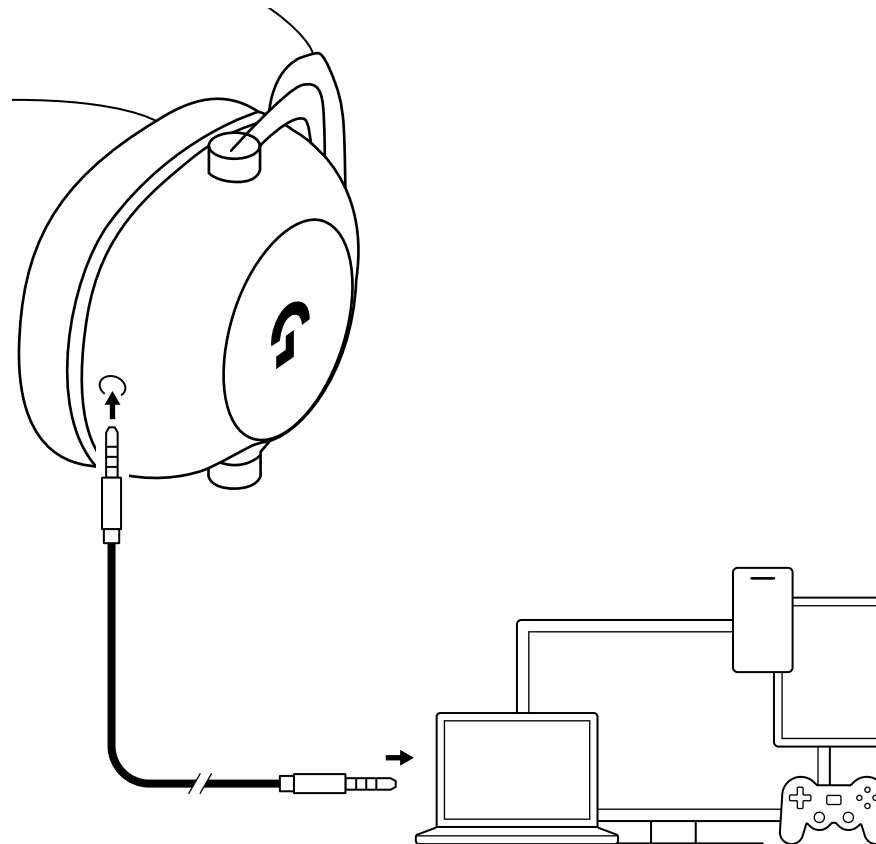
2. Priloženi 3,5-milimetrski kabel priključite v 3,5-milimetrski priključek na slušalkah z mikrofonom.

Opomba:

Ne priključite 3,5-milimetrskega kabla v priključek za mikrofonske slušalke.

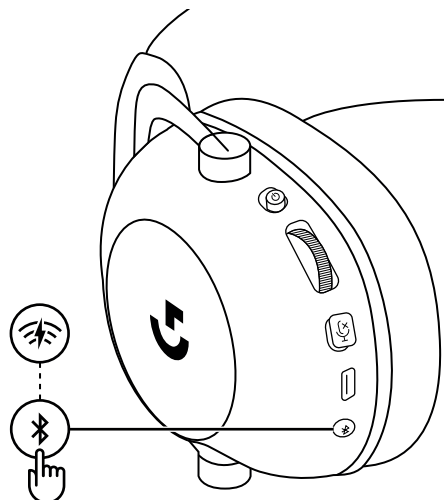


3. Drugi konec priloženega 3,5-milimetrskega kabla priključite v 3,5-milimetrski priključek na napravi z zvočnim virom.

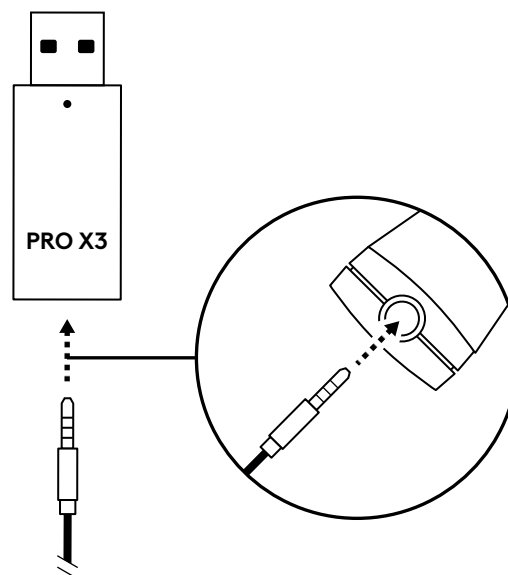


KAKO USTVARITI MULTIPLEKSIRANO NAPRAVO MUX V VIRU AUX

1. Slušalke z mikrofonom nastavite v način LIGHTSPEED (slušalke morajo biti v načinu LIGHTSPEED za delovanje z MUX).



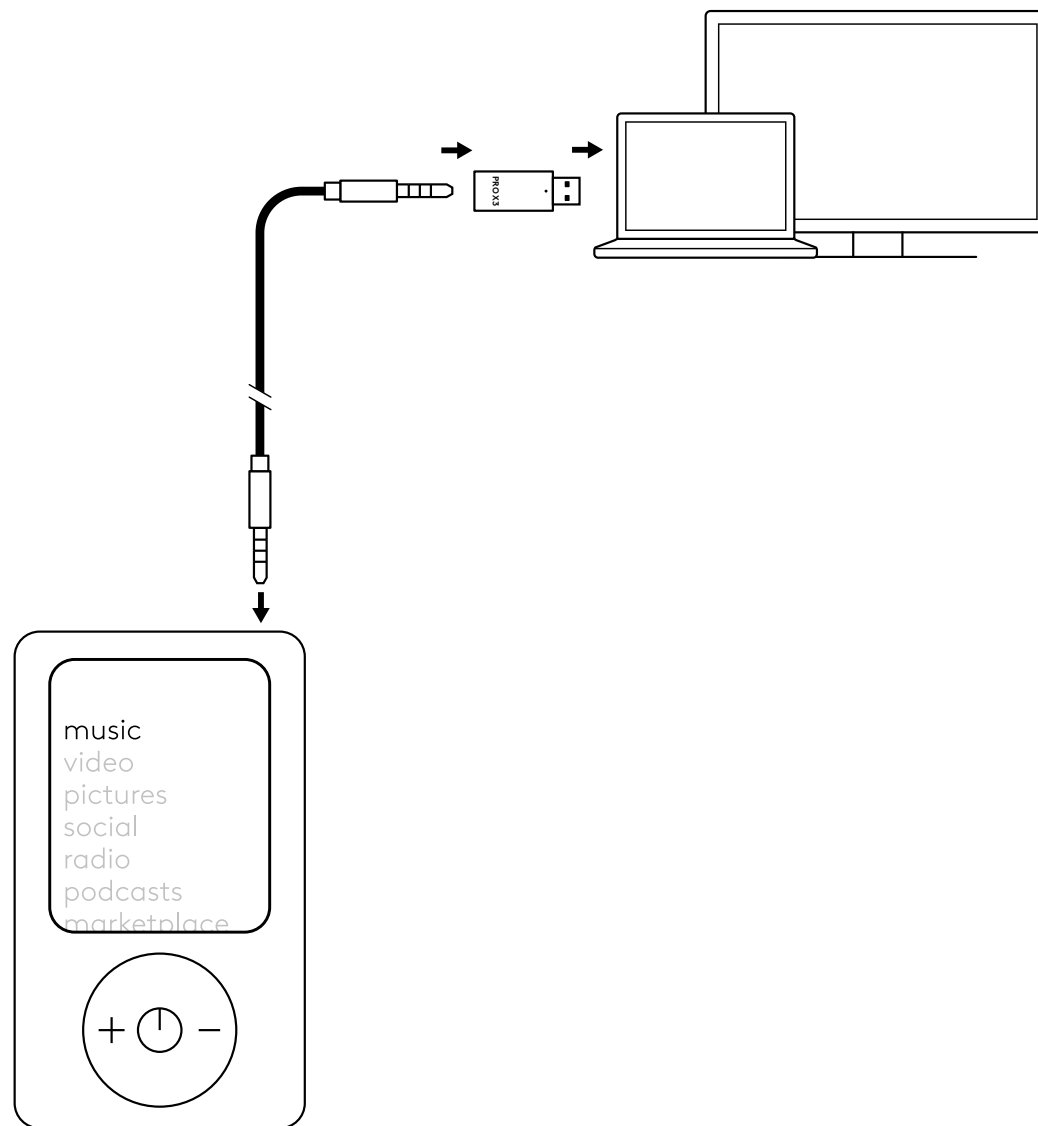
2. En konec priloženega 3,5-milimetrskega kabla priključite v 3,5-milimetrska vrata brezžičnega adapterja LIGHTSPEED.



3. Drugi konec priloženega 3,5-milimetrskega kabla priključite v 3,5-milimetrska vrata zvočnega vira, katerega želite multipleksirati v brezžični signal.

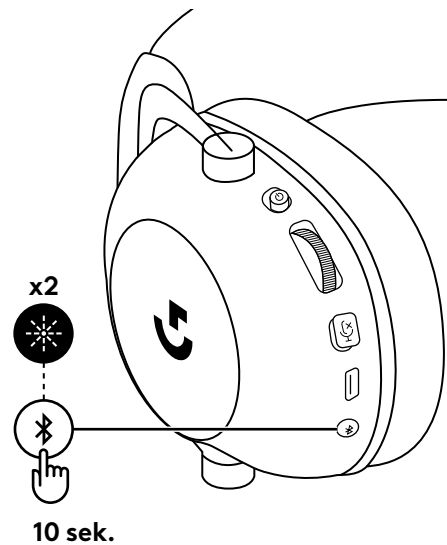
Opomba:

Multipleksiran vir bo ostal pri konstantni glasnosti, medtem ko lahko glasnost brezžičnega signala prilagodite s kolescem za glasnost.



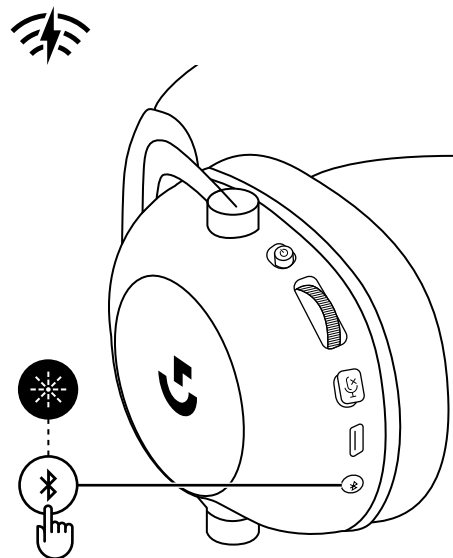
TOVARNIŠKA PONAŠTAVITEV

Če želite ponastaviti vgrajeno programsko opremo na tovarniške nastavitve (OOB), morate »10 sekund neprekinjeno pritiskati gumb za *Bluetooth*«. Sledila bosta dva bela utripa, nato pa se bodo slušalke z mikrofonom ponovno zagnale.

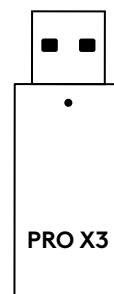


SEZNANJANJE NOVEGA SPREJEMNIKA LIGHTSPEED

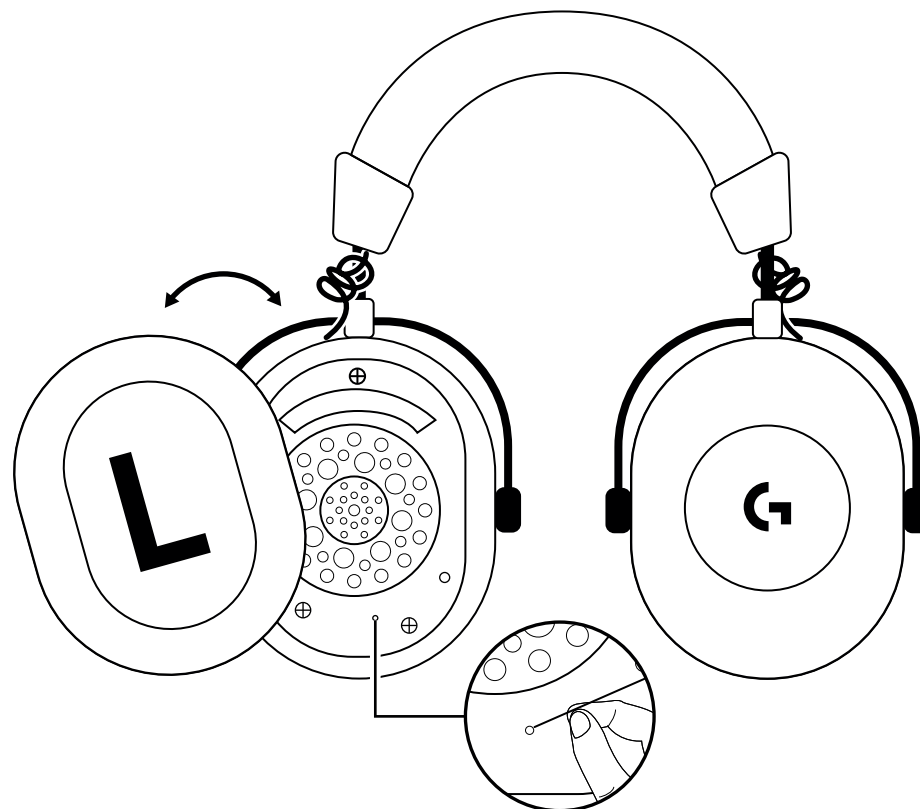
1. Slušalke z mikrofonom vklopite v načinu LIGHTSPEED.



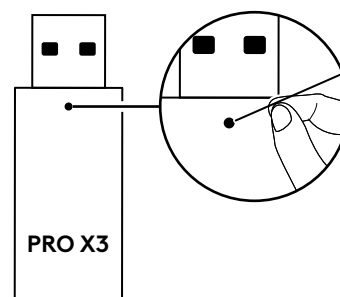
2. Sprejemnik LIGHTSPEED priključite na glavno napravo (če je že priključen, ga odklopite in ponovno priključite).



1. Odstranite levo ušesno blazinico.
2. Uporabite sponko za dolg pritisk gumba za seznanjanje slušalk z mikrofonom.



3. S sponko pritisnite gumb za seznanjanje sprejemnika LIGHTSPEED.



NADOMESTNI DELI IN ODSTRANITEV BATERIJE

REZERVNI DELI

- Ušesne blazinice iz velurja
- Ušesne blazinice iz umetnega usnja
- Kabel za polnjenje
- Sprejemnik LIGHTSPEED
- 3,5-milimetrski kabel AUX
- Torba za prenašanje

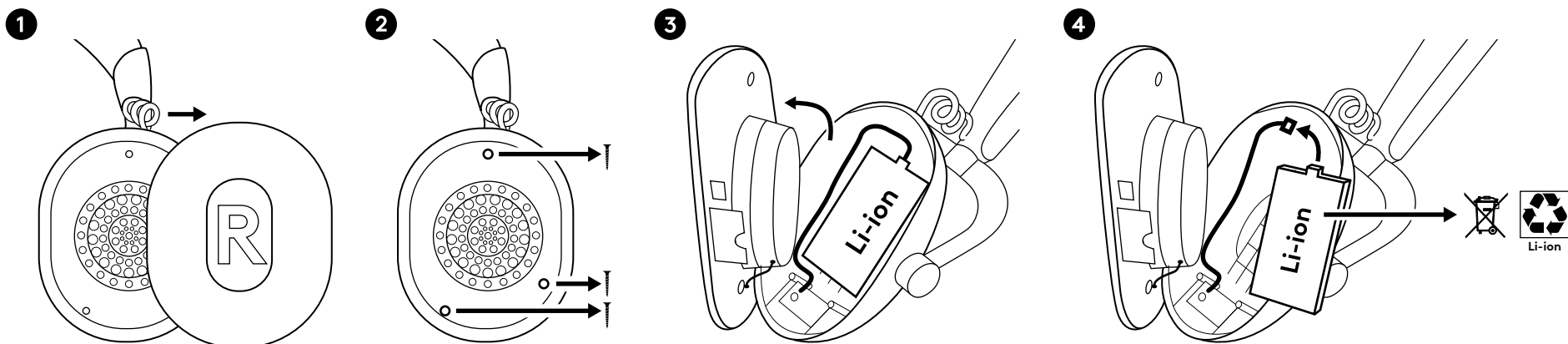
RECIKLIRANJE

Svetujemo vam, da delujoče izdelke prodate ali podarite. V nasprotnem primeru, baterij, električnih in elektronskih naprav ne smete odstraniti skupaj z drugimi gospodinjskimi odpadki. Kadarkoli je to mogoče, jih je treba ločiti in oddati na ustreznem zbirnem mestu, da omogočite recikliranje in preprečite morebitne vplive na okolje in zdravje ljudi. Za več informacij se obrnite na lokalne oblasti ali prodajno mesto oziroma obiščite spletno mesto www.logitech.com/recycling.

VPRAŠANJA?

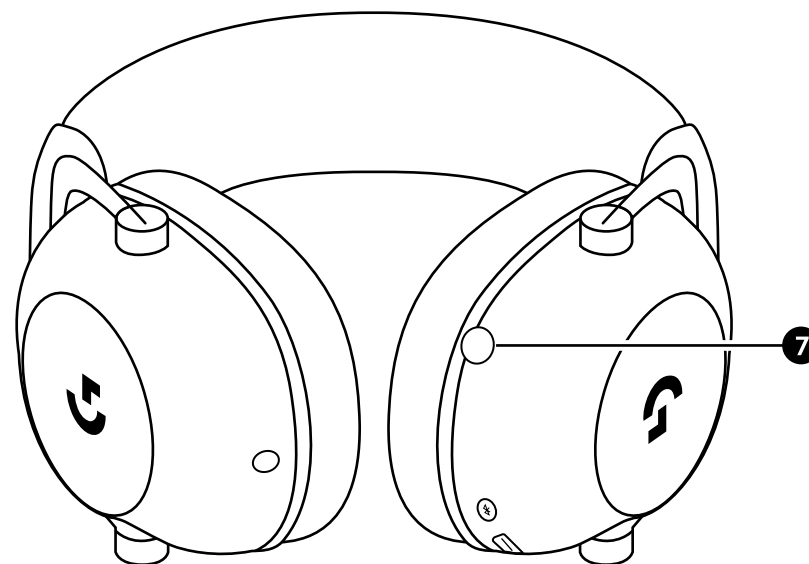
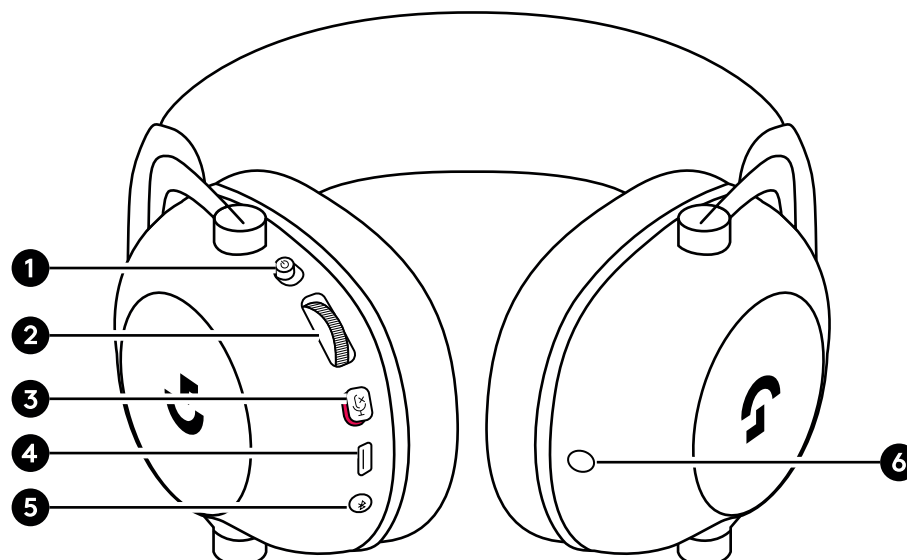
logitechG.com/support/PROX3

ODSTRANJEVANJE BATERIJE



COMENZILE CU BUTOANE ȘI INDICATOARELE LED

1. Comutator de alimentare cu indicator LED de stare integrat
2. Rotiță de volum
3. Comutare dezactivare microfon
 - Microfonul este activ atunci când culoarea roșie nu este vizibilă
 - Microfonul este dezactivat atunci când culoarea roșie este vizibilă
4. Port de încărcare USB-C
5. Butonul *Bluetooth®*/LIGHTSPEED
6. Port AUX
7. Port pentru microfon



Indicator de stare LED:	
Stare	Carcasă
○ 5 sec.	LIGHTSPEED
● 5 sec.	Bluetooth®
	Clipește - se caută conexiunea
	DFU - VERDE și ROȘU alternând până când actualizarea este completă

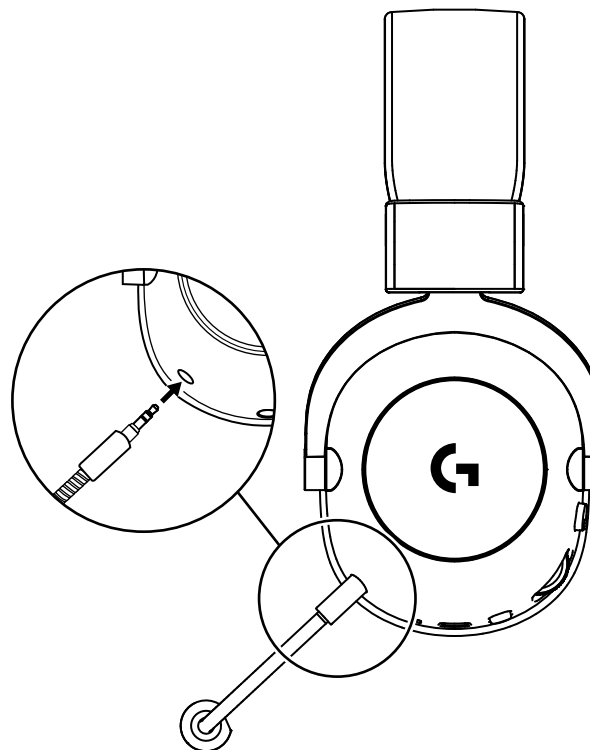
Starea bateriei:	
Stare	Carcasă
● 5 sec.	VERDE 5 sec. - baterie $\geq 30\%$
● 5 sec.	ROȘU 5 sec. - baterie (16–30 %)
	Baterie $\geq 15\%$
	Bateria se încarcă

LIGHTSPEED

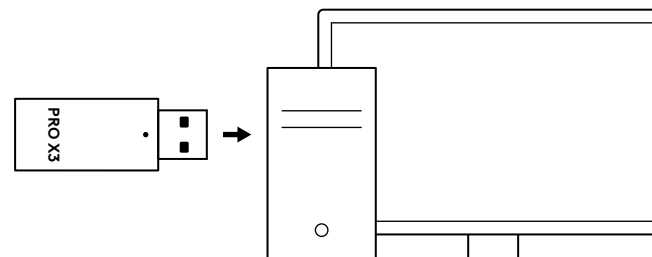
Conectați-vă PC, Mac, Switch sau PlayStation 5 sau 4 utilizând tehnologia wireless LIGHTSPEED.

1. Introduceți complet brațul microfonului în căști

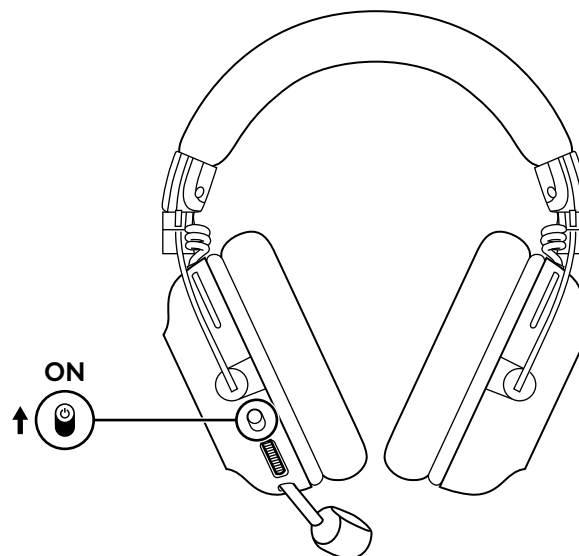
- Pentru o captare optimă a vocii, plasați bila de spumă la aproximativ două degete de colțul gurii.



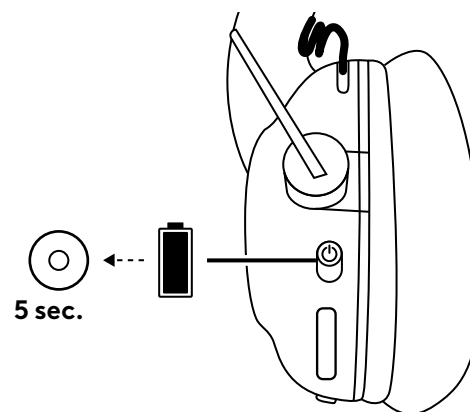
2. Introduceți receptorul LIGHTSPEED în portul USB al dispozitivului.



3. Comutați căștile în poziția „ON”.



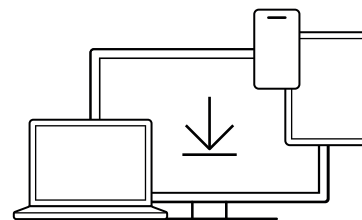
4. LED-ul afișează nivelul bateriei și luminează continuu în alb după ce dispozitivul este conectat la LIGHTSPEED timp de 5 secunde.



G HUB ȘI DTS

Pentru a face ajustări la egalizatorul de sunet, diafonie și multe altele, descărcați G HUB pe dispozitivele compatibile:

1. Pentru PC/Mac, accesați logitechG.com/ghub



G HUB
logitechG.com/ghub

2. Pentru dispozitive mobile, accesați logitechG.com/appdownload

Logitech G
Mobile

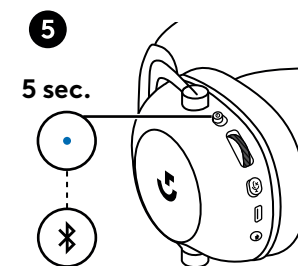
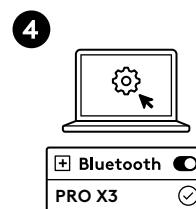
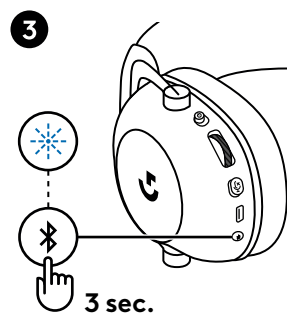
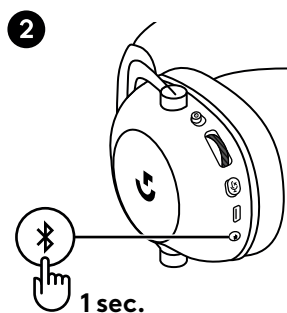
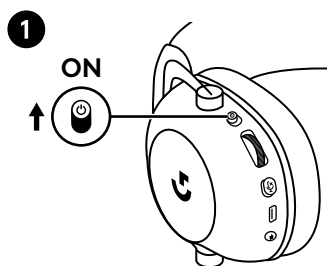


logitechG.com/appdownload

BLUETOOTH®

Pentru a asocia un nou dispozitiv compatibil *Bluetooth*®.

1. Comutați căștile în poziția „ON”.
2. Apăsați rapid butonul *Bluetooth*® timp de 1 secundă pentru a intra în modul *Bluetooth*®.
3. Pentru a intra în modul de asociere, țineți apăsat butonul *Bluetooth*® timp de 3 secunde (LED-ul va începe să clipească în albastru).
4. Pe dispozitivul dvs. preferat, accesați setările *Bluetooth*® și selectați X3 pentru a asocia căștile.
5. LED-ul afișează albastru continuu după ce este conectat la *Bluetooth*® timp de 5 secunde.



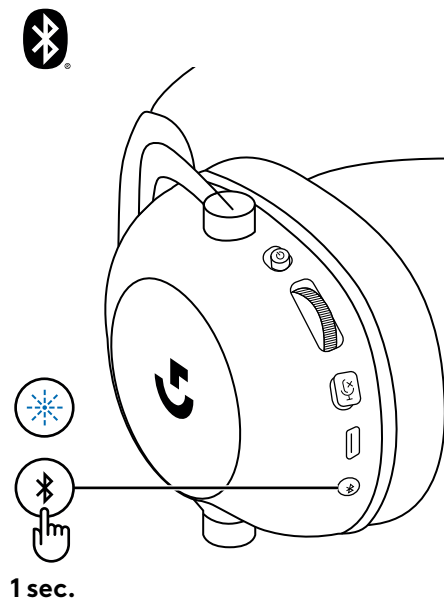
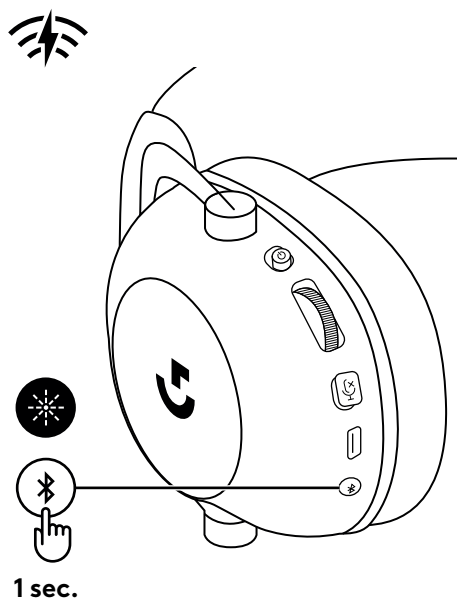
COMUTAȚI ÎNTRE LIGHTSPEED ȘI *BLUETOOTH*[®]

Căștile pot fi în modul LIGHTSPEED sau în modul *Bluetooth*[®].

Pentru a comuta:

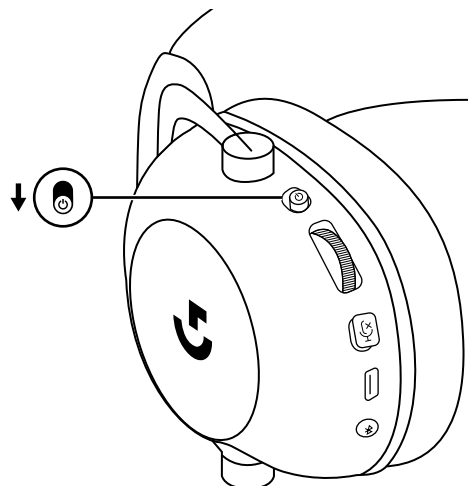
Apăsați rapid butonul *Bluetooth*[®]/LIGHTSPEED timp de 1 secundă pentru a comuta între LIGHTSPEED și *Bluetooth*[®].

- LED-ul afișează alb pentru LIGHTSPEED
- LED-ul afișează albastru pentru *Bluetooth*[®]



UTILIZAREA CĂȘTILOR ÎN MODUL CU FIR

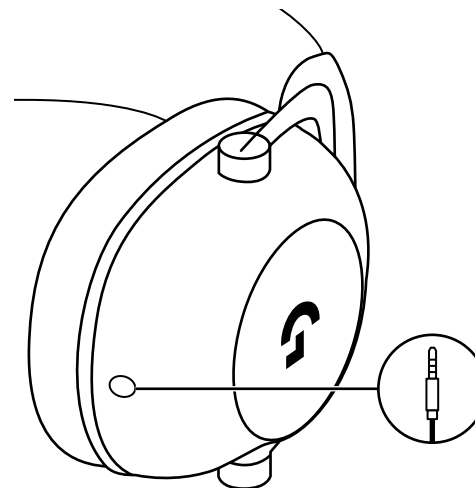
1. Opriți căștile (căștile trebuie să fie oprite pentru a funcționa în modul cu fir).



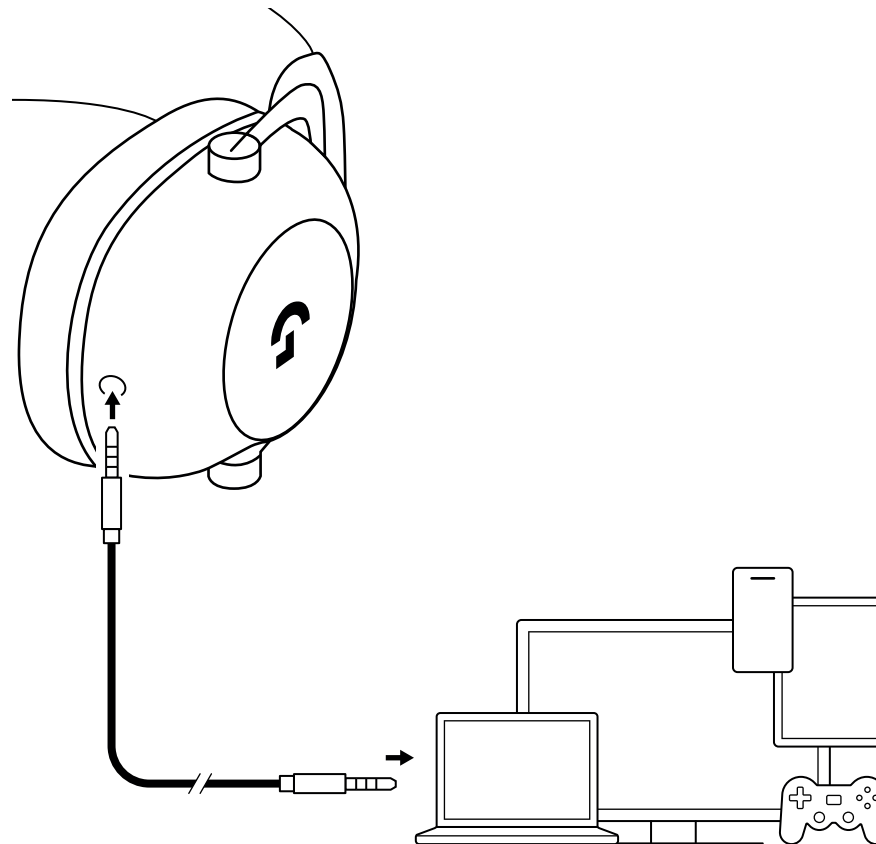
2. Conectați cablul de 3,5 mm inclus la mufa de 3,5 mm de pe căști

Notă:

Nu conectați cablul de 3,5 mm în mufa de microfon a căștilor.

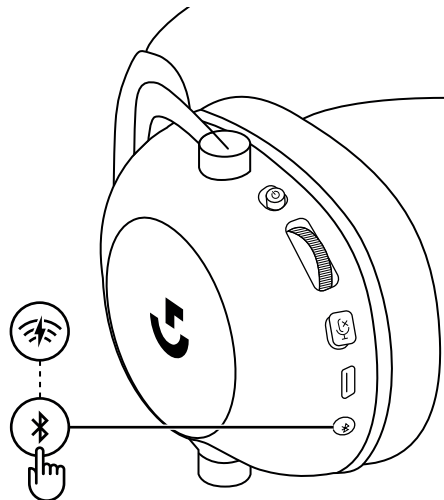


3. Conectați celălalt capăt al cablului de 3,5 mm inclus în mufa de 3,5 mm de pe dispozitivul audio sursă

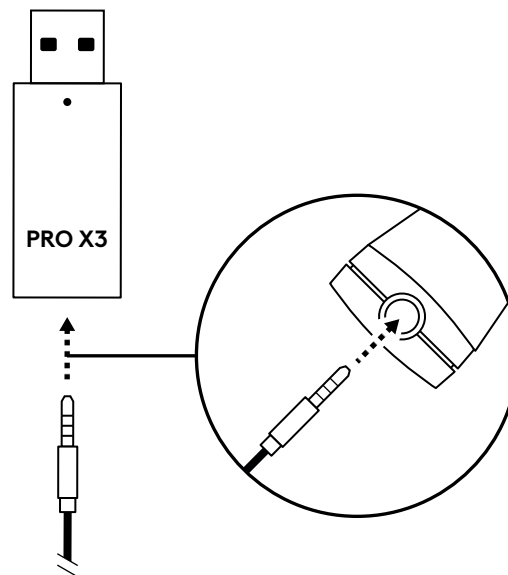


CUM SĂ CONECTAȚI UN MULTIPLEXOR LA SURSA AUX

1. Puneți căștile în modul LIGHTSPEED (căștile trebuie să fie în modul LIGHTSPEED pentru a putea utiliza multiplexorul).



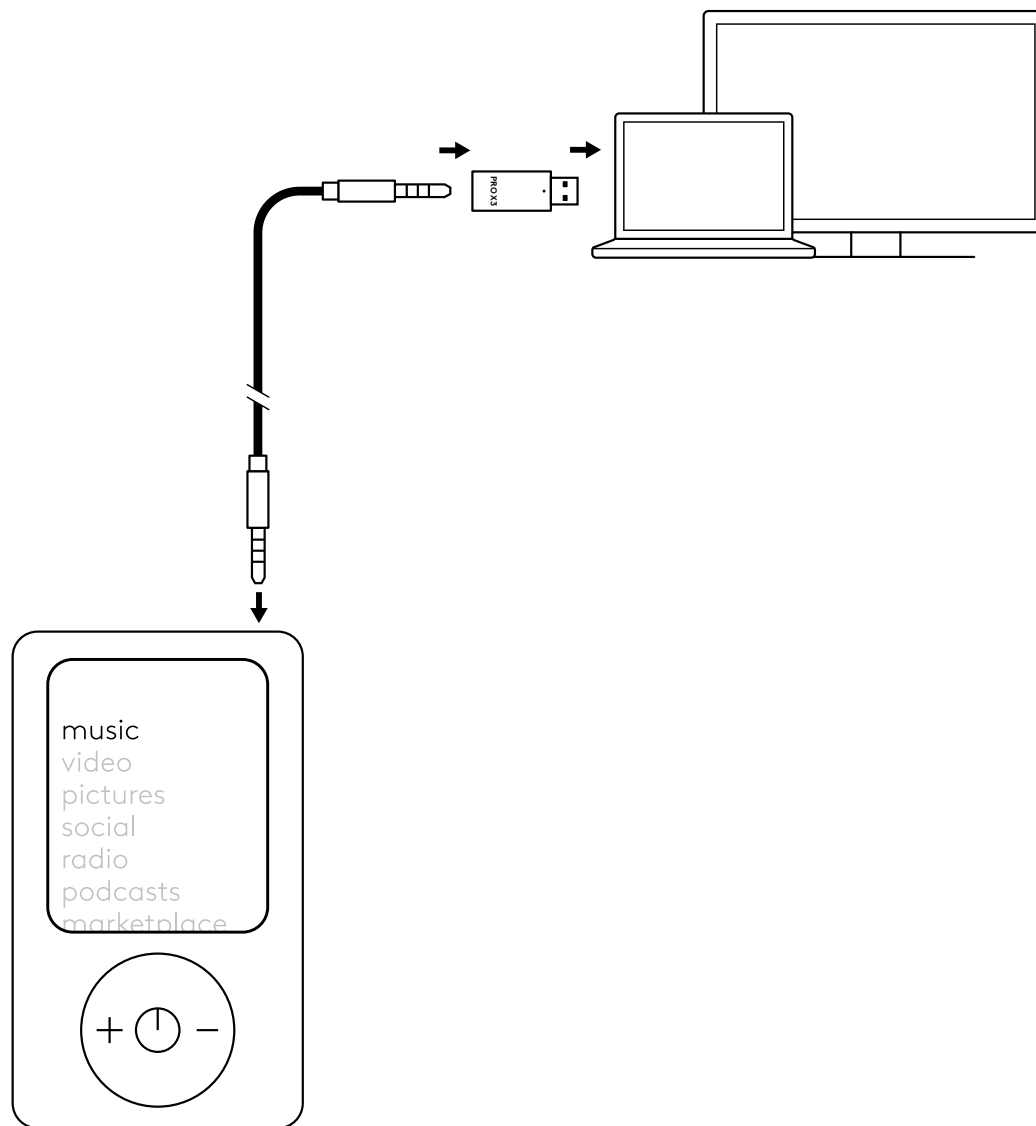
2. Conectați un capăt al cablului de 3,5 mm inclus în portul de 3,5 mm al adaptorului wireless LIGHTSPEED.



3. Conectați celălalt capăt al cablului de 3,5 mm inclus în portul de 3,5 mm al sursei audio pe care doriți să o multiplexați cu semnalul wireless.

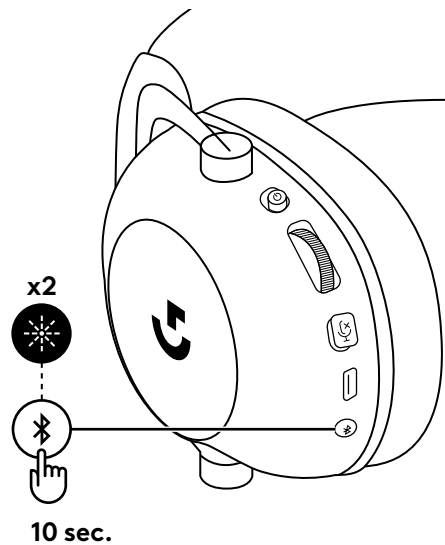
Notă:

Sursa multiplexată va rămâne la un volum constant, în timp ce volumul semnalului wireless poate fi reglat cu roțița de volum.



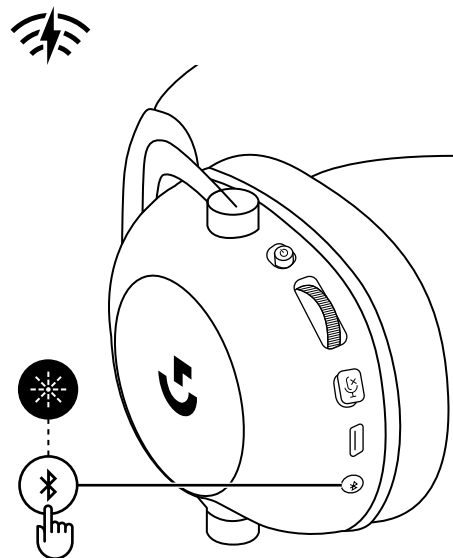
RESETARE LA SETĂRILE DIN FABRICĂ

Pentru a reseta firmware-ul la setările din fabrică (OOB), utilizatorii trebuie să efectueze „o apăsare foarte lungă, timp de 10 secunde, a butonului *Bluetooth*.” Utilizatorii vor observa 2 clipiri albe, după care căștile se vor reporni.

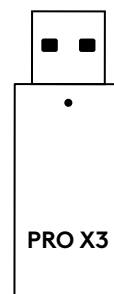


ASOCIAȚI NOUL RECEPTOR LIGHTSPEED

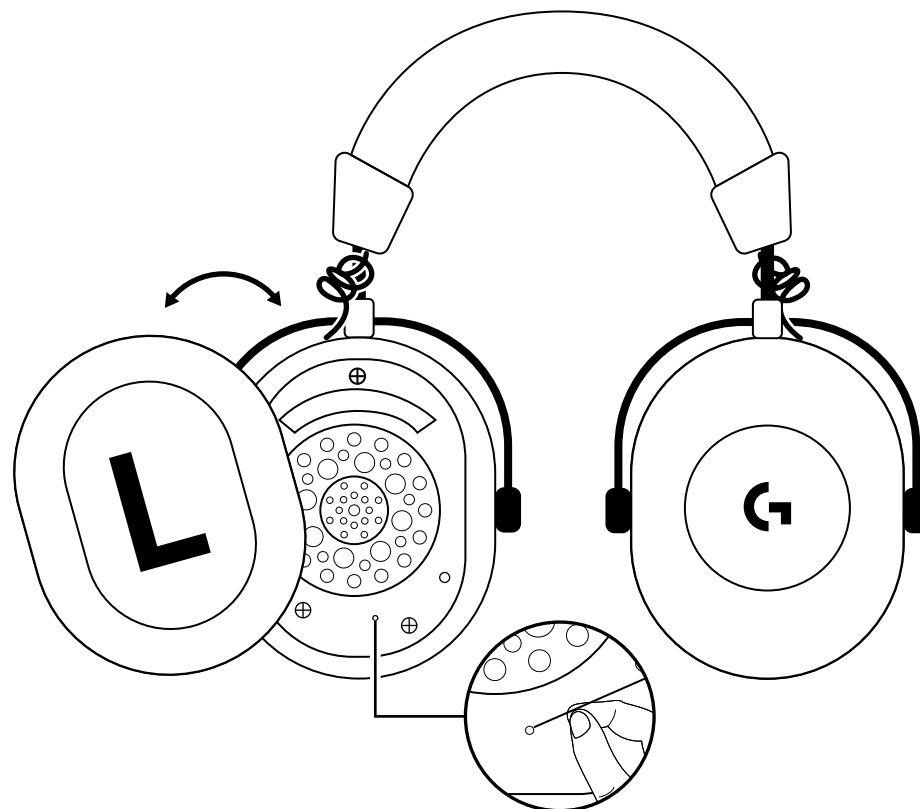
1. Porniți căștile în modul LIGHTSPEED.



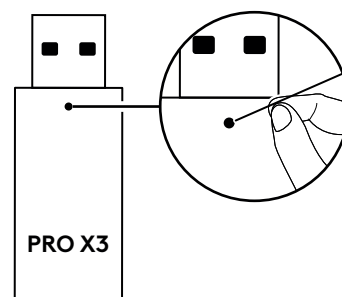
2. Conectați receptorul LIGHTSPEED la dispozitivul gazdă (dacă este deja conectat, deconectați-l și reconectați-l).



1. Scoateți suportul pentru urechea stângă.
2. Utilizați o agrafă de birou pentru a apăsa lung butonul de asociere a căștilor.



3. Utilizați o agrafă de birou pentru a apăsa butonul de asociere al receptorului LIGHTSPEED.



PIESE DE SCHIMB ȘI SCOATEREA BATERIEI

PIESE DE SCHIMB

- Suporturi pentru ureche din velur
- Suporturi pentru ureche din imitație de piele
- Cablu de încărcare
- Receptor LIGHTSPEED
- Cablu AUX de 3,5 mm
- Husă de transport

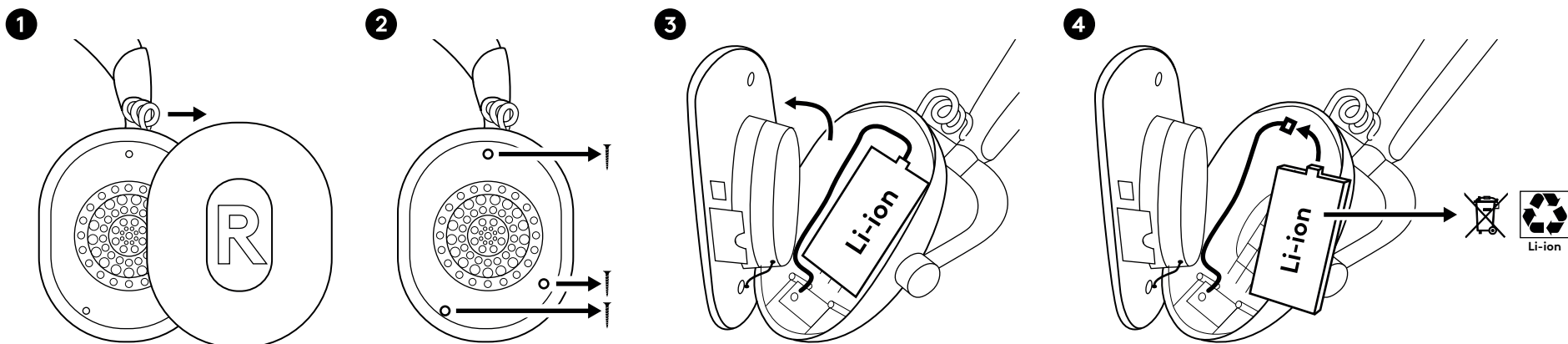
MOD DE RECICLARE

Vă sfătuim să vindeți sau să donați produsele care încă funcționează. În caz contrar, bateriile, echipamentele electrice și electronice nu trebuie aruncate împreună cu deșeurile menajere. Pe cât posibil, acestea trebuie separate și duse la un centru de colectare adecvat, pentru a permite reciclarea și pentru a evita efectele negative potențiale asupra mediului și a sănătății umane. Pentru mai multe informații, luați legătura cu autoritățile locale sau cu un reprezentant din magazinul de unde ați efectuat achiziția sau vizitați www.logitech.com/recycling

ÎNTREBĂRI?

logitechG.com/support/PROX3

SCOATEREA BATERIEI

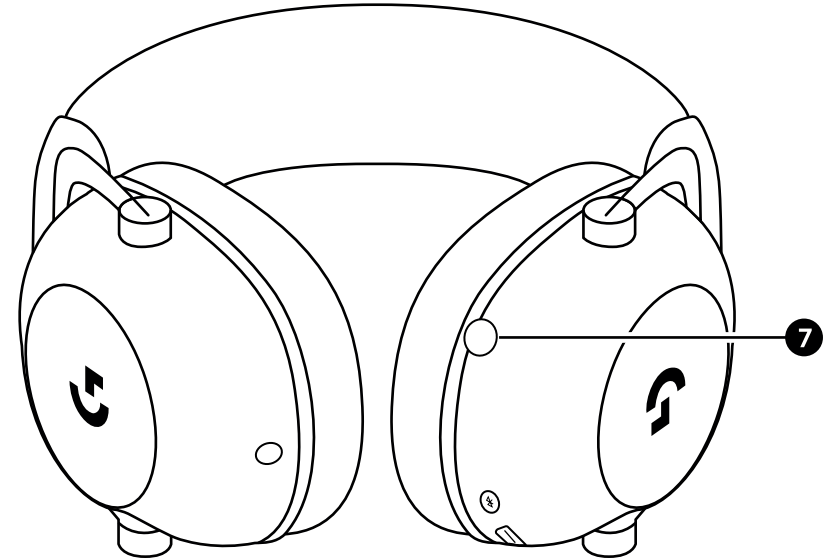
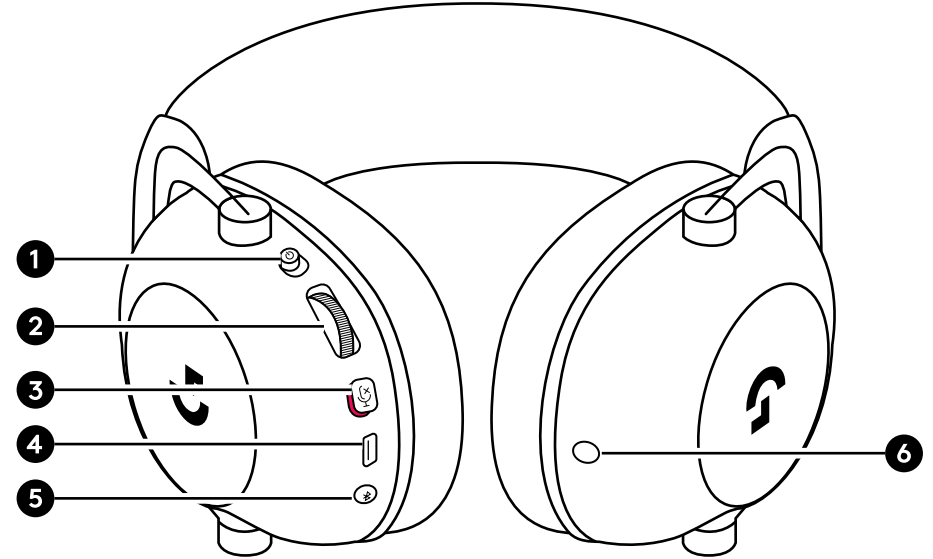


DÜĞME KONTROLLERİ VE LED GÖSTERGELERİ

1. Entegre LED durum göstergeli güç anahtarı
2. Ses Düzeyi Tekerleği
3. Mikrofon sessiz modu geçişi
 - Mikrofon etkin ise kırmızı görünmez.
 - Mikrofon sessizse kırmızı görünür
4. USB-C Şarj Bağlantı Noktası
5. Bluetooth®/LIGHTSPEED tuşu
6. AUX girişi
7. Mikrofon girişi

LED Durum Göstergesi:	
Durum	Kutu
○ 5 sn.	 LIGHTSPEED
● 5 sn.	 Bluetooth®
	Yanıp sönüyor - bağlantı aranıyor
	DFU - Güncelleme tamamlanana kadar yeşil ve kırmızı ışıklar sırayla yanıp sönüyor

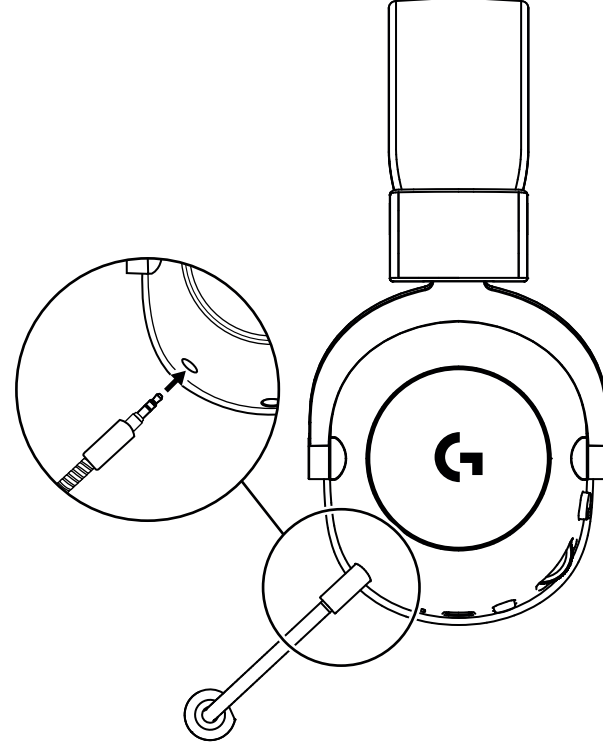
Pil Durumu:	
Durum	Kutu
● 5 sn.	YEŞİL 5 sn - pil %30 ve üzeri
● 5 sn.	KIRMIZI 5 sn - pil (%16-30)
	Pil >= 15%
	Pil şarj oluyor



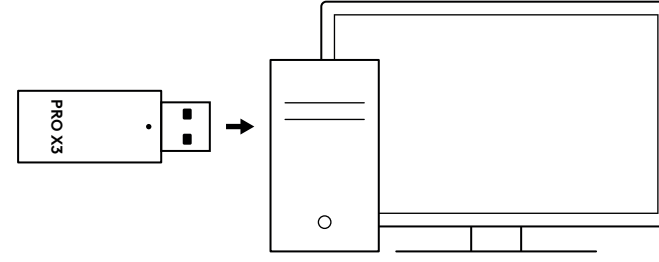
LIGHTSPEED

LIGHTSPEED Kablosuz Teknolojisi ile bilgisayarınıza, *Mac cihazınıza*, *Switch konsolunuza* ya da *PlayStation 5* veya *4 konsolunuza* bağlanın.

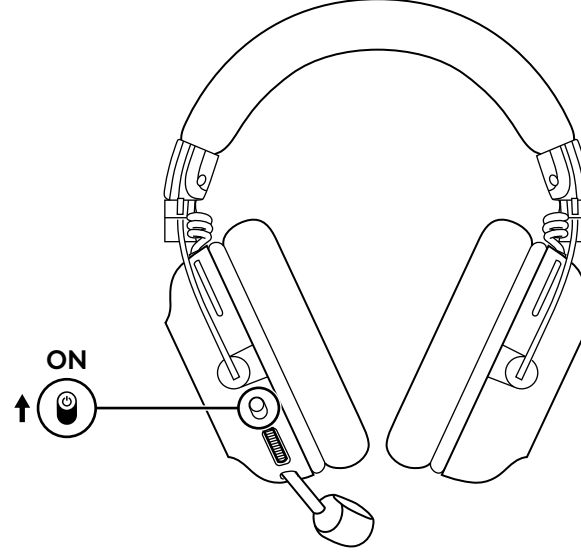
1. Mikrofon kolunu kulaklığa tam olarak takın
 - Optimum ses alımı için köpük topu ağzınızın köşesinden yaklaşık iki parmak uzakta tutun.



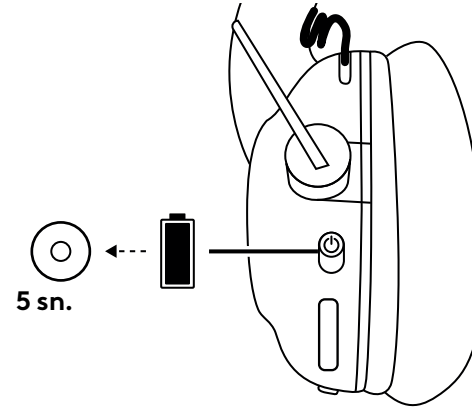
2. LIGHTSPEED alıcıyı cihazınızın USB bağlantı noktasına takın.



3. Kulaklığı "AÇIK" konumuna getirin.



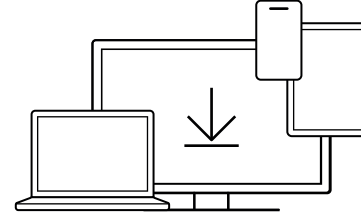
4. LED, pil seviyesini gösterir ve LIGHTSPEED'e bağlandıktan sonra 5 saniye boyunca sabit beyaz ışık yayar.



G HUB VE DTS

Ekolayzer, yan ton ve daha fazlasında ayarlamalar yapmak için uyumlu cihazlarda G HUB'ı indirin:

1. PC/Mac için logitechG.com/ghub adresini ziyaret edin



G HUB
logitechG.com/ghub

2. Mobil cihazlar için şu adresi ziyaret edin logitechG.com/appdownload

Logitech G
Mobile

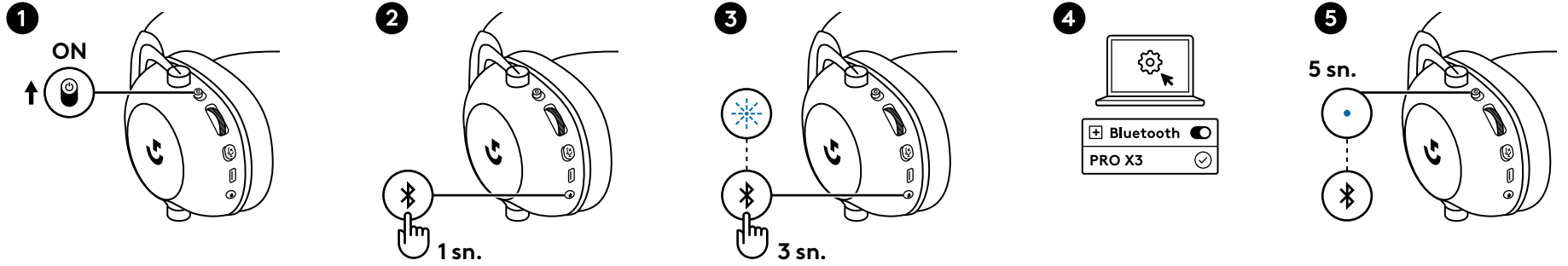


logitechG.com/appdownload

BLUETOOTH®

Yeni bir *Bluetooth*® uyumlu cihazla eşleştirmek için.

1. Kulaklığı "AÇIK" konuma getirin.
2. *Bluetooth*® moduna girmek için *Bluetooth*® düğmesine 1 saniye boyunca hızlıca basın.
3. Eşleştirme moduna girmek için *Bluetooth*® düğmesini 3 saniye basılı tutun (LED mavi renkte yanıp sönmeye başlayacaktır).
4. Tercih ettiğiniz cihazda *Bluetooth*® ayarlarına gidin ve kulaklığı eşleştirmek için X3'i seçin.
5. LED, *Bluetooth*® bağlantısı kurulduğunda, 5 saniye boyunca sabit mavi renkte yanar.



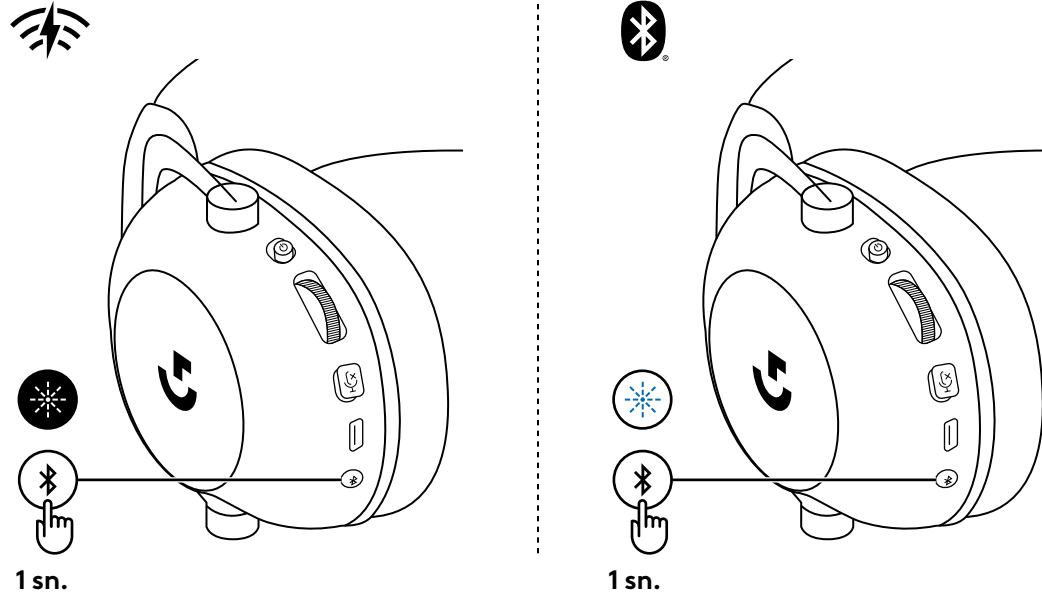
LIGHTSPEED VE *BLUETOOTH*[®] ARASINDA GEÇİŞ YAPIN

Kulaklık, LIGHTSPEED modu veya *Bluetooth*[®] modunda çalışabilir.

Değiştirmek için:

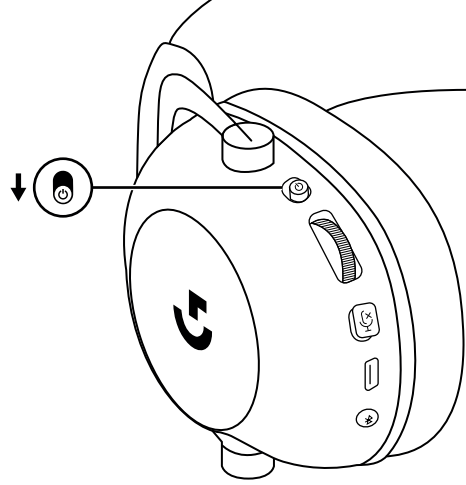
LIGHTSPEED ile *Bluetooth*[®] arasında geçiş yapmak için *Bluetooth*[®] LIGHTSPEED düğmesine 1 saniye boyunca hızlıca basın.

- LED, LIGHTSPEED için beyaz yanar.
- LED, *Bluetooth*[®] için mavi yanar



KULAKLIĐI KABLOLU MODDA KULLANMA

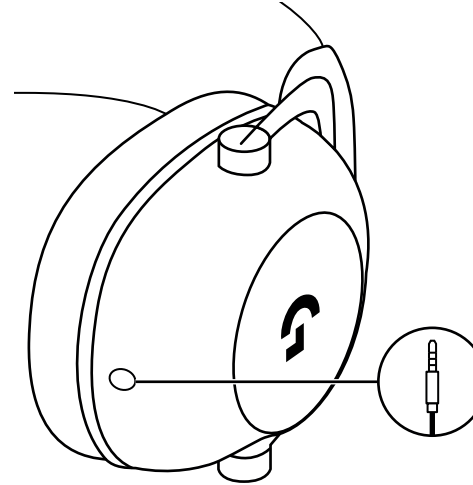
1. Kulaklıđı kapatın (Kablolu modda çalıřabilmesi için kulaklıđın kapalı olması gerekir).



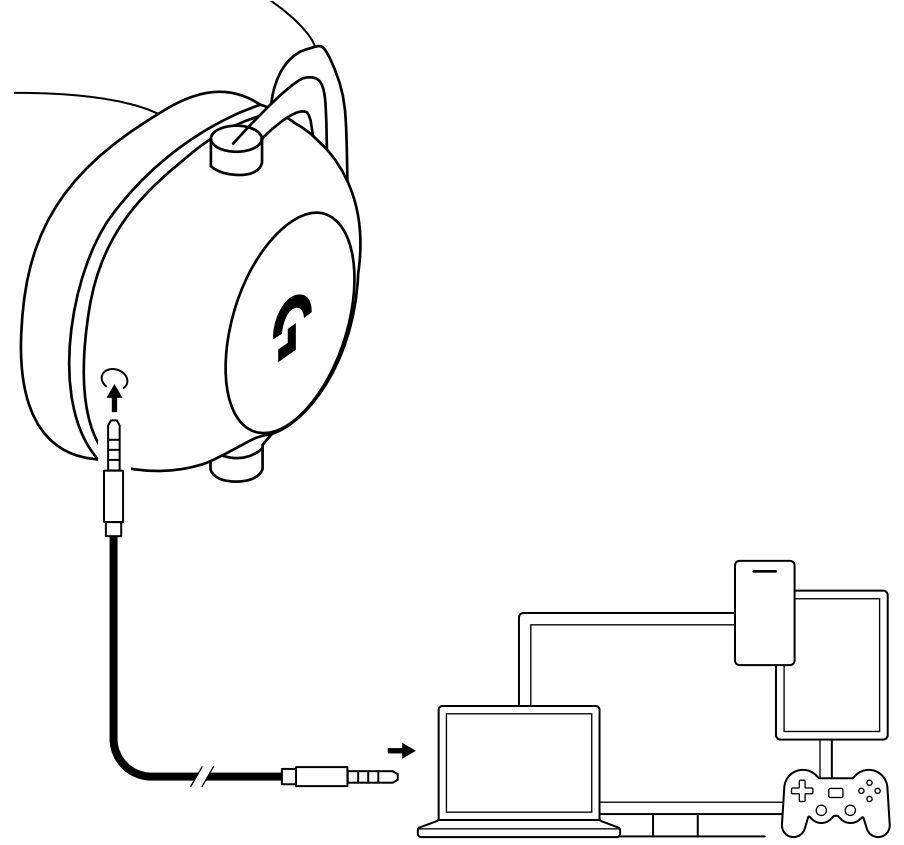
2. Birlikte verilen 3,5 mm kabloyu kulaklıđın 3,5 mm yakına takın

Not:

3,5 mm kabloyu kulaklık mikrofon girişine takmayın.

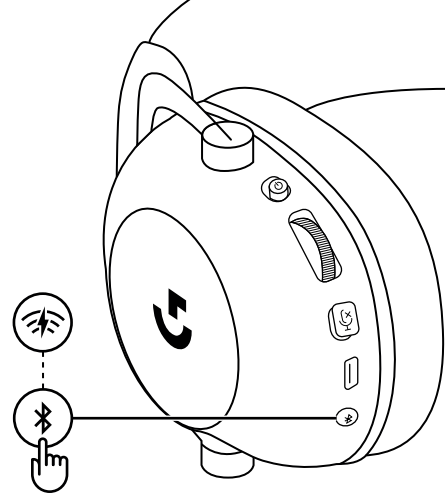


3. Ürünle birlikte verilen 3,5 mm kablunun diğer ucunu ses kaynağı cihazdaki 3,5 mm girişe takın.

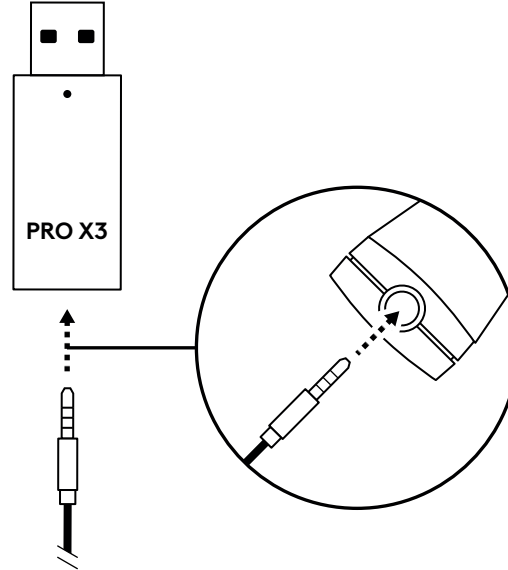


BİR AUX KAYNAĞINA NASIL MUX YAPILIR

1. Kulaklığı LIGHTSPEED moduna alın (MUX için kulaklık LIGHTSPEED modunda olmalıdır).



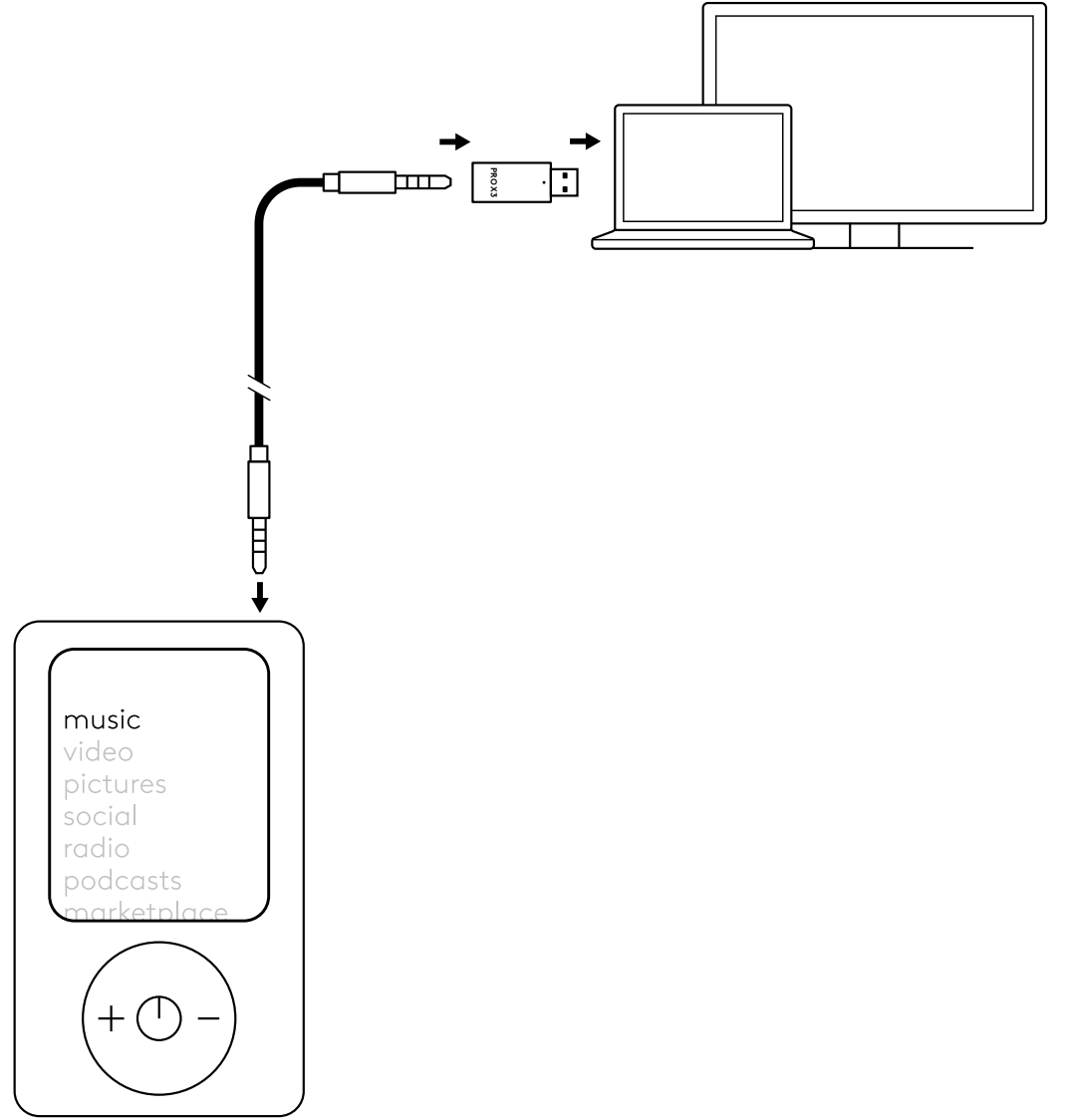
2. Ürünle birlikte verilen 3,5 mm kabloyu LIGHTSPEED kablosuz adaptörünün 3,5 mm bağlantı noktasına takın.



3. Ürünle birlikte verilen 3,5 mm kablounun diğer ucunu kablosuz sinyale MUX'lamak istediğiniz ses kaynağının 3,5 mm bağlantı noktasına takın.

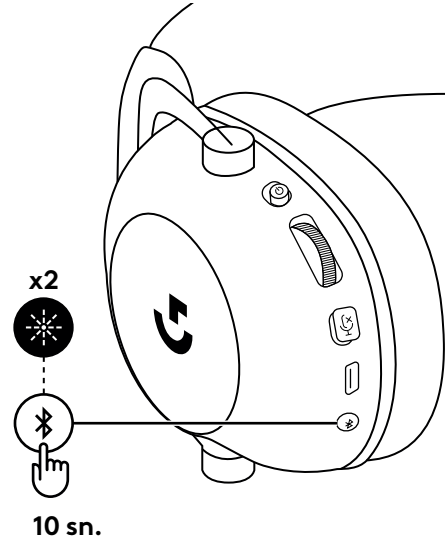
Not:

MUX'lanmış kaynak sabit bir ses düzeyinde kalırken kablosuz sinyalin sesi, ses düzeyi tekerleğiyle ayarlanabilir.



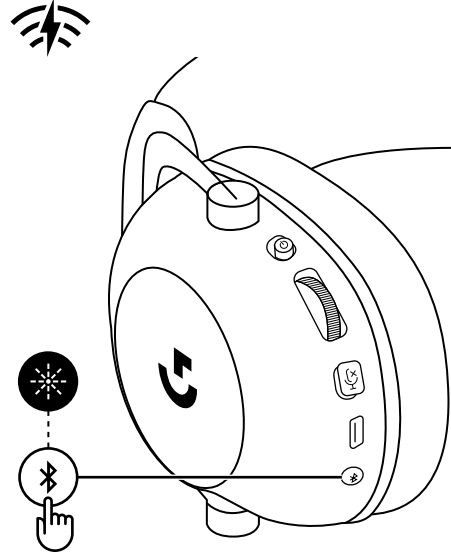
FABRİKA AYARLARINA SIFIRLAMA

Donanım yazılımını fabrika ayarlarına (OOB) sıfırlamak için "kullanıcılar *Bluetooth* button." düğmesine 10 saniye boyunca uzun süre basılı tutmalıdır." Kullanıcılar 2 kez beyaz ışığın yanıp söndüğünü görecek ve ardından kulaklık yeniden başlatılacaktır.

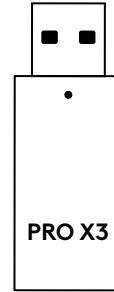


YENİ LIGHTSPEED ALICIYI EŞLEŞTİR

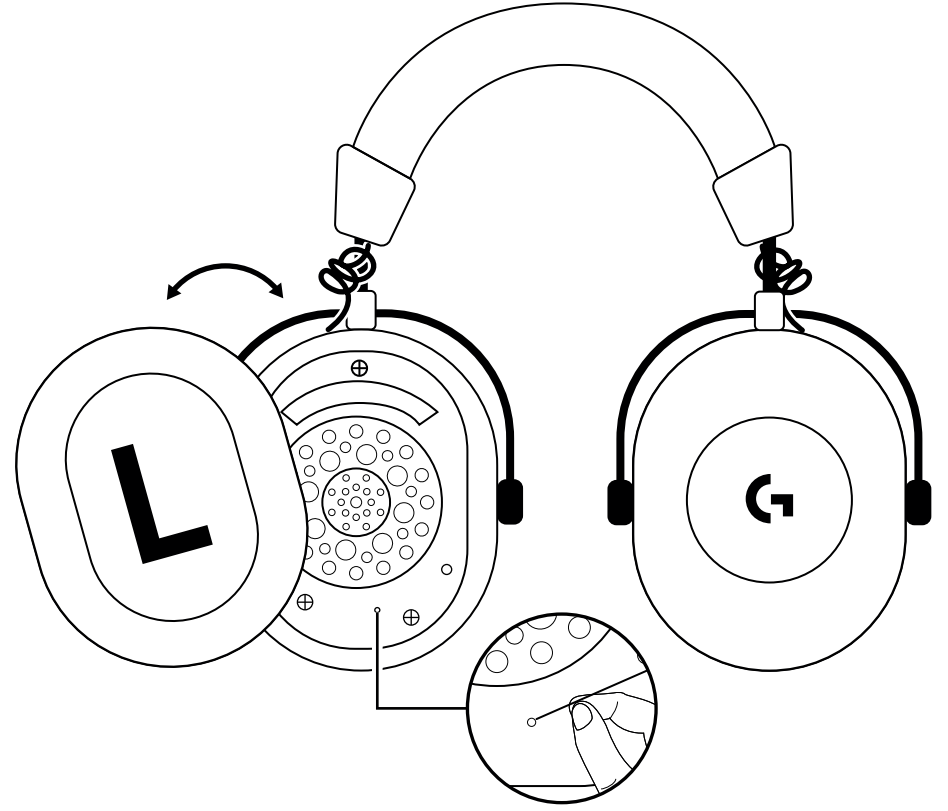
1. Kulaklığı LIGHTSPEED modunda açın.



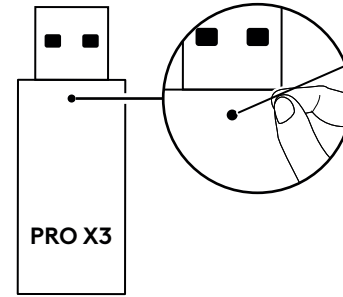
2. LIGHTSPEED alıcısını ana cihaza takın
(zaten takılıysa, çıkarın ve yeniden takın).



1. Sol kulaklık başlığını çıkarın.
2. Kulaklık eşleştirme düğmesine uzun basmak için bir ataş kullanın.



3. Bir ataş kullanarak LIGHTSPEED alıcısının eşleştirme düğmesine basın.



YEDEK PARÇALAR VE PİLİN ÇIKARILMASI

YEDEK PARÇALAR

- Kadife Kulaklık Süngerleri
- Suni Deri Kulaklık Süngerleri
- Şarj Kablosu
- LIGHTSPEED Alıcı
- 3,5 mm AUX Kablosu
- Taşıma Çantası

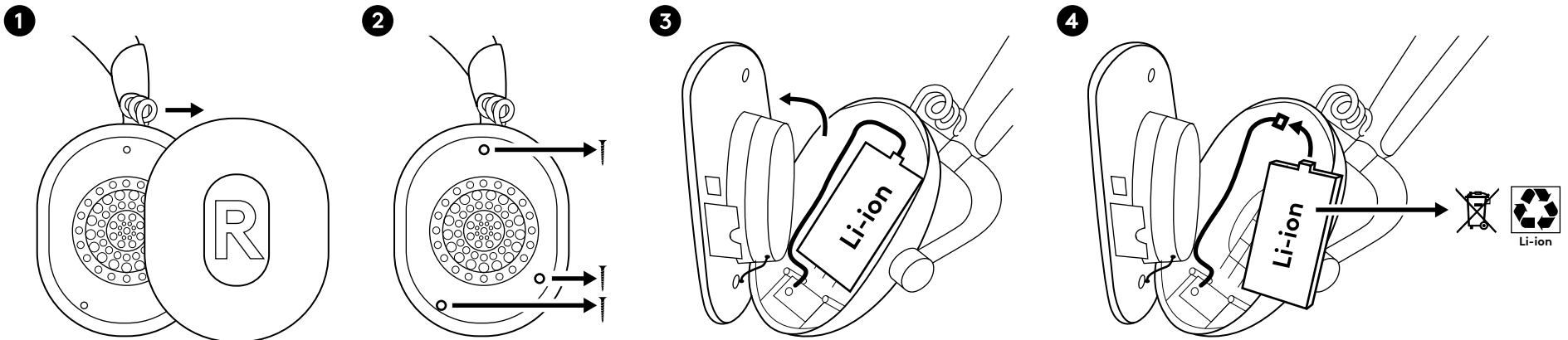
GERİ DÖNÜŞÜM

Çalışan ürünleri satmanızı veya bağışlamanızı öneririz. Aksi takdirde, piller, elektronik ve elektrikli ekipmanlar ev atıklarıyla birlikte atılmamalıdır. Mümkün olduğunca, geri dönüşümün sağlanması ve çevre ile insan sağlığı üzerindeki olası etkilerin önlenmesi amacıyla ayrıştırılmalı ve uygun bir toplama noktasına götürülmelidir. Daha fazla bilgi için bulunduğunuz bölgedeki yetkililere veya ürünü satın aldığınız yere danışın ya da www.logitech.com/recycling adresine gidin.

SORUNUZ MU VAR?

logitechG.com/support/PROX3

PİLİN ÇIKARILMASI



أزرار التحكم ومؤشرات LED

1. مفتاح التشغيل المزود بمؤشر حالة LED المدمج

2. بكرة مستوى الصوت

3. زر تبديل كتم صوت الميكروفون

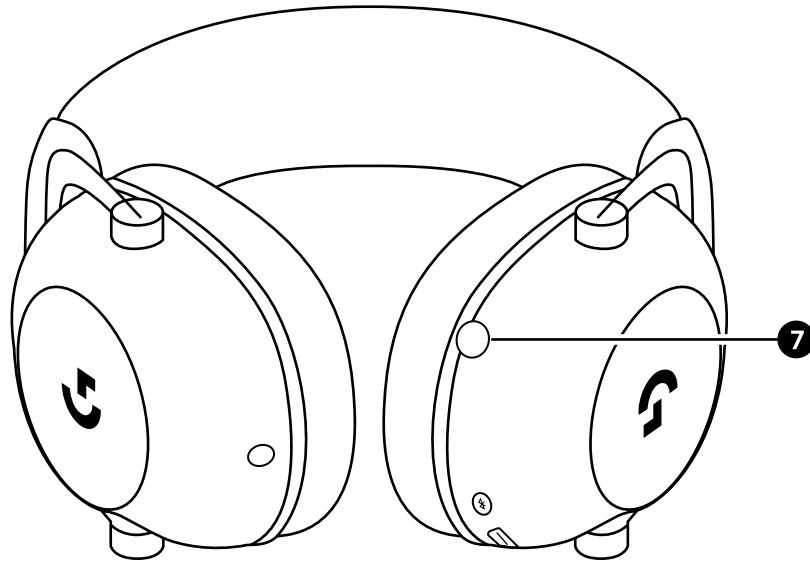
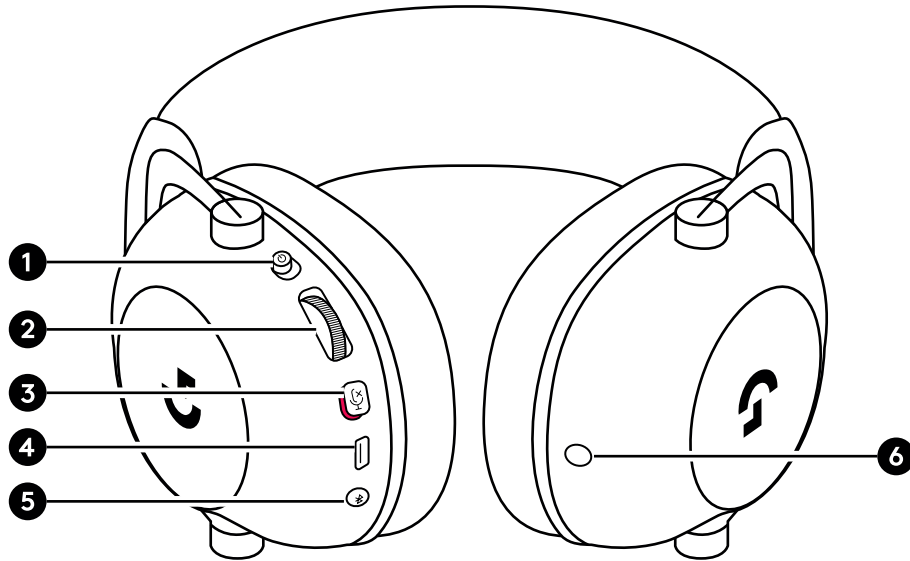
- يصبح الميكروفون قيد التشغيل عند اختفاء اللون الأحمر
- يصبح صوت الميكروفون مكتومًا عند ظهور اللون الأحمر

4. منفذ شحن USB-C

5. زر Bluetooth®/LIGHTSPEED

6. منفذ AUX

7. منفذ الميكروفون



مؤشر حالة LED:	
الحالة	العلبة
5 ث O	LIGHTSPEED
5 ث ●	Bluetooth®
	يومض - جارٍ البحث عن اتصال
	وضع DFU (تحديثات البرامج الثابتة للجهاز) - يومض باللونين الأخضر والأحمر بالتناوب حتى اكتمال التحديث

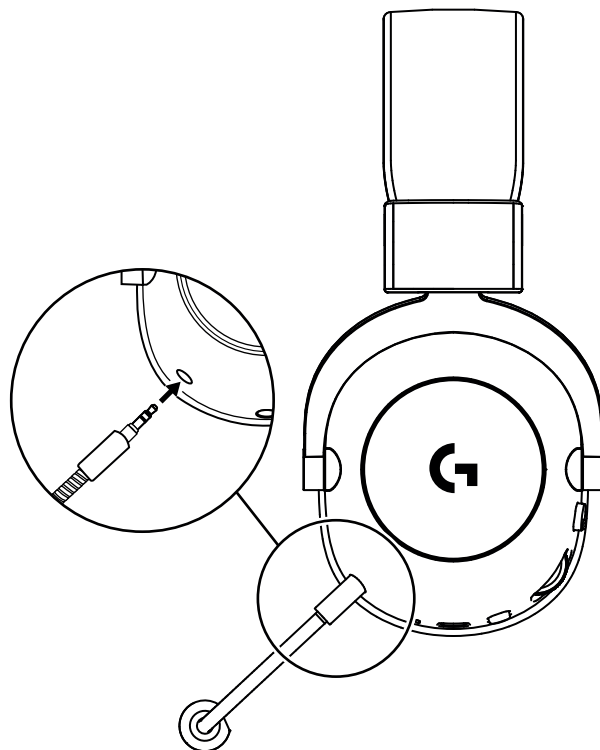
حالة البطارية:	
الحالة	العلبة
5 ث ●	يُضيء باللون الأخضر لمدة 5 ثوانٍ - البطارية >= 30%
5 ث ●	يُضيء باللون الأحمر لمدة 5 ثوانٍ - البطارية (30%-16%)
	البطارية <= 15%
	جارٍ شحن البطارية

تقنية LIGHTSPEED

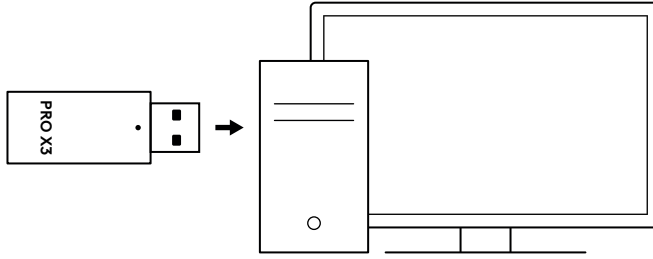
صِلها بجهاز الكمبيوتر الشخصي أو Mac أو Switch أو PlayStation 5 أو 4 باستخدام تقنية LIGHTSPEED اللاسلكية.

1. أدخل ذراع الميكروفون بالكامل في سماعة الرأس.

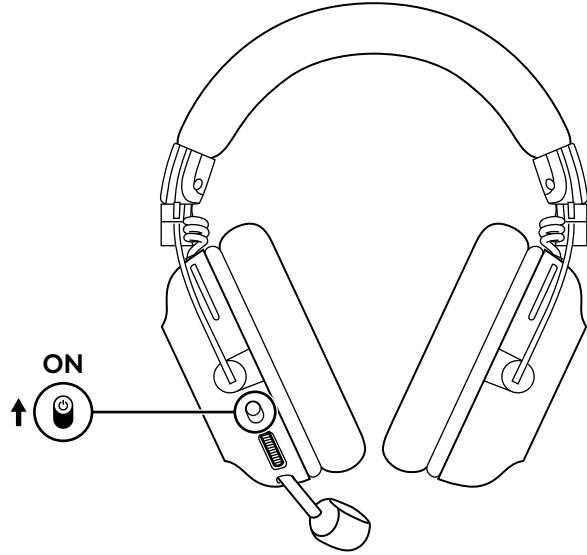
- للحصول على التقاط مثالي للصوت، ضع الكرة الإسفنجية على بُعد يقارب عرض إصبعين من زاوية فمك.



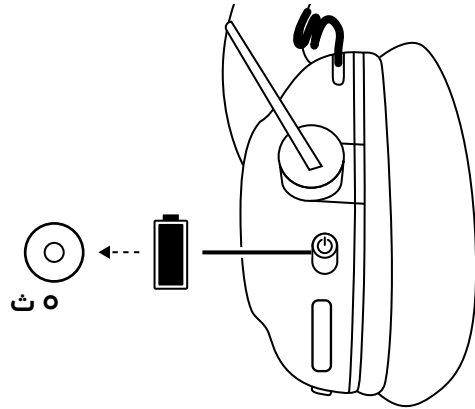
2. أدخل مُستقبِل LIGHTSPEED في منفذ USB الموجود بجهازك.



3. حوّل سماعة الرأس إلى الوضع "ON" (تشغيل).



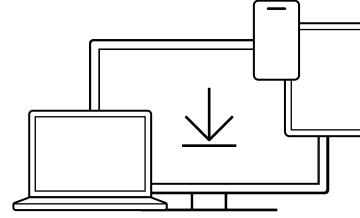
4. يعرض مؤشر LED مستوى شحن البطارية، ويُضيء باللون الأبيض الثابت لمدة 5 ثوانٍ بمجرد الاتصال بتقنية LIGHTSPEED.



برنامج G HUB وتقنية DTS

لإجراء تعديلات على معادل الصوت والنغمة الجانبية والمزيد، نزل G HUB على الأجهزة المتوافقة:

1. للأجهزة الكمبيوتر الشخصي/أجهزة Mac، تفصل بزيارة logitechG.com/ghub



G HUB
logitechG.com/ghub

Logitech G
Mobile



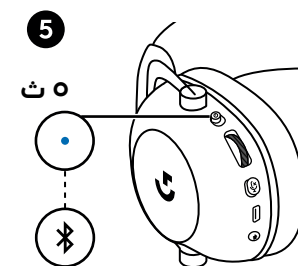
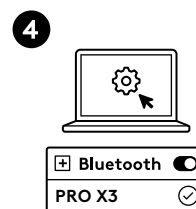
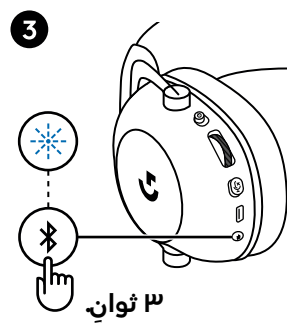
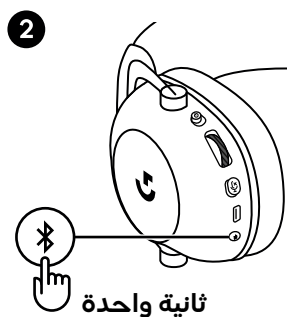
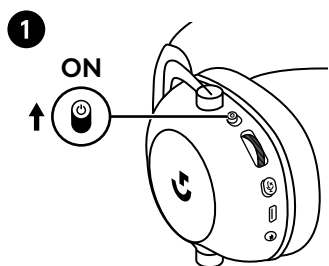
logitechG.com/appdownload

2. للأجهزة المحمولة، تفصل بزيارة logitechG.com/appdownload

®BLUETOOTH

للإقران بجهاز جديد متوافق مع تقنية Bluetooth®.

1. حوّل سماعة الرأس إلى الوضع "ON" (تشغيل).
2. اضغط سريعًا على الزر Bluetooth® لمدة ثانية واحدة للدخول إلى وضع Bluetooth®.
3. للدخول إلى وضع الاقتران، اضغط باستمرار على الزر Bluetooth® لمدة 3 ثوانٍ (سيبدأ مؤشر LED في الوميض باللون الأزرق).
4. على جهازك المُفضّل، انتقل إلى إعدادات Bluetooth® وحدّد الخيار PRO X3 لإقران سماعة الرأس.
5. يُضيء مؤشر LED باللون الأزرق الثابت لمدة 5 ثوانٍ بمجرد الاتصال بتقنية Bluetooth®.

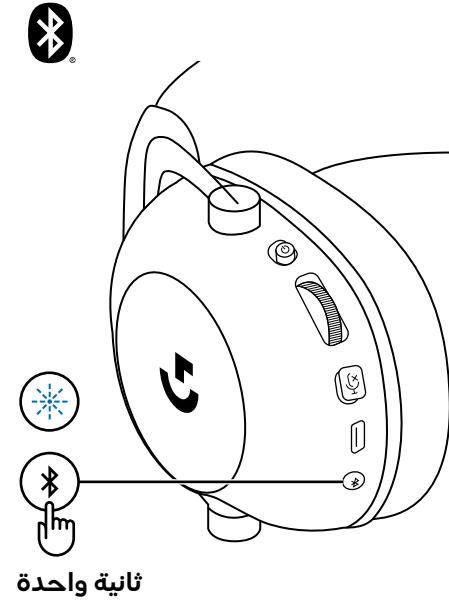
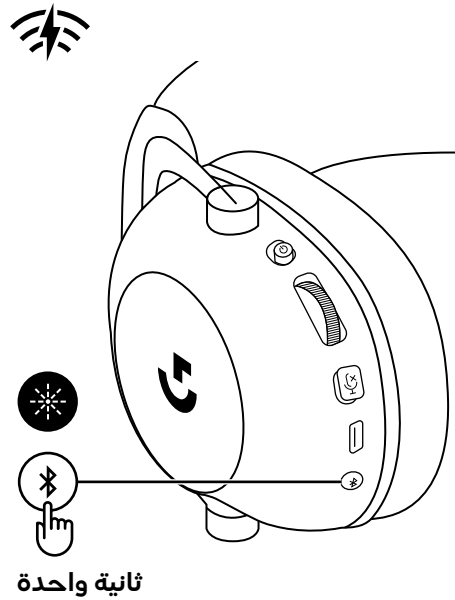


التبديل بين وضعي LIGHTSPEED و®BLUETOOTH

يمكن أن تعمل سماعة الرأس إما في وضع LIGHTSPEED أو في وضع Bluetooth®. للتبديل:

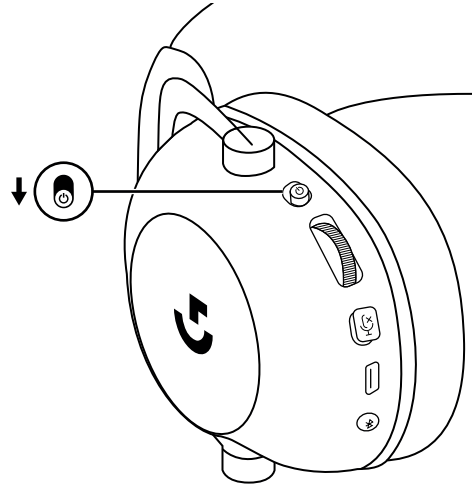
اضغط سريعًا على الزر Bluetooth®/LIGHTSPEED لمدة ثانية واحدة للتبديل بين وضعي LIGHTSPEED وBluetooth®.

- يُضيء مؤشر LED باللون الأبيض في وضع LIGHTSPEED
- يُضيء مؤشر LED باللون الأزرق في وضع Bluetooth®



استخدام سماعة الرأس في الوضع السلكي

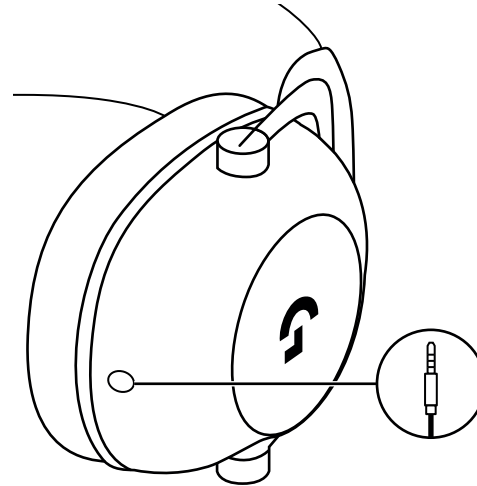
1. أوقف تشغيل سماعة الرأس (يجب إيقاف تشغيل سماعة الرأس لتشغيلها في الوضع السلكي).



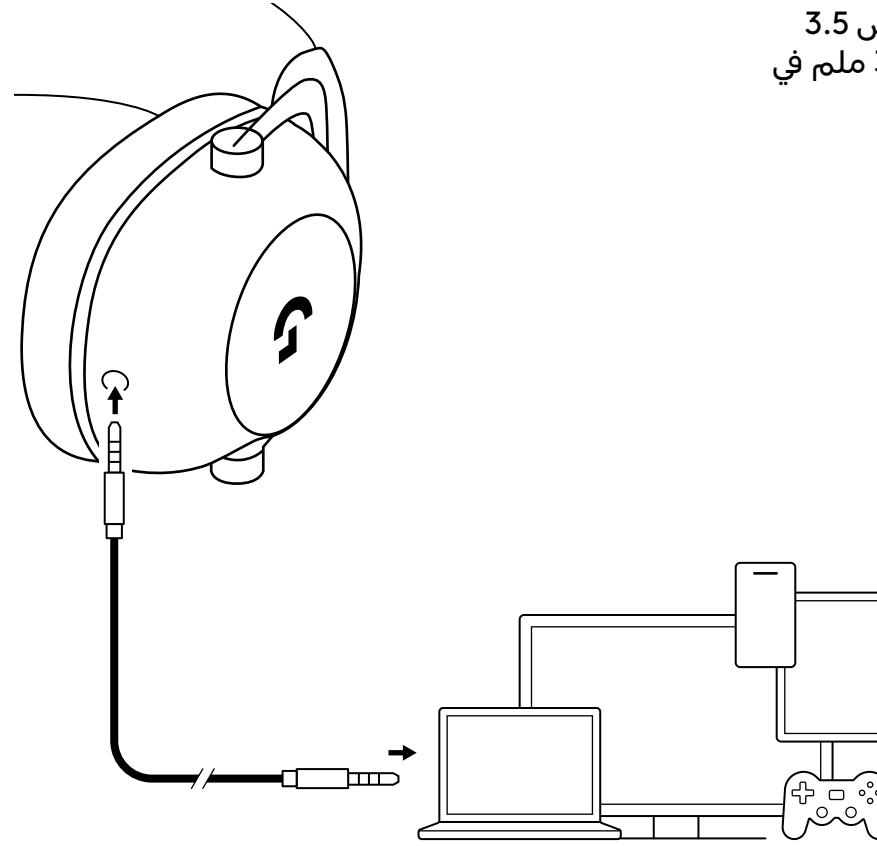
2. وصل الكابل مقاس 3.5 ملم المضمن بالمقبس مقاس 3.5 ملم الموجود في سماعة الرأس

ملاحظة:

لا توصّل الكابل مقاس 3.5 ملم بمقبس ميكروفون سماعة الرأس.

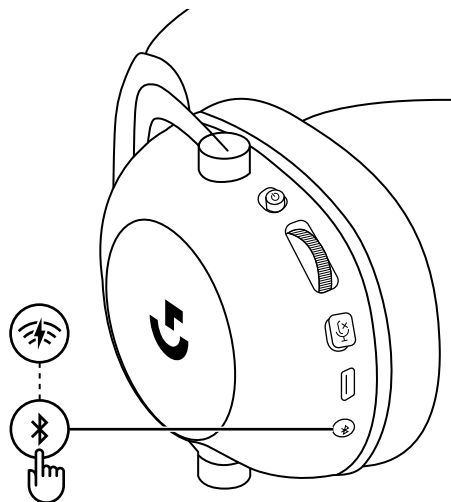


3. وُصِّل الطرف الآخر من الكابل بمقاس 3.5 ملم المُصنَّع بالمقبس مقاس 3.5 ملم في جهاز مصدر الصوت.

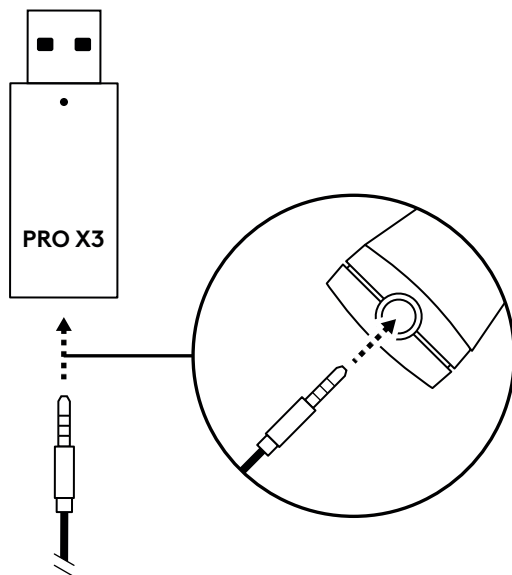


كيفية مزج مصدر صوت AUX

1. اضبط سماعة الرأس على وضع LIGHTSPEED (يجب أن تكون سماعة الرأس في وضع LIGHTSPEED لتمكين المزج).



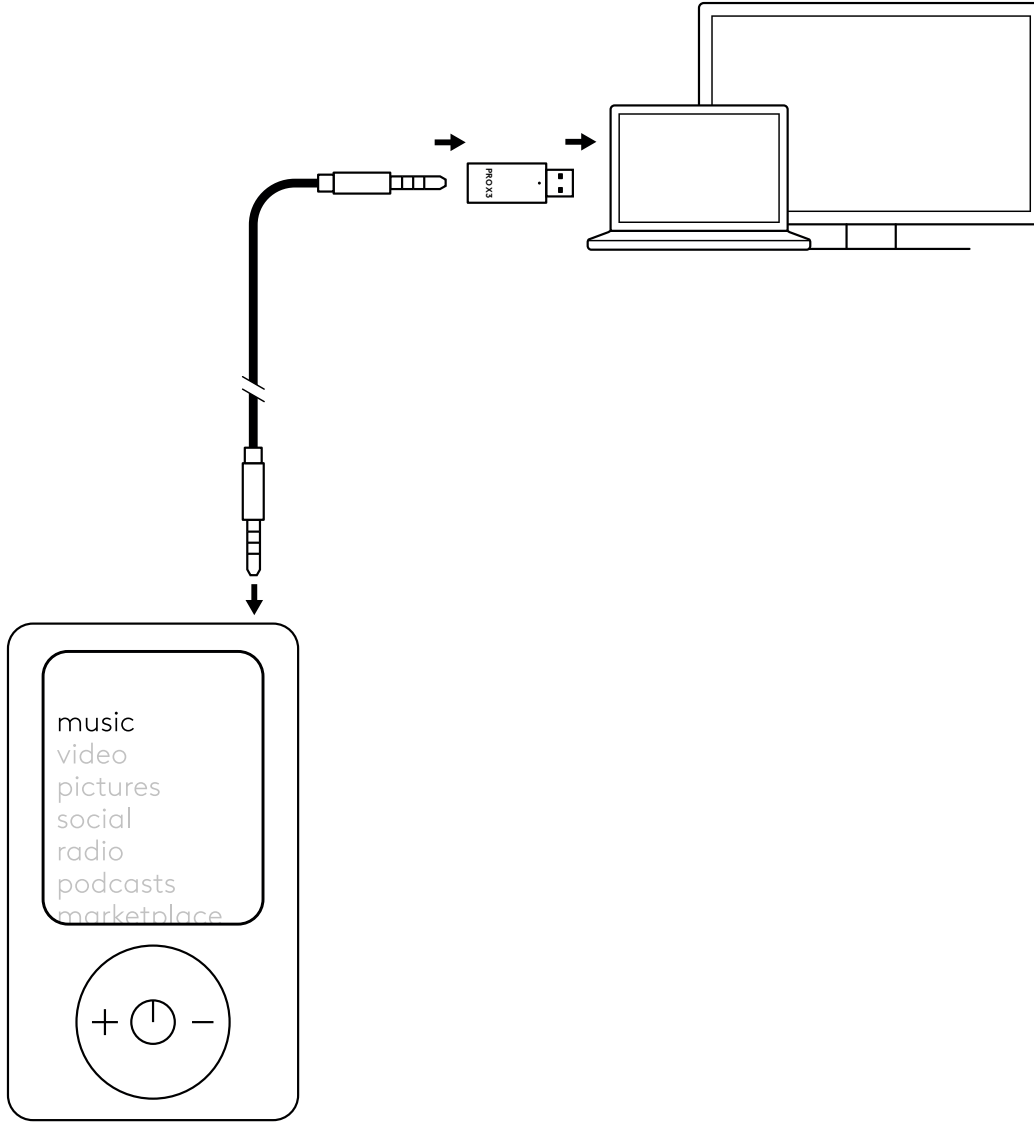
2. وصِّل أحد طرفي الكابل مقاس 3.5 ملم المُصنَّع بالمنفذ مقاس 3.5 ملم في مُحوِّل LIGHTSPEED اللاسلكي.



3. وصِّل الطرف الآخر من الكابل مقاس 3.5 ملم المُصنَّع بالمنفذ مقاس 3.5 ملم في جهاز مصدر الصوت الذي ترغب في مزجه مع الإشارة اللاسلكية.

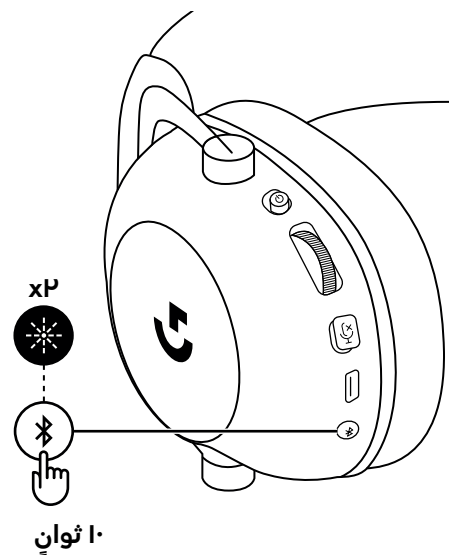
ملاحظة:

سيبقى المصدر المتعدد في مستوى صوت ثابت؛ بينما يمكن ضبط حجم الإشارة اللاسلكية باستخدام عجلة الصوت.



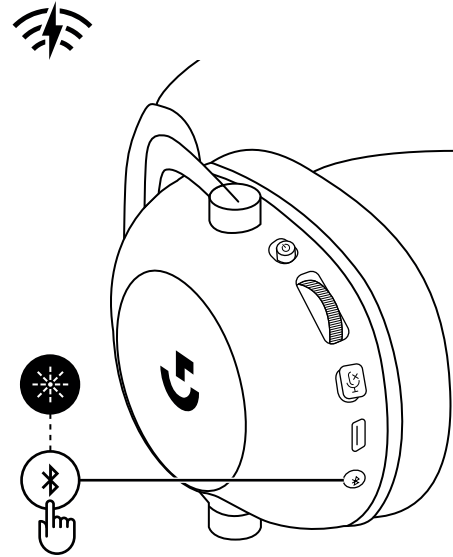
إعادة ضبط إعدادات المصنع

لإعادة ضبط البرنامج الثابت إلى الإعدادات الافتراضية (OOB)، يجب على المستخدمين "الضغط مطولاً لمدة 10 ثوانٍ على الزر *Bluetooth*". وسيلاحظ المستخدمون ظهور وميضين باللون الأبيض، ثم سيُعاد تشغيل سماعة الرأس.

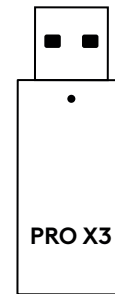


إقران مُستقبِل LIGHTSPEED جديد

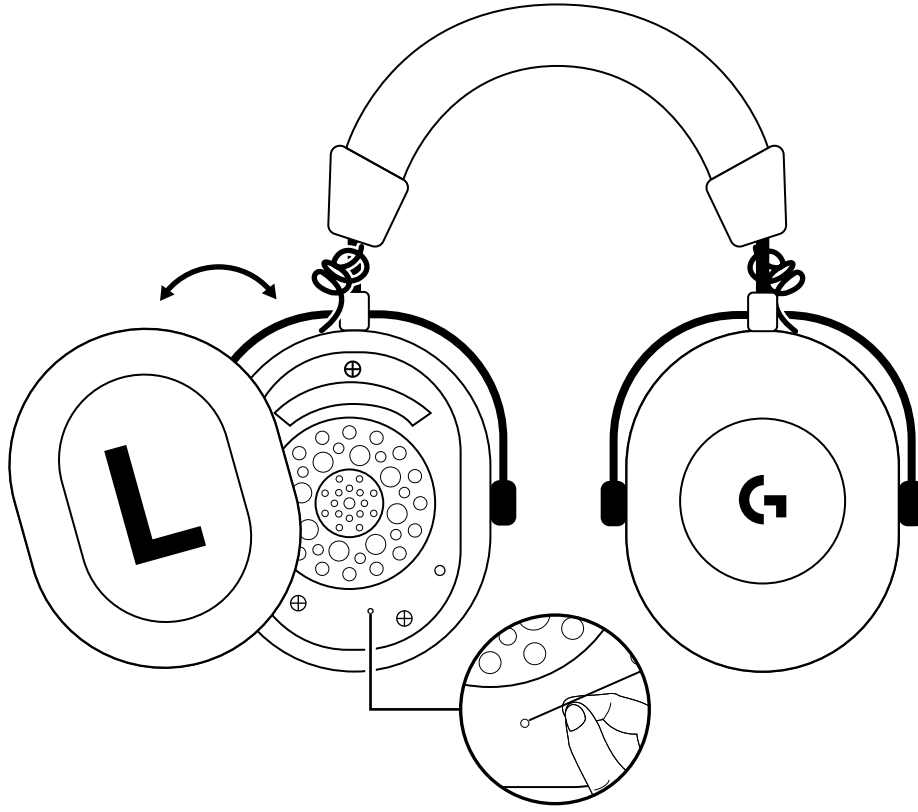
1. شغل سماعة الرأس في وضع LIGHTSPEED.



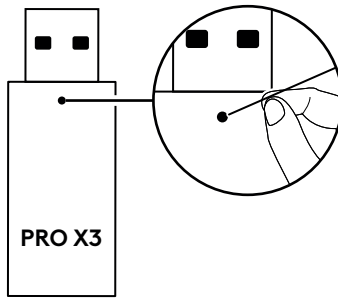
2. وصل مُستقبِل LIGHTSPEED بالجهاز المضيف (إذا كان موصولاً بالفعل، فافصله ثم أعد توصيله).



1. أزل وسادة الأذن اليسرى.
2. استخدم مشبك ورق للضغط مُطَوَّلًا على زر إقران سماعة الرأس.



3. استخدم مشبك ورق للضغط على زر إقران مُسْتَقْبِل LIGHTSPEED.



قَطْع الغيار وإزالة البطارية

إعادة التدوير

نحن نشجعك على إعادة بيع منتجات العمل أو التبرع بها. خلاف ذلك، يجب أن البطاريات والمعدات الإلكترونية والكهربائية لا يتم التخلص منها مع النفايات المنزلية. وحيثما أمكن، يجب فصلها وتسليمها إلى نقطة تجميع مناسبة لإتاحة إعادة تدويرها ولتجنب التأثيرات المحتملة على البيئة وصحة الإنسان. للمزيد من المعلومات، اتصل بالسلطات المحلية لديك أو بمكان الشراء، أو تفضل بزيارة الموقع الإلكتروني www.logitech.com/recycling.

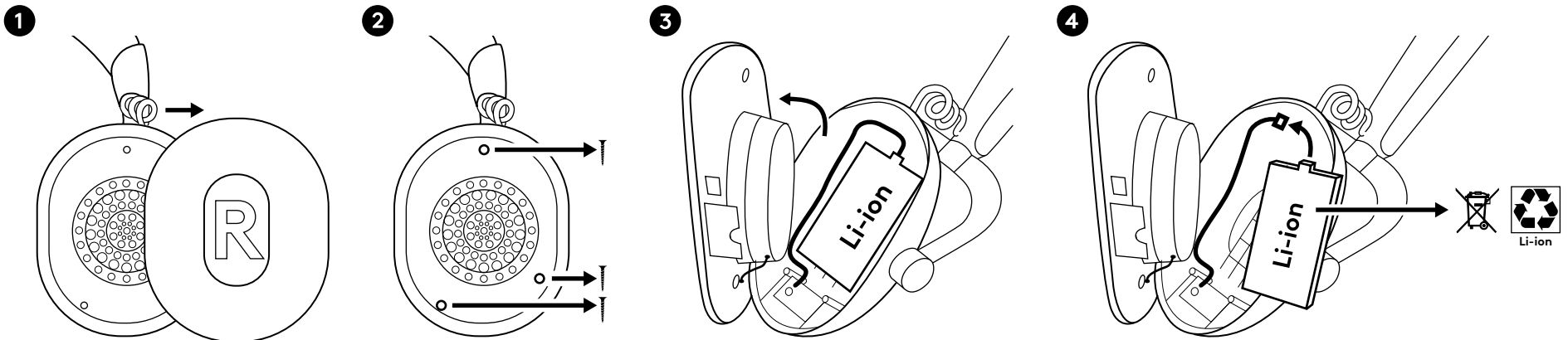
قَطْع الغيار

- وسادات أذن من الفيلور
- وسادات أذن من القماش الجلدي
- كابل الشحن
- مُستقبل LIGHTSPEED
- كابل AUX مقاس 3.5 ملم
- حافظة حمل

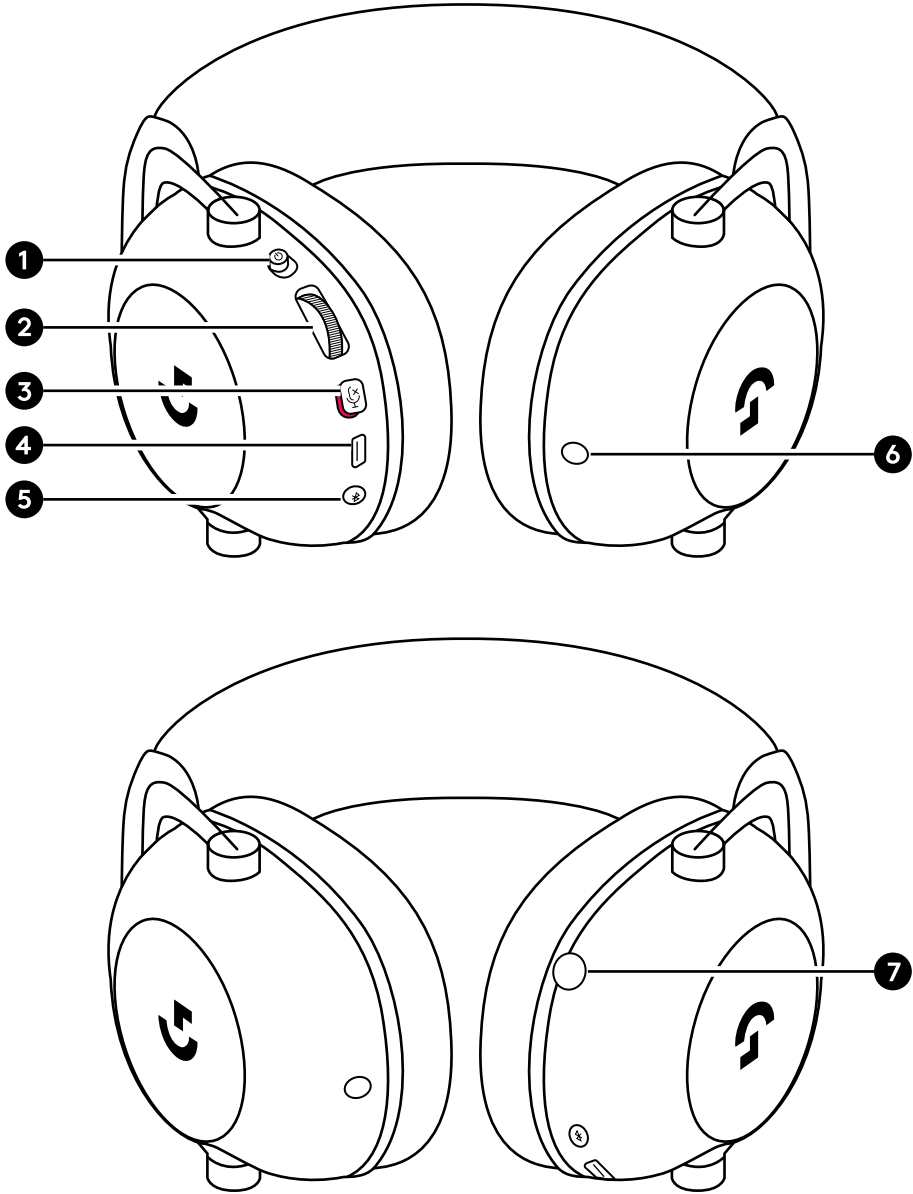
هل لديك أي أسئلة؟

logitechG.com/support/PROX3

إزالة البطارية



פקדי כפתורים ומחווי נוריות LED



1. מתג כוח עם מד מצב LED משולב

2. גלגלת עוצמת קול

3. מתג השתקה/ביטול השתקה של המיקרופון
– המיקרופון פעיל כשאי אפשר לראות אדום
– המיקרופון מושק כשאפשר לראות אדום

4. יציאת טעינה USB-C

5. לחצן Bluetooth®/LIGHTSPEED

6. פורט AUX

7. יציאת מיקרופון

מחוו מציב LED:	
מצב	מארז
5 שני	LIGHTSPEED
5 שני	Bluetooth®
מהבהב - מחפש חיבור	
DFU - ירוק ואדום מתחלפים לסירוגין עד שהדפדפן יושלם	

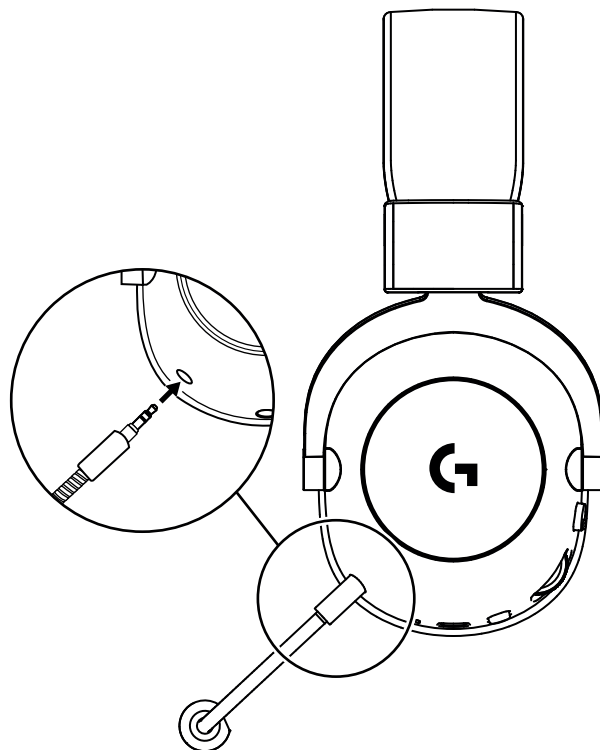
מצב סוללה:	
מצב	מארז
5 שני	ירוק 5 שניות - סוללה >= 30%
5 שני	RED 5 שניות - סוללה (16-30%)
	סוללה <= 15%
הסוללה בטעינה	

LIGHTSPEED

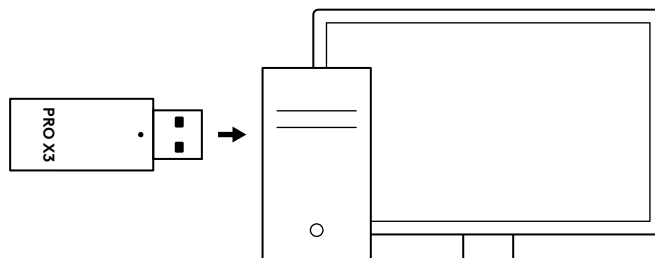
התחבר למחשב האישי שלך, *Mac*, *Switch*, או *PlayStation 5* או 4 עם טכנולוגיית LIGHTSPEED אלחוטית.

1. חבר את זרוע המיקרופון עד הסוף אל תוך האוזניות.

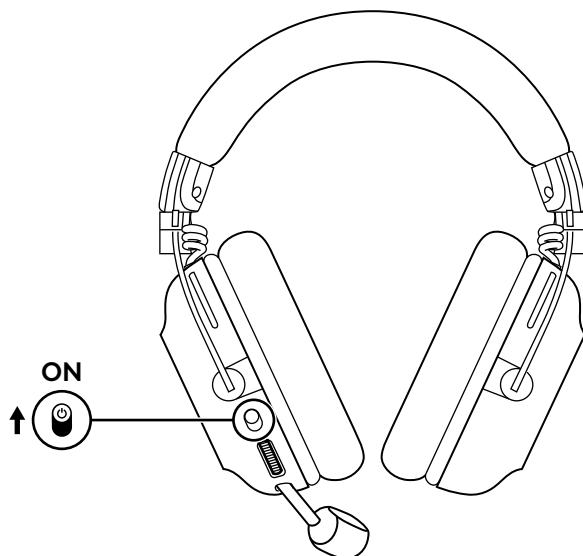
– לקליטה מיטבית של הקול, אפשר לשים כדור ספוג ברוחב של כשתי אצבעות מפינת הפה שלך



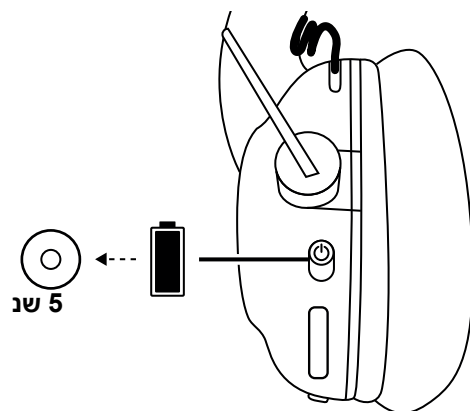
2. הכנס את מקלט LIGHTSPEED ליציאת ה-USB של המכשיר שלך.



3. החלפת אוזניות למיקום "הפעלה".



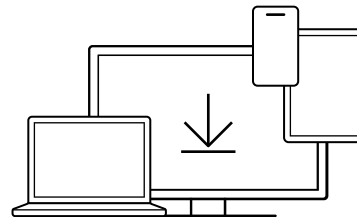
4. ה-LED מציג את רמת הסוללה ולבן אחיד לאחר חיבור ל-LIGHTSPEED למשך 5 שניות.



DTS-ו G HUB

כדי לבצע התאמות לאקולייזר שמע, צליל צד ועוד, הורד את
במכשירים תואמים:
G HUB

1. עבור PC/Mac בקרו logitechG.com/ghub



G HUB

logitechG.com/ghub

Logitech G
Mobile



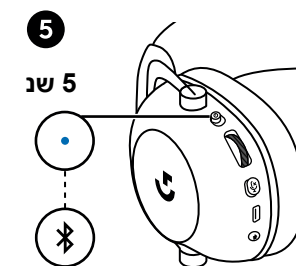
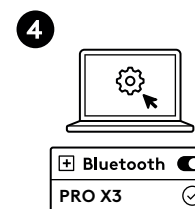
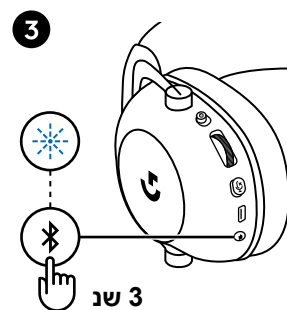
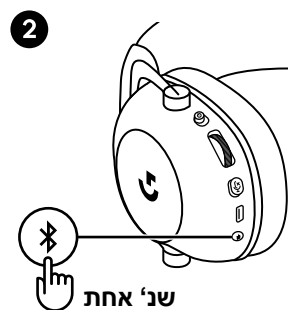
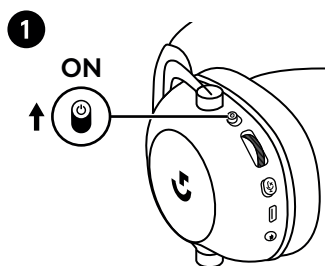
logitechG.com/appdownload

2. למכשירים ניידים בקרו
logitechG.com/appdownload

®BLUETOOTH

כדי לזווג למכשיר תואם Bluetooth® חדש.

1. העבר את האוזניות למצב "ON".
2. לחץ במהירות על כפתור Bluetooth® למשך שנייה אחת כדי להיכנס למצב Bluetooth®.
3. כדי להיכנס למצב צימוד, החזיקו את לחצן Bluetooth® למשך 3 שניות (נורית ה-LED תתחיל להבהב בכחול).
4. במכשיר המועדף עליך, עבור אל הגדרות Bluetooth® ובחר PRO X3 כדי לזווג את האוזניות.
5. ה-LED מציג כחול אחיד ברגע שמחובר ל Bluetooth® ל-5 שניות.



מעבר בין מהירות האור ל-[®]BLUETOOTH

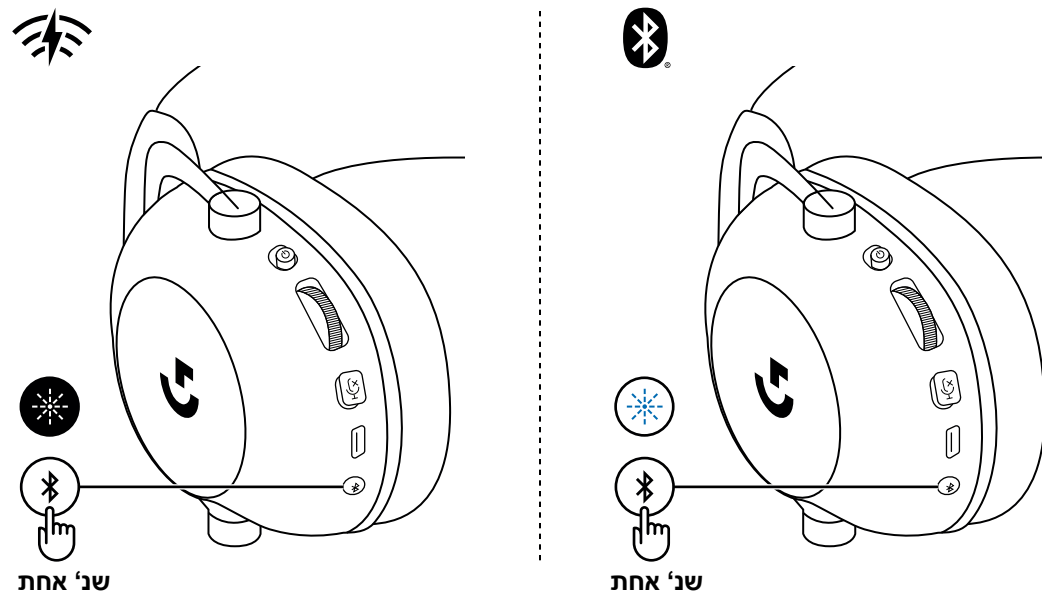
האוזניות יכולות להיות במצב LIGHTSPEED או [®]Bluetooth מצב.

כדי לעבור:

לחץ במהירות על [®]Bluetooth כפתור / LIGHTSPEED למשך שנייה אחת כדי לעבור בין מהירות אור ל- [®]Bluetooth.

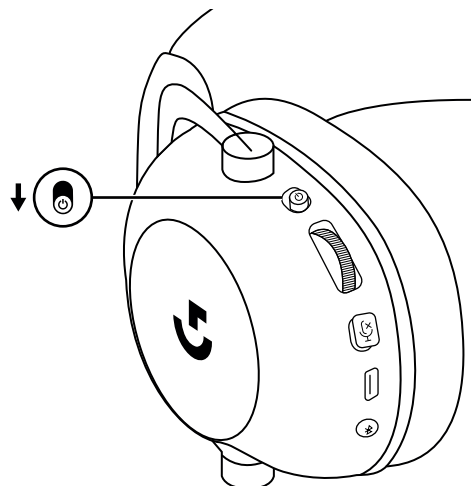
– ה-LED מציג לבן למהירות אור

– ה-LED מציג כחול עבור [®]Bluetooth



שימוש באוזניות במצב חוטי

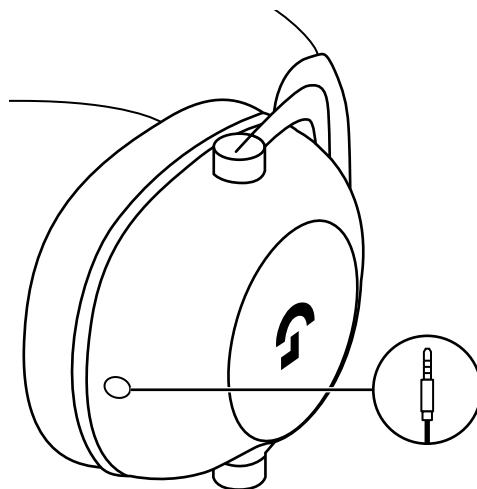
1. כיבוי אוזניות (יש לכבות את האוזניות כדי לפעול במצב קווי).



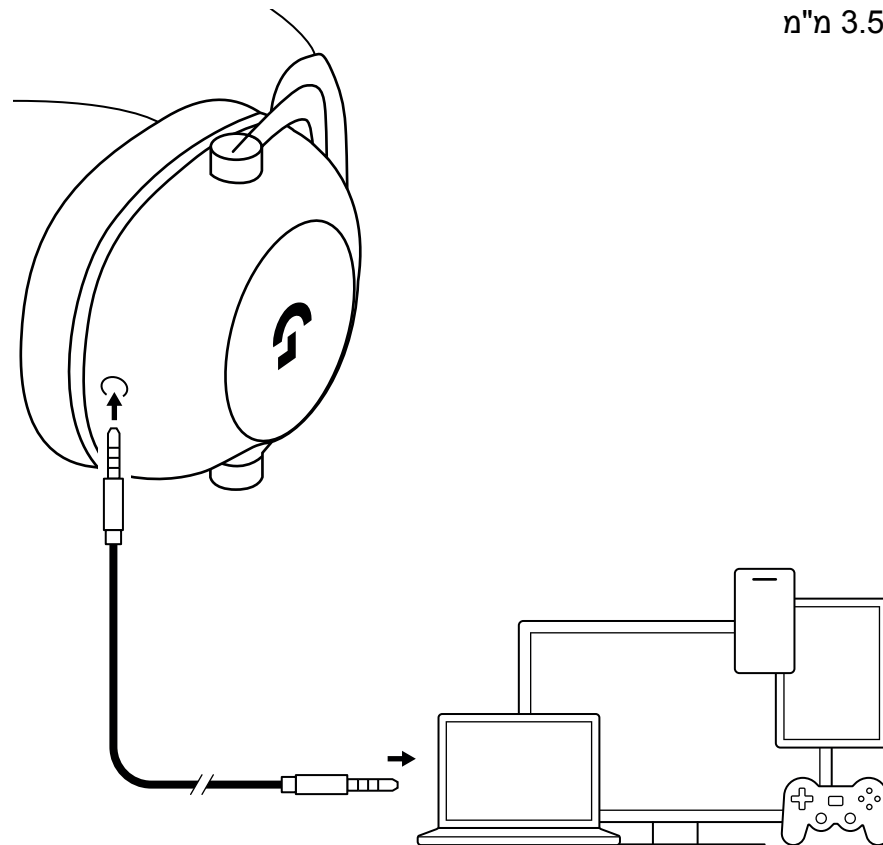
2. חבר את כבל ה-3.5 מ"מ שצורף לשקע 3.5 מ"מ באוזניות

הערה:

אל תחבר כבל 3.5 מ"מ לשקע המיקרופון של האוזניות.

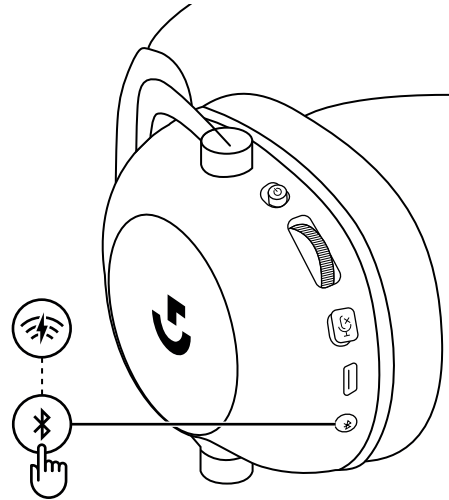


3. חבר את הקצה השני של כבל 3.5 מ"מ לשקע 3.5 מ"מ
במכשיר מקור האודיו.

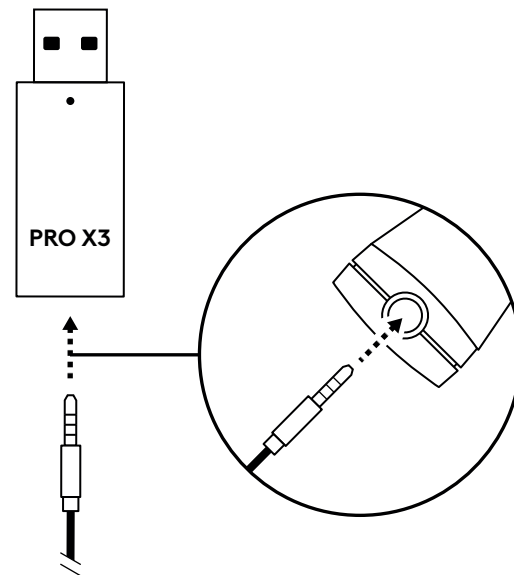


איך להעביר ב-MUX קלט ממקור AUX

1. הכניסו את האוזניות למצב LIGHTSPEED (האוזניות חייבות להיות במצב LIGHTSPEED ל-MUX).



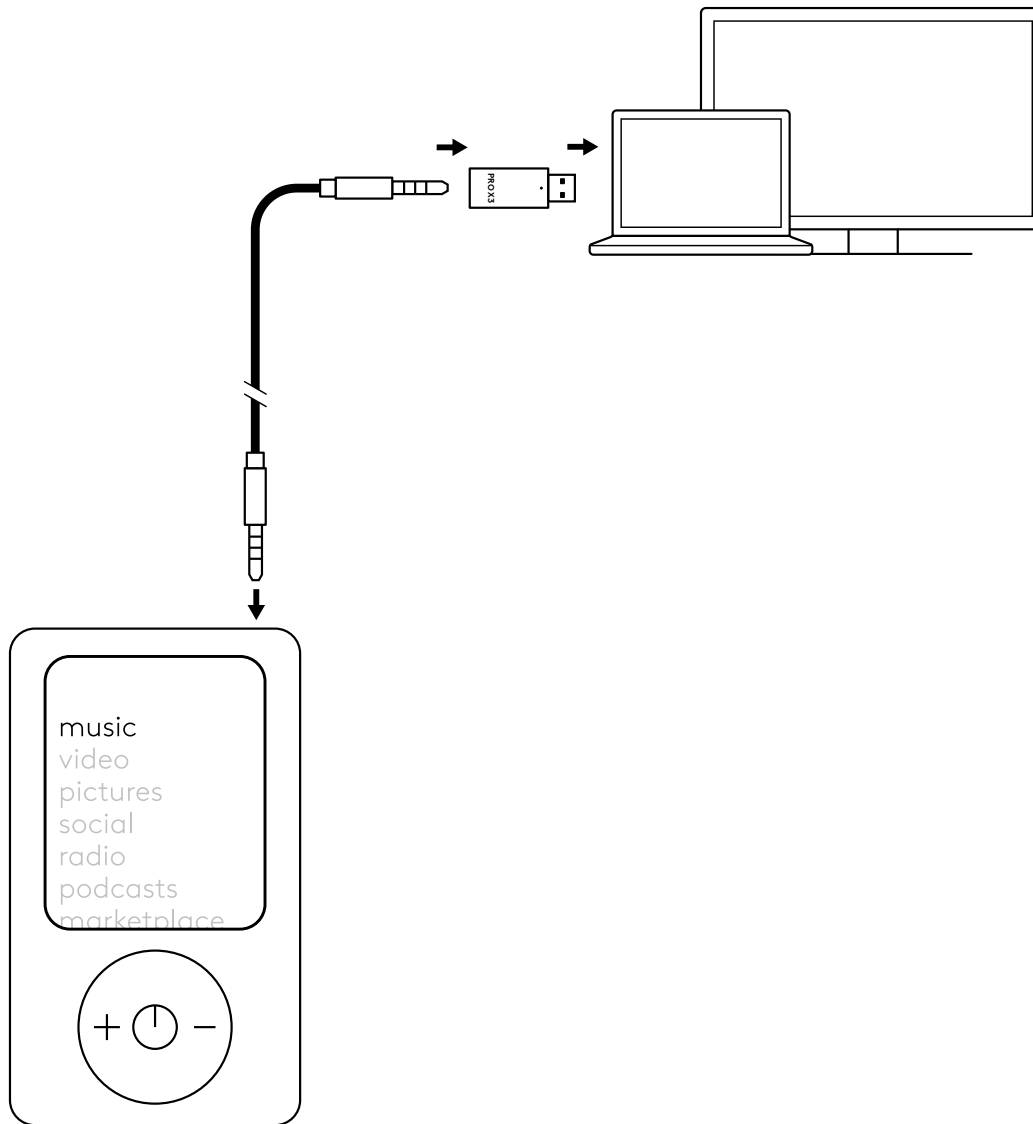
2. חבר קצה אחד של כבל 3.5 מ"מ המצורף ליציאת 3.5 מ"מ במתאם LIGHTSPEED האלחוטי.



3. חבר את הקצה השני של כבל ה-3.5 מ"מ המצורף ליציאת ה-3.5 מ"מ של מקור האודיו שאתה רוצה להעביר MUX לאות האלחוטי.

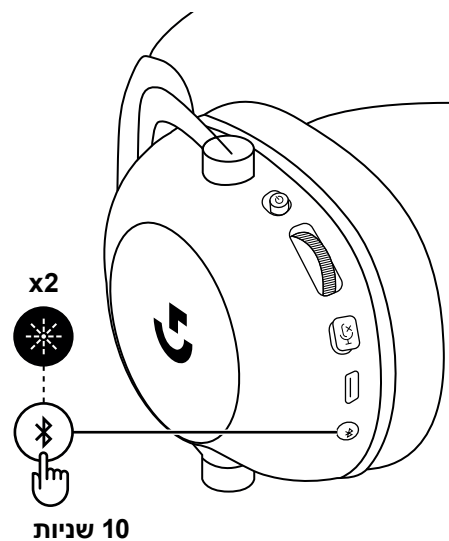
הערה:

המקור המועבר ב-MUX ישמור על עוצמת קול קבועה, ואילו את עוצמת הקול של האות האלחוטי אפשר לכוון באמצעות גלגל עוצמת הקול.



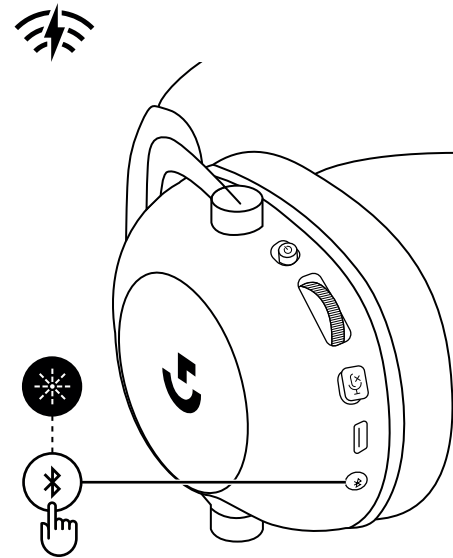
איפוס להגדרות יצרן

כדי לאפס את הקושחה להגדרות מחוץ לקופסה (OOB), המשתמשים חייבים לבצע "לחיצה ארוכה במיוחד 10 שניות על Bluetooth כפתור". המשתמשים יראו שני מצמוצים לבנים ואז האוזניות יאתחלו מחדש.

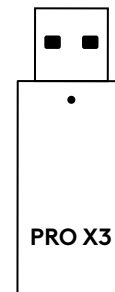


זוג מקלט LIGHTSPEED חדש

1. הפעל את האוזניות במצב LIGHTSPEED.

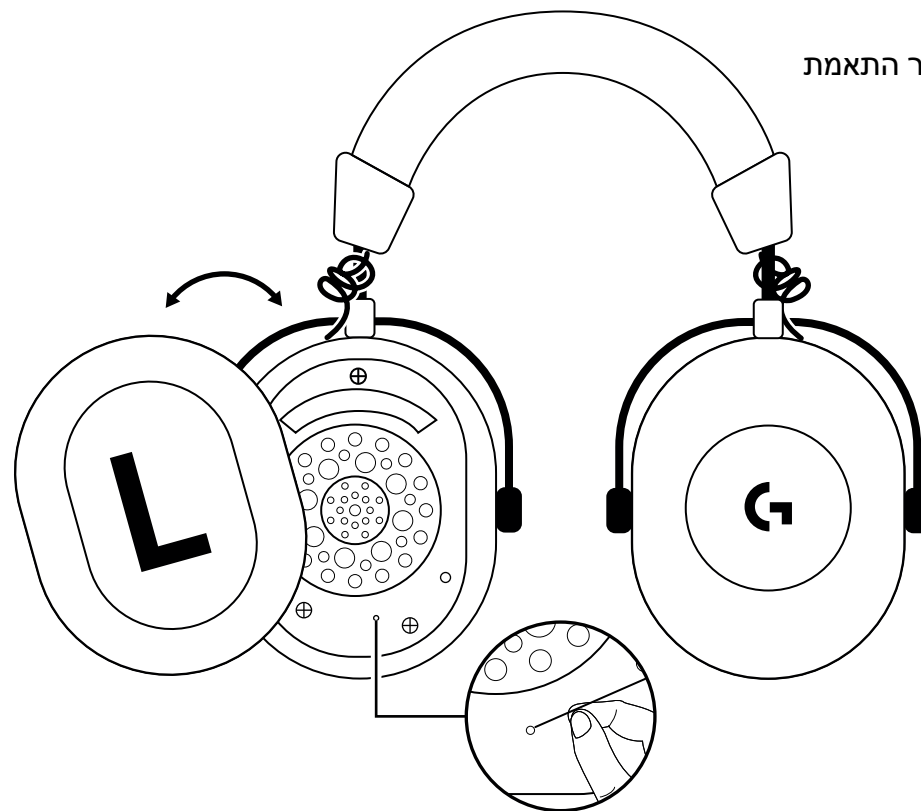


2. חבר את מקלט LIGHTSPEED למכשיר המארח (אם כבר מחובר, נתק וחבר מחדש).

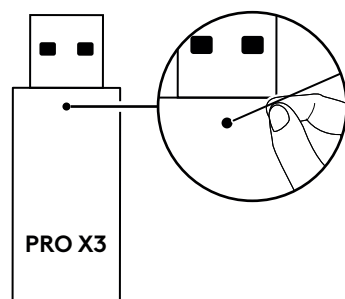


1. הסר את כרית האוזניים השמאלית.

2. השתמש במהדק נייר כדי ללחוץ על כפתור התאמת האוזניות לאורך זמן.



3. השתמש בסיכת נייר כדי ללחוץ על כפתור ההתאמה של מקלט LIGHTSPEED.



חלקי חילוף והסרת סוללות

מחזור

אנו ממליצים לך למכור מחדש או לתרום מוצרים עובדים. אחרת, אין להשליך סוללות, ציוד אלקטרוני וחשמלי עם האשפה הביתית. ככל שניתן, יש להפריד אותם ולביא אותם לנקודת איסוף או פרופריאטית כדי לאפשר מיחזור ולמנוע השפעות אפשריות על הסביבה ועל בריאות האדם. למידע נוסף, נא לפנות אל הרשות העירונית או למקום רכישת המוצר או לעבור אל www.logitech.com/recycling

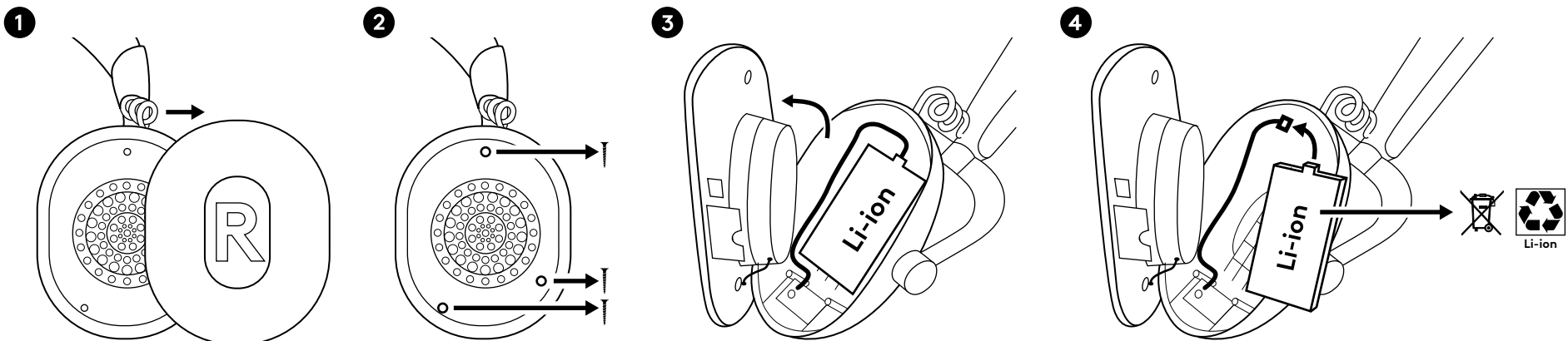
חלקי חילוף

- אוזניות קטיפה
- רפידות אוזניים מעור
- כבל טעינה
- מקלט מהירות האור
- כבל AUX בקוטר 3.5 מ"מ
- שקית נשיאה

שאלות?

logitechG.com/support/PROX3

הסרת הסוללה





©2026 Logitech. Logitech, Logitech G, Logi and their respective logos are trademarks or registered trademarks of Logitech Europe S.A. and/or its affiliates in the U.S. and other countries. All other trademarks are the property of their respective owners. Logitech assumes no responsibility for any errors that may appear in this manual. Information contained herein is subject to change without notice.

©2026 Logitech. Logitech, Logitech G, Logi et leurs logos respectifs sont des marques commerciales ou déposées de Logitech Europe S.A. et/ou de ses sociétés affiliées aux États-Unis et dans d'autres pays. Toutes les autres marques sont la propriété exclusive de leurs détenteurs respectifs. Logitech décline toute responsabilité en cas d'erreurs susceptibles de s'être glissées dans le présent manuel. Les informations énoncées dans ce document peuvent faire l'objet de modifications sans préavis.

WEB-621-002805 002